

٩٧

٩٨

# كتاب الرياض

العدد ٩٧ - ٩٨ - ديسمبر ٢٠٠١ م - يناير ٢٠٠٢ م



## الغذامي المفقود

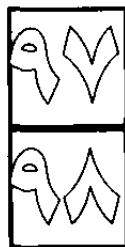
قراءات في مشروع الغذامي النقدي

تحرير وتقديم

د. عبد الرحمن بن إسماعيل السمايعيل

www.alkottob.com

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ



# الرياض

كتاب

الغذامي الناقد

قراءات في مشروع الغذامي الناقد

تحرير وتقديم

الدكتور عبدالرحمن بن إسماعيل السماعي

**ج مؤسسة اليمامة الصحفية، ١٤٢٢ هـ**

فهرسة مكتبة الملك فهد الوطنية أثناء النشر

السماعيل، عبدالرحمن بن اسماعيل

الغذامي الناقق: قراءات في مشروع الغذامي التقدي. - الرياض.

٢١٥ ص ١٤٠ سـ - (كتاب الرياض: ٩٧/٩٨)

ردمك: ٩ - ١ - ٨٧٧ - ٩٩٦٠ (مجموعة)

٥ - ٣ - ٨٧٧ - ٩٩٦٠ (ج ٢)

١ - الأدب العربي - نقد - السعودية ٢ - الغذامي، عبدالله بن محمد بن عبدالله

أ - العنوان ب - السلسلة

٨١٠،٩٩٥٣١ ديوبي ٤٥٥٢/٢٢

رقم الإيداع: ٤٥٥٢/٢٢

ردمك: ٩ - ١ - ٨٧٧ - ٩٩٦٠ (مجموعة)

٥ - ٣ - ٨٧٧ - ٩٩٦٠ (ج ٢)

## رسم الغلاف: رحاب عبدالله الغذامي

### كتاب الرياض

يصدر عن مؤسسة اليمامة الصحفية

مدير التحرير

سعد الحميدين

رئيس التحرير

تركي عبدالله السديري



www.alkottob.com

بسم الله الرحمن الرحيم

## من هو الغذاامي؟

لعل أصدق وصف يمكن أن يوصف به الدكتور عبدالله الغذاامي هو ذلك الوصف الذي وصف به ولان بارت في الخطيئة والتکفير حين قال عنه «إنه وهب مقدرة خارقة على التحول الدائم والتطور المستمر فجعل ذاته اشارة حرة فخلالها دالا عائماً لا يحد بمدلول»، إيني لا أجنب الحق إذا قلت إن هذه الجملة المركزية انغرست في ذهن الغذاامي منذ قراءته الاولى لرون بارت في التحولات الدائمة، فعقد العزم على أن يكسر أي حد يمكن أن يحد من انطلاقته كإشارة حرة، أو يؤطره في اطار معرفي واحد بحيث يصبح كالرمز التجاري الثابت الدال على شركة معينة. هذا التأثير المعرفي، أو إن شئت قل الثقافي، يرفضه الغذاامي جملة وتفصيلاً؛ ولهذا فإننا نجده مغرماً إلى حد الهياج بالمفاجآت التي تجعل القارئ مشدوهاً أمام قدرته على التخفي، أو اخفاء ما لديه، لائماً نفسه على عجزه عن التنبؤ بما يمكن أن يقدمه. هذه الصفة (الزئبية) عرفها كل من كتب عنه وعن مشروعه الثقافي، فالغذاامي لا يمكن أن يكث في مكان واحد زمناً طويلاً، وحين تطمئن

إلى وجوده في مكان ما، فإنك تفاجأ به في مكان آخر. وفي ورقة جادة كتبها الباحث البحريني الأستاذ محمد البنكي للحلقة القاشية حول مشروع الغذامي الثقافي المعقودة في البحرين في شهر مايو ٢٠٠١ م يلتفت الباحث هذه الميزة لدى الغذامي ويجعل عنوان ورقته (قراءة في نموذج للتسويق الثقافي / الغذامي بوصفه مسوقاً) يقول الأستاذ البنكي عن الغذامي: «إنه في تطلعه الذكي لاستحواذ نصيب أكبر من السوق يتدفق في الأداء من الأعلى والأسفل وأفقياً: من خلال الكتاب، والمقالة، وللقاء الصحفي، والندوة والسجال.. الخ والمواضيع التي يختارها الغذامي تبعاً لمقام الطرح ترك الانطباع بأن الثيمية تتناسب بشكل لافت مع مقتضيات المقام، ووسط التلقي، وقناة التوصيل؛ فهو في السعودية حيث تحولت بعض ألعاب ورق الكوتشينة إلى ظاهرة ترفيه اجتماعية لافتاً يتحدث عن (البلوت) وفي ملتقى مهرجاني غاص بالشعراء في تونس يتحدث عن موت النقد الأدبي، وفي حدث آخر مع طيبة اللغة والنقد والنقاد الشباب في البحرين يتحدث عن الخلاف بين الفرق المذهبية في التاريخ الإسلامي وإمكان الحوار حول هذا الموضوع، وفي الكويت، حيث برزت مجلات السولوفان والرفاهية الشكلية، يتحدث عن الصحافة الخليجية والتعليق الرياضي والشعر النبطي، وفي جريدة الحياة، ذات الهوى اللبناني يطرح سلسلة مقالات عن رجعية أدونيس.

هذا هو الغذامي الذي تقلقه توقعات قارئه فيعمل جاهداً للانتصار عليها بمفاجآت تثير دهشه واعجابه. وما بين يدي القارئ في هذا الكتاب قراءات متعددة لمشروعه النقدي، ومشواره الذي بدأه بالخطيئة والتکفير، فملأً به الدنيا وشغل الناس منذ متتصف الثمانينيات

وحتى هذه اللحظة . هذه القراءات جاءت لتبث أن الغذامي أصبح رمزاً من رموز الثقافة العربية على امتداد خارطة العالم العربي . وهذه القراءات ما هي إلا جزء من قراءات متعددة لمشروعه الثقافي صدرت في الخليج العربي وشمال أفريقيا ، وهو بهذا يصبح محوراً من محاور الوحدة العربية التي ظلت مشروعًا مؤجلًا في عقولنا العربية .

إن القارئ العربي الذي يقرأ للغذامي ويقرأ عنه سوف يجد بين دفاتي هذا الكتاب لوحة فسيفسائية مشكلة وملونة بكل ألوان الطيف الغذامي الذي بدأ تشكله بالخطيئة والتکفير ، وما زال يتشكل ، وسوف يظل يتشكل ما دام الغذامي يمتلك اللياقة الإنتاجية التي وصفها محمد البنكي « بأنها أحد أسرار النجاح في خططه التسويقية » .

لا أريد في هذا التقديم أن أختزل ما قاله الكتاب بين دفاتي هذا الكتاب فأعيده بصورة قد تدفع القارئ إلى الاستغناء بها عن قراءة تلك القراءات الرائعة والاستمتاع بها ، فأجني على القارئ والكاتب والكتاب ، ولا أضيف شيئاً جديداً . القارئ سوف يرى ، بعد قراءة هذا الكتاب ، جانباً واحداً من صورة الغذامي ، وهو الجانب النقي الذي ملأ الدنيا وشغل الناس . ومن حق قارئه ، الذي أحبه وأعجب به ، أن يرى الجانب الإنساني الذي يمثله عبدالله بن محمد الغذامي المولود في مدينة عنيزه عام ١٩٤٦ م . هذا الجانب لا يعرفه إلا من التصدق به وخالفته ب حياته العادية واليومية ، وهم نفر قليل ، وأزعم أنني واحد من هؤلاء النفر ؛ لهذا ، فقد رأيت أن أضيف إلى هذه القراءات الرائعة قراءة خاصة لبعض الجوانب الشخصية في حياة الغذامي والتي تشكل جزءاً من سيرته الذاتية .

معرفتي بالغذامي تمتد جذورها إلى مرحلة الطفولة في مدينة (عنيزة) حين بدأت الدراسة في المعهد العلمي هناك في السنة الأولى وهو في آخر سنة دراسية فيه، وكان ذا صوت مسموع في جنبات المعهد؛ فقد كان شاعرًا إذا مشاركاته شعرية ونشاط ثقافي يعرفه جميع أساتذته الذين جلس أمامهم على مقاعد الدراسة في المعهد. وقد كان ميولي للشعر بذرة صغيرة صغر سني في ذلك الوقت، وكنت أنبهر ابهارًا شديداً بكل شاعر، وأعجب بقدرته، وأحسده عليها، فشدني ذلك الشاب الشاعر المملوء حيوية ونشاطاً بمكانته بين أساتذته، وبما أسمعه منهم من كلمات الإعجاب به وبثقافته، ولم أكن أملك الشجاعة الكافية للاقتراب منه أو التعرف عليه، على الرغم من شغفي بالشعر ورغبي في معرفة الكيفية التي ينظم بها الشاعر شعره، لا لجفوة به، ولكن لحياء طبعت عليه، ومازالت أعاني من بقاياه.

بعد سنة من التحاقه بالمعهد في عنيزة انتقل هو إلى الرياض لاكتمال دراسته الجامعية فأصبحت لا أراه إلا خلال الإجازات الصيفية حين يأتي إلى عنيزة. وبحكم المجاورة في السكن - وأهل عنيزة كلهم جيران آنذاك - فقد كنت أراه دائمًا مع والده رحمة الله، إما ممسكاً بيده في الطريق إلى المسجد، أو جالساً معه في سوق المدينة. وكان يعرفني وأعرفه ولكن لم يكن بيننا علاقة؛ لفارق السن بيننا. وحين انتقلت إلى الرياض لاكتمال دراستي الجامعية كان هو قد أنهى دراسته وانخرط في سلك التعليم فترة ثم انتقل إلى جدة، وأخذت كل واحد منا هموم الحياة والدراسات العليا سنوات طويلة إلى أن التقينا أخيراً زملاء في قسم اللغة العربية وأدابها في جامعة الملك سعود في الرياض، فكان نعم

الزميل والصديق والمعلم .

والغذامي معلم بكل ما تحمله هذه الكلمة من أبعاد تربوية ؟ فهو يعلم بسيرته وخلقه وتعامله ، بمقدار ما يعلم بعلمه . وكل إنسان منصف يجلس مع الغذامي لا يملك إلا أن يرى نفسه تلميذاً أمام شيخ جليل من قرأنا عنهم في كتب السلف ، لا تجده متعالياً على من أمامه ، ولا متباهياً بعلمه وفهمه للأشياء ، ولا تراه متعالاً بما لا يعلم ، ولا يجد غضاضة من التعلم من هو أصغر منه سنًا وعلماً ، ولا يأنف أن يقول (لا أعلم) عن شيء لا يعلمه ، أو أن يسأل عن شيء يجهله . تحدثه فتجده مطرقاً بإطراقة تغريك به ، وحين يحدثك فإنك لا تملك إلا أن تطرق اطراقة تغريك بنفسك ، فتتمثل بقول المتنبي :

تعرف في عينه حقائقه كأنه بالذكاء مكتحل  
أشفق عند اتقاد فكرته عليه منها أخاف بشتعل

يقسوا أحياناً على بعض طلابه قسوة لي نصيب منها ، ولكنها قسوة الوالد على أبنائه ، متمثلاً قول الشاعر :

فتسالي زدجروا ومن يك حازماً فليقسُّ أحياناً على من يرحم  
وطلابه يعرفون عنه ذلك ، ويدركون هدفه من تلك القسوة فيحترمونه إن لم يحبوه . يرى أن التعليم تربية بالقول والعمل ، فلا يفصل بين سيرة المعلم وعلمه ، وأذكر أنه في أحد الفصول الدراسية أضطر للسفر متتصف الأسبوع دون أن يخبر طلابه بذلك فطلب مني الذهاب إليهم والاعتذار لهم عن غيابه المفاجئ ، وتقديم المحاضرة بدلاً عنه لئلا يعتقدوا أن ذلك إهمال منه ، أو عدم اهتمام فيقتدوا به في مستقبل أيامهم مع طلابهم .

حين كان طالباً في المعهد العلمي في عنيزه، كان هو والأستاذ الشاعر محمد بن عبدالله السليم (صديق عمره) فرسى رهان في مضمون الثقافة والشعر في المعهد وخارجها، وكانا صديقين لدودين ، إن جاز التعبير ، يظهران الصدقة الحميمة ويضمران المنافسة الشديدة، فكسب المعهد من ذلك صوته وصيته آنذاك ، وهما كسبا من هذه المنافسة العلم والثقافة ، ومن صور المنافسة بينهما حين كانوا طالبين - كما حدثني الغذامي - أنهما كانا يتنافسان على قراءة كتب التراث القديم ، وكانا يذهبان إلى (المكتبة العامة) في عنيزه لاستعارة تلك الكتب ، يقول الغذامي : «كنت حين أذهب لاستعارة الكتاب أقي نظرة على سجل الإعارات لا عرف الكتب التي استعارها محمد السليم ، ومتى استعارها ، ومتى أعادها ، محاولاً أن اتفوق عليه في كل شيء يتعلق بالقراءة ، وبخاصة الوقت الذي يقضيه في قراءة الكتاب ، وبهذه الطريقة استطعنا أن نقرأ كثيراً من الكتب مثل كتاب الأغاني ، وكتاب نفح الطيب ، وبعض الدواوين الشعرية . وكانت هذه منافسة صامدة على الرغم من معرفة كل واحد منها بها ، وقد استفدنا منها كثيراً» .

كان الغذامي جاداً في ثقافته وقراءاته ، منظماً لوقته منذ ذلك الحين ، وقد حدثني مرة انه وجد في كتاب (مروج الذهب للمسعودي) الذي اقتناه وقرأه حين كان طالباً في المعهد ورقة مكتوبأ فيها ما يلي : (في هذا اليوم الأغر مر عام على بداية القراءة الجادة ، ١٣٨٣ هـ - ١٩٦٢ م) وهذا التعليق البسيط بساطة تلك الأيام يبين مدى اهتمامه بجدية القراءة ، وفرحته بذلك ، بقدر ما يبين صلابته مع نفسه وأخذه إياها بالجدية منذ ذلك الحين ، وقد استمرت معه هذه الجدية إلى يومنا هذا مما جعله يعزف عن كثير من متاع الحياة التي يقبل عليها أقرانه ،

فابتليَّ منذ ذلك الوقت بالأرق الشديد فاستسلم له استسلام المؤمن بالله، حتى انه أحياناً يضي عليه اليوم واليومان دون نوم أو راحة.

وفي الوقت الذي امتصت فيه هموم الحياة ومشاغلها الاستاذ محمد السليم فصرفته عن الشعر كما صرفت الكثيرين، نجد الغذامي يستطيع بإيمانه وصلابته وجديته أن يتتص هموم الحياة، ويتجاوز عقباتها باحثاً عن طريقه بين دروبها، فوجده في النقد لا في الشعر فاستطاع، بتنظيم الوقت، والقسوة على نفسه أن يحتل مكانة عالية فيه أهلته مرتين للحصول على جائزتين عربتين، كانت الاولى جائزة مكتب التربية لدول الخليج العربية عام ١٩٨٥م، والثانية جائزة سلطان العويس ١٩٩٩م.

حين نشر كتابه (الخطيئة والتکفير) وثار حوله الجدل اشتريت نسختين، أهديت احداهما إلى الدكتور شكري عياد - رحمه الله - وحين قرأها قال لي : «انه يذكرني ب بدايات طه حسين وما كان يشيره من جدل بين القراء».

وقد كثرت حوله الأقاويل وعاني معاناة شديدة من جراء الاتهامات التي كانت تلصق به بعد الخطيئة والتکفير ، ولكن كأن مؤمناً بالله سبحانه وتعالى إيماناً قوياً يجهله أولئك الذين لا يعرفونه ويهاجمونه حسداً وافتراء . وكان إيمانه القوي وخشيته من الله وحده سبباً في قوة وقوته أمامهم وعدم خشيته منهم .

والغذامي كما عرفته رجل متدين جداً، وشديد الحساسية تجاه كل ما يمس عقيدته وإيمانه، يبني علاقاته دائماً على أساس من الإيمان والعقيدة، صافي السريرة، لا يعرف الحسد، ولا يحمل في قلبه حقداً

على أحد، قريب الدمعة في المواقف الإنسانية، سريع الخطو إلى مساعدة المحتاجين، لا يخذل من قصده لحاجة وهو قادر عليها، كثير الترحم على من أساووا إليه، وأحب هدية تهدى إليه، أو كلمة شكر توجه إليه، هي دعوة صادقة بالخلفاء من قلب صادق.

الغذامي رجل لا يسوق نفسه أمام الآخرين، ويبعد عن أي عمل يمكن أن يفهم منه ذلك، ولا يستغل مكانته وشهرته لمارب شخصية، على الرغم من كثرة الفرص المغربية التي ما زالت تعرض نفسها عليه، وتقرع بابه فيردها مطمئناً إلى حسن تصرفه، قانعاً بما قسم الله له، وأنا أعرف كثيراً منها، وأكثرها فرص مادية يستميت كثير من الناس للحصول على بعضها. يكره أن يتحدث عن نفسه خارج حدود مشروعه النقدي والثقافي، في وقت كثر حديث الناس عن أنفسهم والاعلان عنها، ولا أدل على ذلك من أن أحد الشعراء العرب الكبار المعروفيين بعث إليه قصيدة عصماء تهنئة له بمناسبة حصوله على جائزة سلطان العويس فأثر حفظها لديه وعدم نشرها على الرغم من شرعية نشرها، وقد حاولت اقناعه بنشرها في احدى الصحف المحلية لمواكبة موضوعها لتلك المناسبة، ولكنه رفض بإصرار.

من الجوانب الخاصة في حياة الغذامي علاقته بوالديه وبره بهما: فقد انتقل من جامعة الملك عبد العزيز في جدة إلى جامعة الملك سعود في الرياض؛ لقرب الرياض من مدينة عنيزه حيث يقيم والداته، وكان، وما يزال برأبووالده رحمه الله في مماته كما كان في حياته، يدعوه ويتصدق عنه ويعتبره مثلاً أعلى له في الحياة، ويحكى لي دائمًا كثيراً من القصص التي يرويها عن والده بإعجاب شديد وكيف أنه استفاد

منها في حياته . أما بره بوالدته ، أمد الله بعمرها ، فليس له حدود ، وأمتع أوقاته تلك الأوقات التي يقضيها معها في عنيزه ، وهو كما يقول ، يعود طفلا أمامها فيستمتع في كل ثانية معها بإحساس الطفولة ، وأذكر أنه قطع رحلة رسمية خارج المملكة في شهر ذي القعدة من عام ١٤١٧هـ وحين سأله عن سبب ذلك قال إنه سوف يحج بوالدته هذا العام ويخشى أن يتأنّر عليها ، فأكبرت منه هذا البر ، ولم استكثره على رجل مثله .

كل ما ذكرته من جوانب مضيئه في شخصية الغذامي لا يعني أنه إنسان لا يخطئ فكل ابن آدم خطاء . والذى لا يخطئ هو الذى لا يعمل أبداً ، والذى ي العمل هو أكثر الناس عرضة للأخطاء ، والغذامي أول من يعرف ذلك ، وهي من مبادئ التربية لديه .

ويشجعني موضوع هذا الكتاب أن أورد أبياتاً تدرج في سياقه الاحتفالي من قصيدة كتبتها تهنئة له حين حصل على جائزة سلطان العويس عام ١٩٩٩م ونشرتها في جريدة (الرياض) ، وهي أبيات تلخص جزءاً من سيرته الذاتية والفكرية التي تحدثنا عنها وتحدث عنها الكتابُ المشاركون في هذا الكتاب :

حررت نفسك من قيود رغابها	ورغبت عن شهواتها متخيراً
ورفعتها عن درب كل دنيئة	وبقيت في أجواء علمك (قيرا)
ومشيت بين دروبها متبعراً	فغدوت في قمم الثقافة رائداً
لم تنسك (التكوير والمدثرا)	لغة الحداثة، إذ ملكت زمامها
فكسوت (ريفاتير) جبة (حازم)	وجمعت (ييل) بساحة (الازهرا)
بروي (النعمون) غريب (الشنيري)	فبدأ (ابن جني) في المجامع حاضراً

حلقت في أفق الثقافة بينما ألف وراءك يرجعون القهقرى  
وقفوا، وما حسّ الزمان بخطوهم ومضوا يعيدون الكلام مكررا  
ومضيت، يومك ليس يشبه أمسه متجدداً متبعراً متفكرا  
هم التجدد في حياتك همة قايضتها بأذى ما وهب الكرى

أرجو أنني قد وفّيت للقارئ الكريم الذي أرى أن له الحق في  
معرفة بعض الجوانب الخاصة في حياة الغذامي التي لا تكشفها كتاباته  
وإبداياته. كما أرجو أنني قد وفّيت لعلاقتي بالغذامي نفسه، حين  
قدمت لقارئه الشيء الذي أوجبه على تلك العلاقة.

وواجب الوفاء يدعوني أيضاً إلى أن أقدم الشكر الجزيل إلى كل  
من ساهم بقلمه في هذا الكتاب، وإلى كل من وقف وراء إخراجه  
بصورته النهائية، وأخص بالشكر الدكتور عبدالعزيز السبيل الذي كان  
له اليد الأولى والطولى في إعداد هذا الكتاب منذ أن كان فكرة حتى  
وصل إلى مراحله النهائية.

نُسَأَ اللَّهُ التَّوْفِيقُ وَالسَّدَادُ .

عبدالرحمن السمايعيل

## الرؤية والمنهج لدى الغذامي

\* د. إدريس بلملح

### تقديم:

الأستاذ الدكتور محمد عبدالله الغذامي وجه بارز للثقافة والفكر العربيين في مرحلتهما الجديدة. مرحلة التساؤلات الكبرى حول الهوية والعولمة والتعايش والحوار بين الحضارات.

من قرية عنيزة البسيطة الهدئة والبعيدة عن مراكز الصخب والمدنية والعصرنة، خرج الغذامي إلى العالم لتواجهه أسئلة الحضارة المعاصرة بكل صدماتها وتحدياتها.

عرف الغذامي بفطنته النبيلة أن الطريق الصحيح إلى هذه الحضارة الإنسانية الشاسعة إنما هو المعرفة.

رأى ذلك بعيني طفل بريء ولد في قرية صغيرة من قرى المملكة

\* أستاذ في كلية الآداب جامعة الرباط - المغرب

العربية السعودية، مملكة الصحراء والعروبة والاسلام. ثم مملكة البترول وتأسيس الدولة الحديثة التي لا بدلها من ان تنخرط ضمن الصراع العالمي من اجل الموقع والهوية والاستمرار التاريخي. لم تعد المملكة رمزاً حضارياً عريقاً للإسلام والعروبة فقط. اي مجالاً لنبوغ علماء الدين واللغة والاصول والفقه، بل اصبحت بحكم النهضة الحضارية التي عرفتها بعد استقرار دعائم الدولة الحديثة رمزاً آخر لنبوغ عقريات جديدة في العلوم الجديدة. ومن هنا كان التكوين صعباً وكانت المسؤلية أصعب.

على الغذامي كرفاقه تماماً ان يستوعبوا حضارة السلف الصالح، كما عليهم ان ينفتحوا على العالم الشاسع الذي يحيط بهم.

فكانت رحلة المعرفة من الرياض الى لندن. ثم رحلة التدريس وتعزيق الأسئلة في جامعة الملك عبدالعزيز وجامعة الملك سعود وفي عدد من جامعات الولايات المتحدة الأمريكية.

إن الغذامي نسيج متفرد للحوار بين الحضارات. فهو عالم تراثي ومعاصر في منهجه، اصيل وجريء في مقارباته، يتسع صدره لكل ما هو جديد، ولا يتنازل عن ذرة من ذرات مقومات حضارته العربية والاسلامية.

## I - الرؤية والمنهج:

يعمل د. عبدالله الغذامي على طرح الأسئلة الكبرى التي يعالجها وفق منهج يصح تسميته بما بعد الحداثة، او الحداثة الجديدة.

ويتلخص ذلك في الاعتقاد الراسخ بأن العالم في مجمله

علمات يجب البحث عن انساقها العامة وفلسفة ممارسة هذه الانساق .

لقد كانت البنية لدى بارت فلسفة دراسة نظم العلامات . في حين صارت لدى جاك ديريدا تفكيكاً أو تشريحاً لهذه العلامات ، وذلك لمعرفة الانظمة أولاً ، ثم طرق ممارسة هذه الانظمة ، وكذا تحكمها في الكائن البشري ، ثم ما يكمن خلف النظام والممارسة والتحكم من لاوعي فلسي وأخلاقي يشكل حضارة الشعوب وتاريخها .

إن المفكر عبد الله الغذامي وجه عربي بارز للرؤية التشريحية في الفلسفة المعاصرة . ولكن أهم ما يميزه عن أصحاب هذا المنهج في التفكير هو كونه المثقف العربي المتسبّب بتراصه وتاريخه إلى أبعد حد ممكن .

ولذلك وجّب النظر في كتاباته من منطلقين اثنين متكملين وواضحين هما :

أـ التفتح على العالم المعاصر والعمل على استيعاب معطياته الكلية وثقافاته المختلفة .

بـ الانفتاح على التراث العربي والإسلامي ومحاولة سبر أغواره لبناءه بناء فلسفياً وحضارياً جديداً وأصيلاً في الآن نفسه .

إن الالتزام العلمي بحدود منهج معين لا يعني بالضرورة الانفصال التام عن غيره من المناهج السابقة أو المقاربات اللاحقة ، إذ نلاحظ في كل ممارسة علمية أنواعاً من التداخل بين المفاهيم والتصورات بما يؤكد أن الحقيقة العلمية هي بالضرورة حقيقة نسبية تعالج الأجزاء المفرقة في إطار كليات محدودة لابد من أن تظل هي نفسها آليات نسبية .

ولذلك فإن الأستاذ الغذائي حين يتبنى المنهج التشريري والرؤى التفكيكية يظل مخلصاً كما هو الأمر تماماً بالنسبة لديريدا وليتشر وغيرهما للمفاهيم التي تأسست المقاربة التجزئية للنصوص وفق معطياتها.

إننا لا نستطيع أن نمارس منهجاً علمياً صحيحاً بنقض أو تقويض مجلمل ما أسسته مناهج أخرى سابقة له أو محايثة. بل نزعم أيضاً أن التفكيكية إنما هي مرحلة علمية متداخلة إلى أبعد حد ممكن مع التشيدية.

فوجب في ضوء هذه الملحوظات العامة أن نؤكد على استفادة الغذائي من:

- ١- البنوية، وخاصة لدى بارت.
- ٢- الشعرية لدى جاكبسن.
- ٣- الأسلوبية أو البلاغة الجديدة.

ثم في:  
٤- المجاوزة وبناء التشريرية:

- أ- سوسير.
- ب- جاكبسن: الوظيفة الشعرية.
- ج- مفهوم الكتابة- الأثر- النص- التناص.

وبما أن الأمر يتعلق أصلاً بالمجاوزة فإنه لا بد من أن نشير مبدئياً إلى أن الاستفادة من البنوية ومن شعرية جاكبسن وكذا من الأسلوبية الحديثة ستكون لدى الغذامي وغيره من التفكيكيين المعاصرين استفادة

جزئية تقصد إلى الاستيعاب والتجاوز أكثر مما تقصد إلى تطبيق المفاهيم أو تحسيسها في إطار جديد.

إن أهم ما استوعبه الغدامى من البنوية هو مفهوم النص ومفهوم التناص.

يقول:

«... وكل نص هو حتماً: نص متداخل Intertext وهذه المداخلة تتم مع كل حالة إبداع لنص أدبي، ولا وجود للنص البريء الذي يخلو من هذه المدخلات. ولذا قالت (جوليا كريستيفا): (إن كل نص هو عبارة عن لوحة فسيفسائية من الاقتباسات. وكل نص هو تسرب وتحويل لنصوص أخرى)».

فلا يلاحظ أن مفهوم العلاقات ومفهوم الوحدات المكونة للذين هما مفهومان بنوييان صميمان قد وصلا إلى حددهما الأقصى بأن أصبحا أصل الجنس الأدبي برمته. إذ في الوقت الذي أسس فيه البنويون مفهوم البنية وأنها وحدات مكونة لمجموعة من العلاقات المتبادلة، واعتبروا في ضوء ذلك أن النص بنية ذات مستويات مخالفة ومترابطة، طعم أصحاب نظرية التناص ذلك بمفهوم أكثر شمولية، فاعتبروا النص نفسه وحدة مكونة ذات علاقات مع غيرها من الوحدات التي هي النصوص السابقة. وقد تبني د. عبدالله الغدامى هذا المفهوم في آخر ما آل إليه من تطور علمي معاصر.

أما عن الإفادة من الشعرية والأسلوبية فإن الأمر يتعلق لديه بأمرتين اثنين أساسين هما:

١- تبني نظرية العناصر الستة للتواصل كما هي لدى جاكبسن.

٢- الأخذ ببعض المفاهيم التي تدرج بشكل عام في إطار علاقات المشابهة وعلاقات المجاورة أو المحور العمودي والمحور الأفقي.

ولكن استيعاب هذه المفاهيم والعمل على مجاوزتها في إطار نظري جديد هو ما يميز التجربة النهجية الناضجة لدى الأستاذ الغذائي. ويكفي لنقيم الدليل على ذلك بأن ننظر في بعض معالم البناء النظري لديه من خلال قوله مثلاً:

«ومن هنا جاءت (التشريحية) لتأكد على قيمة (النص) وأهميته، وعلى أنه هو محور النظر حتى قال ديريدا: (لا وجود لشيء خارج النص ولأن لا شيء خارج النص فإن التشريحية تعمل - كما يقول ليتش - من داخل النص لتبث عن (الأثر) وتستخرج من جوف النص بناء السيمiolوجية المخفية فيه، والتي تتحرك داخله كالسراب.

والقراءة التشريحية قراءة حرة ولكنها نظامية وجادة، وفيها يتوحد القديم الموروث وكل معطياته مع الجديد المبتكر وكل موحاته من خلال مفهوم (السياق) حيث يكون التحول. والتحول هو احياء بعوت وفي نفس اللحظة تبشير بحياة جديدة. وعلى ذلك فإن النص يقوم كرابطة ثقافية ينبثق من كل النصوص ويتضمن ما لا يحصى من النصوص. والعلاقة بينه وبين القارئ هي علاقة وجود، لأن تفسير القارئ للنص هو ما يمنح خاصيته الفنية. ولكن التفسير ليس حدثاً أجنبياً على النص فهو ينبع من داخله، ولذا قال دي مان يصف العلاقة بين النص والتفسير: (يعتمد التفسير اعتماداً مطلقاً على النص كما أن النص يعتمد اعتماداً مطلقاً على التفسير)» (الخطيئة والتکفیر، ص: ٥٨).

فلا حظ :

- أـ. أن النص بنية مغلقة ذات نظام داخلي .
- بـ. أنها بعد كونها كذلك تصبح من خلال (السياق) بنية منفتحة ذات علاقات مختلفة بغيرها من النصوص التي تخضع للنظام البنوي نفسه .
- جـ. أن القارئ ذو حضور قوي وفعال في إطار من التعامل الذي يعكس في عملية التفسير .

وهو ما يمكننا من أن نستخلص بأن مفهوم الأثر يتأسس انتلاقاً من هذه المستويات الثلاثة في فهم النص الأدبي .

ولكن أهم ما استطاعت التشيرية أن تجاوز به البنوية والشعرية والأسلوبية ، هو كونها نظرت إلى النص على أساس أنه أثر مكتوب .

ومعناه أن البنوية تأسست بحسب مفهوم الكلام لدى علماء اللغة ، كما أن شعرية جاكبسن عداأخذها بمفهوم الكلام ، استندت إلى المنشودات الشعبية لتنظر في المظاهر الشعرية للقول الفني ، ثم إننا لا نكاد ننسى بأن البلاغة الأوروبية والأسلوبية أيضاً تأسستا وفق مفاهيم تستند إلى الخطابة في مظهرها الإلقاءي .

في حين أن التفكيكية عملت باستمرار على مجاوزة المظهر الصوتي للغة ، وأسست مفهوم الأثر بحسب بعده المكتوب ومظهره الإبداعي والفنى . ولذلك فإنها حين أخذت بمفهوم البنية إنما أرادت أن تجعل من النص أثراً إبداعياً مكتوباً يتميز بعلاقات داخلية في هذا المستوى ، ثم إنها أدخلت هذا الأثر في إطار تناصي من هذا المستوى أيضاً . كذلك فإنها حين استحضرت قطب القارئ إنما استحضرته على

أساس تفاعله مع أثر مكتوب بالدرجة الأولى .

ومن هنا نعتبر أن الغذامي واحد من العلماء الذين انخرطوا ضمن هذا التيار العالمي الجديد الذي هو ما بعد البنوية ، أي ما بعد الحداثة إذا صح أن هناك فلسفة لما بعد الحداثة .

## II - محاور الممارسة:

### ١- النقد الأدبي:

أـ. يصح اعتباره مجال التخصص الدقيق . ولذلك فإن المنهج ينعكس في هذا المجال بشكل حيوي وفعال إلى أبعد حد ممكن . يقول : «ولقد جاءت هذه المقالات استجابةً لأسئلة تتوارد علىي منذ صار مشروعي الثقافي مرتبطةً بمنهجية نقدية واضحة المعالم ، وتقوم هذه المنهجية على (النقد الألستني) أو (النصوصية) معتمداً بذلك على ما يعرف بنقد ما بعد البنوية ، وهو عندي نقد يأخذ من البنوية ومن السيميوЛОجية ومن التشيريحية منظومة من المفهومات النظرية والإجرائية تدخل كلها تحت مظلة الوعي اللغوي بشروط النص وتجلياته التكوينية والدلالية» . (ثقافة الأسئلة : ص : ١٠) .

نستخلص أن اللسانيات (Saussure) والبنوية (C.L. Strauss) والسيميولوجية (Barthes) والتشيريحية (Jaques Derride) وترجمتها في المغرب : التفكيكية ، هي المرجعية الشمولية لدى الغذامي . إنه المثقف العربي المنفتح على آخر ما تطورت إليه فلسفة المناهج المعاصرة .

فإن سئل عن أن مصدر هذه المعرفة مصدر غربي وأن في ذلك مدعاه للحيطة والريب ، أجاب بكل بساطة أن السلف الصالح عرف

هذا التفتح نفسه، بل عمل على الأخذ به والتشجيع عليه، يقول: «... فهي معرفة تصدر عن ثقافات أخرى ذات سياقات مختلفة. ولقد جرب المفكرون العرب وجوها من التعامل مع هذه المصادر. مثلما أن لسلفنا الصالح وجوهاً مماثلة حينما تعاملوا مع اليونان وفلسفاتهم» (ثقافة الأسئلة ص: ١١).

«إننا نلمح هنا إلى أن الممارسين للرفض الثقافي هم غالباً لم يمارسوا الفعل المعرفي ممارسة عملية، ولم يتعاملوا مع المناهج الإجرائية ولا مع النظريات المعرفية» (نفسه، ص: ١٣).

إلى هنا يتضح أن مصدر المعرفة غربي ومعاصر ومتفتح.

ولكن هذا التفتح لا يعني لدى الغذامي اجتناث الهوية والأصالة والتاريخ، وإنما يعني استيعاب المعرفة المعاصرة في سبيل بناء المعرفة العربية والإسلامية بناء حضارياً يتسمى إلى زمننا ويعالج بعض قضايانا القدية والجديدة وفق منظور فلسفي حديث.

فهو يستشهد بالإمام أبي حامد الغزالي في قضية تفتح القدماء على فلسفة اليونان، بل يستشهد بالشاعر الجاهلي جدي بن ربيعة العامري:

فإن تسألينا فيم نحن فإننا عصافير من هذا الأنام المسخر  
نحل بلاداً كلها حل قبلنا ونرجو الفلاح بعد عاد وحمير

ثم يعلق:

«وأقول أنا: أرشدك الله أيها العامري الجليل، فإن كنت قد حللت بلاداً حلها قبلك طوائف من عاد ومن حمير فماذا ترانا نحن

ن فعل من بعدهم ، والحاور منا يقع على أهرامات من الحوافر . . . إنه الطريق نسير عليه مثلما ساروا . . . وها هما بيتان جاهليان يتكلمان بلغة القرن العشرين (ثقافة الأسئلة ، ص: ١٥) .

إنها ثقافة التوازن: التشبع بالتراث حتى آخر رقم ، والانفتاح على أحدث ما يصدر في العالم المعاصر من أسئلة جديدة وقضايا من صميم زمننا .

فيتتج عن ذلك أن النقد الأدبي الذي مارسه د. عبدالله الغذامي وما يزال نقد يهتم بالنص التراثي وبالنص الحداثي في الوقت نفسه ، فلا يفرق بينهما في الممارسة والتطبيق .

### **الموقف من الحداثة:**

صدر له كتاب بهذا العنوان سنة ١٩٨٧ . ويتناول فيه قضايا متعددة من جملتها الموقف من الحداثة الشعرية في العالم العربي .

وعن هذا الموقف يؤكّد أن «فئة أخذ منهم الغرور مأخذة ، فظنوا أن التمسك بالقديم هو العلم ، وأن الذي يحيد عن جادة الآباء ما حاد إلا جهلاً منه بتلك الجادة أو عجزاً عن السير فيها ، وأبىت عليهم نفوسهم إلا الاحتجاج ببغطاء الجهل فلم يعرفوا أن من كتب الجديد ما كتبه إلا بعد سبر أغوار القديم كالسياب ونازك الملائكة وصلاح عبدالصبور» (الموقف من الحداثة ، ص: ٢٣) .

ويؤكّد أيضاً أن «معارضي الشعر الحر ينطلقون في معارضتهم من موقف عاطفية لا تستند إلى أية حجة أو برهان علمي . ولم أقرأ لأحد منهم رأياً يحاج فيه على مقولته بشيء من غير الهوى والعاطفة (نفسه) .

ومعنى هذا أن عبدالله الغذامي ناقد وعالم يناصر القصيدة الحداثية.

وذلك ما يتأكد من خلال دراسته القيمة لقصيدة محمود درويش «عاانون في كلام عابر»، إذ خص لها أكثر من فصل في كتابه: ثقافة الأسئلة.

ولكنها كما قلنا قبل قليل حداة موصولة بالتراث وأخذة بتلابيبه، تصب معه في مصب واحد هو الثقافة العربية والحضارة الإسلامية.

### الموقف من التراث:

إنه موقف واضح ينعكس في أكثر من مستوى:

#### أ - مستوى المرجعية:

مرجعية متتبعة بالعربية الصميمية في صورتها الصافية والمعبرة دون أي تكلف أو صنعة. كما هي مستندة إلى البلاغة العربية وخاصة من ذلك علوم البيان.

#### ب - مستوى تحليل النصوص:

تختلف هذه النصوص من الشعر إلى الترث إلى الحكاية البسيطة:

زهير (الخطيئة والتکفیر)، ص: ١٠١)، ابن قيم الجوزية (ثقافة الوهم، ص: ٢٦ فما بعد)، حكايات ألف ليلة وليلة (ثقافة الوهم، ص: ٧٩).

### ج - مستوى الاستشهاد:

لا يختلف أبداً اختلافاً عن المستويين السابقين، من الجاحظ، والمبرد، وابن حزم، وابن القيم... إلخ. فهل معنى هذا أننا بصدق مثقف مغرق في عروبه وإسلامه وتاريخه دون أي تفاعل بينه وبين الثقافات الإنسانية. إن عكس هذه الصورة تماماً هو ما يتتأكد لدى عبدالله الغذامي. وينعكس بذلك فيما يمكن أن نسميه:

### III حوار المناهج والحضارات:

#### أ - الخطئية والتکفير:

صدر هذا الكتاب سنة ١٩٨٥ ثم أعيد طبعه ثلاث مرات، آخرها عن الهيئة المصرية العامة للكتاب سنة ١٩٩٨. ويصح اعتبار هذا الكتاب حواراً علمياً دؤوياً بين مناهج التحليل الأدبي.

ولإقامة الدليل على ذلك يكفينا أن ننظر في أنواع التقابل التي عقدها عبدالله الغذامي بين رومن جاكبسن وحازم القرطاجمي.

«و قبل أن نفرغ من مهمة التعرف على الوظيفة الأدبية في (نظريات الاتصال) أود أن أشير إلى أن الناقد الفذ حازم القرطاجمي قد لمح إلى بعض عناصر الاتصال اللغوي وعلاقتها بالأدب، من قبل ياكوبسون بسبعيناته عام (مات حازم ١٢٨٠م) حيث ذكر أن الأقاويل الشعرية (تختلف مذاهبها وأنحاء الاعتماد فيها بحسب الجهة أو الجهات التي يعني الشاعر فيها بإيقاع الحيل التي هي ما يرجع إلى القول نفسه. أو ما يرجع إلى القائل. أو ما يرجع إلى المقول فيه. أو ما يرجع إلى المقول .).

فهذه أربعة عناصر من عناصر ياكوبسون مذكورة لدى القرطاجني نحددها كالتالي :

- ١- ما يرجع إلى القول نفسه = الرسالة .
- ٢- ما يرجع إلى القائل = المرسل .
- ٣- ما يرجع إلى المقول فيه = السياق .
- ٤- ما يرجع إلى المقول له = المرسل إليه .

ثم يشير القرطاجني إلى ترکز الوظيفة الأدبية على (الرسالة) وعلى توحدها مع السياق ، حيث هما عموداً هذه الوظيفة ، ويأتي (المرسل) و(المرسل إليه) كدعامتين وأعوان لتحقيق هذه المفاعة ، فيقول : (الخيالة فيما يرجع إلى القول وإلى المقول فيه وهي محاكاته وتخيله بما يرجع إليه أو بما هو مثال لما يرجع إليه هما عموداً هذه الصنعة ، وما يرجع إلى القائل والمقول له كالأعونان والدعامتين لها) .

ويرکز القرطاجني على أن اللغة هي لب التجربة الأدبية ، وهي حقيقتها . وعلى أن الإبداع يكمن في توظيف اللغة توظيفاً جماليّاً يقوم على مهارة الاختيار وإجادة التأليف (وهي عناصر المدرسة البنوية) فيقول :

«إن القول في شيء يصير مقبولاً عند السامع في الإبداع في محاكاته وتخيله على حالة توجب ميلاً إليه ، أي نفوراً عنه بإبداع الصنعة في اللفظ وإجادته هيأته و المناسبته لما وضع بإزاره» .

وكذا بين المبرد والعسكري من جهة وبارت وجاكوبسون من جهة ثانية .

«والشاعرية بذا هي فنيات التحول الأسلوبي ، وهي (استعارة) النص ، كتطور لاستعارة الجملة ، حيث ينحرف النص عن معناه الحقيقي إلى معناه المجازي . وهذه سمة لأي تعبير بياني . ولذا قال المبرد عن العرب : (والتشبيه أكثر كلامهم) ومثله العسكري حيث يقول (الاستعارة أبلغ من الحقيقة - الصناعتين ٢٨١) .

وكان صدى هذه الجملة يسري عبر الزمان والمكان ليبلغ مسامع رولان بارت الذي يردد هذا الصدى بقوله: (الأسلوب ليس أبداً أي شيء سوى الاستعارة).

وهذه السمات البلاغية التي تتصدر النص ليست حلية يتزين بها النص كي يفتن القارئ ولكنها لب وجوده وسر سحره . والشاعرية . كما يقول ياكوبسون : (ليست إضافة تجميلية للخطاب بزينة بلاغية ولكنها إعادة تقييم كاملة للخطاب ولكل عناصره مهما كانت هذه العناصر )».

**ب - رحلة إلى جمهورية النظرية: مقاربات لقراءة وجه أمريكا الثقافي:**

صدر هذا الكتاب سنة ١٩٩٥ ، ويعكس منهجه الرؤية وحوار الحضارات كما هو الأمر تماماً بالنسبة للكتاب الأول . إلا أن صاحبه لا يعمد هذه المرة إلى تحليل النصوص الإبداعية ، وإنما يستنطق الحضارة الأمريكية على أساس أنها حضارة القوة المسيطرة والغرب الذي يبني نموذج النظام العالمي الجديد .

يقول عن منهجه المقاربة :

«ولا شك أن الانتقال من التصور العيني إلى التصور الذهني ثم التمثل اللغوي هو تنقل نوعي تتغير فيه الصور وتزداد المسافة بين الشيء كوجود عيني وما بين الشيء كعبارة لغوية . . . .».

إن منهجه هنا يصبح موقفاً فلسفياً عاماً هو موقف السيميونوجين «بدءاً بأبي حامد الغزالى إلى أميرتو إيكو» (ص : ٥).

أما عن حوار الحضارات فهو في هذه المرة قراءة للغرب أو بالأحرى لغرب الغرب كما يسميه د . عبدالله الغذامي . يقول :

«وهكذا يصبح العالم في يد الغرب الخالص ، في يد غرب الغرب ، ويتراجع الشرق ليكون مجرد كائنات جغرافية متشرذمية

سياسياً واجتماعياً وثقافياً. وتكون القوة الوحيدة والقدرة الوحيدة هي غرب الغرب» (ص: ١١). إنه النموذج ومحاولة سبر أغواره عن طريق قراءة خطابه السياسي والثقافي بقصد استخلاص مقوماته من الداخل: «تلك هي أمريكا، كتاب مفتوح قابل للقراءة - وللفهم - وللتفسير» (ص: ١٩).

إنها الفلسفة نفسها التي صدر عنها الكاتب في أول كتاب له: المخطئة والتکفير ، فلسفة قراءة النماذج وتحليلها ، سواء كانت نصاً إبداعياً أو ثقافة قائمة أو حضارة .

#### ج - ثقافة الوهم أو قضية المرأة:

صدر له في هذا المجال كتابان متكملاً تماماً إلى حد اعتبارهما جزءين من كتاب واحد. ويتناول هنا الخطاب العربي حول المرأة أو علاقة المرأة باللغة كما يسمى ذلك .

يمهد لموضوعه في الكتاب الأول قائلاً :

«يقول عبدالحميد الكاتب : (خير الكلام ما كان لفظه فحلاً ومعناه بكرأ)، وكأنه بهذا يعلن عن قسمة ثقافية يأخذ فيها الرجل أخطر ما في اللغة وهو (اللفظ) ... فاللفظ فعل (ذكر) وللمرأة المعنى ...» (المرأة واللغة، ج: ١، ص: ٧).

إن المشروع برمنته ينطلق مما يمكن تسميته بثقافة الفحولة التي ما يزال الكاتب يتبع تحليله لها ليستخلص بأن المجتمع العربي متسبع بثقافة وأد البنات وتغييب المرأة . وهو موقف جريء تصدى له هذا العالم الراقي بكل شجاعة وفي كثير من الصبر والمعاناة يقول :

«والذي مارس وأد البنات في جاهليته ، وفي عصرنا الراهن ، ظل يمارس الوأد الثقافي ضد الجنس المؤنث» (نفسه ، ص: ١٧).

ولكن هذه الخلاصة الفكرية العامة داخل المشروع لا تعني العدمية أو التشاوُم والنظر إلى المرأة على أساس أنها شيء تملكته ثقافة الفحولة دون قيد أو شرط . بل إن لهذه الثقافة وجهاً آخر يتمثل في الارتقاء بهذا الكائن البشري إلى الفضاء الإنساني المتحضر والراقي . وهو أمر تمثل في تراثنا الإسلامي وفي بعض ممارساتنا الحضارية الراهنة .

فمن ذلك أن ابن القيم ومن سلك مسلكه من علماء أجياله كانوا ينظرون إلى المرأة نظرة متسامية ترتفع بها من المستوى الجسدي المنحط الذي أرادته لها ثقافة الفحولة ، وتسمو بجسدها إلى مفهوم المحبة التي يتآخي فيها الجسد مع الروح فتبعد في هذا الحال مسألة تساوى فيها المرأة بالرجل . إنها بحق ثقافة راقية ومتحضرّة تدعو إلى التحرر من ثقافة الوهم حول المرأة ، أي إلى تحرير المرأة .

يقول ابن قيم الجوزية :

«والمحبة حقيقتها أن تهب كلّك لمن أحببته ، فلا يبقى لك منك شيء» (ثقافة الوهم ، ج : ٢ ، ص : ٢٥) .

ويقول الغذامي :

«يترقى الجسد ويترفع عندما يحب ويتسامي بوصفه قيمة دلالية تتجاوب مع التحفيز والتحريك والاستشارة ، وفاعل ذلك كله هو (الحب) الذي يدفع ويرفع» (نفسه ، ص : ٢٧) .

إنه مشروع يهدف إلى مواجهة ثقافة الفحولة التي هي ثقافة الوهم ، مواجهته بثقافة الرقي والسمو والمحبة والتكميل بين طرفي الحياة البشرية ، أي بين الرجل والمرأة .

## الإمكانات والعوائق في المشاكلة والاختلاف

«والاختلاف في الرأي والنظر والبحث والمسألة  
والجواب سُنخ وطبيعة» أبو حيان التوحيدي:  
الإمتناع والمؤانسة. ص ١٣١.

إدريس جبري .

### ١- النقد الثقافي: في الممارسة والتنظير:

بدأت كتابات الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، تعرف طريقها إلى القارئ المغربي ، بل وتتغلغل في نسيجه النقدي والثقافي . وكان الدليل ساطعا- في هذا الشأن - في ذلك اللقاء الثقافي الذي نظمته وحدة: «التواصل وتحليل الخطاب»<sup>(١)</sup> على هامش «المهرجان الأول للشعر العربي المعاصر» بفاس .

١- إشارة إلى وحدة التكوين والبحث بجامعة سيدي محمد بن عبدالله، ظهر المهرجان فاس - التي يرأسها ويشرف عليها الدكتور محمد العمري، قصد تحضير دبلوم الدراسات العليا المعمقة.

فقد عرض<sup>(٢)</sup> الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، مشروعه حول النقد الثقافي ، على «جمهور منتدى وموزون بميزان الذهب» - على حد تعبير الدكتور محمد العمري - وكانت مشاركة طلبة الوحدة بالخصوص فعالة في محاورة الدكتور عبدالله محمد الغذامي سواء فيما ألفه من كتب ، وما نشره من مقالات ، أو سواء في مشروعه المقترن حول النقد الثقافي في قضاياه وأسئلته .

لقد وصل النقد الأدبي في نظر الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، إلى الباب المسدود ، لما وقف عند حدود رصد المكونات البلاغية للنص الأدبي ، وتتبع مكوناته الجمالية والفنية وحسب . أمام هذه «السكتة القلبية» ، التي أصابت النقد الأدبي ، لم يجد الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، بدا في ممارسة النقد الثقافي ، والعمل على التنظير له وبالتالي تشييد مشروع جريء وطموح ، في هذا الاتجاه .

إذا كان النقد الأدبي ، يرصد مواطن الجمال في نص إبداعي ما ، فإن النقد الثقافي ، وخلافاً لذلك ، يشخص مظاهر «المرض الثقافي» ، في هذا النص الإبداعي . هذا المرض الثقافي الذي يمرر أحياناً باسم الحداثة ، وتارة أخرى باسم الشعرية والجمالية . . .

فالنقد الثقافي ، في تصور الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، أولاً ، أداة للحفر في جينيالوجيا المتن الثقافي الذي تؤلفه الثقافة نفسها ، وتسويقه عبر قنوات كثيرة ومختلفة فيما يدعى : «بالحيل الثقافية» ، كالحكايات ، والنكت ، والبلاغيات ، والتكاذيب<sup>(٣)</sup> . . .

٢ - وقد قدم الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، عرضاً في موضوع «النقد الثقافي وأسئلته النظرية» على طلبة الوحدة بحضور الشاعر الفلسطيني الكبير: مرید البرغوثي .

٣ - وعادة ما يلجأ الدكتور عبدالله محمد الغذامي إلى الحكايات في قراءة الشعر وغير الشعر . لأنها تسعفه تماماً ، في محاضرة الانساق السلطوية ، والسلطة الذكرية . وتحيل في هذا الصدد ، على مقالتيه في: مجلة: فكر ونقد. العدد بين ١٧ - ١٨ .

وثانياً، أداة لتفكيك سلطة هذه الثقافة الذكرية/ الفحولية، وتشريحها، ثم محاصرة مظاهر الاستبداد والرجعيّة فيها. ثالثاً، تذويب ما أسماه الدكتور عبدالله محمد الغذامي بـ«الشحوم الثقافي» الذكوري الذي ينخر العلاقات السوية (الاختلاف) بين الرجل والمرأة، وبالتالي تحطيم كل الأصنام الثقافية، وخلخلة كل أشكال «النسق المسلط» (نسق التفحيل، ونسق الاستفحال وغيرهما من الأنماط المسلطة).

وي يكن ان ندعى ، وباطئنان ان أول خطوة عملية وفعالية في درب النقد الثقافي للدكتور عبدالله محمد الغذامي ، تلك التي دشنها بقراءته لأدب حمزة شحاته ، في كتابه : الخطيئة والتکفیر ، وهي القراءة التي ساقته الى الامساك «بخيط رفيع يتفرق من جوانبه ضوء باهت في البداية ، يحرك نحو مفهوم كلي لمجمل هذا العمل وباردت بالامساك بأطراف هذا الحبل وشددت نفسي إليه وتركته يقودني إلى عالمه ، وكانت به الخطوة الأولى ، وهي أول تحقيق قرائي أكسبه في هذه المغامرة المضنية ، وبرزت لي (المرأة) في هذه الخطوة كأقوى الأصوات إشعاعا حيث وجدتها تختل مكانة خطيرة في هذه النصوص <sup>(٤)</sup> .

فلماذا لم يمسك الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، إلا بخيط المرأة وبحبل ثنائية الرجل والمرأة أو الخطيئة والتکفیر؟ . ولماذا لم يكن هذا الحبل / الخيط ، في الفتح اللغوي والمجازي والصوفي لأدب حمزة شحاته؟ ولماذا تمت ملامسة البعد الإيقاعي والجمالي في شعره بشكل عابر وعرضي؟ .

٤- انظر كتابه في هذا الشأن: القصيدة والنص المضاد.

٥- د. عبدالله محمد الغذامي: الخطيئة والتکفیر ص: ١١١

في البدء كانت الخطيئة . . . «والمرأة كانت المركز في ذلك ، من حواء كانت هي اللحظة الحساسة في تاريخ البشر منذ تواجد معها آدم على مشهد (التفاحة) وهي تقدمه الله ليأكل منها ، وهو يضعف أمامها . . . وأخيراً ينسى نفسه فيأكل الحرام ويأثم<sup>(٦)</sup>». فتكون الخلاصة على حد تعبير الدكتور عبدالله الغذامي : «وهكذا يدخل آدم ومن بعده (بنوه) في صراع دائم بين قطبين أزليين هما : الخطيئة والتكفير . والخطيئة طريق المنفى والتكفير طريق العودة إلى الفردوس<sup>(٧)</sup>».

وعليه ، فمقاربة الدكتور عبدالله محمد الغذامي لأدب حمزة شحاته ليست مقاربة ناقد أدبي يتصدّى الصور البلاغية ، أو يتعقب مواطن الفتح اللغوي والمجازي والإيقاعي ، وإنما مقاربته مقاربة ناقد ثقافي ، يفجر متنا ثقافياً يضمّر أمراضاً ثقافية وقارئ ثقافي يحرق شحاماً ثقافياً ، يكسر علاقات مختلة بين الرجل والمرأة . . . وبجرأة العالم المتحصن بجهاز مفاهيمي حداثي ، وبعدة ثقافية واسعة يقترب الدكتور هذا الطابو Tabou (الرجل والمرأة) لمواصلة الحفر في النسق المتسلط الذي يحكم علاقة الرجل والمرأة ، وبالتالي محاكمة «ثقافة الوهم<sup>(٨)</sup>» ، وانساقها المغروسة في شعور مستهلك هذه الثقافة سواء في اللغة والجسد<sup>(٩)</sup> أو في عمود الشعر العربي . . .

بهذا المعنى ، فقد بدأ الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، ناقداً ثقافياً بالفعل ، وعرج على ممارسة هذا النقد الثقافي ، بتشريح وتفكيك

٦- نفسه ص: ١١١

٧- نفسه ص ١١٢

٨- إشارة إلى كتاب د. عبدالله محمد الغذامي: ثقافة الوهم. الجزء الثاني. وكذلك كتابه: المرأة واللغة الجزء الأول.

٩- انظر مقالتنا: «المرأة والأفعى والشيطان». مجلة علامات المغربية - مكناس - العدد ٥

أنساق التسلط فيه، ثم انتهى مننظرالله<sup>(١٠)</sup>.

ومساهمنا في قراءة المشروع النقي للكتور عبدالله محمد الغذامي، ستقتصر على إنجاز «محاورة» / قراءة، في كتابه: المشاكلة والاختلاف، على أساس انه كتاب في ممارسة النقد الثقافي كأحد علامات الذكورة والفحولة، وقصد عمود الشعر العربي، لأنه «رمز ثقافي وقيمي يجعل النص الشعري نصا ذكوريا محروسا ومحميا، و يجعله نسقا ذكوريا يمنع دخول التأنيث إليه»<sup>(١١)</sup>.

## ٢- قراءة في عمود الفحولة:

اختار الكتور عبدالله محمد الغذامي لكتابه: المشاكلة والاختلاف، عنوانا مغريا، وبأبعاد عميقة، على اعتبار انه يحيط على سياق ثقافي قدامي تراثي (المشاكلة) وحداثي (الاختلاف). وبالاخص عنوانه الفرعى : قراءة في النظرية النقدية العربية وبحث في الشبيه والمختلف . وهو تخصيص لعنوان الكتاب الرئيسي ، وابراز له . إلا ان الأمر سرعان ما يثير بعض الالتباس إذ لا يعرف القارئ ما إذا كان موضوع الكتاب في النقد العربي القديم، ام في النقد العربي الحديث والمعاصر . لكن بقراءة الكتاب ، واتمام اقسامه وفصوله ، يدرك القارئ اننا مام أول : قراءة تأزيمية للنظرية النقدية العربية كما هي مجسدة في عمود الشعر العربي القديم كما نظر له المرزوقي ومارسة الأمدي في الموازنة بين الطائين . وتغطي هذه القراءة القسم الأول بفصوله الثلاثة

١٠- وننتظر صدور كتاب الكتور عبدالله محمد الغذامي عن النقد الثقافي كمشروع تنظيري.

١١- د. عبدالله محمد الغذامي «الشعر إذا لم يكن خطابا في التأنيث» ص: ٥٠

(المشاكلة) وثانياً قراءة مقارنة في الشبيه المختلف بين أسد البحترى وأسد المتبنى ، وبين موت المتبنى ، وقصيدة فاضل الغزاوى ، وأخيراً بين المقاومة البشرية لبديع الزمان الهمذانى وحكاية أوديب اليونانى وتغطى هذه القراءة المقارنة القسم الثاني بفصليه (الاختلاف) .

تبني الدكتور عبدالله محمد الغذامي مفهوم القراءة المقاربة المشاكلة في النظرية النقدية العربية ثم لقاربة الاختلاف في الشبيه والمختلف . وقد أورد الباحث أنواعاً من القراءات يقتربها لقراءة أدب حمزة شحاته هي :

- أ-. قراءة عامة (لكل الأعمال) وهي قراءة استكشافية (تذوقية) ومصحوبة برصد الملاحظات .
- ب-. قراءة تذوقية (نقدية) . . .
- ج-. قراءة نقدية تعمد إلى فحص (النماذج) بمعارضتها مع العمل . . .
- د-. دراسة النماذج على أنها وحدات كليلة بناء مفهومات النقد التسريحي . . .
- ه-. إعادة البناء ، وفيها يتحقق النقد التسريحي . . .

فمفهوم القراءة إذن ليس جديداً في أبحاث الدكتور عبدالله محمد الغذامي فهو اختيار استراتيجي وقناعة منهجية<sup>(١٢)</sup> ، على أساس ان القراءة «فعالية أساسية لوجود ادب ما ، والقراءة منذ ان وجدت هي عملية تقرير مصيري بالنسبة للنص»<sup>(١٣)</sup> .

١٢- د. عبدالله محمد الغذامي: الخطيئة والتکفیر ص: ٨٩  
 ١٣- انظر كذلك أنواع القراءة التي اعتمدتها الدكتور عبدالله محمد الغذامي، في قراءته السميولوجية لقصيدة: «إرادة الحياة» لأبي القاسم الشابي، وقراءة قصيدة: الخروج «لصلاح عبدالصبور وغيرها في كتابه: تشريح النص مقاربات تشريحية لنصوص شعرية معاصرة.

١٤- د. عبدالله محمد الغذامي: الخطيئة والتکفیر ص: ٧٥

من هذا المنظور فإن اختيار الدكتور عبدالله محمد الغدامي لمفهوم القراءة هو اختيار استراتيجي ، لأنه يسعفه على اللعب ، واستغلال فضاء الملع / النص ، والامكانات المتعددة . فالقراءة بهذا المعنى فعالية ابداعية تراهن على تعدد المعاني وثراء النص وانفلاته من كل تأويل نهائي ، لأنها كما يقول بارط Barthes R. «تخليص النص من التكرار»<sup>(١٥)</sup> والرتابة ، ومن المشاكلة باصطلاح الدكتور عبدالله محمد الغدامي .

فما علاقة هذه بتلك؟ وماذا يقصد الدكتور عبدالله محمد الغدامي بالمشكلة وبالاختلاف؟ وما العلاقة بين المفهومين بالتراث النقدي العربي ، والغربي معا؟ ثم كيف وظفهم الباحث في مقارباته للنظرية النقدية العربية ، وللشبيه والمختلف؟ وما هي حدود هذا التوظيف؟

### ١- بين تعدد بارط واختلاف الغدامي:

يقوم كتاب الدكتور عبدالله محمد الغدامي : المشاكلة والاختلاف على هذين المفهومين نفسيهما . وهما مفهومان اجرائيان اعتمدهما الباحث لمقاربة السؤال الأيدي «كيف يكون النص الأدبي نصا ادبيا»<sup>(١٦)</sup> .

انطلاقا من هذين المفهومين سيحاول الدكتور عبدالله محمد الغدامي ، ان يبني اجابة تميز بين النص المشاكل ، والنص المختلف ، وطبيعة كل منهما ثم حدودهم الادبية وغير الادبية . ورغم الحضور

المكثف لعبدالقاهر الجرجاني ، والاستشهاد بنصوصه ومفاهيمه - وهي مؤسسة للكتاب - إلا أن هذا لا يمنع من استحضار النص الحاضر الغائب ، للباحث الفرنسي رولان بارط R. Barthes بکثافة لا تقل عن مثيلتها مع الجرجاني ، لدرجة يتعدّر معها رسم الحدود بينهما في كتاب : المشاكلة والاختلاف .

ينطلق الدكتور عبدالله محمد الغذامي - كما اسلفنا القول - من تعدد النص واختلافه لأنّه يتم انتاج المعنى في اطار الاختلافات والتبعادات . وما يدعوه بارط R. Barthes بالنص المتعدد ، يدعوه الدكتور عبدالله محمد الغذامي بالنص المختلف . ويعرفه قائلاً : « هو ذلك الذي يؤسس للدلائل اشكالية تفتح على امكانات مطلقة من التأويل والتفسير . . يكشف القارئ فيه ان النص شبكة دلالية متلاحمة من حيث البنية ومتفتحة من حيث امكانات الدلالة »<sup>(١٧)</sup> .

ويضيف قائلاً : « ومع تحديد كل قراءة نكتشف ان النص يقول شيئاً لم نلاحظه من قبل ، فكأننا أمام نص جديد يختلف عن ذلك الذي عهدناه في قراءة سابقة . هذا هو النص المختلف الذي تشير إليه مقولات الجرجاني »<sup>(١٧)</sup> .

اما النص المشاكل ، فيقوم على محاكاة النص للواقع من جهة ، أو مطابقة لعمود الشعر العربي ، كما نظر له المرزوقي ، ومارسه الأمدي من جهة ثانية .

وخلفية هذا التصور ، هو أسبقية العالم على اللغة / النص . مما يعني مشاكلة النص للواقع الخارجي يحاكيه ويصوره عبر مصفاه لغة

عمود الشعر التقليدي بعبارة أخرى أن الخلقية المعرفية التي يستند إليه مفهوم المشاكلة هو مطابقة الواقع للنص، وتحويل هذا الأخير إلى «وثيقة وضعية»<sup>(١٨)</sup>، كما كان سائدا في التراث العربي لفترة طويلة مع المرزوقي والأمدي وغيرهما. وكما كان سائدا كذلك في النصف الثاني من القرن التاسع عشر مع الوضعين في أوروبا»<sup>(١٩)</sup>.

وعليه فنص المشاكلة: نص محافظ وتقليدي يعتمد على أساس ما يعرف بعمود الشعر العربي التقليدي / نسق الفحولة ورمز ثقافي وقيمي ذكوري ويتميز نص المشاكلة -في هذا الصدد- بالوضوح والسهولة والتقريرية، أو بتعيير الجاحظ، بالفهم والافهام والبيان والتبين. في هذه الحالة فالمتكلم يقول والمتلقي يفهم دون عناء أو مكابدة، أو أعمال فكر وتأول. ولا غرابة والحال هذا، إذا كان كان الأمدي والمرزوقي يؤكدان على ضرورة مشاكلة اللفظ للمعنى ومشاكلة التشبيه والاستعارة، ثم الاصابة في الوصف... وهي أصولية الشعرية العربية القدمة، وتلك سماتها.

من هنا، تقرر المحافظة، والقبول، ويترسخ الثبات والمشاكلة. ومن أهم رموز هذا الاتجاه نذكر الشاعر البحري / شاعر المشاكلة. أما شاعر الاختلاف، الشاعر أبو تمام فقد تمرد على ارغامات عمود الشعر التقليدي وبدأ ذبيب الحياة يذب في الشعر العربي لأن الاختلاف انفصال وتفكيك وخلخلة لكل ما يbedo قارا وثابتا وثوذجا...

هكذا، بدأ أبو تمام<sup>(٢٠)</sup> في ترتيب علاقات جديدة بين اللغة/

١٨- نفسه ص: ٧

١٩- د. محمد العمري: نظرية الادب في القرن العشرين ص: ١٢ - ١٣

٢٠- أنظر كتاب د. محمد العمري: اتجاهات التوازنات الصوتية في الشعر العربي القديم.

النص وبين الواقع انطلاقاً من خلفية معرفية مؤداتها: اسبقية اللغة / النص عن الواقع / العالم الخارجي . ولذلك لم «يتشاكل النص بوصفه لغة من الأشياء ، بوصفها واقعاً مقرراً سلفاً»<sup>(٢١)</sup> .

فبفعل تباعد واختلاف اللغة عن الواقع ، يتولد النص المختلف . بتعبير الدكتور عبدالله محمد الغذامي - والنص المتعدد الدلالات والايحاءات - بمفهوم بارط - النص الذي لم يعد فيه العالم هو النموذج الحالي انه اللانموذج لأن النص يشرح كل ما قبله ويفكك كل علاقات الاصطلاح والعرف ، ليقيم مكانها اصطلاحاً وعرفاً جديدين . أي انه لا يحل الفوضى بديلاً للنظام ، لكنه يطرح رؤية جديدة لنظام مختلف ، ويظل هذا النظام يختلف نصاً عن نص ، وفي النص ذاته قارئاً عن قارئة»<sup>(٢٢)</sup> .

بهذا المعنى ، فالمشاكلة تعني قتل للأدب والإبداع والتجدد ، وبالتالي الحداثة ، في حين ان الاختلاف ، فهو نظرية في القراءة والتفسير والتأويل ومبدأ لانتاج النص المتحول - بمفهوم أدونيس - والنص الجمالي ، والمتضاد والشارد... أي النص الذي «ينص لك الآخرين ويعطيك البيان من الأعجم ، ويريك الحياة في الحماد ، ويريك التئام الاضداد . فيأتيك بالحياة والموت مجتمعين . والماء والنار مجتمعين»<sup>(٢٣)</sup> .

وطينة هذه النصوص بالأخص ، هي التي انتجت نقاد وبلاغبي

٢١- د. عبدالله محمد الغذامي نفسه ص ٦ - ٧

٢٢- نفسه ص ٤٣

٢٣- عبدالقاهر الجرجاني: اسرار البلاغة ص: ١١٨

واعجازي الاختلاف من أمثال: عبدالقاهر الجرجاني، والسكاكبي وحازم القرطاجني وغيرهم في مقابل نقاد وبلغوي المشاكلة من أمثال: الأmedi والمزوقي وغيرهما.

من هذه الزاوية، فنوصص المشاكلة، بمفهوم د. عبدالله محمد الغذامي - لا يمكنها إلا ان تفرز نقاد وبلغوي المشاكلة. كما ان نصوص الاختلاف، لا يمكنها ان تفرز إلا نقاد وبلغوي الاختلاف. لهذا السبب وجد نقاد المشاكلة في شعر البحترى ضالتهم النظرية والتطبيقية، كما وجدتها نقاد الاختلاف وبلغويه في شعر أبي تمام.

وقد استلهم الدكتور عبدالله محمد الغذامي، مفهومي الإيحاء ، R. Barthes والتقدير denotation كما عالجهما بارت R. Barthes في كتابه S/Z . وذلك قصد تعزيز اطروحة الجرجاني في قوله: بالمعنى، معنى المعنى، وبالتالي لتعزيز مفهومي : المشاكلة والاختلاف.

## ٢- بين تعدد بارت، واختلاف الجرجاني :

يعرف رولان بارت R. Barthes ، مفهوم الإيحاء، قائلا: «انه طريق للوصول إلى تعدد المعنى في النص. المعاني التي لا توجد في المعجم أو في نحو اللغة التي كتب بها النص»<sup>(٢٤)</sup>. في حين يعرف التقرير، بكونه «آخر الإيحاءات»<sup>(٢٥)</sup> وقد حاول الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، ان يفسر هذا بذلك ويرد الفرع إلى الأصل .

ومن باب المغالطة - في نظرنا - ان نقرن مفاهيم بارت R. Barthes هذه بمفاهيم عبدالقاهر الجرجاني . لأن الأول لا يقف عند حدود

المعنى ، ولا معنى المعنى ، كما هو الشأن عند عبدالقاهر الجرجاني ، وإنما يتعدها إلى معنى المعاني أو ما يسميه بارت Barthes R. بتعدد المعاني . ونظرا لاعتبارات مذهبية خالصة ، وقف الجرجاني عند تخوم معنى المعنى ، ولم يستطع أن يتجاوزه . وفي هذا السياق لزم التمييز - فيما نعتقد بين الجرجاني كناقد وبلااغي وقارئ وذوقة ، وبين الجرجاني كأشعرى ، «وإعجازي» . فعادة ما كان الجرجاني الثاني يشوش على الجرجاني الأول .

معنى هذا ، أن معنى المعنى ، كما صاغه الجرجاني ، لا يخرج عن النظام المعرفي البياني - بمفهوم د. محمد عابد الجابري - بقدر ما يكرسه ويقرره . بعبارة أخرى ، فالمعنى الأول يختلف عن المعنى الثاني ، بل يحيل عليه ، باعتبار ان الأول اصله وأصل المعنى مضمون في النص القرآني . فوحدة المعنى ، تعني وحدة الله ، وهذه تضمن وحدة المعنى . وما عمل البلاغيين والاعجازيين في هذا الأفق إلا تأكيد لهذا المعنى الأول / الأصل ، ومحاولة وصفه وحصره وتصنيفه حتى لا ينفلت ، فيصير بدعة . . . وكل بدعة ضلاله .

هذا ما يؤكّد عبدالقادر الجرجاني في قوله : «الكلام على ضربين : ضرب تصل منه إلى الغرض بدلالة اللفظ وحده ، وذلك إذا قصدت أن تخبر عن زيد مثلا بالخروج على الحقيقة فقلت : خرج زيد . . . وضرب آخر ، أنت لا تصل منه إلى الغرض بدلالة اللفظ وحده ولكن بذلك اللفظ على معناه الذي يقتضيه موضوعه في اللغة ثم تجد ذلك المعنى دلالة ثانية . . . تصل بها إلى الغرض . ومدار هذا الأمر هو الكنایة ، والاستعارة ، والتّمثيل . . . وإذا قد عرفت هذه الجملة

فههنا عبارة مختصرة . وهي ان تقول : المعنى ومعنى المعنى ، ونعني بالمعنى المفهوم من ظاهر اللفظ ، والذى تصل إليه بغير واسطة ومعنى المعنى اي ان تعقل من اللفظ معنى ، ثم يفضى ذلك إلى معنى آخر» .<sup>(٢٦)</sup>

والمعنى هنا ، في تصور الجرجاني ، هو مدلول الكلمة - بالتعبير اللسانى - وهو معنى غفل ومشاع ومطروح في الطريق يعرفه العربي والعجمي - بلغة الباحث - بعبارة أخرى انه المحتوى الذهنى والوضعى المعجمى للدار ، وهو لا يشكل موضوع مفاضلة بين الشعراء .

اما معنى المعنى ، فهو المعول عليه في الشعر انتاج النص مختلف -

بمفهوم عبدالله محمد الغذامى فمعنى المعنى ، هو مدلول المدلول الأول بذلك فمعنى الأول وسيط لمعنى الثاني ، وهذا الأخير هو المقصود والغرض . وهذا ما يؤكّد الجرجاني مرة أخرى في قوله : «ان شرط البلاغة ان يكون المعنى الأول الذي يجعله دليلا على المعنى الثاني وسيطا» .<sup>(٢٧)</sup>

على هذا الاساس ، فإن المعنى الأول وغير مقصود لذاته ، وإنما هو « مجرد توضيح وتحسين المعنى الثاني المقصود» .<sup>(٢٨)</sup>

عند هذا الحد يقف الجرجاني . أي عند حد الحديث عن معنى المعنى ، اما بارت R. Barthes فينطلق حيث يتنهى الجرجاني ، فيتحول معنى المعنى إلى دال مدلولات لا نهائية . بهذا المعنى ، فالنص عند بارت

٢٦- عبد القاهر الجرجاني: دلائل الإعجاز ص: ٢٦٢ - ٢٦٣

٢٧- نفسه ص: ٢٦٧

٢٨- د. محمد الولي: الصورة الشعرية في الخطاب النقدي والبلاغي ص ٢٥٤

بؤرة تولد دلالات لا نهاية . R. Barthes

بعبارة أخرى ، ان النص عند بارت R. Barthes لا يقف عند المعنى الأول ، ولا عند المعنى الثاني ، أو المعنى الثالث ، وإنما يصير النص «كوكبة من الدوال وليس بنية مدلولات»<sup>(٢٩)</sup> . لهذا السبب نجد بارت R. Barthes يقارن النص كذلك ، «بالسماء منبسطة وعميقة وفي الآن نفسه بلا حدود ولا عالم»<sup>(٣٠)</sup> .

من هذه الاستراتيجية ، في الواقع أقام الدكتور عبدالله محمد الغذائي ، صرحة في نقد النظرية العربية ، والبحث في الشبيه والمختلف ، أكثر من استلهامه لاستراتيجية الجرجاني . لذلك وجد الباحث نفسه محرجا إزاء مفاهيم الأسلاف ، وتصوراتهم . . وربما للسبب نفسه ، لم يفجر هذه المفاهيم والتصورات ، ولم يوظفها إلى حدودها القصوى .

### III. د. عبدالله محمد الغذامي: الامكانات والعوائق

#### ١ - د. عبدالله محمد الغذامي بين القدامة والحداثة:

يأتيحاء من بارت Barthes شرع الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، في استعمال مفهوم الدلالة عوضاً عن المعنى ، نظراً لأن هذا الأخير خاضع لنية المؤلف ، وإرغامات تاريخية ومعيارية . أما الدلالة ، فإن إفراز متجدد يموت فيه المؤلف ، ليولد المتلقى / القارئ وبميلاد المتلقى يولد النص المتعدد pluriel ، كما يتصوره بارت R.Barthes . يقول في هذا الصدد : «النص ليس تعايشاً للمعنى ولكن مجرّد معبر إنه لا يقوم على تأويل ما ولو ليرالي ولكن انفجار وانتشار»<sup>(٣١)</sup> .

بهذا المعنى ، المشاكلة ، عند الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، هي تفاعل المعنى بالشكل ، لكن دون دلالة ، وبالتالي يستحيل إنتاج أدب أو إبداع مختلف ، مما يكرس قيمًا ثقافية وأدبية محافظة ومستهلكة ومغلقة ، أما الاختلاف ، فتفاعل المعنى بالشكل وبالدلالة وهو مبدأ «يتولد عند الإبداع . والمبدع لا يكون مبدعاً باتفاقه مع من سواه وإنما يكون كذلك باختلافه الذي يميز»<sup>(٣٢)</sup> .

فكلاًما كانت المسافة الجمالية ، مخالفة لتوقع المتلقى ، كلما تحقق نص الاختلاف . كلما تضاءلت هذه المسافة الجمالية ، تراجعت أدبية الأدب ، وتتشاكل النص مع الواقع وعمود الشعر التقليدي ، علامات الذكرة والفحولة .

(٣١) R.Barthes: Le Bruissement de la langue P;73.

(٣٢) د. عبدالله محمد الغذامي. القصيدة والنص المضاد. ص: ٢٢ - ٢٣ .

وقد استثمر الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، نظرية التلقى الألمانية ، بذكاء وحذق كبيرين ، في صياغة مفهومي : المشاكلة والاختلاف .

انطلاقاً ، من هذه الترسانة المفاهيمية والإجرائية والمنهجية ، والمستمدة بالأساس من مرجعية بارطية Barthesienne ، عمل الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، على صياغة قراءة جديدة في النظرية النقدية العربية القديمة بوجه خاص ، من خلال جدلية مفهومي : المشاكلة والاختلاف ، الجرجانيين ، ولكن بمضامين ودلالات بارطية Barthe-sienne محكومة بخلفيات «سلفية متournée». إذ لم يكن بإمكان الدكتور عبدالله محمد الغذامي -رغم نباهته القرائية- أن يستثمر مفاهيم بارطية Barthesienne إلى أقصى الحدود أو حتى أن يعمل -بهذه المفاهيم وعبرها- على تكسير الطوق الحديدي الذي أرغم عبدالقاهر الجرجاني أن يحبس فيه .

فلم تسعفه نباهته وذكاؤه الحاذقان ، على خلخلة وتفكيك مفاهيم الجرجاني نفسها ومقولاتة النقدية والبلاغية ، لتخليصها من اكراهات مذهبية أشعرية . وهو الأمر الذي أدركه السكاكي عندما تغاضى عن الحديث عن إعجاز القرآن . فحد الإعجاز عنده ، كما يقول «يدرك ولا يمكن وصفه .. ومدرك الإعجاز عندي هو الذوق ليس إلا»<sup>(٣٣)</sup> .

(٣٣) انظر هذه الاقرارات بعمق وتفصيل في كتاب الدكتور محمد العمرى: الموازنات الصوتية في الرؤية البلاغية ص: ٨٥. انظر كذلك كتاب السكاكي: مفتاح العلوم، تحقيق نعيم زرزور. ص: ٤١٦ ، في موقفه من إشكالية الإعجاز القرآني.

لقد كان عبدالقاهر الجرجاني - رغم جهوده النقدية والبلاغية الفذة - يتحرك في إطار نظام معرفي محكم بقيمتى : اللفظ والمعنى ، والجودة والرداة ، والصدق والكذب ، والخير والشر . . . وكلها ثنائيات ميتافيزيقية ولاهوتية ، لم تسuffe في تفجير طاقاته النقدية والبلاغية ، كقارئ وذوقة .

وهو أمر ليس بعزيز على الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، إذا علمنا إعجابه الكبير بمنظري التفكيك والتشريح<sup>(٣٤)</sup> ، واستيعابه وتمثله الواضحين لتراث حداثي قائم على تقويض الميتافيزيقيا بكل أشكالها ، وتجاوز لقيمها الثنائية ، وتفكك لنسيجها .

إلا أن الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، لم يؤزّم تلك المفاهيم - في حدودها القصوى - التي تأسست عليها النظرية النقدية العربية ، ولم يفكك نسيجها الميتافيزيقي ، رغم استعانته بخدمات منظري التفكيك ، وإعجابه واستثماره للفاهيم . كل ما قام به الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، هو عملية تبرير معلنة وصريرة ، بصلاحية المفاهيم والمقولات التراثية ، ونجاعتها الإجرائية ، وبالتالي عصرنتها . فقرب بذلك الباحث هذه المفاهيم التراثية بالمفاهيم الحديثة دون مراعاة لاختلاف لنظميهما المعرفي والتاريخي .

هكذا قرب الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، الجرجاني من بارت  
ومن ديريد Derrida ، وكذا من فوكوه Barthes

(٣٤) وتجدر الإشارة هنا إلى أن الدكتور عبدالله محمد الغذامي قد تبني المرجعية الحديثة (بارط ، دريدا ، وغيرهما) في قراءته لأدب حمزة شحاته في : الخطيئة والنكير . ثم قراءته للقصيدة الحديثة والمعاصرة في كتابه : تشريح النص .

المعنى، يصير النقد الجديد، تابعاً للنقد القديم ومؤكداً له ويصير هذا الاخير امتداداً مشروعاً للنقد الجديد. وإذا استحضرنا الهم المعرفي الذي يحرك الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، ويحكمه في هذه العملية يبطل العجب . يقول في هذا الصدد : «رحت أجوب سراديب الماضي ، باحثاً للنصوصية عن شجرة تنسب إليها»<sup>(٣٥)</sup> والنسب الذي يشرف في هذا السياق . هو الانتماء والاحتماء بالتراث أي اجتهادات الجرجاني النقدية والبلاغية ، أو ما أسماه الباحث : «مفهومات أسلافنا» أو «مقولات أسلافنا»<sup>(٣٦)</sup> .

في هذا الاختيار يطفو في قراءة الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، نوع من التناقض الوجданى Ambivalence الصارخ : لأنه معجب أيا اعجاب بتنظيرات ومرجعيات بارت Barthes وديريدا Derrida ، وفوكوه Foucault وغيرهم ، ولكنه في الآن نفسه يتحفظ أيا تحفظ في استئثار مفاهيمهم وسندتهم الفلسفية ، إلى الحدود القصوى على حساب اجتهادات الجرجاني ، وآكرارات النظام المعرفي الذي يتحرك داخله .

على هذا الأساس ، كان الدكتور عبدالله محمد الغذامي يطلب من بارت Barthes ومن دريدا Derrida ومن فوكوه Foucault ، أن يدعموا نظرية الجرجاني ويؤكدوها .

وهكذا فقد استعان الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، بالغرب ، ليدافع عن الشرق ، أو بتعبير آخر ، استعان بالتراث الغربي الجديد ،

(٣٥) د. عبدالله محمد الغذامي: المشاكلة والاختلاف ص: ٥.

(٣٦) نفسه. ص: ١٠٢ - ١٠٣.

ليثبت صلاحية واجرائية التصورات النقدية والبلاغية في التراث العربي القديم . فعوض أن يعتمد على مفهوم التفكيك - الذي تردد كثيراً في الكتاب - قصد التجاوز والتقويض لكل مظاهر الميتافيزيقيا التي تحول دون انطلاق النظرة النقدية العربية ، يعمل الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، على ردم الهوة بين النقد العربي القديم ، والنقد الغربي الجديد ، وبالتالي ، فالذي يعود في العمق ، هو المشاكلة ، والشبيه ، وليس الاختلاف والمختلف .

إن غياب القطعيات المعرفية ، والرجات التاريخية ، لتقويض نظام معرفي ما ، وبناء معرفي بديل ، هو في الأول والأخير تكريس للمشاكلة والشبيه وتعزيز «لأنساق التسلط» والانغلاق . . . وهو الأمر الذي لا يسعفه على تحقيق ما يسميه الدكتور عبدالله محمد الغذامي «بالغضبية الثقافية» ، بقدر ما يضفي المشروعية على ما هو كائن ، و يجعل وبالتالي ، من الآباء أصولاً ، ومن الحفدة - الغربيين فروعاً .

وهي النتيجة التي أقرها الباحث عندما قال وبصراحة صريحة : «أني ربما ملت في أكثر من موضع إلى تفسير دريدا ، تفسيراً يقربه من الجرجاني»<sup>(٣٨)</sup> .

من هذا المنطلق ، يتبع لنا الباحث نفسه فرصة لتبير زلات القلم وترجمته لبعض المفاهيم في كتابه : المشاكلة calami-lapsus والاختلاف . فترجمته للنص المتعدد texte pluriel ، بالنص الجماعي ،

(٣٧) د. سعيد علوش: «نظرية العماء الأدبي ، وبلاغة التشويش النبدي». مجلة علامات.

.٨٣ ص

(٣٨) د. عبدالله محمد الغذامي نفسه ص: ٨

أو الكلي ، فضلاً عن تكراره المكثف لمفهوم الجماعة والجماعي ، يفسر أولاً ، حضور أنا المؤلف الشعورية ، واللاشعورية . فالجماعة ، مفهوم لاهوتى وسلفى ، يحيل على أحد مصادر التشريع الإسلامى (ما اجتمعت امتى على ضلاله) ودلالته مناقضة تماماً لمفهوم التعدد ، لأن هذا الأخير ، يعني فيما يعني ، خلخلة لمفهوم الوحدة ، وتفكيك للمرتكز الميتافيزيقى واللاهوتى . ثانياً ، فمفهوم الاختلاف ، كما ورد عند دريدا Derrida هو أولاً وأخيراً ، تفكيك للمركزية ، والجماعة كمفهومين ميتافيزيقيين ولاهوتيين ، وبالتالي ، لكل أشكال المشاكلة وأنساق التسلط .

يقول دريدا في هذا المجال : «إن فكرة الاختلاف- la Differ-ance ، تعني النقد التام للاهوت الكلاسيكي»<sup>(٤٠)</sup> . الذي يستند بالأساس على خلفية الوحدة والاختلاف والجماعة ، والانتظام ، والتماسك ، والتشابه . . .

إن التعدد كما يقول بارت ، هو «الشر»<sup>(٤١)</sup> وبالتالي عماء Chaos ، وما يترب عن هذا الشر والعماء من فوضى وتشتت وبدع . . . من هذا المنظور ، توقف الدكتور محمد مفتاح عموماً ، من تفكيره دريدا Derrida ، موقفاً سلبياً ومتشككاً ، لأن نظريته على حد تعبير الدكتور محمد مفتاح «تزيد العماء عماء»<sup>(٤٢)</sup> .

(٣٩) نفسه ص: ١٠٣ - ١٠٤ .

(٤٠) J.Derrida la difference P:63 Semiologie et Grammatologie P 38 - 3.

(٤١) R.BARTHES Ibid P: 73-74.

(٤٢) د. محمد مفتاح: التشابه والاختلاف . ص ٩٢

من هنا، يستحضر الباحث طروحات ديريدا Derrida ، لينفيها ويرفضها ، لأنها تخلخل وتفكك سند قناعاته الثقافية ، وخلفياته الأيديولوجية في تكريس الوحدة ، والتتشابه ..

إلا أن الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، لا يستحضر طروحات ديريدا ، ليحضّرها وإنما ليثبت بها الاختلاف والمختلف ، ويدعم بها ما جاء في التراث النقدي العربي القديم ، ولكن في حدود لا يمكن تجاوزها . وربما - في نظرنا - ومن هذه الزاوية ، ترجم الدكتور مفهوم التفكيك Déconstruction عند ديريدا ، بالتشريح . والفرق كبير بين المفهومين . فالتشريح Anatomie ، عادة ما يقف عند سطح المادة المراد تشريحها في حين ان التفكيك ، يتضمن الهدم والتقويض والتآزم .. لكل وحدة أو مركزية أو هوية متواحشة بتعبير عبدالعزيز الخطبيي ..

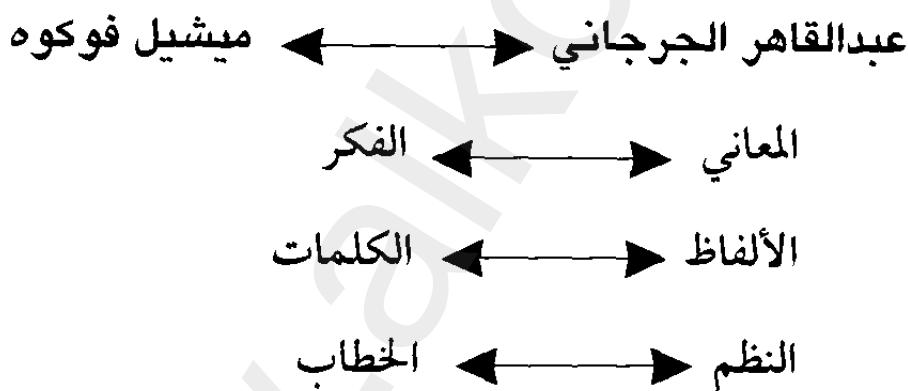
إن الفكر التفكيري ، لا يهتم بالمعنى ، ولا بدرجة الصفر للمعنى ولا حتى بمعنى المعنى - كما ورد عند الجرجاني - بقدر ما يركز على الدال على حساب المدلول . يقول بارط في هذا الصدد : «النص مطاطي ، وحلقه هو الدال . ولا ينبغي للدار أن يكون مثل الجزء الأول للمعنى ، ودهليزه المادي ، ولكن عكس ذلك تماماً» (٤٣) .

هذا يعني ، أن الفكر التفكيري ، لا يعني بالمعنى ، ولا بمعنى المعنى ، كما ورد عند الجرجاني ، أو كما فهم في «النظام المعرفي البياني العربي» عموماً - بفهم الدكتور محمد عابد الجابري - بل بمعنى عكس ذلك ، بأثر المعنى L'Effet de sens ، ولذلك ركز ديريدا على ثنائية الحضور والغياب ، على اعتبار أن «الأثر ليس حضوراً ، ولكن ظل

Simulacre للحضور»<sup>(٤٤)</sup> ، وبالتالي ، فالنص انفلات من كل تأويل نهائي ، ولكل انغلاق ، لأنه نسيج من الاقتباسات والأصداء ، و«السيمولاكرات» Simulacres . . .

كذلك الأمر ، عندما استدعي الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، تصورات الفيلسوف الفرنسي ميشيل فوكوه ، فقد عمل الباحث على مقارنته - أقصد فوكوه - بالجرجاني ، على أساس ، أن الفرق بينهما يكمن فقط في استعمال الجرجاني ، «للمعنى بدل الفكر والألفاظ بدل الكلمات . كما أن مفهوم الخطاب هنا يتعادل مع مفهوم النظم عند الجرجاني»<sup>(٤٥)</sup> .

ولا ندرى كيف استقام للدكتور عبدالله محمد الغذامي ، أن يقيم هذه المعادلات :



ويبدو أن مثل هذا الأمر ، ضرب من الاختزال المخل ، سيمما وأن البون شاسع تماماً في المنظومة المعرفية التي يتحرك فيها ومن خلال كل من عبدالقاهر الجرجاني ، وميشيل فوكوه . فالمفكر الفرنسي عادة ما يقرن بين الخطاب والواقع .

J.Derrida Ibid P65.

(٤٥) د. عبدالله محمد الغذامي ص: ٢٤ .

والواقع عنده نص قابل للتأويل على الدوام، بل الخطاب موقف فلسي من باقي الفلسفات السابقة. في حين ان عبدالقاهر الجرجاني لما صاغ مفهوم النظم كان يتحرك ضمن اشكالية الإعجاز القرآني، ويستحضر قناعاته الأشعرية. الشيء نفسه يمكن قوله في ثنائية: الألفاظ والمعاني ..

وهكذا، فقد استدعاى الدكتور عبدالله محمد الغذامي، مفاهيم من فوكوه دون أن يستثمرها في بناء معرفة نقدية جديدة، للنظرية النقدية العربية، أو في تأييم كل أشكال المشاكلة والشبيبة، وأنساق التسلط، خصوصاً إذا علمنا، إن فكر ميشيل فوكوه، فكر تفكيكي - وليس معانٍ كما يزعم الدكتور عبدالله محمد الغذامي - جاء لتفويض كل أشكال السلطة، وكل مظاهر استبداد المؤسسة: أي مؤسسة سياسية أو ثقافية أو غير ما.

كان بإمكان الدكتور عبدالله محمد الغذامي، أن يستعين بطروحات فوكوه ليخلخل المؤسسة كما زاكها الأمدي والمرزوقي وغيرهما، ووليؤزّم سلطة المؤسسة التي كتمت أنفاس الجرجاني نفسه (مؤسسة الأشاعرة) وليس العمل على تبريرها.

لقد شكلت النظرية النقدية العربية، مؤسسة قائمة الذات: منها يستمد كل من الشاعر والناقد والبلاغي .. سلطته الشرعية. ومع ذلك

(٤٦) يستحسن أن نشير هنا إلى أن معظم ممثلي مؤسسة النظرية النقدية العربية التقليدية كانوا في مجملهم قضاة يصدرون حكاماً، ويعملون على ضمان العدل والموازنة والسيطرة على النص والمعنى القرآنيين ثم التنظير لأدوات حصرهما وضبطهما وتطوريهما من كل تشتّط أو اختلاف أو تعدد.. وربما لهذا السبب احتفى بالنص القرآني أكثر، على حساب النص الشعري والإبداعي عموماً.

فقد أبلى الدكتور عبدالله محمد الغذامي الحسن في محاولة تفكيك هذه المؤسسة والتشكيك في تعاليمها، خصوصاً، في عمود الفحولة، عند الأمدي، لأن «سماته ليست معياراً لأشعار الأوائل ولا تصلح أن تكون نظرية نقدية عن الشعر العربي، ولكنها خلاصة ذوقية تخص الأمدي ولا تشمل ديوان العرب»<sup>(٤٧)</sup>. واستدعاء لطروحات فوكوه، في هذا الشأن، قوة ضاربة في تقويض هذه المؤسسة كسلطة وخطاب.

والخطاب هذا، ليس بمعنى النظم عند الجرجاني، كما ذهب إلى ذلك الدكتور عبدالله محمد الغذامي، ولكن الخطاب: «كمؤسسة أو فترة زمنية أو فرع معرفي»<sup>(٤٨)</sup> كسلطة يمارس الأبعاد والإقصاء والمنع لخطابات على حساب أخرى وواقع على أخرى ..

وعموماً، فقد استعان الدكتور عبدالله محمد الغذامي «بتفجرات» نقدية وحداثية فعالة سواء من بارت Barthes، أو من فوكوه Foucault، أو من ديриيدا Derrida ..

لكن «عوائق ما ، حالت دون تفجير طاقاته الفكرية والمعرفية والقرائية الهائلة، إلى أقصى الحدود. وهو الأمر الذي أنجزه الدكتور عبدالفتاح كيليطو في كل ما كتبه ويكتبه .

فإذا كان الدكتور عبدالفتاح كيليطو يلعب «ك طفل» مدلل ومشاغب، و يجعل القارئ الجدي والوثوقي والأكاديمي، يلعب بدوره، فينزع عنه بالتالي وقاره وجديته ويلقى به إلى عالم غريبة ومدهشة ، لكن دون أن يقوده إلى مواطن هذه الغرابة والاندهاش . . .

(٤٧) د. عبدالله محمد الغذامي: نفسه ص: ٥٣.

(٤٨) ميشيل فوكوه: نظام الخطاب. ترجمة محمد سيلاص: ٩.

فإن الدكتور عبدالله محمد الغذامي يلعب «كرشد» فهو بدوره مولع باللعبة، لكن كلما حاول أن يلعب أو يدفع بلاعبه إلى الحدود القصوى، إلا واصطدم بسلطة المؤسسة وإكراهاتها ربما شأنه في ذلك شأن الجريجاني. فكلاهما يتلك مؤهلات قرائية ومعرفية، للعب. وأقصد باللعبة هنا الخلخلة والتفكيك، وإعادة ابداع العالم من جديد.

## ٢ - د. عبدالله محمد الغذامي بين قمم المؤسسة ومتفجرات التفكيك:

هذا ما يكرسه الجانب التطبيقي في كتاب: المشاكلة والإختلاف، واختيار الدكتور عبدالله محمد الغذامي لبعض النصوص الشعرية التي يتغدر فيها - في نظرنا - أن تُجاري قناعته المنهجية، أو تُسعف جهازه المفاهيمي، كما في القسم الأول من الكتاب.

إن حادثة السلام التي أوردها الدكتور عبدالله محمد الغذامي، بالنسبة للشاعر الأحوص وإدراجها في إطار النص المختلف / نص الاختلاف حادثة لا تستجيب لمواصفاته، وذلك لوضوح دلالتها و مباشرتها، فقصيدة الأحوص التي تطلعها:

**سلام الله يا مطر عليها وليس عليك يامطر السلام**

هي قصيدة من نوع قصائد المشاكلة «تطابق بين الدال والمدلول»<sup>(٤٩)</sup> وبالتالي، فلا ابتكار فيها ولا انزياح يذكران، وبالتالي،

(٤٩) انظر دراستنا في هذا الصدد: «هامش على هامش رسالة الغفران» لعبدالفتاح كيليطو. الملحق الثقافي لجريدة الاتحاد الاشتراكي.

(٥٠) د. عبدالله محمد الغذامي: نفسه ص: ١٧٢.

لا تخيل - بمفهوم الجرجاني ، وحازم القرطاجني - لأن المسافة الجمالية ضئيلة إلى حد التقريرية وال المباشرة . فلو عرضنا هذه القصيدة على عبدالقاهر الجرجاني نفسه ، لصنفها ضمن «النصوص المغسولة» على حد تعبيره - أي ذات مدلول صريح وواضح ومغلق ، وبالتالي مشاكل .

وفي مقاربة الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، لتيمة Thème الأسد عند كل من البحترى ، والمتينى ، وفاضل العزاوى ، ثم مقامة الهمذانى ، على التوالى ، نجد يدرج قصيدة البحترى ضمن النص المشاكل ، لا لكونه يشاكل عمود الشعر التقليدى ، وعلامات الفحولة وحسب ، وإنما بسبب «إنكسار النص» ، وعدم مشاكلته لما أسماه الباحث «بأخلاقيات النص»<sup>(٥١)</sup> .

عبارة أوضح ، لأن قصيدة البحترى لا تحافظ على قيم الفروسيّة العربية الأصلية كما في قصيدة المتينى ، فمعروف أن المتينى عندما يدح ، عادة ما يعلّي من ذاته ، ويماهيها بذات المدوح . ولذلك جاء المدوح والأسد من الطينة نفسها . وهكذا عاش المتينى «مثل الليث صولة وجولة وصوتاً مربعاً . ومات مثله ميتة حرة نبيلة . . . فالليث يموت على يد رجل كريم أما المتينى فيموت على يد قاطع طريق متربص»<sup>(٥٢)</sup> .

وعليه ، فالأسدان ، هما المعادلان الرمزيان ، لكل من البحترى والمتينى ، وبالتالي للمشاكلة والاختلاف . بهذا النوع من القراءة ، أدرج الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، شعر المتينى في إطار النص المختلف / نص الاختلاف ، بل أمثله وأسطره .

(٥١) د. عبدالله محمد الغذامي ، نفسه ص: ١٢٠ .

(٥٢) نفسه ، ص: ١٣٤ .

وفي مقابل ذلك ، تحامل الباحث على الشاعر فاضل العزاوي في قصيده «بحكم العادة» لا شيء إلا لكونه يميل إلى معادلة جديدة مؤداتها: الدنية ولا المنية<sup>(٥٣)</sup> ، فضلاً عن كونه يكرس «القيم الفردية كبديل للقيم الجماعية»<sup>(٥٤)</sup> ،

بهذا المعنى ، فقد دنس العزاوي / الشاعر المودرن - كما سماه الدكتور عبدالله محمد الغذامي قدسيّة المتنبي عبر تناص Intertextualité ، ينطلق من قيم أخلاقية وشعرية جديدة . فإذا كان المتنبي قد أوقف حياته وشعره للمدح والإستجدا ، فقد فضل فاضل الغزاوي أن يسلخ ثياباً غير ثيابه ، تفادياً للانفصام الذي عانى منه المتنبي .

إلا أن هذا الخيار ، لم يعجب الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، والأمر طبيعي ، ولذلك رأى العزاوي : «عارياً متعرجاً وينخجل من عريه هذا ، إذ لم يعد للعربي دنية»<sup>(٥٥)</sup> .

وتلك أحكام قيمة تكرس قيم المشاكلة ، وتتح من نسق قيمي تسلطي ، لأن الحديث عن أخلاقيات الإبداع ، أو أخلاقيات النص ، هو حديث قيمي وأخلاقي تشاكي .

ويبدو أن فاضل الغزاوي في تناصه Intertextualité بالمتنبي ، قد قتل الأب الرمزي / المتنبي / السلف ، ليحيى ، ويلبس لباساً هو لباسه ، بهذا الفعل يحقق الإبداع والتجديف الشعريين ، ذلك ما لم يقبله الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، ولن يقبله حتى في مقارنته للمقامة البشرية ،

(٥٣) نفسه ص: ١٣٩.

(٥٤) نفسه ص: ١٣٩.

(٥٥) نفسه ص: ١٤٠.

## لبديع الزمان الهمданى .

إن موت الأسد/ إذا، في «المقاومة البشرية»، في «النيل والشرف». على هذا الأساس، «فنص بشر بن عوانة، ينسخ نص البحترى ويلغىه . . لقد جاء اللاحق (الابن) أقوى من السابق (الأب) فنسخه وألغاه»<sup>(٥٦)</sup>. فاستبدل الدكتور عبدالله محمد الغذامي النسخ بالقتل - بالمعنى السيكولوجي - لأن في القتل خطيئة، كتلك التي اقترفها أوديب بعدما «قتل أبيه وتزوج بأمه، فأحال مدينته الطاعون جزاء إثمه هذا»<sup>(٥٧)</sup>.

وفي هذا الصدد، حاول الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، أن يعقد مقارنة بين حكاية أوديب والمقاومة البشرية وبين سوفوكلي Sophocle ، وبديع الزمان الهمدانى ، وقد أسفرت المقارنة على دنس حكاية أوديب ، وطهارة المقاومة البشرية» . ببساطة ، لأن الأمرد /الابن ، لم يقتل أبيه / بشر بن عوانة ، ليتزوج من أمه كصنع أوديب . بهذا الفعل ، جنب «الطاعون على مدينته ، وتظل المقاومة نصاً طاهراً ونظيفاً وتظل بيئة النص بيئة صحية زكية»<sup>(٥٨)</sup> .

وهكذا لم يكن بإمكان الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، أن يصفي حسابه تماماً مع المنظومة الأخلاقية ، ومفاهيمها اللاهوتية ، كالحديث عن الطهارة ، والنظافة ، والشرع ، والحلال ، والخطيئة ، والإثم ، والتكفير . . وظللت قراءته / لعبة تتأرجح بين قمم المؤسسة ،

(٥٦) نفسه ص: ١٧٧.

(٥٧) نفسه ص: ١٨٢.

(٥٨) نفسه ص: ١٨٢.

ومتجرات التفكيك . . . بين مطرقة التفكيك ، وسدان المؤسسة . . . وفي قوله هذا ما يؤكّد زعمنا هذا: «تلك بعض مقولات أسلافنا، مسألة النص نلمس فيها البعد النظري التأسيسي ، لما نتصوره اليوم عن مفهوم المفتوح والمغلق ، وهي لا تختلف إن لم نقل تتفق كلياً مع ما نجده لدى العصريين من التقاء حول مفهومات النص والنصوصية»<sup>(٥٩)</sup> .

رغم الامكانات المعرفية والثقافية والقراءية ، للدكتور عبدالله محمد الغذامي ، فإنه لم يستطع أن يدفع بلعبه وقراءاته للنظرية النقدية العربية ، ولا للشبيه والمختلف فيها ، إلى الحدود القصوى ، لأن العوائق أقوى من أن تخلخل وتفكك . . .

إن قتل الأدب التراث / السلف ، ملياد الابن / المستقبل ، جريمة وخطيئة . . . من هذه الزاوية ، فالأمرد/ الابن ، في «المقاومة البشرية» ، لم يقتل أباه ليتزوج من أمه ليحقق المدينة الفضيلة والطاهرة والزكية في تصور الدكتور عبدالله الغذامي ، إلا أننا نختلف معه في الرأي ، لأن الأمرد/ الابن ، قد أخصى أباه بشربين عوانة ، وتزوج من أمه أو بدليل أمه فاطمة ، التي خارب وقاتل الأب من أجل الزواج منها .

فالجرح - عشرون طعنة - رمز للقتل والخصي معاً ، لنظام معرفي أبيسي ، أو للنسق المسلط - بتعبير الباحث - ورغبة في بناء نظام معرفي بدليل . وهي القراءة التي لا يقبلها الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، ولن يقبلها ببساطة ، لأنها يطمح إلى تحقيق مجتمع طاهر يحتفظ فيه «بسلاطة الأب ، بما أنه ماض ، وبما أنه سلطة . . . من دون قتل ومن دون إثم»<sup>(٦٠)</sup> .

(٥٩) نفسه ص: ١٠٢.

(٦٠) نفسه ص: ١٣٨.

بمثل هذه التصورات ، يتغدر على الباحث ، الخروج من القمّم ، وإحرق الشحوم الثقافية» ، وتجاوز الأمراض الثقافية ، التي رصده مشروعه الضخم في النقد الثقافي ، وبالتالي تغلّب الاختلاف والتعدد . . . على المشاكلة والشبيه . . والانتصار . والجسم فيه «النسق الثقافي» المنفتح على «النسق المتسلط» المغلق . .

.. ومع ذلك ، فإننا نتفهم تماماً ، أن هناك عوائق موضوعية قائمة بالفعل تعوق الدكتور عبدالله محمد الغذامي عن تدويب «شحم ثقافي» مترسخ ومتجذر في بنية العقل العربي عموماً . . وبالآخر إحراقه ، خصوصاً في واقع لا يقبل التدويب ، والإحرق . . لكن عظمة مشروع الدكتور عبدالله محمد الغذامي في عظمة قلمه الذي لا يعرف . مع ذلك . طريقة إلى . . الأسئلة المغلوطة أو الإشكالات الزائفة . . . / .

### هوامش الدراسة:

- ١ - د. عبدالله محمد الغذامي :  
أ- الخطيئة والتكفير . من البنوية إلى التسريحية قراءة نقدية  
لنموذج إنسان معاصر . النادي الأدبي الثقافي - جدة - السعودية  
ط - ١٩٨٥ م .
- ب- تشريح النص . مقاربات تسريحية لنصوص شعرية معاصرة .  
دار الطليعة - بيروت - ط ١ - ١٩٨٧ م .
- ج- التصيدة والنص المضاد . المركز الثقافي العربي بيروت .  
/ البيضاء - ط ١ - ١٩٩٤ م .
- د- المشاكلة والاختلاف . قراءة في النظرية النقدية العربية وبحث  
في الشبيه والمختلف . المركز الثقافي العربي - بيروت - البيضاء -  
ط ١: ١ - ١٩٩٤ م .
- هـ- المرأة واللغة ، الجزء الأول . المركز الثقافي العربي - بيروت

- ١- البيضاء - ط: ١ - ١٩٩٦ م.
- ٢- ثقافة الوهم . الجزء الثاني . مقاربة حول المرأة والجسد واللغة .  
المركز الثقافي العربي - بيروت / البيضاء ط: ١ - ١٩٩٨ م.
- ٣- «رحلة المعنى من بطن الشاعر إلى بطن القارئ» - مجلة : فكر ونقد - العدد ١٧ - السنة ٢ - مارس ١٩٩٩ م المملكة المغربية .
- ٤- «الشعر إن لم يكن خطاباً في التأثير» - مجلة فكر ونقد - العدد: ١٨ - السنة ٢ - ابريل ١٩٩٩ م المغرب .
- ٥- محاضرة : «النقد الثقافي : أسئلة وقضايا» ألقاها الباحث علي طلبة ، وحدة «التواصل وتحليل الخطاب» ، التي يشرف عليها الدكتور محمد العمري بتاريخ : ٣٠ ابريل ١٩٩٩ م بجامعة سيدى محمد بن عبد الله - ظهر المهراز - فاس - المغرب .
- ٦- د. محمد مفتاح : التشابه والاختلاف . نحو منهاجية شمولية -  
المركز الثقافي العربي - بيروت - البيضاء ط: ١ - ١٩٩٦ م .
- ٧- د. محمد العمري :  
أ- الموازنات الصوتية في الرؤية البلاغية . نحو كتابة تاريخ جديد للبلاغة العربية منشورات دراسات - سال ط: ١: ١: ١٩٩١ م .
- ب- نظرية الأدب في القرن العشرين ، ترجمة د. محمد العمري .  
افريقيا الشرق - ط: ١ - ١٩٩٦ م .
- ج- المحاضرات التي كان يلقاها الدكتور العمري على طلبة «وحدة التواصل وتحليل الخطاب» . ويتضمنها الآن كتابه الأخير : البلاغة العربية أصولها وامتداداتها افريقيا الشرق -  
المغرب - ط: ١ - ١٩٩٩ م .
- ٨- د. سعيد علوش : «نظرية العماء الأدبي وبلاعنة التشويش النقطي» . مجلة ، علامات بمكناس ، العدد: ٨ - ١٩٩٧ م -  
المغرب .
- ٩- محمد عابد الجابري : تكوين العقل العربي . دار الطليعة بيروت -

ط: ١٩٨٤ م.

٦- محمد الولي: الصورة الشعرية في الخطاب البلاغي والنقد،  
المركز الثقافي العربي. ط: ١-١٩٩٠ م.

٧- إدريس جبri:

أ- «المرأة والأفعى والشيطان»، مجلة علامات بمكناس العدد ٥  
المملكة المغربية.

ب- هامش على «هامش رسالة الغفران» لعبدالفتاح كيليطو.  
الملحق الثقافي بجريدة الاتحاد الاشتراكي. العدد ٥٦٠.  
١٩٩٩ م.

٨- عبدالقاهر الجرجاني:

أ- أسرار البلاغة. تحقيق: د. ريتز. دار المسيرة بيروت. ط٣.  
١٩٨٣ م.

ب- دلائل الإعجاز. تحقيق: محمد محمود شاكر. مكتبة  
الخانجي- القاهرة.

٩- السكافكي: مفتاح العلوم. تحقيق نعيم زرزور. دار الكتب العلمية.

## 1 - Barthes Roland

a-S/Z.collection: Points. Edition du seuil. 1970.

b-Le bruissement de la langue. Essais Critiques IV. Edition du  
seuil 1984.

## 2-Derrida jaques:

a - La différence. Théorie d 'ensemble. Tel quel.

Collection: Pionts Edition du seuil 1968.

b -Sémiologie et Grammatologie "Entretien avec J.Kristeva. in  
Positions. Collection. Critiques Edition de Minuit 1927.

## «الغذامية.... خطاب في الشعرنة»

أسامي الملا

### ١/١ في الغذامية:

يمتد المشروع الغذائي معرفياً في أكثر المساحات الفلسفية النقدية خصوبة في النظرية الحديثة الأمر الذي مكّن لاستغالاته قراءة النسق الثقافي في الفكر العربي بوصفه معلول الهدم والبناء للبني السطحية والعميقة للمنجز الثقافي ماضياً وحاضراً ومستقبلاً، تتبّنى هذه المقاربة لهذا المشروع الثر محاولة تنصيصه وتجسيده محاورة له بلغة كرسها منذ انطلاقته في الخطيئة والتکفير ولا تزال تعلن دوماً فاعليتها وديومتها في المنجز العربي . تلك النصية التي نروم إلى تمثيلها في هذه المقاربة ستفضي إلى مشروعية الانتقال من أول مؤلفاته حتى نهايتها والتعامل معها على أنها نص واحد متدا ، ولعل ذلك التوزع المنهجي في حقول معرفية متنوعة (التأولية ، النصوصية ، البنوية ، التشريحية ، النسوية ، الثقافية ..).

تؤكد رغبة النص / المشروع في التواصل والإيغال مع المشروع

والنظرية المعرفية الحديثة بأكبر قدر ممكن من الاستغال والتعاطي والتمثيل ، كما نراه يؤكد ذلك في متعاليه النصي (ونعني به اللقاءات التلفزيونية والمقالات والحوارات الصحفية) ذلك الإيغال والانغماس والتوحد في معايشة نظرية ما أحال المشروع دوماً إلى الوصول إلى درجة مضاعفة من الكثافة النقدية في لحظة سوسيو ثقافية لا تتعاطى مع هذا القدر من النوعية والكثافة عادة!!

لذا تمت (أغذمة) المشروع وتم تعاطيه بشدة ونهم ، فما كان منه إلا أن يطابق اسمه مسماه وأن يكون حقيقياً أو فلنقل غذامياً فها هو (يغذم الشيء يغتدم غذاماً واغتدم (الشيء) أكل بنهمة)<sup>(١)</sup> (وغذمه غذاماً أكله بشدة وإفراط وشهوة ، وتغذم الشيء : اغتدمه ويقال هو يغتدم كل شيء إذا كان كثير الأكل ، والغذمة : بئر غذمة كثيرة الماء)<sup>(٢)</sup> .

إن الاعتباطية الألسنية ما بين الاسم وسماته قد تنداح قليلاً إذا ما توافرت هذه المقاربة بالدخول إلى هذا النص الكبير (زادأً وماء) وللصبح (سماته) بمثابة عنوانه النصي أهم عتباته النصية التي تختزل عمقه وامتداده المعرفي وتمثل نواته المشكلة ، ولتبدو تلك الغذامية النهمة والكثيرة من أهم النصيصات التي تفضي إلى الوشاية بالمشروع / النص وتجليته ، ولتبدو تلك العلاقة ما بين النص وعتبته النصية حالة من التطابق والتكييف ولتصبح (الغذامية) اسمًا دالاً على النص ليس بوصفها اسمًا اعتباطياً لم تتوجه بل لكونها خياراً نصياً مكتفأً له وعتبة نصية أولية هذه المقاربة تتذرع بطرف من ذلك الولوج النهم الذي قد يؤغذم المقاربة تناغماً مع تأغذم النص / المشروع ، هذا ما ستحاول فعله !!

١- لسان العرب، ابن منظور، مج ١، ص: ٤٣٤ دار صادر، بدون تاريخ، بيروت.

٢- المعجم الوسيط، ج ٢ ص: ١٤٩ ، الثانية، بدون تاريخ، بيروت.

## ٢/١ في الشعرنة:

صك المشروع الغذائي في نقده الثقافي هذا المصطلح من خلال رصده للعبة النسق الشعري في الذات والقيم العربية عبر قدرته على صناعة الفحل الشعري والطاغية، لانتاجه تلك العلاقة الخادعة التي تظهر ما لا تضمر فينشأ خداع البصر وتنسج الشعرنة وتقام مملكة الأحادي والمصادر والمكرس للذات<sup>(٣)</sup> ولقد ظهرت مظاهر الشعرنة تتلبس جوانب من انتاجية المشروع ذاته عبر الغذامية التي تمثل لبه ونواته الأساس، إذ بقراءة العبارات النصية والمعاليات النصية نلحظ تغطير تجليات الشعرنة في المشروع مما يقيم علاقة ما بين الغذامية إجراء وما بين الشعرنة نتيجة والتي تتعلق برصد أثر النسق الشعري الفحل على منظومتنا الفكرية والقيمية.

لذا تحاول المقاربة تطبيق الدراسة الثقافية على المشروع الثقافي ذاته لأنها تزعم أنه يتوافر على تلك الموصفات النسقية التي تتطلبها تلك الدراسة الثقافية كما أعلنها المشروع ذاته<sup>(٤)</sup> وهي أن يكون هناك نسقان معاً في نص جميل وجماهيري يكون أحدهما (المضمر) نقىضاً ومضاداً (للعلني) فقد حمل المشروع نصين أولهما مظاهر يشرح النسق الشعري الفحل وتأثيره على الفكر العربي وثانيهما مضمر يتناغم مع أثر ذلك النسق ويعد ناتجاً من تجلياته، كما أنه جميل في تشكيله لذلك الصوت المفرد المهمش للمنظومة النسقية ثقافياً ومبهراً في تأوياته الجمالية النصوصية وجماهيرياً إذ أن كتبه الأكثر مبيعاً في معارض

<sup>(٣)</sup>- يراجع كتاب: النقد الثقافي قراءة في الأنماط الثقافية العربية، عبدالله الغذامي، المركز الثقافي العربي، الأولى، ٢٠٠٠ الدار البيضاء.

<sup>(٤)</sup>- المرجع السابق ص: ٧٧ وما بعدها.

الكتب العربية والأكثر نفاداً على الرغم من طباعتها المتلاحقة ليتحول المشروع الأكاديمي النخبوى الى مشروع إعلامي جماهيري ، ولنا أن نلمع تجليات الشعرنة في الخطاب الثقافي الذي يدعو الى الاختلاف والتعدد واللاتمركز لنتبين بعضاً من أثر النسق الشعري الفحل الذي يؤكّد على الأحادي (كما نجده في شعرنة التأويل) والتمرّز على الذات (كما نجده في شعرنة السياق) والتأكيد على الأنّا المهيمنة (كما تتضح في شعرنة المقوله) ليصبح النسق الفحل ضارباً في أحد أهم وأخطر المشاريع التي قامت بمساءلته في فكرنا العربي !!

## ١/٢ شعرنة السياق:

تشيء العبارات النصية بالمقولات المهيمنة في معمارية نصية ما إذ أن بإمكانها التقاط المجسمات الدالة على بنية المشروع الكتابي منذ العتبة المدخل لتفتت ذلك التشرنق السياقي الذي يفرضه خطاب يحمل في تضاعيفه نصين أحدهما مضمّن والآخر مظاهر، تتمثل تلك العتبة الواشية (بكلمة شكر) الذي اعتاد المشروع الغذامي افرادها في مشروعه الثقافي (المرأة واللغة، النقد الثقافي) في حين كانت تتضمنها المقدمة في المشروع النصوصي (الموقف من الحداثة، الكتابة ضد الكتابة، القصيدة والنص المضاد، الصوت القديم الجديد، تshireح النص ، رحلة إلى جمهورية النظرية ، ثقافة الأسئلة).

لقد اعتمد البيان التصديري في النص / المشروع عبارتين أساسيتين هما: كلمة شكر ، المقدمة ، وسنقتصر الحديث حول العتبة النصية الأولى والتي جاءت في المشروع الثقافي عوضاً لشموليتها عن صفحة الأهداء في المشروع النصوصي (الخطيئة والتکفیر - ثقافة الأسئلة) والتي

لم تزاح فيهما عن كونها تقليداً كتابياً يوجه (للأب - الأم - الصديق - المدينة) كما اعتاد أن يضمن المقدمة شكره وتقديره لمجموعة من الأصدقاء للقيام بمراجعة الكتاب وتدقيقه وإضفاء أكبر قدر من اللبوس العلمي الجماعي عليه، في حين أنها نجد العتبة النصية (كلمة شكر) في النقد الثقافي تزاح عن هذا الدور النمطي لتشكل السياق الخاص للمشروع لتتحول إلى نص مواز لمشروع النص الأساس عبر قصيدة تأليفية ارادت ان تقيم سياقاً مؤسسياتياً للكتابة الثقافية والتي تحتاج إلى نوع من المؤسساتية (للمشروع) لكونها تدخل مساحة بكرةً على مستوى النظرية والتطبيق وبخاصة خطورة التائج التي تفرزها تلك الممارسة الإجرائية، لقد وعى المشروع الغذائي خريطة المؤسسات الثقافية محلياً وعربياً، إذ أنها تعتمد في مجملها على تشكيلات شلilia فردية وإن كانت تستظل بغطاء مؤسسي (أندية - جمعيات - مطبوعات) شلل ثقافية تدعى النخبوية وامتلاك المشروع الثقافي الحقيقي المتفرد لذا كون المشروع الغذائي مؤسسته السياقية الخاصة مكتفياً من الجمعيات الرسمية وغير الرسمية بعضوية شرفية في أحدها، كما اكتفى بالقسط الأقل إدارياً في المؤسسة الأكاديمية، واكتفى بالجانب الاستشاري في المؤسسات الإعلامية وإن كان ذلك الجانب صوريًا في كثير من الأحيان (تم تعينه فيها رغبة من بعض المطبوعات في اضفاء قدر من المنهجية والمصداقية).

كل ذلك الغياب المؤسسي حدا بالمشروع أن يقيم سياقه مؤسسته بنفسه، ولعل العتبة النصية (كلمة شكر) في كتابيه (المرأة واللغة - النقد الثقافي) قادرة على تمثيل تلك المؤسسة خير تمثيل إذ أنها تتكون على: مدرسة البيان العربي تراثاً ولغة وبخاصة المدرسة الجاحظية ومن خلال

مقوله مركزية تتصدر تلك العتبة (إن الله جلت حكمته لم يخلق رجلاً يقوم بكل حاجاته بنفسه) لتنسحب هذه المقوله على المشروع ذاته فتصبح (إن الله جلت حكمته لم يخلق مشروعًا يقوم بكل حاجاته بنفسه) لقد ارتبط المشروع بإجرائية المدرسة الجاحظية عبر قراءاته التشريحية للنسق العربي في قراءاته لأركولوجية الكرم العربي في البخلاء ودراساته لكثير من الظواهر النسقية في رسائله الأدبية وكتابه الحيوان يقترب من هذا الاتكاء التراثي للمشروع ما فعله طه حسين في اطروحاته الفكرية التي تعتمد على مقوله تراثية مركزية يستثمرها في طرح قضايا معاصرة ، وبذا يتقاطع المشروع الغذائي مع مشروع طه حسين الذي وصفه النقد الثقافي بأنه (سيد المعاني : الأعمى هو الأبصر)<sup>(٥)</sup> .

وللنهوض بشعرنة المؤسسة/ السياق الخاص فإنه يفرغ تلك المؤسسات من محتواها ليقيم من شأنه باختياره أولاً في العتبة النصية ثم دفاعه عن هذا الاختيار ثانياً في متعاليه النصي ، فها هي وزارة التعليم العالي تحول الى الوقفة الصادقة لصاحب المعالي وزيرها الدكتور خالد العنقرى ، وتأتي جامعة الملك سعود في أشخاص : د. محمد الهدلق ، د. عبدالرحمن السماويل ، د. حمزة المزيني ، د. معجب الزهراني ، د. راضي السرور وتأتي المكتبات الثقافية مثله بـ (د. أمين سيدو) ولتبعد المؤسسة الإعلامية ممثلة (عبدالله السمعطي) ومن ثم المؤسسة

٥- تأثيث القصيدة والقارئ المختلف، عبدالله الغذائي، المركز الثقافي العربي، الأولى ١٩٩٩ الدار البيضاء من ص: ١٦٩ إلى ١٨٥ وليق المشروع ما بين هاتين المنطقتين بين (جحظ العين) و(عمها) وصولاً الى الأبصر ليتذرع سيمائياً بينهما عبر حالة وسطى تمثل نظارة سميكه تماماً الجزء الأكبر من الوجه !

الأسرية ممثلة (بالزوجة والبنات). وتتآزر العتبة النصية الأخرى في الكتاب المكمل (النقد الثقافي) لتكتمل صورة المؤسسة السياق بإيجاد هيئة استشارية من مختلف الجامعات في الوطن العربي (المغرب - تونس - البحرين) ممثلة في (د. إدريس بلملح، محمد العمري) تضاف إليها هيئة توثيقية متخصصة من (حمد المرزوقي، عبد الرحمن البطحي) يضاف إلى ذلك لجنة إعلامية عالية الصيت (د. عبدالسلام المساي، د. علي حرب، محمد العثيم)<sup>(٦)</sup>.

وإذا كان الاختيار أياً كان نوعه إجراء ايدلوجياً فإنه لم يتم الاكتفاء بهذا الاختيار بل أضفى عليه بياناً إقناعياً مضاداً فيه الاختيار بالبرير المفضي للشعرنة والتكريس وهذا ما تم عبر المتعالي النصي (المقالة الأخيرة في ثقافة اليوم الرياض)<sup>(٧)</sup> مضيفاً لكل واحد من أعضاء السياق خصيصته السياقية التي تنضاف مع بعضها البعض لتشعرن السياق بأكمله، لتنضاف العتبة النصية والمتعالي النصي في خلق سياق مؤسساتي متشارن بفعل الخطاب الإقناعي الذي يمارسه المشروع مكرساً لأنما السياقية !! .

### ما حدا بالسياق أن يعيد فعل الشعرنة للمشروع بدوره هو الآخر

٦- يضاف إليهم في مشروعه النصوصي: د. سعاد المانع (القصيدة والنص المضاد)، د. بكري شيخ أمين (الموقف من الحداثة)، د. محمد يعقوب تركستانى (نشريع النص)، عبدالفتاح ابو مدین، سعيد السريحي، عالي القرشي، سعد البازعي، عابد خزندار، عثمان الصيني (ثقافة الأسئلة) سعد الحميدین، تركي السديري، (الصوت القديم الجديد) نبيل خوري، جاسر الجاسر، علي العميم، عبد المحسن العكاس (رحلة إلى جمهورية النظرية) محمد حسين زيدان، محمود عارف، عبدالله عبدالجبار، محمد بابصيل، فهمي حرب، شيرين حمزة شحاته، عبدالله بلخير، حسين عرب في (الخطيئة والتكفير).

٧- ملحق ثقافة اليوم الخميس ٨/٧/١٤٢١هـ - الرياض عدد ١١٧٩١.

في تبادلية للأثر النسقي الذي يفرضه ايقاعه على المشروع وصداه تم ذلك عبر الاحتفالية التي تمت بعد فوز المشروع بجائزة سلطان العويس النقدية في ملحق الجزيرة الثقافية<sup>(٨)</sup>.

## ٢/٢ شعرنة المقوله:

وكما كانت العتبة النصية المتمثلة في (كلمة شكر) تصنع شعرنة السياق فإن المتعالي النصي (اللقاءات والمقالات) تضفي إلى رصد ماتم في المشروع الغذائي من شعرنة المقوله يظهر ذلك عبر توحده بمقوله النسوية تلك المقوله التي ظهرت في كتابه (المرأة واللغة) فقد تلبس بتلك المقوله حين تمثلها في متعاليه النصي عبر أول حوار صحفي بعد صدور الكتاب كان ذلك من خلال الأنثى المحاورة (رمياء الخميس)<sup>(٩)</sup> كذلك اللقاء التلفزيوني مع الأنثى المحاورة (مذيعة تلفزيون الشرق الأوسط. السهرة المفتوحة) وبعد حصوله على جائزة سلطان العويس مع الأنثى المحاورة (مذيعة قناة أبوظبي - لقاء خاص) أراد أن يقيم بنفسه ذلك التوازن الثقافي ما بين الذكورة والأنوثة، مما جعله يصر على عود الضمائر المؤنثة على أصحابها في كتاباته بعد (المرأة واللغة) دون جريان تلك الضمائر على وجه التغليب كما هو متبع عادة في الكتابة العربية وفي كتبه السابقة ما افضى بالمشروع بأن يصبح (مثلاً لأفكاره الطوباوية، ولذا صار هو بطلاً لنجمه)<sup>(١٠)</sup> هذا الحكم الذي أعلنه المشروع في (الخطيئة والتکفير) عن النموذج الإنساني (حمزة شحاته) حين تلبس بمشروعه في صفات الأخلاقية الحقة فأصبحت الذات نصاً،

٨- تراجع تلك الملاحق من شهر ذي القعدة حتى المحرم ١٤٢٠ هـ.

٩- تراجع مقابلة في الملحق الثقافي جريدة الجزيرة الأحد ١٤١٨/١٠/١٨ عدد ٩٢٧١.

١٠- مقابلة ملحق الجزيرة ١٤١٨/١٠/١٨ هـ.

والحال هنا تكرر أصبع المشروع نصاً وكما اتضح في المتعالي النصي اتضحت ذلك في العتبة النصية في كتابي (تأنيث القصيدة والقارئ المختلف، وحكاية سحارة) حينما شاطرته الأنثى فعل الكتابة فقد صنعت النص التشكيلي للكتابين لتحول الأنثى من كونها موضوعاً للمشروع ليصبح صانعة له ، فيتحول (الموضوع) إلى (مرسل) ولتحول من المصنوعة كتابياً ومعلوماتياً إلى الصانعة (الكاتبة والمحاورة والراسمة) الفاعلة في تكوينه وصناعته ولتلبس الشعرنة بمظاهر التوحد بالمقولة<sup>(١١)</sup>.

وماتم في المقوله النسوية نراه يتم في المقوله الثقافية وذلك من خلال التأكيد على (موت) النقد الأدبي ، كما ورد في العتبات النصية (مقدمة النقد الثقافي) أو في المتعالي النصي (اللقاءات وال مقابلات التلفزيونية والمقالات الصحفية) ولعل التأكيد على المصادرات التامة للنقد الأدبي صناعة (للفشل) الثقافي بطريقة ما فعلى الرغم من دعوى النقد الثقافي بوصفه تفكيكياً لمقولات المركزية التي تتم من خلالها صناعة الفحل النسقي إلا أننا نجد أن النقد الثقافي يمارس نفس الآليات التي رصدها لمسائلة النقد الثقافي وهي :

تكريس الذات : تم ذلك عبر تكريس النقد الثقافي .

مركزية الذات : (أنا ناجح هذا العصر وأنا الذات الفاعلة فيه)<sup>(١٢)</sup> .

إلغاء الآخر والتعالي عليه : موت النقد الأدبي .

١١- ينضاف الى تلك الشعرنة للمقوله استثمار الحدث التاريخي الاحتفال بمناسبة المئوية لصالح المشروع التسويقي مقالة في ثقافة اليوم والـ ١٤١٩ بعنوان (أخوات نوره).

١٢- مقابلة الجزيرة السابقة.

ما يؤدي إلى أن يصبح المشروع ناتجاً نسقياً بدلاً من كونه مشرّعاً  
نسقياً وليكرس الانغلاق والتفرد بدلاً من التعددية والاختلاف وهو  
دعوى المنطلق ، لتبدأ مركزية الهامش تحيل إلى صناعة الفحل عبر نسق  
الاستفحال<sup>(١٣)</sup> .

## عبدالله الغذامي: الشبيه المختلف

### د. حاتم الصكر

«لقد تجنبَ الطريقَ السالكةَ وسلكَ غيرها، فأبدع وبقي حياً في شعره وصوته، وغلط مرّةً فسلك الطريقَ المعروفة، فقابلَه فاتك الأسدِي وقتلَه. وهكذا فإنَّ الطريقَ السالكةَ تقتل سالكها. ولا يسلم إلا من ابتكر طريقةً تخصه»

### د. عبدالله الغذامي. المشاكلة والاختلاف/ ١٣٤

المقتطف الذي جعلناه مدخلاً لاحتفائنا بالناقد العربي الدكتور عبدالله الغذامي يرينا باختصار خلاصة أطروحته حول (الشبيه المختلف) التي سرت عدواها إلى الكاتب نفسه، فغدا بدوره شبيهاً مختلفاً، وإذا كانت تلك المقوله قد جاءت في سياق تحليل الغذامي لقصيدة المتنبي في الأسد، وبيان جوهر شعريته القائمة على تجنب الطرق السالكة ، واستبدالها بما لم يسلك من الطرق ، فإنَّ الحكمة التي انتهى بها المقتطف (ولا يسلم إلا من ابتكر طريقةً تخصه) تصلح أن

تكون وصفاً دقيقاً للسيرة النقدية للغذامي أيضاً، رغم أنه يطورها:   
 قول ابن الأثير في المتنبي.

هنا سوف أستشهد بقوله في إحدى مراحل افتتاحه بالتفكير في يصرّح بأن «تشريحية تختلف عن تشريحية ديريدا، لأنّه لا يحاو نقض منطق العمل المدروس»، بل يجد نفسه «أقرب إلى تشريحية بار، التي اعتمدت النقض من أجل بناء النص مجدداً». الخطيئة والتکفیر ٦

لذا لا يصعب على قارئ الغذامي ملاحظة الحرية التي ينحو لنفسه في استخدام المنهج ، ففي (الخطيئة والتفكير) - مثلاً - وهو نتائج توافق أفق الغذامي مع التفكيكية وإجراءاتها ، نراه لا يتزدّد في استخدام ما يعرف بالمراجع الخارجية أو غير النصية ، وهو (يفكك) أو (يشرح) قصائد الشاعر حمزة شحاته ، حيث يستعين برسائله - رسائل شحاته وأخباره وأجزاء من سيرته وما تعرض له من نكسات في مهنة التجار وإحباطات اجتماعية أخرى . . .

ونزيد - لندلّ على مرونته المنهجية وحرصه على إضفاء لمسة ذاتية خارج الحدود الدوغمائية أو المنهجية الضيقة - فنذكر دعوته في قراءته التشريحية لقصائد شحاته إلى تذوق جمالي ليس بعيداً عن الانطباع، ولكن يستجيب للتحليل النبدي العلمي بناء على القياس النبدي للأحكام الجمالية . . وهذه المرونة تهب الغذامي ميزة أخرى هي التنبه إلى مخاطر بعض المناهج رغم ما يتراءى في ظاهرها من مغريات تحذب اهتمام النقاد وتستهويهم .

وهنا أسجل له انتباهة ذكية وردت في سياق حديثه عن التحليل النصي فهو يرى أن مهمة المحلل هي (وصف علاقتنا بالنص لا وصف النص) الخطيئة والتكفير ٨٣ - . ولعله بذلك قد طور اعتراض ديريدا على التزعة النصية التماثلية أو الصنمية التي تجعل النص معبوداً لها، وتكون النصوص مقصودة في ذاتها عبر النشاط النبدي التحليلي حتى يكون مردودها السلبي لا يقل في خطره عن مرحلة الاهتمام بمُؤلف النص ، وهذا الاهتمام بالنص إلى حد الضياع في شرنقته والدخول في متأهاته وحدها أشبه - بعبارة ديريدا - بالانحباس داخل النص ، وهو ما يقدم له الغذامي بدليلاً متمثلاً بالقراءة أو ما سماه (علاقتنا بالنص) إذ أن وصف النص سيكون مهمة قريبة من مهمة جماعة النقد الجديد الذين سبقو البنوية في التنبه إلى النص ، لكنهم لم يحدثوا التغيير النصوصي المطلوب بسبب صنمية الموقف مع النص في منهجياتهم والبقاء داخل حدود النصوص المحللة فحسب .

وتلك الإشارة المرنة من طرف الغذامي تبشر بنظرية القراءة وجماليات التلقى التي تمثل مرحلة ثالثة في عمل الغذامي النبدي ،

فالكاتب بسبب مرونته وقدرته على التكيف المنهجي يتدرج من النصوصية إلى البنوية فالتفكيكية ثم القراءة والتلقي كمنهج متخصص من الانتقال إلى ما بعد البنوية وتجاوز أطروحتها، وفي مرحلة لاحق سنجد تأثيره بالنقد النسوي كمظهر من مظاهر ما بعد الحداثة التي ستوصله إلى محطة راهنة هي ما اصطلاح الغذائي على تسميتها بالـ الثقافي، وهو مصطلح معروف سنجد أن الغذائي يطوره عبر التكيبة والمرونة.

وربما جمع الغذائي في نشاط تحليلي واحد أكثر من منهج أو أكاديمياً من إجراء مأخوذ من مناهج متعددة (لا متباعدة) كما حصل عند تحليله لثلاثة غاذج شعرية لحسين سرحان والقصبي ومحمد الحربي (فكتاب : الكتابة ضد الكتابة ٩) فهو يهتم بالدلالة عبر دال المرأة في القصائد الثلاث (المرأة- الموت، والمرأة- الحياة، والمرأة- المعنى) ويتبين ذلك تنوع الرؤى : (موروثة في الأولى، وأسطورية في الثانية وجديدة في الثالثة).

وفي تحليلات لاحقة يتبنى الغذائي منهج القراءة والتلقي ويوضح آلياته ومنطلقاته في إطار التعريف والتبيير، فيدرس قصيدة سعد الحميد الدين ذات الخمسة والعشرين مقطعاً (تنتحر النقوش أحياز مستعيناً بمفهوم (أفق التوقع) الذي جعله ياؤس أساساً للقراءة والتقبل فنجد الغذائي ينشط أولاً باتجاه عنوان الديوان، ولا يجد ضيراً في تأميم الشاعر أيضاً، والغذامي يدرك بحصافته النقدية أن هذا الإجر ينافق جذور الكاتب (البارتية) والمبدأ البنوي حول (موت المؤلف) وتعارض ذلك الاهتمام باسم الشاعر كعامل خارجي ، مع الدعو

النصية لذا نرى الغذامي يقول: إن استقباله الشعري سوف يتحدد بما يشيره اسم الشاعر في ذاكرته من خلال شعره السابق لا وجوده شاعراً. أي باعتباره جزءاً من التوقع السابق للقراءة.

وبحثاً عن دلالة القصيدة، يتوقف الغذامي عند المسكون عنه أو مالم يقله النص، كما يتحدث عن (الأثر الفني الذي يحدثه فيما بين النص بدليلاً عن معناه أو موضوعه) الخطيئة والتکفیر ٩٣ . وهذا ما يسميه في مكان آخر (مدار الأثر) أو ما يتركه النص في النفوس وهو من إبداع القارئ، لا يتحقق إلا بالقراءة النقدية الإبداعية.

ومن مظاهر مرونته النقدية المتکيفية مع النص: تعدد مراجعه، فهو يفتح من مناهل منهجية ذات جوهر تحديسي واحد لكنه يمزجها بشكل خلاق، فنجد استشهادات ببارت وتودوروف، إلى جانب المصادر الأسلوبية الوصفية والإحصائية، والتفكيك والسيميولوجيا والتأويل، إلى جانب ما هو تراثي. فالغذامي كقارئ للتراث بروح معاصرة، سنت له هذه المرونة ذاتها باكتشاف جوانب نقدية بارعة في تراثنا النقدي.

تلك إذن صورة نقدية عامة لوجه مبدع عربي نفخر به ونعتز إنه دائم النشاط، لا بدليل غزاره إنتاجه، بل بدليل تحولاتة الحرة داخل المنهج الحديث والموقف التحرري للكتابة في زمن التراجعات والهزائم. وأستطيع أن أجمل أدلتني على مرونته المنطوية على ثقة بإبداعه الخاص، ومنها:

- دعوته لترجمة المصطلحات وفق دلالتها المفهومية عربياً، كاقتراحه الشاعرية) بدليلاً للشعرية، والتشريحية بدليلاً للتفكيكية،

- والنحوية بديلاً للكتابة ، و(أفق التوقع) بديلاً لأفق الانتظار ..
- تبنيه للحركة الشعرية الشابة ، وكتابته المستمرة عنها ، وتشخيصه النقدي لها ، ووصف مشغلاتها ، كاعتمادها الانفعال أساساً في شاعريتها الجديدة ، وتصویته لصالح صورة المرأة في شعر الشبان من خلال المقارنة بين الصور الثلاث لها كما مرّنا .
- تبنيه للحداثة لم يمنع ذهابه إلى التراث في رحلة عكسية ، يستخدم فيها الوسائل ذاتها ، التي تبني فيها الحداثة ، أي أن انطلاقه من ( موقف ) حداثي و(رؤى) نقدية متقدمة ، لم تمنعه من فحص التراث النقدي - والشعر فيما بعد - للوصول إلى القناعات ذاتها .. فهو ليس متعصباً للحداثة أو رافضاً للترااث كمرجع للنقد الحديث .
- تنقله الدائم والمدروس من منهج إلى آخر ، كما رأينا ، ولكن مع ملاحظة أمرين :
- ١ - إن الغذامي (يكيف) الاجراءات المنهجية ويعدها .
  - ٢ - إنه يجمع بينها استناداً إلى موافقتها الرؤوية وموقفه الحداثي ، أي أن الرؤوية وهي أسبق من المنهج وسبب في اختياره هي القاسم المشترك بين تلك التوليفات التي يصنعها .
- ولعل مرونته وثقته بإضافته دون تقييده بعبودية المنهج وضمنيته ، هي التي جعلته ينتقل إلى أنشطة . . . . كاهتمامه - خارج النقد الأدبي - بقضايا المرأة في اللغة والفكر وبموضوع (الثقافة) ونقدها ، وكذلك دراسته عن أمريكا كجمهورية نظرية ذات وجه ثقافي يعترض عليه ويعريه .

حين قلت في مطلع هذه الدراسة إن الغذامي كان - بیننا - شبيهاً مختلفاً؛ فإنما كنت أخص هذه (المرونة) التي ترمزت بلقائنا الأول به، فوراء ثيابه العربية وعقده، يظهر رأس مفكر حداثي من الطراز الأول لم يجعل من الخارج سوراً أو مانعاً فاجتازه للوصول إلى حداثته أو ما سماه في حديثه عن المتنبي (طريقاً تخصه)، وللوصول إلى هذه الطريق، لا يهم الوصول إليها بزيٍّ محدد، كما أن تبني مقولات الحداثة بحماسة وشجاعة لم تقنع من الاندماج في سياق اجتماعي عام عبر الذي يحرص أن يظهر فيه حتى خارج بلاده.

وأذكر أن لقاءنا الأول به بصحبة ناقد لامع يصطف في الخندق النصوصي ذاته ويعيش ظرفاً مماثلاً هو سعيد السريحي، كان لقاء اكتشاف وتعارف، فكما أن صوت القصيدة الحديثة في الجزيرة كان مفاجأة الثمانينات للمهتمين والدارسين (أشير هنا إلى إصدارنا في مجلة الأقلام ببغداد عام ١٩٨٤ ملفاً خاصاً بأصوات من شعراء القصيدة الجديدة في السعودية). كذلك كان الصوت الندي التحديثي المثل بالغذامي والسريحي هو مفاجأة أخرى سعيدة لأنها أرسست دعائم المشروع والجزيرة والخليج والمغرب على السواء.. وكانت القناعة بالتحديث المنهجي كضرورة حضارية وثقافية هو الأساس الأول للقائنا ببغداد الذي سيتكرر في عمان وجدة والرياض والقاهرة وأبوظبي والشارقة والرباط وتونس، ترميزاً آخر لعمومية المشروع الحداثي الندي الذي كان حصادة سريعاً: انتقالة هائلة من عصر المؤلف الذي هيمن على الدرس الندي في الجامعة والتأليف، إلى عصر النص ثم عصر القارئ في فترات متقاربة، والانفتاح بثقة، ودون عقدة خوف أو انعدام توازن ودون شعور بالنقض، على مناهج الغرب المستحدثة

والحداثة ، ومحاورتها دون تبنّ ساذج أو استلافها واقترانها كاملاً لتشغيلها في فضاءات نصوصنا دون تعديل أو حوار أو اعتراض ..

في تلك الأجواء تعرفنا على جهد الغذامي شبيهاً جميلاً ومبدعاً دائم النشاط والحضور ، لكن اختلافه الذي سوف يتسارع في السنوات الأخيرة سيتمثل في (خروجه) على ما يسميه في كتابه الأخير (النسق الثقافي العربي) الذي ورثنا أبرز آلياتنا النقدية وإجراءاتنا عن شبيه أو سلف له يحضر دائماً في تصاعد خطية هذا النسق واستمراره .

وإذا كانت تلك الدعوة هي آخر محطات الغذامي النقدية ، فإننا نندهش لتغيير قناعاته . فالمتنبي الذي كان عام ١٩٩٤ م شبيهاً مختلفاً «يعيد صياغة سالفه ويعيد إبداعه ويقدم لنا رؤية شعرية جديدة تتمحص عن شخصية نصوصية فريدة ومتمنية ومختلفة» المشاكلة والاختلاف ١٣٠ سوف يغدو عام ٢٠٠٠ م «أقل الشعراء اهتماماً بالإنساني وتحقيراً له ، فهو الذي هزا بالحب» النقد الثقافي ١٦٨ ، ويعود «شاعراً نسقياً» نفسه ١٧٦ .

ولعل هذا هو مكمن و (جوهر) اختلافه . إنه يبحث عن طريق تخصّه . لذا فهو دائم المراجعة والمعاودة حتى على يقينه الخاص ، وعلى مفردات خطابه في لحظة (أو مناسبة) تحولاته المنهجية .

\* \* \*

كان وصف (الشبيه المختلف) عنواناً للقسم الثاني من كتاب الغذامي (المشاكلة والاختلاف - قراءة في النظرية النقدية العربية وبحث في الشبيه المختلف) بيروت ١٩٩٤ م . وهذا القسم هو الأكثر أهمية هنا لأنّه يتعلق بالجانب التطبيقي في أطروحة الغذامي في حينها حول

المشابهة (أو المشاكلة) والاختلاف .

وهذا المبحث يستدعي تذكر أطروحة ديريدا حول (الاختلاف) وكذلك لدى عبدالقاهر الجرجاني بمقابل المشاكلة أو المشابهة في كتب النقد العربي التقليدية . ولا يفوتنـي القول هنا إن فتنة (الاختلاف) سرت في نهاية عقد الثمانينيات ومطلع التسعينيات وصار الاختلاف ، وما يُعطـف عليه لغوياً ، عنواناً لأكثر من كتاب لناقد عربي معاصر .

لكن (اختلاف) الغذامي في باب الاختلاف هذا ، يكمن في أنه لديه ما يبرر التسمية والمراجعة ، ومقابلة المشابهة بالاختلاف .

تأتي ذاكرة مصطلح (المشاكلة) عبر فكرة الأمدي عن (عمود الشعر) حيث يفترض وجود «عمود شعري واحد تمثل فيه البلاغة بحدودها الاصطلاحية التي تقوم على / المطابقة/ والمعنى الواحد/ والوضوح» المشاكلة والاختلاف<sup>٥٤</sup> . . . وتأسس عبر هذا التصور مقولـة المشاكلة ، أو المشابهة أي مبدأ الجمع بين الشيء وشكلـه ، فبهـذا وحده يصير الأدب أدباً ويكون النص الأدبي نصاً أدبياً ، كما يؤكـد الغذامي وهو يقدم لكتابـه هذا . وأهمـية الكتاب عندـي أنها توضح الانشقـاق في الفكر النـقدي النـظري لدى العرب ، لـكي تتـضح ملامـح النـظرية النـقدية العربية ، فـبـمقابلـة مفهـوم (المشاكلة) تـتأسـس النـصوص على مبدأ أو قاعدة (الاختلاف) وهي معروـضة من خـلال عبدالـقاهر الجـرجـاني ودعـوته إلى ايجـاد الاـئتـلاف في المـخـتلفـات ، كـنقـيض للـبحث عـما يـجـمعـ الشـيـء وـشـكـلـه في التـصـورـ الأول .

ولا شكـ أنـ الـاصـطـفـافـ النـقـديـ سـيـشـطـرـ وـراءـ نـظـريـتيـ (المشاكلةـ)ـ وـ(ـالـاخـتـلافـ)ـ وـيـبـحـثـ كلـ منـ الفـرـيقـينـ عـماـ يـلـبـيـ وـيـدـعـمـ نـظـريـتهـ فيـ

النصوص ذاتها، وذلك يدعو الغذامي لاقتراح هذه المعادلة  
كخلاصة ..

« - أي نص يتكون من: الشكل \ المعنى - فهو:  
بالضرورة خطاب غير أدبي. وهو نص المشاكلة).  
أما النص الذي يتكون من: الشكل \ المعنى \  
الدلالة: فهو نص أدبي (شاعري، جمالي) وهو  
نص الاختلاف.

وهذا الأخير هو موضوع الدرس الأدبي ، ومجال القراء ، وبهذا  
يكون الغذامي قد (استقرأ) الجهد النظري ، ورتب الرؤى في  
هذين البابين ، ليجيب من بعد ، على سؤال الشعرية القديم : كيف  
يصبح النص الأدبي نصاً أدبياً ، بدلاً عن السؤال القديم قبل ظهور  
نظرياتها : ماذا يجعل الأدب أدباً؟ أو مَنْ صَرَّ هـذا النص أدباً؟ فالشعرية  
نقلت الاهتمام إلى (كيفية) انتظام النصوص واكتسابها سمة (الأدبية) ،  
تاركة أسئلة المحتوى (ماذا) وعائدية النص مؤلفه كمقاييس وحيد  
للشعرية (منْ).

وسيغدو جزء الكتاب أو قسمه الأول تأسياً نظرياً لهذا المفهوم  
المتطور عن المشاكلة والاختلاف وما يتأسس عليهما من افتراض وجود  
نص مغلق وآخر مفتوح ، وبما أن الغذامي قد بدأ في القراءة النظرية فإنه  
ينهيها بإظهار ما أسميناها آنفاً بالمرونة الفكرية ، فهو ينصف الجهد النظري  
الموروث أو ما يسميه (مقولات أسلافنا في مسألة النص) والتي - كما  
يرى - لا تختلف - إن لم تتفق كلياً - مع ما نجده لدى العصريين من النقاد  
 حول مفهومات النص والنصوصية» - ص ١٠٢ ، ولكن الغذامي لا يقمع  
 شهيته في التحليل والتطبيق فيورد لكل من النظريتين أمثلة تتأسس عليها

مفهومات ثانوية حول النص المغسول أو المحصور (المغلق) وهو نص المشاكلة، بمقابل نص الاختلاف والتخيل (المفتوح).

في القسم الثاني المعنون (الشبيه المختلف) سنتقي الغذامي أو يلتقطنا -نحن قراءه- عبر تطبيقات مفصلة لما سبق من تنظير في القسم الأول.

هنا سيعمد الغذامي في قراءة متفاعلة (لا منفعلة) ومرتكزة بوعي إلى نصوص تراثية يجمعها (شبيه) موضوعي (نسبة إلى الموضوع) ألا وهو المعركة بين الأسد والإنسان.. وهذه النصوص هي التي سيتجلى من خلالها الانشطار النظري : مشاكلة/ اختلاف .

فقصيدة البحترى في (الأسد) -وكما يستبق الغذامي تحليله الدقيق هي (نموذج غطى «تقليدي» لم يفارق عمود الشعر المعروف .. وقصيدة التقليدية تأخذ بشروط قصيدة المدح ولا تتجاوزها) ١١٠ .  
١١١ فهو نص لا مفارق أي نص مشاكلة لا اختلاف .. واستنتاج الغذامي (السابق على التحليل أيضاً) أن البحترى إنما أراد بيان عزيمة المدوح (الفتح بن خاقان) وشجاعته ، وهي عزيمة احتاجت إلىأسد مقتول كي تظهر للناس (القراء أو المستمعين في حينه) أي أن الأسد القتيل كان (مناسبة) لظهور شجاعة المدوح وعزيمته مما يبرر مدحه في باية البحترى .

سيكون التحليل في خطواته اللاحقة اثباتاً لهذه المقوله أو ذلك الاستنتاج . فالمدوح كان معتدياً ، وفي النص عدالة غائبة أراد البحترى عبئاً إثباتها ليبرر قتل الفتح بن خاقان للأسد ، فالأسد مخدر (أي في خدره ، وفي دنياه الخاصة) أي ليس معتدياً ، فلماذا تحول البحترى بعد هذا البيت ليصور الأسد باعياً طاغياً كان لا بد لرجل كالفتح من قتله؟

وأحسب أن صفة (مخدر) في قول البحترى:

غداة لقيت الليث والليث مخدرٌ يحدد ناباً للقاء ومخلباً  
لاتدل على أنه في خدره أي دنياه الخاصة، بل على أنه أكثر فتكاً  
وخطراً لأنه في عرينه وهو أخف ما يكون، وقد مثلت العرب بهذا  
الوضع أي اقتحام الأسد في عرينه والذهب إليه وهو مستفز لا يريد أن  
يزعجه أحد. لكنه من جهة خطره سيظل (أسداً) حتى وهو في خدره،  
فلماذا نقرأ شطر البيت على أن الأسد (مسالم) مسترخ في خدره؟

بمقابل هذا الأسد الذي يقدمه البحترى (فاترًا بارداً) سنتلقي أساً  
آخر عرضه المتبني وهو يدح بدر بن عمار وصراعه مع أسدين قتل  
أحدهما وهرب الآخر، فجاءت لاميته في المدح والوصف معاً..

فلماذا إذن لا نعد وصفه لمقتل الأسد مدحاً وتقرباً من المدوح  
واظهاراً لشجاعته التي صار مقتل الأسد مناسبة لظهورها، كما حصل  
في نص البحترى، على العكس يرى الغذائي - وهو يخرج هنا عن  
النصوصية إلى ما بين أسطر الأخبار - إن شجاعة مدوح المتبني واضحة،  
لا تحتاج إلى برهان أي إلى أسد قتيل، كما أن «مدوح المتبني لا يقتل من  
باب الاعتداء أو الرياضة أو الاستعراض». ١٢١

والسبيل لإثبات هذه الخاصية (الاختلافية) في نص المتبني تُعيد  
الغذامي إلى (التأويل) موضع عشقه الأول ومجال نشاطه الأكثر فاعلية  
- على مستوى التحليل النصي ، فيفترض أن الليث قد مات - مختاراً -  
وقد كان من قبل جباراً ومرعباً وفي ذمته رقاب كثيرة من رقاب البشر ،  
فموته إذن عادل والمدوح هو الآخر (رجل مهذب وفارس شريف) فقد  
ترك خصمه (الأسد) يستعد للقاءه قبل أن يصفره ويقضي عليه .

لقد قام نص المتنبي على (التشابه المختلف) فهو «يشبه نص البحترى في موضوعه (مبارزة الأسد في سياق المدح) ومن حيث البناء التقليدي للشعر حيث الابتداء بالغزل فالمدح والوصف، ولكن المتنبي ما ان يتشابه مع البحترى حتى يبادر إلى مخالفته، ومن ثم تجاوزه» ١٢٥

ويتأسس على هذا الاستنتاج ، البحث عن (بلاغة) هذا الشبيه المختلف ، أي وسائله التي تعتمد تصاعد الدلالات ، وتعادل الصياغة السالفة برؤية شعرية جديدة ..

التأويل المفرط - بعبارة امبرتو إيكو - يصلح وصفاً لنشاط الغذامي في الصفحات اللاحقة ، فهو يربط نهاية الأسد في النص بنهاية المتنبي ذاته ، رغم أن الغذامي يعلم أن كل شيء حول مقتل المتنبي على يد فاتك الأسدى هو محض خبر ، لا يؤيده شيء . لكن لقب القاتل (الأسدى) يسفتح الشهية التأويلية للغذامي ، ويُوقظ فيه غرامه القديم بالتأويل ، فيذهب إلى القول إن المتنبي إنما كتب حكاية موته هو ، فالأسد متعب ومثقل بال抿بي ، وصفات الليث في النص هي صفات المتنبي ، أو هي (تصدق عليه) حتى صفة الإقدام من جهة ، والبخل من جهة ثانية هي مما يتصرف به أبو الطيب) ص ١٣٣ . والسند دائماً هو الأخبار أو إشارات الترجم و المؤرخين ، والغذامي من أكثر النقاد كراهية لها في أيام حماسته النصوصية .

وهذا الإفراط في التأويل سنراه أيضاً في تحليل الغذامي للمقامة البشرية لمبدع الزمان الهمذاني المنطوية على منازلة بشر بن عوانة للأسد بعد قصة طويلة عن زواجه بامرأة مأسورة وخطبته لابنة عمّه بعد ذلك وطلب عمّه منه أن يقدم لها مهرأً تعجيزياً، فيكون لقاءه بالأسد والأفعى بعد ذلك ، ثم مقتله على يدي غلام يتضح انه ابنه من المرأة المأسورة .

ويشجع الغذامي على اعتبار النص هنا مختلفاً كونه جاء أصلاً في سياق (كتابة) مختلفة ومتكررة هي المقامة . . ولذا يفحص الغذامي النص بوسائل سردية فهو في سياق قصصي ودخل رحم نثرية سردية هي المقامة هنا أيضاً سنتقي الإفراط في التأويل ، حيث أن بشر بن عوانة انتصر في الشعر على الأسد ، لكنه انهزم في النص النثري السردي ، وكاد الأمرد (الغلام) أن يقتله ، وذلك يدعو الغذامي للاستنتاج بأن بشر انتصر بسبب انضباط الشعر ، وإيقاعه وبنائه المتكامل ، وحينما خرج من الشعر إلى النثر تعرّى من غطاء هذا النظام الصارم فانتشر في النهاية لمقامة وسال منه الدم» . ١٨٠

• • •

إن جهد الغذامي في تأسيس (الاختلاف) و(المشاكلة) وتقعيدها هو جزءٌ مما له في سجله النقدي الحافل، وأضافةً إلى ميدان النقد الأدبي الحديث عندنا، وهو - أي النقد الحديث - كما يقول العراقيون في أمثالهم (ماكول ومذموم كالسمكة) إذ لا تجد (مبدعاً) في الشعر والنشر، يعترف للنقد الحديث بأي إنجازٍ ذلك لأنَّه لم يُبس نصه مباشرةً، متعاملاً وغير مبصر لأي حرفٍ وقد قدمه النقاد المحدثون في تطوير الذائقَة العربية وإرساءِ الحداثة دراسة الإيقاع والبني، والتراجم والمعاصرة، ولا أشك في أن قراءة جهد الغذامي ستعطي سيرورة كافية لمكافحة ضاربة يقدمها مجتهد نظري ومتذوق نصيٍّ تطبيقيٍّ ترسِي - وهي سياقها - قواعد تحرير الشعر وقبوله في أوساط قارئيه.. وهي كلها محضولاتٌ ومحضوداتٌ نقدية لا يريد النرجسيونُ العرب أن يروها.

## النقد الثقافي: قراءة في الانساق الثقافية العربية

### للدكتور عبدالله الغذامي

بقلم د. حامد أبوأحمد

وهذا الكتاب صادر منذ أشهر قليلة خلال العام (٢٠٠٠م) عن المركز الثقافي العربي في الدار البيضاء وبيروت . وقد بدأه المؤلف -في المقدمة - بتوجيهه خمسة أسئلة ، هي : هل الحداثة العربية حداثة رجعية؟ وهل جنى الشعر العربي على الشخصية العربية؟ وهل هناك علاقة بين اختراع الفحل الشعري وصناعة الطاغية؟ .. الخ . . وتوجيهه الأسئلة مبدأ مهم يؤمن بفعاليته الدكتور الغذامي ، وله كتاب في ذلك عنوانه «ثقافة الأسئلة»<sup>(١)</sup> والأسئلة في هذا الكتاب تحيل إلى هدف نراه نبيلًا ومهمًا ومشروعًا هو أنه قد آن الأوان لأن نبحث في العيوب النسقية للشخصية العربية المتشعرنة ، والتي يحملها ديوان العرب وتنتج في سلوكنا الاجتماعي والثقافة بعامة ، وهذا الهدف جاء نتيجة لرأي الدكتور الغذامي من خلل في ثقافتنا لا يستطيع النقد الأدبي بمفهومه

(١) انظر د. عبدالله محمد الغذامي، «ثقافة الأسئلة، مقالات في النقد والنظرية» النادي الأدبي الثقافي بجدة، الطبعة الأولى، ١٤١٢هـ / ١٩٩٢م.

الجمالي ان يدرأه . وليس معنى هذا أن النقد الأدبي لم يؤد دوره ، بل إنه قد أدى دوراً مهماً في الوقوف على جماليات النصوص ، وفي تدريينا على تذوق الجمالي وقبل الجميل ، لكنه - أي النقد الأدبي - أوقع نفسه وأوقعنا في حالة من العمى الثقافي التام عن العيوب النسقية المختبئة تحت عباءة الجمالي ويأخذ الغذامي أمثلة على الخلل النسقي من أبي تمام والمتيني وأدونيس ونزار قباني . وهؤلاء هم الذين ذكرهم في المقدمة ، ولكننا أثناء الدراسة سوف نقع على أسماء أخرى مثل الخطيئة وأحمد شوقي وسواهما ، فهؤلاء جميعا الذين صاروا نماذجنا الراقية بлагايا هم مصادر الخلل النسقي ، ومن ثم فإن ما يتراءى لنا جمالياً وحداثياً في مقياس الدرس الأدبي هو رجعي ونسقي في مقياس النقد الثقافي .

وهكذا يتحول الدكتور الغذامي من نقد النصوص إلى نقد الانساق ، بعد أن أعلن عن موت النقد الأدبي لأنه غير مؤهل لكشف هذا الخلل الثقافي وقد جاء النقد الثقافي أو نقد الانساق ليؤكد وجود هذا الخلل : فأبو تمام كان حدانياً وتجديدياً في ظاهره ، لكنه كان رجعياً في حقيقته ، وكذلك أدونيس الذي بدا هو الآخر حدانياً وثورياً لكنه ، على العكس من ذلك ، ظل يمثل النسق الفحولي ويعيد انتاجه في شعره وفي مقولاته ، بدءاً من الأنماط الفحولية وما تتضمنه من تعالى الذات ومطلقيتها ، إلى الغاء الآخر والمختلف ، وتأكيد الرسمى الحداثي بوصفه بديلاً للرسمى التقليدي ، واحلال الأب الحداثي محل الأب التقليدي . والمتيني لا يزيد عن كونه شحاذًا كبيرًا ، والخطيئة هجاء مقدع ومن غير هذا لا شعر ولا عطاء .

في ذلك من السخرية التي تجعل العبد التابع والمداح المنافق أميراً. ونزار قبانى لم يكن الا فحلا آخر أو طاغية أو رجعيا ملفوفا في ثوب حداثي، وظهور ديوانه «طفولة نهد» عام ١٩٤٧ كان يبدو وكأنه رد نسقي على ظهور نازك الملائكة وكسرها لعمود الفحولة في الشعر العربي، واحلالها لنسب بدليل ينطوي على قيم جديدة تنتصر للمهمش والمؤنث والمهمل، ويرى الغذامي أيضا ان الشعر كان هو المسؤول الأول عن تجدر صورة الأنماطاغية لدينا ، لأن شخصية الشحاذ والمنافق والكذاب والطامع ، من جهة ، وشخصية الفرد المتوحد فحل الفحول ذي الأنماط الضخمة النافية للأخر ، من جهة ثانية ، هي من السمات المترسخة في الخطاب الشعري ، ومنه تسربت إلى الخطابات الأخرى .

قضايا خطيرة يطرحها الدكتور الغذامي في نقهـة الثقافـي القائم على فكرة النـسقـ، لكنـ المشـكلـةـ هيـ انـ هـذـهـ الفـكـرـةـ نفسـهاـ أـوـقـعـتـ هـذـاـ النقدـ الثقـافيـ أوـ النـسـقـيـ فيـ مـزـالـقـ خطـيرـةـ ايـضاـ منـ أـهـمـهاـ اعتـسـافـ الفـكـرـ أوـ الرـأـيـ واعـتـسـافـ البرـهـنـةـ عـلـيـهاـ، وـالـدـكـتـورـ الغـذـامـيـ يـبـدوـ فيـ كلـ الحالـاتـ تقـرـيبـاـ. مـثـلـ ماـ يـضـعـ عنـوانـاـ فيـ الـبـداـيـةـ ثـمـ يـدـلـلـ عـلـيـهـ بـأـيـ صـورـةـ، وـمـطـلـوبـ منـاـ بـالـطـبـعـ. اـمـتـالـاـ لـفـكـرـةـ النـسـقـ أـنـ نـقـتـنـعـ بـصـحـةـ هـذـهـ الأـفـكـارـ الجـديـدةـ وـأـنـ نـؤـمـنـ بـأـنـ أـدـوـنيـسـ. عـلـىـ سـبـيلـ المـثالـ. رـجـعـيـ عـظـيمـ، وـأـنـ المـتنـبـيـ لـيـسـ أـكـثـرـ مـنـ شـحـاذـ وـمـنـافـقـ وـكـذـابـ، وـفـيـ كـلـ هـذـاـ يـفـصلـ الدـكـتـورـ الغـذـامـيـ الـظـاهـرـةـ الثـقـافـيـةـ عـنـ أـفـقـهاـ التـارـيـخـيـ وـالـجـتمـاعـيـ وـالـفـكـرـيـ لـيـضـعـهاـ فـيـ قـالـبـ جـديـدـ يـرـىـ أـنـ اـهـمـ القـوـالـبـ وـأـكـثـرـهاـ ضـبـطاـ وـإـحـكـاماـ وـهـوـ فـكـرـةـ النـسـقـ، لـكـلـ هـذـاـ نـرـىـ أـنـ لـابـدـ مـنـ مـنـاقـشـةـ هـذـهـ الأـفـكـارـ الجـديـدةـ الـجـريـئةـ، وـالـتـيـ تـكـتـسـبـ أـهـمـيـتهاـ بـلـاشـكـ. مـنـ هـاتـيـنـ الصـفـتـيـنـ.

## بين العموم والخصوص:

وأقصد بالعموم هنا «النقد الثقافي» بوصفه اتجاهها عالمياً منتشرة الآن، وبالخصوص النظرية التي استخلصها الدكتور الغذامي لنفسه من هذا التوجه الجديد . وقد عرض المؤلف لنظرية النقد الثقافي في الفصل الأول من كتابه .

أما الفصل الثاني فقد شرح فيه نظريته الخاصة ، ويأتي الفصل الأول تحت عنوان «النقد الثقافي / ذاكرة المصطلح» وفيه يعرض المؤلف للانجازات الغربية في هذا المجال ، بادئاً بالنقلات النوعية في مجال النظر النبدي انطلاقاً من ريتشاردز الذي كان يتعامل مع القول الأدبي بوصفه « عملاً »، ووصولاً إلى رولان بارت الذي حول التصور من « العمل » إلى « النص »، وأن كان ما يهمنا أكثر هنا هو اسهام فوكو في نقل النظر من « النص » إلى « الخطاب » وتأسيس وعي نظري في نقد الخطابات الثقافية والأنساق الذهنية ، ومن عرض الدكتور الغذامي لأفكارهم في هذا الشأن جوناثان كولر ، الذي لاحظ أن أستاذة الأدب أصبحوا ينصرفون عن دراسة ملتوية إلى دراسة مادونا ، وعن دراسة شكسبير إلى دراسة الدراما التليفزيونية ، وهناك من يكتب عن السجائر ، ومن يكتب عن السمنة . الخ ، وهذه هي الدراسات الثقافية التي كسرت مركبة النص .

ومن ثم لم يعد النص هو الغاية القصوى للدراسات الثقافية ، وإنما غايتها المبدئية هي الأنظمة الذاتية في فعلها الاجتماعي في أي توضع كان ، بما في ذلك تموقعها الثقافي ، ويشير الدكتور الغذامي إلى أن الدراسات الثقافية تغطي مساحة عريضة من الاهتمام اليوم ، مع أنها

ابتدأت بدأة رسمية منذ عام ١٩٦٤ عندما تأسست مجموعة بيرمنجهام تحت مسمى «مركز بيرمنجهام للدراسات الثقافية المعاصرة». وقد من المركب بتطورات وتحولات عديدة إلى أن انتشرت عدوى الاهتمام النقدي الثقافي متضاحبة مع النظريات النقدية النصوصية والألسنية وتحولات ما بعد البنوية، ليتشكل من ذلك تيارات نقدية متنوعة المبادئ والاهتمامات، ولكن العامل المشترك فيها كلها هو توظيف المقولات النظرية في نقد الخطاب، وبهذا يتميز هذا التوجه بتنوع المصادر النظرية. وكان له فضل في توجيه الاهتمام لما هو جماهيري وامتاعي، ومن ثم جرى الوقوف على ثقافة الجماهير ووسائلها وتفاعلاتها، وأن كان لكل شيء إيجابيته وسلبياته على نحو ما لاحظ منظرو هذا الاتجاه أنفسهم.

ومن هذا المنطلق قدم د. كلنر Killner عام ١٩٩٥ رؤيته النقدية التي أسمتها «نقد ثقافة الوسائل» وذلك في كتابه Media Culture لندن/نيويورك، وتقوم هذه الرؤية على أساس أخذ الثقافة بوصفها مجالا للدراسة، بحيث لا يجري تفريق بين نص راق وآخر هابط، وعدم الانحياز لأي منهما، ولا بين الشعبي والنخبوi، وذلك لتجنب الموقف الأيديولوجي الذي يتضمنه مصطلح «جماهيري» و«شعبي» مع الأخذ بالاعتبار أن التفريق ممكن إذا ما كان لأسباب استراتيجية، وتقتضيه بعض النصوص، وكل هذا يؤدي إلى كسر الفواصل التقليدية فيما بين الثقافة وفعل الاتصال، ويفتح المجال للنظر في الثقافة بوصفها انتاجا، وللننظر في وسائل توزيعها وطرائق استهلاكها، لأن الثقافة ذات طبيعة اتصالية.

ومن المفكرين والقاد الذين عرج الدكتور الغدامي على نظرياتهم فنسنت ليتش V.B.Leitch<sup>(٢)</sup> الذي سمي مشروعه النقدي باسم «النقد الثقافي» وجعله رديفا لما بعد الحداثة وما بعد البنوية، حيث نشأ الاهتمام بالخطاب بوصفه كذلك، وهو يستخدم المعطيات النظرية والمنهجية في السوسيولوجيا والتاريخ والسياسة والمؤسساتية دون أن يتخلّى عن مناهج التحليل الأدبي النقدي، هناك أيضا بورديار الذي رأى أن التكنولوجيا ضد الإنسان، والذي وصف أمريكا بأنها صحراء من اللامعنى، وهو صورة للمآل الذي سيؤول إليه الآخرون، وهو مآل غير مبهج وغير إنساني وقد رد عليه آخرون، من بينهم كلنر الذي وصفه بالعدمية من جهة، وبالمركزية الأوروبية من جهة أخرى.

تكلم الدكتور الغدامي أيضاً عن ماري روزينو، وأشار إلى عرضها الدقيق وذلك لحالة الانكسار المعرفي الذي تسبب في التحول من الحداثة إلى ما بعد الحداثة، وذلك لأسباب ستة، من بينها ظهور العلوم الحديثة، تجريبية كانت أم اجتماعية، بمظهر العاجز عن إحداث النتائج الدرامية التي ظل العلماء المحدثون يعذون بها، وإنفاق العلم الحديث في حل المعضلات العويصة التي ظهرت في القرن العشرين، والاهتمام الضئيل بالأبعاد الروحية والميتافيزيقية للوجود البشري وغيرها، وتخلاص روزينو إلى أن ما بعد الحداثة هي ردة الفعل على اخفاقات المشروع الحداثي المتمثل في العلم الحديث، وهذا ما يجعل أسئلة ما بعد الحداثة تنصب على كل مسلمات الحداثة، وعلى

(٢) اعتمد المؤلف على كتاب ليتش المعون:

Cultural Criticism. Literary Theory Poststructuralism, Co-lumbia University Press. New York, 1992

ذلك وجدنا بعض المفكرين يقولون أن هناك أسباباً لعدم الثقة بالحداثة وادعاءاتها الأخلاقية ومؤسساتها المعرفية وتأویلاتها العميقه ، حتى لقد ذهب تورين الى القول إن الحداثة لم تعد قوة للتحرير ولكنها صارت مصدراً للاستعباد والاضطهاد والقمع . وهكذا تكسرت أحلام الحداثة على صخرات البطالة والاحباط والشح المادي والمعنوي ، والانسحاب الشعبي ، والتفكك الاجتماعي الذي صار يضرب في أعماق المجتمع الغربي ، ولم يجد في الليبرالية أو العقلانية أو المركزية الثقافية حلولاً لمعضلاته ، مما جعل الحداثة تقف عاجزة عن الجواب ، من هنا تبرز التعددية الثقافية لتطرح قضية الثقافة بوصفها ذات تكوينات متعددة ، كالنسوية ، والسود ، والعناصر البشرية الأخرى التي ليست بيضاء وليس ذكورية ، ولم تكن في التيار المؤسستي الرسمي .

ثم ينتقل الدكتور الغذامي إلى التاريخانية الجديدة ، ويتوقف عند فيسر H.A.Veeser ليحدد الافتراضات التي تجمع بين التاريخيين الجدد ، مع كل ما بينهم من تباينات واختلافات ، ومن هذه الافتراضات انه ليس هناك حدود فاصلة في حركة تداول ما هو أدبي وما هو غير أدبي ، وأن كل أفعال نزع الأقنعة أو الانتقاد أو المعارضة مهددة بأن تقع ضحية لما ت تعرض عليه أو تسعى إلى نقهه ، وأنه لا يمكن لأي خطاب مهما كان أدبياً أو غير أدبي أن يعطي حقيقة غير قابلة للتغيير ، ولا أن يعبر عن طبيعة بشرية لا تقبل التبدل ، وأنا أضع خطوطاً تحت هذه النقطة الأخيرة تحديداً لأعود إليها عندما أتناول الانساق بعد أن تحولت على يد الدكتور عبدالله الغذامي إلى طاغية من نوع آخر لا يختلف في شيء عن الطاغية بمفهومه السياسي ، ومن التاريخانية الجديدة نخلص إلى نتيجة مهمة وهي أن النص مجتمع وثقافة وتاريخ ، مع الاحساس

بأنه هو هذه الأشياء جميعها ، أو أنه هو كل ما يكتنا أن نعرف ، كما أنه وسيلة الوحيدة إلى التعرف على هذه الأشياء . ويختتم المؤلف هذا الفصل الأول بالحديث عن الناقد المدني عند ادوارد سعيد ، وهو مصطلح يضع الناقد على حد فعل النقد في حيويته كحدث غير منهج ، ويرى ادوارد سعيد أن على الناقد أن يحول هذا التعارض بين النظام والثقافة إلى تجانس يخدم الفعل النقدي عبر استعداد الناقد لمساءلة الخطاب النقدي ذاته ، مع افتتاحه على الأقلية المهمشة من أجل احضارها إلى المتن الثقافي ، ومع كسر الحدود القومية والعرقية من أجل تحقيق خطاب عالمي انساني ، ومن أجل تحرير الناقد من هيمنة الانتماط العمياء عليه .

هذا ، إذن ، هو ما يتعلق بذاكرة المصطلح ، أي النقد الثقافي في بيئته الأصلية ، على نحو ما ظهر وتطور في المجتمعات الغربية ، ويلاحظ أنه في غالب الأحيان يتلقي مع المصطلح ما بعد المحدثة وما بعد البنوية ، كما أنه ينطوي على نوع هائل في الأفكار والطروحات والتيارات التي يمكن أن تتناقض فيما بينها ، بل إن التناقض يمكن أن يكون كبيراً ومتشعباً داخل المذهب الواحد ، على نحو ما رأينا في عرضنا الموجز لهذا من خلال عرض أكثر اتساعاً . قام به الدكتور الغذامي ، وكل هذا يأتي في نطاق ثقافة واحدة تقريراً هي الثقافة المكتوبة باللغة الانجليزية سواء في القارة الأوروبية أم في الولايات المتحدة الأمريكية<sup>(٣)</sup> فما بالك لو اطلعنا على هذا الموضوع في لغات وثقافات أخرى كالفرنسية والاسبانية والايطالية والبرتغالية ، وسوها ! وأنا

(٣) انظر المراجع الأجنبية في نهاية كتاب «النقد الثقافي» وكلها بلا استثناء باللغة الانجليزية ، والمؤلف قد نص على ذلك قائلاً: «المراجع الانجليزية» .

أؤكد على هذه النقطة لأننا سوف نرى أن النظرية التي عرضها الدكتور الغذامي في الفصل الثاني ووصفها بأنها نظرية خاصة هي المنطلق للتطبيقات التي تتلوها قد جاءت مبتسرة ولعل القارئ لاحظ مما ذكرناه من قبل أن الكتاب يتناول قضايا ثقافية عالية المستوى حول النسق الناسخ واختراع الفحل، وترحيف الخطاب، وصناعة الطاغية، والتنبي وهل هو مبدع عظيم أم شحاذ عظيم، ورجعية أبي تمام وأدونيس، وعودة الفحل مع نزار قباني وغيرها.

أما النظرية الخاصة فإنها تبدأ باستبعاد المعنى الأكاديمي / الرسمي لمصطلحي أدبي وأدبية باعتبار أن التصور السائد عن الأدبي انه هو الخطاب الذي قررته المؤسسة الثقافية حسب ما توراثه من مواصفات بلاغية وجمالية قديمة وحديثة، وهذه المواصفات هي المسؤولة عن تقسيم الفنون إلى فنون راقية، وأخرى لا تمنحها المؤسسة صفة الرقي، من الأولى نجد كتاب «كليلة ودمنة» لأنه يتسبّب إلى المؤسسة الثقافية الرسمية، فمترجمه هو أحد فحول الخطاب الثقافي، كما أنه كتاب معمول للملوك ومن يوصفون بالعقلاء. ومن الثانية نجد «ألف ليلة وليلة» التي اعتبرت بما لا يليق إلا بالصبيان والنساء وضعاف النفوس.

والذي نأخذ على الدكتور الغذامي هنا هو انه يطرح القضية بوصفها حدثا قائما ومستمرا مغفلاما تماما التحولات التي حدثت على امتداد فترة زمنية طويلة بدأت أولاً في أوروبا منذ أكثر من مائة وخمسين عاما بترجمة «ألف ليلة وليلة» إلى اللغات الأوروبية الحية مثل الانجليزية والفرنسية والألمانية والاسبانية وسوها، وقد أدى هذا إلى لفت نظرنا لأهمية الكتاب لدرجة أن احدى تلميذات الدكتور طه حسين وهي الدكتورة سهير القلماوي كتبت عنه أطروحتها للدكتوراه

على ما أذكر ، وتوالى الاهتمام ومازال يتواتى في هذا الشأن ، والأمثلة كثيرة لا تُحصى ، بل إن هذا الاهتمام «بألف ليلة وليلة» ، انتقل إلى قارة بعيدة جداً وهي «قارة أمريكا الجنوبية أو اللاتينية» ووجدنا الكاتب الأرجنتيني الشهير خورخي لويس بورخيس يحتفى به احتفاء شديداً ويكتب دراسة مهمة عن ترجماته إلى اللغات الأوروبية (قمت بترجمة هذه الدراسة منذ سنوات طويلة ونشرت في مجلة كلية اللغات والترجمة - جامعة الأزهر) . بل إنني مازلت أذكر كلمة لبورخيس قال فيها إنه في سفرياته يحمل عادة معه حوالي ستة كتب من بينها كتاب «ألف ليلة وليلة» وإذاقرأنا أعمال بورخيس نلحظ تأثيراً قوياً لهذا الكتاب على مجمل أعماله وبخاصة كتاب الألف . أما الكاتب الكولومبي جابريل جارثيا ماركيز فقد ذكر أكثر من مرة في أحاديثه وحواراته أن «ألف ليلة وليلة» كان لها عليه تأثير كبير لا يضارعه إلا تأثير آخر جاءه من أحاديث جدته .

ويطالب الدكتور الغذامي فيما يسميه «نظريته الخاصة» بتحرير مصطلح أدبي وأدبية من قيد التصور الرسمي المؤسستي ، والاتجاه إلى كشف عيوب الجمالية والافصاح عما هو قبحي في الخطاب ، كما يطالب بفتح المجال للخطابات الأخرى المنسية والمنفيّة بعيداً عن مملكة الأدب ، لأنواع السرد وأنظمة التعبير الأخرى غير التقليدية وغير المؤسستية ، ويرى أننا بحاجة إلى نقلة نقدية نوعية تمس السؤال النقدي ذاته . وهذه النقلة يمكن أن تحدث بعدد من العمليات الاجرائية يحددها فيما يلي :

- ١ - نقلة في المصطلح النقدي ذاته .
- ٢ - نقلة في المفهوم (أو النسق) .

٣- نقلة في الوظيفة .

٤- نقلة في التطبيق .

ويأتي كتاب «النقد الثقافي» بعد ذلك (من ص ٩١ الى آخره ص ٢٩٥) فصولاً تطبيقية عرضنا لها بایجاز شديد في مقدمة هذه الدراسة ويكتفي الآن أن ننظر في الفهرس لنجد أنها تتناول اختراع الفحل في ثقافتنا من أمثال المتنبي ونزار قباني وسواهما، وتزييف الخطاب وصناعة الطاغية ورجعيّة من وصفتهم المؤسسة بأنهم حداييون مثل أبي تمام وادونيس والنسق المخاتل أو الخروج على المتن مثلما نجد عند الجاحظ ، وعودة الفحل والطاغية والشاعر والخطاب اللاعقلاني .. الخ، وكلها - كما هو واضح - موضوعات تفجر قضايا صادقة ومثيرة للجدل وباعثة على التفكير والتأمل .. وهي في كل الأحوال يمكن أن تثير من الاعتراضات أكثر مما تثير من الموافقة ومن هذا المنطلق سوف نناقش فيما يلي بعض القضايا التي تثيرها هذه التطبيقات .

ولعل القضية الأولى في هذا الكتاب هي احداث نوع من التناقض الحاد بين الجمالي والأخلاقي، لدرجة أن الكتاب ينحاز انحيازاً مطلقاً للجانب الأخلاقي على حين يأتي الجمالي دائمًا في موقع الاتهام، والكتاب كله يصلح أمثلة لهذا ولكننا سوف نكتفي بمثال واحد من صفحة ١٦٧ يقول : و«للبحترى موافق استخدم قصائده فيها لأكثر من مدوح مع شيء قليل من التعديل ، وهذه كلها امور لم تعد موضع سؤال أخلاقي ، إذ إن سؤال الأخلاق لم يعد قائماً في الخطاب الشعري ولا في الخطاب النقدي ، ولنا أن نتصور ما جلبه علينا الغاء سؤال الأخلاقى وسؤال المقولية في أهم المكونات الثقافية للإنسان العربي الذي صار ديوانه غير معنى بهذه الأسئلة ، واكتفى بالجمالية وما

فيها من دعده للخيال عبر خطاب مجازي مزيف ومشوه، غير عملي ولا انساني».

فهذه الفقرة تتضمن ثلاثة أشياء: أولها النزعة الجمالية التي أدت إلى تزييف الخطاب الثقافي العربي وتسويه، وثانيهما سؤال الأخلاق الذي لم يكن له وجودويريد الدكتور الغذامي أن يغرسه بهذا التوجه الثقافي في خطابنا النقدي، والثالث هو سؤال العقولية، والسؤال الأخير يعرض له الدكتور الغذامي في مواضع أخرى كثيرة، فهو يرى أن السحر واللامنطق واللاعقلاني كان لها دور مخرب في ثقافتنا، يقول عن أدونيس: «ونجد عند أدونيس عداءً خاصاً، وهو عداء نسقي، لكل ما هو منطقي وعقلاني، فالحدثة عنده لا منطقية ولا عقلانية، وهي حداثة في الشكل، وهو يصر على شكلانية الحداثة ولفظيتها، مع عزوف واحتقار للمعنى، وتجريد للفظ».

ونحن نعرف - هكذا يقول - أن النسق الثقافي يضع اللفظ كمرادف للفحل / الذكر، والمعنى يرادف المؤنث، وهذا ما يفسر تعلق أدونيس باللفظ، وحربه للمعنى، بما انه حفيد الفحولة، وزعيم التفحيل» (ص ٨١)، وأنا أعتقد أننا إذا حاسينا أدونيس لأنه غير منطقي وغير عقلاني فينبغي أن نحاسب ثقافة العالم كلها خلال القرن العشرين، لأن الفنون والأداب وغيرها من التخصصات نحت في كثير من الأحيان نحو غير منطقي وغير عقلاني، نجد في الفن عند بيكاسو وسلفادور دالي ومعظم من ساروا على الدرب من الرسامين، ونجد في الأدب عند الرمزيين ثم الحركات الطبيعية خلال العقودين الثاني والثالث من القرن العشرين مثل المستقبلية والانتباعية، والماورائية، والابداعية، والدادية ثم السيراليه.

وأيضاً التوجهات التي بُرِزَتْ في أمريكا اللاتينية خلال النصف الثاني من القرن العشرين مثل الواقعية السحرية وغيرها، وكما هو واضح فإن هذه التيارات المهمة شملت كل أنواع الابداع الأدبي والفنوي، لدرجة أن النقاد والمنظرين وجدوا أنفسهم ملزمين بدراسة هذه التوجهات التي أحدثت ثورة في المفاهيم خلال الفترة من أواخر القرن التاسع عشر وإلى ما بعد منتصف القرن العشرين. أصدر الفيلسوف خوسيه أورتيجا إلى جاسيت كتابه الشهير «تجريد الفن» - La deshuma-

nizncien del arte وكتب هو جو فريدریش كتابه «الشعر الحديث من بودلير إلى الوقت الحاضر» وهو الكتاب الذي ترجمه إلى العربية وتوسع فيه الدكتور عبد الغفار مكاوي تحت عنوان «ثورة الشعر الحديث» فإذا قرأتنا هذا الكتاب نجده يعالج المسائل اللامنطقية واللاعقلانية التي تميز بها الشعر الحديث. وأود نأشير في هذا الصدد إلى أنني أقوم بترجمة كتاب ضخم للناقد الإسباني كارلوس بوسونيو عنوانه «اللاعقلانية الشعرية».

نعود إلى الدكتور الغذامي فنجد أنه يأخذ على الثقافة العربية. أنها جعلت مصادر الهم الشعراً مصادر فوق بشرية، وجعلت لكل واحد منهم شيطاناً يلهمه ويسير معه. وقد عقد أبو زيد القرشي ببابا لهذا في كتابه «جمهرة أشعار العرب» ويقول الغذامي: إن هذا التمييز الطبقي الذي منحته الثقافة لهم هو ما جعلهم يشعرون بالعلو حتى أن عداوتهم صارت بئس المقتني كما قال المتنبي بارتياح بالغ، وصار الشاعر يؤمن بمركزيته وأنه ضروري للكون ولو لا ولولا شعره لما سارت الحياة، ولما أدرك الناس حقائقها «انظر ص ١٣١» ولكن ماذا يقول الدكتور الغذامي إذا عرف أن الشيطان أو الجني الملهم موجود في

كل الثقافات التي نعرفها ، وفي الاسبانية - على سبيل المثال - يطلقون عليه ( El Duende ) وكان الشاعر الغرناطي لوركا معروفاً بـان له شيطاناً يلهمه أشعاره ، الموضوع اذن ليس خاصاً بالثقافة العربية ومن ثم ينبغي أن ننقد الثقافة بمفهومها العام العالمي إذا أردنا أن نصل في هذه المسائل إلى آراء أكثر شمولية وأكثر دقة وتحديداً .

أيضاً لا ننسى ان نقول إن الدكتور عبدالله الغذامي في هذا الكتاب عن النقد الثقافي يلغى كل المقولات التي عرض لها من قبل في كتابه المهم المعنون «الخطيئة والتفكير» ومن مقولاته في الكتاب المذكور «لا وجود لشيء خارج النص وليس ثمة قراءة نهائية». و«الكلمة كم مطلق»، و«كل ما هو خارجي عن اللغة فهو غير قابل للادرار الانساني ، ولهذا فإن اللغة هي الحقيقة الإنسانية القابلة للادرار»، ويقول أيضاً : و«اللغة تحل في وجودها الشاعري محل المؤلف ، فتلغيه وتوسّس على انقاذه وجودها الخاص»... الخ . والآن في هذا الكتاب الجديد يتحدث الغذامي عن الشعر الذي أسهم في خلق شخصيته الطاغية ، وظهور المثقف أو الشاعر الشحاذ ، وتسويق الكذب واحتفاء الحس النقدي ، والخراب النسقي الذي أحدهه الشعر في سلوكيات الثقافة ، والبلاغة وتصويرها للباطل في صورة الحق ، وعدم تطور المقولات النقدية من مستواها البلاغي الجمالي ، وغير ذلك من مقولات ، ومع ذلك يبقى دائماً أن الدكتور عبدالله الغذامي يحاول أن يلقي حجراً في مياهنا الراكدة . وإذا لم يكن لذلك من نتيجة إلا تحرير الساكن ودفعنا إلى شحذ الذهن وإعمال الفكر لكتفى به هدفاً نبيلاً ومحاولة صادقة للاثارة ودفع مفاهيم الجدل نحو آفاق أوسع وأكثر قدرة على التحرير والتطوير .

## ملامح النقد الثقافي في الخطاب النبدي العربي المعاصر «الغذامي أنموذجاً»

د. حسن البنا عز الدين

ورقة مقدمة إلى الملتقى الثقافي

«قراءة النص»

النادي الأدبي الثقافي - جدة

١٤٢١ - ٢١ ربـ

٢٠٠٠ - ١٨ أكتـ

يتصل مصطلح النقد الثقافي في نظرية الأدب المعاصر بمصطلحات أخرى على القدر نفسه من الأهمية مثل التاريخانية الجديدة والدراسات الثقافية والتحليل الثقافي والنقد الثقافي والمادية الثقافية ناهيك عن الثقافة نفسها. وتسعى الورقة الراهنة إلى محاولة الكشف عن ملامح هذا النوع من النقد في الخطاب النبدي العربي المعاصر، مع التركيز على عمل عبدالله الغذامي الأخير (٢٠٠٠)

بعنوان النقد الثقافي : قراءة في الأنماط الثقافية العربية «مقدمة نظرية». وقد أسقط الناشر العبارة الأخيرة من العنوان على نحو ما صرّح المؤلف في محاضرةأخيرة عن كتابه بالرياض . ولما كان عمل الغذامي أول عمل بالعربية ، في حدود علمنا ، يحمل في عنوانه عبارة «النقد الثقافي» ويكرس نفسه لاكتشاف الموضوع في الثقافة العربية ، ويصف عمله بأنه «مقدمة نظرية» فإن كل بحث عن ملامح هذا النوع من النقد في الخطاب النبدي العربي المعاصر (أو حتى القديم) سوف يكون بمثابة البحث عن جذور الوعي بالتوجه نفسه في ذلك الخطاب دون أن يعني ذلك أن الغذامي مسبوق في عمله في العربية ، وقد سبق الغذامي نفسه بأعمال أخرى عن المرأة واللغة (١٩٩٧) وثقافة الوهم (١٩٩٨) وتأنيث القصيدة (١٩٩٩) وكلها تتصل بالنقد الثقافي اتصالاً وثيقاً ولكن الكتاب الراهن انفرد بفصلين أساسين عن ذاكرة المصطلح والنظرية والمنهج ، وخمسة فصول في تأصيل الفكرة الأساسية وتطبيقاتها على الأنماط الثقافية العربية .

وسوف نرجئ الكلام هنا عن جذور الوعي النبدي الثقافي في النظرية الأدبية العربية ، سوى ما يتصل بها في كلام الغذامي نفسه ، ونحصر كلامنا في النظر في عمله في ضوء اعماله السابقة وعلى خلفية النظرية الغربية المعاصرة وهي النظرية التي اعتمدتها مرجعياً وتفاعل معها وأضاف إليها . وقد نستطرد إلى النظر في ردود الفعل التي أثارها الكتاب الأخير في متلقيه عبر الصحافة الأدبية العربية .

للوهلة الأولى يكتشف قارئ الغذامي أنه كاتب ثقافي ، إذا جاز التعبير ، منذ عمله الأول الخطيئة والتکفیر (١٩٨٥) حتى آخر عمل له

بين أيدينا، وهو كذلك قارئ ثقافي، مهموم بقضايا مجتمعه ونادب نفسه إلى مواجهتها إلى درجة التورط والتعرض لسوء الفهم حتى لقد أصبح ظاهرة ثقافية سواء في مجتمعه الأصغر المحافظ أو خارج هذا المجتمع الأقل محافظة. من هنا يبدو الحوار معه شفوياً أو عبر الكتابة ممتعاً ومثيراً وإن لم يخل من اختلاف معه لا مفر منه في كل الأحوال، إنه كاتب مختلف فكيف لا نختلف معه؟ ولا أظن أنه يحب المشاكلة إلا بقدر ما يرغبه في الاختلاف. وقد كتب كتاباً يحمل عنوان المشاكلة والاختلاف (١٩٩٤) وهو يتصل كذلك بالكتاب الراهن من حيث كان العنوان الفرعي له (قراءة في النظرية النقدية العربية وبحث في الشبيه المختلف)، وسوف نعود إلى هذا الكتاب أدناه.

يلاحظ المتأمل في الكتابات الغربية عن النقد الثقافي وما يدخل في ذاكرة المصطلح على حد تعبير الغذامي، أن إشكالية المسألة موضوع البحث تتم مناقشتها انتلاقاً من أحدى قاعدتين: الأولى هي النظرية الأدبية نفسها (انظر كولر، ١٩٩٧، ص ص ٤١-٥٤، وموسوعة برنستون الجديدة للشعر والشعرية في مدخلها (النقد الثقافي)، ١٩٩٢، ص ص ٢٦٢-٢٦٤)، والأخرى تشمل التاريخانية الجديدة والتحليل الثقافي والدراسات الثقافية والثقافة. وعلى الرغم من التداخل بين القاعدتين والاعتماد الأساسي للدراسات الثقافية على المقول الأخرى، منها الأدب، فإن الدراسات الثقافية لا تدرس الأدب بل تدرس الممارسات الخطابية التي تأتي إلينا في شكل أبنية أدبية مرتبطة بالمعرفة والسلطة. وهذا نستطيع أن نرى دفاعاً وهجوماً ضمنياً وتصريراً بين أصحاب كل قاعدة. ومن هنا كذلك يمكن أن نقف على انتقائية لا مفر منها لدى كل معسكر في تناول الموضوع، مع الاعتراف

بوجود أطراف من الجانبين تنظر إلى المسألة من منظور «التفاوض»، وهو مصطلح شائع في الدراسات الثقافية، لإقرار نوع من السلام بين الطرفين.

ومن الواضح أن الغذامي ينطلق أساساً من النقد criticism الأدبي في اتجاه النقد الثقافي ولكنه يقوم بنقد فاحص critique لموضوعه على نحو يجعله أقرب إلى أصحاب الحقل الثقافي منه إلى الحقل الأدبي . وهذا موقف يبدو أفضل من غيره ومع ذلك ينطوي على مخاطره الخاصة . وسوف نعرض لعمل الغذامي الآن من هذه الزاوية مما سوف يتيح لنا اقامة حوار معه ، كما سوف يعطينا الفرصة للإلمام بفكرته واعطائها القيمة الملائمة .

فأولاً يقدم الغذامي كتابه بوصفه «مقدمة نظرية» في النقد الثقافي ، ويقف على «ذاكرة المصطلح» في الفصل الأول (ص ص ١١ - ٥٣) ، ويشير في مقدمته (ص ٨) إلى أنه دعا علينا إلى «موت النقد الأدبي» في ندوة عن الشعر ومقالة في جريدة ، وفي الفصل نفسه (ص ١٤ - ١٥) يهوله اهتمام النقد الأدبي المفرط بالأدبي الجمالي بالمفهوم الرسمي للأدبي على حساب ما لا يندرج تحت تصنيف الجمالي «ما حرم النقد من القدرة على معرفة عيوب الخطاب ، ومن ملاحظة الأعيب المؤسسة الثقافية وحيلها في خلق حالة من التدجين والترويض العقلي والذوقي لدى مستهلكي الثقافة وما يسمى بالفنون الراقية والأدب الرفيع». ومن ثم يسعى إلى «التأسيس لنظرية نقدية ثقافية» ، أشبه بعلم العلل كما عند أهل مصطلح الحديث ، يستخدم فيها «أدوات النقد باتجاه فعل الكشف عن الأنفاق وتعريمة الخطابات المؤسساتية

والتعرف على أساليبها في ترسيخ هيمنتها وفرض شروطها على الذائقية الحضارية للأمة». وهكذا يخلص الكتاب لعرض وجوه الفعل الثقافي المؤسساتي المعقد المنطوي على عيوب في خطابه ومحاوله للهيمنة.

ومن الواضح أن الغذامي نفسه (انظر ص ١٦، وص ٢١) على وعي بمرحلة (المابين) هذه التي يمر بها، وهي مرحلة مراجعة نقدية ذاتية، حيث ينكسر الحد الفاصل بين النقد النصوصي (الألستني) والنقد الثقافي، وفي عبارة أخرى، يريد الغذامي أن يقول إننا (أو إنه) في الوضع الثقافي الراهن غير مرحلة انتقال، أو مرحلة من التحول غير المستقر، بين الحداثة وما بعد الحداثة، أو بين البنوية وما بعد البنوية. والسؤال هنا يمكن أن ينصب على التوحيد بين ضمير الأنما وضمير الآخر (الغربي) في مرحلة ثقافية واحدة. فهل النحن / الثقافة العربية المعاصرة تعيش المرحلة نفسها التي تعيشها لهم / الثقافة الغربية المعاصرة؟ كما يمكن أن ينصب السؤال على طبيعة مرحلة الانتقال تلك حيث لا يشير «الحد» إلى نهاية شيء ما وإنما إلى بداية شيء آخر جديد ومختلف، في تفسير هайдجر للدلالة الإغريقية لكلمة حد. أم أن طبيعة الدراسات الثقافية وقيامتها على مسألة العلوم الأخرى واستجواب النقد الأدبي التقليدي ومارسات النظرية الجمالية، مما جعلها إفرازاً للبنوية وما بعد البنوية هو الذي يجعلنا في مرحلة (المابين) تلك؟ وهو ما يعيه الغذامي في الفصل نفسه عندما يعرض للحدود المتقطعة لكافة المداخل النقدية (يحيى في الفصل إلى الخطيئة والتکفير خمس مرات) مع الدرس الثقافي فيعرض للدراسات الثقافية، ونقد الثقافة، والرواية التكنولوجية، والنقد الثقافي نفسه حيث يأتي في الصدارة هنا قضايا الاختلاف والآخر والمعارضة مع أسئلة الذات من حيث إثباتها لذاتيتها

وتمثلها لها ، وهناك حيث الهاشم الذي فيه يتواجه المختلف مع المهيمن في مواجهة صارمة» (ص ٣٣) وكذلك الأمر فيما يتصل بالنقد المؤسسي ، والتعددية الثقافية وما بعد الحداثة ، والجماليات الثقافية (التاريخانية الجديدة) ، والناقد المدني عند إدوارد سعيد . فكل هذه المداخل تؤسس ذاكرة المصطلح (النقد الثقافي) ، التي تؤسس بالتالي للنظرية الخاصة التي يطرحها الغدامى في الفصل الثاني .

على الأفكار والمارسات التي تفرضها ضمنياً أفعال أدبية بعينها للمدح والهجاء . وهذا يعني أن نسأل أنفسنا مجموعة من الأسئلة الثقافية عن العمل الذي أمامنا :

ما هي أنواع السلوك، وأي نماذج لمارسة، يبدو أن  
هذا العمل يعرضها؟

لماذا يمكن أن يجد القراء في حقبة بعينها ومكان  
بعينه هذا العمل فارضاً نفسه؟

هل ثمة اختلاف بين القيم الخاصة بي والقيم  
المتضمنة في العمل الذي أقرأه؟

أي فهم اجتماعي يقوم عليه هذا العمل؟  
أي حرية للفكر أو للحركة يمكن أن يكون هذا  
العمل قيّدها ضمنياً أو تصريراً

ما هي البنيات الاجتماعية الأكبر التي يمكن أن  
تصل بها أفعال المدح والهجاء؟

ويرى جرينبلات أن أسئلة مثل هذه تزيد من لفتنا إلى ملامح للعمل الأدبي ربما لم نلاحظها ، كما تلفتنا ، وهذا الأهم ، إلى الصلات بين العناصر داخل العمل ، وفي النهاية لا بد للتحليل الثقافي الكامل أن يذهب إلى ما هو أبعد من النص والقيم وأبعد من المؤسسات والمارسات الأخرى في الثقافة . ومن الملاحظ هنا أن الغذامي لم يذكر في فصله الأول مصطلح «التحليل الثقافي» الذي فرض نفسه كتسمية إجرائية ملائمة لهذا الاتجاه؛ أي الجمالية الثقافية (التاريخانية الجديدة) الذي عرض له الغذامي باستفاضة عند جرينبلات .

ويتابع جرينبلات كلامه (ص ص ٢٢٦ - ٢٢٧) فيذكر أن تلك الصلات داخل العمل لا يمكن أن تحل محل القراءة الفاحصة . فالتحليل الثقافي يمكن أن يتعلم الكثير من التحليل الشكلي المدقق للنصوص الأدبية لأن هذه النصوص ليست مجرد نصوص ثقافية بفضل مرجعيتها في العالم التي يقف خلفها؛ بل هي ثقافية بفضل القيم الاجتماعية والسياقات التي امتصتها هي نفسها بنجاح ، وهنا تتميز الأعمال الأدبية ، من بين النصوص الأخرى التي تملأ العالم ، بأنها تحتوي بشكل مباشر أو غير مباشر على كثير من الموقف التاريخي الذي تشير إليه ، وهذا الاستيعاب المعزز هو الذي يمكنه كثيراً من النصوص الأدبية من البقاء مع انهيار الظروف التي أدت إلى إنتاجها .

ويمكننا أن نضيف هنا ، مع الغذامي ، أن هذه القدرة الاستيعابية للنصوص الأدبية هي التي تحمل كذلك إلى ظروف مشابهة في أزمان أخرى تالية . ومن هنا كذلك يمكن أن نرى «خطورة» النصوص الأدبية ، وخصوصاً إذا كانت بعض تلك القيم التي تحملها داخل أنسجتها قيماً سلبية ، أو تتشكل في صور سلبية في عقول متلقيها الجدد ، ونحن لا نريد أن نزيد في عرض كلام جرينبلات هنا ولكننا يغرينا حقاً بالاستزادة نظراً للقربه من طرح الغذامي ، ولالتماسه الجانب الإيجابي في النصوص الأدبية من جهة التحليل الثقافي أكثر من الجانب السلبي الذي ركز عليه الغذامي .

التحليل الثقافي إذن ، كما يقول جرينبلات (ص ٢٢٧) ، لا يتحدد بأنه تحليل خارجي ، وذلك في مقابل التحليل الشكلي الداخلي للأعمال الأدبية . وفي الوقت نفسه ، يجب أن ينظر إلى التحليل الثقافي

في ضوء التمييز الخامس بين ما هو داخل النص وما هو خارجه . ومن الضروري أن نستخدم كل ما هو متاح لنا كي نبني رؤية لذلك «الكل المعقد» الذي أشار إليه تابلور ؛ أي الثقافة ، وإذا كان استكشاف ما لثقافة بعينها سوف يقودنا إلى فهم عال لعمل أدبي مت捷 داخل تلك الثقافة ، فإن قراءة دقيقة لعمل أدبي سوف تقودنا أيضاً إلى فهم عال للثقافة التي أنتج فيها العمل . ويلاحظ جرينبلات هنا أن تنظيم المعجم الذي ينشر فيه مقالته ، والمعجم كله مقالات على النحو نفسه ، يكشف عن أن التحليل الثقافي في خدمة الدراسة الأدبية ، ولكن في نظام تعليمي أكثر ليبرالية تكون دراسة الأدب هي التي في خدمة الفهم الثقافي . ويعطي جرينبلات أمثلة تطبيقية على الثقافة بوصفها نظاماً من القيود من قصائد لألكسندر بوب ومارفيل وكذلك من مسرحية شكسبير كما تحب بما فيها جمياً من المدح والسخرية والقيم الأخلاقية ليصل (ص ٢٢٨) إلى أن الفن عامل مهم في تحول الثقافة . إنه أحد الطرق التي يتوقع من الرجال والنساء أن يصوغوا حيواتهم ويوصلوها من جيل إلى جيل . وقد كان ثمة فنانون بعينهم على وعي ذاتي عال بهذه الوظيفة . ويعطي مثلاً هنا من ملحمة إدموند سبنسر شاعر عصر النهضة المسماة The Faerie Queene ، ويرى جرينبلات أن الكلام عن هذه الملحمة فقط في إطار القيود التي تفرضها الثقافة يكون أمراً غير ملائم بشكل واضح ، بما أن القصيدة نفسها ، بما فيها من فرسان وسيدات تجول بنا بلا نهاية في مشهد متخيل ، وبالتالي تمثل إلحاحاً على الحركية mobility (أي قابلية الحركة والانتقال ، وترجم الكلمة كذلك بالحرك في علم الاجتماع) . وهنالنعود ، كما يقول جرينبلات ، إلى التناقض الظاهري أو المفارقة التي بدأنا بها : فإذا كانت الثقافة تقوم بوظيفتها بوصفها بنية من

Queene ، ويرى جرينبلات أن الكلام عن هذه الملحمة فقط في إطار القيود التي تفرضها الثقافة يكون أمراً غير ملائم بشكل واضح ، بما أن القصيدة نفسها ، بما فيها من فرسان وسيدات تجول بنا بلا نهاية في مشهد متخيل ، وبالتالي تمثل إلحاحاً على الحركية mobility (أي قابلية الحركة والانتقال ، وترجم الكلمة كذلك بالحرك في علم الاجتماع) . وهنالنعود ، كما يقول جرينبلات ، إلى التناقض الظاهري أو المفارقة التي بدأنا بها : فإذا كانت الثقافة تقوم بوظيفتها بوصفها بنية من

الحدود، فهي تقوم كذلك بوظيفتها بوصفها المولدة للحركة والضامنة لها. حقاً فإن الحدود الثقافية لا قيمة لها فعلياً دون الحركة؛ فهي لا يمكن أن تتأسس إلا عبر الارتجال، والتجربة، والتبادل. ومن الواضح أنه، بين ثقافات مختلفة سوف يكون ثمة تنوع عظيم في النسبة بين الحركية والفرض. وفي حين تحلم بعض الثقافات بفرض نظام مطلق، ركود تام، فإنها نفسها، إذا كان لها أن تعيد إنتاج نفسها من جيل إلى الجيل التالي، سوف تضطر إلى إلزام نفسها، وإن كان على نحو متعدد أو دون رغبة، بحد أدنى من الحركة؛ وفي المقابل، تحلم بعض الثقافات بحركية مطلقة، حرية تامة، ولكن هذه الثقافات تضطر أيضاً، من أجل بقائها، إلى قبول بعض الحدود.

ومن الواضح أن الغذامي على وعي واضح بكل هذا في كتابه ولذلك نرى في ايراد هذا المثل من جرينبلات تأييداً لاتجاهه وكتانود لو أشار إليه بنفسه، وخصوصاً أن الرجل يتعرض للسرد ويستشهد بدكينز وروايته توقعات عظيمة والكاتبة الإنجليزية جورج إليوت (ماري آن ريفان) وروايتها التي تصور الحياة الإنجليزية (١٨٧١-٢)، وعنوانها

Middlemarch، وقد أعطى الغذامي السرد أهمية أكثر ايجابية من الشعر في عمله. وفي هذا الصدد يشير جرينبلات إلى أن ديكنز صاغ أوصافاً ماكرة للمتكسبين بالأدب في عصره. إن على التحليل الثقافي، كما يقول جرينبلات (ص ٢٣٠)، أن يسأل أسئلة طازجة عن الوظائف الاجتماعية الممكنة للأعمال الأدبية، وحتى لو توفر لنا الحس التاريخي بالمواد الثقافية التي يبني عليها النص الأدبي فإنه يظل امراً جوهرياً أن ندرس الطرق التي تتشكل بها تلك المواد معاً ويعبر عنها وذلك من أجل فهم العمل الثقافي الذي ينجزه النص الأدبي. ومن الجدير بالذكر أن

جرينبلاط يستخدم في نهاية مقالته (ص ٢٣٢) وفي نهاية تناوله لسرحية العاصفة لشكسبير مصطلح النقد الثقافي كمترادف مع التحليل الثقافي الذي استخدمه على مدى مقالته كلها.

لم يكن هذا التتبع لعمل الغذامي من خلال عمل الآخرين سوى استدعاء لبعض النصوص التي تؤكد عمله من جهة وتضيئه من جهة أخرى. وقد يرى الباحث المدقق أن الغذامي قد يغفل، عن عمد أو عن غير عمد بعض الأعمال المتداخلة مع عمله، وهذا من حقه فمن الصعب الإمام بكل شيء في «مقدمة نظرية» للموضوع، ولا شك أن ذاتية المؤلف تتدخل في اختياراته من نصوص الآخرين مما يراه خادماً لموضوعه ونحن جمياً نفعل ذلك بوعي أو بغير وعي. وقد أشار الغذامي نفسه في كتابه إلى أن الجاحظ كان يكتب بعض الكتب وينسبها إلى غيره حتى تأخذ حقها من الزيوع والانتشار في حين نرى بعض الكتاب، مثل الغذامي، حريصاً على إذاعة أفكاره باسمه مع اعطاء الآخرين نصيبهم من عمله ضمنياً وتصريحاً، وإن لم يدخل عمله من «سرقة نفسه» إذا جاز التعبير على نحو ما سوف نوضح أدناه. ويظل هناك مع ذلك، بعض التساؤلات التي يمكن أن تكون موضوع حوار مع المؤلف الذي يعيش بيننا حول بعض نصوص الآخرين التي لم تظهر عمله والتي تبدو شديدة الاتصال بعمله في الوقت نفسه. ومثال ذلك بالإضافة إلى مقالة «الثقافة» لجرينبلاط، مدخل «النقد الثقافي» في موسوعة برنستون المشار إليه أعلاه، وكذلك مقالة مطولة لتيودور أدرنو بعنوان «النقد الثقافي والمجتمع» (انظر آدمز، ١٩٩٢، ص ص ١٠٣٢ - ١٠٤٠)، ونشرت للمرة الأولى بالألمانية ١٩٥٥ وترجمت إلى الإنجليزية في ١٩٦٧ وأعيد نشر الترجمة في ١٩٨١. وقد أشار الغذامي

(ص ٢١) إلى مدرسة فرانكفورت التي ينتمي إليها أدرنو ولكن اسم الأخير لم يظهر في الكتاب على الرغم من استخدامه المصطلح الذي تبناه الغذامي في عنوان كل منهما. وبالطبع يمكن أن نقول إن الغذامي تبني مفهوم ليتش للنقد الثقافي ومفهوم كلنر عن نقد ثقافة الوسائل مع إفادته من كل المصطلحات الأخرى المتصلة بالموضوع، ثم أضاف إلى ذلك ما يشكل تصوراً جديداً للمصطلح نفسه. ولكن ما نحن بصدده هو طرح أو أكثر، قد يكون مختلفاً، للمصطلح نفسه «النقد الثقافي» وكان يمكن للغذامي أن يناقشه ويرفضه أو يرد عليه بطريقة أو بأخرى. ولعل حرص الغذامي على مقولته الجديدة هو الذي دفعه إلى هذا الانتقاء والاختصار.

ولتكنا يمكن أن نقول باختصار كذلك إن مقالة موسعة برنسون مستوعبة في كتاب الغذامي عبر الكتب الأصول التي رجع إليها. ولكن بالنسبة لمقالة أدرنو (انظر مقدمة آدمز، ص ١٠٣٢) ربما كانت المشكلة تتعلق بأن موضوعها هو المسافة التي يتخذها الناقد، بالمعنى الأكبر الذي أعطاه أدرنو للكلمة في سياق تفسير «النظرية النقدية» لديه. وهي مشكلة تورط الناقد الثقافي ضمنياً وتصرحاً في الثقافة التي يفحصها. ذلك أن الناقد الثقافي، الذي لديه استقلال ذاتي، يكون أقرب إلى أن يعيد إنتاج الأنماط categories السائدة اجتماعياً ويساهم من ثم في إبقاء الوضع الراهن على ما هو عليه.

وينطبق الأمر نفسه حتى على المسافات التي يسعى الناقد الثقافي إلى تجاوزها، إن أدرنو يطرح نقداً جديلاً يكون بموجبه الناقد الثقافي داخل الثقافة وخارجها في الوقت نفسه، ولا بد أن يكون هذا النقد المقترن واعياً بذاته. ويتفق موقف أدرنو هذا مع شكه وفراره من كل

الثنائيات التي نحتفل بها مثل الذات/ الموضوع. وهو يعارض كل العمليات التي ت نحو الكلية totalization مؤكداً أن الكل هو الزائف، ولهذا يجب أن يكون النقد محتفظاً بحركة جدلية، والأعمال العظيمة في الفن والفلسفة وقفت دائماً في علاقة بعملية الحياة الواقعية للمجتمع الذي خرجت منه. وعلى نحو يوحى بالفارقة بالنسبة إلى أدرنو يعطي إصرار الفن على استغلاليته الوعد بظرف تتحقق فيه الحرية» وإذا كان هذا الوعد «ملتبساً» فإنه كذلك بسبب حالة الثقافة في الوقت الحاضر. (توفي أدرنو في ١٩٦٩م) ولم يكن أدرنو متفائلاً بتحقق هذا الوعد، وفي الوقت نفسه كان يرفض أن يتخلّى عن رؤيته الاجتماعية اليوتوبية. وإلى الحد الذي تتطوّي فيه الاستطيقاع على الكمال والثبات فإن أدرنو يعارضها، حتى لو دفعه هذا المعارضه الكمال المنطوي في أي يوتوبيا ثابتة. وينطوي كلام أدرنو على نقد واع بذاته للناقد الثقافي ونوع النقد الذي يقوم به في المجتمع الذي يوجه إليه كلامه.

إن أهمية هذه الإشارات تأتي من الشعور القوي بأن الغذامي بوصفه ناقداً ثقافياً يمكن أن يكون محكوماً بخصوصية الثقافة التي يكتب فيها ولها على الرغم من أنه يسعى إلىأخذ موقف نقدي فاحص منها. ولعل بعض ردود الفعل التي ظهرت لدى مستمعيه وقراءه تدل على شيء من هذا غير قليل. وبالطبع يمكن أن تخيل أن الناقد الثقافي الذي لا مفر له من الواقع في الشبكة النقدية التي يصطاد بها أخطاء الثقافة نفسها يرى نفسه قادرًا على التسلل إلى نسيج الثقافة لينسل منه الخيوط الزائفة ويرتقها بخيوط جديدة من الوعي بخطوطتها وعدواها. ولكنها لا شك «لعبة» محفوفة بالمخاطر من الناحية العملية على أقل

تقدير . فقد يصبح نص الغذامي نفسه نصاً ثقافياً، تنطبق عليه الشروط الأربع (ص ص ٧٧-٧٨)، ومن ثم تكون أمام حادثة ثقافية، يمكن أن تدخلها الثقافة في أحد أنساقها وتمرر عبره ما لا يقصد إليه المؤلف بالضرورة .

يقول الغذامي في نهاية فصله الثاني (ص ٨٦): «فنحن كائنات شعرية ولا شك ، غير أن هذا ليس خبراً جميلاً كما ظللنا نعتقد». وفي هذا الفصل نفسه «النقد الثقافي / النظرية والمنهج» (ص ص ٥٥-٨٩) يرسم لنا الغذامي إضافته النظرية في الموضوع على خلفية عقدة الأدبية المؤسساتية ، ومحاولة إحداث نقلة نوعية للفعل النقدي من كونه الأدبي إلى كونه الثقافي عبر عدد من العمليات الإجرائية ، تتمثل كلها في «نقلة» في المصطلح النقدي ذاته ، وثانية في المفهوم (النسق) ، وثالثة في الوظيفة ، ورابعة في التطبيق ، ولعل النقلة الأولى هي أهمها جميعاً لأنها تشتمل نفسها على ستة أساسيات اصطلاحية ، تشكل المنطلق النظري والمنهجي لمشروع الغذامي ، كذلك فإن أول هذه الأساسيات ؛ أي عناصر الرسالة (الوظيفة النسقية) هو أهمها من حيث اقتراحته إضافة العنصر النسقي إلى ترسمية الاتصال التي تبناها ياكبسون ونقلها إلى النظرية الأدبية .

ولا شك أن هذا الفصل يعد «مقدمة نظرية» ، تتمتع بأصالة فكرية وتماسك منهجي ، يكشفان عن امتلاك صاحبها لأدواته امتلاكاً كاملاً في التعامل مع مصطلح مراوغ مثل «النسق» الذي هو أشبه بفيروس الانفلونزا الذي يجدد نفسه كل ثلاث سنوات فيحتاج إلى إعادة اكتشاف لشكله الجديد وإعداد الدواء الناجع لمقاومته حتى أن بعض الدول الكبرى أعلنت حالة الطوارئ العامة التي لا تعلن إلا في

زمن الحرب والمجاعات لمقاومة ذلك الفيروس منذ سنة على وجه التقرير. (انظر كذلك الغذامي، ص ٨٠). ولا ينقص من إعجابنا بهذا الفصل وصف المؤلف (ص ٦٩، وانظر كذلك ص ١٦٧) مشروعه في النقد الثقافي بأنه «بدليل نظري وإجرائي عن النقد الأدبي». وقد أشرنا أعلاه إلى إعلان المؤلف موت النقد الأدبي. وعلى الرغم من قوة مثل هذه العبارات، في ثقافة مثل الثقافة العربية، فإن المؤلف نفسه يرى (ص ٨٣) أن النقد الثقافي فرع من فروع النقد النصوصي العام، ومن ثم فهو أحد علوم اللغة وحقول (الألسنية) معنى بنقد الأنساق المضمرة التي ينطوي عليها الخطاب الثقافي... فهذا الكلام لا يعني أن نقداً ثقافياً يمكن أن يحل محل نقد أدبي بهذه البساطة.

يقول جوناثان كولر في كتاب أخير له (وهو من مراجع الغذامي) عن النظرية الأدبية (١٩٩٧، ص ٤٤): إن الدراسات الثقافية من حيث المبدأ تشتمل على الدراسات الأدبية وتحيط بها، ولكن أي نوع من الاشتغال هذا؟ إن ثمة جدلاً كثيراً هنا. فهل الدراسات الثقافية مشروع رحب تكتسب داخله الدراسات الأدبية قوة وبصيرة جديدة؟ أم أن الدراسات الثقافية سوف تتبع الدراسات الأدبية وتحطم الأدب؟ يرى كولر أنه لكي نق卜 على المشكلة تحتاج إلى شيء من الخلفية عن تطور الدراسات الثقافية. يرى كولر (ص ٤٦ - ٤٧) بعد أن يعرض لشيء من هذا التطور أن الدراسات الثقافية تجد مأواها في التوتر بين رغبة محلل، من ناحية، في تحليل الثقافة بوصفها جهازاً من الشفرات والممارسات التي تغرب الناس عن اهتماماتهم وتخلق الرغبات التي سوف يحصلون عليها في النهاية، ورغبة محلل، من ناحية أخرى، في أن يجد في الثقافة الشعبية تعبيراً أصيلاً عن القيم، وأحد حلول هذا التوتر هو أن

يبين المحلل أن الناس قادرون على استخدام الموارد الثقافية (الزائفة) المطروحة عليهم من قبل الرأسمالية وأجهزة الإعلام لديها من أجل صناعة ثقافة خاصة بهم. إن الثقافة الشعبية مصنوعة من ثقافة الجماهير. والثقافة الشعبية مصنوعة من مصادر ثقافية معارضة لها وهكذا فهي ثقافة نضال، ثقافة تكون إبداعيتها من استخدام منتجات ثقافة الجماهير. ومن هنا فإن العلاقة الراهنة بين الدراسات الثقافية والدراسات الأدبية مشكلة معقدة. فنظرياً تشمل الدراسات الثقافية كل شيء: شكسبير وموسيقى الراب... ولكن في الممارسة، بما أن المعنى مؤسس على الاختلاف، فإن الناس يقومون بدراسات ثقافية بوصفها معارضة لشيء ما آخر. ويسأل كولر: بوصفها معارضة لماذا؟ فلما كانت الدراسة الثقافية تنشأ من الدراسات الأدبية، فإن الإجابة غالباً ما تكون «بوصفها معارضة للدراسات الأدبية، في شكلها التقليدي»، حيث كانت المهمة تفسير الأعمال الأدبية بوصفها إنجازات مؤلفيها، وحيث كان المبرر الأساسي للدراسة الأدب هو القيمة الخاصة للأعمال العظيمة: تعقدها، جمالها، تبصراتها، عالميتها، وفوائدها الكامنة بالنسبة إلى القارئ. (انظر هنا للغذامي الموقف من الحداثة، ص ٥٨).

ويستمر كولر في «الدفاع» عن معسكره بقوله: (ص ٤٧ - ٤٨) إن الدراسات الأدبية لم تكن أبداً متوحدة حول مفهوم مفرد مما كانت تقوم به، تقليدياً كان أو غير تقليدي؛ ومنذ مقدم النظرية، كانت الدراسات الأدبية على نحو خاص فرعاً معرفياً مثيراً للنزاع وخلافياً، حيث تتنافس كل أنواع المشروعات، التي تتعامل مع كل من الأعمال الأدبية وغير الأدبية، من أجل لفت الانتباه. فليس ثمة إذن حاجة من حيث المبدأ إلى وجود صراع بين الدراسات الأدبية والثقافية. وليست الأولى

ملتزمة بمفهوم عن الموضوع الأدبي، يجب على الأخرى أن تنكره. وقد نشأت الدراسات الثقافية بوصفها تطبيقاً لتقنيات التحليل الأدبي على مواد ثقافية أخرى.

وهذا كلام بالطبع قاله الغذامي وصدق عليه، ولكن كولر لا يتوقف عند ذلك بل يروح (ص ص ٤٨ - ٥٢) يناقش العلاقة بين هذين النوعين من الدراسة بجمعها تحت موضوعين أساسين: الأول هو ما يسمى «السنة الأدبية» literary canon وتمثلها الأعمال التي تدرسها في المدارس والجامعات لتشكل «تراثنا الأدبي»، والآخر هو المناهج المناسبة لتحليل الموضوعات الثقافية. وينتهي كولر هنا إلى أنه لو كان للدراسات الأدبية أن تصنف تحت الدراسات الثقافية، فإن نوع «التفسير العرضي»، الشائع في الدراسات الثقافية والذي يعني فكرة العلاقة المباشرة، وفيها تسحب المنتجات الثقافية لتكون عرضًا لوضع اجتماع-سياسي تحتها، يصبح هو المعيار؛ ويمكن أن تهمل خصوصية الموضوعات الثقافية، ومعها الممارسات القرائية التي يحرض عليها الأدب (ناقشهما كولر في فصله الثاني). ويرى كولر أن تعليق الطلب على القابلية للفهم الفوري، والرغبة في العمل على حدود المعنى، وانفتاح المرء على غير المتوقع، والتأثيرات المنتجة للغة والخيال، والاهتمام بالكيفية التي ينتج بها المعنى والمتعة. هذه التزعمات ذات قيمة على نحو مخصوص، ليس لقراءة الأدب فحسب بل لاعتبار ظواهر ثقافية أخرى كذلك، على الرغم من أن الدراسة الأدبية هي التي تجعل هذه الممارسات القرائية متاحة.

وأخيراً يرى كولر (ص ٥٢ - ٥٤) أن ثمة سؤالاً عن أهداف الدراسات الأدبية والثقافية، فممارسو الدراسات الثقافية يأملون غالباً

في أن العمل على الثقافة الراهنة سوف يكون تدخلاً في الثقافة أكثر من أن يكون مجرد وصف. وأن عملهم «سوف»، أو يظن به ، أنه يمكن أن يضيف شيئاً مختلفاً». ويرى كولر أن هذه العبارة غريبة ولكنها كافية: فهذه الدراسات لا تعتقد أن عملها الفكري (الثقافي) intellectual سوف يضيف شيئاً مختلفاً. فهذا سوف يكون أمراً مفرطاً، ناهيك أن نقول ساذجاً، إن العبارة نفسها تعتقد أن عملها «من المفروض أن» تضيف شيئاً مختلفاً. هذه هي الفكرة . إن الدراسات الثقافية «يفترض أن تكون» راديكالية . ولكن المعارضة بين الدراسات الثقافية الإيجابية والدراسات الأدبية السلبية يمكن أن تكون أمانة في القلب .

إن المناقشات حول العلاقة بين الأدب والدراسات الثقافية متخصمة بالشكوى من النخبوية والاتهامات بأن دراسة الثقافة الشعبية سوف تؤدي إلى موت الأدب . ومع هذا الإرباك كله ، فهي تساعده على فصل مجموعتين من الأسئلة . الأولى تتصل بقيمة دراسة نوع من الموضوعات الثقافية أواخر ، فقيمة دراسة شكسبير بدلاً من تمثيليات ربات البيوت soap operas (من قبيل التمثيليات المدخلجة عن المكسيكية ويشاهدها الكبار قبل الصغار عندنا!) لا يمكن أن يسلم به ويحتاج إلى النظر : فماذا تستطيع أنواع مختلفة من الدراسات أن تتحققه ، بالخبرة المنهجية العقلية والأخلاقية ، على سبيل المثال؟ إن مثل هذا النوع من المناقشات ليس من السهل إثارته : ومثال القائمين على معسكرات التعذيب الألمانية الذين كانوا رقباء على الأدب ، الفن ، والموسيقى عقد من محاولات الزعم بفعالية أنواع بعضها من الدراسة . ولكن هذه المسائل يجب أن تواجه الآن .

أما المجموعة الأخرى من الأسئلة فتتصل بمناهج دراسة

الموضوعات الثقافية من كل الأنواع - ميزات وعيوب أنماط مختلفة من التفسير والتحليل ، من مثل تفسير الموضوعات الثقافية بوصفها بنيات معقدة أو قراءتها بوصفها أعراضاً لكتليات اجتماعية . وعلى الرغم من أن التفسير الملائم ارتبط بالدراسات الأدبية والتحليل العرضي بالدراسات الثقافية ، فإن أيّاً من النمطين يمكن أن يرتبط بأي من النوعين من الموضوعات الثقافية ، إن القراءة الدقيقة للكتابة غير الأدبية لا تتضمن تقييمًا جماليًا للموضوع ، بنفس القدر الذي لا يتضمنه السؤال الثقافي عن الأعمال الأدبية من أنها مجرد وثائق لحقبة ما .

نتوقف هنا مع كولر الذي يتبع الموضوع في بقية كتابه من جهة مشكلة التفسير . ونتنقل إلى الغذامي مرة أخرى لنظر في بقية عمله ونعطي بعض الملاحظات . في الفصول الباقيه التطبيقية يجري الأمر سهلاً ، وتغدو القراءة عملاً ممتعاً في حد ذاته لأن «المقدمة النظرية» في الفصل الثاني مهدت الطريق وصنعت منطقاً واضحاً لبقية العمل . والغذامي هنا يستأنس قارئه ، إذا جاز التعبير وبداخله معه في ملعبه الخاص ليطلعه على مقتنياته الجديدة التي قد لا تثير في نفس القارئ المستأنس بعض الحسد وبعض الغيرة وربما بعض الاستفزاز ، ولكن محاولة الاستئناس تتم في النهاية لنطق العمل المتسق من جهة ، وربما لأن القارئ يرغب في أن يتم استئناسه من جهة أخرى . سوف نعطي بعض الملاحظات هنا من قبيل تلك التي يمكن أن يلاحظها قارئ مستأنس :

- ١ - لماذا مثلاً لم ينشأ علم علل في نقد الخطاب الشعري العربي ؟  
(ص ٩٨).
- ٢ - يقول الغذامي (ص ١٠٥) : «وما كانت الحقيقة قط قيمة شعرية

وبالتالي فإنها لن تكون قيمة ثقافية، طالما أن شعرية الخطاب هي اللب اللغوي والقيمي لثقافتنا». ومن الذي قال إن الحقيقة التي ينطق بها الشعر ليست ذات قيمة معرفية من نوع خاص لا تكشف عنه أشكال أخرى للثقافة، وأن الثقافة ذاتها يشتمل عليها الشعر، وخصوصاً عند العرب ، وليس العكس؟ نعم عرض الغذامي للشعر والعلم عند العرب ولكنّه وجه المناقشة لصالح فكرته الأساسية . ومن حق الآخرين أن يعترضوا .

٣- من النقاط المهمة التي كشف عنها الغذامي هيوعي الخطاب الثقافي بذاته عند ابن المقفع (ص ١٠٩)، وأبي حيان التوحيدي (ص ١١٣ - ١١٤)، والجرجاني (ص ١٧٨ - ١٧٩)، وفي السرد والحكايات السردية عن الشعراء (انظر مثلاً ص ٢١٥ وما بعدها). وفي السياق نفسه كان يمكن للغذامي أن يلتفت إلى بعض المناقشات الحديثة عن المذهب الكلامي ضمن البديع عند ابن المعتز والجاحظ .

٤- يقول الغذامي (ص ١١٦): «والأمة ذات التاريخ العظيم في فتوحاتها المجيدة لم تتحقق فتوحات مماثلة في المجال الفكري والعقلي والاجتماعي ، وهو ما كان يفترض في أمة تحمل المعاني الإسلامية الأولى في الإنسانية والعدل والحرية... الخ». هذا كلام صعب قبوله على علاته . قارن بكلام مقابل في ندوة سابقة للنادي الأدبي في جدة (١٤٠٩)، انظر ثقافة الأسئلة (لاحظ العنوان)، ص ١٩٠).

٥- تؤدي النقطة السابقة إلى النظر فيما يقوله المؤلف (ص ١٤٤) عن تسرب عنصر دخيل فارسي روسي في المسألة المدحية . وهذه

الملاحظة أقرب إلى تبرير البعد البدوي البسيط والخنيف إليه، وهو ما ألمحنا إليه في كتابة سابقة عن الغذامي، وإن الغذامي على وعي ببطقوسية قصيدة المديح وشعائرها، كما تكشف مراجعه. وقد يكون النموذج المدحي السلبي أثر في الثقافة إلى هذه الدرجة ولكن السؤال: هل يمكن فقط إلصاق التهمة بالشعر والشعر وحده؟

٦ - ولا أرى كيف أصبح قراء الأدب ومستهلكو الثقافة «يتمتعون بنصوص منبته الصلة معهم»، في الوقت الذي أصبحت القراءة فيه مسلكاً «شبه آلي»؟ (ص ١٥٤).

٧ - عمر بن عبد العزيز أول رواد النقد الثقافي. (ص ١٥٩) إن المرء ليخشى حقاً أن يكون الغذامي هو آخر رواده. فهذه سوف تكون خسارة عظيمة على الرغم من أي ملاحظة سابقة أو لاحقة.

٨ - من أجمل فصول الكتاب التطبيقية الفصل الخامس «اختراع الصمت / نسقية المعارضة» (ص ص ٢٠١ - ٢١٩). ولا يعادله في هذا سوى الفصل الأخير عن أدونيس «صراع الأنساق (عودة الفحل / رجعية الحداثة)» (ص ص ٢٤٣ - ٢٩٥) وليته كان في تركيز الفصلين قبله.

٩ - تبقى ملاحظات منهجية تخص علاقة الغذامي في الكتاب الراهن بكتبه السابقة سواء من جهة النقل منها دون إشارة، وخصوصاً فيما يتصل بكتاب المشاكلة والاختلاف الذي سلفت الإشارة إليه، فثمة نصوص في هذا الكتاب للمتنبي مثلاً (ص ٩٣ وما بعدها) تناولها الغذامي في الكتاب الأخير (ص ١٧٤ وما بعدها)، ومن الطريف اجراء مقارنة بين التحليلين: الأدبي

والثقافي للكاتب نفسه لرصد تحولات النقدية وتطور فكره. وهناك فقرات أخذها الغذامي من كتبه السابقة ووضعها في كتابه الراهن ولم يشر، مع إشارته في أحيان أخرى، انظر مثلاً ثقافة الوهم، ص ١٤٨-١٥٣) والنقد الثقافي (ص ٢٢٦-٢٢٩) حيث القصة نفسها والتحليل مطور دون إشارة إلى سبق تناوله.

١٠ - كنت أود أن أدرس بعض ردود فعل قراء الغذامي لكتابه الأخير في ضوء عرضي له ولكن الوقت لم يسعفي وعسى أقوم بهذا الأمر في المستقبل القريب.

ينهي الغذامي كتابه المبكر نسبياً الموقف عن الحداثة (١٩٨٧) بهذه العبارة في نهاية رده على سؤال لمجلة الشرق: هل هناك أزمة ابداعية/ ثقافية؟ بقوله (ص ١٥٦): «ومن هنا عاش النقد في أزمة . . ولن ينتشه من أزمته إلا أن تتحول نظرتنا إليه لتصبح ذات منطلقات تسعى إلى تأسيس وعي نظري للعلاقة الثلاثية المتمثلة بالنص ، اعني : علاقة الإنسان باللغة ، وعلاقة اللغة بالإنسان ، وعلاقة اللغة باللغة . وهذا لا يتم إلا بالأخذ بمفهوم (تداخل النصوص) على أن النص فقرة إبداعية تتجه دوماً لتأسيس خطاب عام هو بمثابة فلسفة المرحلة وصورة وعيها لذاتها ولظرفها الإنساني والحضاري». تكشف هذه العبارة المبكرة عن وعي عميق بالمسؤولية النقدية التي ندب الغذامي نفسه للقيام بها ، ولعل صدقه وأصالته طرحة الفكري يتصان أية ظواهر قرائية سلبية تظهر في نسيج عقول قرائه ، مما يمكن أن يعد من قبيل ما هو بقصد محاربته من معسکره المستنير .

يبقى لي أن أعلق، كما هي عادتي عندما أكتب عن الغذامي، على غلاف الكتاب الذي عادة ما يكون من اختيار الناشر. ومن

الواضح أن الناشر هنا هو أول قارئ « رسمي » للكتاب بعد الكتاب وأصدقائه المقربين . وهذه المرة كان الغلاف عبارة عن منحوتة جياكوميتي بعنوان « الأنف ». ومن الواضح أن المنحوتة معلقة في قفص « مفرغ سوى من أعمدته الأساسية ، ويمتد « الأنف » بطوله المفرط خارج « القفص » ، مع ما يشبه الابتسامة العميقه الواسعة ، وقد تكون الساخرة . والبرتوجياكوميتي ( ١٩٠١ - ١٩٦٦ ) ولد في ستامبا بسويسرا ودرس في إيطاليا واستقر في باريس منذ ١٩٢٢ . وهو من أبرز الفنانين في القرن العشرين ، وقد بدأ عمله في جو الفن التجريدي فحاول أن ينجز الواقع بدخل جديد لترجمة المسافة distance وأعماله تتميز بطوله الواضح حتى لترى من على مسافة وفي فضاء space متخيلاً كذلك . وفي ١٩٢٥ تخلى عن نحته الطبيعي وبدأ في إنتاج برونزيات على الأسلوب التكعيبي ، وأصبح من ثم يعد من السرياليين منذ ١٩٣١ وتميز بأعمال غريبة في أشكال مثل القفص ، وانشق عن السرياليين وعاد إلى الأشكال الطبيعية في ١٩٣٥ وأخذ يجرب من جديد حتى يستطيع أن يزيل الشحم عن الفضاء trimming the fat off of space على حد تعبيره . وقد أقام معرضاً في مدينة نيويورك في ١٩٤٨ وكتب جان بول سارتر مقالة عن فنه في ١٩٥٠ . ومن أقواله التي تقتبس في كتب الفن فيما يتصل بالشكل قوله على سبيل المزاح لرجل كان يرسم له بورتريه : « بوجه كامل تذهب إلى السجن ، وبوجه جانبي ( بروفيل ) تذهب إلى مصحة الأمراض العقلية » ( انظر أرنهايم ، ١٩٧٤ ، ص ١٠٩ وانظر كذلك ص ١٣٩ ، ٢٥٩ ، ٤٣٠ ) .

إن استدعاء جياكوميتي إلى الغلاف من قبل الناشر واستدعائني إيه إلى هذه المقالة لا يمكن إلا أن يكون نابعاً من إحساس قوي بعلاقة

قوية بين المؤلف والفنان، سواء على مستوى اللوحة المستعارة للغلاف أو على مستوى طبيعة رجلين، جمع بينهما دون أن يتقابلما الرغبة في التجريب والتحول ومحاولته «ازالة الشحوم عن الفضاء»، وليس غريباً أن «الشحوم» من مفردات الغذامي في كتابه ومحاضرته السالفة الذكر.

## ببليوجرافيا

الغذامي، عبدالله. (٢٠٠٠).

النقد الثقافي (قراءة في الانساق الثقافية العربية)، الدار البيضاء وبيروت : المركز الثقافي العربي .

(١٩٨٧).

الموقف من الحداثة ومسائل أخرى، جدة: مطبعة دار البلاد.

(١٩٩٨).

المرأة واللغة - ٢ - ثقافة الوهم «مقاربات حول المرأة والجسد واللغة»، الدار البيضاء وبيروت : المركز الثقافي العربي .

(١٩٩٤).

المشاكلة والاختلاف (قراءة في النظرية النقدية العربية وبحث في الشبيه المختلف)، الدار البيضاء وبيروت : المركز الثقافي العربي .

(١٩٩٩).

تأنيث القصيدة والقارئ المختلف، الدار البيضاء وبيروت : المركز الثقافي العربي .

Adams, Hazard (ed) (1992) Critical Theory Since Plato, New York: Harcourt Brace Jovanovich, Inc.

Arnheim, Rudolf (1974) Art and Visual Perception: A Psychology of the Creative Eye, Berkely, Los Anglos, London: University of California Press.

Con Davis, Robert and Schleifer, Ronald. (1991) Criticism & Culture: Teh Role of Critique in Modern Literary Theory, U K and Singaporte: Longman.

Culler, Jonathan (1997) Literary Theory: A very Short In

- troduction, Oxford & New York: Oxford University Press.
- Greenblatt, Stephen (1995) "Culture" in Lentricchia, Frank and McLaughlin (eds.) Critical Terms for Literary Study, Chicago and London: The University of Chicago Press, pp.225-23.
- Preminger, Alex &, T.V.F. (eds.) (1993) The New Princeton Encyclopedia of Poetry and Poetics, Princeton, New Jersey: Princeton University Press.

د. عبدالله الغذامي

من «الخطيئة والتکفیر» إلى «النقد الثقافی». دراسة انتقامية

د. خالد سليمان\*

(١)

عندما نشر الغذامي دراسته النقدية الرائدة عن الشاعر السعودي حمزة شحاته، التي حملت عنوان «الخطيئة والتکفیر»، من البنوية إلى التشريحية، قراءة نقدية لنموذج إنساني معاصر<sup>(١)</sup>، كان المنهج «التـشـريـحـيـ»<sup>(٢)</sup> (Deconstruction) في النقد قد قطع شوطاً بعيداً في التداخل مع مناهج نقدية أخرى، كانت قد بدأت تعلن عن وجودها بقوة في نظرية النقد الأدبي المعاصر. ولا تعني هذه الملاحظة أن المنهج الذي صدرت عنه دراسة الغذامي تلك، كان قد أصبح منهجاً نقدياً عتيقاً تجاوزه الزمن، وإنما تعني - كما سيتضح في قراءتنا هذه - أنها ستشكل حبراً أساساً في خطاب الغذامي النقي في أعماله اللاحقة.

لقد شكل الكتاب في حينه، لبنة مهمة في دراساتنا النقدية

\* جامعة الملك فيصل - المملكة العربية السعودية

العربية المعاصرة، ينبغي التنويه بها . ولن يست هذه الجملة كلاماً انفعالياً، أو تقريرياً للكتاب بعد هذه السنوات من صدوره، وإنما هي ملاحظة موضوعية ، تفرضها أسباب عديدة، من أبرزها :

**أولاً:** صدور الدراسة في محيط أدبي وثقافي اتسم - على المستوى الإقليمي - بالعناد والرفض لكثير من المفاهيم الثقافية والنقدية الحديثة مما يتصل بالفكر الأدبي المعاصر ، والثقافة المعاصرة، أو حتى مما يتصل في كثير من الأحيان بالفكر الأدبي المعاصر ، في بيئات عربية أخرى ، كمصر وببلاد الشام .

**ثانياً:** عمل الكتاب - الدراسة على دق مسمار أخير في نعش احتكار أقطار عربية معينة - مصر وببلاد الشام على وجه الخصوص - للطلائعية الثقافية والنقدية العربية ، لتصبح هذه الطلائعية موزعة على أقطار عربية أخرى ، كانت إلى زمن قريب تقوم بدور المتلقى المستهلك ، وليس المتلقى المنتج الفاعل . ولعلنا لسنا في حاجة إلى أكثر من التذكير بأنه حتى النصف الأول من القرن العشرين ، كانت الطلائعية الثقافية والأدبية ، بشكل عام ، يفتقر إليها في مصر وببلاد الشام . وعندما جاءت حركة «الشعر الحر» أو «شعر التفعيلة» ، كما يفضل البعض تسميتها ، أصبحنا لا نفتقر عنها في قطر ما ، أو في بلد عربي بعينه ، وإنما نفتقر عنها من خلال أعمالها الذين برزوا في شتى الأقطار العربية : في العراق ومصر وسوريا ولبنان والجزيرة العربية وفلسطين والمغرب العربي . أي أن النقلة التي حدثت ، بفعل عوامل متعددة لا مجال للخوض فيها الآن ، غيرت مراكز الثقل من الأقطار إلى الأعلام . وكذلك الأمر بالنسبة لحركة النقد الأدبي العربي المعاصر . وكتاب

«الخطيئة والتكفير» كان ناقلاً مهماً، ومثلاً نشطاً، لحركة نقدية تحديدية في الجزيرة العربية، وشاهدًا بارزاً ومؤثراً على ديمقراطية انتشار مراكز الشغل في الحركة النقدية العربية المعاصرة.

**ثالثاً:** إذا كان الدرس النقيدي الغربي المعاصر، أو ما اصطلاح عليه بالحداثي، قد انتشر وعم في الغرب منذ بدايات الستينات من القرن المنصرم، فإن وصول هذا الدرس، بلغته، وأالياته، وغاياته، إلى ساحة النقد الأدبي العربي المعاصر<sup>(٣)</sup> لم يتأخر، إذ أخذت تصدر منذ السبعينات دراسات نقدية منطلقة من النظريات نفسها التي تنطلق منها الدراسات الغربية المعاصرة. وكتاب «الخطيئة والتكفير» من بين أبرز الدراسات النقدية العربية، التي وجدت في آليات النقد الغربي المعاصر، وتقنياته، ومنهجيته، آلية ومنهجاً، أمكن توظيفهما في قراءة النص الأدبي العربي، قد يده وحديه، قراءة تتمرد على الآليات والمناهج التي تجاوزها الزمن.

**رابعاً:** أسس الكتاب - الدراسة المذكورة للناقد نفسه أرضية متينة ينطلق منها، ويبني عليها، في دراسات نقدية لاحقة. والإشارات المستمرة والإحالات الكثيرة من قبل الناقد إلى ذلك الكتاب، في دراساته اللاحقة له، توضح أن تلك الدراسة، ما زالت، حتى كتابه الأخير «النقد الثقافي» مرجعية أساسية. وهذا لا يعني، بأي حال، أن الكتاب شكل وقفه غير قابلة للتطور أو التطوير، أو أن نقول إنه توقف عنده أو عند ما قدمه فيه، وإنما ما يعنيه، باختصار شديد، أنه شكل مرحلة تأسيسية مهمة للخطاب النقيدي، وللمنتطلقات الإجرائية التطبيقية لدى الناقد. وكان طبيعياً لهذه المرحلة التأسيسية من أن تنفتح

على مستجدات النظرية النقدية المعاصرة، التي تداخلت مع النظرية النقدية التي ارتكزت عليها دراسته الأولى.

## مفاهيم ومفاهيم أساسية في مرحلة التأسيس

لن يكون بإمكاننا هنا أن نتناول كماً كبيراً من هذه المفاهيم. المفاتيح التي انطلقت منها الأطر النظرية للإجراءات التطبيقية في الدراسة الأولى -الأم لمرحلة التأسيس في خطاب الغذامي النقدي، وهي - كما نرى - المرحلة التي تشتمل على دراسات الغذامي النظرية والتطبيقية من ١٩٨٥-١٩٩٤ م.<sup>(٤)</sup> وسنكتفي بتناول بعض هذه المفاهيم. المفاتيح، مما تسمح به طبيعة هذه الورقة، وتوسّس في الوقت نفسه أطراً كلية تحركت داخلها دراسة الغذامي الأخيرة، أو مشروعه الثقافي الذي قدمه في تلك الدراسة. وقد اخترنا مفهومي القراءة - النقد، والنص الأدبي .

### مفهوم النقد:

يعتقد الكثير من المعاصرين، ومنهم نقاد أكاديميون رصينون، نظروا في خريطتنا النقدية العربية القديمة نظرة بانورامية، ولا حظوا بعين ثاقبة، أنه كان يستحيل على النشاط النقدي العربي القديم أن يتقدم خطوة إلى الأمام ليصبح نقداً منظماً، بعد أن كان النشاط مجموعه من النظارات التركيبية التعميمية، ومجموعة من الأحكام الانطباعية المنتشرة، لو لا وعي أجيال من النقاد الكبار بالمخارقات الكبرى التي جدت في حياة الناس، وهي هنا مفارقates على المستوى الأدبي والثقافي، ولو لا وعيهم أيضاً بأن النقد لم يواكب الأدب مواكبة تعكس

تلك التغيرات التي حدثت في الخطاب الشعري، على وجه  
<sup>(٥)</sup>  
 المخصوص.

والغدامى بدوره، أرى أنه أبرز نقادنا المعاصرین الذين يعون هذه المفارقـات الكبـرى في حـياتنا الثقـافية المعاصرـة، ويـتمثل تماماً ما نعيـشه حالياً من أـزمة حـقيقـية عـلى المستـوى الثقـافي والـفلـسـفي ، وبـالتـالي ، وـعـلى المستـوى النـقـدي . وـمـرـد أـزمـتنا لا يـكـمن فـي إـبدـاعـنا الأـدـبـي ، شـعـراً وـنـشـراً ، وإنـما يـكـمن فـي خـطـابـنا النـقـدي ، وإـجـراءـاتـنا القرـائـية ، ومـفـاهـيمـنا الـلـاـعـصـرـية لـلـخـطـاب ، وإـجـراءـاته وـغـایـاته :

«... إذن الأـزمـة لـيـسـت فـي الإـبـداعـ، ولـكـنـها فـي الثـقـافـة وـالـفـلـسـفةـ. وـهـيـ فـي النـقـدـ أـيـضاًـ. وـلـمـاـذـاـ هيـ فـيـ النـقـدـ؟ لأنـ النـقـدـ فـلـسـفةـ، وـهـذـهـ حـقـيقـتـهـ. وـلـكـنـاـ نـحـنـ نـعـبـثـ بـهـذـهـ الـحـقـيقـةـ، وـنـجـعـلـ النـقـدـ لـعـبـةـ أـدـبـيـةـ. هـدـفـهـاـ التـوـصـيلـ وـالـتـعـلـيمـ، أـيـ أـنـهـاـ الـوـسـيـطـ بـيـنـ النـصـ وـالـقـارـئـ. وـهـذـاـ مـوـقـفـ تـبـنـاهـ نـقـادـ الـخـمـسـيـنـاتـ، وـمـاـ زـالـ بـعـضـنـاـ يـجـتـرـ هـذـاـ الـوـهـمـ، وـيـجـعـلـهـ شـعـارـاًـ لـفـعـالـيـاتـهـ.. وـهـذـاـ الـانـحـرـافـ بـمـفـهـومـ النـقـدـ منـ مـسـتـوـيـاتـهـ الـفـلـسـفـيـةـ إـلـىـ مـسـتـوـاـهـ التـعـلـيمـيـ هوـ ماـ جـعـلـ النـقـدـ فـيـ المـراـحلـ الـمـاضـيـةـ اـجـتـرـارـاًـ كـلـامـيـاًـ لـمـقـولـاتـ خـارـجـةـ عنـ رـوـحـ الإـبـداعـ وـحـقـائقـهـ الـجـوـهـرـيـةـ الـكـلـيـةـ. فـسـقـطـ النـقـدـ فـيـ الـجـزـئـيـاتـ وـالـهـامـشـيـاتـ، وـعـجزـ عـنـ بـلـوغـ مـسـتـوـيـ التـصـورـ النـظـريـ الـكـلـيـ»<sup>(٦)</sup>

أمامـ هـذـاـ السـقـوطـ ، يـبـرـزـ النـقـدـ الـأـلـسـنـيـ بـوـجـهـ عـامـ ، وـالـتـشـريـحـيـ بـوـجـهـ خـاصـ ، كـمـاـ يـرـاهـ الغـدامـيـ ، ليـقـودـ الـخـطـابـ النـقـديـ ، وـيـخـرـجـهـ منـ هـامـشـيـاتـهـ ، وـمـنـ قـصـورـهـ الـذـيـ لمـ تـسـطـعـ حـرـكـاتـ نـقـديـةـ حـدـيثـةـ كـحـرـكـةـ «ـالـنـقـدـ الـجـدـيدـ»ـ (ـNew Criticismـ)ـ أـنـ تـجـنبـهـ إـيـاهـ . وـهـكـذـاـ عـمـلـ النـقـدـ

التشرعي على نقل الخطاب النبدي من كونه مجرد تعليق على ما حدث، إلى «فعالية عقلية» تحول «المسلمات» إلى «إشكاليات»، وبذلك تصبح القراءةـ النقد عملاً إبداعياً لإنشاء النص تماماً. <sup>(٧)</sup>

ويتتج عن هذا التحول في مفهوم القراءةـ النقد إسقاط لنمطي القراءة التقليدية، وهما: قراءة الشرح وقراءة الإسقاط، وإحلال القراءة الشاعرية محلهما.

ويوضح الغذامي ما تعنيه «الشاعرية» (Poetics) في أكثر من موضع في الفصل الأول من «الخطيئة والتکفیر»، لتكون مصطلحاً جاماً، يصف اللغة الأدبية في الشعر وفي التر على السواء، وحاملاً للدلالات التي أشار إليها النقاد الغربيون من أمثال «ياكوبسون» و«تودوروف» و«فراي» وغيرهم، لتعني «الكلمات النظرية عن الأدب، النابعة من الأدب نفسه، والهادفة إلى تأسيس مساره، فهي تناول تحريري للأدب، مثلما هي تحليل داخلي له». <sup>(٨)</sup>

وتعمل الشاعرية في النص في اتجاهات عدة:

- (١) : تفجير طاقات الإشارات اللغوية فيه.
- (٢) : حرف النص عن مساره العادي إلى وظيفته الجمالية من خلال انتهاكه المتمدد لأنظمة اللغة العادية.
- (٣) : خلق حركة إيقاعية داخل النص.
- (٤) : تحويل القول من عمل ملفوظ (يفرض حضور صاحبه أو مبدعه) إلى عمل مكتوب، معتمد على نفسه وعلى طاقاته الإشارية، وحامل للعناصر الشاعرية القادرة بذاتها هي على النفاذ إلى ذهن القارئ، وبهذا تنسقطع وصاية المبدع عن نصه (أي «موت مؤلفه»).

أمام هذا التغير في مفهوم العمل النقدي أو القراءة النقدية يبرز التساؤل الذي يصوغه الغذامي على النحو التالي : «أهو تحول في اتجاهات النقد الأدبي ، أم هو تحول للنقد ذاته من حالة سلفت إلى حالة جديدة تحمل تغييراً في الهوية ، إضافة إلى تغيير في الواجهة؟»<sup>(٩)</sup>

وهنا تبرز مدرسة النقد التشريري التي يتحمس لها الغذامي ، ويرى أنها حملت تغييراً في هوية النقد الأدبي ، وهي هوية يقول عنها إنها «أجمل ما قدمه العصر من إنجاز أدبي نبدي ، حيث يعطي مجالاً تاماً للتركيز على النص ، وفي نفس الوقت يفتح بابه للدور الإبداعي للقارئ . ومن هنا يحفظ للنص قيمته الفنية المطلقة ، ويتحول القارئ من مستهلك للأدب ، إلى صانع للأدب ، ومنتج له»<sup>(١٠)</sup>.

إن ما أوردناه من اقتباسات من كتاب «الخطيئة والتکفیر» ، هدفت إلى إبراز مجموعة من المرتكزات المهمة التي تبنته الدراسة المذكورة . وهي مرتكزات توضح مفهوم الغذامي للنقد الأدبي وللممارسة القرائية الحقة للنص الأدبي . ويمكن تلخيص هذه المرتكزات على النحو التالي :

(١) : النقد فلسفة .

(٢) : النقد تصور كلي ينبع من خلال الفحص الجرئي .

(٣) : النقد فعالية عقلية واعية وليس انفعالاً آنياً .

(٤) : النقد استراتيجية منهجية .

(٥) : النقد إبداع تحليلي (فيما الأدب إبداع تركيبي) .

(٦) : الناقد صانع للنص الأدبي كما هو الأديب صانعه  
ومبدعه .

## مفهوم النص الأدبي

إن نظرة متأنية جامعة لتعريفات الغذامي للنص الأدبي ، والتي وردت في مواضع متفرقة في «الخطيئة والتکفیر» تكشف ، ولا شك ، عن رؤية واضحة في مفهومه للنص ، وهي رؤية مرتكزة على المنجز النقدي المعاصر بفلسفاته وتدخلاته ، ومنطلقاته وتقاطعاته . ولعل التعريف التالي ينجح في تلخيص هذا المفهوم الذي جمعنا عناصره من مواضع متفرقة في الدراسة المذكورة :

«النص الأدبي منتج لغوي شاعري ، ذو بنية شمولية لمجموعة هائلة من العلاقات المتشابكة والبني الداخلية المنظمة ، تخلق قبل ولادته في رحم السياق ، وانطلق بعد ولادته عائماً في فضاء القراءة» .

في قولنا منتج لغوي يعني أن النص فعالية لغوية ، وتوليد سياقي ينشأ عن عملية الاقتباس الدائمة من المستودع اللغوي<sup>(١١)</sup> ، وهو حالة انبثاق عما سبقه من نصوص تماثله في جنسه الأدبي . فالقصيدة الغزلية ، مثلاً ، حالة انبثاق تولدت عن كل ما سبقها من شعر غزلي .<sup>(١٢)</sup> وكذلك قصيدة المدح ، وقصيدة الهجاء ، وهكذا . وكذلك القصة والحكاية ، وما إلى ذلك . وعليه فإن هذا المنتج مولود لما سبقه من نصوص تماثله ، وأب لما سيأتي بعده من نصوص من جنسه .

وفي قولنا «شاعري» تأكيد على أن كينونة النص الأدبي تقوم على شاعريته بالدرجة الأولى . وإذا كانت هذه الكينونة تتضمن عناصر

أخرى، إلا أن «الشاعرية» هي أبرزها وأخطرها<sup>(١٣)</sup>. ولأنها كذلك، فهي تفرض ضرورة توجّه القراءة - النقد إليها.

أما ما تعنيه جملة «ذو بنية شمولية لمجموعة هائلة من العلاقات المتشابكة والبني الداخلية المنظمة» فإنها تحيل إلى «حجر أساس» في الاتجاهات النقدية التي انبعثت من النقد الألسي، حيث تنظر إلى النص الأدبي على أنه مرتبط بتدخلات متشابكة من النصوص، وفي الوقت نفسه يكون قد شكل ذاته تشكيلاً تصاعدياً من الوحدة الأصغر، فالأكبر، فالأخير، وهكذا، أي من الحرف إلى الكلمة، إلى الجملة، إلى النص : «وكذلك فالنص بنية شمولية لبني داخلية ، من الحرف إلى الكلمة إلى الجملة إلى السياق إلى النص، ثم إلى النصوص الآخر».<sup>(١٤)</sup>

ومن يتبع كلمة «السياق» في «الخطيئة والتکفیر»، وكذلك في الدراسات النقدية التي تليه، يلاحظ أنها المصطلح الأكثر حضوراً، سواء في كلام الغذامي التنظيري ، أو في قراءاته التطبيقية . فهي حاضرة في الخطاب على الدوام ، ومتداخلة أو مستدعاة في كثير من المفاهيم والعناصر التي يضعها الغذامي تحت المجهر . كما أنها عنصر أساس في دراسته الأخيرة «النقد الثقافی» كما سنبين لاحقاً.

والسياق، كما هو معروف، أحد العناصر الستة التي تتشكل منها عناصر الرسالة كما حددها «ياکوبسون» (Roman Jakobson)، وهي : المرسل، والمرسل إليه، والرسالة، والسياق، والشفرة، وأداة الاتصال .

والغذامي يتبنى هذا المفهوم البنوي للمصطلح ، ويؤسس عليه .

فالسياق يتلوك «شفرة» خاصة به، وهي ذلك الأسلوب الخاص بالجنس الأدبي الذي يتسبب إليه النص. وهذه «الشفرة» متفردة ومؤطرة في الوقت ذاته، قابلة للتتجدد للتغيير، لكن مع البقاء داخل سياقها العام. هي متفردة وقابلة للتتجدد والتغيير، لأن كل جيل أدبي، بل إن كل أديب على المستوى الفردي، باستطاعته تجديد شفرته الخاصة به، والمميزة له عن سواه من أبناء جيله، ومن أجيال سابقة عليه. ولكن هذه الخصائص لشفرته الخاصة تظل ضمن سياق أكبر بمثابة المظلة التي يستظل بها نصه. أي أنه «الطاقة المرجعية التي يجري القول من فوقها، فتمثل خلفية للرسالة، تمكن المتلقى من تفسير المقوله وفهمها. فالسياق إذن هو الرصيد الحضاري للقول، وهو مادة تغذيته بوقود حياته وبقائه».<sup>(١٥)</sup>

وهذا الإطار المرجعي للسياق يجعله :

**أولاً:** مؤثراً في رسالة النص. ذلك أن «الرسالة» في تحولها إلى نص «تأخذ معها (السياق)، وتحل فيه ليساعد على تحويل توجهها إلى داخل نفسها».<sup>(١٦)</sup>

**ثانياً:** مستوياً رسالة النص : «ذلك لأن السياق أكبر وأضخم من الرسالة، وهو أسبق منها إلى الوجود».<sup>(١٧)</sup>

**ثالثاً:** موجهاً إلى قراءة صحيحة للنص. حيث إن المعرفة الوعائية بالسياق «شرط أساسى للقراءة الصحيحة». ولا يمكن أن تأخذ قراءة ما على أنها قراءة صحيحة إلا إذا كانت منطلقة من مبدأ السياق، لأن النص توليد سياقى عن عملية الاقتباس الدائمة من المستودع اللغوى، ليؤسس في داخله شفرة خاصة به تميزه كنص ، ولكنها تستمد وجودها من سياق جنسها الأدبي».<sup>(١٨)</sup>

وما دام النص الأدبي على هذا النحو ، فإنه يكتسب أهميته وقيمة، لا بل إنه يكتسب كينونته الأدبية، من معطيات القراءة التي تختلف باختلاف القراء الذين يصدرون في قراءاتهم عن مخزون معرفي لديهم في الشفرات والسياقات الأدبية والثقافية . ومن هنا يتحول الوجود المكون للنص إلى وجود عائم . «فمبعده يطلقه في فضاء اللغة، سابحاً فيها إلى أن يتناوله القارئ، ويأخذ في تقرير حقيقته»<sup>(١٩)</sup> .

## (٢)

بعد «الخطيئة والتکفیر» صدر للغذامي ، حتى هذا التاريخ ، اثنا عشر كتاباً ظل فيها مواكباً لحركة النقد الأدبي العالمي المعاصرة ، ومنطلقاً في تطبيقاته ومقارباته فيها من مستجدات ما أفرزته هذه الحركات من مناهج ونظريات : «نظرية استجابة القارئ» أو «نظرية الاستقبال» ، و«النقد النسوی» و «التاريخانية الجديدة» ، والنقد الثقافی» . وما يميز تعامل الغذامي مع هذه النظريات والمناهج بصيرة نافذة في فلسفاتها وطاقاتها . وهذا ما ينعكس بوضوح تام في تحليلاته التطبيقية على النصوص . والنصوص التي يتعامل معها هي النصوص الأدبية العربية ، في إطارها المفرد وصيغها الجامدة ، وفي اتسابها للماضي وللحاضر . وهذا ما يعطي هذه الدراسات قيمة إضافية للقارئ العربي ، في سعيه المخلص لفهم أكثر دقة ، وأعم فائدة ، لهذه النصوص .

والكتاب الأخير «النقد الثقافی : قراءة في الأنماط الثقافية العربية»<sup>(٢٠)</sup> يعتبر ، ولا شك ، منعطفاً محورياً في خطاب الغذامي النقدي بشكل عام ، وفي إعادة تحليل الخطاب البلاغي العربي وفلسفته ، بشكل خاص . وإذا جاز لي أن أضع حکماً عاماً عليه قبل ان

أتعرض إلى أبرز قضيائاه بشكل تفصيلي، فإني استحضر هنا ملاحظة عامة كان رانسوم ((J.C. Ransom) قد أصدرها على كتاب وليم إمبسون (W. Empson) «سبعة أنماط من الغموض» (Seven Types of Am-*biguity*) الذي نشر عام ١٩٣٠ م، يقول فيها: «إن الناقد بعد أن يقرأ كتاب إمبسون هذا، لن يبقى نفس الناقد الذي كان قبل قراءة الكتاب»<sup>(٢١)</sup>.

لقد ظلت هذه الملاحظة تفرض نفسها عليّ طوال فترة قراءتي لدراسة الغذامي. وبعد انتهاءي من القراءة، وما أخذته على نفسي أثناءها من تتبع دقيق للخطوات المنهجية التي قامت عليها الدراسة، والجدل المنطقي الذي تحزمت به تلك الخطوات والمناقشات، والاقتراب الذكي اللا مألف من «تابوهات» الخطاب البلاغي العربي، والتحليل الفلسفى العميق لهذا الخطاب، ظلت تلك الملاحظة على حالها حاضرة وقوية؛ ولذا أجرؤ الآن على تضمينها في هذه الصفحات، بعد أن أیقنت أنها لم تكن انفعالاً عابراً أو مؤقتاً، وبعد أن بحثت في وضع كثير مما ظل ينظر إليه على أنه يقين ثابت، موضع الشك، أو موضع الوهم.

قامت دراسة الغذامي في «النقد الثقافي...» على نظريتين نقديتين أساسيتين، تبنيان على النظرية الأولى «التشريحية» التي قامت عليها الدراسة الأولى «الخطيئة والتکفیر»، ولكنهما في الوقت نفسه تتجاوزانها، وإن كان عنوان الدراسة «النقد الثقافي» يشير إلى النظرية الثانية فقط. هاتان النظريتان هما: «نظريّة التلقّي» (Theo-Reception Theory) ونظريّة استجابة القارئ (Reader-Response Theory) كما يحلو للبعض أن يسميها، و«التاريخانية الجديدة والنقد الثقافي» (New His-

(٢٢) torical and Cultural Criticism).

وتأخذ الدراسة على عاتقها «تحويل الأداة النقدية من أداة في قراءة الجمالي الخالص (في الخطاب البلاغي العربي) . . إلى أداة في نقد الخطاب وكشف انساقه» (٢٣). ومثل هذا التحول جزء مما يريده «التاريخانيون الجدد» وأصحاب «النقد الثقافي». أما «نظرية التلقى» فإن كثيراً من مفاهيمها تتجلى في مساحات في الدراسة، فيما يتعلق بهوية القارئ، وأنشطته القرائية والتأويلية. ولعل مجرى النقاش هنا يستوجب استحضار بعض المركبات الأساسية، ومجالات الاهتمام التي ركزت عليها «نظرية القارئ» و«التاريخانية الجديدة والنقد الثقافي» في نظرية النقد الأدبي المعاصر. ذلك أن كثيراً من هذه المركبات مستغلة استغلالاً ذكياً، بارزة تارة ومستترة تارة أخرى في مشروع الغذامي النبدي في كتابه الأخير. ومن شأن هذا الاستحضار، وتبسيطه ما أمكن، محاولة منا لزيادة تقريب مادة الكتاب من أذهان شريحة مهمة من القراء غير المدربين بعد، والذين يحرصون كثيرون منا على تقريب هذه الشريحة من الخطاب النبدي المعاصر، أعني بهم طلبة الجامعات من هم في مرحلة التخصص أو على اعتابها، الذين لا يفتاؤن يشكون من صعوبة هذا الخطاب ورطانته.

### «نقد استجابة - القاري» (Reader-Response Criticism)

يرجع بعض الدارسين الغربيين أصول النقد المتعلق بالقارئ إلى أرسطو وأفلاطون، على اعتبار ان كلاً منهما قد تحدث في بعض آرائه عن الأثر الذي يحدثه الأدب في القارئ (٢٤)، ويذهب آخرون إلى ان البدايات الحقيقة الأكثر صلة «بنظرية استجابة القارئ» تعود إلى كتابات

البنيوين الفرنسيين المحدثين ، الذين أكثروا في كتاباتهم من التأكيد على دور «المتلقي» كصانع للحقيقة والواقع .<sup>(٢٥)</sup> كما تمثل هذه البدايات في كتابات «السيميويطيقيين» ، وكتابات بعض النقاد الأمريكيين ، مثل كينيث بيرك (Kenneth Burke) ، وبشكل خاص في كتابه الذي حمل عنوان (Psychology and Form) ، والذي أولى فيه عناية خاصة لميول القارئ ودورها في تحديد شكل النص .<sup>(٢٦)</sup>

كما يرى آخرون ان البدايات الحقيقة لهذا المنهج تعود إلى ريتشاردز (I.A. Richards) ومناقشاته في العشرينات حول الاستجابات العاطفية للقراء ، أو إلى كتابات هاردنغ D. W. Harding وروزنبلات (L.Rosenblatt) في الثلاثينيات من القرن المنصرم<sup>(٢٧)</sup> (العشرين) .

وإذا كانت مثل هذه الارهاسات قد شكلت نوعاً من التبشير بـ «نظرية التلقي» فإن «القارئ» كمصطلح نceği ، تقوم عليه نظرية تسمى باسمه ، أو تسمى بدوره ، لم يبرز إلا في السبعينات من القرن العشرين . والباحث عن مصطلح «نظرية التلقي» (Theo-Reception Theory) أو «نظرية استجابة القارئ» لا يجدهما مصطلحين مذكورين في قواميس المصطلحات الأدبية أو النقدية ، أو في الموسوعات الأدبية والنقدية قبل ذلك التاريخ .

لقد أصبحت هذه النظرية حركة نقدية مميزة في السبعينات ، كما قلنا ، حيث وجدت مناخاً سياسياً وفكرياً مناسباً متمثلاً في المشاعر والموافق «اللافاشية» (anti-authoritarian) (في بيئه أكاديمية ألمانية قادتها مجموعة من الأكاديميين في جامعة «كونستانس» الألمانية ، وفي

مقدمتهم هانز روبرت ياووس (Hans Robert Jauss) ومانفرد فارمان (Manfred Fahrman) . Wolfgang Iser (Wolf Lüftlجانج آیزر (Wolfgang Iser))

كذلك ضمت الجماعة مجموعة من الفلاسفة والمؤرخين والنقاد. وقد شكل هؤلاء مع آخرين جماعة ليست محكمة التنظيم، كانت تجتمع في حلقات دراسية، ثم نشرت وقائع تلك الحلقات في مجلد ضخم من عدة أجزاء، بعنوان «الشعرية والتأويل (Poetik una) Hermeneutik»<sup>(٢٨)</sup>.

وما تجدر الإشارة إليه هنا، أنه بينما كان عمل آيزر يقوم بشكل خاص على أعمال رومان إنجاردن (Roman Ingarden) وهانز جورججادamer (Hans-Georg Gadamer)، كان هدف ياووس الأساسي هو إعادة طرح موضوع التاريخ كأداة في دراسة الأدب طرحاً مختلفاً عن ذلك الطرح التقليدي الذي ظل يسم الدراسة الأدبية عصوراً سابقة طويلة<sup>(٢٩)</sup>. فهو، أي ياووس، يرى أن الأدب ينبغي أن يدرس بوصفه عملية جدل بين الإنتاج والتلقي. ويعتبر تناوله للعلاقة بين التاريخ الأدبي والتاريخ العام واحداً من أهم إسهامات عمله النظري. ومن وجهة نظره، فإن جماليات الإنتاج والوصف السابقة قد سعت إلى تأسيس علاقة خاطئة جعلت الأدب تابعاً للتاريخ، فأصبح الأدب بذلك إما انعكاساً للتاريخ، أو مثلاً لاتجاهات أكثر عمومية»<sup>(٣٠)</sup>.

ولعل توضيح دلالات مصطلح «أفق التوقعات» (Horizon of Expectation)

الذي ارتبط باسم هذا المنظر أكثر من غيره، ولو بشكل مختصر، على بيان كيفية محاولة آيزر التوفيق بين الشكلانية الروسية التي تجاهلت التاريخ، والنظريات الاجتماعية التي تجاهلت النص،

وذلك من خلال إعطاء نقد القارئ بعداً تاريخياً .

يستخدم ياؤس هذا المصطلح «أفق التوقعات» لوصف المعايير والمقاييس التي يلجأ إليها القراء للحكم على النصوص الأدبية في أية حقبة تاريخية معينة . وهذه المعايير والمقاييس كثيراً ما تختلف باختلاف العصور أو الأزمنة التي كان القراء يعيشون فيها ، وبالتالي ، فإن حكم هؤلاء القراء على العمل الأدبي (جمالياته وقيمه) حكم متغير وليس حكماً ثابتاً . وعليه فإنه إذا أمكن لـ «أفق التوقعات» أن يخبرنا كيف كان العمل يقيم ويؤول حين ظهر ذلك العمل ، فإنه ليس باستطاعة «أفق التوقعات» هذا أن يؤسس معنى نهائياً للعمل الأدبي . وهكذا فإن ياؤس يرى أنه من الخطأ الفادح اعتبار معنى العمل الأدبي ثابتاً أبداً ، ومنفتحاً على كل القراء في أية حقبة تاريخية . وهكذا فإننا لا نستطيع استخلاص قيمة العمل الأخير ، أو معناه النهائي ، لأن ذلك يعني تجاهل وضعنا التاريخي الخاص <sup>(٣١)</sup> . وفي هذا السياق يكتسب «أفق التوقعات» مغزى جديداً ، فهو لا يشتمل على المعايير والقيم الأدبية ، بل يشتمل كذلك على الرغبات والمطالب والطموحات للذين يستقبلون النص .

وإذا كان أصحاب «نظرية استجابة القارئ» قد أجمعوا على إلغاء فكرة «موضوعية النص» ((objectivity of the text)) ، وعلى التركيز على دور القارئ في تفسير النص ونقده ، واعتبروا حضوره مناسباً أساسياً وحاسماً في أي تحليل أدبي ذي معنى ، وأنه ، أي هذا القارئ ، هو الذي يصنع الحدث الأدبي ، فإنهم في الوقت نفسه ، يعنون أشياء مختلفة عندما يتحدثون عن القارئ ، وسمياته ، ودوره ، وأنماطه . والسميات التالية تمثل أبرز هذه الأنماط التي تردد عند أصحاب هذه

النظيرية .

[ «القارئ المفترض» : (Hypotheticad Reader) ، وهو القارئ الذي يضعه المؤلف في اعتباره أو نصب عينيه وقت كتابة النص .

[ «القارئ المثالى» : (Abstract Reader) ، وهو القارئ البصير الذي يعي كل حركات المؤلف وسكناته .

[ «القارئ الفعلى» : (Actual Reader) ، وهو القارئ الذي يشتري النص ويقوم بقراءته . ربما يكون هذا القارئ ، على سبيل المثال ، أسود اللون ، ويقرأ رواية ، المروي له فيها سيدة شقراء اللون ، لها موقف خاص تجاه الملونين .

[ «القارئ الضمني» : (Implied Reader) ، وهو عند آيمرز القارئ الذي يخلق النص وحده ، وهو يساوي شبكة البنى التي تغري بالاستجابة ، وتستهونا للقراءة بطرق معينة .

[ «المروي له» (Narratee) ، ويعرفه جيرالد برنس (Gerald Prince) بأنه الشخص الذي يخاطبه القاص ، وهو مثل «الراوي» - (Narrator) تماماً له شخصيته المستقلة ، وكونه الخاصة ، ولهذا لا ينبغي دمجه مع قراء موقعهم خارج النص كالقارئ المفترض ، والمثالى ، والفعلي . . إلخ (٣٢) .

وإلى جانب هذه التسميات ، هناك تسميات أخرى للقارئ ، مثل : «القارئ المستهدف» (Intended Reader) ، و«القارئ المفوض» (Postulated Reader) و«القارئ النموذج» (Model Reader) (٣٣) .

وسوف نتعرض ، فيما بعد إلى نمط القارئ الذي بُرِزَ في دراسة

الغذامي الأخيرة «النقد الثقافي»، والذي جاء استمراراً لمفهوم القارئ ونمطه في الدراسة التي سبقت الدراسة الأخيرة، والتي جاءت بعنوان «تأنيث القصيدة، والقارئ المختلف».

### «التاريخانية الجديدة والنقد الثقافي»

تعتبر «التاريخانية الجديدة» (New Historicism) إحدى الافرازات النقدية لمرحلة «ما بعد البنوية» التي برزت، بشكل خاص، على الساحة الأمريكية منذ نهاية السبعينيات من القرن الماضي (العشرين). وفيها يجتمع العديد من العناصر التي هيمنت على اتجاهات نقدية أخرى لتلك المرحلة. حيث تجتمع - هذه العناصر - لتدعم «التاريخانية الجديدة» في سعيها إلى قراءة النص الأدبي في إطاره التاريخي والثقافي، حيث تؤثر الأيديولوجيا وصراع القوى الاجتماعية في تشكيل النص، وحيث تتغير الدلالات وتتضارب حسب التغيرات التاريخية والثقافية. وهذا التضارب في الدلالات هو ما أخذته التاريخية من «التفويضية»<sup>(٣٤)</sup> (التشريحية).

تحاول «التاريخانية الجديدة» ان تقدم مفهوماً مختلفاً عما تعودنا عليه في قراءتنا للتاريخ، أو للخبر الذي يتضمنه التاريخ. كيف؟ لنظر في الجملة الخبرية (ذات المضمون التاريخي) التالية: «غزا نابلس مصر عام ١٧٩٨م، لكن حملته تلك لم تستمر إلاّ ثلاثة سنوات، حيث انتهت بالفشل عام ١٨٠١م». إن الدارس التاريخي التقليدي لهذا الحدث يوجه اهتمامه في العادة إلى جملة من الأمور، من مثل: تبع المراحل التي مرت بها الحملة، ما حدث أثناء الحملة من وقائع وأحداث، الأسباب المباشرة وغير المباشرة التي أفشلت الحملة؟ أو

أسئلة أخرى من هذا القبيل .

أما أصحاب «التاريخانية الجديدة» فإن أسئلتهم ستكون ذات مضمون مختلف: ما الذي تخبرنا به الحملة عن التناقضات أو البرامج الأيديولوجية والفكرية التي أنتجت الحملة؟ كيف يتم تصوير هذه الحملة سواء في كتابات الفرنسيين أو في كتابات المصريين أو العرب من رجال الفكر والدين والثقافة والتاريخ؟ وما دلالات تلك الكتابات؟ إلى آخر ذلك من أسئلة مشابهة. وهم، أي أصحاب «التاريخانية الجديدة»، سوف يهتمون، مثلاً، بتحليل دلالات الفقرة التالية أكثر مما يهتم بها التاريخانيون التقليديون. وهي فقرة واقعة ضمن الإطار التاريخي للحملة السابقة، ويصف فيها الجبرتي أحد المؤرخين المصريين الذين عاصروا الحملة وكتبوا عنها، ما شعر به المصريون حينها من هوة سحرية بين عقليتين: عقلية علمية غربية متقدمة، وعقلية عربية مصرية لا علمية ومتاخرة، حيث يقول واصفاً ما رأه هو ومجموعة من العلماء المصريين في أحد المعامل الكيميائية التي أحضرها الفرنسيون مع الحملة، وكأنه قروي ساذج يدخل دار سينما لأول مرة في حياته:

«ومن أغرب ما رأيته في ذلك المكان ان بعض المتقيدين لذلك أخذ زجاجة من الزجاجات الموضوعة فيها بعض المياه المستخرجة، فصب منها شيئاً في كأس، ثم صب عليها شيئاً من زجاجة أخرى، فغلى الماء وصعد منه دخان ملون، حتى انقطع وجف ما في الكأس، وصار حيناً أصفر، فقلبه، على البرجات حيناً يابساً أخذناه بأيدينا ونظرناه. ثم فعل كذلك بيته أخرى فجمد حيناً أزرق، وبآخرى فجمد حيناً ياقوتياً . . (٣٥)

وهكذا فإن الأسئلة التي تسؤال من قبل تاريخانين تقليديين وتاريخانين جدد مختلفة بدرجة كبيرة ذلك لأن كليهما يقرآن الحادثة التاريخية من خلال وجهتي نظر مختلفتين حول «ما هو التاريخ» و«كيف نفهمه». التاريخانيون الجدد لا يكترون بـ: ماذا حدث؟ بل بـ: كيف تم تفسير الحدث؟ وبم تخبرنا به التفسيرات عمن قام بتفسيره؟ ذلك أنهم يرون أن فهمنا للحقائق التاريخية ليس إلا مسألة قابلة للتفسير، وليس حقيقة ثابتة. وعليه فإنه لا يوجد شيء اسمه عرض الحقائق، وإنما تفسيرها. أكثر من ذلك، فإن التاريخانين الجدد، يرون أن وجهات نظر الفرد، أو الأفراد تجاه الأحداث هي وجهات نظر متاثرة في وعيه (وعيهم أو لا وعيه) لا وعيهم بمشاعر لا تعد ولا تحصى ناتجة عن تجربة ضمن ثقافة معينة ينتمي إليها الفرد أو تنتمي إليها الجماعة.

ووجهات النظر هذه هي التي تملك التأثير الأقوى على الطرق التي يتم بها تفسير الواقع، وما هو مهم أو غير مهم، وما هو حضاري أو غير حضاري. وخير مثال على ذلك، كما يقول أحد الدارسين، وجهة النظر «الأنجلو-أوروبية» التي صنفت نفسها بأنها تمثل الثقافة المتحضرة، بينما وصفت الثقافات الفطرية للحضارات التاريخية القديمة، بأنها حضارات أقل تطوراً، وبالتالي أساءت فهمها، ونظرت إليها على أنها حضارات ضعيفة وخرافية وهمجية ومتخلفة، مع أن تلك الحضارات كانت تعج بالفن الرافي والقوانين الأخلاقية والفلسفات الروحية.

وهذا يدل على عدم موضوعية وجهة النظر تلك، لأنها انطلقت من تجربة ضمن ثقافة متعلقة أو همت نفسها أنها موضوعية<sup>(٣٦)</sup>.

والآن يبرز السؤال التالي: كيف تعمل هذه المفاهيم، مفاهيم التاريخانية الجديدة في حقل النقد الأدبي؟

لقد هدفنا من خلال الإيجاز المبسط السابق، إلى توضيح أن نقاد التاريخانية الجديدة سلكوا درباً مختلفاً عن نقاد «المنهج التاريخي» الذي كانت له السيطرة في نهايات القرن التاسع عشر وأوائل القرن العشرين، والذي قيد نفسه بدراسة حياة المؤلف، وسيرته الذاتية، بغرض كشف نوایاه، كما قيد نفسه أيضاً بدراسة الفترة التاريخية التي أتى بها النص بغرض كشف روح العصر الذي أتى بها (٣٧). مما جعل الدرس النقدي الأدبي ينصرف إلى تقسيم الأدب إلى عصور، وإعطاء كل عصر علمه الخاص به، دون أن يهتم أو يشغل نفسه بالبحث في عمليات التفاعل التي لا بد وأن تكون قد حدثت بين مجموعات النصوص الأدبية من جهة، وبين ذلك النسيج الاجتماعي والفكري الذي أتى بها من ناحية أخرى.

وعليه، فقد سلك «نقاد التاريخانية الجديدة» مفهوماً مختلفاً يرفض الحدية التاريخية التقليدية للأدب «ويرفض في الوقت نفسه حبس النص الأدبي في قفص السيرة الذاتية للمؤلف». «إن نية المؤلف أو سيرته، أو العصر الذي أتى بها، أو الحدث المباشر الذي قيل فيه، أي مناسبته، ليست هي النص الأدبي، كما ادعى التاريخيون التقليديون. كما أن النص الأدبي أيضاً، ليس مجرد موضوع فني ذي اكتفاء ذاتي يسمى أو يتسمى فوق الزمان والمكان كما ادعى «النقد الجدد» (New Critics) بدورهم. إن النص الأدبي، كما يراه نقاد «التاريخانية الجديدة»، منتج بشري بإمكانه أن يخبرنا بأشياء كثيرة ومهمة عن تفاعل مجموعات الأحاديث والأقوال، وعن نسيج المضمون الاجتماعي الذي كان دائراً أو متداولاً في المكان والزمان اللذين خرج فيهما هذا المنتج / النص. وبكلمات أخرى فإن النص جزء من عملية تفاعل

الأحاديث، وهو خيط في نسيج فعال لمغزى اجتماعي.

وعليه فإن النص الأدبي والظرف التاريخي الذي أنتج فيه النص كلاهما مهم، لأن النص وسياقه التاريخي كلاهما مكون تبادلي أساسي، أي أن كلاً منهما يخلق الآخر ويكونه، تماماً مثل التفاعل الحيوي بين الهوية الذاتية للفرد ومجتمعه. النصوص الأدبية تشكل وتشكل من سياقاتها التاريخية<sup>(٣٨)</sup>. وهذا يعني، ضمن ما يعنيه، أن النص الأدبي، من خلال تمثيله للتجربة البشرية في مكان معين، وזמן معين، هو تفسير للتاريخ. وبوصفه كذلك، فإنه يرسم بدقة انتشار وترويج نمط الخطابات في الوقت الذي كتب فيه، وهو في الوقت نفسه، واحد من هذه الخطابات. وهكذا يكون النص الأدبي قد شكل وتشكل من دائرة تداول مجتمع الخطابات في الثقافة التي نتج فيها. وبالمثل، فإن تفسيراتنا للأدب تشكل وتشكل في الوقت ذاته من ثقافاتنا<sup>(٣٩)</sup>.

«والنقد الثقافي» (Cultural Criticism) بدوره، يتداخل مع نقد «التاريخانية الجديدة» تداخلاً جعل الدارسين، في معظم الأحيان، لا يفصلون بينهما، ويعرفون بهما تحت عنوان واحد. ذلك أنهما يشتركان في جوانب كثيرة من الأرضية النظرية، ووجهات النظر المبدئية. فهما يشتركان مثلاً في وجهة النظر التي ترى أن التاريخ البشري والثقافة البشرية يشكلان ميداناً مركباً من قوى فاعلة ومؤثرة لا نستطيع أن نبني فيها أكثر من صورة ذاتية وجزئية. كما أنهما يشتركان أيضاً في الاعتقاد بأن الذات البشرية الفردية تتطور من خلال عملية «هات وخذ» مع بيئتها ووسطها الثقافي. وبالإضافة إلى ذلك، فإن

كليهما يرتكزان، بشكل أساسی، على المصادر الفلسفية نفسها، وبشكل خاص، على أفكار الفيلسوف الفرنسي مايكل فوكو (Michel Foucault) . وعلى المستوى التطبيقي، فإنه ليس من السهولة فصل «النقد الثقافی» عن «النقد التاريخي الجديد».

ويخلص لويس تايسون (Lois Tyson) تداخل المجالات أو الفضاءات التي يتحرك داخلها نقاد «النقد الثقافی» ونقاد «التاريخي الجديد» من خلال مجموعة الأسئلة المشتركة، يصوغها على النحو التالي :

- (١) كيف يعمل النص الأدبي كجزء من سلسلة متصلة مع نصوص ثقافية وتاريخية أخرى تتسمi لنفس الفترة التاريخية؟
- (٢) ما الذي يضيّفه هذا العمل الأدبي لفهم ما غير النهائي (المؤقت) للتجربة الإنسانية، في ذلك الوقت، وذلك المكان؟
- (٣) ما هي الطرق والمفاهيم التي تم من خلالها تشكيل الذات المفردة ضمن المؤسسة الثقافية، ومدى مساهمة الذات المفردة نفسها في تشكيل المؤسسة الثقافية التي تتسمi إليها؟
- (٤) كيف نستخدم العمل الأدبي ليرسم تفاعل كل من الخطاب التقليدي ونقضيه في حركتهما داخل الثقافة التي نتج العمل فيها، أو داخل الثقافة التي تم تفسير العمل من خلالها؟
- (٥) كيف يقدم العمل الأدبي الإيديولوجيات التي يؤديها؟ وفي المقابل، كيف يقوض البنى المهيمنة في ذلك المكان والزمان اللذين كتب فيهما، أو تم تفسيره فيهما؟
- (٦) ما الذي يقترحه العمل الأدبي حول تجربة تلك الشرائح التي تجاهلها التاريخ التقليدي فبقيت مهملاً في المجتمع، أو غير ممثلة

فيه تمثيلاً كافياً؟

(٧) كيف تم تشكيل استقبال النقاد وجمهور القراء للعمل الأدبي، وكيف ساهم هذا الاستقبال ونمطه في تشكيل الثقافة التي تمت ضمنها عملية الاستقبال<sup>(٤١)</sup>.

(٣)

جاءت دراسة الغذامي الأخيرة «النقد الثقافي» (٢٠٠٠م) بعد دراسته «تأنيث القصيدة، والقارئ المختلف» (١٩٩٩م) التي ضمّت محوريين كما يوضح عنوانها.

وقد كانت دراسته «تأنيث القصيدة...» في الواقع، مهدّة لصدور الثانية، وإن كان التوجّه إلى موضوع الدراستين ومنهجهما محل دراسة وتحضير منذ عام ١٩٩٧م كما ذكر الغذامي نفسه، في كلمة الشكر التي تصدرت «النقد الثقافي». يقول في مقدمة «تأنيث القصيدة والقارئ المختلف»:

«وهو جزء من مشروع همه الحفر عن الأنساق الثقافية، متوسلاً بمنطلقات «النقد الثقافي»، وطامحاً إلى تطوير فاعلية النقد من كونه أدبياً جماليّاً إلى كونه نسقياً ثقافياً، هو مطمح لنقلة نوعية «من نقد النصوص إلى نقد الأنساق»، وقراءة النص الأدبي، لا بوصفه حدثاً أدبياً فحسب، وإنما بوصفه حدثاً ثقافياً كذلك»<sup>(٤٢)</sup>.

وهذا الهدف نفسه هو ما سعى إليه في «النقد الثقافي»: «في هذا الكتاب مسعى للكشف عن الأنساق الثقافية العربية...»<sup>(٤٣)</sup>.

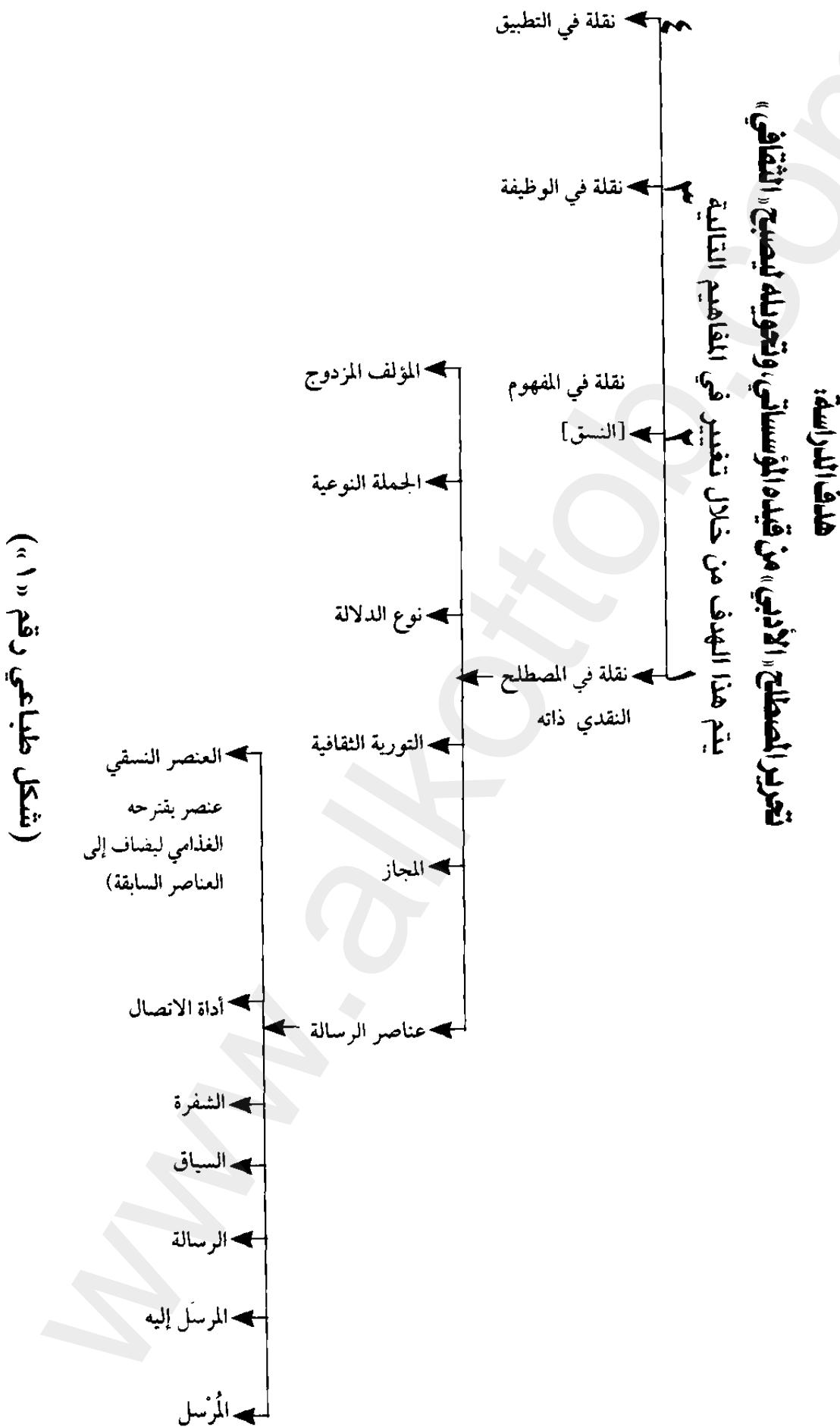
هل يعني هذا أن الدراسة الأخيرة لم تقدم إضافة حقيقة للدراسة التي سبقتها؟ إن الواقع يكشف العكس. وقد سبق وقلنا إن هذا الكتاب

يشكل منعطفاً محورياً في فكر الغذامي النبدي ، وفي إعادة قراءة الخطاب النبدي البلاغي العربي ، من خلال دراسة مطولة رصينة ، قامت على خطة درس محكمة ، وبنية منهجية مدرورة بعناية وبصيرة ، وكل خطوة فيها تؤسس للخطوة التي تليها وتمهد لها ، وهذا العمري ما نفتقده في الكثير من دراساتنا النقدية العربية المعاصرة \* ، التي يتکئ فيها كثير من الدارسين من اكتسبوا شهرة في خريطتنا النقدية العربية المعاصرة ، على أسمائهم ، وعلى بعض إنجازاتهم التي سبق لها وأكسبتهم تلك الشهرة ، فأمطرونا بدراسات نفتّش فيها عن منهجية علمية واضحة ، وعن فكرة ناضجة ، وعن قدرة على التوصيل ، فنصاب أثناء القراءة وبعدها بخيبة أمل كبيرة . ونفتّش فيها عن توظيف النظرية النقدية المعاصرة توظيفاً ناضجاً ، لخدم فكرنا أو ثقافتنا أو تراثنا خدمة حقيقة ، تحرك المستنقع الراکد ، فلا نجد من كل ذلك شيئاً .

جاءت هيكلة الدراسة في «النقد الثقافي» على النحو التالي ،  
الذي يلخصه الشكل الطباعي (رقم ١) .

\* وهذا ما دفعنا في دراسة سابقة إلى البحث والقراءة في عدد من النصوص النقدية العربية المعاصرة ، لتبين أن هناك في المقابل نصوصاً نقدية تخرج عن هذا الحكم . وقد تعرضنا في تلك الدراسة إلى قراءة الغذامي لقصيدة علي الدميني «الخبت» (تشريح النص - ١٩٨٧) .

انظر خالد سليمان: «قراءة في قراءات نصية معاصرة»، أبحاث اليرموك، مج ١٤، ع ١، ١٩٩٦م، ص ص: ٢٠٧ - ١٦٣ .



الهدف الأساسي، إذن، وكما يكرر الغذامي في أكثر من موضع في الكتاب، وكما ذكر أيضاً في دراسته «تأنيث القصيدة...»: هو إحلال «النقد الثقافي»، على المستويين النظري والتطبيقي، محل النقد الأدبي الذي ظل قائماً، كما يقول، على أدبيات الخطاب التي قررتها وتبنتها المؤسسة الثقافية طوال عصور الأدب السابقة(٤٤).

ولتحقيق هذا الهدف، لابد من جعل «النسق» و«النسقية» منطلقاً نقدياً، وأساساً منهجياً، يحل محل الاستمرار في جعل «أدبية» النص هي المنطلق النقدي والأساس المنهجي في التعامل مع النص الأدبي.

ولكي ينجح هذا النسق، منطلقاً ومنهجاً، يستدعي الغذامي ما حققه النظرية النقدية المعاصرة، وبشكل خاص في العقود الثلاثة الأخيرة، من استراتيجيات تتعلق بالنص وبالقارئ، ويجد ضالته في مقولات «نقد القارئ» و«التاريخانية الجديدة» و«النقد الثقافي»، فيبدأ في إعادة قراءة سلسلة من العناصر والمصطلحات والمفاهيم والوظائف المتعلقة بأدبيات الخطاب البلاغي التقليدية، مركزاً على مواضع القصور فيها، وعلى ما ظلت تسببه طوال عصور طويلة، على توجيه الخطاب الأدبي وجهة تخدم المؤسسة الثقافية المهيمنة، وتقوى من قبضتها على ذلك الخطاب، وتحجب بالتالي خطابات أخرى كثيرة بحجة عدم أدبيتها من وجهة نظرها، كما في حالة «ألف ليلة وليلة» مثلاً، التي اعتبرتها المؤسسة الثقافية البلاغية أدباً دونياً أو ساقطاً.

ولاشك أن الغذامي، وقد وضع استراتيجيته هذه، يدرك تماماً أنه لن ينجح في هدفه البعيد (مشروعه النقدي) إلا إذا نجح في إعادة النظر/ القراءة في تلك العناصر والمفاهيم والوظائف والمصطلحات.

ولما كانت إعادة النظر / القراءة تستلزم إجراءات على المستويين النظري والتطبيقي ، نجده يقيم خطته في الدراسة على هذين المستويين .  
وسوف تتبع فيما يلي بإيجاز إعادة القراءة التي قام بها ، لتعرف على أبرز خطوطها وإضافاتها .

يعرف الغذامي مصطلح «الأدبي» و«الأدبية» ، بقوله : «الأدبية» و«الأدبي» بمعناه الأكاديمي الرسمي ، هو ذلك التصور السائد عن أن الأدبي هو الخطاب الذي قررته المؤسسة الثقافية حسب ما توارثه من مواصفات بلاغية وجمالية ، قديمة وحديثة .<sup>(٤٥)</sup> . وقد أدى هذا التصور إلى تشكيل هذا الخطاب من جماليات بلاغية شكلية ، تحولت مع مرور الزمن إلى أدوات قمع ، منعت كل جمالية أخرى لا تدرج تحتها ، من أن تبرز إلى السطح . كما أن هذه الجماليات الشكلية والبلاغية وجهت الثقافة التي أنتجتها ، والتي نتجت تلك الجماليات ضمنها ، على المستوى الأيديولوجي وجهة دكتاتورية قمعية . ومن هنا تأتي الحاجة ، كما يرى الغذامي ، إلى ضرورة إعادة النظر في مصطلح «الأدبي» ، وتحريره من قيوده المؤسساتية ، وتوجيهه وجهة جديدة ، تمثل في مفهوم معاصر : «الثقافي» . ولكي تتم هذه النقلة ، وتنجح عملية التحرير ، يرى أنه لابد من :

أولاً: نقلة في المصطلح النبدي ذاته .

ثانياً: نقلة في المفهوم (النسق) .

ثالثاً: نقلة في الوظيفة (النسقية) .

رابعاً: نقلة في التطبيق .

أما عن النقلة في المصطلح، فيمكن أن تتم من خلال إضافة عنصر سابع إلى العناصر الستة التي كان ياكوبسون (R.Jakobson) قد بينها عناصر تتشكل منها كل رسالة لغوية\*. والعنصر السابع الذي يقترح الغذامي إضافته هو «العنصر النسقي». ويرى أن إضافة «العنصر النسقي» من شأنه أن يكسب اللغة وظيفة سابعة، هي «الوظيفة النسقية». وإضافة هذه الوظيفة إلى وظائف اللغة الست<sup>(٤٦)</sup>، من شأنها أنها تمكّنا من «توجيه نظرنا نحو الأبعاد النسقية التي تتحكم بنا وبخطاباتنا، مع الإبقاء على ما ألفنا وجوده، وتعودنا على توقعه في النصوص من قيم جمالية وقيم دلالية، وما هو مفترض فيها من أبعاد تاريخية وذاتية واجتماعية». وإضافة إلى ذلك تأتي الوظيفة النسقية عبر العنصر النسقي. وهذا يمثل مبدأً أساسياً من مبادئ النقد الثقافي. ويتمثل لنا أساساً للتحول النظري والإجرائي من النقد الأدبي إلى النقد بعده الثقافي، وذلك لكي ننظر إلى النص بوصفه حادثة ثقافية، وليس مجتليًّا أدبياً فحسب<sup>(٤٧)</sup>.

**المجاز: ظلّ المجاز في الخطاب الأدبي، عبر عصوره الطويلة،** ومنذ أن استقرت علوم البلاغة، ينظر إليه على أنه ضرب بلاغي / جمالي، تنضوي تحت لوائه ألوان وأطياف أخرى، كالتشبيه والاستعارة والكناية. وفي المفهوم الحديث، لم يخرج المجاز عن كونه نطاً انحرافيًّا في اللغة الشعرية. وقد ظلّ، كما يقول الغذامي، «قيمة بلاغية» تدور حول الاستعمال المفرد للكلمة المفردة، وإذا تجاوز الكلمة فهو عن الجملة، لينتقل بذلك من المجاز المفرد إلى المجاز المركب. ومثل هذا

\* عناصر الرسالة التي حدّدها ياكوبسون هي: المرسل، المرسل إليه، الرسالة، السياق، الشفرة، أداة الاتصال.

التصور يجعله حبيس قيمته البلاغية ، من ناحية ، ويقصره على المجاز المفرد ومجاز الجملة ، من ناحية أخرى . وفي مشروعه النبدي ، يرى الغذامي ضرورة تحويله إلى قيمة ثقافية ، وليس بقاءه حبيس إطاره وقيمته البلاغية . ولما كان قد أضاف العنصر النسقي في عناصر الرسالة ، كما أشرنا قبل قليل ، يصبح بالإمكان توسيع مفهوم المجاز «ليكون مفهوماً كلياً لا يعتمد على ثنائية الحقيقة / المجاز ، ولا يقف عند حدود اللغة والجملة ، بل يتسع ليشمل الأبعاد النسقية في الخطاب ، وفي أفعال الاستقبال ، فإننا نقوم بمفهوم «المجاز الكلي» متصاحباً مع الوظيفة النسقية للغة ، والاثنان معاً مفهومان أساسيان في مشروعنا في النقد الثقافي كبديل نظري وإجرائي عن النقد الأدبي»<sup>(٤٨)</sup> .

**التورية:** والتورية بدورها أحد المصطلحات البلاغية التي تتشكل جمالياتها أو تنبثق من كونها منتجة لفارق لفظية تلغي معنى ظاهراً للقول ، وتحل محله معنى تأويلاً من معاني اللفظ المستتر ، وبذا يصبح للكلمة معنيان : معنى ظاهر قريب غير مقصود ، ومعنى مستتر بعيد هو المقصود . وهذا يعني أننا معنيون في تحليلنا للتورية بما هو كائن في «الوعي اللغوي» ، ومتجاهلون تماماً لما يكمن فيها من «مضمر نسقي» . وفي هذا ما ينبغي أن يدفعنا إلى إجراء تعديل في مفهوم التورية ، يوسع من قدرتها على العمل ضمن القول ، ولا مانع من إضافة صفة لها ، تفصيلها أو تميزها عن التورية بمفهومها التقليدي . يقول : «إن استعارة مصطلح (التورية) ونقله من علم البلاغة إلى حقل النقد الثقافي ، يستلزم توسيع المفهوم ليدل دلالة كلية لا تنحصر في معينين : قريب وبعيد ، مع قصد بعيد ، وإنما ليدل على حال الخطاب ، إذ ينطوي على بعدين ، أحدهما مضمر ولا شعوري ، ليس في وعي

المؤلف ولا في وعي القارئ. إنه مضمر نسقي ثقافي ، لم يكتبه فرد، ولكنه أنوجد عبر عمليات من التراكم والتواتر حتى صار عنصراً نسقياً يتلبّس الخطاب ورعيّة الخطاب من مؤلفين وقراء... وهذا هو المدلول الأشمل لمصطلح (التورية الثقافية)، كما هو الهدف من المشروع النظري والإجرائي لهذا الكتاب»<sup>(٤٩)</sup>.

**نوع الدلالة:** كان الغذامي قد فصلَ القول في كتابه «الخطيئة والتکفیر» عن الدلالة بنمطيها «الدلالة الصريحـة» و«الدلالة الضمنـية»، وكـونهما تتلازمان الحضور في النص الأدبـي . فالصـريحـة تمثل المعنى الذي تـنـتجـهـ كـلمـاتـ النـصـ وجـملـهـ، وـالـذـيـ يـقـومـ عـلـىـ اـتـحـادـ التـرـكـيبـ النـحـويـ وـالـدـلـالـيـ لـلـكـلـمـاتـ، وـهـوـ معـنـىـ يـكـنـ لـأـيـ إـنـسـانـ يـعـرـفـ اللـغـةـ التي كـتـبـ بـهـاـ أـنـ يـدـرـكـهـ . أـمـاـ الضـمـنـيـةـ فـإـنـهـاـ غالـباـًـ ماـ تـسـتعـصـيـ عـلـىـ الـقـارـئـ العـادـيـ، وـتـحـتـاجـ إـلـىـ قـارـئـ ذـوـّـاقـ، خـبـيرـ بـأـسـرـارـ اللـغـةـ وـخـفـايـاهـاـ لـكـيـ يـدـرـكـهــ، لـأـنـهـاـ لـيـسـتـ مـجـرـدـ عـلـاقـاتـ تـرـكـيبـ نـحـويـ وـدـلـالـيـ مـعـجمـيـ لـلـقـولـ . إـنـهـاـ فـعـالـيـةـ فـنـيـةـ فـيـ اللـغـةـ، وـبـحـاجـةـ إـلـىـ فـعـالـيـةـ قـرـائـيـةـ تـسـجاـوزـ مـجـرـدـ شـرـحـ القـولـ<sup>(٥٠)</sup>.

وهو هنا في «النقد الثقافـي» يـضـيفـ نوعـاـ ثـالـثـاـ منـ الدـلـالـةـ يـسمـيهـ «الـدـلـالـةـ النـسـقـيـةـ»ـ، لـتـقـومـ بـدـورـهاـ أـيـضاـًـ فـيـ إـنـجـاحـ النـقلـةـ منـ «ـالـنـقـدـ الأـدـبـيـ»ـ إـلـىـ «ـالـنـقـدـ الثـقـافـيـ»ـ:ـ وـإـذـاـ ماـ كـانـتـ الدـلـالـةـ الصـرـيحـةـ مـرـتـبـةـ بـالـشـرـطـ النـحـويـ، وـوـظـيـفـتهاـ نـفـعـيـةـ/ـ تـوـصـيـلـيـةـ، بـيـنـماـ الدـلـالـةـ الضـمـنـيـةـ تـرـتـبـطـ بـالـلـوـظـيـفـةـ الـجـمـالـيـةـ لـلـغـةـ، فـإـنـ الدـلـالـةـ النـسـقـيـةـ تـرـتـبـطـ فـيـ عـلـاقـاتـ مـتـشـابـكـةـ مـعـ الزـمـنـ لـتـكـوـنـ عـنـصـرـاـ ثـقـافـيـاـ أـخـذـ بـالـتـشـكـلـ التـدـريـجيـ إـلـىـ أـنـ أـصـبـحـ عـنـصـرـاـ فـاعـلـاـ تـمـكـنـ مـنـ التـغـلـغلـ غـيرـ الـلـحـوظـ، وـظـلـ كـامـناـ فـيـ

أعمق الخطابات ، وظل يتنقل ما بين اللغة والذهن البشري ، فاعلاً أفعاله من دون رقيب ، لأن شغال النقد بالجملالي ، أولاً ، ثم لقدرة العناصر النسقية على الكمون والاختفاء»<sup>(٥١)</sup>.

**الجملة النوعية:** يتربّى على الاعتراف بأن هناك دلالة نسقية في الخطاب الأدبي ، إعادة النظر في مفهوم الجملة ، وأنواعها ، بحيث يضاف غط من الجمل نتيجة الدلالة النسقية : وعليه ستكون أنواع الجمل ثلاثة :

- ١- الجملة النحوية : المرتبطة بالدلالة الصريحة .
- ٢- الجملة الأدبية : ذات القيم البلاغية والجملالية المعروفة .
- ٣- الجملة الثقافية : المولدة عن الفعل النسقي في المضم المدلالي للوظيفة النسقية في اللغة»<sup>(٥٢)</sup> .

وكمثال على مفهوم الجملة الثقافية يستحضر الغذامي بيت جرير الذي يرد فيه على غريميه الفرزدق :

أنا الدهر يفني الموت والدهر خالد      فجئني بمثل الدهر شيئاً يطاوله  
هذا القول / الجملة ، يستند كما يقول الغذامي ، إلى رصيد ثقافي عميق الجذور ، ليس فقط في وجدان الشاعر كفرد ، أو كذات منفردة ، وإنما في الثقافة ككل . فالـ «أنا» هنا لا تتحدث عن «جرير وحده» ، ولكنها الأنا النسقية / الثقافية المغروسة في ذهن جرير ، وبدوره يزيد من بيتها وتعظيمها . . . وبيت جرير هذا هو ديدالوج ثقافي (وليس مونولوجا) مما يعني أنه خطاب نسقي»<sup>(٥٣)</sup> .

**المؤلف المزدوج :** إن النقلة الاصطلاحية التي شملت العناصر الخمسة السابقة تشكّل منطلقات أو مقولات منهجية للمنهج النقدي

الثقافي الذي يرسمه الغذامي . ومن شأن هذه المقولات ، وعبرها ، يتحرر الناقد من هيمنة البلاغي / الجمالي ، الذي هو أحد إفرازات النسق الثقافي<sup>(٥٤)</sup> .

ويرى الغذامي ، هنا ، ضرورة التفريق بين المؤلف الذي أنتج النص مباشرة ، أي المؤلف الذي ينسب إليه النص ، وهو المؤلف المعهود ، ومؤلف آخر يسميه «المؤلف المضمّر» ، الذي هو الثقافة ذاتها التي يتسبّب إليها النص ومؤلفه المعهود : «هذا المؤلف المضمّر هو الثقافة ، بمعنى أن المؤلف المعهود هو ناتج ثقافي مصبوغ بصبغة الثقافة ، أولاً ، ثم إن خطابه يقول من داخله أشياء ليست في وعي المؤلف ، ولا هي في وعي الرعية الثقافية»<sup>(٥٥)</sup> وبناء على هذا التصور يكون المؤلف الحقيقي اندماجاً بين مؤلف معهود ، ومؤلف مضمّر ، يتجان «المؤلف المزدوج» المرتبط بالدلالة النسقية ، التي ينبغي أن يوجه لها الناقد الثقافي مهمته لكشفها والتعرف عليها .

نقطة في المفهوم (النسق) : في مشروع الغذامي النقيدي يحتل «النسق» أهمية خاصة ، حيث يطرحه كمفهوم مركزي ، تبني عليه قيم دلالية كثيرة . وتوسّس عليه اجراءات قرائية أساسية . وتشكل الأسئلة الثلاثة التالية ، التي يطرحها حوله ، إطاراً مناسباً للتعرّيف به ، وطريقة قراءته ، وكيفية تمييزه عن سائر الأنساق : (١) ما النسق الثقافي؟ (٢) كيف نقرأه؟ (٣) كيف تمييزه عن سائر الأنساق؟ وبادئ ذي بدء ، يرى أن وظيفة «النسق» هي التي تحدده ، وليس وجوده المجرد . وهذه الوظيفة تقوم على أربع مواصفات ، هي :

(١) وجود النسقين (المضمّر والصريح) جنباً إلى جنب في النص .

- (٢) التناقض بين النسقين.
- (٣) جمالية النص، لأن جمالياته هي في الواقع أخطر من الثقافة لتمرير أساقها.
- (٤) جماهيرية النص، لأن جماهيريته تدل على فعل النسق في الذاكرة الثقافية والاجتماعية.

وهذا التصور يقتضي قراءة خاصة للنصوص ، لكشف ما تتضمنه من أنساق ، والقراءة المؤهلة لذلك هي القراءة التي تبني وجهة نظر «النقد الثقافي» التي لا تنظر إلى النص على أنه أدبي جمالي فقط ، ولكن بوصفه حادثة ثقافية أو منتجًا ثقافياً .

أما عن كيفية تميزه عن سائر الأنساق ، فلابد أن يؤخذ في الاعتبار ، دلالته المضمرة ، ومجازيته الكلية الجماعية وليس المجازية الفردية ، كما هو الحال في المجاز البلاغي ، وكذلك جذوره التاريخية الضاربة في أعماق الجماعة . وهكذا فإن الخطاب المتسم بهذه الصفات والشروط ، يقول الغذامي : «هو ما نسميه بالنسقي ، وهو متميز عن أصناف الخطاب الأخرى . وركائز النظر إليه تأخذ بالدلالة النسقية كرديف مختلف عن الدلالتين الصريحة والضمنية ، وتأخذ بالجملة الثقافية كرديف مختلف عن الجملة نحوية والأدبية ، مثلما أن النص النسقي رديف مختلف عن النص الأدبي . ولسوف يكون النقد الثقافي رديفاً مختلفاً عن النقد الأدبي » (٥٦) .

**ثالثاً: نقلة في الوظيفة.** بناء على ما سبق من نقلات في المصطلح وفي المفهوم ، تصبح وظيفة «النقد الثقافي» مختلفة عن وظيفة النقد الأدبي ، ذلك أنها تحول إلى «كشف حركة الأنساق وفعلها

المضاد للوعي وللحسن النقدي بدلاً من أن تسعى لكشف الجمالي في النص الأدبي . ويجد الغذامي في طبيعة هذه الوظيفة الجديدة تشابهاً بينها وبين ما أسماه علماء الحديث (علم العلل)، الذي يبحث في عيوب الخطاب ، ويكشف عن سقطات في المتن أو في السند . ولما كان ذلك العلم ، علم العلل ، في مفهوم علماء الحديث ، يتطلب ممارسة دققة وصارمة ، فإن الأمر في النقد الثقافي يتطلب كذلك مثل هذه الممارسة الصارمة الدقيقة القادرة على «تشريح النصوص ، واستخراج الأساق المضمرة ، ورصد حركتها»<sup>(٥٧)</sup> .

وهذا التحول في الوظيفة يفرض تعبيراً في نمط الأسئلة التي توجه حركة الناقد الجديدة . وهي أسئلة أخذ يتوجه إليها أصحاب النقد الثقافي ، ويبينون عليها نمط اقترابهم من النص ، وقد عرضنا أمثلة من تلك الأسئلة في هذه الورقة .

ويبرز الغذامي مقوية النص وجماهيريته ، لتشكل محوراً أساسياً في هذه الأمثلة :

والسؤال النقدي سيكون حينئذ عن المقوية بوصفها أساساً للاستهلاك الثقافي ، وعن سبب جماهيرية خطاب او ظاهرة ما ، مما هو في زعمنا ، ليس نتيجة خالصة لجمال المقوء او الظاهرة ، ولا لفائدةتها العملية ، ولو كان الأمر كذلك لساد كل جميل ، ولشاع كل نافع ، كما أن السبب ليس في البساطة والسهولة ، وإنما لساد كل بسيط .

إن وراء ذلك في عرفنا اسباباً ذات أبعاد نسقية ، وهذه هي وظيفة الثقافي<sup>(٥٨)</sup> .

رابعاً: نقلة في التطبيق : يختار الغذامي هنا نسقاً ثقافياً يرى أنه

طبع ذاتنا العربية ثقافياً وإنسانياً على مدى عصور طويلة ، ويطلق عليه «نسق (الشخصية الشعرية)».

وعلي النقيض مما يمكن أن يتوقعه كثيرون ، فإنه يرى أن هذا النسق قد عمل في ذاتنا سلباً ، وما زال ، لأننا ظللنا ننتاج هذا النسق ، ونعيده ، ونتحرك حسب شروطه وهذا هو السبب الذي جعلنا نسقط في حبائله وأشراكه ، حتى الشعراء الذين أدعوا أنهم يأتون حاملين رأيات الحداثة والتغيير ، كأدونيس ونزار قباني ، فإنهم لا يختلفون إطلاقاً عن القدماء ، كالمتنبي ، وأبي تمام ، وغيرهما ، في وقوعهم الفاضح في الخدعة النسقية التي فرضتها الشخصية الشعرية ، على خطابنا الشعري والأدبي ، وعلى مسلكنا الفكري والثقافي .

وهكذا فقد حملت الفصول التطبيقية (الثالث والرابع والخامس والسادس والسابع) دراسات مسهبة لمجموعة كبيرة من الانساق ، من مثل : اختراع الفحل ونسق الاستفحال ، وصناعة الطاغية ، وغيرها ، متبعاً لها ، وكاشفاً لأقنعتها ، وصراعها ، بعين ثاقبة وآراء جريئة واثقة ، ومنطق فلسفى يصعب إنكار مقولاته ومنطلقاته ونتائجها .

«٤»

كنا قد ذكرنا ، ونحن بصدق التعريف بأنماط القارئ في نظرية «نقد استجابة القارئ» ، بأننا سنتعرض إلى نمط القارئ الذي يبرز في دراسة الغذامي «النقد الثقافي» ، والذي يأتي استمراراً لمفهوم القارئ ونمطه في الدراسة التي سبقت «النقد الثقافي» ، والتي جاءت بعنوان «تأنيث القصيدة ، والقارئ المختلف» .

وقد استهلّ الغذامي التعريف بهذا القارئ وهويته ، باقتباس

لقول منسوب الى سocrates . يلخص سخرية ذلك الفيلسوف العظيم من «المظنون» الذي يجعله الحكماء او من يظنون أنفسهم كذلك انه «يقين» ، وان كان القول في ظاهره سخرية من الحكماء انفسهم ، أو من يظنون انفسهم كذلك . وقد انتاج سocrates ، من خلال هذا النوع من السخرية ، نمطاً من أنماط «المفارقة» عرفت باسمه فيما بعد : «المفارقة السocrاتية» (Socratic Irony) ، والتي يقابلها في البلاغة العربية ، ما اسمه البلاغيون العرب : «تجاهل العارف»<sup>(٥٩)</sup> .

والغذامي نفسه ، أثار في نقاشه هذا السؤال : «... ولكن هذا القارئ ، ما هو؟»<sup>(٦٠)</sup> وبادئ ذي بدء ، يستبعد أن يكون هذا القارئ «المختلف» هو القارئ المبيت في نية المؤلف ،<sup>(٦١)</sup> كما انه يستبعد أن يكون «القارئ الضمني» لانه ، من وجهة نظره ، صار مؤلفاً ضمنياً للنص من حيث كونه حاضراً في ذهن المؤلف الفعلي حضوراً كاملاً<sup>(٦٢)</sup> ، وان كان هذا المفهوم للمؤلف الضمني لدى الغذامي ، يأتي مخالفاً بعض الشيء عن المفهوم الذي قدمه آيزر ، كما وضحه بعض الدارسين<sup>(٦٣)</sup> . وهو أيضاً ليس «القارئ المثالي» ولا «القارئ النموذج» . وليس «القارئ المضيف» أو «القارئ الطفيلي»<sup>(٦٤)</sup> . كل هذه الأنماط من القراء ، ليست هي الهوية الحقيقة لهذا «القارئ المختلف» . وما دام الأمر كذلك ، فأي قارئ نحن بصدده إذن؟

إنه ذلك القارئ الرحالة ، قارئ تاريخي ، وجد منذ عصور اللغة المبكرة ، او في الأقل منذ ظهور نصوص توصف بالابداعية . انه قارئ يحضر ويغيب ، ... يفهم ويسيئ الفهم ، يبني ويهدم ، يخلص ويخون ، يتصرف مع النص في حرية تامة . لا يتحكم فيه قانون ولا

سلطة . . . »<sup>(٦٥)</sup>.

وإذا كان مثل هذا المفهوم يعطي القارئ مزيداً من السلطة على النص ، ومزيداً من المشاركة في صنع النصّ الأدبي نفسه ، فهو ولا شك ، جزء مهم مما يحاول «النقد الثقافي» أن يقدمه في عملية القراءة/ التحليل للأدب .

ملاحظةأخيرة ، أختتم بها هذا المعرض لمسيرة الغذامي النقدية ، التي أراها ، كما يراها كثيرون ولا شك ، مسيرة حفقت من الانجازات على المستوى النظري والتطبيقي ما لم تتحققه مسيرة ناقد عربي معاصر ، وهي ، أي الملاحظة ، تتعلق بالمطمح الذي اشار اليه الغذامي في ان يحل «النقد الثقافي» محل «النقد الأدبي». وموضع التساؤل هنا ، لماذا «الحلول محل . . .؟» فإذا كان «النقد الثقافي» ، كما يبين الغذامي ، «فرع من فروع النقد النصوصي العام ، ومن ثم فهو أحد علوم اللغة ، وحقول (الألسنية) ، معنى بنقد الأنساق المضمرة التي ينطوي عليها الخطاب الثقافي ، بكل تجلياته وأنمطه وصيغه ، ما هو غير رسمي وغير مؤسساتي ، وما هو كذلك سواء بسواء»<sup>(٦٦)</sup> ، أليس الأولى أن يروج له كمنهج يفتح آفاقاً في النص ، وينير أقبية لم تقم بها مناهج سابقة؟ ثم ألن يكون في احلالنا له محل ما ظللنا نتعارف عليه : «النقد الأدبي» الغاء لذلك المنجز النcretive السابق ، وليس اضافة ، بكل ما قام به ذلك المنجز وما قام عليه من جماليات ، مهما اختلفنا في قراءتها فإنها تبقى جماليات ، بحسنها وقبحها ، وبما ظلت تفعله من بناء أو هدم؟

د. خالد سليمان

## الإحالات

- ١- صدر عن النادي الأدبي الثقافي، جدة، ١٩٨٥ م.
- ٢- «التشریحية» مصطلح قدّمه الغذامي في «الخطيئة والتکفیر» مقابلًا للمصطلح الغربي ((Deconstruction)). ر. الخطيئة والتکفیر، ص: ٥٠.
- ٣- ر. خالد سليمان: قراءة في قراءات نقدية نصية معاصرة، مجلة أبحاث اليرموك، سلسلة الآداب واللغويات، مج ١٤، ع ١، ١٩٩٦، ص ص: ١٦٣ - ٢٠٧.
- ٤- تشمل هذه المرحلة، الدراسات التالية:
  - [الخطيئة والتکفیر (١٩٨٥) م.]
  - [تشريح النص (١٩٨٧) م.]
  - [الصوت القديم الجديد (١٩٨٧) م.]
  - [الموقف من الحداثة (١٩٨٧) م.]
  - [الكتابة ضد الكتابة (١٩٩١) م.]
  - [ثقافة الأسئلة (١٩٩٢) م.]
  - [القصيدة والنص المضاد (١٩٩٤) م.]
  - [المشاكلة والاختلاف (١٩٩٤) م.]
- ٥- إحسان عباس، تاريخ النقد الأدبي عند العرب، دار الثقافة، بيروت، ط ٣، ١٩٨١ م، ص: ١٥.
- ٦- الموقف من الحداثة، ومسائل أخرى، ط ١، ١٩٨٧ م، ص ص ١٥٥ - ١٥٦.
- ٧- الخطيئة والتکفیر، ص: ٤٩.
- ٨- نفسه، ص: ٢٣.
- ٩- نفسه، ص: ٥٩.
- ١٠- نفسه، ص: ٨٣.
- ١١- نفسه، ص: ٧٨.
- ١٢- نفسه، ص: ٩.
- ١٣- نفسه، ص: ٢٢.
- ١٤- نفسه، ص: ٩٠.
- ١٥- نفسه، ص: ٨.

- ١٦- نفسه، ص: ٩.
- ١٧- نفسه.
- ١٨- نفسه، ص: ٧٨.
- ١٩- نفسه، ص: ٢٦.
- ٢٠- المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء - بيروت، ط ١، ٢٠٠٠ م.
- ٢١- خالد سليمان: أنماط من الغموض في الشعر العربي الحر، منشورات عمادة البحث العلمي، جامعة اليرموك، ١٩٨٧ م، ص: ١٧ . والاقتباس نقلًا عن: Michael Schmidt: An Introduction to 50 Modern Poets,Pan Books,London,1979,p.214
- ٢٢- نظراً للتداخل الكبير بين «نقد التاريخانية الجديدة» و«النقد الثقافي»، وقيام النقد الثقافي على مفاهيم التاريخانية الجديدة، تَجَمَّعَ معظم الدراسات النقدية الغربية المعاصرة بين المنهجين في منهج واحد.
- ٢٣- النقد الثقافي، ص: ٨.
- ٢٤- The Johns Hopkins Guide to Literary Theory and Criticism,ed.Michael Groden and Martin Kreiswirth,The Johns Hopkins University Press,1994,p.606.
- ٢٥- نفسه.
- ٢٦- نفسه.
- ٢٧- Reader-Response Criticism from Formalism to Post-Structuralism,ed.By Jane P.Tompkins,the Johns Hopkins University Press,(Introduction,p.x).
- ٢٨- The Johns Hopkins Guide...,p.610.
- ٢٩- نفسه.
- ٣٠- روبرت هولب: نظرية التلقي، ترجمة د. عز الدين اسماعيل، كتاب النادي الثقافي الأدبي، ١٩٩٤ م، ص: ١٧٣ .
- ٣١- رومان سلدن: النظرية الأدبية المعاصرة، ترجمة سعيد الغانمي، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت ١٩٩٦ م،ص: ١٦٨ .
- ٣٢- راجع له «الفصل الثاني» من "Reader-Response Criticism...."

pp.7-25.

- ٣٣- رومان سلدن: النظرية الأدبية، ص: ١٦٨ .
- ٣٤- د. ميجان الرويلي و د. سعد البازعي، دليل الناقد الأدبي، ١٩٩٥م، ص: ٣٩ .
- ٣٥- عمر الدسوقي، في الأدب الحديث، ج ٢، ص ١٧ ، نقلأً عن تاريخ الجبرني .
- ٣٦- Lois Tyson: Critical Theory Today,Garland Publishing,Inc New York and London,1999,p.280
- ٣٧- ر. ستانلي هاين: النقد الأدبي ومدارسه الحديثة، ترجمة إحسان عباس، ومحمد يوسف نجم، دار الثقافة، بيروت جـ ١، ص ص: ١٨٥ - ٢١٥ .
- ٣٨- Lois Tyson: Critical Theory...,pp:288-289
- ٣٩- نفسه، ص: ٢٩٢ .
- ٤٠- نفسه .
- ٤١- نفسه، ص ص: ٢٩٧ - ٢٩٨ .
- ٤٢- «تأثيث القصيدة والقارئ المختلف» (١٩٩٩م) .
- ٤٣- «النقد الثقافي»، ص ص: ٧ - ٩ .
- ٤٤- نفسه، ص: ٥٧، ٦٥، ٦٦، ٦٩ .
- ٤٥- نفسه، ص: ٥٧ .
- ٤٦- الوظائف الست للرسالة:  
 (١) الوظيفة النفعية/ الإخبارية: حينما يركّز الخطاب على المرسل إليه.  
 (٢) الوظيفة التعبيرية/ الذاتية الوجданية، حينما يركّز الخطاب على المرسل.  
 (٣) الوظيفة المرجعية، حينما يكون التركيز على السياق.  
 (٤) الوظيفة المعجمية، حينما يكون التركيز على الشفرة.  
 (٥) الوظيفة التنبيهية، حينما يكون التركيز على أداة الاتصال.  
 (٦) الوظيفة الشاعرية/ الجمالية، حينما تتركز الرسالة على نفسها.
- ٤٧- النقد الثقافي، ص ص: ٦٥ - ٦٦ .
- ٤٨- نفسه، ص: ٦٩ .
- ٤٩- نفسه، ص: ٤٩ .
- ٥٠- الخطيئة والتکفیر، ص ص: ١٢٥ - ١٢٦ .
- ٥١- النقد الثقافي ، ص: ٧٢ .

- ٥٢- نفسه، ص: ٧٤.
- ٥٣- بيت جرير هذا جاء ردأ على بيت للفرزدق، يقول فيه متحدياً خصمه جريراً:  
فإنني أنا الموت الذي هو ذاهب بنفسك فانظر كيف أنت محاوله  
(النقد الثقافي، ص: ١٢٠).
- ٥٤- النقد الثقافي، ص: ٥٧.
- ٥٥- نفسه، ص: ٧٦.
- ٥٦- نفسه، ص: ٨١.
- ٥٧- نفسه، ص: ٨٤.
- ٥٨- نفسه، ص: ٨٥.
- ٥٩- خالد سليمان: المفارقة والأدب، دراسات في النظرية والتطبيق، دار الشروق، عمان، ١٩٩٩م، ص: ٢٣.
- ٦٠- «تأنيث القصيدة...»، ص: ١٤٨.
- ٦١- نفسه.
- ٦٢- نفسه، ص: ١٥١.
- ٦٣- ر.ا. ص ١٤ - من هذه الورقة.
- ٦٤- «تأنيث القصيدة...»، ص ص: ١٥٢ - ١٥٤.
- ٦٥- نفسه، ص: ١٥٧.
- ٦٦- «النقد الثقافي»، ص ص: ٨٣ - ٨٤.

## النقد الثقافي، والنسق الثقافي

### قراءة نقدية في «تأنيث القصيدة والقارئ المختلف»

سعيد يقطين

#### ١. تقديم:

١ . ١ يستشعر عبدالله الغذامي في القسم الثاني من كتابه «تأنيث القصيدة والقارئ المختلف»<sup>(١)</sup> أن كتابه هذا لا يمكنه إلا أن يشير الاختلاف ، فيعبر عن ذلك بقوله : «لعل القارئ يجد نفسه مفتوحة للاختلاف معه ومزید من الاختلاف (ص . ١٠٣) . أن يستشعر المؤلف مثل هذا الإحساس ، ويتوقع اختلاف القارئ معه ليس له من معنى غير كونه يدرك أنه يخوض في مجالات تستدعي الاختلاف ، ويتطرق إلى جوانب محددة من منظور مخالف لما ساد في التصور والاعتقاد . وعندما يتعلق الأمر بقضايا تتصل بالنص والنقد والمعنى والتأويل في الثقافة العربية فإن الأمر لا يمكن إلا أن يكون مدعوة للاختلاف بين المستغلين بهذه الأمور . حين يتصدى الغذامي لقضايا من

(١) عبدالله الغذامي، تأنيث القصيدة والقارئ المختلف، المركز الثقافي العربي / بيروت /

هذا التقليل بطريقته الخاصة في المعاجلة والتحاليل فإنه، رغم ما يمكن أن يشير ذلك من اختلاف، فإنه يحقق بالإضافة إلى ما أوصل إليه غایتين كبيرين:

- تتمثل أولاهما في المساهمة في تطوير فكرنا الأدبي والنقدى ودفعه إلى التفكير والبحث، بدل الاستسلام لجاهز الرؤى والتصورات التي هيمنت أمدا طويلاً من الدهر في النظر والعمل.

- وتبرز آخراهما في تقديم معرفة جديدة وانتاج خطاب جديد بقصد الأدب والمعنى القراءة، وما يتصل بجمل هذه القضايا الأدبية، وابعادها الثقافية والأجتماعية.

لقد جعل الغذامي نصب عينيه تحقيق هاتين الغایتين منذ اعماله النقدية المبكرة، واستمر ذلك إلى اعماله الأخيرة، وبذالى ذلك بجلاء منذ اطلاقه على كتابه الأول (١٩٨٥) وما تلاه من اعمال، أن اساس تميز الغذامي ومصدر اختلافه يعود بالدرجة الأولى إلى نبشه في الذاكرة الأدبية والنص الثقافي العربي في مختلف تجلياته. ولقد مكنته هذا من فرض اسمه في الساحة النقدية والأدبية العربية بما قدمه من جليل الأعمال وعميقها، وبما تشيره من نقاش وجدل.

١ . ٢ . في هذا النطاق تأتي قراءتي لكتابه «تأنيث القصيدة، والقارئ المختلف» لما يتضمنه، على غرار باقي مؤلفاته، من جديد الأطروحت، ولما فيه من جراءة في تناول مظهر من أهم مظاهر النص العربي من حيث طبيعته ووظيفته ورمزيته الثقافية والمعرفية. وهذا الأطروحة التي يجسدها هذا الكتاب في منتهى الأهمية والجرأة في الوقت نفسه، لأن لها بعدا عميقا الغور في التصور الأدبي والثقافي

العربية، وحين يتصدى لها الغذامي بطريقته الخاصة فإنه يغير الرؤى والتقديرات. وبهذا فهو يفتح بابا لا يمكنه إلا أن يفسح المجال للحوار الجاد والمثير، وذلك مانزروم تحقيقه من خلال هذه القراءة النقدية.

## ٢. الأطروحة والأنساق:

٢. ١. في مقدمة شديدة الإيجاز البليغ يبين لنا الغذامي الأطروحة العامة التي يدافع عنها في كتابه هذا. نقوم أو لاً بتقديم الأطروحة، ونطرح بتصديها بعض الأسئلة التي تأمل الإجابة عنها من خلال تبع فصول الكتاب حيث نجد تفصيلاً وتوضيحاً، ومناقشة حيناً، وسجالاً أحياناً آخر، وتأكيداً في الأخير لكل ما ورد في المقدمة من آراء وتصورات مجملة.

### ٢. ٢. تلخص الأطروحة على النحو التالي :

٢. ٢. ١. الثقافة جسد مركب من الانساق المتصارعة.

٢. ٢. ٢. الحس الفحولي شكل النسق الأساسي في الثقافة العربية، ويظهر ذلك بوضوح في الإبداع الشعري.

٢. ٢. ٣. يندرج تحت هذا النسق «الفحولي» مضمر ثقافي يسعى بحياة وبخاتلة لكي يشاغبه ويهز بعض جدران قلعته العتيدة. هذا المضمر هو «التأنيث».

٢. ٣. إننا بحسب هذه الأطروحة التي يدافع عنها الغذامي أمام رغبة اكيدة في الاحتياط بالثقافة العربية (انطلاقاً من الأدب) والكشف عن نسقيتها، وابراز النسق المركزي المتحكم فيها مع السعي إلى تجسيد النسق المضاد (المهمش) الذي يرمي إلى خلخلة النسق السائد وتقديم

نسق بديل عنه.

إلى هذا الحد نحن أمام رؤية دقيقة للاشياء وامام مقدمات سليمة نظرياً ومنهجياً، وبصدق قراءة جديدة تسعى إلى الوقوف على ما تشكل منه بنية الأدب العربي وفرز العناصر التي تتكون منها لتجسيد انساقها وما يحبل به الصراع بينها وما يقدمه من احتمالات. كما اننا من جهة أخرى لسنا أمام تصنيف للانساق ووصف موضوعي لها وإنما أيضاً بصدق مواقف يتبعها المؤلف ويدافع عنها. فهو ينحاز إلى نسق ضد آخر، يتصرّل نسق قدر له أن يظل ملغى ومهمشاً ومضمراً. اي أن الباحث بمعنى آخر لا يقف فقط أمام وصف النسق الثقافي العربي، بل أنه يتعداه إلى انحصار قراءة تأويلية.

## ٢ . ٤ . بناء على هذه الأطروحة تمفصل الأنساق إلى ثنائيات

متضادعة:

الفحولة	(تض)	التائينث.
المهيمن	(تض)	المضمر. (تض: نقيض).
المركزي	(تض)	المهمش.

يرى الباحث أن الحس الفحولي في الثقافة العربية شكل «المتن» الوجданى والعقلى لنا ولثقافتنا على مر العصور. أما الحس النقيض فقد ظل مضمراً وهامشياً. ويستطيع المؤلف بناء على هذه الثنائية بـ «الحفر» عن علامات لتأئينث الخطاب من جهة، ولاستنبات قارئ مختلف من جهة أخرى، ويكشف عن مشروعه من خلال ما يصدر به مقدمة الكتاب عبر قوله: «وفي هذه الدراسات سعي إلى استكشاف آفاق

الخطاب المضمرة (المهمشة) التي تقع بعيداً عميقاً هناك، تحت اطمار المتن ومن وراء اقنعة البلبل الفحولي» (ص. ٧) تتضح لنا بجلاء من خلال هذا الإعلان الرغبة الأكيدة التي يحملها المشروع وبما يتميز به من وضوح وجراة وهي الانتصار للمهمش ضد المركزي كما يتضح لنا الموقف الصريح المنحاز إلى هذا المضمر، والتعابير التي يصف بها الباحث كل ما يتصف بالفحولة وعلى طول الكتاب دالة على ذلك بأبلغ صورة (اطمار المتن، اقنعة البلبل، القلعة العتيدة...).

٢.٥. أن أي أطروحة كييفما كان نوعها لا يمكنها إلا أن تتشكل على انقضاض أطروحة نقىض سابقة على الأطروحة المقدمة. ومعنى ذلك أن الأطروحة الجديدة تأتي لنقض نقد الأطروحة المهيمنة، وهنا مكمن جدة المسعى الذي يرمي إليه الغذامي.

يقدم لنا الباحث أطروحته الجديدة من خلال نقد مزدوج: يتعلق الأول منها بالبعد المنهجي والنظري وذلك عبر اتباعه منهجاً مخالفًا لما ساد في الدراسات الأدبية. أما الثاني فيتصل بالجانب المعرفي، ويهتم بالنسق الثقافي أو بالمرمى الدلالي الذي ينجم عن تغيير الرؤية المنهجية التي تؤدي إلى تقديم تصور مختلف للأشياء.

نبحث فيما يتصل بالمستوى الأول تحت عنوان: الأدبي والثقافي. ونجسد البعد الثاني من خلال ثنائية: الفحولة والتأنيث التي هي مدار الأطروحة المركزية في القسم الأول من الكتاب، ونتوقف، لضرورة التحليل ومقتضياته على مناقشة ما يرتبط بهذا القسم من الكتاب، وهو ما جاء تحت عنوان «التأنيث» مؤجلين الخوض في قضايا «القارئ المختلف» إلى دراسة أخرى.

### ٣. الأدبي والثقافي:

٣. ١ . ينطلق عبدالله الغذامي منذ البداية من استراتيجية الاختلاف، وله كل الحق في ذلك. فهو مقتنع بأن الموضوع الذي سيتناول سبقه إليه غيره. والسؤال الذي يطرح في الموضوعات «المستهلكة» على الباحث الجاد يتمثل في البحث عما يمكن أن يضيف إلى ما سبقه إليه باحثون غيره. ولما كان الباحث النجيب هو من ينطلق من نتائج السابقين ليؤسس عليها مقدمات جديدة ، ومن خلالها يقترح رؤية جديدة قابلة بدورها للتطوير والتجاوز ، فإن الغذامي بنجابة وحذق اختار طريق الاختلاف لأنه وجد نفسه أمام تحدي قول مالم يقله غيره. في اختيار طريق الاختلاف ، ولو بقصد المخالفة كما يصرح بذلك ، يحرف مجرى ما سبقه إليه السابقون ، مقدماً تبعاً لذلك أطروحة مختلفة عن تلك التي اعتمدتها غيره.

يبين لنا أولاً حدود الأطروحة «المستهلكة» ويقترح سبيلاً للمعالجة. لنقرأ ما يكتب : «ما هو مغفول عنه حقاً هو السؤال الثقافي، إذ أن السؤال الأدبي قد اشبع بحثاً ودراسة، ولم يبق للسؤال الأدبي من مجال مفتوح كقراءة لقصيدة التفعيلة». ص ٣٠.

٣. ٢ . واضح هنا طريق الاختلاف المنهجي الذي يسلكه الباحث في قراءته للموضوع ، اي «قصيدة التفعيلة» فالباحثون قبله اهتموا بها من الناحية الأدبية حتى لم يبق مجال لمستزيد كما يعاين : لقد اشبع الموضوع «بحثاً ودراسة» ، ولم يبق للسؤال الأدبي من مجال مفتوح ».

نستنتج ، والعبارات دالة أن الباب الأدبي اغلق ، وسبيل

الاجتهاد في «قصيدة التفعيلة» قد سد. ومن يرد الخوض في غamar قصيدة التفعيلة ما عليه إلا أن يقترح تصوراً مغايراً للقراءة واداة اخرى للتحليل والتأويل. وإذا كان باب «النقد الأدبى» قد اغلقه الباحث فلا يمكنه إلا فتح باب «النقد الثقافي» لقراءة القصيدة عينها لأن السؤال الثقافي الذي تقتضيه دواعي «النقد الثقافي» هو الذي لا يزال مادة حية تقبل المخاتلة والمراؤحة».

ص . ٣٠ وبعد التحليل ، يستخلص الباحث في نهاية الفصل المعنون بـ «قراءة للقصيدة الحرة» ما يلي : ومن هنا صح لنا أن نقرأ قصيدة الشعر الحر (قصيدة التفعيلة) بوصفها حادثة ثقافية لاحادثه عروضية أو أدبية أو جمالية مجردة». ص ٦٦ .

٢. ٣. يمكن للباحث أن يختار زاوية الرؤية المنهجية التي يريد ما دام يستوعب شروط نتاجها، ويدرك خصائصها ويقدر على التعامل بها. ولا يمكن لأي كان أن يجادله في الاختيار او يصارعه في الاقتناع . لكن أن نذهب إلى أن ظاهرة أدبية ما لا يمكنها أن تعالج إلا من زاوية ما، ومهما كانت المبررات فهي غير مقبولة منهجياً أو نظرياً ومعرفياً . كما أن الذهاب إلى أن تصور للاشتغال قد اغلق الباب دون اي اجتهاد، فهذا لا يمكن أن يستساغ البتة ، وذلك ما سناحوار الباحث فيه من خلال ابراز وجهة نظرنا التي تختلف عن رؤيته إلى المناهج والتصورات التي نشتعل بها في المجال الأدبي العربي .

٣. ١. إن مفهوم «النقد الأدبى» الذي يستعمله الباحث كمقابل لـ «النقد الثقافي» وكذا في السياق الذي وظفه فيه مفهوم ملتبس (وسنعود على هذه النقطة) لأنه ببساطة يعني كل الرؤيات والتصورات

التي عالجت «قصيدة التفعيلة» في الدراسات العربية التي انطلقت من العروض أو عمود الشعر أو ما شاكل هذا من القضايا التي يدرجها الباحث ضمن «الحاديةعروضية أو الأدبية أو الجمالية المجردة».

كان الأحرى اتخاذ موقف من الطرائق النقدية العربية التي مورست وليس من «النقد الأدبي» كممارسة تتصل بالظاهرة الأدبية، وهنا مكمن الألتباس . يمكننا الآن أن نتساءل عن «نوع» الدراسات العروضية العربية التي اهتمت بعروض قصيدة التفعيلة وعن انمازاتها وحدودها . ولنقل الشيء نفسه عن الدراسات الأدبية والجمالية التي اشتغلت بقصيدة التفعيلة ماذا حققت لنا من معارف تتصل ببنياتها وخصائصها الأسلوبية والجمالية ، ، نجد دراسات تبحث في الصورة وفي تيمات الغربة والثورة والمدينة ، ، ماذا بقي لنا منها الآن ونحن ندخل حقبة جديدة من التفكير الأدبي التي بدأت تتشكل ملامحها من ذكر او اوسط الثمانينيات ، وكان الغذامي احد رائديها؟

عندما نطرح هذا السؤال المتعلق بنوع الدراسات المنجزة يمكننا بكثير من الحسرة والأسى أن نقول ، ولا نبالغ أن اغلب ما كتب عن قصيدة التفعيلة في الدراسات العربية كان أقل بكثير مما أنجزته تلك القصيدة في تاريخنا الحديث والمعاصر . بل يمكننا الذهاببعد من ذلك بقول إن شعر السباب سيظل شامخاً ، وإن ما أنجز بتصده ، رغم بعض الدراسات النادرة جداً ، ظل عاجزاً عن الإحاطة بعوالمه ومختلف انمازاته في القصيدة العربية الحديثة ، وقس على ذلك بالنسبة لشعراء آخرين مثل ادونيس وحسب الشيخ جعفر درويش ، ، واللائحة طويلة وعلى امتداد العالم العربي .

٣ . ٢ . أن ما يوحى به استعمال «النقد الأدبي» هو تلك الابحاث التي تحاول التاريخ لنشأة قصيدة التفعيلة، وهذه فعلاً، واتفق مع الغذامي، قدمت فيها دراسات عديدة، لكنها تختلف باختلاف الدارسين والباحثين، واذا كانت المعطيات التاريخية المقدمة في هذه الابحاث ذات دلالة، فقصاري ما تسعى اليه هو تأكيد السبق التاريخي، وليس هذا هو المهم في التاريخ الأدبي (والغذامي يعرف ذلك جيداً). إن اقوالاً من قبيل إن اول من قصد القصيدة، أو من هلهله أو اول من بكى واستبكى، او اول من كتب قصيدة التفعيلة، ، تهم مصنفات تهتم بـ«الأوائل» او برامج مثل كنز المعلومات التي تختربر معلومات المرشحين. اما التاريخ الأدبي الذي يبحث في الأشكال والأنساق فلا تستوقفه مثل هذه الدعاوي مهما كانت صحيحة تاريخية لأن من يشتغل بتاريخ «الأدبية» يتعامل مع البنيات والأنساق، وتبعاً لذلك يؤكد أن القصيدة الأولى لا يمكن أن تأتي دفعة واحدة. انها نتاج تاريخ من الأشكال السابقة التي تمهد لها. لذلك فالقصيدة الأولى نتاج تحول في صيرورة شكلية.

هذه الصيرورة ليست نتاج تحول ذاتي أو ارادي اذ تتدخل فيها بنيات شكلية خارجية من ثقافات اخرى (وهو العنصر مغيب في تحليل الغذامي). لذلك لا يمكننا البحث في تغيير النسق الثقافي خارج اعتبار مختلف هذه العوامل الثقافية الداخلية والخارجية.

ويستدعي هذا ليس فقط ممارسة النقد الثقافي، بل التاريخ الثقافي إلى جانبه. أن هذا النوع من التحليل من الدراسة التاريخية للأشكال الأدبية لا يمكننا مقارنته بما أنجز عبر العديد من الدراسات

العربية التي تميل في اغلبها إلى التحقيق الصحفي - الأدبي ، أو التحليل الفيلولوجي المستند إلى المعطيات التاريخية في احسن الأحوال . هذا النوع من التحليل رغم اهتمامه بـ «نسمة» شكل أدبي جديد يهتم أكثر بالبحث في «السبق التاريخي» لابعاد الشكل وتحولاته .

ان هذا النوع من الدراسات الأدبية التاريخية ما يزال مطلوباً وضرورياً بالنسبة لـ «قصيدة التفعيلة» وامتداداتها ايضاً مع الأنواع والأشكال التي تحولت منها ، وبالأخص مع ما صار يعرف بـ «قصيدة الشر». ومعنى ذلك بتعبير آخر أن ما يمكن أن يقوله «النقد الأدبي» بصدق قصيدة التفعيلة لما يقل بعد؟

كثيرة هي الكتب والدراسات التي صنفت بهدف اساس وهو تأكيد من الأول والدفاع عن ذلك بالحججة الدامغة؟ لكن الدراسات التي انجزت في افق التصور الذي قدمنا بعض ملامحه نادرة أو كالمنعدمة . وعندما نعود الآن إلى ما ألف وفق التصور السائد نجدها غير ذات قيمة، باستثناء قيمتها التاريخية . وحتى عندما يروم الغذامي تجاوز الدراسات السابقة نجده بدوره يسعى إلى البحث في «الاول» أو يرمي إلى تأكيد «الأولى» محاولاً ، من منظور ثقافي ، اعطاء دلالة شرعية مغايرة تصل بمعنى اعمق كما يتصور هو تغيير النسق الفحولي ، فقط لأن الفتح الأكبر جاء على يد ماما نازك كما يحلو له أن يدعوها احياناً .

كان من الممكن أن ينبري الباحث لمسألة «الفحولة» والتأنيث بدون اعتماد «مناسبة» سبق نازك الملائكة أو مؤشر «قصيدة التفعيلة» كما كان من الممكن أن يستغلي في افق النقد الثقافي دون اتخاذ موقف من النقد الأدبي . في هاتين الحالتين كان النقاش سيتخذ مجرى آخر

انفعج واعمق. أما وانه اختار ما صار كائنا في عمله بحججة انغلاق النقد الأدبي، وسبق نازك الملائكة مدخلًا لمناقشة نسق الفحولة فذاك اختيار (يصفه صاحبه بالأختيال والمراؤغة) يوجه النقاش إلى مسافات أخرى بتفاصيل مختلفة لا تخلو من فائدة، ولكن الأمر كان سيكون مغايرًا لو تم اعتماد استراتيجية أخرى.

٣، ٣، ٣. أخشى أن تكون وراء الدعوة إلى تجاوز النقد الأدبي لفائدة النقد الثقافي فكرة مؤداها أنه يمكننا القول بالفصل بينهما، وألا تكامل يمكن أن يحصل من خلال الأشتغال بهما. لكن الغذامي يتتجاوز هذه الدعوى لأنه وهو ويدلل على صدق ما يقول بصدق «التأنيث بتجده يشتغل «كناقد أدبي يحلل النصوص، ويقف على ما فيها من سمات فنية ودلالية ثبت دعواه بصدق مقومات التأنيث في قصيدة التفعيلة». وحين أؤشر على العلاقة بين النقد الأدبي (بدراسة المختلفة) والثقافي فلاني أخشى أن تتشكل قناعات تنادي بانسداد الطريق أمام النقد الأدبي، وما علينا إلا أن نقتحم مجال النقد الثقافي (وصار العديد من الباحثين العرب ينتصرون له) لنحل كل المشاكل الأدبية التي ينتصرون خطأ «عجز» النقد الأدبي العربي عن الخوض فيه أو الحسم في قضياتها.

ان من سلبيات مثل هذه الدعاوى حالياً الرجوع إلى الأفكار التي هيمنت في الخمسينيات والسبعينيات والتي عوضت النقد الأدبي بأحد فروع الإنسانيات (مثل علم النفس الأدبي وعلم الاجتماع الأدبي) التي حلّت محل النقد الأدبي بدعاوى أن البحث في الأشكال «بورجوazi» النزعة، ويقول بالفن للفن. فكان أن تم توجيه البحث في الأدب إلى قضايا المجتمع والنفس بأشكال لا علاقة لها بالمجتمع ولا بالنفس، فتم

بذلك اغفال «الأدبية» وما يتصل بها . واهم درس لم نستترجه من الحقبة البنوية ، لأننا لم نستوعبها ، ولم نمارسها على النحو الملائم هو العمل على تأسيس علوم أدبية مثل الشعريات ونسبة السرديةات والسيويوطيقا الأدبية باعتبارها علوماً خاصة بالادبية أو العلامة الأدبية . إذ لو تم الوعي بأهمية تأسيس هذه العلوم لكننا الآن امام إمكانية توسيعها عن طريق العمل ب مجالات أرحب تتصل بالثقافة مثلاً ولكن من منظور أدبي يتحقق من داخل الاشتغال بالنص ، وليس من خارجه .

٣ . ٤ . لاتعارض في رأيي بين النقد الأدبي والنقد الثقافي . انهما يتكملان في النظر والعمل . وما يزال الشيء الكثير مما يمكن أن يقوله النقد الأدبي عن الأدب العربي بكامله رغم أن ما كتب عنه أكثر بكثير مما كتب عن «قصيدة التفعيلة» فبالاحرى مما يمكن أن يضيفه على ما كتب عنها ، واغلبه مكرر ومتجاوز . إن المشكلة الحقيقة ليست مشكلة «مجال» الدراسة (نقد أدبي - نقد ثقافي ، ،) ولكنها مسألة نوعية رؤية المجال وكيفية تطبيقها . وهذا هو موضوع الفكر الأدبي منذ القدم إلى الآن . لقد ظلل المستغلون بالأدب يهتمون بـ «الشكل» و «المضمون» منذ أزمان ، وسيظلون منشغلين بهما أبداً باعتبارهما قضيتين جوهريتين في الإبداع الأدبي ، لكن في كل عصر وفي كل حقبة أدبية تفهم العلاقة بينهما بصورة جديدة ، كما أن فهم طبيعة الأدب ووظيفته تتغير بتغير الأزمان والمعارف .

ولم يقل أحد علينا أن ننتهي من الحديث عن الطبيعة والوظيفة في الأدب لأنه لم يبق ما يقال فيما ، وعلينا أن نبحث في الأدب خارج «النقد الأدبي» .

وأخيراً، لابد للنقد الأدبي الجديد في العالم العربي (والغذامي أحد رواده)، من أن يعيد النظر في كل المسلمات، وفي كل ما قيل عن قصيدة التفعيلة وسواها، وأن ينظر في تحولاتها وإن يقول مالم يقله الأوائل ليس رغبة في التميز، ولكن لأن كل عصر يقرأ انتاجات الماضي وفق رؤياته ومعارفه المعاصرة. إذا تحقق ذلك سيفتح مجال الدراسة على آفاق رحبة ولا حصر لها. وبذلك يمكننا تجاوز الوضعية التي يعيشها الشعر العربي الذي خرج من رحم نازك اذا جارينا الباحث، والتي لا يمكن وصفها الا بأنها وضعية كارثية لا شعر فيها، ولا رواء ولا تأنيث، ولا خصوبة ولا قراءة نقدية. وهذا وصف حال يقر الجميع به. ووضعية الشعر العربي المعاصر لا يمكن أن ينفع فيها الذهاب إلى النقد الثقافي رغم أهميته وضرورته، مالم يتغير مجرى «الدراسة والبحث، ويتأسس على أساس علمية سليمة، وعلى أرضية صلبة».

#### ٤. الفحولة والتأنيث:

٤، ١. يتعالق النقي وثقافي، والفحولة والتأنيث في تصور الغذامي، لأن الثنائية الثانية تتأسس على تحريف مجال النظر من النقي إلى الثقافي بقصد قصيدة التفعيلة.

يعود سبب مركز التوجيه إلى هذا التحريف وإلى ظهور الثنائية الثانية إلى كون قصيدة التفعيلة كما يصر على ذلك، مخالفًا ما يزعمه «الفحوليون» من أنقاد تولدت من رحم امرأة هي نازك الملائكة.

يتأمل الغذامي هذا الحدث من منظور النقد الثقافي فكان أن أوصله إلى اعتباره ايات عنوانا على تحول جذري لا يتصل بالشكل الأدبي ولكن بالنسق الثقافي. إن هذا الحدث ثورة ثقافية لأنه تجاوز التغيير

الشكلـي (المتصل بالعرض . . .) إلى التغيير الثقافي الذي يرتبط بالتمرد على «الفحولة» بما هي نسق ثقافي .

يعبر الباحث عن هذا التغيير بعبارات وصيغ فيها الكثير من الحماس للظاهرة، لنقرأ مثل هذه التعبير الشديدة الدلالة على التغيير «الفتح»: «لا اظننا قد تبينا المعنى العميق لكون الفتح الشعري الحديث قد تم على يد امرأة :»(ص. ١١) أو على العمل الذي أقدمت عليه نازك الملائكة «أقصد نازك المرأة الانثى التي حطمت اهم رموز الفحولة وأبرز علامات الذكورة وهو عمود الشعر (ص. ١٢). أو طبيعته الذي جاء محملا بها «ان عمل نازك كان مشروعاً انشوياً من أجل تأنيث القصيدة، وهذا لم يكن ليتم لو لم تعمد على تهشيم العمود الشعري وهو عمود مذكر ، عمود الفحولة » (ص ١٦، ١٧) التشديد مني .

اننا بحسب ما يذهب إليه الباحث لم تبين المعنى العميق للفتح الذي احدثته نازك المرأة التي عملت على تحطيم الفحولة من خلال عملها على تحطيم عمود الشعر الذي هو نسق ذكوري . وبإقدامها على هذا الصنيع فقد نجحت في «تأنيث» القصيدة حتى أن «التاريخ كتب حبكة أخرى (كلمة أخرى) غير كلمة الناقد والنادين الفحولي .

لقد تأنت القصيدة حقاً وفعلاً» ص . ٢٤

يعطي الباحث لتصوره هذا مغزى ثقافياً عميقاً بذهابه على أنه «يبدو أن للثقافة وسائلها الخاصة في الدفاع عن انساقها المهيمنة . ولا شك أن النسق الفحولي هو أبرز الأنساق الثقافية قوة وهيمنة» ص . ٧٤

يدفعنا هذا التصور القائم على التمييز بين الذكورة والأنوثة في المجال الإبداعي والثقافي إلى طرح مجموعة من الأسئلة حول النسق

الثقافي العربي المهيمن وعلاقته بالإبداع، ثم ننتقل بعد ذلك إلى مناقشته بالتركيز على تحول النسق من حيث طبيعته ووظيفته وصيرورته في علاقته بالأدب والمجتمع.

#### ٤. ٢. الفحولة والنسقية:

٤. ٢. ١. من بين الأسئلة التي تفرض نفسها بإلحاح: ما هي نسقية الفحولة في الثقافة العربية؟ وما الذي يحدد بعدها النسقي؟ هل هو معطى ثقافي انتقل إلى مستوى الانساق العليا، وصار بذلك يجسد متخيل المجتمع العربي؟ أم أنه ظل مفهوماً رمزاً ودلالياً لمعنى الخصوبة يحمله المجتمع مطامحة في دوام الخصب والعطاء لطبعات الجغرافيا العربية؟ ومن ثمة تجسد على لسان الشعراء وهم يربطون جيد الانتاج الإبداعي بالفحولة، وصار الانتصار لها من باب المفهوم الرمزي؟ هل هذا النسق الفحولي لاتاريخي أم أنه يتخد الوانا وشيات مختلفة باختلاف العصور؟

وجدنا أنفسنا نطرح هذه الأسئلة ذات الطبيعة الاستيمولوجية والثقافية والتاريخية لأن النسق الثقافي، من خلال الفحولة، يستدعي فعلاً تاماً وتدقيقاً انطلاقاً من فضاء الثقافة العربية. ويمكن قول الشيء نفسه عن «التأنيث» والسياق الثقافي الذي ورد فيه.

لاميكتنا الاستطراد في طرح الأسئلة أو تقديم قراءة مخالفة من خلال ما تقدمه لنا نماذج من الإبداع العربي تمثل نقىض ما استشهد به الغذامي من أمثلة وشواهد وهو كثير، والباحث يعرفه جيداً بكل تأكيد لأن ذلك سينقلنا إلى مجالات أخرى من التحليل.

ما يمكن أن نسوقه في هذا النطاق بصدق الفحولة في الثقافة العربية، وذلك انطلاقاً مما تقدمه لنا مصنفات الباه، والحكایات المتصلة به والتي تدخل في نطاق ما نسميه بالعشقيات التي اشتغلنا بها، وما نزال، أن الفحولة «ادعاء رجولي، ومطلب نسائي»، ومعنى ذلك أن مطلب الفحولة مفهوم نسائي تشكل في المناخ النسائي بما هو دليل على الخصوبة، وانها ادعاء رجولي لأنها لا تتحقق ابداً بالصورة المطلوبة. وهنا تقع المفارقة بين الخطاب والواقع. هذه المفارقة تتجسد بصور وألوان شتى تتبعاً للتبدل الحقبة والعصور وبحسب تنوع الخطابات التعبيرية والعلامات الموظفة في تمثيلها. فهي في عصور القوة ليست كما تتحقق في عصور الضعف. وهي في الشعر ليست نفسها في الاخبار والحكایات (السرد). وفي الشعر عندما لا تتجسد ملامح الفحولة في اوسع معانيها وهي تسعى إلى تحقيق «المطلب» يكون ذلك دليلاً على ضعف المجتمع. بهذه الصورة ليست الفحولة نقىضاً للأنوثة، ولكنها نقىض اللافحولة، لسبب بسيط يتمثل في كون الأنوثة لا يمكنها أن تتحقق بدون فحولة، اذ بواسطتها يتم الخصب، وإلا فهي العقم.

ويكمنا نقدم ذلك على النحو التالي:

الفحولة	نض
اللافحولة	الانوثة

ومعنى ذلك بصيغة اخرى أن الانوثة لا تتحقق بدون فحولة اذ أن مدلولها معاً يقتضي الخصوبة والعطاء. لذلك يكمنا الحديث عن الفحل والفحلاء الولود بمعنى واحد يستلزم الخصب. وعندما يرفض الغذامي الخنساء باعتبارها «استفحلت واسترجلت» كان في الواقع يقوم بربط

الفحولة بالجنس ، ويرى ان المرأة في الواقع هنا صوت رجالـي هو صوت الفحولة ، ويرفض هذا الاستفحـال لـانه ضد التأنيـث؟ لكنـه عندما يتحدث عن التأنيـث مع قصيدة التفعـيلة يدرجـ السـيـاب بدون حرج لـانه يتـأول دلـالـات التـأـنيـث ويعـتـبرـه خطـابـ المـهـمـشـ . ولو اعتمدـ التـصـورـ الذيـ المـحـناـ الىـ بعضـ عـنـاصـرـهـ لـرأـهاـ فـحـلـاءـ لـاتـقلـ فـحـولـةـ عنـ غـيـهاـ منـ الشـعـرـاءـ فـحـولـ ،ـ لكنـهـ يـسـيرـ فيـ اـتجـاهـ آخرـ فيـ تـأـوـيلـ المسـأـلةـ سـنـعـودـ إـلـيـهـ .

٤ . ٢ . ٤ . أنـ الشـعـرـ العـرـبـيـ الـقـدـيمـ الـذـيـ كـتـبـ اـغـلـبـهـ رـجـالـ لـيـسـ كـلـهـ شـعـرـ فـحـولـ ،ـ كـمـاـ تـقـدـمـ لـنـاـ ذـلـكـ الـأـدـبـيـاتـ النـقـدـيـةـ وـالـبـلـاغـيـةـ الـعـرـبـيـةـ بـوـضـوحـ .ـ وـكـمـاـ طـالـبـ الـفـرـزـدقـ بـذـبـحـ الدـجـاجـةـ اـذـ صـاحـتـ صـيـاحـ الـدـيـكـ ،ـ وـهـوـ يـقـولـ ذـلـكـ فـيـ سـيـاقـ سـمـاعـهـ قـوـلـ اـمـرـأـ شـعـراـ ،ـ فـلـيـسـ مـعـنـىـ ذـلـكـ أـنـهـ ضـدـ قـوـلـ اـمـرـأـ الشـعـرـ .ـ أـلـمـ يـتـحدـثـ الـقـدـمـاءـ عـنـ بـلـاغـاتـ النـسـاءـ؟ـ<sup>(١)</sup>ـ وـلـاـ يـكـادـ يـخـلـوـ مـصـنـفـ مـنـ الـمـصـنـفـاتـ الـعـرـبـيـةـ الـجـامـعـةـ مـنـ فـصـولـ تـتـحدـثـ عـنـ بـلـاغـاتـ النـسـاءـ وـاـخـبـارـهـنـ وـاـشـعـارـهـنـ .ـ أـنـ الـفـرـزـدقـ ضـدـ الـمـحاـكـاةـ الـنـاقـصـةـ عـلـىـ وـجـهـ الـأـجـمـالـ ،ـ تـمـاماـ كـمـاـ طـالـبـ غـيـرـهـ وـهـوـ يـصـنـفـ الشـعـرـاءـ بـأـنـ صـنـفـاـ مـنـهـمـ عـلـيـنـاـ أـنـ نـصـفـعـهـمـ وـهـمـ «ـالـرـجـالـ»ـ .ـ

فـالـمـسـأـلةـ فـيـ التـصـورـ الـعـرـبـيـ الـقـدـيمـ لـيـسـ فـيـ رـأـيـ ثـنـائـيـةـ ذـكـورـةـ وـانـوـثـةـ ،ـ وـلـكـنـهاـ مـسـأـلةـ شـاعـرـ أوـ مـتـشـاعـرـ ،ـ كـيـفـمـاـ كـانـ جـنـسـ الشـاعـرـ .ـ اـمـاـ القـوـلـ بـ «ـالـتـأـنيـثـ»ـ الـمـهـمـشـ فـيـ الإـبـدـاعـ الشـعـريـ الـعـرـبـيـ فـأـمـرـ يـدـعـوـ عـلـىـ الـبـحـثـ وـلـيـسـ مـصـادـرـةـ جـاهـزةـ .ـ اـينـ هـوـ هـذـاـ الشـعـرـ الـذـيـ جـسـدـ «ـالـتـأـنيـثـ»ـ وـظـلـ مـهـمـشاـ أوـ مـغـيـباـ؟ـ أـنـ الـمـهـمـشـ فـيـ الـثـقـافـةـ الـعـرـبـيـةـ كـثـيرـ ،ـ وـلـكـنـ لـاـ عـلـاقـةـ لـهـ بـالـانـوـثـةـ وـلـاـ بـالـتـأـنيـثـ ،ـ وـلـكـنـ بـفـحـولـةـ اـخـرـىـ نـقـيـضـ اـذـ جـارـيـنـاـ الـبـاحـثـ فـيـ اـسـتـعـمـالـ فـحـولـةـ .ـ

(١) بـلـاغـاتـ النـسـاءـ ،ـ اـبـنـ طـيفـورـ ،ـ دـارـ الـحـدـاثـةـ ،ـ ١٩٨٢ـ .ـ

لا يمكن تقديم مثل هذا التمييز الجنسي بين الرجل والمرأة لسبب بسيط هو أنه تميز جديد في التصور والتفكير ، ولم يطرح في الرؤيات القديمة بالصورة التي فرضها الواقع اليوم ، رغم أن السرد العربي القديم يمدنا بعوالم تتصل بجزائر خاصة بالنساء . وهناك فضاء آخر لتحليلها ومناقشتها .

#### ٤ . ٣ . خلفيات أطروحة «التأنيث»:

٤ . ٣ . ١ . مما الذي جعل الباحث ينطلق من هذه الثنائية المتصلة بالتمييز بين الجنسين وهو يعالج قضية قضية التفعيلة؟ يبدو لي أن مرجع ذلك الخلفية التي يستند إليها في التحليل ، وتستمد بعض عناصرها من النقد الثقافي ذاته من جهة ، ومن اعتماده لما بدأ يتشكل في الابحاث الانجلوساكسونية عن «الأدب النسائي» من جهة أخرى . لقد بدأ الاهتمام منذ او اخر الستينيات من القرن العشرين بالأداب الهامشية (الزنوجة- الانوثة ، ، ) تحت تأثير المطالب الكبرى التي استقطبت الاهتمام في المجتمع الامريكي وفي الثقافة الامريكية لتحرير الزنوج والنساء والاثنيات ذات الاقلية ، ومثل هذه المطالب ذات البعد الاجتماعي والحقوقي والاقتصادي لها مبرراتها ومسوغاتها في سياق تحول المجتمعات الحديثة وتطورها . لكن الانطلاق من دعاوتها ، وأطروحتها لتعيمها على التاريخ العربي والغربي فهذا يتطلب التراث والتمعن من جهة ، يستدعي التدقير المنهجي من جهة ثانية<sup>(١)</sup> .

(١) في الكتابات النسائية الغربية دعوات عديدة إلى البحث في التاريخ بحثاً عن ملامح الانوثة، واعطاء الشرعية لها في العصر الحديث انظر النقاش في : Legars Brigitte:Femme,le Feminsme des années 1970 dans L'édition et la litterature.In,1999 Encyclopaedia Universalis, France, Version5.

اننا عندما نتأمل جيداً ما في هذه الأطروحتين من تصورات سجالية ودفاعية ومطلبية، فإننا نجدها لا تخلو من جدية احياناً، وتؤويلاً بعيدة احياناً أخرى، ولا سيما عندما تحاول اضفاء الشرعية على فحواها بالبحث لها عن جذور في التاريخ لأنها في هذه الحالة تقوم بإسقاط التحولات الحديثة على الماضي. ويبعدونا ذلك بجلاء حينما يتعلق الأمر بالوضع العربي.

٤ . ٣ . ٢ . أن وضعية المرأة العربية في عصور ما قبل الإسلام، وحتى بعده ليست هي وضعيتها في العصر الحديث الذي شهد تحولات كبرى جوهرية. ومن الطبيعي إلا يقدم لنا التاريخ الأدبي العربي أيضاً عندما نعاين تاريخه اسماء شواعر في حجم الشعراء المعروفين لأسباب تاريخية عديدة يلمح إليها الغذامي بدوره ولكنها لا يعتمد لها أساساً للتحليل. فأني لنا أن نعتبر من منظور النقد الثقافي أن «عمودية الشعر» نسق فحولي؟ وإذا ما وجدنا شواعر مثل الخنساء أو ولادة ادعينا انهن مستفحلات؟ اي يمكننا أن نقول هذا عن الرياضيات والمنطق والفلسفة وشتى المعارف التي اشتغل بها الرجال دون النساء منذ القدم ونذهب إلى أن الفلسفة مثلاً سليلة الفحول فقط لأن «فيلسوفة» ظهرت، وفكرت بطريقة أخرى في بعض الظواهر؟ اي كفى أن نؤكد بسبب ظهور نازك الملائكة التي اسهمت في تحديد القصيدة العربية اننا امام ظاهرة ثقافية جديدة هي «التأثيث»؟ اسئلة نصوغها للتأمل والتفكير في ضوء القراءة التاريخية والأدبية والنقدية على السواء لأن اسقاط التصورات المتحققة في الدراسات الحديثة (الأدب النسائي) بناء على متطلبات الواقع الحالي على التاريخ امر يدعو على اعادة التفكير والبحث.

#### ٤ . ٤ . التأنيث : بين الوعي الذاتي والنسق الثقافي :

٤ . ٤ . ٠ اذا تجاوزنا الثنائية الضدية (رجولة / انوثة) ورمنا التوقف عند طبيعة «التأنيث» الذي رصده الباحث وحاول الدفاع عنه انطلاقاً من الدور الذي قامت به نازك الملائكة لايسعنا الا أن نتساءل هل كانت نازك واعية بعملها في تحطيم العمود الشعري؟ ولماذا تحقق ذلك في او اخر الأربعينيات وليس قبلها؟ يجيب الغذائي عن هذين السؤالين اللذين نعتبرهما اساسيين في تأكيد أطروحته عن التأنيث من خلال نقطتين اثنتين :

#### ٤ . ٤ . ١٤ . قصيدة التفعيلة بين الذات والنسق :

يناقش الغذائي مسألة ظهور قصيدة التفعيلة بصورة مخالفة لما يعتقدونه النقاد الذين سبقوه : انهم يعتبرون القصيدة الجديدة جاءت لتنقذ الشعر العربي ، اما هو فيعتبرها جاءت لانتقاد الشعراء . فما هو الفرق بين الطرفين؟ وايهما يتصل بالنسق وايهما يتبع عنه؟

أ. الذات: ما يسعى الى أن يتميز به الباحث عن غيره من النقاد بقصد قصيدة التفعيلة هو تفسيره الذي يبين من خلاله بأن الحركة لم تأت لانتقاد الشعر العربي لأن هذه دعوى غير مبررة ، وما هو مبرر يعبر عنه الباحث بـ «العل» حيث يقول : «ولعل الانتقاد كان للشعراء لا للشعر» (ص . ٣١) انها دعوى لا يمكننا الا أن نتساءل بقصدتها ، اذ كيف لم ينطلق منا للنقد الثقافي أن يفسر الظاهرة - الحدث الكبير في تاريخ الشعر العربي الحديث بأنه يعود الى الذات» وليس إلى «النسق». ويؤكد ذلك بقوله ايضاً : «ان حركة الشعر الحر لم تقم على انقضاض العمودي ولم تك قد جاءت للانقاد» (ص ٣١) ، والتفسير الذي يقدم لذلك هو أن الشعر العربي كان يعيش فترة ازدهار كاسح ، ويدرك مدارس الديوان

وابوللو وحركات الرومانسيين ، ، ،

في سياق هذا «الازدهار» الشعري كان السباب ونازك سيبدوان شاعرين عاديين لو انهم سارا على المنوال ، فقاما بما قاما به لتحقيق الذات «ولا براز الذات بوصفها مبدعة ومتّمِّزة وكصوت مسموع وملحوظ» (ص . ٣٢ - ٣١) أنه يفسر التجديد الذي اقدموا عليه بأنه رغبة في ثبات الذات . وهنا نتساءل اين الحدث الثقافي المرتبط بالنسق الثقافي ، واين الموقف من الفحولة والرغبة في ممارسة التأثير اذا كان الامر يتعلق برغبة ذاتية في الظهور؟ أن التفسير الذاتي للرغبة في التجديد لا علاقة له بما يذهب اليه من تفسير ثقافي ، ولو اتّخذ الباحث صورة تبلور الأدب النسائي في الغرب نموذجاً لما رأى الامر رغبة في تميز الذات النسائية عن الذات الرجالية؟

ان التطورات التي عرفها الشعر العربي منذ عصر النهضة جعله منخرطاً في الصراع المعتمل في الجسد العربي ، هو صراع متواصل ومتتطور بصورة كبيرة . لذلك كانت الاجيال تتلاحق تباعاً ، والاستفادة من التجارب الابداعية الغربية كانت متواصلة ، وكلما ظهر جيل جديد بدا له أن الجيل السابق لم ينجز شيئاً بسبب ضخامة المهام التي على المجتمع العربي أن يتحداها . لذلك كانت الحركات الإبداعية تضمحل بسرعة تحت تأثير تزايد الحركات باطراط . لذلك لعبت الرومانسية دوراً كبيراً جداً في التصدي لحركة الاحياء ، ولم يكن من الممكن استمرارها بعد الثلاثينيات لأنها بدأت تفقد بريقها مع تزايد حركة التحرر الوطني والقومي في الأربعينيات وتزايد وتيرة الصراع ضد الاستعمار والمرتبطين به ، فكان أن بدأت تظهر اتجاهات مغيرة في السياسة والإبداع . والسباب ونازك والبياتي ، ، هم من هذا الجيل الجديد الذي

سيتبني الأفكار الجديدة، وعلى رأسها المطالبة بالتحرر من كل القيود.

كل هذا الجيل الجديد متسبباً بالأفكار اليسارية الجديدة، ومتأثراً بالحركات الشعرية الغربية، وما فيها من تجديد بدأ مبكراً في العشرينيات من هذا القرن. أما الرومانسيون ومن يدور في فلكهم فقد بدأ تأثيرهم يخفت تدريجياً بعد أن مهدوا السبيل للتجدد، وقدمو تجارب مهمة وتجريبية متعددة في ذلك. أن الغذامي يعرف هذه التطورات أحسن مني، ولقد وقف فعلاً على مؤشرات لهذه التحولات، التي بدأت تبلور منذ ١٩١٩ في العراق، وفي مناطق أخرى، لكنه بدل أن يقرأها من زاوية ثقافية، اعتبرها «محاولات فردية معزولة وغير فاعلة، ولم تتمخض عن حركة واعية، كما أنها جميعها لم ترق إلى مستوى إيداعي لافت». (ص. ٣٣). لست ادرى ممّ ينطلق في اعتبار هذه المحاولات غير واعية، وانها لم تفعل مفاعيلها في ظهور الحركة الجديدة. اذا انطلقنا من رؤية ثقافية وتاريخية موضوعية ونسقية، فإنه يمكننا تفسير حدث ثقافي كبير كما ينتهي الباحث نفسه بالقول بأن السباب ما كان له أن يكون لو لم تظهر تجارب سابقة منذ البارودي وصولاً إلى أبي شادي، ويستحيل تبعاً لهذه الرؤية تفسير الحدث بالرغبة الذاتية في التميز لأننا في هذه الحال سنكون مطالبين بتقديم تفسير نفسي ثقافي، ولكل ما يسوقه بعد ذلك لتبرير التفسير الثقافي غير كاف، كما أن الحديث عن السباق أو المنافسة بين السباب ونازك بأنه سباق له دلالته غير كاف، كما أن الحديث عن السباق أو المنافسة بين السباب ونازك بأنه سباق له دلالته الرمزية يبدو لي أنه أليق بالتفسير النفسي منه بالتفسير الثقافي. وخير دليل على ذلك ما نجده واضحاً في انتهاءه إلى تأكيد دور السباب في قصيدة التفعيلة بالقياس إلى نازك، رغم أن احدهما سليل الفحول، والآخر ضد الفحولة ورغم كل ما يقوله عن ماما نازك وهو

يدافع عن أطروحته .

بـ. الوعي: يتطلب الحديث عن النسق الثقافي والتأنית في علاقته بقصيدة التفعيلة وعي القائم بالحدث ، اقصد المرأة التي حطمـت العمود الشعري الذي هو رمز الفحولة . فهل عند نازك الوعي الملائم الذي دفعها إلى التمرد على هـذ العمود الشعري ، أم أن الامر يقتصر على الرغبة في إثبات الذات ، وتأكيد الحضور؟

هـنا ايضاً وعلى غرار النقطة المتصلة بالنسق والذات ، نجد الباحـث يتردد كثيراً بين ذهابـه احياناً إلى أن اقدمـها على التصدـي للعمود جاءـمرة بدون وعي ، واحيانـاً بوعـي وسبـق اصرارـاً إلى الـدرجة التي نجد انفسـنا امام صعوبـة اثبات حضـور الـوعي أو عدمـه . لـتابع ما يقول قبل الـانتهـاء إلى تحـديد تصـورـه في المسـألـة الـهـامـة من خـلال النقـاط التـالـية :

- في معرض حديث الغـدامـي عن الحـدـاثـة ورأـي ادونـيس واحـسان عـباس بشـأنـها (والـتي لم نـرـدـ التـوقـفـ عنـدهـا لأنـها تستـدعـي منـاقـشـاً مستـفيـضاً) يـبـينـ أنـ القـصـيدةـ الـحرـةـ «ـمـسـعـىـ لـابتـكارـ الذـاتـ نـمـوذـجـهاـ الـخـاصـ مـعـتمـدةـ عـلـىـ الـمنـجـزـ الـقـائـمـ الـذـيـ لمـ تـسـعـ إـلـىـ الـغـائـهـ،ـ وـلـكـنـهاـ أـقـدـمـتـ عـلـىـ تـفـكـيـكـهـ...ـ»ـ (صـ. ٣٧ـ)ـ اـنـاـ هـنـاـ أـمـامـ إـعادـةـ أـنـتـاجـ الـمـورـوـثـ وـإـعادـةـ تـكـوـيـنـهــ .ـ وـلـكـنـهـ فيـ الصـفـحةـ نـفـسـهـاـ وـمـباـشـرـةـ بـعـدـ إـثـبـاتـ هـذـاـ القـولـ يـصـلـ إـلـىـ :ـ

- «ـوـبـهـذـاـ وـجـدـتـ الذـاتـ بـوـصـفـهـاـ كـائـنـاـ مـفـرـداـ غـيرـ عـشـائـريـ،ـ وـجـدـتـ لـهـاـ مـكـانـاـ يـكـنـ وـصـفـهـ بـأـنـهـ مـوـقـعـ إـيدـاعـيـ فـيـ إـضـافـةـ وـفـيـهـ فـتـحـ جـدـيدـ عـبـرـ مـارـسـةـ لـعـبـةـ (ـالـتـكـرـارـ وـالـاخـتـلـافـ)،ـ حـيـثـ يـتـحـقـقـ الإـبدـاعـ بـوـاسـطـةـ اـسـتـخـدـامـ الـأـدـوـاتـ الـقـديـمـةـ ذـاتـهـاـ وـلـكـنـ عـبـرـ اـسـلـبـةـ جـدـيدـةـ فـالـتـكـرـارـ هـنـاـ يـحـدـثـ مـنـ أـجـلـ تـحـقـيقـ الـاخـتـلـافـ وـمـنـ ثـمـ تـمـ التـميـزـ وـالـتـفـرـدـ بـعـيـداـ عـنـ مجـرـدـ الـمـحاـكـاةـ أوـ الـمعـارـضـةـ أوـ إـعادـةـ الـصـيـاغـةـ»ـ (ـصـ. ٣٧ـ)ـ .ـ

- ومرة أخرى يتحدث عن السباب ونازك ويقول بقصد الوعي بالعمل الذي قاما به بالطريقة نفسها: «ولسنا نقول أن هذا قد حدث بوعي وقد منهما، ولكننا نستطيع أن نقرأ حركة تغيير النسق وتولد نسق جديد عبر فعلهما الإبداعي». و مباشرة بعد هذا الكلام ينتهي إلى أن «ان هناك مؤشرات خفية توحى برغبة مضمرة لدى نازك الملائكة لكي تؤسس للنسق الجديد، لكنها ليست في موقع قوي لاعلان المشروع والجهر . . . ». (٤١).

- هذا التردد لدى حامل مشروع التغيير والهدم والبناء لنسق جديد لا يمكن إلا أن يدفعنا إلى التساؤل عن طبيعة النسق ووظيفته لدى مؤسسه ، وبدون تتبع التفاصيل ننتهي الى تأكيد هذا التردد واللجوء الى اعتماد المؤشرات الخفية والمضمرة للتفسير إلى ان الحدث الكبير الذي دشننته المرأة محطمة العمود رمز الفحولة لم يستمر حيث «تظهر الأم وكأنها ترغب في إعادة البنت إلى حضن الأب وتبدو الأم وكأنها غير راضية على تمرد البنت على أبيها». (ص . ٤٣). اين الثورة الكبرى التي جاءت بها المرأة متبردة على الفحولة؟ «ويعود الأب الذكوري ليفرض شروطه على النسق الجديد حسب طلب السيدة الأم التي لم تردد بانتها أن تناول حق الاستقلال التام» (ص . ٤٣). انتهت الحدوة؟ ام انهار النسق؟ لا فرق ما دامت قصيدة التفعيلة جاءت :

-بناء على رغبة ذاتية : فالذات لا تستطيع المطالبة بالتميز أبدا .  
فالشعر الحقيقي هو الذي يستمر بغض النظر عن الفحولة أو التأنيث .

-بناء على وعي غير جذري، مادام التذبذب والخوف، والمؤشرات المضمرة تنبئ باستحالة الاستمرار في إثبات الذات.

لكن الباحث وهو لا ينتصر للنقد الأدبي الذي يمارسه انصار

الفحولة، لا يريد أن يضع حد للقصة، فالتأنيث سيحمله سليل الفحول أي السباب « جاء الإبداع لدى نازك إلى حد ما ولدى السباب إلى حد مطلق ومثل الإبداع دوراً أمومية - لا أبويا - وانطلق النسق الحر ليغرس لنفسه موقعاً جلياً في الثقافة . . . » (ص. ٤٤) أن نازك حطمت النسق الذكوري وبنّت التأنيث ، (دور الأمومة) ، وبما أنها تراجعت فما على الرجال إلا أن يربوا البنّت (قصيدة التفعيلة) ، ولن يستمر التأنيث؟ نعم « جاءت جهود متواصلة بعد ذلك افضت إلى تأنيث النسق عبر أنظمة القول والأساليب الإبداع اللغوي ، حيث جاءت قيم إبداعية جديدة تعتمد على المهمش والناقص والضعف واليومي والحياتي والإنساني في مقابل الكامل والقوى والمعالي مما هو صفات النموذج الفحولي » (ص. ٤٥)

#### ٤ . ٥ علامات تأنيث الخطاب وآفاقها:

٤ . ٥ . ١ بعد إثبات «النسق الجديد» (التأنيث) الذي جاء لحطيم النسق القديم الفحولي ، ينتهي «النقد الثقافي» ، ويكون اللجوء إلى النقد الأدبي لابراز علامات «التأنيث» التي بدأت تهيمن في الخطاب الشعري الجديد بغض النظر عن جنس الشاعر .

يشدد الباحث على علامات جديدة فارقة بين التجربتين القدية والجديدة . ومن علامات تأنيث النسق الشعري نجد الثورة الإبداعية في اللغة وفي اعتماد الحكي ونبرة الحزن التي تجعل «النسق أكثر غوصاً على المكتوب الإنساني» (ص. ٤٧) ، وبوصفها اما . ويكرس لكل علامة من هذه العلامات وقوفات يستشهد لها بما تقدمه النصوص . نتوقف اجمالاً على التحليل الذي مارسه الباحث ، لتسجيل بعض الملاحظات لتحفيز البحث في القصيدة العربية قد يها وحديثها لنتمكن فعلاً من

تغير المسلمات والرؤيات المسقبة .

٤ . ٥ . أن العلامات التي ينطلق منها الغذامي لا تتعدي محورين: شكلي ونوعي ، وأخر موضوعي أو تيمي ، ولا نجد تكافؤاً بينهما .

أ- في المحور الأول يومى الباحث الى ما تحقق على صعيد الأوزان والايقاع واللغة ، ولكنه لا يتوقف عنده كما فعل مع المحور النوعي والمتصل باعتماد الحكاية التي يعتبرها خطاباً تأنيثياً . صحيح أن القصيدة الجديدة احتفت بالسرد والحكاية بصورة لافتة للنظر . لكن ما الذي يؤكد لنا أن الشعر العربي القديم كان خلوا من الحكاية؟ أن الشعر العربي القديم اعتمد السرد في كل أغراضه . لكن الآراء التي تبلورت تحت تأثير تقسيم الاجناس في الغرب إلى غنائي وملحمي ودرامي كانت لها آثارها في تصورنا للإبداع الشعري العربي ، فلم نجد له غير خانة «الغنائية» فحبسناه فيها ، ولم نفك في طبيعته الحقيقة . وهذا مجال واسع يستدعي منا إعادة النظر في كل تاريخ الشعر العربي من حيث اجنسه وانواعه بعيداً عن المصادرات الجاهزة .

وحتى عندما انبرى الباحث للحديث عن النص الازرق (ص . ٩١) ليتساءل عن كون الرواية رجلاً ابيض ، نجده يتحدث عن نشأة الرواية الغربية باعتبارها نوعاً ادبياً متلبساً بالذكورة مع أن العكس هو الصحيح ، حيث نجد أغلب المحللين وعلى رأسهم باختين ، يرى جذورها متصلة بالخطاب المهيمن وهو الثقافة الشعبية ، وأراوه في هذا المضمار معروفة . أما اعتبار الرواية ذكورية فهذا من الأطروحات النسائية ، وهي ذات بعد سجالي أكثر منه علمي أو تاريخي . وعندما يقدم لنا الغذامي لعبة «اللاتأليف» عند رجاء عالم باعتبارها تحطيمما للفحولة السردية القائمة على المركزية ، نجده يمارس التأويل الأبعد للظاهرة ولنص أربعة صفر على حد

سواء، لأن لعبة ما اسمها باللامركزية، نجدها بدأت تتحقق في الرواية العربية الجديدة بعيد ١٩٦٧، وظل ذلك مستمراً إلى الآن، وعالم رجاء عالم السردي تنوع على هذا التجديد الذي عرفته الرواية العربية وهي تتمرد على الشكل التقليدي بصورة عامة.

اننا هنا أمام شروط اجتماعية وتاريخية وثقافية جديدة وهي نفسها التي اثرت في مستوى التعليم الذي استفاد منه ابناء القرى والقراء والبنات حتى صار لهم حضور داخل المجتمع وصاروا ينazuون من أجل أن يكون لهم فيه موقع ، ، أن يتلکوا أدوات خاصة للتعبير الفني ، عكس ما كان عليه الأمر في ظروف تاريخية سابقة . فماذا يمكننا أن نقول في فترات لاحقة وبالأخص مع هيمنة ما يعرف بـ «صيادة النثر

هل تغير التأنيث؟ هل تغيرت التيمات؟ وهل علامات «التأنيث» ثابتة أم متغيرة؟ وما هي آفاق هذه العلامات؟

٥ - تركيب: اسئلة كثيرة يفرضها علينا التصور الذي اشتغل به الغذائي ليس فقط في هذا الكتاب وإنما في مختلف مؤلفاته، ونجده في تقديم أطروحته وقدرته على الدفاع عنها دليل على جرأته العلمية ورغبته الملحة في تجاوز التبسيط السائد، وإرادته في تغيير الرؤى السائدة والماحزة في أي موضوع من الموضوعات التي اشتغل بها. وما احوج ثقافتنا إلى مثل هذه الأعمال التي لا تستسلم لما يسود من جاهز الرؤى ومسبق التصورات، ومساهمتنا في النقاش تقدير لجهودات الباحث وتعبير عن الاختلاف الذي بدونه لا يمكننا أن نتطور.

ومن القضايا التي نستخلص في ضوء هذه القراءة، والتي تدعونا إلى المزيد من البحث والتفكير قضية تطوير فكرنا الأدبي في مختلف تجلياته، وإعادة النظر في كل ما درس في فترات سابقة وعدم الاستسلام لما هيمن من نتائج وأراء. كما نرى أن الممارسة الإبداعية العربية شعراً وسرداً ما تزال تفرض علينا النظر فيها بمنظورات تختلف عما ساد زماناً طويلاً. ومعنى ذلك أن ما قيل بصدقها ليس مبرراً للعدم الخوض فيها بل على العكس نحن مطالبون بمراجعة كل ما قيل، لأننا نحتاج سبيلاً مغايراً في النظر والعمل. هذا هو مدخل الاختلاف، أي مدخل التطوير، وتحويل الكم إلى نوع، وما يفرضه علينا السياق المعرفي الذي يمارس علينا تحديات عديدة، وعلىنا أن نواكبها بجرأة وإبداعية، كما فعل الغذائي، وهو يعيد النظر في المسلمات، ويناقش ما انتهى إليه السابقون بوعي وإدراك.

## قراءة في مشروع الغذامي النصي

د. عالي سرحان القرشي

(١)

لقد شغل الغذامي في كتبه ابتداء من «الخطيئة والتكفير»<sup>(١)</sup> حتى «المشاكلة والاختلاف»<sup>(٢)</sup> بمسألة «النصوصية»، وما يحقق ادبية الادب، وكيفية الكشف عن مكنونات النص واستنطاقه، فاستحضر لذلك منجزات الثقافة الانسانية، وقرنها الى المنجز الثقافي العربي، فظفرت اطروحاته بصطلاحات نقدية، لاجراءات يقوم بها الناقد، فراح الغذامي يشكل هذه المصطلحات، ويصف هذه الاجراءات ويطبقها، ويحاورها مع المختلف عنها، فإذا القارئ يظفر في المجازاته بعدد غير يسير من المصطلحات، ويتعمق نظرية نقدية عربية في تأويل النص، والبحث عن سمات النص الابداعي، فإذا بنا نقف في منجزه على عدد من المصطلحات مثل :

النصوصية، الاختلاف، النص المفتوح، المعنى، الاشارة الحرة، الاثر، الدلالة.

وبعض هذه المصطلحات يقابل مصطلحات آخر راح الغذامي يقصي تأثيرها، ويعرى جمودها، ويبين فقرها مثل: العمودية، المشاكلة، النص المغلق، ويقود الغذامي المصطلحات في رقاب بعض، ويعقد بينها مناسب صلة، وشبكة، فتجدها تتخذ شكل شجرتين متقابلتين، احداهما نامية هي شجرة النصوصية وما ينمو فيها من المصطلحات السابقة، وما يدخلها من فروع أخرى من التخييل، والنص الأبي، ومعنى المعنى وعمودها الاختلاف.

والثانية شجرة جفت أوراقها، وبقيت تحفة، او مثالاً لها، وتوقفت عن ان يتدنوها، لكنها بقيت دليلاً على ما حملت من مصطحبات وهي شجرة العمودية، وما يدخلها من المصطلحات السابقة، وما يتفرع عنها من مصطلحات: النص الآتي، النص المغسول، النص المغلق، وعمودها المشاكلة.

وسنحاول ان نستجلب مفاهيم هذه المصطلحات تأسياً لما نحن بصدده من مقاربة لتصنيف انجازه، وسنبحث عن ذلك في آخر كتبه في هذه المنظومة، وهي «المشاكلة والاختلاف» الا فيما اضطررنا الى الرجوع اليه في كتاب آخر لزيادة استيضاح او مقارنة.

بين العمودية والنصوصية بأساس كل منهما: المشاكلة، والاختلاف يقول «ولب الخلاف ما بين العمودية بأساسها القائم على المشاكلة، والنصوصية بأساسها المتمثل بالاختلاف حول تصور كل منها لدرجات الشبه في التشبيه والاستعارة وكلاهما يتفقان في ان التشابه شرط في قيام هذا الشكل البلاغي ، ولكنهما يختلفان حول معنى تفسير معنى التشابه ، فالعموديون يطلبون درجات من التشابه تكون حقيقة ، أي انها معروفة ومشهورة وسهلة الكشف . اما

الجرجاني «النصوصي» فإنه يرفض هذه الصفات لحالات وجوه الشبه، ويضع بدلاً من ذلك صوراً للعلاقات، كصورة ذهنية، وترتد هذه الصور إلى العقل نتيجة لتفاعلها مع سياقات النص، وتركيباته المبتكرة، كما يأخذ الجرجاني بما يمكن أن يقوم من علاقات وهمية ليست حقيقة، وإنما هي تخيلية، وقد لا تكون صحيحة حسب مقتضيات العقول، وليس لنا أن نطالب الشاعر بأن يخضع لشروط المعمول والمعروف. كما تزيد العمودية حينما تشرط الصحة المطلقة، وأصابة الوصف، والأخذ بأشهر صفات المشبه به، وهذه الأخيرة ليست صفة لادبية الأدب. فالادب له أن يطرح دعواه بلا بينة، ولا حجة عقلية، ويكتفي فيه التخييل القائم على الادعاء<sup>(٣)</sup>.

وقد استنبط الغذامي منظومته الاصطلاحتين هاتين، من تيارين متقابلين في البلاغة والنقد في الثقافة العربية، هما تيار الأمدي والمزوقي، وتيار الجرجاني، الاول اطلق عليه تيار العمودية، والثاني تيار النصوصية وقد بث الغذامي في عرضه لهذين التصورين والنظمتين حيوية، بذلك الحوار الذي استنطقه، وبذلك التمرد والخروج للثاني على الاول، يقول «. . . وحينما نعارضها (الصياغة النهائية لفهوم العمودية) بالجرجاني، فإنما نقيم حواراً بين تيارين نقديين قاما داخل الموروث العربي، وعاشما فيه ، وهما العمودية متمثلة هنا في مقولات المزوقي، والنصوصية التي تنبعت من تصورات الجرجاني المغايرة والمخالفة لما لدى المزوقي»<sup>(٤)</sup>.

وقد استنبت الغذامي مصطلح «الاختلاف» مما كان يلحظه عبدالقاهر في اثر الجمع بين المتباینين، وايجاد شدة الائتلاف في شدة اختلاف<sup>(٥)</sup>، وامتد بذلك المصطلح ناظراً الى اثره في التجديد والابداع

باستحضار المختلف، ومفارقة المؤلف، ضاماً في باقة الاختلاف نظرات عبدالقاهر الى المخالفة والتجديد، ومعانقة الغريب، وتسميتها ما جاء على الصورة المألوفة بالحسنا العقيم، والشجرة الزائفة لا تمنع بجني كريم<sup>(٦)</sup> ورؤيته لاختلاف دلالة اللفظة باختلاف تركيبها في الجملة، وما يحدّثه تأليفها مع غيرها من تغيير في دلالتها، غير تلك التي كانت على الموروث السالف.. حيث يرى الغذامي ان عبدالقاهر يأخذ عبدها الاشارة الحرة، ويحرر اللفظة من سلطة المعنى<sup>(٧)</sup> ويقف الغذامي على تمييز الجرجاني بين المعنى ومعنى المعنى، فيجعل ذلك تحولاً الى ادبية الادب، وغوصاً في سياق النص، يقول الغذامي «وللتمييز ما بين المعنى في اللفظة والدلالة في الادب يقدم الجرجاني مقولته الخالدة حول المعنى الذي هو المعنى اللغوي، ومعنى المعنى الذي هو الدلالة النصوصية، يجعل الاول مرتكزاً على المؤلف والسائد من دلالات الالفاظ، اما الثاني فيتكون ويتولد من التركيب، وسياق النص، وبلاغيات الاعباء»<sup>(٨)</sup>.

وإذا حاولنا ان نستوحى السبب الذي جعل الغذامي يطلق سمة النصوصية، على النص القائم على الاختلاف، وعلى القراءة التي تعتمد بذلك الاختلاف، وجدناه فيما يراه الغذامي في هذا الصنيع من تمثل لمقتضيات النصوصية عند رولان بارت، حين يدفع بارت المؤلف بقطع الصلة بين النص وصوت بدايته، ومن ذلك تبدأ الكتابة التي اصبح بارت يسمها بالنصوصية *Textuosity* بناء على ان مبدأ اللغة هي التي تتكلم وليس المؤلف. المؤلف لم يعد هو الصوت الذي خلف العمل او المالك للغة او مصدر الانتاج ووحدة النص لا تنبع من اصله، ولكنها تأتي من مصيره ومستقبله<sup>(٩)</sup>.

فتكون الجدة ومخالفة السائد، واكتناف النص بقبوله الاحتمالات المتعددة التي تحقق حضور القاريء، واعادة انتاج النص هي الامور التي جعلت الغذامي يجعل هذا النص المختلف الذي يؤسس وجوده الاختلاف في شجرة النصوصية .

- وهنا تكون النصوصية في موازاة امور هي :
- . اخذ قول المؤلف او الكاتب حجة ودليلًا على نصه .
  - قياس حياة المؤلف وظروف عصره على مقولات نصه وتحكيمها فيه .
  - وضوح النص بمجرد التلفظ به ، وانتهاء دلاله عند ذلك الحد ، أي إفراجه من أي دلالة يتحملها النص مستقبلاً فيتحدد معناه ، ويتوحد ، ولا يتجدد .

لهذا فإن هذا المصطلح «النصوصية» ليس دقيقاً في اطلاقه على شجرة تلك المصطلحات النابعة من مفهوم الاختلاف مقابل المشاكلة . حيث ان العمودية اصطلاح اتخد من سعي الامدي والمرزوقي الى ان يكون النص وفق عمود الشعر الذي حدد مواصفاته وشروطه المرزوقي . . ولم يتطرق فيه الى ما يصاحب النص من أحوال المؤلف ، وتفسيره لنصه . واما اتجه الى «سيادة المألف ، وان النص يعيد صياغة الامور المألوفة في العرف الثقافي السائد »<sup>(١٠)</sup> .

ثم إن النص في العربية لا يحتمل مفهوم النسيج في الثقافة اللاتينية (الذي تولدت عنه مفاهيم عديدة بالتشبيهات والاستعارات)<sup>(١١)</sup> ، وله في الثقافة العربية مفهومات تجنب به نحو العمودية التي جعله الغذامي مقابلتها ، فمن مفهوماته : ما لا يحتمل الا معنى واحداً او «ما لا يحتمل التأويل» ، او ما نص عليه من الكتاب والسنة ، وتأسساً على ذلك قيل «لا اجتهاد مع النص»<sup>(١٢)</sup> .

وقد اقترن مفهوم النصوصية بالكتابة<sup>(١٣)</sup>، ولكن ذلك لا يلasse في الثقافة العربية. وما دام ان مصطلح «العمودية» اخذ من مقولات العمودية، فلماذا لا تؤخذ الصفة الرئيسية للتيار المقابل من مقولاتهم، كما اخذ عموده الاختلاف، وفرعياته من مقولاتهم، حيث كان عبدالقاهر يطلق على هذا المختلف صفات مثل: الغريب ، المخترع ، البديع ، العجيب ، النادر ، فلو بحثنا لها عن تسمية تجمعها واسميناها الابداعية مثلاً لتقابل ما في العمودية من مشاكلة ، وجمود .

وإذا كان الاختلاف من مصطلحات عبدالقاهر فإن الابداعية من وهي كلامه ، حين يسم من يقوم بذلك بالحدث ، والمخترع حين يراه بأنه «الحادق الصنع ، والملهم المؤيد ، والألمعي المحدث ، الذي سبق الى اختراع نوع من الصفة حتى يصير إماماً ، ويكون من بعده تبعاً له وعيالاً عليه . . .»<sup>(١٤)</sup> .

بل انه يقف على تشبيه للخليل يراه من هذا النمط الذي يعدد شدة ائتلاف في شدة اختلاف ، فيسميه بديعاً ، وينقل رأي المرزباني بأنه مما أبدع فيه الخليل يقول : «فلما حصل الاتفاق كأشد ما يكون في شكل اليد مع الاختلاف كأبلغ ما يوجد في المقدار والرتبة من العدد كان تشبيهاً بديعاً . قال المرزباني : وهذا مما ابدع فيه الخليل . . .»<sup>(١٥)</sup> .

وقوله : «وما كان بالضد من هذا» أي من التشبيه الذي يرى ويبصر ابداً وفي الغاية القصوى من مخالفته ، فالتشبيه المردود اليه غريب نادر بديع»<sup>(١٦)</sup> .

واحياناً يسم ذلك بالفاتن<sup>(١٧)</sup> ، ويجعل تشكيل الشعر بداعاً . . . كذلك حكم الشعر فيما يصنعه من الصور ويشكله من البدع ، ويوقعه في النفوس من المعاني التي يتوهם بها الجامد الصامت في صورة الحي

الناطق والموات الآخرين في قضية الفصيح العرب، والمبين المميز»<sup>(١٨)</sup>.

وقوله عن بيت الحطينة:

فَوْمُ هُمُ الْأَنْفُ وَالْأَذْنَابُ غَيْرُهُمْ  
وَمَنْ يُسُوِي بِأَنْفِ النَّاقَةِ الْذِنْبَا  
«فَنَفِيَ الْعَارُ، وَوُضِعَ الْأَفْتَخَارُ، وَجُعِلَ مَا كَانَ نَقْصًا وَشَيْنَا فَضْلًا  
وَزَيْنَا، وَمَا كَانَ لِقَبَا وَنَبْرَا يُسُوءُ السَّمْعَ شَرْفًا وَعَزْلًا يُرْفَعُ الْطَّرْفُ، وَمَا  
ذَاكَ إِلَّا بَحْسَنِ الْأَنْتَزَاعِ وَلَطْفِ الْقَرِيقَةِ الصَّنَاعِ، وَالذَّهَنُ النَّاقِدُ فِي  
دَقَائِقِ الْإِحْسَانِ وَالْأَبْدَاعِ»<sup>(١٩)</sup>.

ولذلك نجد ان هذه المنظومة (النصوصية)، لو وسمت بـ (الابداعية) ل كانت امعن دلالة ، على تمثيل جريان الابداع ، وحركته ، وتشكله حين سماع المصطلح ، مقابل جمود «العمودية». في حين ان (النصوصية) حين تسمع تشي بثبات المعنى ، والعودة الى النص السالف ، ولا تدل على ما اريد لها الا عن طريق معرفة وخبرة بما اراده له مطلقها ، فهي لا تحمل «نصوصية» الاطلاق . اذا استخدمنا عبارة منشئها وتأويلاً لها . أي انها ترتهن للمؤلف ، ولارادته ، وتظل في قيده . بينما هو يريد من «النصوصية» حرية الدلالة ، والتشكل على يد القاريء .

(٢)

لقد رأينا الغذامي ، يوظف المصطلحات النقدية في اجراءات البحث عن كواطن النص ، واستجلاء شاعريته ، ووظيفة اختلافه .. ويستتبت هذه المصطلحات من تراثنا العربي ، فيما راشه الباحثون العرب ، وهم يجهدون انفسهم في البحث عن اسرار التميز والابداع ، ومقومات الجمال .. فأخذ ما هجس به النقد العربي ، وما مارسه من مصطلحات فدرس جذورها ، ووظفها بإمكانات متعددة في فهم

النص، وحاول ان يقيم لنا شجرة هذه المصطلحات.

وسنحاول في هذه الوقفة ان نقف عند تطبيقاته لمصطلح الاشارة الحرة، حيث تحول الكلمة في الرسالة الادبية الى اشارة «لا لتدل على معنى واما لتشير في الذهن اشارات اخرى، وتجلب الى داخلها صوراً لا يمكن حصرها»<sup>(٢٠)</sup>.

ولننظر في تطبيقه لذلك على قصيدة غازي القصبي «اغنية في ليل استوائي». حين برهنت قراءة القصبي نفسه<sup>(٢١)</sup>، على فاعلية الاخذ بمبادئ (النصوصية) Terkuolity التي اشرنا اليها في فقرة<sup>(١)</sup>.

وقد جعل الغذائي «القمر» في هذه القصيدة ذا اشارة احادية، حيث جعله «الرجل»، فوقف بالاشارة الحرة للقمر، على اقتراحه هو قارئاً للنص، حين يقول و «القمر هنا هو الرجل»<sup>(٢٢)</sup>. ولكي يكون المتلقى معنا سأقدم له جزءاً من المقطع الاول<sup>(٢٣)</sup>.

فقولي انه القمر

او البحر الذي ما انفك بالامواج..

والرغبات يستعر

او الرمل الذي تلمع

في حباته الدرر

وكان الغذائي يرى ان القمر هو الرجل يتتحول الى «البحر» او «الرمل»<sup>(٢٤)</sup>. ولذلك جعل هناك مفارقة بين قمر القصبي وقمر عمر ابن ابي ربيعة «لان القمر اسم اطلقته المرأة على الرجل في بيت عمر، ولذلك جاء في بيت واحد مفرد، وجاء على صورة احتفالية، تحقق فيها للرجل اغلى غايات نرجسيته حين هتف النسوة:

## نعم قد عرفناه وهل يخفى القمر

اما في قصيدة القصبي فإن «القمر» مطلب شعري تتوقف عليه الدلالة كلها، مثلما يتوقف عليه النص وجوداً، ولو قالت المرأة للقصبي انه القمر لما حدثت القصيدة<sup>(٢٥)</sup>. لكن الذي يجعل القمر يتزحزح عن تقييد اشارته بـ«الرجل». كما رأى الغذامي ، وتأول . ان وجوده يأتي الى جانب «الانا» «الرجل» المقترب بخطاب لـ«انت» «الانشى» .

انا الاشياء تختضر  
وانت المولد النضر  
فقولي انه القمر

فالقمر اذن شيء ثالث غير «الانا» وغير «الانت» فكيف يجعله دالاً على احد القطبين ، وهو الذي جاء بعد اقتحام الولادة في الانشى عالم الاحتضار في الرجل؟؟ ثم ان التأمل لقوله «فقولي : انه القمر» والأخذ ببدأ الاشارة الحرة ، ومتابعة تشكيله في القصيدة ، وتجدد ما يوحى به في كل قول ، حيث هو البداية ، ثم انه نهاية خاتمة كل مقطع ، ويعطيك دلالة على ان «القمر» اعمق واثرى دلالة من ان يكون «الرجل» ، اذ هو الذي يصبح معادلاً للبحر ، او الرمل ، او الشجر ، او الوتر .. حيث يقول القصبي بعد الجزء الذي اوردناه اعلاه من المقطع الاول ..

فقولي انه الشجر !  
وفي الغابة موسيقى  
طبول تنشي الملاً  
وعرس ملؤه الكدر

### ..فقولي انه الوتر ..

فكيف يؤول الرجل ، وهو وجود سالب متعطش للفعل ، يتطلع الى التوحد مع المعشوقة «اللؤلؤة» الى ان يكون هذه الاشياء التي هي مقومات الوجود ، وتعتلج بحركة الحياة ، واليها المقصود والغاية الشعرية؟؟ انك بعد ان تقرأ آخر المقطع الاول تحس ان «القمر» الذي يطلب من معشوقته ان تصرح وتصدح به ، هو الغاية التي يطمح اليها رجل ثائر ضجر يغالب الموت بالالتحام مع مقومات الولادة ، مع معشوقته ، ثم ان «القمر» في المقطع الثاني يأتي مقابلًا للزيف والشهوات ، واستعباد البشر ، وفي المقطع الثالث يأتي مقابلًا لرحلة الانسان مع التاريخ وتأمله للحظة بين الماضي والشقيق والمستقبل المزعج ، فيأتي ذلك القول : «فقولي انه القمر». مقابلًا لاستبعاد طيب السمر ، وصمت الشعر :

ورائي من سنين العمر  
ماناء به القمر  
قرون.. كل ثانية  
بها التاريخ يحضر  
وقدامي  
صحابي الموت تنتظر  
فيما لؤلؤتي السمراء كيف يطيب  
لي السمر؟  
وكيف اقول اشعاراً  
عليها يرقض السحر؟  
قصيدي خيره الصمت

## فقولي انه القمر

وفي المقطع الرابع يأتي مقابلًا لـ «انا» المبحرة مع الالم والمعاناة، المقابلة في الوقت ذاته لهذه الانشى المكتفية بالانغام والانسام. وفي المقطع الأخير يأتي مقابلًا لضياعه في الغد..

ولعلنا نستتتج من ذلك ، ومن تكرار «فقولي انه القمر» ثم في قرنه مع العنوان «اغنية في ليل استوائي». وما تتمخض عنه دلالات الابحار في الزمن وفي المسافة ، وفي الاستئناس باللؤلؤة .

ايا لؤلؤتي السمراء !

يا اجمل ما أفضى له سفر

.....

فيما لؤلؤتي السمراء !

ما اعجب ما يأتي به القدر

لعلنا من كل ذلك نزعم ان بإمكان القارىء ان يضع «القمر» عنوان أغنية المأساة التي يتجلى من خلالها التيقظ والاستكشاف ، فالقمر دليل السائرين في البر والبحر ، وضياء الليل ، والراحل على صفحة شاسعة من المكان يناجيها العشاق والمسهدون الحامل لصفحات التاريخ في عين الشاعر حين انتقل الى لحظة تأمل الماضي والمستقبل ، .. وقد جعله كل ذلك لان يكون موازيًا لكل ما يزخر بالاحتمالات ، كالبحر ، والرمل ، والشجر ، والوتر .. وفاضحاً لكل زيف وخداع ، ومعلنًا لحلول الحقيقة ، فتكون دلالة القمر في الامتداد بما تكتنز اشارته الحرة من دلائل ، وليس في اقامته بدليلاً عن «الرجل» .

ولعل احساس غازي القصبي بتضييق اشارة القمر ، وتحويلها من ايحاء القمر الى ايحاء الرجل هو الذي جعله يبقى على دلالة القمر

في قراءته رهن ما تشير اليه الكلمة، وذلك قوله «مقصد صاحبنا ان القمر - قمر السماء كما نعرفه جميعاً دون رموز او ابعاد - هو المسئول عما احس به هو ، وأحسست به هي ، القمر وبقية الاشياء التي كونت اللوحة الرومانسية : البحر ، ورمل الشاطئ واسجار جوز الهند ، والغابة الاستوائية بموسيقاها وسحرها»<sup>(٢٦)</sup> .

ولكن القارئ غازي القصبي ، لم يستطع وهو يقرأ نصه ، ان يخلص هذه الاشياء من اشاراتها الحرة التي يقول انها لا تتجاوز اليها عما نعرفه - رغم اصراره على ذلك ، وإلحاحه عليه - والا كيف يكون القمر مسؤولاً؟ كما قال في قراءته ، لو لا انه تجاوز حد الجرم السماوي الى ما يتهدأ لحضوره في المشاعر ، وكيف تؤول هذه الاشياء الى لوحة رومансية؟ وكيف يلطف الشاعر سحرها؟ .

ولنقرأ اول كتابته حين رام ان يعيد الشعر نثراً مع شيء من التفصيل - حسب قوله - «قولي لمن يسألك» .

اتسألوني لماذا شعرت بانجداب اليه؟ كان القمر هو السبب .

ليس القمر وحده ، ربما . فقد كان هناك ايضاً البحر الذي يحمل الرغبات مع أمواجه . كان هناك الرمل الذي يلمع كاللآلئ ، كانت هناك رائحة جوز الهند النفاذة . كان الشجر مسؤولاً بدوره عما حدث .

كانت هناك الغابة . وأصوات الطبول . والعرس . كانت موسيقى الغابة بدورها جزءاً من السحر»<sup>(٢٧)</sup> .

لزراه يجعل القمر مسؤولاً . وما عساه ان يكون كذلك لو لا ما حمله الشاعر من حمولات افضت بما دعاه الى هذه اللحظة .

ويجعل البحر يحمل الرغبات . ولو كان البحر هو ما عرفنا دون

محمولات رمزية . كما اقترح الكاتب . لما عرّفنا كيفية حمل البحر للرغبات .

وقل كذلك في الشجر . وقل كذلك في ضم هذه الاشياء وجعلها جزءاً من السحر .

وهنا نجد ان تفسير القصبي لم يوقف دلالات القصيدة ، ولا كذلك الغذامي على النحو الذي نراه عند نذير العظمة ، حين علق على قراءة الغذامي وقراءة القصبي ، فقال : « .. ولو ارتضى القراء ما ذهب اليه الشاعر القصبي في ذلك لأنّي لا العمليّة النّقدية فحسب ، بل لصودرت معها القصيدة ايضاً ، واحتمالات القراءات المطابقة او المخالفة او المتقطعة لنقاد آخرين في أزمة وأمكنة مختلفة

لا قراءة القصبي ولا قراءة الغذامي تعطينا القول الفصل فيما ترمي اليه القصيدة ، فقراءاتها مفتوحة الى ما شاء الله ، والوقوف عند القراءة الواحدة يخرجنا من الشعر الذي يقرن الاختيار والاحتمال بضوابط الفن الشديدة الاسر » <sup>(٢٨)</sup> .

لقد نجحت حركة الغذامي في ان نرى حركة الدلالات غير مرتهنة ، وان الشاعر قد تجرد لدى القراء من الحكم على نصه وتأويله ، اذ ان قراءاته أصبحت مجرد مساحة من السلطة التي أصبحت في احتمالات الاشارة ، وتلقي القراء . ولعل الغذامي بهذا الصنيع قد أراد أن يوّفقنا على مفارقة حكم الشاعر على نصه ، وينتقل بنا الى ذلك الانتزاع والتمرد على سلطة الشاعر عملياً .

وهو الامر الذي راح يؤسس له ، ويتنزعه من نسق الثقافة ، حين راح يبحث عن القارئ المختلف ، وهو ما سنلامسه في آخر مطافنا في الفقرة التالية .

(٣)

إن كان الغواص القديم قد أصاب مُنيته وعشر على الجمانة، فإن الغواص العربي الحديث قد فقد لؤلؤته، وكسر الجمرة وصاح بأعلى صوته معلناً انفلات اللؤلؤة من يديه»<sup>(٢٩)</sup>.

هذا ما يقوله الغذائي، وهذا ما يجعله من قيمة للفقد، وللبحث عن المفقود، وهذا قوله عن لؤلؤة المبدعين، فأين هي لؤلؤته؟ وكيف غَيَّبها؟ ولماذا؟

لكي نجيب عن هذا التساؤل الذي يبدو لي أنه جوهري في مشروع الغذائي، سنعود إلى ما تفرع عن المصطلحات التي سبق أن أشرنا إلى أسسها فيما مضى، وتفرعها عن «النصوصية» و«العمودية» و«الاختلاف»، و«المشكلة»، حيث نجد أن كل مصطلح يحمل دالة الغياب والفقد والبحث عن اللؤلؤة هو النص الثري المتجدد مقابل كل مصطلح يحمل الانغلاق والانتهاء والاكتمال.. فلو تأملنا هذه المقارنة التي يعقدها بين مصطلح المعنى، ومصطلح الدلالة، حين يبين أن:

الدلالة	المعنى
مطلقة	القديم محدداً ومعجمياً
ما يفهم القارئ من النص	خاضع لنية المؤلف
إفراز متجدد	بورث تاريخياً
استنباط من القارئ	جاهز
لاحقة	سابق
لا وجود لسلطة خارجة منها لأن	خاضع لمعايير الصحة والخطأ
قيمتها في ذاتها	(٣٠)

لوجدنا أنه يضع القيمة للبحث عن الغائب، مقابل الخصوص لسيطرة الجاهز وإذا مددنا ذلك إلى ما يطلقه من صفات آخر على النص الذي يبحث عنه، وعلى النص الذي انتهى النظر فيه، لوجدنا ذلك يمتد في تلك الصفات التي ترно إلى النص حين «يكون مادة حية وحيوية تسمح لنفسها بالانفتاح على ما سواها من نصوص مثلما ينفتح القارئ المطلق الذي لا يخضع لشروط الظرفية» ويجعل ذلك «هو النص المفتوح الذي يقابل النص المغلق الذي يعجز عن بلوغ ذلك المستوى من النصوصية ومن المقرؤية»<sup>(٣١)</sup> ويجعل فعله والفعل القرائي غوصاً للوعي بالنص وبأنفسنا فيه، ويجعل وسيلة الغوص للوصول لفتح حلقات الدائرة والنفاد من خلالها وإن شئنا قلنا اللؤلؤ مكان الدائرة -

محاورة تقوم على المعارضة والمناقشة، وتهيأ بالحل والنقض والتشريح<sup>(٣٢)</sup> .. ولبيان قيمة المضمير، وفاعلية البحث، وحركية التجدد، يضع إحدى التجربتين مقابل الأخرى، التجربة التي أنهت البحث بأغلقتها، والتجربة المقابلة لنلاحظ - كما يقول - «المختلف في مقابل المشاكل، والمضاد في مقابل الجاهز، والناقص في مقابل الكامل»<sup>(٣٣)</sup> ثم يقول «ولسوف نرى الاختلاف والتضاد بين التجربتين وبين نموذجين أحدهما كامل ومغلق والأخر ناقص ومفتوح» .

ويجعل الغياب سبباً في نقل القصيدة من أن تكون نظاماً تاماً إلى كونها نظاماً ناقصاً، ولعلها خرجت خروجاً نوعياً من القصيدة النظام إلى القصيدة الوحدة<sup>(٣٤)</sup> .. وتبعاً لمسألة غياب اللؤلؤة والبحث عنها راح الغذامي يقرر فاعلية التجريب حيث يذكر أن سعد الحميدين مثله مثل العواد قد جعل القصيدة تتوجه في هذا المسار الباحث بحيث تكون «الكتابة الشعرية نوعاً من الفتوحات المتواصلة ذات اللغة بايقاعاتها وسياقاتها ليس طليلاً للنص الكامل وإنما هو طلب فتح لغوي نصوصي

ربما يكون ناقصاً...»<sup>(٣٥)</sup>.

ولم يرد الغذامي الذي ينظر لهذا، ويقدره أن يكون ذلك الصنيع منفصلاً عنه، فهو يريد أن يكون نصه النقدي مفتوحاً باحثاً عن اللؤلؤة، ولما رأى أن المسألة قاربت الاكتمال والانغلاق بالبحث عن المصطلحات والإجراءات وتطبيقاتها، ولم يعد هناك إلا التكرار، وتطبيق النموذج، خشي على لؤلؤته من الامتلاك والانفلات من بين يديه، فانتقل من النص إلى اللغة ليشطرها بين التذكير والتأنيث، ليجعل الحاضر إشارة ودلالة على الغائب، ويجعل همه البحث عن ذلك الغائب، ليكسب فعله الحيوية والتجدد، وجعله غائب مشوقاً هو لغة الأنثى، ونص الأنثى، وفاعلية ذلك النص، لكي يسير في طريق البحث عن «اللامشيء الجوهرى» الذي منه تكتشف الأشياء، وتولد من خلال اللغة<sup>(٣٦)</sup>.

استجمع الغذامي عزيمته، وأجمع أمره، فجاء يشطر اللغة، لكي يوجد احتمال وجود اللؤلؤة، ويجد البحر الذي يبحث فيه عن اللؤلؤة، لكي يوجد الميدان الذي يبحر فيه ويغوص، حيث جاء مقوله عبد الحميد الكاتب «خير الكلام ما كان لفظه فحلاً، ومعناه بكرة»<sup>(٣٧)</sup>.

وأولها بذلك الانشطار حيث يقول «وكانه بهذا يعلن عن قسمة ثقافية يأخذ فيها الرجل أخطر ما في اللغة وهو (اللفظ) بما أنه التجسد العملي للغة والأساس الذي يبني عليه الوجود الكتابي والخطابي لها».

فاللفظ فحل (ذكر) وللمرأة المعنى، لاسيما وأن المعنى خاضع ومحظى بواسطة اللفظ وليس للمعنى من وجود أو قيمة إلا تحت مظلة اللفظ<sup>(٣٨)</sup>.

وهذه العبارة لا نراها تحمل للغة ذلك الانشطار بين الذكر

والأنى، فالمعنى الجديد، المتجدد الذى تشير إليه لفظة «بكرأً» هو محمول اللفظ، هو قطب حركة اللفظ، هو انفجاره عن امكاناته وطاقاته، ليس قسيماً للفظ بل هو معنی اللفظ، ومعنی الكلام، ذلك أن الكلام المستعمل لا يتجرد عن المعنی، فالمعنی حاضر فيه لا يغيب، ولكنه قد يكون مطلق الدلالة وجديداً، وقد يكون محدود الدلالة، ومكروراً.. لذلك نجد الانتقال بعيداً من هذه العبارة إلى قول الغذامي «وبما أن المرأة معنی والرجل لفظ فهذا يتضمن أن تكون اللغة للرجل وليس للمرأة»<sup>(٣٩)</sup>.. ذلك أننا لو قلنا هذه العبارة على احتمالات عده فلو قلنا مثلاً «خير الكلام ما كان لفظه بكرأً ومعناه قدیماً» وماذا لو قلنا أيضاً عبارة عبد الحميد حسب ما يريد الغذامي من مكان للمرأة، وحسب ما اقترح السمعطي<sup>(٤٠)</sup> وقلنا:

«خير الكلام ما كان لفظه بكرأً ومعناه فحلاً».

فهل ستتحقق حينئذ في اللغة القسمة العادلة بين الذكر والأنى.. هل سيتحقق للأنى اللفظ الفاعل المؤثر الذي به يتأسس المعنی ويكون المعنی حينئذ للرجل.

إننا حينئذ سنجد من يقول إن الأنى حالت حينئذ إلى مجرد مخرج للمعنى الذي هو للفحل الرجل، وأن الألفاظ خدم للمعاني حسب ما هو في ذلك النسق الفحولي الذي يسميه الغذامي بـ «العمودية». و يجعل التقديم فيه للمعنى، وهي المسألة التي رأى الغذامي أن عبد القاهر لم يهشمها في «العمودية»<sup>(٤١)</sup>.

ولو استحضرنا المقلوب الغائب في العبارة، وقلنا:

«شر الكلام ما كان لفظه بكرأً، ومعناه فحلاً».

لكان لدينا تصور امكانية وجود ذلك في الثقافة العربية، وفي اللغة . . وإن العبارة الأصلية جاءت لتقودنا إلى الخيرية والأفضلية وتنأى بنا عن طريق الشر والمسلك الوعر . . أي لو جارينا الغذامي في طريق الاستدلال، وجعلنا ذلك دليلاً على حضور الأنثى ولغتها لكان التصور حينئذ وجود هذه اللغة، وجود هذا الفعل . . ولكن الكاتب يوجهنا نحو الأفضل والأعلى - ولم يكن في المسألة حينئذ إلغاء، أي ان ذلك التصور يبطل النتيجة التي انتهى إليها الغذامي الذي «كثيراً ما يؤول الألفاظ، ويحول مجازاتها إلى حقيقة واقعة»<sup>(٤٢)</sup>.

فالعبارة إذن تجري في سياق البحث عن اللفظ الجزل، والمعنى الجديد، وهو الشأن الذي هيمنت عليه نظرية الأصالة، والعودة إلى النموذج، وعصر الاحتجاج باللغة في حماية اللغة من الدخيل ومن الهجنة، ومن تكسر الكلام . . وال الحاجة إلى الابتكار والإبداع تحت جنح تزايده المعاني وتناهي الألفاظ.

وإذا مضينا مع الغذامي، وحاولنا استيقظاح معالم تلك اللؤلؤة الغائية التي يبحث عنها (تأنيث اللغة) . . فما ملامحه.

لوقرأنا هذا النص للغذامي تعليقاً على نص لميرة الغدير، لوجدنا فيه تحديداً ملامح هذا الفعل الذي غيبه ثم بحث عنه، ووجده يتشكل «تغامر المرأة فتفتح الأسوار الشائكة وسط ثنائية اللفظ والمعنى، لكي تضع نفسها بين لغتين، وتقلب أحجار الشطرين». كل ذلك لكي تكسر وحدانية اللغة . . ولتمكن من أن تكتب نصاً مختلفاً يختلف عن نصوص الرجل، وان استخدم الألفاظ نفسها.

ومنذ أن استحال استنبات لغة أخرى غير لغة الرجال، فإن الحل هو إعادة ترتيب أوراق اللغة ذاتها وكسر ثنائية اللفظ والمعنى من أجل

اعطاء حقه في تقرير مصيره من دون وصاية للفظ عليه وإذا كان المعنى لا يملك وسائل الحياة والإفصاح من دون اللفظ فإنه لن يعدم الوسيلة التي تسمح له بأن يناور الألفاظ ليختار منها ما يناسبه بدلاً من أن تختاره الألفاظ وتعرض نفسها عليه»<sup>(٤٣)</sup>.

إن هذا الكلام الوارد قبل نهاية الكتاب باثنتين وعشرين صفحة، بعد ذلك الجهد من توصيف المؤلفة المفقودة، والبحث عنها، ليس لم باستحالة استنبات لغة أخرى، وإن قال عنها غير لغة الرجال، فهي لغة الرجال والإناث، ويجعل الحل في إعادة ترتيب أوراق اللغة.. وكأننا من جديد أمام ذلك النصر الذي يبحث عنه الغذامي : النص المختلف، الذي يعتمد على الإشارة الحرة، النص المفتوح، النص القرائي.

وإذا جئنا إلى ما وسمه بالتأنيث للقصيدة الجديدة، حينما أبدعتها نازك الملائكة، وسمتها، ونظرت لها. وجدنا أن هذا الحادث المكون يحمل طموحات الغذامي في النص الذي كان يبحث عنه، يقول: «ولكن نازك أشارت في أحد الواقع إلى صفة تنم عن التأنيث حينما وصفت القصيدة الجديدة بأنها شعر الشطر الواحد، وكأنها تقول انه النصف، وشعر البعض، وهو النصف والبعض المهمش في الثقافة العمودية ذات النسق الجسدي المتكامل عضلياً وشكلياً بواسطة اعتمادها على شطرين صادرتين في تكوينهما الثابت والذي لا يقبل الزيادة أو التقلص على عكس شعر الشطر الواحد ذي الصفة المؤنثة في قابليته للزيادة والتقلص»<sup>(٤٤)</sup>.

إننا هنا لمرة أخرى ولا أقول الأخيرة أمام ذلك النص المفتوح، المتناصل، الناقص، المختلف ..

وهذا الانجاز الذي تحقق على يد نازك هو الذي رأه كاسراً لسلطة

المستبد ، ولنسق العمودية ، هو الانجاز الذي قال عنه . . ومن الراجح أن القصيدة العمودية كانت في طريقها إلى باب مسدود مهددة بالوقوع في دائرة مغلقة ، ولم ينقذ الشعر العربي من هذا المصير إلا القصيدة الحديثة وما اقترفه من تحد للنموذج وكسر للنظام ، وتحييد لسلطة الشاعر المطلق المستبد والقصيدة الكاملة»<sup>(٤٥)</sup> .

ليصور المسألة بعد ذلك في نسق يحاور نسقاً آخر ، ويقاومه ، يقول : «وهذه الأحكام هي تصورات نظرية عن نظامين ونموذجين ثقافيين ، أحدهما سلطوي فردي كامل في مبناه ومعناه . والثاني متعدد مفتوح ناقص ، وهو جزء من نظام وليس نظاماً مستقلاً بذاته» .

تلك نقلة نوعية لم تلغ الأولى - وإن شاغبتها وتحدىتها - ولكنها وقفت بازائها وطرحت نفسها كتعبير ممكن ومأمول»<sup>(٤٦)</sup> .

إذن الغذامي حين يبحث عن النص الناقص ، وعن التعدد ، وعن النص المفتوح ، ويسمُّ ذلك بالنظام ويصفه بطبقات النص ، ويجعله جزءاً من نظام ، وحركة فيه ويفتحه لتعدد الأصوات داخله ، ولتعدد فاعلية الإنتاج فيه وله ، و يجعله قراءة حرة مفتوحة . . فإنه حينئذ يبحث عن حرية الابداع مقابل الاستبداد ، وعن سماع الصوت المهمش والمقموع مكان صوت النجم والمتقدم ، ونقل السلطة من مؤلف النص وبطله إلى المتفاعل معه والداخل في منظومته . . ولذلك من الحيف أن يكون صنيعه وهو يبحث عن اللغة المؤنثة منحصرًا في ذلك إذ ان ذلك جزء من ملامح لؤلؤته التي ظلل يبحث عنها قبل أن يشطر اللغة ويبحث عن الشطر الآخر . . وهو الأمر الذي أدركه حين قطع شوطاً في ذلك البحث فنجد أنه يتخلى عن تأنيث اللغة ، كما مر معنا ، وبالتالي عن تجنیس الابداع ليعطينا معنى جديداً لللؤلؤة المفقودة ، ملامحه الحرية ،

والتعدد والتجدد على النحو الذي سنووضمه.

فهو أولاً يجعل التأنيث للشعر نسقاً يقابل النسق الفحولي الذي هو العمودي ، يقول « حينما نتحدث عن (الشعر والتأنيث) يجب أن نتبه إلى مسألة مهمة وهي أن التأنيث ليس فعلاً محصوراً ومحدوداً على المرأة ، والشعر والتأنيث لا يعني ولا يرادف عبارة «الشعر والمرأة» فالتأنيث لا ينحصر - فحسب - فيما تفعله المرأة أو يصدر عنها هي تحديداً بما أنها أنسى .

إن التأنيث مرتبطاً بالخطاب اللغوي لهو نسق ثقافي يصدر عن الرجال كما أن التذكير نسق ثقافي يصدر عن النساء مثلما يصدر عن الرجال «<sup>(٤٧)</sup> .

ونجد أننا هنا أمام نسق وسمه الغذامي بنسق التأنيث ، فلماذا لا يكون هذا النسق هو نسق حرية الابداع؟ هو نسق النص المفتوح ، هو نسق النص المتعدد التشكيل ، هو النسق الذي يستوعب المجموع والمهمش ، فيكون أشمل حينئذ ، ويكون أدل على أن أزمة القصيدة العربية كما من سابقاً لم تكن أزمنتها أزمة المرأة ، وإنما الانغلاق .

وإذا جئنا إلى عبارته التي يقول فيها «والشعر إذا لم يكن خطاباً أنشوياً فهو ناقص في نسقه الإنساني ، وسيكون انحيازياً ومقالياً وأنانياً»<sup>(٤٨)</sup> ولو بدلنا العبارة بـ «والشعر إذا لم يكن خطاباً حراً... الخ» ، فإن كلمة حراً ، حينئذ تستوعب شمولية النسق الإنسانية ، وتنتفي الانحياز به والتعالي والأنانية التي قد تظهر مجدداً حين يحتكر القصيدة خطاب التأنيث من جديد .

ثم إن هذا النسق الفحولي هو من تلك العمودية التي قام تنظيره على كسرها بخطاب إبداعي تمثل الاختلاف ، ولم يميز فيه بين ذكورة

وأنوثة، ولم يسم ذلك الكسر بخطاب التأنيث، أو تأنيث النص<sup>(٤٩)</sup> وتسرب فكرة الشمول في الحرية، واستيعاب التأنيث إلى السمات التي يجدها في هذا النسق الجديد في مثل قوله حين يعلق على قول السياب:

هي حشرجات الروح أكتبها قصائد لا أفيد  
منها سوى الهرء المريء على ملامح قارئها

فيقول «وهذاوعي بالذات وبحقيقةها الإنسانية لا يمكن حدوثها في النسق الفحولي ، ولكنها يحدث في النسق الحر ، وهو نسق يسمح للتعبير عن الذات وانكساراتها ، كما أنه يتبع للدجاجة أن تصيح لا كصياح الديك ، ولكنها تصيح صياحها بصوتها وكلماتها التي هي قصائد مؤنثة وصياح مؤنث» (٥٠) .. فنحن هنا أمام التأنيث وقد ظهر صوته وهو في نسق حر يستوعب إلى جانب الأنوثة التعبير عن الذات وانكساراتها «ويكشف عن الشكوى والمرارة ويشير إلى مأساة الإنسان حينما ينكسر صوته وتنكسر صورته» (٥١) .

ذلك أن العمودية التي جاء لتكسير جمودها، وانغلاقها، واحداث نسق آخر الاختلاف الذي تحمله القصيدة الجديدة، وما أنجزه الشعر (الاختلافي) قبلها ليست عيوبها التذكير أو الفحولة، وإنما عيوبها في الاستبداد، والانغلاق، والمشاكلة، بدليل أنها لو شاركت فيها الأنثى دون أن تتحقق لخطابها فاعالية الابداعية (النصوصية)، وكانت خطاباً مغلقاً .. أو خطاباً ذكورياً كما يقول الغذامي (٥٢) .

وإذا تابعنا هذا الهاجس الذي قاد الغذامي إلى مفصل عيوب العمودية ، وهو في قمة حماسه للتأنيث عند حديثه عن تأنيث القصيدة ، فيجعل الحر مقابل الفحولي .. فإننا نجد مسألة التأنيث تغيب لفظياً ، وتبقى الحرية دليلاً متضمناً لها ضمن محمولاتة ، دون أن تكون

بحاجة إلى شطر الابداع بين تأنيث وتذكير حين يقول «لم يعد الشاعر ذاتاً طاغية ، ولقد تحول الامبراطور الأوحد إلى فرد من الشعب ، وصار صوتاً في أصوات ، وصار رقماً في كشوف تاريخية لا رقماً نهائياً، وبقي الصمت والسخرية والانتهاك»<sup>(٥٣)</sup>.

وحتى تأويلاً للأخبار والمرويات تختلف باختلاف توسيع الرؤية في التأويل أو شغلها بمسألة التأنيث ، ففي حكاية الفرزدق حين قال : « وإن الشعر كان جملأً بازلاً عظيماً فنحر فجاء امرؤ القيس فأخذ رأسه ، وعمرو بن كلثوم سنانه ، وزهير كاهله ، والأعشى والنابغة فخذيه ، وظرفة ولبيد كركته ، ولم يبق إلا الذراع والبطن فتوزعنها بيننا » . . بحد الغذامي حين أوردها في الجزء الثاني من كتاب المرأة واللغة (ثقافة الوهم) . . وهو مشغول بمسألة ذكرية الابداع ، وسياج الذكرة ضد الأنوثة ، نجده يستحضر في هذا التأويل الأنوثة فهو يقول : « وحكاية الفرزدق تنطوي على مقوله فحولية ، تفترض طبقية الثقافة (طبقات فحول الشعراء) مثلما تفترض أن الثقافة كائن مذكر . . وبما أن الشعر جمل وليس ناقة فالشعر رجل هو من نصيب طبقة الفحول ، وهؤلاء الفحول جماعة من الأوائل ، وليس للنساء أو للمتأخرین نصيب في جمل بازل منحور قتل<sup>(٥٤)</sup> .

ويضيف : لماذا جاء الشعر هنا ذكرأً جملأً بازلاً ولم يأت أنثى (ناقة ولوذا) . . ؟

في الأصل كانت القصيدة ، والقصيدة أنثى في شكلها اللفظي والكتابي ، وفي مضمونها ، وهي ولود معطاء مثلما أنها رحم حامل بالدلالات .

ولكن كل قصيدة تنتهي إلى (شعر) والشعر فعل مذكر ، ولذا

صار الشعر هنا جملأً وليس ناقة .

وتمثل هذه الأجزاء التي اقتطعناها من تأويله ، وتلتبس بمسألة التأنيث ضد الفحولة ، ونسقها ، فهي مسار جميع التأويل ومداره .

ويأتي إلى هذه الحكاية ويؤولها مرة أخرى <sup>(٥٥)</sup> ، في سياق يجعل التأويل فيه مشغولاً بمسألة السبق للأول ، وتعالي الكبير على الصغير ، والشاعر على الشاعرة ، و يجعل الضمير (نا) لا يخص الفرزدق وحيله ، ولكنه ضمير مفتوح لنا ، ليشمل أيضاً رعايا الكلام والقراء .

وكاد أن ينهي هذا التأويل دون أن يعرج على مسألة التأنيث إلا في إطار الإنتاج مقابل الاكتمال ، والتمام ثم الإغلاق ، والانتهاء ، في الجمل البازل ، مما يعودنا إلى النظر إلى المسألة في أفق النسق المفتوح الذي يستوعب الذكر والأخرى ، ولن يكون همه التأنيث أو تأنيث القصيدة على يد نازك الملائكة بل همه النص (الاختلافي) الذي يستحضر مشكلة هذا «النسق المفتوح» حين يظل «محاصرأً ومحاطاً بحدود تضربها الثقافة السائدة من حوله . . ومنه جاءت الحرب ضد أبي تمام وضد ابداعه المتمرد على (الجمل البازل) إذن نحن أمام نسق يرى فيه الغذامي الانفتاح والتجدد ، والحرية مقابل نسق الانغلاق ، والجمود ، والاستبداد ، فيمتد فيه الأمر إلى أن يرى شمول ذلك الانغلاق اللغة وصار باب الاحتجاج اللغوي مغلقاً ومحتكراً على طبقة محدودة من الأوائل» .

وأن هذا النسق متدا فيما يقول «قل ولا تقل» <sup>(٥٧)</sup> ويقود الغذامي المسألة نحو نسقية التسلط ، ونسقية الانفتاح والتعدد والحرية . يقول «وهذا المتنبي صاحب الصوت الأوحد . حسب مواصفات النسق المتسلط - يقف بحياة نادر أمام جنى بوصف ابن جنى قارئاً حرّاً لم

يذق لحم البازل ولم يطعمه قط . . .»<sup>(٥٨)</sup>.

إذن نحن أمام الحرية مقابل التسلط . . وهذه الحرية هي المسألة التي تتجه إليها أبحاث الغذامي منذ الخطيبة والتكفير . . فقد رأينا اجراءاته النقدية وهي تبحث عن حرية الدلالة ، وانفتاح التأويل ، وعدم استبعاد دلالة النص في معنى مفروض ، حين شاغلته هذه المسألة ، وراح يبحث عن أساسها وينقر عن تكون أنساقها ، فشغل حيناً بالعمودية والنصوصية (الابداعية) . . وحينما آخر بالجوهرى والمهمش ، وأخر بالقارئ الذي يواجه تسلط الشاعر ، والكاتب ومن هم في بطانتهما .

ولذلك شهدنا في تأويلاً الغذامي الاحتفال بالساخر ، والمقصي ، وأحياناً النص المنقطع من نصه ، والسائل على الأفواه بشكل يفتت الأصل . . وشهدناه يحتفي بالنص الذي يظهر فاعلية المقصي . . ويتبع ما يكون أنموذجاً من نظرة التسلط والاحتقار ، فمثلاً تجده يبرز الوهم الثقافي في النظر إلى المرأة بوصفها جسداً ، ومتعة للرجل<sup>(٥٩)</sup> فطرح الغذامي إذاً معانقة للحرية ، وغوص في طريقها وكشف لسودها ، وحواجز حيويتها .

### الهوامش:

- ١ - صدرت طبعته الأولى عن النادي الأدبي الثقافي بجدة سنة ١٤٠٥ هـ - ١٩٨٥ م.
- ٢ - صدرت طبعته الأولى عن المركز الثقافي العربي سنة ١٩٩٤ م.
- ٣ - عبدالله الغذامي: المشاكلة والاختلاف: ٩٧ (هامش ٢).
- ٤ - السابق: ٥٥.
- ٥ - السابق: ١٥.
- ٦ - السابق: ٥٦.
- ٧ - السابق: ٧٠ - ٧١.
- ٨ - السابق: ٧٤.
- ٩ - عبدالله الغذامي: الخطيئة والتکفیر: ٧١ (هامش).
- ١٠ - عبدالله الغذامي: المشاكلة والاختلاف: ٦٣.
- ١١ - محمد مفتاح: المفاهيم معالم: ١٩، المركز الثقافي العربي، الطبعة الأولى، ١٩٩٩ م.
- ١٢ - السابق: ١٨.
- ١٣ - ميجان الرويللي، سعد البازعي: دليل الناقد الأدبي: ١٢٦ - ١٢٧، الطبعة الأولى، ١٤١٥ هـ - ١٩٩٥ م.
- ١٤ - عبدالقاهر الجرجاني: أسرار البلاغة: ٢٧٧ / ١، شرح وتعليق محمد عبد المنعم خفاجي، الطبعة الثانية ١٣٩٦ هـ - ١٩٧٦ م، مكتبة القاهرة.
- ١٥ - السابق: ٢٨١ / ١.
- ١٦ - السابق: ١٤ / ٢.
- ١٧ - السابق: ٦٣ / ٢.
- ١٨ - السابق: ٤٠٢ / ٣.
- ١٩ - السابق: ٢٠٦ / ٢.
- ٢٠ - عبدالله الغذامي: الخطيئة والتکفیر: ٢٥.
- ٢١ - عبدالله الغذامي: الكتابة ضد الكتابة: ٨٣ - ١٠٠، دار الآداب، بيروت، الطبعة الأولى، ١٩٩١ م.
- ٢٢ - السابق: ٤٦.
- ٢٣ - انظر النص كاملاً في: السابق: ١٤٣ - ١٤٦.
- ٢٤ - السابق: ٤٧.
- ٢٥ - السابق: ٤٦.

- ٢٦ - السابق: ٨٨.
- ٢٧ - السابق: ٨٩.
- ٢٨ - السابق: ١٣٢.
- ٢٩ - عبدالله الغذامي: القصيدة والنص المضاد: ١٠٠، الطبعة الأولى، ١٩٩٤م، المركز الثقافي العربي.
- ٣٠ - عبدالله الغذامي: المشاكلة والاختلاف: ٤٣.
- ٣١ - السابق: ٧٨.
- ٣٢ - عبدالله الغذامي: القصيدة والنص المضاد: ٨١.
- ٣٣ - السابق: ٨١.
- ٣٤ - السابق: ٩٨ - ٩٩.
- ٣٥ - السابق: ١٦٦.
- ٣٦ - عبدالله الغذامي: المشاكلة والاختلاف: ٤٣.
- ٣٧ - عبدالله الغذامي: المرأة واللغة: ٧، الطبعة الأولى، ١٩٩٦م، المركز الثقافي العربي.
- ٣٨ - السابق: ٧.
- ٣٩ - السابق: ٨.
- ٤٠ - عبدالله السمعطي: تجليات المشروع المعرفي عند د. عبدالله الغذامي: مجلة النص الجديد: ٤٢٧ عدد ٦، ٧ ابريل ١٩٩٧م.
- ٤١ - عبدالله الغذامي: المشاكلة والاختلاف: ٢١ - ٢١٣.
- ٤٢ - عبدالله السمعطي: السابق ٤٣٠.
- ٤٣ - عبدالله الغذامي: المرأة واللغة: ٢١٣.
- ٤٤ - عبدالله الغذامي: تأثيث القصيدة، والقارئ المختلف: ١٩ الطبعة الأولى ١٩٩٩م، المركز الثقافي العربي.
- ٤٥ - عبدالله الغذامي: القصيدة والنص المضاد: ٩٩.
- ٤٦ - السابق: ٩٩ - ١٠٠.
- ٤٧ - عبدالله الغذامي: تأثيث القصيدة: ٧١.
- ٤٨ - السابق: ٨٨.
- ٤٩ - لزيادة الاستيضاح يراجع الفصلان الثاني والثالث من كتاب: المشاكلة والاختلاف.
- ٥٠ - عبدالله الغذامي: تأثيث القصيدة: ٦٥.
- ٥١ - السابق: ٦٥.

- ٥٢ - السابق: ٧٢.
- ٥٣ - السابق: ١٢٤.
- ٥٤ - عبدالله الغذائي: ثقافة الوهم: ١٥٤، ١٥٥، الطبعة الأولى ١٩٩٨م، المركز الثقافي العربي.
- ٥٥ - عبدالله الغذائي: تأثير القصيدة: ١٢٧ - ١٣٠.
- ٥٦ - السابق: ١٣٠.
- ٥٧ - عبدالله الغذائي: ثقافة الوهم ١٥٦ - ١٥٧.
- ٥٨ - عبدالله الغذائي: تأثير القصيدة: ١٣١.
- ٥٩ - جاء ذلك في مواضع متفرقة من ثقافة الوهم.

## حكاية سحارة

### سيرة فكرية بخيال مستحيل

**الدكتور عبد الرحمن بن إسماعيل السمايعيل\***

#### مدخل:

الواقع بكل تعقيداته و تحفظاته يشكل أزمة حقيقة تهاصر فكر المبدع وإبداعه من نواح عدة ، لعل أشدّها الواقع السياسي والظروف الاجتماعية بأعراافها وتقاليدها . هذا الواقع / الأزمة يمارس سلطة قوية وقاسية على المبدع الذي يرفض هذا الواقع فيشكل لغته ومنطقه ، فهو إما أن يتزوي بعيداً ويتلاشى يائساً من ايجاد طرق للتعايش مع مجتمعه ومحيطة ، أو يلتجأ إلى لغة ذات حيل تعبيرية عجائبية يمرر من خلالها آراءه وأفكاره ورؤيته للحياة والمجتمع ، ويختفي خلفها من سلطة الواقع المتأزم . وتزداد الحاجة إلى مثل هذه الحيل كلما زادت الضغوط على المبدع الذي يبحث في مثل هذه الظروف عن « طرائق للترميز وتمرير الانتقادات الاجتماعية والسياسية والدينية » كما يقول محمد برادة الذي يؤكّد أن الأدب المكتوب بلغة عجائبية « لا يتميز فقط بخصائص خطابه

\* أستاذ مشارك - قسم اللغة العربية وأدابها - كلية الآداب - جامعة الملك سعود

وبنية الحكي واللغة، وإنما هو رؤية مغايرة للأشياء.. ولذلك تكون الكتابة المتشبعة بروح الفانتاستيك مغامرة واستجلاء للبقاء والهؤامش والمقصي من كينونتنا المحاضرة بضغط القوانين والمحرمات وشتى أنواع الرقابة»<sup>(١)</sup> والكاتب في ترميزه وحيله التعبيرية يكتب لقارئ خاص ذي مقدرة خاصة يستطيع بواسطتها ملء الفراغات والمسافات البيضاء التي يتركها الكاتب وحل الشفرات التي يرسلها عبر حيل تعبيرية ولغوية تحيل النص إلى سلسلة من التعقيبات اللفظية والشطحات الخيالية فيتحول أمامنا إلى ما يشبه الزخارف الكتابية التي تحتاج إلى قارئ متميز يستطيع إرضاءها بقراءة متميزة تعيد إنتاجه وكتابته. هذا لا يعني أبداً استبعاد القراءات الأخرى؛ فالنص دائمًا مفتوح لقراءات متعددة؛ لأنـهـ كما يقول رولا بارتـ « مجرة من الإشارات »<sup>(٢)</sup> ومن مصلحة النصـ أيـ نصـ تعددـ قـراءـاتهـ لأنـ ذـلـكـ إـثـراءـ لـهـ . ولـعلـ الحاجـةـ إـلـىـ تـعـدـدـ القراءـاتـ تكونـ أـكـثـرـ إـحـاحـاـ فيـ النـصـوصـ العـجـائـبـةـ منـ غـيرـهـاـ منـ النـصـوصـ .

إن القراءة السطحية للأدب العجائبي التي تبحث عن معادل للشخصيات والأحداث على أرض الواقع لن ترضي النص ، وبالتالي تفتقد نسبة كبيرة من المتعة التي يمنحها النص لقارئه . والكلمةـ كما يقول الغذائيـ « حصان طليق لا يملك عنانها سوى فارسها الذي يتقن امتطاء صهوتها ، ويقدر فروسيتها ، ويعرف أصالتها ونحابتها»<sup>(٣)</sup> وفارس

(١) تزفيسان تودوروف، مدخل إلى الأدب العجائبي. ترجمة: الصديق بوعلام. (الرباط: دار الكلام، ١٩٩٣) ص ٤ - ٥.

(٢) أنظر الخطبة والتکفیر للدكتور عبدالله الغذامي (جدة: النادي الثقافي الأدبي، ١٤٠٥) ص ٧٣.

(٣) عبدالله الغذامي. حكاية سحارة. (بيروت: المركبة الثقافية العربية، ١٩٩٩) ص ١٠٧.

الكلمة ليس الكاتب وحده، بل إن القارئ يحتاج إلى مهارة أكبر في الفروسيّة ليملك عنانها ويستطيع صهوتها، وذلك بقدرته على اكتشاف الفراغات ومثلها، وقدرته على المناورة، والمحاورة. وإذا كانت الكلمة إشارة حرة قادرة على أن تعني كل شيء، كما يقول الغذامي،<sup>(٤)</sup> فإن القارئ لابد أن يكون حراً قادراً على تصور أي شيء ليكتمل التعااضد بين القارئ والنص لكشف غطائه والتعرف على المخفي من مفاتنه لتحقق اللذة التي ينشدها كل فارس مغامر. وأحسب أن إمبرتو إيكو يشير إلى تلك النصوص العجائبية التي تحتاج إلى قارئ من نوع خاص حينما قال: «إن النص يتميز عن سواه من نماذج التعبير بتعقيده الشديد بحالاً يقاس، أما علة التعقيد الأساسية فتمكن في كونه نسيج (مala يقال) وذلك يعني الذي ليس ظاهراً في السطح على صعيد التعبير. على أن (mala يقال) هذا هو ما ينبغي أن يفعل على مستوى تفعيل الضمون. وهكذا يكتسب نصاً ما - بطريقة أظهر من آية رسالة أخرى - حركات تعاضدية فاعلة وواعية من جانب القارئ». <sup>(٥)</sup> ويقول في مكان آخر عن النص: «إن هو إلا نسيج فضاءات بيضاء، وفرجات ينبغي ملؤها، ومن يبيه يتکهن بأنها فرجات سوف تملأ فيتركها بيضاء». <sup>(٦)</sup>

### حول المصطلح:

تستعمل عادة كلمة (عجائبي)، كمصطلح أدبي لوصف الأحداث فوق الطبيعية، وهي ترجمة لكلمة ((fantastique) الفرنسية، أو كلمة ((fantastic) الانجليزية، وقد استعملها الصديق بوعلام حين

(٤) انظر الخطيئة والنكفیر، ص ٧٣.

(٥) إمبرتو إيكو. القارئ في الحكاية. ترجمة: أنطوان أبو زيد (بيروت: المركز الثقافي العربي ١٩٩٦) ص ٦٢.

(٦) المصدر السابق، ٦٣.

ترجم كتاب تزفيتان تودوروف (مدخل إلى الأدب العجائبي / introduction a la literature fantastique)، غير أن الدكتور محمد برادة حين قدم لتلك الترجمة استعمل الكلمة الفرنسية ولم يستعمل كلمة (عجائبي) التي اختارها المترجم، مما يشير إلى عدم اطمئنانه إلى هذه الترجمة. وتستعمل أحياناً كلمة (غرائي) بدلاً من (عجائبي) للدلالة على المعنى نفسه للكلمة المترجمة.

عرف تودوروف الفانتاستيك بأنه «تردد كائن لا يعرف سوى القوانين الطبيعية أمام حادث له صبغة فوق طبيعية»<sup>(٧)</sup> وبناءً على هذا التحديد من قبل تودوروف فإن كلمتي (عجائبي وغرائي) في اللغة العربية لا تناسب بالمعنى المطلوب لوصف حدث فوق طبيعي؛ لأن المطلوب من المصطلح أن يصف وصفاً جاماً مانعاً تلك الحوادث فوق الطبيعية التي لا يمكن أن تقع أي المستحيلة استحالة تامة. و(العجب) في اللغة العربية لا يعني المستحيل؛ فقد ورد في لسان العرب، في مادة عجب، مانصه: «العُجْبُ والعَجَبُ: إنكار ما يرد عليك لقلة اعتياده. قال الزجاج: أصل العجب في اللغة أن الإنسان إذا رأى ما ينكره، ويقلّ مثله، قال: قد عجبت من كذا». وهذا الحد لا يدخل في دائرة المستحيل الذي لا يمكن وقوعه عقلاً، فقلة الاعتياد لا تتنافر مع العقل، بل مع العادة، ومتى كث وقوعه أصبح شيئاً عادياً وليس عجياً، أما الشيء الذي يقصده تودوروف بالفانتاستيك فهو الشيء المستحيل.

أما الغريب، فقد جاء في لسان العرب في مادة (غرب): ما نصه: «والغريب: الغامض من الكلام، وكلمة غريبة، وقد غربت».

(٧) انظر شعيب حليفي، شعرية الرواية الفنتاستيكية. (المجلس الأعلى للثقافة ١٩٩٧، لم يذكر المكان) ص ١٧.

والغرابة بناءً على ذلك ، لا تعني المستحيل ، وغرائب الكلام - كما يفهم من أساس البلاغة - مرادفة لنوادره<sup>(٨)</sup> .

وقد استعمل الدكتور عبدالله الغذامي كلمة (خوارق) لوصف هذا الاتجاه في رواية (العصفورية) لغازي القصيبي واعتبرها إحدى الحيل الإنسانية التي بنى عليها القصيبي روايته ، وقال الغذامي في ذلك : «إن الخوارقية تقوم على اختراق الحاجز العرفي للأشياء ، وكسر الحد الرسمي ما بين العناصر والكينونات الواقعية والخيالية»<sup>(٩)</sup> وما أورده الغذامي من تحديد للخوارقية ليس كافياً لوصف الواقع الفانتاستيكية المستحيلة ؛ فهو يدخل المستحيل كما يدخل الغريب المخالف للعرف ، وذلك بعكس ما تعنيه كلمة الفانتاستيك باللغة الانجليزية ؛ فقد ورد في معجم (مكميلان المعاصر) بأن الفانتاستيك هو «الشيء غير العقلاني ، أو الوهمي الذي لا يصدق». <sup>(١٠)</sup>

أمام هذا الاختلاف في دلالة تلك المصطلحات على ما يعنيه مصطلح (الفانتاستيك) باللغة الانجليزية ، فقد رأيت أن أستبدل بها جميعاً اسمًا جديداً أحسبه يفي بحدود الكلمة الانجليزية (الفانتاستيك) ، هذا الاسم هو (الخيال المستحيل) وهو مصطلح يمكن

(٨) الزمخشري، أساس البلاغة. (بيروت: دار بيروت للطباعة والنشر ١٤٠٤ / ١٩٨٤) ص ٤٤٧.

(٩) وردت هذه الكلمة في دراسة للدكتور الغذامي حول رواية العصفورية تحت عنوان (العصفورية: المعلومة بوصفها شخصية سردية) نشرها في جريدة «الرياض» في ثلاثة حلقات، الأولى في العدد ١٠٣٤٩ وتاريخ ١٤١٧/٦/١٢ هـ والثانية في العدد ١٠٣٦٣ وتاريخ ١٤١٧/٦/٢٦ هـ والثالثة في العدد ١٠٣٧٧ وتاريخ ١٤١٧/٧/١٠ هـ

Macmillan Contemporary Dictionary. (N.Y Macmillan) (١٠) Publishing Co. 1997) P 370.

أن يفي بالحد الأدبي والنقدi لهذا الاتجاه في الكتابة؛ لأن الخيال والاستحالة أهم ما يميز هذا الجنس الأدبي . أما الاقتصار على ركن واحد من ركني هذا الاسم فإنه لن يحدد ذلك الجنس الأدبي بشكل دقيق؛ (فالخيال) كلمة لها دلالات واسعة كلنا نعرفها؛ بحيث تدخل ما يمكن وقوعه من الخيال وما لا يمكن وقوعه ، فهي كلمة ذات قيمة نسبية مثل كلمة (المستحيل) التي لا تحدد الاستحالة تحديداً مطلقاً، بل بالنسبة إلى شيء آخر ؛ بمعنى أن الشيء المستحيل بالنسبة إلى فلان قد لا يكون مستحيلاً بالنسبة إلى غيره ، والمستحيل في مكان قد لا يكون مستحيلاً في مكان آخر . وما نريد تحديده في هذا المصطلح هو من باب المستحيل الذي لا يمكن وقوعه أو تصديقه البة؛ وهو الشيء الذي وصفه تودوروف بأنه (حدث له صبغة فوق طبيعية) وفوق الطبيعي هذا هو الذي يتتحكم في بنية الأحداث في (سحارة الغذامي)؛ لهذا فإن تسمية هذا النوع من الأدب بـ (أدب الخيال المستحيل) هي - في نظرنا - الأقرب إلى طبيعة هذا الجنس . وسوف نستعمل هذا المصطلح فيما يأتي من فقرات هذا البحث كمصطلح أدبي يشير إلى ما تعنيه كلمة (عجبائي أو غرائبي) لدى الكتاب المعاصرين .

### الخيال المستحيل في حكاية سحارة:

تشتمل هذه السحارة على ست وعشرين حكاية<sup>(١١)</sup>، وتنقسم إلى قسمين ، القسم الأول يستعمل على خمس حكايات ، لكل حكاية موضوع مستقل يختلف عن الآخر .

(١١) نشرها الغذامي تباعاً في جريدة «الرياض» منذ منتصف عام ١٩٩٤ وأنها عام ١٩٩٦.

أما القسم الثاني فيبدأ بالحلقة السادسة إلى نهاية الحلقات، وتدور أحداثه حول شخصيتين رئيسيتين هما المعلم مسعود وتلميذه النابه سمير في مدرسة الخنساء الابتدائية للبنين.

بدأ الغذامي حكاياته بأن أكد للقارئ في الحلقة الأولى بأنه عثر في مخيلته على سحارة قديمة وجد فيها مطويات من الأوراق القدية والمخطوطات، فيها طرائف من الكتابات وبعض المدونات والوثائق الشخصية والرسمية التي كان صاحب الشنطة يكتبها ثم يلقىها في سحارته هذه.. ويعود تاريخ هذه الوثائق التي لا يجمعها رابط إلى أزمنة مختلفة؛ فبينما يعود تاريخ إحدى هذه الوثائق إلى سنة (١٢٦١هـ) نجد أقرب تاريخ فيها هو (١٩٨٨م). وفي الحلقة الثانية نجد رسالة من المتنبي إلى دار نشر اسمها (عقبر) يطلب فيها نشر ديوانه، وتقريراً سلبياً حول هذا الديوان، وتوصية بعدم نشره لأسباب عده من أهمها أن الشاعر مازال فتى صغيراً، ولو زعم أنه أكبر من طرفة أو الشابي، فإنه لن يبلغ شأوا الأوائل. وفي الحلقة الثالثة نجد تقريراً سلبياً آخر حول رسالة دكتوراه مقدمة من طالب اسمه عبدالقاهر عبد الرحمن بعنوان (دلائل الإعجاز) رأى فيه كاتب التقرير أن الباحث غير مؤهل لنيل درجة الدكتوراه على هذه الأطروحة لأن الباحث، كما يقول التقرير، أدخل نفسه في علم من علوم العرب والأسلاف من أهل البلاغة والعلم من لاأمل للأخ عبدالقاهر في بلوغ شأوهم.

ونقرأ في الحلقة الرابعة قصة الشاب (ماجد) الذي ذهب إلى طبيب القلب للعلاج، ولكنه تذكر وهو في العيادة أنه على موعد مع خطيبته في الوقت ذاته، فما كان إلا أن ترك قلبه فوق مكتب الطبيب

وذهب إلى موعده فتكتشف حبيبته أنه متبدل الإحساس، بارد الاستجابة فغضبت منه، وطلبت منه الانصراف فانصرف دون مبالغة مما زاد من حنقها عليه. وفي الحلقة الخامسة نجد تقريراً من رجل اسمه طابع ابن جعفر المصححي إلى رجل اسمه حداد بن الحارث الجزار حول الأعشى وامرئ القيس وعمر بن أبي ربيعة تسقط فيه جميع الحواجز الزمانية؛ فيشير فيه كاتبه إلى صديقه وأستاذه عبد الملك بن قريب، كما يشير إلى صديقه عباس محمود العقاد.

في الحلقة السادسة تبدأ قصة المعلم مسعود مدرس مادة التعبير في مدرسة النساء الابتدائية، و اختيار مادة التعبير دون غيرها لم يكن من قبيل المصادفة كما سنرى فيما بعد، وقد ابتدأت أحداث تلك القصة في الأول من نيسان عام ١٩٩٤ ، وهو تاريخ ذو أهمية و قيمة كبيرتين بالنسبة للقارئ وللكاتب ولما سيأتي بعده من حوادث وأحداث . ومن تلك الحوادث أن المعلم مسعود وجد نفسه وجهاً لوجه مع بحيرة ماء تمتد من تحت جسر شارع التخصصي إلى مد البصر جنوباً، فقرر تحويل سيارته إلى قارب بحري ليتلafi التأخر عن المدرسة، ولكنه على الرغم من ذلك وصلها متأخراً وبيده سمكة، ففوجيء بالناظر يقابلها بغلظة وجفاف وتجهم واتهامه بالجنون بعد أن قص عليه المعلم مسعود قصته مع البحيرة، وأخذ السمكة وسلمها للفراش قائلاً: «إن هذا الجنون اشتري هذه السمكة من أحد محلات الأسماك المتشرة في التخصصي» فيرد عليه الفراش قائلاً: «نعم يا أستاذ إن مجنوننا هذا يبتكر حيلة لكل حكاية من حكاياته لكي ييرر تأخره عن الدوام وكسله». <sup>(١٢)</sup>

و قبل نهاية العام الدراسي أعلن في المدرسة أن المعلم مسعود أختير معلماً مثالياً فينطلق فرحاً يجري ويركض ويقفز من فوق الكراسي والنواخذة يتسلق الجدران ، ثم يشف جسده فيطير فوق أغصان شجرة السدر التي في فناء المدرسة ، ثم ينفتح أمامه الفضاء فيحلق فيه سابحاً جذلاً محبوراً وبجانبه تلميذه سمير . وكانت هذه المحادثة سبباً في استقالة الناظر الذي صار يقول : «إنه لا يريد أن يكون مديرًا لمدرسة المجانين»<sup>(١٢)</sup> وبعد أن عين ناظراً جديداً لهذه المدرسة عاش المعلم مسعود محننة جديدة مع الناظر الجديد الذي فرض على المدرسين والطلاب نظرياته وأراءه الغريبة ، مثل الصمت في النهار والكلام في الليل ، وإلغاء المجاز اللغوي ، ومنع الطلاب من النوم تطبيقاً للحكمة القائلة (ومن طلب العلا سهر الليالي) وإلغاء الأنوار الليلية ثم تعليق المدرسين في مواقع المصايبخ لأن (العلم نور) . وقد طالب الأساتذة والطلاب بعدم التفكير وإيكال ذلك له ليفكر ويشقى عنهم . لذلك فقد استدعي والد الطالب سمير وأخبره بأن ابنه مصاب بداء الاختلاف ؛ لأنه يخالف أقرانه ويمارس التفكير بنفسه ، وهذا قد يؤدي إلى الموت كما حدث لصديقه (خليل أحمد) ولرجل آخر فرنسي يعرفه الناظر اسمه (رولان بن بارتيلز) . وتستمر أحداث هذه السحارة مركزة على المعلم مسعود وتلميذه سمير إلى نهاية الأحداث .

### بين سحارة الغذامي وعصفورية القصبي:

حين اطلعت على رواية العصفورية التي أصدرها غازي القصبي عام ١٩٩٦ تبادرت إلى ذهني (حكاية سحارة) التي كانت ينشرها

.(١٢) السابق، ص ٤١.

الدكتور عبدالله الغذامي في جريدة «الرياض» على مدى ثلاث سنوات منذ عام ١٩٩٤؛ وسبب الرابط بين هذين العملين هو التشابه بينهما، والتتشابه بين الكاتبين.

أما التتشابه بين العملين فتؤكده الحيل التعبيرية التي تعتمد على الخيال المستحيل والتي يتسم بها كل منهما والتي ستنстعرض بعضها في فقرة لاحقة، أما التتشابه بين الكاتبين فيبرز في أن كلاًّ منهما خرج عن المجال الإبداعي الذي عُرف به بين قرائه واتجه إلى مجال السرد: فالقصيبي عُرف شاعراً مبدعاً بأعماله الشعرية الكثيرة، والغذامي عُرف بين قرائه ناقداً مبدعاً. والتتشابه بين الكاتبين وعمليهما مجال خصب لدراسة نقدية موسعة تشمل جميع جوانب التداخل، أو التناص بينهما لعل الوقت يسمح بإنجازها في المستقبل القريب إن شاء الله.

إن التزامن بين عملي القصيبي والغذامي وصدورهما في فترة متقاربة يشبه إلى حد كبير التزامن بين رسالة التوابع والزوايا ابن شهيد الأندلسي ورسالة الغفران للمعربي<sup>(١٤)</sup> فالغذامي بدأ بنشر حكاية سحارته متصف عام ١٩٩٤ على حلقات في جريدة «الرياض» وأتمها عام ١٩٩٦ ونشرها مجموعه في كتاب عام ١٩٩٩ ، أما القصيبي فقد نشر روايته كاملة عام ١٩٩٦ . وهذا يطرح أمامنا احتمالاً مشروعاً في مثل هذه الحالة، وهو أن تكون حكاية سحارة، أثناء نشر حلقاتها في جريدة «الرياض»، قد أوجدت في نفس القصيبي ، ذي الإنتاج السريع والغريز ، رغبة لهذا الاتجاه ، فكانت الشرارة الأولى التي دفعته إلى كتابة

(١٤) كتب ابن شهيد رسالة التوابع والزوايا بعد سنة ٤١٤ على أرجح الأقوال، وألف المعربي رسالة الغفران سنة ٤٢٤ أي قبل وفاة ابن شهيد بستين. انظر في هذا: التوابع والزوايا ابن شهيد، تحقيق بطرس البستاني (بيروت: دار صادر ١٩٨٠) ص ٦٧.

العصفورية فتكون معارضة سردية ضمنية مقصودة<sup>(١٥)</sup>، هذا احتمال فقط، يقابله الاحتمال النقيض وهو وقع الحافر على الحافر؛ فكلا الكاتبين مبدع يحمل هموم أمه وثقافته ومجتمعه، فلا غرابة في أن يأتي عملاً متشابهين في المضمون والأهداف، فهما فرعان في شجرة واحدة عظيمة تتد جذورها في عمق التراث العربي القديم الذي يزخر بكثير من نصوص الخيال المستحيل ذات الأهداف المختلفة، والتدخل بين الفروع والأصول حتمي لا مفر منه؛ فالجينات تنتقل من الأجداد إلى الأحفاد انتقالاً تلقائياً حاملة سمات مشتركة لا يستطيع أحد أن يخلص منها مهما اجتهد في الاحتراس، وتخلل طريق الكلام، وباءع في المعنى، وأغرب في اللفظ، وأفلت من شباك التداخل، كما يقول الناقد العربي القديم أحمد بن أبي طاهر<sup>(١٦)</sup> والنصوص القدية. كما يقول ريدل - تفتح أبواب النص الحاضر ليلعب السابقون فيه دوراً غير محدد؛ لهذا، فالنصوص الأدبية تبدو كلها مزدوجة أو ثنائية؛ لأنها بطريقة لا إرادية متخللة بالنصوص السابقة، وبما أن النصوص السابقة تكمن في النصوص الحاضرة فإنه لا وجود للنص المستقل ذاتياً بشكل كامل<sup>(١٧)</sup> وهذا العملان كما قلنا فرعان في شجرة واحدة؛ فكلاهما

(١٥) سبق أن حدّدنا مفهوم المعارضة السردية بشقيها الصربيع والضمني في بحث معد للنشر بعنوان (المعارضات السردية في الأدب العربي) وقلنا هناك إن المعارضة السردية الصربيعة هي: (محاكاة الأديب بعمله الإبداعي عملاً إيداعياً آخر في موضوعه وأسلوبه) وهذا ينطبق على مقامات الحريري وعارضتها مقامات بديع الزمان. أما المعارضات السردية الضمنية فهي ما فقدت أحد العنصرين المذكورين، وهذا ينطبق على رسالة الغفران لأبي العلاء وعارضتها الضمنية لرسالة التوابع والزوايا لابن شهيد.

(١٦) أبو علي الحاتمي، حلية المحاضرة في صناعة الشعر. تحقيق: جعفر الكتاني. (بغداد: وزارة الثقافة والإعلام ودار الرشيد للنشر، ١٩٧٩)، ٢٨، ٢.

(١٧) Vincent B. Leitch. Deconstructive Criticism (N.Y., Co-lumbia University Press 1985 P 98

نص متسع ينشب أظفاره في نص منحسر ، على حد تعبير جيرار جينت الذي سمي التداخل بين النصوص (بالاتساعية النصية) وهو يقصد بذلك توحد نص حديث ، وهو النص المتسع ، بنص سابق ، وهو النص المنسحب<sup>(١٨)</sup> ومن هنا فإن كلا هذين النصين يمثل نصاً متسعًا ينشب أظفاره بنصوص سابقة هي في رأينا نقطة الالتقاء بينهما ، وتمثل الجد الأعلى في سلسلة النسب لهذين النصين الحديدين ، وقد حمل سمات مشتركة نقلتها الجينات من الأجداد إلى الأحفاد . وسوف نرى في الفقرة التالية نموذجاً من تلك السمات المشتركة على سبيل المثال لا الحصر .

من يقرأ هذين العملين (العصفورية وحكایة السحارة) لن يحتاج إلى وقت طويل ليلمع سمات التشابه بينهما مما يؤكّد علاقة القربي بينهما والتقاءهما في سلسلة نسب واحدة تمتد إلى العصر الجاهلي ما يجعل فكرة المعارضة السردية من قبل القصيبي ليست بعيدة عن احتمال القارئ والنص . كما يقول محمد حسن حماد - «عبارة عن نسيج من الملصقات والتطعيمات ، ولهذا من المستحيل أن نكتشف النسب الوحيد . والأول للنص : ذلك أنه ليس للنص أب واحد ، أو أصل واحد ، بل مجموعة من الأصول والأنساب تشكل على هيئة طبقات جيولوجية يصطف بعضها فوق بعض ، ذلك أن النص الواحد ليس حديثاً ، وليس قدماً ، ولكنه مجموعة نصوص دفعه واحدة ، وكل طبقة رسوبية من طبقاته تتبع إلى عصر معين دون غيره».<sup>(١٩)</sup>

(١٨) ج. جينت، طروس الأدب على الأدب، ترجمة الدكتور محمد خير الباقي، فصل من كتاب: آفاق التناصية، المفهوم والمنظور، منشورات: الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٨، ص ١٣١.

(١٩) محمد حسن حماد. تداخل النصوص في الرواية العربية. (القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب، ١٩٩٧ ص ٣٨).

منذ الصفحة الأولى نستطيع أن نلمح التقاء البدايات بين هذين النصين ، وال بدايات - كما يقول إدوارد سعيد - « تؤسس على الفور علاقة النص بالنصوص الأخرى »<sup>(٢٠)</sup>

في العصفورية نرى قصة البروفيسور بشار الغول مسجلة في ملفات محفوظة في حقيبة أوراق منتفخة يحملها الدكتور سمير ثابت الطبيب النفسي الذي يلازم البروفيسور في مصحة العصفورية في بيروت ، ويقوم باستخراج الملفات من تلك الحقيبة ويستعرضها بالتفصيل مع البروفيسور الذي قضى حياته في صراع مع القوى المضادة لتحقيق أحلامه السياسية ولكنه يصطدم بالواقع المر حين يتهم بالجنون ويدخل عدداً من المصحات النفسية .

وفي حكاية سحارة ، نجد سحارة قديمة فيها مطويات من الأوراق القديمة والمخطوطات ، وأبرز ما في هذه الأوراق قصة المعلم مسعود وتلميذه سمير ، المعلم المثالي الذي يحاول تعليم طلابه الاستقلال بالتفكير ، وتدريبهم على الإبداع في التعبير فيصطدم بالواقع الذي يقف ضد الجديد والتجديد فيتهم بالجنون مما يتسبب عنه استقالة ناظر المدرسة بحججة عدم رغبته في أن يكون مديرًا لمدرسة مجانيـن .

في هذه البداية نرى الالتقاء الفكري بين الكاتبين مما يهد لالتقاء أكبر بين همومهما المشتركة ؛ فالبروفيسور بشار الغول (أو الأستاذ بشار الغول) هو في الحقيقة معلم قضى وقتا طويلاً أستاذًا في عدد من الجامعات ، وكذلك المعلم مسعود ، ويزداد التداخل بينهما في اختيار اسم سمير دون غيره من الأسماء ليكون اسم الشخص الملائم للمعلم .

(٢٠) السابق ، ص ٤٣ .

إضافة إلى أن اسم الأستاذ في العملين ذو دلالة واحدة؛ فالإشارة في اللغة العربية والسعادة بينهما تلازم وترتبط. الهموم الإصلاحية بين المعلمين ترتطم بالواقع الذي لا يمتلكان التأثير فيه تأثيراً عملياً مباشراً، بل إن من يمتلك هذا التأثير هم قوم تحجرت أفكارهم ووقفت عند المعاني الحرفية النصوص؛ ويتمثل هذا الموقف في العصفورية موقف ضياء المحتدي زعيم حزب النور الذي ساعدته البروفيسور على إنشاء عربستان ٥٠ فقد كان ضياء المحتدي ملتزماً التزاماً حرفياً بكتاب (معالم في الطريق) لسيد قطب كبرنامج ودستور لحزبه، وقد قال للبروفيسور حين سأله عن برنامجه: «هذا الكتاب يمثل البرنامج الذي سيلتزم به حزب النور عندما يكمل الله في الأرض»<sup>(٢١)</sup> وقد دار بينه وبين البروفيسور نقاش طويل حول صلاحية هذا الكتاب ليكون برنامجاً للحكم فكان ضياء المحتدي يدافع عنه بحماس شديد مستشهدًا ببعض فقراته وكأنه يستشهد بأيات محكمات ويقول للبروفيسور: «لا يوجد في بياناتنا ما يخرج عن مقولات الإمام الشهيد العظيم قدس الله سره»<sup>(٢٢)</sup>. وهذا الموقف الفكري المعزول عن عصره ومتطلباته يشابه موقف الأستاذ حسون ناظر المدرسة في حكاية سحارة من الحقيقة والمجاز واكتشافه أن الحكمة لم تأخذ حقها من المعاني الفعلية، وهو في الحقيقة يقصد المعاني الحرفية، ودلل على ذلك بالحكمة التي تؤكد أن من طلب العلا سهر الليالي، ولهذا فرض السهر على الطلاب، وبالحكمة التي تقول (العلم نور) فأطضاً الأنوار في المدرسة وعلق المعلمين على أعمدة المدرسة وانتظر النور يشع من عيونهم ووجوههم.<sup>(٢٣)</sup> ولعل أهم التقاء بين الكاتبين هو

(٢١) العصفورية، ص ٢٧٤

(٢٢) السابق، ص ٢٩٤

(٢٣) حكاية سحارة، الحكاية السابعة عشرة، ص ٨٢

تقنية الكتابة السردية والخيل العجائبية التي تميز هذان العملان وهو تداخل ، كما قلت سابقاً يحتاج إلى تخصيص عمل مستقل لدراسته .

### جذور حكاية سحارة:

يكفي القارئ أن يلقي نظرة على غلاف كتاب الغذامي (حكاية سحارة) ليدرك جذور حكاياته والمنهج الذي سيتبعه المؤلف في سردها ، فقد أثبتت على صدر الغلاف الأول جزءاً من اقتباس كان هو الشارة الأولى لكتابه حكاية سحارة ، جاء فيه : « قال أبو العباس : وهذا من تكاذيب الأعراب . . ». وكأن هذه الكلمة تنبيه من المؤلف للقارئ لما سيرد من حكايات داخل الكتاب . وقد كان الغذامي حريضاً على تأكيد هذه الفكرة حرصاً من يريد أن يرمي العهدة على الرواي ، فأورد كلمة المبرد كاملة على الغلاف الأخير من الكتاب ، وصدر بها حكاياته داخل الكتاب في الصفحة السابعة ؛ يقول المبرد : « وهذا باب من تكاذيب الأعراب : تكاذب أعرابيان ، فقال أحدهما خرجت مرة على فرس لي فإذا أنا بظلمة شديدة ، فيممتها حتى وصلت إليها ، فإذا قطعة من الليل لم تنتبه ، فمازلت أحمل عليها بفرسي حتى أنبتها فانجابت . فقال الآخر : لقد رميت ظبياً مرة بسهم فعدل الظبي يمنة ، فعدل السهم خلفه ، فتياسر الظبي فتياسر السهم خلفه ، ثم علا الظبي فعلا السهم خلفه ، فانحدر ، فانحدر عليه حتى أخذه » .

والغذامي يقدم لقارئه بهذه الاقتباسات (عتبات) لنصه تساعد له على معرفة شجرة نسب حكاياته ، وكأن شجرة السدر التي ظهرت على الغلاف تشير إلى ذلك بشكل واضح حيث علا فرعها وأغصانها ، وانغرس أصلها في قاع السحارة ، وما الفرع والأغصان إلا حكايات

الغذامي نفسه ، وما الجذع إلا الحبل السري الذي يربطها برحمها الأصلي وهو السحارة التي تمثل في رأينا التراث العربي المحفوظ . وأحسب أن هذا الرسم لم يأت مصادفة ، أو باجتهاد خاص من الرسام ، وهو ابنة الكاتب ، بل جاء بإيحاء منه ليكون مع غيره نصاً مصاحباً (paratext) وعتبة من عتباته على حد تعبير جيرار جينت الذي أصدر عام ١٩٨٧ كتاباً خاصاً حول النصوص المصاحبة سماه (عتبات) أبان عن اهتمامه بهذا النمط من أنماط تداخل النصوص التي ذكرها في كتابه (أطراس) . وقد حاول في هذا الكتاب توسيع هذا النمط «ليشمل كل النصوص الموازية للنص التي تعد نوعاً من النظير النصي ، أو النصية المرادفة ، فهي بمثابة العتبات والمداخل التي تربط النص الأدبي بكل ما يحيط به من نصوص ، مثل العناوين الرئيسية والفرعية ، ونصوص التقديم ، ونصوص الملاحق ، ونصوص التصدير ، ونصوص التذليل ، أو الكلمات التي تظهر على ظهر الغلاف ، كما تدخل ضمن هذا النمط أيضاً نصوص الهوامش والتعليقات والصور وطريقة إخراج العمل الأدبي»<sup>(٢٤)</sup>

وقد اكتشف الغذامي في تكاذيب الأعراب فناً أهمله العرب قديماً ، كما أهمله الكتاب حديثاً فانبرى لإحيائه وإعادة الاعتبار إليه ، وقد ذكر ذلك صراحة قبل الشروع ببنش محتويات سحاراته ونشرها على الملا ، فقال في الصفحة الخامسة من الكتاب : «منذ أن وقفت على باب (تكاذيب الأعراب) الذي عقده أبو العباس المبرد في كتابه الكامل (٥٤٨/٢) وأنا مغرم بهذا الفن ، ولقد كتبت دراسة نقدية عن

(٢٤) انظر في تلك الأنماط: محمد حسن حماد. تداخل النصوص في الرواية العربية. (القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب ١٩٩٧) ص ٣٠ - ٣٣.

(جماليات الكذب) حول هذا الفن الطريف والشائع لدى الأعراب والبادية وذلك في كتابي (القصيدة والنصل المضاد)<sup>(٢٥)</sup>. وإنني لأرى أن هذا فن مهم من فنون الآداب العربية يحسن بنا أن نعيده إليه الاعتبار، وأننا هنا أكتب هذه الحكايات من باب حنين الروح إلى أصلها البدوي فأمارس تكاذيب الأعراب في هذه الحكااوي».

وقد دخل الغذامي أيضاً في تناقض واضح مع طه حسين في كتابه (مرأة الضمير الحديث) حين نسب هذا الكتاب إلى الجاحظ. وقد أشار الغذامي إلى هذا الكتاب في صدر الحكاية الأولى من حكايات سحارته، وكأنما كان يبحث عن مبرر في الأدب القديم والحديث لأكاذيبه حينما حرص على أن يجد أساساً أدبياً لحكاياته عند رموز الأدب الكبير. يقول الغذامي في بداية الحكاية الأولى: «ألف طه حسين كتابه الجميل (مرأة الضمير الحديث) بناءً على مخيلة طريفة حيث نسب الكتاب إلى الجاحظ وجعل صاحبه يأتي إليه فرحاً وبين يديه كتاب مخطوط لم تعرف المطبعة بعد، ظفر به عند بعض الوراقين، وفيه رسائل مختلفة للجاحظ وغير الجاحظ، ويحتاط طه حسين للأمر في وضع في صدر الصفحة الخامسة من الكتاب عبارة تقول عن الكتاب (انه رسائل تنسب إلى الجاحظ، أراها محمولة عليه لأن تكلف التقليد فيها ظاهر). ويدخل طه حسين مع صاحبه في مجادلة قصيرة يبيحان فيها صنيع مخيلتهما إذ ينسبان إلى الجاحظ ما لم يقله، ويأتي من هذه المحاورة قول طه حسين: أجاد أنت في اضافة هذا الكلام إلى الجاحظ؟ قال وهو يغرق في الضحك: ما أكثر ما أضاف الجاحظ إلى الناس ما لم يقولوا فما يعنني أن أضيف إليه ما لم يقل»<sup>(٢٦)</sup> ثم بعد أن يضع الغذامي

(٢٥) القصيدة والنصل المضاد. (بيروت: المركز الثقافي العربي، ١٩٩٤) ص ١١٣.

(٢٦) حكاية سحارة، ص ٩

المبرد وطه حسين أمامه ، ويحس بالاطمئنان إلى الطريق الذي سوف يسلكه ، يقول : «ومثلما أن طه حسين قد عثر على تلك المخيلة الطريفة ، فإنني قد وجدت نفسي أمام مخيلة فيها بعض الشبه مع مخطوطة طه حسين ، وفي هذه المخيلة عثرت على (سحارة) قديمة وجدت فيها مطويات من الأوراق القديمة والمخطوطات ، وشرعت انظر فيها . . ولقد تشوّقت كثيراً إلى معرفة صاحب الشنطة ولم أتبين ذلك على وجه التدقيق . إذ قد وجدت أسماء عده وردت في بعض الوثائق المحفوظة . . »<sup>(٢٧)</sup> ويصر الغذامي على خيالية هذه السحارة حين يتبه قراءه في الحلقة الاولى إلى انه عثر عليها وهو يسير ليلا حسب عادته في ممارسة رياضة المشي ، ووعد القراء بنشر ما وجده في هذه السحارة في الحلقات التالية ، فماذا وجد الغذامي ؟ وماذا يريد أن يقول ؟

### التأسيس لفن قديم جديد:

١ - حين نقرأ المقدمة والنصوص المصاحبة ، أو عتبات النص ، كما يسميها جيرار جينيت ، ندرك أن الكاتب يتأنّب ، كما يقول في المقدمة ، لرد الاعتبار لفن قديم في أدبنا العربي أهمله المحدثون ، أو جهلوه ، وهو فن (التكاذيب) وارد أن يشارك في التأليف في هذا الفن فقط من باب حنين الروح إلى أصلها البدوي ، كما يشير في المقدمة . وهذا يعني أن الغذامي سوف يمارس التكاذيب بحثاً عن (جماليات الكذب) التي خصص لها الفصل الثالث من كتابه (القصيدة والنarrative المضاد)<sup>(٢٨)</sup> . حين بنى ذلك الفصل على الحكاية التي روتها المبرد عن

(٢٧) السابق، ص ١١

(٢٨) عبدالله الغذامي، القصيدة والنarrative المضاد، (بيروت: المركز الثقافي العربي. ١٩٩٤م)

تكاذب الأعراب والتي أوردناها آنفاً.

يقول الغذامي حين بدأ في تshireح تكاذب الأعرابين الذي رواه المبرد: «ان كل نص هو بالضرورة نص شرود، كما يعرف المتنبي، ومن هنا فإن النص يتراوح ما بين الكشف والاظهار وبين الشرود، فيظهر منه سطح بسيط ويغور منه أعمق معقدة. وللهذا فإن الدخول إلى العمق يحتاج إلى مخاتلة النص والتحايل عليه. وطريقنا في هذا هو أن نضعه بين محاور ثلاثة تدور حول فعل هذه الحكاية بوصفها نصاً شاعرياً. ولم أقل شعرياً. وهي بذلك فعل مغاير ومختلف عن التأليف النثري. وتدور المحاور - ثانياً - حول سؤال الاداة الفاعلة داخل الحكاية، ثم سؤال الهدف المتجلي فيها»<sup>(٢٩)</sup>.

ويرى الغذامي أن هذه الحكاية (تكاذب الأعرابين) «لا تتجه نحو غاية نفعية محسوسة مما يجعلها حرة من شروط النفع أو الضرر. ولو حاولنا تعريف هذه الحكاية بالسلب، لقلنا أنها ليست نفعية، وهذا واضح وانها لا تقوم على المخادعة والتحايل المركبي، لأن المشاركين يدركان اللعبة ويفهمان النية والغاية من القول، ولا أحد منهمما يخدع الآخر أو يضحك عليه. وهي لا تقوم على التزييف ولا استغفال المتلقى، وليس من وراء انشائها أي مصلحة مادية أو شخصية. وبما أنها ليست كذلك فهي إذن نشاط لغوی تخيلي له وظيفة انشائية ابداعية تعتمد على المهارة والفطنة والذكاء فهي - إذن - تمثال الشعر، كما يعرفه الجرجاني في انه (علم من علوم العرب يشتراك فيه الطبع والرواية والذكاء، ثم تكون الدرة مادة له) تلك شروط الشعر، ولا بد انها أيضاً شروط التكاذب مما يجعلها جنساً أدبياً مثل سجع الكهان، وهو فن

أدبي، ومثل المقامات وهي فن يقوم على الكذب والخيال اللغوية والحبكة الظرفية والبدعة. وتكون الأكاذيب جنساً مثل هذه الأجناس ولا تذوب فيها»<sup>(٣٠)</sup>.

ثم يتحدث الغذامي عن وظيفة الأكاذيب بوصفها جنساً أدبياً انطلاقاً من أن لكل جنس وظيفة حسب مفهوم آيzer عن وظيفة الاشارة، فيقول: «إن التكاذيب تحمل وظيفتها وسبب نشوئها من حيث أنها نص ي Finch ويكشف، وفي الوقت ذاته يعبر عن حاجة إنسانية للابداع وللتجلی من خلال اللغة ليحفظ للإنسان موقعه في دورة الحياة يدوم هذا الموضع ما دامت اللغة، ويتحقق ذلك من كون اللغة استنطاقاً للمسكوت عنه وتشجيعاً للنفس المكسورة كي تصلح كسرها بالنص، وكذلك فإن النص ي Finch عن مشكل التعبير الإنساني عن الذات الإنسانية، فهو اعلان حياة وحيوية ضد العنة اللغوية والعجز الإنسائي. وفيه يأتي الخيال كفعل ابداعي لتخليص الإنسان من مشكل العنة، وتكون التكاذيب أصدق تعبير ابتكره الأعراب للخلاص من الجفاف والقطط الظرفي والذاتي»<sup>(٣١)</sup> ثم يقول «وكون التكاذيب تمثل هذه الوظيفة الابداعية هو ما يجعلها جنساً أدبياً متميزاً بنفسه ومختلفاً عما سواه، وهي تملك هذه الأهمية لأنها تنطوي على تاريخ غني من التعبير المجازي، والمجاز هو الأصل الإبداعي، ولذلك فإن التعبير المجازي يصبح تاريخاً للذات المبدعة، ويكون علامة عليها مثلما أنه وجود مستمر يدخلها إلى الآخرين ويدخلهم إليها في وحدة تفاعلية مشتركة ما دام النص وما دامت القراءة»<sup>(٣٢)</sup>.

(٣٠) السابق، ص ١٤٨

(٣١) السابق، ص ١٤٩

(٣٢) السابق، ص ٥٠

٢- تفید صيغة (تفااعل) في اللغة العربية مفهوم الاشتراك بين اثنين في فعل مشترك بينهما، ومتفق عليه سلفاً، مثل : (تسابق، تسامر، تجاور، تنافس) وكلمة (تكاذب) لا تخرج عن هذا المفهوم، وهذا يدل على الاتفاق بين الأعرابيين على هذا النشاط اللغوي، مما ينفي عنه النفعية والضرر الذي يمكن ان يقع على أحدهما . وكلمة (تكاذب) التي أوردها المبرد في صدر روايته لتلك الحادثة تعني في عمقها المعنوي قوله (تنافس أعرابيان في الخيال المستحيل ، فقال أحدهما... ) ولهذا فإن (التكاذيب) بهذا المفهوم تكون صدقاً، لأنها لا تتجاوز الفعل اللغوي المتفق عليه، وتصبح كما قال الغدامي آنفاً «أصدق تعبير ابتكره الأعراب للخلاص من الجفاف والقطط الظرفي والذاتي». وما زال الناس إلى يومنا هذا يمارسون التكاذيب في أوقات فراغهم في حياتهم اليومية ولا يجدون حرجاً في ذلك ، فيقول أحدهم لآخر (تعال نتكلب بالكذب) أي أينا أكثر اغراقاً في الخيال .

أما (الأكاذيب) فليس فيها اتفاق بين طرفين كما في التكاذيب؛ فهي أحادية الفعل ، وجانب النفع والضرر فيها بارز ، ولا يمكن أن تكون أصدق تعبير ابتكره الأعراب : لأنها لا تدخل في دائرة الخيال المستحيل ، بل هي أحاديث وأحداث خيالية لا تتناهى في امكانية وقوعها مع القوانين الطبيعية للحياة؛ لأن قائلها يحرص على أن يصدقه الآخرون فيأتي بما يمكن وقوعه وتصديقه عقلاً ، لا ما يتناهى مع ذلك .

من هذا المنطلق فإن (التكاذيب) تمثل الخيال المستحيل بكل أبعاده وبالتالي فانها جنس أدبي لا يمكن اخراجها عن دائرة الأدب العجائبي الذي يشير تردد كائن لا يعرف سوى القوانين الطبيعية أمام حادث له

صيغة فوق طبيعية حسب تعريف تودوروف الذي يؤكّد أيضًا انه متى ما وجد أن قوانين الواقع تظل غير محسوسة وتسمح بتفسير الظواهر الموصوفة ، فإنّ الاّثر الذي أمامنا لا يمكن وصفه بالعجائبي ، وهذا يعني ان العجائبي لا يمكن تفسيره طبقاً للقوانين الطبيعية المعروفة<sup>(٣٣)</sup> .

التكاذيب إذن جنس قديم يتألّف الشعر في مقوماته الجمالية التي يأتي الكذب في مقدمتها ، وقدّيماً قال العرب ان (أعذب الشعر أكذبه) وهذه المقوله تعتمد على صيغتي تفضيل تقرّران أن منتهى العذوبة تكمن في منتهى الكذب ، ومتنهى الكذب هنا ليس الكذب الحقيقى بل هو الكذب المجازي الذي يعتمد على الخيال الذي يقول ما لا يقال ويوجّد ما لا يوجد ، والغذامي يؤكّد على هذا المفهوم مستشهداً بقول ابن فارس : «ان للشعر شرائط لا يسمى الإنسان بغيرها شاعراً» ، وذاك أن إنساناً لو عمل كلاماً مستقيماً موزوناً يتحرّى فيه الصدق من غير أن يفرط أو يتعدى أو يمتن أو يأتي بأشياء لا يمكن كونها البتة ، لما سماه الناس شاعراً<sup>(٣٤)</sup> والأشياء التي لا يمكن كونها البتة هي في الحقيقة ما سميّناه الخيال المستحيل ، وهي من أهم مقومات فن التكاذيب التي سوف نرى نماذج لها في سحارة الغذائي .

### التكاذيب في حكاية سحارة:

يبرّم الغذائي بينه وبين قارئه عقداً قبل أن يبدأ تكاذيبه ، فينبهه إلى انه سوف يمارس تكاذيب الأعراب في هذه الحكاوي<sup>(٣٥)</sup> ، على الرغم

(٣٣) تودوروف، مدخل إلى الأدب العجائبي، ص ٦٥

(٣٤) الغذائي، القصيدة والنصل المضاد، ص ١٢٠

(٣٥) حكاية سحارة، ص ٥

من ان حكاياته تنبئ عن نفسها بما تحمله من خيال مستحيل لا يمكن تفسيره طبقاً للقوانين الطبيعية . ويعيد الغذامي هذا العقد بينه وبين القارئ في الحلقة السادسة ولكنه يلمع اليه تلميحاً حين أشار ان أحداث تلك الحلقة قد وقعت في الاول من نيسان من عام ١٩٩٤ م<sup>(٣٦)</sup> ونisan، كما هو معروف ، هو شهر ابريل الذي تعارف الناس على الكذب في اوله واعتباره كذباً مباحاً، ونوع الكذب في هذا اليوم يأخذ جانب المزحة أو الفكاهة ، وهو من هذه الناحية يختلف عن الكذب المعروف الذي قد يضر الآخرين . أي ان كذبة ابريل كذبة تجيء بالتواطؤ بين الناس الذين يتسابقون إلى الكذب على بعضهم ، ولا يقتصر ذلك على الافراد ، بل ان بعض المؤسسات الرسمية تدخل أحياناً في هذا السباق ، وبخاصة المؤسسات الإعلامية مثل بعض محطات التلفزيون ، وكذبة ابريل من هذا الجانب تدخل في باب التكاذيب بكونها تجيء بالتواطؤ العرفي بين الناس ، لا بكونها داخلة في مجال الخيال المستحيل ..

أراد الغذامي نقل التكاذيب من كونها فنا شفاهياً بين اثنين مجهولين عند القراء ، معروفين عند بعضهما ، كما هو في نص المبرد ، إلى تكاذيب مكتوبة يقوم بها فرد واحد معروف الاسم ، هو المؤلف ، ويوجهها إلى عدد كبير من الناس ، هم القراء ، وهذه خطوة من المؤلف نحو اعادة الاعتبار لهذا الفن القديم والباسه ثوباً حديثاً ، فهو يقوم بذلك بمعارضة ضمنية لتكاذيب الأعراب ، لا معارضه صريحة . وإذا كانت التكاذيب تقوم بين اثنين يتباريان بالتكاذب ، فمن يتبارى الغذامي معه؟ ان هذه خطوة أخرى من خطوات تحديث هذا الفن الشفاهي وتحويله إلى فن كتابي ، فالتكاذب الشفاهي يكون مباراة بين اثنين يسمع أحدهما

الآخر ، وكل واحد منهما يحاول أن يتفوق على نظيره ، كأي مباراة في أي مجال ، أما التكاذيب الكتابية فهي ايراد تكاذيب من طرف واحد هو كاتب يكتبها لقراء من فئات ومستويات مختلفة ، لهذا فإن الكاتب يقدم هذه التكاذيب بما يشبه العقد بينه وبين قارئه بالشكل الذي أشرنا إليه آنفاً ، وكأنه يقول لقارئه (لا تصدق شيئاً مما أقول) . وإذا كانت حكاية الأعرابيين المتكاذبين تكشف عن واقع حالهما ، وعن همومهما المترددة بين الجوع الذي يجعل السهم ينطلق خلف الظبي في كل اتجاه ، والخوف من ظلمة الليل الذي يدفع الأعرابي إلى أن يحمل على الليل حتى يوقيته ، فإن تكاذيب الغذامي أيضاً تكشف عن هم الناقد والمعلم الذي يحمل رسالة اصلاحية في عمله الأكاديمي وعمله الابداعي النقدي ، وهذا أيضاً يرتبط من طرف آخر ببدایات المؤلف الابداعية ؛ فقد عرف عن الغذامي انه ابتدأ شاعراً مبدعاً ، والشعر له ارتباط بالتكاذيب ، بل أنها تدخل في نسيج جمالياته الفنية ؛ لأن أذب الشعر أكذبه ، كما يقول العرب . وكأنهم يحرضون على الكذب ، لهذا فإن المؤلف لم ينتقل نقلة كبيرة بين هذين الفنين ، الشعر والتكاذيب ، فكلاهما يمتحن بثرو واحدة وهي بثر التكاذيب ، أو لنقل بثر الخيال المستحيل . ولو قلنا ان حكاية سحارة ما هي إلا ديوان شعري يضم ستة وأربعين قصيدة معارضة ضمنية لتكاذيب الأعراب ، لما كانا بعيدين عن الصواب ؛ فالشاعر اعتاد ان يفرغ همومه الشخصية والوطنية والقومية في قصائده ، وهذا هو الجانب الأهم في حكايات هذه السحارة الست والعشرين . فما هي هموم الغذامي في هذه الحكايات ؟

حكايات هذه السحارة تعكس ، كما قلت آنفاً ، الهموم الثقافية والعلمية التي تشغل ذهن المؤلف ، وهي لا تخرج عن هذين الهمين ؛

ففي الحلقات الخمس الاولى يسيطر الهم الثقافي والإبداعي منه بوجه خاص على موضوعاتها.

في الحلقة الاولى يشير الغذامي إلى انه «عثر على سحارة قديمة وجد فيها مطويات من الاوراق القديمة والمخطوطات، وطرائف من الكتابات وبعض المدونات واللاحظات، وتقارير علمية وتوصيات ادارية ومحاضر رسمية عليها تواقيع لأشخاص متنوين».

هذا التمهيد بذكر محتويات السحارة اجمالا يكشف عن الهم الذي يشغل ذهن المؤلف، وهو بجمله هم ثقافي واداري، فهناك مخطوطات قديمة، وكتابات طريفة، وتقارير علمية، وتوصيات ادارية، ومحاضر رسمية عليها تواقيع لأشخاص متنوين، وسنعرف فيما بعد ان التنوع ليس تنوعا في الاسماء فقط، بل تنوعا في الاتجاهات والميول والنظرة إلى الابداع والمبuden ما سيتتج عنه التأثير المباشر على مسار الثقافة والأدب، وهو اشارة إلى المعوقات التي تواجهها الساحة الثقافية في كل زمان ومكان من قبل بعض الاشخاص الذين يتولون مسؤولية الثقافة وهم غير مؤهلين عقلياً وفكرياً لهذا الشأن. والغذامي حين يستعرض محتويات السحارة فإنه لا يخلص من روحه النقدية التي عرف بها على الساحة الأدبية، ولكنه في هذه المرة يأتي به في سياق السخرية الضمنية، لا الصريحة؛ لانه يتقمص دور السارد فقط لما جاء في محتويات هذه السحارة. ولا يخطئ القارئ في فهم موقف الغذامي الناقد من تلك المحتويات. ولننظر ما جاء في الحلقة الثانية حول ديوان شعر قدمه رجل اسمه (أحمد حسين) إلى دار نشر اسمها عبر، وما جاء في التقرير الذي كتبه محكم هذه الدار (حداد بن حارث الجزارى)

عن هذا الديوان ، وقد خط اسمه وتوقيعه على ذيل كل ورقة من اوراق التقرير ويستتتجع الغذائي من لغته وعباراته «انه رجل شديد الغيرة على الذوق وعلى تربية الأجيال ، وعلى نقاء الثقافة ونصاعتها» وقد تمكّن هذا المحكم الغيور من كشف تهافت هذا الديوان ومن فضح سقطاته ، فراح يحذر من مغبة نشر مثل هذا العمل الفج ، وما ينطوي عليه من مطالب تضر بالاجيال وبثقافة النشء وذائقه القراء لاسباب ذكرها ، وملخصها : ان صاحب الديوان رجل نكرة غير معروف لدى المحكم ، وانه ما يزال فتى صغيرا على الرغم من زعم الشاعر بأنه أكبر من طرفة ومن أبي القاسم الشابي ، فهو لن يبلغ شأوا الاوائل مهما فعل ، كما انه كثير المباهاة بالنفس ، شديد الغرور والاعتداد بنفسه ، وشعره يقوم على المديح والاستجداء والشحادة ، وقد يبلغ به الأمر أن يمدح الرجل ثم يعود فيهجوه ، وقد فعل ذلك مع زعيم عربي معروف ، وعرض بالزعيم وبدولة الزعيم ، وهي دولة عربية شقيقة وذكرها بالاسم الصريح . وقد استطاع هذا المحكم أن يمنع نشر هذا الديوان ، كما منع من قبل نشر ديوان (سقوط الزند) وهو كما يقول : «سقط لا يخرج منه قارئه إلا بالدعاء على صاحبه بأن يعمي الله عينيه ، وبأن يستر الله على داركم الموقرة وأن يحفظها من نشر مثل هذا الغباء الذي لا يقوله إلا من عميت بصيرته»<sup>(٣٧)</sup> .

أول ما نلاحظه هنا هو تلاشي الحدود الزمنية واندماج القديم بال الحديث ؛ فالمتنبي ، وهو شاعر نكرة عند المحكم ، يزعم انه أكبر من طرفة ، وهو في العصر الجاهلي ، وأكبر من أبي القاسم الشابي ، وهو في العصر الحديث . وهذا اشارة إلى سيطرة شيئاً على أذهان كثير من

النقاد في القديم والحديث ، الاول: الأسماء اللامعة وقدرتها على حجب الرؤية الموضوعية للاسماء الجديدة ، الثاني: ان القدماء ذهبوا بكل الفضائل ، ولم يتركوا للمتأخرین مجالاً للابداع ، وهي فكرة راجت في العصور الأدبية القديمة لدى بعض النقاد مما نتج عنه محاربة كل جديد ، وعدم رواية أشعار المحدثين ، وقد حارب هذه الفكرة بعض النقاد البارزین مثل ابن قتيبة في الشعر والشعراء والشعالي في يتيمة الدهر .

والمتابع لمسيرة الغذامي النقدية يجد انه وقف ضد هذه الفكرة نظرياً وعملياً؛ فقد انبرى للكتابة عن مجموعة من شعراء المملكة الشباب ، والاشادة بابداعهم الشعري ، وقد ازداد هؤلاء الشباب شهرة وانتشاراً بعد ذلك . كما كان له موقف مناقض تماماً ل موقف حداد بن حارث الجزاری حين ساند أحد الشعراء الشباب الذين رفضت بعض دور النشر نشر دیوانه الشعري الاول لاسباب لا تبعد عن تلك التي ذكرها ذلك المحکم ، فما كان منه إلا ان اخذ الديوان وقرأه ورأى فيه شاعراً مبدعاً يجب تشجيعه ، فعمل على نشره من قبل احدى المؤسسات المعروفة مما جعله يتبوأ مكانة مرموقة بين شعراء المملكة .

وهذا يعني ان الغذامي لا يقيم الانتاج باسم منتجه ، ولا بمنهجه ، بل بما يحمله من ابداع ، وللاسم الذي اختاره المؤلف لهذا المحکم ، وهو (حداد بن حارث الجزاری) دلالاته الواضحة على شخصيته المتوجهة واتجاهاته المغلقة ؛ فهو يحمل من الحديد صلابته ، ويحرث في الاعمال المقدمة حرثاً باحثاً عما يعوق نشرها ، ثم هو بعد ذلك يقطعها ارباً ارباً كما يقطع الجزار بضاعته . هذا موقف الغذامي الناقد من الابداع الشعري ، فما موقفه من الابداع الناطق؟ هذا ما سوف نراه في الأسطر

التالية :

في حلقة أخرى من حكاية سحارة يبرز الغذائي الأكاديمي بصورة ليست بعيدة عن صورته النقدية المنفتحة على كل جديد؛ وهو في هذه الحلقة يعرض تقريراً كتبه محكم مجهول عن أطروحة أكاديمية مقدمة لنيل شهادة الدكتوراه في النقد من طالب اسمه عبدالقاهر عبد الرحمن، والرسالة بعنوان (دلائل الاعجاز). واضح من اسم الطالب وعنوان الرسالة أن المقصود الإمام عبدالقاهر الجرجاني المعروف بعصريته في التحليل النقي والبلاغي. وقد اتخذ الغذائي رمزاً الكل عبيري مبدع يصطدم ب حاجز التخلف والتحجر لدى كثير من المحكمين الذين همهم قتل الابداع والقضاء على كل جديد في الحياة الأكاديمية، وقد كشف التقرير عن حرفيّة كاتبه والتزامه الدقيق باللوائح المعدة من قبل المجالس العلمية، وعدم قدرته على تقبل الجديد الذي يخالف ما اعتاد عليه، ويبدو ذلك واضحاً من الاسباب التي ساقها لرفض هذه الاطروحة، وملخصها: ان اسم الرسالة، وهو (دلائل الاعجاز)، غير علمي لا تتوفر فيه شروط المنهجية، ولا تنطبق عليه قواعد البحث ولوائح الدراسات العليا. وان الباحث يخالف قواعد البحث العلمي، ولا يضع هوامش يوثق فيها مصادره ومراجعه، ولم يضع مقدمه يستعرض الدراسات السابقة عليه، ولم يبين (اشكالية) البحث وفرضياته، ثم انه ينهي حديثه دون خاتمة، وينتقل من فصل إلى فصل دون تمهيد. كما حاول الباحث ان يأتي بمصطلحات يوحى ظاهرها انها جديدة، وانها من مبتكراته، مثل مصطلح (النظم)، ثم انه يعطي لهذا المصطلح معنى لم يقل به أحد من شيوخ البلاغة وسلاميين البيان، ولو كان في ذلك مزية لسبق اليه أهل العلم من رجال السلف.

ولم يقف عند هذا الحد، بل انه ذهب يبتكر من رأسه أشياء من العجب العجاب مثل مصطلحه العجيب الغريب المضحك ، وهو ما سماه (معنى المعنى) وكل ما قال به الشيوخ الاوائل هو اللفظ والمعنى ، وهذا عبث ما بعده عبث ، وإذا كان رأيه كذلك فلماذا لا يقول ايضاً لفظ اللفظ ويعطينا فهما جديداً للغتنا ولعلوم أسلافنا بأن لفظ لفظاً مثلما ان للمعنى معنى . ومن الاسباب الداعية إلى رفض هذه الاطروحة إصراره على بعض الأفكار التي تشير الريبة وتزرع الشك مثل اصراره على القول بان المجاز أبلغ من الحقيقة ، وهذا القول عليه مأخذ كثيرة لأن من العلماء من حذر منه ، كما ان الاعلاء من شأن المجاز والحماس له يفتح باباً للتأويل وصرف النصوص وتجويه الكلام بعيداً عن وجوهه الحقيقية ، ثم ان ذلك يحمل طعناً بالحقيقة وتشويهاً لتصريح المراد ، وهذا بمفرده باب للريبة والشك يجب سده واكتفاء شره .

ويتابع الغذامي موقف حداد بن حارث الجزارى من الشعراء المبدعين فينشر رسالة موجهة اليه من رجل لا يقل عنه صلابة ضد الشعراء المبدعين اسمه (طابع بن جعفر المصححي) جاء في مستهلها: «أمد الله في عمرك وأدام سعادتك ونور حروفك وظروفك ، لقد أبهجتني برسالتك ، وافرحتني بحرصك على معرفة أخبار الذين تسللوا إلى عالم القلم والأدب ، وسوف أجيبك في رسالتي هذه وأبين لك ما بلغني من علم عن الرجال الذين استفسرت عنهم . . .»<sup>(٣٨)</sup> وقد كان سؤال حداد بن حارث الجزارى عن (مييمون بن قيس ، وهو الاعشى ، وعن امرئ القيس ، وعن عمر المغيري ، وهو عمر بن أبي ربيعة) . وكان الدافع إلى تقصي أخبار هؤلاء الشعراء بالذات دافعاً أخلاقياً لا فنياً

وذلك لتخلص المجتمع، وبخاصة الناشئة، من شرورهم، وما تحمله أشعارهم من فساد للاخلاق الاجتماعية؛ فالاعشى - كما يقول طابع المصححي - «يعشق امرأة تدعى (هريرة) ولقد استغربت قوله هذا، وأزعجني هذا الادعاء المثير عن عشق وعن فاحشة معلنة، وعن خرابه في طرف الحقيقة»<sup>(٣٩)</sup> ولم يكن من طابع المصححي أمام هذه المعلومات المريبة إلا أن يتصل بمدير الشرطة ويطلب منه أن يبحث عن هذا الرجل ويلقي القبض عليه اتقاءً لشره ومحافظة على الناس منه، وهذه النظرة النقدية التي تحاكم الشاعر من خلال أخلاقه وحياته الشخصية لا من خلال قيمة انتاجه الشعري نظرة نقدية قدية سادت لدى بعض النقاد القدماء، وحاربها آخرون. أما في العصر الحديث فقد نادى النقد بموت المؤلف نهائياً والخلوة بالنص منفرداً لتكامل اللذة بقراءاته وتحليله، وهي فكرة روج لها رولان بارت، وتحمس لها الغذامي ونادى بها في كتاباته النقدية، وبخاصة في كتابه (الخطيئة والتکفیر)<sup>(٤٠)</sup>، وكتابه (ثقافة الاسئلة)<sup>(٤١)</sup> وهو هنا يعيدها بطريقة سردية تهكمية، وتحمل كثيراً من السخرية على لسان طابع بن جعفر المصححي بتحريض من حداد بن حارث الجزار.

في الحلقة السادسة من حكاية سحارة تبدأ قصة المعلم مسعود وتلميذه النابه سمير وتبدأ سلسلة من الحوادث العجائبية التي يسوقها الغذامي بأسلوب ساخر والتي لا يمكن تفسيرها على أساس من الواقع. وفي الحلقة السادسة يجد المعلم مسعود في طريقه إلى المدرسة التي

(٣٩) السابق، ص ٣٠

(٤٠) انظر الخطيئة والتکفیر (جدة: النادي الأدبي الثقافي، ١٤٠٥ هـ) ص ٧١ وما بعدها.

(٤١) انظر: ثقافة الاسئلة. (جدة: النادي الأدبي الثقافي، ١٤١٢ هـ - ١٩٩٢ م) ص ١٨٤ وما بعدها.

يعمل بها بحيرة في شارع التخصصي فتعيقه عن الوصول في الوقت المناسب إلى المدرسة ، ولكنها يضطر إلى ترك سيارته ويسلك شوارع كثيرة للوصول إلى المدرسة فيجد شاطئاً جميلاً قد اجتمع حوله الناس يسبحون ويصطادون فيقف ويصطاد سمكة ويزهب بها إلى المدرسة وما ان يدخل إلى الفصل ويطلب من طلابه في مادة التعبير التي كان يدرسه ان يكتبوا موضوعاً عن بحيرة في الرياض ، حتى يفاجئه ضابط المرور ويقتاده إلى مركز المرور بتهمة تركه سيارته في شارع التخصصي مما تسبب عنه اعاقة حركة السير ، وهناك أصبح مجالاً لتندر رجال المرور حين قص عليهم ما شاهده في شارع التخصصي غير أن رئيسهم كان له موقف آخر من هذه القصة حين ربت على كتفه وقال له : « يا بني ، هناك أشياء يحسن بنا أن نكشفها للناس .. إنها قصصنا الخاصة وفلذات أرواحنا مما لا يصدقها سوانا ، إنها من المضنوں به على غير أهله ». وحين سلمه مفاتيح سيارته وودعه عند الباب قال له : « مع السلامة أيها المضنوں به على غير أهله ». <sup>(٤٢)</sup> لقد أدرك هذا الرئيس قمة المعلم مسعود ، وعرف أنه بين قوم لا يقدرونها ، وأنه لن يجد بينهم من يصدقه ، كما أن التجارب علمت هذا الرئيس أن يحدث الناس بما يفهمون ليتم الانسجام بينه وبينهم ولئلا يكون عرضة للتندر والسخرية ، وأن هناك أشياء يجب أن تحتفظ بها لأنفسنا وأن نضن بها إلا على من يقدرونها وهم قليل ونسبتهم كنسبة هذا الضابط إلى زملائه الذين سخروا من المعلم مسعود . وحين أراد الكاتب أن ييرز الفرق بين الضباط ورئيسهم من ناحية الانفتاح الفكري والادراك صور هؤلاء الضباط وقد اجتمعوا على طبق كبير من الفول وطريق التميز يأكلون

بشرأهه وكأن عقولهم أصبحت في بطونهم ، و اختيار الفول دون غيره من أنواع الطعام التي يتم الافطار بها عادة فيه اشارة الى الفكرة الشعبية الشائعة التي تقول : «من اكل فولاًً اربعين يوماً فقد استثور» أي اصبح كالثور في جسمه وعقله . ويصف المعلم مسعود موقفهم منه اثناء توديعه ايامهم في طريق خروجه من المركز فيقول : «رفعت يدي مسلماً وموعداً لجامعة من الضباط تجمعوا حول طبق كبير من الفول وحوله طرائق التميز وصحن فيه طعام لعله (المعصوب) او (الهريسة) نظروا نظرات فيها اشياء من التندر والسخرية وقال لي أحدهم : تفضل كل معنا ، ولكن أحد زملائه رد عليه وقال : اتركه انه مستعجل كي يصطاد سماكاً من بحيرة التخصصي ، بينما ترافق الى مسمعي همسة لأحدهم يصحح جملة صديقه ويقول : بحيرة شهار . وحينها جاءني رئيسهم وجرني من يدي وقادني الى الباب الخارجي وسلمني مفاتيح سيارتي وهو يربت على كتفي ويقول لي : مع السلامة أيها المضنوون به على غير أهله» .<sup>(٤٣)</sup> حين عاد الى المدرسة ودخل الفصل في مادة التعبير طلب من طلابه كتابة موضوع عن مشاهداتهم في العطلة الصيفية الماضية ، وما ان بدأوا في الكتابة حتى لفت انتباذه وجه التلميذ المذهب جداً والذكي جداً (سمير) الذي كانت قسمات وجهه ترتفع وتهبط وكأن مضخة هوائية قد غرست من تحت سحنة وجهه مما دفعه الى الذهاب الى ماصة سمير واستراق النظر الى ورقته فوجده يكتب بانفعال هائج عن منظر (بحيرة) تحت جسر (العروبة) وسط شارع (التخصصي) فقام المعلم مسعود واخذ تلميذه النجيب (سمير) وهمس في اذنه قائلاً : «يابني ، هناك اشياء يحسن بنا ألا نكشفها للناس ، انها قصصنا الخاصة

وفلذات ارواحنا ما لا يصدقه سوانا، انها من المضنوون به على غير أهلها». (٤٤) من هنا تبدأ علاقة المعلم مسعود بتلميذه النابه سمير وتبأ معاناتهمما معاً في مواجهة ناظر المدرسة الذي بدأ يحارب الكلام ويدعو إلى الاكتفاء بلغة الاشارة لأن الكلام من فضة والسكوت من ذهب، ثم بدأ بالغاء المجاز من اللغة بحججة انه مؤامرة على المعنى وعلى المجتمع لانه يحرف الدلالات ويفصل بين المفردة ومعناها ولهذا سقطت الأمة وسقطت الحضارة لأن الناس صاروا يأخذون الحكمة مأخذًا مجازياً. وقد بدأ الناظر بالتطبيق العملي لهذه الدعوة بأن فسر الحكمة تفسيراً حرفيًا فطبق على التلاميذ الحكمة القائلة (ومن طلب العلا سهر الليالي) فقرر منع الطلاب من النوم ووضع أجراً في رقابهم لتنبههم كلما نعسوا، أما الأساتذة فقد طبق عليهم الحكمة القائلة (العلم نور) وهاله ألا يرى النور يشع من وجوههم، فإما انهم غير متعلمين، او انهم لم يستشعروا حقوق العلم ونورانيته فقام بالغاء الانوار الليلية وعلق الأساتذة في موقع المصايح وشبك اسلام الكهرباء في آذانهم وانتظر ان يشع النور منهم لتأكد الحكمة التي لم ير تأثيرها في مدرسته. يبدأ الناظر بمراقبة الطالب النابه (سمير) فيرى انه يختلف عن زملائه، فهو لا يطبق الحكمة القائلة (ومن طلب العلا سهر الليالي) تطبيقاً عملياً فأدرك انه مصاب بداء (الاختلاف والتفكير المستقل) فيقوم باستدعاء والده واخباره بذلك ويشرح له خطورة هذا الداء الذي اذا اصاب انساناً اخرجه عن قطيع اجنباه وأفرده في عالم غير متजانس مع بيئته ومجتمعه وناسه. وانه يخشى ان يقع له ما وقع لصديقه الأستاذ (خليل احمد) الذي ابتلي بعرض التفكير فخط رأسه في سارية وسقط ميتاً، او ما وقع لرجل فرنسي يعرفه الناظر اسمه (رولاند بن بارتيز) الذي مات تحت عجلات سيارة. ولم يكتف الناظر بذلك بل اتصل بوالدة سمير

واخبرها بمرض ابنها فعمدت الى علاجه بالفول بناء على توصية جارتها ام علي التي اكدت لها ان ابنها سوف يتبدل رأسه حين يأكل الفول اربعين يوماً كما يقول الأوائل.<sup>(٤٥)</sup> وهنا يمكن ان نربط هذه الوصفة الطبية وبين أولئك النفر من رجال المرور الذين سخروا من المعلم مسعود حين كانوا مجتمعين على طبق فول وطرائق التميز، بينما رئيسهم الذي لم يكن جالساً يأكل معهم هو الوحيد الذي استطاع أن يفهم قصة المعلم مسعود ويصدق روایته عن البحيرة التي رأها في شارع التخصصي.

هل حكاية سحارة سيرة فكرية للغذامي؟ أم أنها سيرة كل مبدع يعيش في مجتمع مغلق يحارب كل جديد يخالف ما استقر في حياته؟

إن المتبع لسيرة الغذامي الابداعية والفكرية يستطيع ان يلحظ السخرية المرة بأسلوب عجائبي بمن وقفوا ضد ابداعاته النقدية والفكرية، ويستحضر تلك الحملات الشعواء ضده في الصحف والكتب واشرطة التسجيل والندوات التي اعقبت صدور كتابه (الخطيئة والتکفیر) عام ١٩٨٥ وكل شخصية مبدعة في حلقات (حكاية سحارة) تمثل في جانب من جوانبها معاناة الكاتب في رحلته النقدية التي اتسمت بالتجديد وطرح الافكار الجديدة التي لم تعتد عليها ساحة النقد والابداع في المملكة، والغذامي نفسه يمثل في رحلته هذه كل المبدعين في العالم العربي الذين يصطدمون بالواقع الاجتماعي والثقافي المغلق في كثير من الاحيان، ويعانون ويعانى مريلوهم معهم في سبيل نشر افكارهم الجديدة، وما شخصية (سمير) التلميذ النابه في حكاية سحارة ومعاناته مع أستاذة المعلم مسعود إلا رمز لهؤلاء المريدين الذين يستميتون في الدفاع عن معلميهما وافكارهم التي آمنوا بها، وأمثلة ذلك كثيرة في القديم والحديث.

## «الشعرنة» بين السياسة والشعر

د. عبدالعزيز السبيل

هناك خلل في أنساقنا الثقافية! نعم. ولعلي أتفق مع مجمل ما طرحته الغذامي. لكن ما حدث هو أن الغذامي جعل المسؤولية الكبرى تقع على الشعر. يقول الغذامي «إن السؤال يتوجه إلى النسق الثقافي العربي كله، وهو نسق كان الشعر وما زال هو الفاعل الأخطر في تكوينه أولاً وفي ديمومته ثانياً». <sup>(١)</sup> أحسب أن تلك فرضية يطرحها الغذامي. لكن الملاحظ أنه انساق مع هذه الفرضية التي يبدو أنها تحولت إلى ما يشبه الحقيقة خصوصاً بعد تقديم نماذج متعددة تؤيد ما يذهب إليه. وأحسب أن هذه النتائج تظل افتراضية!

إن السؤال الأساس لم يتم التوقف عنده بشكل كبير. الشعر يقوم على المبالغة والكذب والتزييف والفحولة... إلخ. وكل ذلك صحيح. وإذا نحن نظرنا إلى المجتمع في واقعه وتعامله وجدنا شيئاً بين ما يحدث في الواقع وما يحدث في الشعر. بمعنى أن «الشعرنة»

(١) عبدالله الغذامي. النقد الثقافي. قراءة في الأنفاق الثقافية العربية، المركز الثقافي العربي، ٢٠٠٠، ص ٩٣.

قد غدت مرتبطة بجوانب كثيرة من حياة الناس كما يقول الغذائي، وهذا أيضاً صحيح. لكن المختلف حوله، يتمثل في هل السلبيات التي يحويها المجتمع جاءت بسبب الشعر؟ وهل مجرد التشابه بين ما يحدث في الشعر وفي المجتمع يجعلنا نصل إلى هذه النتيجة، دون دراسة للواقع الاجتماعي للخروج من الفرضية إلى الحقيقة، أو ما يقرب منها.

إنني أريد أن أنقل الأمر من القول إلى الفعل. وبالتالي من الشعر إلى السياسة بمنظورها الحكومية المتكاملة من أعلى السلطة إلى أدناها.

هل ما يحدث في المجتمع يأتي نتيجة للتأثير بالقول الشعري أم نتيجة للواقع السياسي الذي عاشه المجتمع عبر مراحل تاريخه، ابتداءً من العصر الجاهلي ثم قفزاً إلى العصر الأموي وما تلاه من عصور حتى لحظة الحاضر؟ أما العصر الإسلامي الرائد فسيأتي الحديث عنه لاحقاً.

القول عند الشاعر يقابل الفعل عند الحاكم. وهنا نعود إلى السؤال المطروح آنفاً. هل نحن أمام «شعرنة» أم أمام «سيسنة»؟ والنتيجة واحدة على أي حال. لكن المصدر مختلف. والفعل أفتوك سلاحاً من القول. وإذا كان الفعل على مستوى الحاكم العربي عبر التاريخ غالباً يتسم بأحادية الرأي، وأسلوب القمع وإلغاء الآخر، وما يصاحب ذلك من طقوس، فإن هذه العدوى تمتد نزولاً لتصل إلى الحاكم الأصغر فالأصغر في بوتقة المنظومة السياسية، حتى يصل الأمر إلى مستوى المجتمع بأفراده.

دون ريب سيكون التأثير شاملًّا، لأن الأمر قد تحول من نظام الفرد إلى نظام المؤسسات. وهي مؤسسات تقوم على أحادية الرأي

والسلطة المطلقة للمسؤول الأول فيها، الذي يبدو حاكماً أصغر. والأمر لا يقف عند حد المؤسسات الاجتماعية والإدارية، وإنما - وهنا تكمن الخطورة الكبرى - امتد ليصل إلى المؤسسات الثقافية، التي غدت ذات صوت واحد. وإلى المؤسسات التعليمية التي باتت عبر مناهجها وأساليب تدريسها تؤصل مبدأ الرأي الواحد، والتبعية المطلقة لما يقوله الأعلى والأسمى. وهذا أدى إلى تعطيل ملكة التفكير التي لم يعد لها مكان في ظل الأحادية في القرار والرأي.

وكانني وبالتالي اقترب من مرحلة لا تصل إلى تبرئة ساحة الشعر والشاعر، لكنها تضع المسؤولية الأكبر على النظام السياسي العربي عبر عصوره واختلاف مناهجه.

وهنا اقتبس مقوله للغذامي من أجل طرح سؤال آخر قد لا يقل أهمية عما سبق. يقول الغذامي: «ولن يكون أجمل ولا أحلى من أن يرى الحاكم نفسه متربعاً على كرسى الشرف مثلماً هو متربع على كرسى الحكم. هنا جاء الشعر ليحقق هذه الرغبة الملحة، وجاء فن المديح ليشكل خلطة ثقافية من البلاغة والكذب (الجميل) وبينهما مادح ومدوح وكيس من الذهب، هذا شجاع كريم يعطي وهذا شاعر بلغ يشي».<sup>(٢)</sup>

التساؤل الذي يرد هنا هل الشاعر فاعلاً وصانعاً لنموذج مثالياً من لا شيء؟ أم أنه أداة تم استخدامها كما يتم استخدام العسكر والخاشية لتحقيق مأرب الحاكم؟ الشاعر لم يصنع بطلاً، أو فحلاً أو طاغية. كما هما بتعبير الغذامي -. ولكن تم توظيفه ليؤدي دوراً كلامياً

(٢) النقد الثقافي، ١٠٠

لتزييف الحقيقة . أما كيف يرضى بهذا الدور فهذا سؤال يحتاج إلى وقفة أخرى ! ومن قال إن الشعراء نماذج إيجابية في أشخاصهم ؟ لا اعتقد أن مكارم الأخلاق تؤخذ من سلوكيات أمرئ القيس وبشار وأبي نواس .

والسؤال المهم هنا هو من صنع الآخر ؟ هل الشاعر صنع الحاكم أم العكس ؟ في مقابل الحاكم الفاعل يأتي دور الشاعر القائل . وبين الفعل والقول يظل البحث قائماً عن الصانع والمصنوع . وكلاهما حدث عبر التاريخ . والغذامي أشار إلى ما صنعه عمر بن عبد العزيز مع جرير ، حيث تحول الصانع إلى مصنوع .<sup>(٣)</sup>

يتولى الغذامي - حسب فهمي - الدفاع غير المباشر عن السلطة السياسية عبر التاريخ ، وذلك بتحميل الشعراء فقط مسؤولية تخلف الأمة .

إذا كان الغذامي قد اكتشف الفحولة شرعاً ومجازاً فقد تحدثت كتب الأدب والتاريخ عنها حقيقة لدى الكثيرين من الخلفاء والأمراء والوزراء وعليه القوم .

إنها لم تكن فحولة مجازية - كما هي عند الشعراء - بل فحولة جسدية ، وهي أكثر وأشد من الفحولة الشعرية عند امرئ القيس وعمر ابن أبي ربيعة ونزار قباني . هل نعود إلى العصر العباسى مثلاً لنقرأ أخبار الخلفاء مع الجواري وغيرهن !

أن يكون الشعراء مسؤولين عما يحدث للأمة وتتم تبرئة الساسة ، فهذا سؤال يستحق الطرح ، خصوصاً حين ندرك أن الناس على دين ملوكهم ورؤسائهم وقياداتهم السياسية والحزبية !

(٣) انظر النقد الثقافي ، ١٥٧

تاریخ مکة والمدینة فی العصر الاموی معروف للجميع . وما وصل إلیه المجتمع من رفاهية وتسامح أخلاقي كان بدعم رسمي سياسي من الدولة لتحقیق مأرب سياسیة . أما الشعراء فقد تم استخداماهم من السلطة السياسية لتحقیق الدور المطلوب . وهذا ما يحدث الآن مع كثير من أصحاب الكلمة من شعراء ومثقفين ليلعبوا الدور الذي ترسمه لهم السلطة بشكل مباشر ، أو يقومون به من تلقاء أنفسهم لمعرفتهم بالدور المطلوب منهم . لكن هذا لا يعفيهم من مسؤوليتهم الكبرى تجاه المجتمع والأمة .

إذا كانت صناعة الطاغية قد بدأت من العصر الجاهلي عبر اللعبة الشعرية بين المادح والمدوح ، فإن هناك أربعين عاماً تقريباً ، لم يكن للشعر فيها أي دور . فالعصر «لم يكن عصراً شعرياً»<sup>(٤)</sup> حسب رأي الغذامي الذي اعتبرها حالة استثنائية ، وبالتالي لا تنطبق عليها النظرية ، ولم يقف عندها . وفي تصوري أنها فترة جديرة بالدراسة والتساؤل .

لماذا لم يكن الشعر محتفى به من قبل الخلفاء الراشدين؟ إن المسألة تتعلق بقضية الواقع السياسي . إن من يصل إلى السلطة بالسيف ، سيحتاج إلى ترسیخ دعائمه حکمه . ولذا فإنه يمسك بيد سيفاً ، وباليد الأخرى كلمة . وهو عادة لا يستخدم واحدة منها بشكل مباشر لكنه يبحث عنمن ينوب عنه لتأدية هذا الدور .

حين النظر إلى الوضع في العصر الراشد نجد مختلفاً . الخلفاء لم يكونوا بحاجة إلى الشعر اطلاقاً ، فاختيارهم تم من قبل المسلمين بطرق إسلامية مختلفة . فلم يكونوا بحاجة إلى تمجيد ونفاق ، أو إلى من

يمنحهم مزيداً من الشرعية بالمدح والتملق والادعاء، كما هي الحال مع الخلفاء الذين لم يأت اختيارهم حسب القواعد الشرعية، إنما وصلوا إلى السلطة وراثة أو بقوة السيف. ولذا كان الشعر سبيلاً دعماً سياسياً.

أبو بكر الصديق رضي الله عنه وقف أمام جموع المسلمين حين اختير خليفة وخاطبهم «إنني وليت عليكم ولست بخيركم، فإن رأيتم مني خيراً فأعينوني، وإن رأيتم مني غير ذلك، فقوموني بحد السيف». إنها سياسة الواثق من نفسه الآمن من مجتمعه، الراسم لخطه السياسي بوضوح.

عمر بن الخطاب رضي الله عنه يقوم خطيباً أمام جموع المسلمين رجالاً ونساء، يطرح رأياً فتتصدى له امرأة معترضة أمام الجمهور على رأي الحاكم. وليس القيمة في ذلك لكن القيمة الكبرى تمثل «في التشريع المدني الشوري الحقيقي» الذي يرسمه عمر ليؤكد حق حرية الرأي وقبوله حين يكون صائباً. يحدث ذلك بمقولته الشهيرة «أصابت امرأة وأخطأ عمر». يكون الصواب والحق لصالح المرأة في حين يعلن الخليفة تراجعاً. وهنا تكمن القيمة الكبرى للدرس السياسي. مزيد من الحرية للمجتمع في التعبير عن رأيه يزيد الحاكم الواثق من نفسه رسوحاً، وحين تغيب الحريات بفهمها العام فإن الخليفة أو الحاكم يحتاج إلى من يمنحه شرعية اجتماعية، ولو كانت مزيفة. والكلمة شرعاً ونثراً هي القادرة غالباً على ذلك. وهذا ما حدث عبر التاريخ.

الغذامي أشار إلى عمر بن عبد العزيز رضي الله عنه واعتبر رفضه للشعراء حالة استثنائية<sup>(٥)</sup>. الواقع أنها ليست كذلك إلا في سياق

(٥) انظر النقد الثقافي، ١٥٨

خلفاء بني أمية ومن بعدهم، وإلا فإنها عودة للمثال الأسمى، عهد الخلفاء الراشدين.

فعمر بن عبد العزيز وسائر الخلفاء قبله وبعده يدركون أن الشعراء يقومون بتزييف الواقع أمام العامة. لكن الجوهر هنا أن الخلفاء الآخرين محتاجون لهذا الدور من الشعراء. أما عمر بن عبد العزيز فلا. لأن واقعه الشخصي وحياته وسلوكه، كافية للتأثير على العامة. فهو لا يلجأ إلى التزييف الذي يأتي به الشعر وإنما يريد من الواقع أن يحكى، ونعود لنفس السبب الرئيس الذي تمت الإشارة إليه قبلاً، وهو أن وصول عمر بن عبد العزيز، إلى الحكم لم يكن عن طريق السيف، أو اقتناص الفرصة، ولا عن طريق الوراثة وإنما عوامل أخرى. فالاستمرار في الحكم والتثبت بالسلطة ليست الهدف الرئيس. ولذا، فإذا كان مهمة العسكر والشعراء توطيد أركان الحكم واقعاً أو تزييفاً، فإن الحاكم الصادق مع ربه ومع نفسه ومجتمعه لا يلجأ إلى شيء من ذلك. وحين انتهى عهد عمر بن عبد العزيز لم يرجع دور الشعر، وإنما تم استحضار هذا الدور من قبل الخلفاء.

وحين الحديث عن الفحولة والطغيان توجdan في كافة الثقافات والأمم؟ التالي: هل هذا الأمر خاص بالعرب؟ وبالتالي يمكن أن نضع أيدينا على الشعر بصفته الداء الذي ولد كما يشير الغذامي؟

أليست الفحولة والطغيان توجدان في كافة الثقافات والأمم؟ أليس تاريخ أوروبا في القرون الوسطى يمتلئ بأعداد كبيرة منهم؟ أليس تاريخ الصين والمغول يحدثنا عن طغاة جبارين؟ إذا كان الشعر قد صنع صداماً كما يشير الغذامي فما الذي صنع تشاوسيسكو في رومانيا،

والشاه في فارس وتطول قائمة الأمثلة. الفحولة والطغيان لم ولا يصنعها الشعر ولكنها تبرز حين يغيب الصوت الجمعي للأمة.

سؤال آخر يجدر طرحه قبل كل ذلك ويتعلق بالخطاب الشعري مقابل الخطاب الديني. ثمة خطابان متقابلان أحدهما أساسياً جداً يدخل في أعماق كل نفس دون النظر إلى مستواها الثقافي والاجتماعي، وهو الخطاب الديني، أما الآخر فهو خطاب جمالي كمالي نخبوي!

كيف حصل هذا الانحسار الكبير في تأثير الخطاب الديني، بحيث إنه لم يعد مؤثراً حسب نتيجة الغذامي غير المصح بها، وأصبح التأثير للخطاب الجمالي الأدبي؟ لقد أصبح الشعر هو المؤثر على حياة الناس وسلوكياتهم، وأصبح مسؤولاً عن تردي واقع الأمة. وكأننا بذلك وضعنا أيدينا على الداء. ولذا - حسب الغذامي - علينا أن نلغي الشعر بالطريقة التي تلقيناها تاريخياً، من أجل أن تكون أكثر إيجابية.

إذا كان الشعر مسؤولاً بهذا الحجم عن واقع الأمة وتشكيلها سلبياً، فإن سؤالاً آخر سيطرح من منطلق نقد ثقافي عالمي للنظر في واقع أم أخرى تعيش حالات مشابهة لواقع الأمة العربية؟ هل لدى هذه الأمم شعر مماثل أم أنها ظروفاً أخرى؟ إذا كان المسلمين في عهد سالف عاشوا عصراً ذهبياً للعلوم والأداب وكانوا الأسمى بين الأمم، فما الذي حدث لتنقلب الموازين. هل حضور الشعر وغيابه أم أنها أمام قضايا أخرى متداخلة؟ وهل يمكن تغييب أو تبرئة الجانب السياسي في هذا الطرح.

في إطار آخر يلاحظ أن الغذامي لا يقصد إلغاء المنجز الأدبي

وإنما يهدف إلى «تحويل الأداة النقدية من أداة في قراءة النص الجمالي الخاص وتبريده (وتسويقه) بغض النظر عن عيوبه النسقية، إلى أداة في نقد الخطاب وكشف أنساقه»<sup>(٦)</sup>، على حد تعبيره.

هذه الجملة تتضمن عدداً من المسائل التي قد لا تكون محل اتفاق. هل نحن أمام مناداة لإغفال الجانب الجمالي في الشعر؟ أليس الجمال النصي هو الأساس الذي يبدعه الشاعر، وهو ما يتتفوق فيه مبدع عن آخر؟

تلك مسألة أما الأخرى فتتعلق بالجانب النفعي. هل نلغى الجانب الجمالي لصالح النفعي. وبالتالي تكون القيمة النفعية هي الأساس في تقييم النص الأدبي؟ والسؤال الأكبر، متى كان الشعر ذاته نفعي إصلاحي مباشر؟

نقادنا الأقدمون كانوا على وعي بهذه المسألة، ولذا قالوا «أعذب الشعر أكذبه». وهنا يتقابل جزآن: الجمالي (الأعذب)، والنفعي (الأكذب). وكأن المزيد من الجمال القولي يترتب عليه مزيد من القبح الفعلي. فالصورة ليست غائبة عن النقاد، ولا أحسبها أيضاً عن المتلقين.

هناك شعر نفعي مباشر وهو المرتبط بالمدائح المباشرة، ولعل هذا النوع من الشعر هو ما يستحق كشف نسقه وتبين زيفه، وقد تحدث الغذامي عن هذه المسألة في أكثر من موضع. لكن الجزء الأكبر من الشعر لا يرتبط بالنفعية المباشرة.

(٦) النقد الثقافي، ٨

أخيراً، الغذامي يعلن موت النقد الأدبي، ليقيم على أنقاضه النقد الثقافي؟ هنا تبرز مصادرة الآخر . فهل نحن أمام فحولة هنا؟ ألا يمكن لهما أن يتعايشا ، ليكشف النقد الثقافي الأنماط السلبية في بعض الشعر ، ويبقى للنقد الأدبي دوره في البحث عن جماليات النص .

## الدكتور عبدالله الغذاامي والتأسيس لمنهج عربي في النقد الأدبي . قراءة في كتاب الخطيئة والتفكير.

د. عبدالعزيز المقالح

قانون الخصوصية في الثقافات والأداب والفنون، هو أحد الأسس الجوهرية للتنوع والتميز . وحين تتجرد ثقافة ما من خصوصيتها فإنها تظل - مهما حقت من النضج والارتقاء - غريبة في أرضها وخارج أرضها . ومن المؤكد ان النقد الأدبي العربي الحديث يعاني الآن ومنذ وقت طويل من غربة في محیطه القومي ومن تجاهل تام في المحیط العالمي نتيجة لفقدانه الخصوصية أو امتلاكه لمنهج يتميز به عن النظريات والمناهج النقدية السائدة في الآداب العالمية المعاصرة ، وتلك حقيقة غير قابلة للإنكار ، يتساوى عندها النقد الأكاديمي الذي يسود داخل الجامعات ، أو ذلك النقد الانطباعي الذي يشيع ويتكبر خارج هذه الجامعات .

ومنذ عقود بُرِزَ لدى عدد من العاملين في هذا الحقل طموح مشروع إلى تأسيس نظرية عربية في النقد الأدبي ، تمت بجذورها إلى المناطق القصصية من الموروث النبدي العربي ، وفيه من المقاييس والقواعد

والمفاهيم ما يبعث على الإعجاب ويدافع إلى مزيد من التأمل والمراجعة ، مع الحرص على الاستفادة القصوى مما وصلت إليه مناهج النقد الأدبي ، الحديث منها والحدث في الشرق والغرب . ويلاحظ ان السنوات الأخيرة من القرن العشرين المنصرف قد شهدت تركيزا ملحوظا لتحقيق هذا الطموح ، كما ظهر في عدد من الأقطار العربية نقاد حالمون ومجتهدون تحدوهم رغبة عميقه إلى تجاوز اساليب الكتابة النقدية الراهنة والخروج بالنقاد الأدبي العربي من منطقة التبعية التي طال أمدها . ومن هؤلاء النقاد الحالين والمتأبرين ناقد عربي مجتهد ينتهي إلى واحد من الأقطار العربية التي قعد بها سوء الحظ . في النصف الأول من القرن العشرين - عن مواكبة تيارات التحديث وعن الخروج من عباءة التخلف الخانق واشكالياته الحادة ، قبل ان تنجح في تحقيق قدر لا بأس به من التطور المادي والعمرياني . والناقد الذي أعنيه هو الدكتور عبدالله محمد الغذامي ، الذي يزحف بل يكاد يطير به طموحه المشروع إلى الأسهام الفعلي في تأسيس النظرية الغائية لنقد عربي حديث ومن الإنصاف القول بأنه استطاع فعلا ان يحقق نجاحا كبيرا في هذا المجال .

وبين يدي الآن كتابه الأول «الخطيئة والتکفیر» الذي حمل الاشارات الأولى لفهم التأسيس ، وافصح عن الطموح الكامن إلى تحقيق التلازم التام والترابط العضوي بين الماضي والحاضر ، بين التراث والحداثة ، من خلال قراءة اسلوبية تجريبية تسعى إلى تأكيد التلازم بين حاضر الإبداع وماضيه من جهة ، وضرورة الدخول إلى دائرة العصر عبر حداثة السؤال والإبداع والمغايرة من جهة أخرى .

وكتاب (الخطيئة والتکفیر) من الكتب القليلة التي لا يصح ان

تقرأ من عنوانها إذ لا علاقة للكتاب بما قام بالأمس وما يقوم اليوم في الوطن العربي من دعوى التخطئة والتکفیر بمعناهما العام، وإنما هو كتاب نقد أدبي يسعى إلى إحلال البنوية التشريحية في دراسة النص الأدبي من منظور يجمع بين التأصيل والتحديث؛ بين الاستفادة من المذاهب النقدية الجديدة، والأسلوبية منها على وجه التحديد، مع الاستعانة بخصائص النقد العربي القديم عند أعلامه الأوائل أمثال الجرجاني والعسكري وحازم القرطاجي . ومفردتا (الخطيئة والتکفیر) اللتان استخدمهما المؤلف عنواناً لكتابه قد جاءتا في سياق آخر مختلف وضمن ثوذاج افتراضي دلالي يجسد العلاقة الخاطئة بين رجل وامرأة يتحول فيما بعد إلى احساس بالخطيئة ثم محاولة للتکفیر عنها . وهو ثوذاج يوجز الثنائية المتعارضة التي صنعت نصوص ادب حمزة شحاته وخلقت ثوذاجه على حد تعبير الدكتور الغذامي . والعنوان الكامل للكتاب هو (الخطيئة والتکفیر من البنوية إلى التشريحية - Deconstruc-tion : قراءة نقدية لنوح عربى إنساني معاصر).

والاسلوب الذي اختاره الغذامي ليقدم به دراسته المتميزة يكشف عن ثقافته النقدية الحديثة الواسعة ، والتصاقه العميق بثقافته النقدية الموروثة ، واستفاداته في الوقت نفسه من خبرته الأكاديمية كأستاذ للنقد الأدبي الحديث بجامعة الملك عبدالعزيز بجدة أولاً ثم بجامعة الملك سعود في الرياض ثانياً ، فضلاً عن صلته الحميمة بأمثاله من النقاد العرب الذين شاركوه في استيعاب المنهجية النقدية الأدبية الحديثة في إطار من الموقف الجامع بين الشك والإعجاب ، والذين يشاركونه أيضاً الطموح إلى اقامة نظرية نقدية تنطبق قواعدها على الإبداع العربي المعاصر بعيداً عن التقليد والمحاكاة .

ولكي نتبين بوضوح مدى الأثر الطيب الذي سوف يتركه هذا الكتاب النقدي في الحياة الأدبية العربية المعاصرة ينبغي ان نشير إلى ان الدراسات النقدية الحديثة الجادة في الادب العربي لا تزال قليلة ونادرة بالرغم من ازدحام المكتبة العربية بعشرات وربما مئات الكتب المحسوبة على النقد الأدبي ، يضاف إلى ذلك ما تزدحم به الصحافة اليومية والاسبوعية والمجلات المتخصصة وغير المتخصصة من سيل لا ينقطع من الكتابات والتابعات التي قل ان تطرح قضايا تثير النقاش أو تدعو إلى الحوار الأدبي الجاد ، والتي غالبا ما تكون الاستعانة بها لهدف غير نقدي وغير أدبي ، ولا تعود في أحسن الأحوال أن تكون بمثابة ملاحظات متسرعة ، الهدف منها سد الفراغ الواسع في هذه الصحف أو في تلك المجالات وبأقصى قدر من السرعة والارتجال .

(الخطيئة والتکفیر) إذن كتاب في النقد الأدبي الحديث يختزل في عنوانه كما في محتواه ، وفي ثنائية تعارضية رؤية الكاتب النقدية إزاء ما اسماه النموذج الكامل أو المفهوم الكلي لمجمل النصوص الابداعية التي كتبها الشاعر العربي حمزة شحاته ، وهو من أهم شعراء الريادة للمعاصرة في المملكة العربية السعودية واجدر هؤلاء الرواد بالاهتمام والدرس ، ليس لما طمح إلى تحقيقه من توظيف للرمز والاسطورة واستلهام الملهمة وحسب ، وإنما لما حققه من نجاح منقطع النظير في الشعر والنشر وخلافا لما ذهب إليه أحد الاساتذة النقاد في التقليل من مكانته<sup>(١)</sup> . نرى انه أهم المبدعين في المرحلة التي ظهر فيها؛ وما بذلك الدكتور الغذامي من جهد للتعریف به يدعو إلى الاعجاب والتقدير . وفي الطريق إلى هذه الغاية كان لابد له - أبي عبدالله الغذامي - من اطلالة

(١) د. عبدالحميد ابراهيم: نقاد الحداثة وموت القارئ، ص ١٠٥ .

عميقة وواعية على المنهج النقدي الذي اختاره لدراسة هذه التجربة في جزء تمهيدي مطول استطاع القول انه استوعب واضاف إلى المنطلقات النقدية الحديثة وكاد - أي هذا الجزء - ان ينهض مستقلاً بذاته ، واستطاع معه الكتاب وبقدر كبير من الصبر والتحليل العلمي الدقيق ان يشكل مدخلاً نظرياً على جانب كبير من الاممية والجدة ولأنه - أي الكاتب - يحرص على تجنب اشكال المعالجة التقليدية ، ويرفض ما توافر عليه الدارسون من كتابة المقدمات والتمهيدات التي تشرح أو تشير إلى ما فصلته أو اجملته فصول الدراسة ، لذلك فإننا نجد أنفسنا في كتابه وجهاً لوجه مع الفصل الأول الذي يسلمنا لمجموعة من المعطيات والمكونات المعرفية الجديدة في مجال دراسة النقد الأدبى . وإذا كانت الصفحة الأولى من هذا الفصل الذي يشكل الثالث الأول من الكتاب ، تشير بإيجاز إلى حيرة الكاتب ونفوره من اساليب النقد الادبي المتداول والرائج ، فإنها سرعان ما تندمج في حالة الفروسيّة المؤمنة بغزو النص والمغامرة في فتح المنافذ المؤدية إليه عبر محاولة جادة لاستنباط نظرية نقدية مستمدّة من هذا الجديد الوارد ، ومن ذلك القديم المتوارث .

تقول سطور الصفحة الأولى : (عندما تكون على وضع من نهار التاريخ ، تقف على صهوة الزمن مواجهها بقرون يتضاعف مدها الحضاري ومعطياتها النقدية ، عربتها وغربيتها ، وتزمع - مع هذا - الكتابة عن اديب متميز ، فانك حينئذ واقف على حافة زمن محفور في ذاكرة الإنسان حفراً غائراً يضيع فيه حسك حتى لا يكون له صدى أو ظل ، فالتراث الادبية المتوارثة من هذه الازمان تواجهك بمد زاخر ، لست امامه بصادم إلا كصمود الريشة تهب عليها النسائم علياتها ومهتاباجها ، وأي مسلك تطرقه بقلملك ستقع فيه حوافرك على حوافر من فوق

حوافر، تكدس بعضها على بعض، وجلّها الزمن بلجم لن يكون لك فكها مهما أوتيت من عزائم، وهي عزائم ستراتها تنكسر على بعضها كما تنكسر النصال؛ فأي منهج نقدي تأخذ به، وأي رأي تسعى إلى تكوينه. وأي مدرسة تشكلها، لن تكون كلها سوى حوافر تقع على حوافر غرستـ من قبلـ في جبين الزمنـ، سابقة حتى وجودكـ، بل مكونةـ لوجودكـ، ولست إلا بعض صنائعها؛ وهذا منكـ ليس بحثاً عن تميز تخرج به عن سواكـ، فذاكـ مطعم لا سبيلـ إلى تمنيهـ، وإن شرفـ قصداـ، وتساميـ بالنفسـ نبلـ وارتفاعـاـ، ولكنـ حسبـ المرءـ غايةـ إنـ يدركـ أدنىـ درجاتـ القبولـ منـ النفسـ؛ وذلكـ بأنـ يبلغـ حدـ القناعةـ فيـ إنـ يفعلـهـ أمرـ فيهـ جدوـيـ لوـ قيـستـ بعدـمـهاـ لـرجـحتـ عـلـيـهـ.

ولذلكـ احترـتـ أمـامـ نفسـيـ، وأمـامـ موضوعـيـ، ورـحتـ أـبـحـثـ عنـ ثـوـدـجـ استـظـلـ بـظـلـهـ، مـحـتمـيـاـ بـهـذـاـ الـظـلـ عنـ وـهـيجـ اللـومـ المـصـطـرـعـ فيـ النـفـسـ، كـيـ لـاـ اـجـتـرـ أـعـشـابـ الأـمـسـ، وـأـجـلـبـ التـمـرـ إـلـىـ هـجـرــ، وـمـاـ زـلـتـ فـيـ ذـاكـ المـصـطـرـعـ حتـىـ وـجـدـتـ مـنـفـذـاـ فـتـحـ اللـهـ لـيـ مـسـالـكــ، فـوـجـدـتـ مـنـهـجـيـ، وـوـجـدـتـ نـفـسـيـ، وـأـسـتـسـلـمـ لـيـ مـوـضـوعـيـ طـيـعاـ رـضـيـاـ، وـأـمـتـطـيـتـ صـهـوـتـهـ اـمـتـطـاءـ الـفـارـسـ لـلـجـوـادـ الـأـصـيلــ.

والدخولـ فيـ الأـدـبـ عـمـلـ يـشـبـهـ حـالـةـ الفـروـسـيـةـ؛ فـهـوـ غـزوـ وـفـتحـ، يـتـجـهـ فـيـ الـقـارـئـ نـحـوـ النـصـ، الـذـيـ هوـ المـضـمـارـ لـهــ. وـإـذـاـ ماـ كـتـبـ الـقـارـئـ عـنـ تـجـربـتـهـ هـذـهـ معـ النـصــ، فـهـوـ إـذـنـ (ـناـقـدـ)، وـمـاـ النـاـقـدـ إـلـاـ قـارـئـ مـتـطـورـ غـزاـ النـصــ وـفـتـحـهـ، ثـمـ أـخـذـ يـرـوـيـ أـحـدـاـتـ هـذـهـ الـمـغـامـرـةــ. وـالـنـصــ هوـ مـحـورـ الـأـدـبـ الـذـيـ هوـ فـعـالـيـةـ لـغـوـيـةـ انـحـرـفتـ عـنـ مـوـاضـعـاـتـ الـعـادـةــ وـالـتـقـلـيدــ، وـتـلـبـسـتـ بـرـوحـ مـتـمـرـدـةـ رـفـعـتـهاـ عـنـ سـيـاقـهاـ الـاـصـطـلاـحـيـ إـلـىـ

سياق جديد يخصها ويعيّزها . وخير وسيلة للنظر في حركة النص الأدبي وسبل تحرره ، هي الانطلاق من مصدره اللغوي حيث كان مقوله لغوية اسقطت في إطار نظام الاتصال اللفظي البشري كما يشخصها رومان يا كبسون في نظرية الاتصال )<sup>(٢)</sup> .

في السطور السابقة يوجز الكاتب حيرته واضطرابه ، كما يوجز الإشارة إلى نجاحه في العثور على منفذ يتحرك من خلاله مطمئناً إلى أن دراسته لن تكون نسخة من مئات الدراسات النقدية التي سبقتها ولن تكون صدى أو ظلاً لأي من هذه الدراسات . ويلاحظ -منذ هذه السطور نفسها- أن الكاتب وهو يدرك أن محور العمل الأدبي يقوم على الفعالية اللغوية المتمردة التي تجعل من كل نص إبداعي جدير بذلك الوصف ثورة على المألوف والسائد ، يدرك أيضاً أن النقد لا بد أن يشارك في هذا التمرد ، وأنه لن يجنب الصواب إذا حاول الآفلات من قبضة المناهج التقليدية المغلقة ، تلك التي توقفت منذ وقت طويل عند العموميات السياسية والاجتماعية ، أو تكتفي بالوقوف السطحي على مضامين النص وسيرة حياة صاحبه ولم تكن تستطيع أن تذهب إلى أبعد من ذلك .

والكاتب وهو يختار هذا الطريق الجديد والمشروع يرفض أن يعطي أدنى قدر من الاهتمام لتلك الصيحات السلفية المتحجرة والمتقهقرة بفعل الزمن ، أو لتلك السلفية المستحدثة العاجزة عن استيعاب التحول الكبير في معطيات مناهج النقد الحديث أو الأحداث ؛ فالاجتهد الدائم في مجال الفنون والآداب لا يدخل في إطار التحرير وأهم مبدأً أصولي ينبغي أن يستند إليه الناقد المجدد في هذا

(٢) الخطبنة والتفكير: ص ٥

المجال مستمد من أهم نقاد القرن الثالث الهجري، العلامة ابن قتيبة الدينوري، صاحب كتاب «الشعر والشعراء»، الذي ألغى الفوارق بين جديد الشعر وقديه عند قوله «فكل من أتى بحسن من قول أو فعل ذكرنا له واثنين عليه، ولم يضيعه عندما تأخر قائله أو فاعله ولا حداثة سنة. كما ان الرديء إذا ورد علينا للمتقدم أو الشريف لم يرفعه عندنا شرف صاحبه ولا تقدمه»<sup>(٣)</sup> وابن قتيبة هنا يكاد يؤكّد على ما ورد في هذا القول الشعري المتداول من قانون تتمحور حوله الظاهرة الشعرية عبر الأزمان:

قل لمن لا يرى المعاصر شيئاً ويرى للأوائل التقديما  
ان هذا القديم كان جديداً وسيغدو هذا الجديد قدماً  
فلا فضل لقديم في الشعر على حديث، ولا أهمية لجديد على  
قديم إلا بما يحمله من تألق الكلمة وبما يكتنزه من تكوينات غير مسبوقة  
في المعنى والمعنى وفي تركيبة اللغة وفي محمولها الدلالي.

وهذا الاستطراد الذي قد يبدو غير ضروري له ما يبرره في مواجهة حملات التشهير والتخويف التي يتلقاها النقاد والمبدعون على حد سواء، والتي لا تسعى لكي تحول الناقد إلى منقود وحسب، وإنما تسعى إلى زعزعة ثقته بكل جديد ولا تقف عند ذلك بل تذهب إلى التشكيك في دينه وإيمانه، لا شيء إلا لأنّه أراد للأدب بعامة وللشعر بخاصة أن يتم رداً على الأساليب التقليدية، وإن يكوننا نابعين من واقع العصر لامحاكاً للأقدمين واجتراراً لأساليبهم التي رفضها ابن قتيبة في القرن الثالث للهجرة وأراد للشعراء أن يتتجاوزوها دون أن يرفضوا أو يتنكروا لما اجراه الأقدمون. ومنذ أيام وقع في يدي ملحق مطبوعة عربية

(٣) ابن قتيبة: الشعر والشعراء: ص ٦

ضم مقالا ينصح بالحقد والكراهية للجديد والمجددين في الادب، ويذهب ذلك المقال بعد ان اقتطع بعض سطور من سياقها إلى ان الحداثة «قامت على مبدأ الرفض للواقع والتراث» وهو زعم مغلوب في عمومه، ولو قد صح ما ذهب إليه من ان الحداثة ترفض الواقع والتراث معها أي ترفض الماضي والحاضر، فإنها بذلك تكون دعوة عدية لا مستقبل لها ولا خطر منها على ان كاتب المقال المذكور لا يدع حبرا من أحجار الكلام المتنطبع إلا ألقاه على رؤوس النقاد والشعراء الذين يأخذون بالأساليب الحديثة. وفي المقال إشارة مباشرة إلى الدكتور الغذامي وأمثاله من أصحاب المواقف المتوازنة من الماضي والحاضر وكاتب المقال المذكور لا يتردد في ان يرى في كل جديد «مروقا وخروجا على التقاليد والقيم، وتجيدا لها جس الحداثة ورموزها الملائين، من وجوديين ويساريين وهلاميين» ويضيـ. غفر اللهـ له صارخا (يقول أحد الحداثيين في مقال باحدى المجالـات المحلية زاجـا بنفسـه وبـاخوانـه مع نفسـ المـجمـوعـة المشـبوـحةـ، والـاشـارةـ هـنـا إـلـىـ الدـكـتـورـ الغـذـامـيـ، لـكـنـ صـرـاخـ هـذـاـ الشـخـصـ لـمـ يـعـدـ الرـدـ منـاسـبـ، فـقـدـ عـاجـلـهـ، كـاتـبـ مـسـتـنـيرـ بـمـلـاحـظـاتـ أـقـلـ قـسـوـةـ عـلـيـهـ وـأـكـثـرـ وـعـيـاـ وـاحـتـرـامـاـ لـلـعـقـلـ العـرـبـيـ الـمـعاـصـرـ وـلـرـوـادـ التـحـديـثـ . وـمـاـ وـرـدـ فيـ ذـلـكـ الرـدـ «أـلـاـ تـرـىـ مـعـيـ اـنـاـ اـلـأـمـةـ الـوـحـيـدةـ الـتـيـ تـتـنـكـرـ لـمـبـدـعـيـهاـ وـمـفـكـرـيـهاـ، لـقـادـتـهاـ وـنـجـومـهاـ، وـلـمـتـمـيـزـيـنـ عـبـرـ تـجـاـزوـاتـهـمـ لـلـسـائـدـ وـالـنـمـطـيـ . . اـنـاـ غالـباـ شـعـوبـ لـاـ تـحـصـيـ إـلـاـ السـيـئـاتـ، وـلـاـ تـنـظـرـ إـلـاـ إـلـىـ اللـوـحـ الـأـسـوـدـ . . هـلـ أـبـالـغـ؟! لـاـ اـعـتـقـدـ، وـلـعـلـكـ تـرـاجـعـ مـاـ يـقـالـ عـنـ الـحـاضـرـينـ: الـبـيـاتـيـ، يـوـسـفـ الصـائـغـ، مـحـمـودـ درـوـيـشـ، مـظـفـرـ النـوـابـ، اـدـوـنيـسـ . . الخـ القـائـمةـ، وـلـعـلـكـ تـرـاجـعـ مـاـ يـقـالـ عـنـ الـراـحـلـيـنـ» السـيـابـ، عـبـدـالـصـبـورـ، دـنـقـلـ، وـلـعـلـكـ تـرـاجـعـ مـاـ يـقـالـ عـنـ الـراـحـلـيـنـ» السـيـابـ، عـبـدـالـصـبـورـ، دـنـقـلـ، وـلـعـلـكـ

تراجع أوراق الساحة الصفراء فترى شيئاً منه ضد من؟ فأقول لك يا سيدى إننا ضد كل شيء. وبدءاً نحن ضد النهار فلا عجب إلا نهار»!!<sup>(٤)</sup>.

كان لابد من هذا الاستطراد الذي يبدو خارجاً عن سياق التعريف بكتاب الدكتور الغذامي وذلك لكي تتبين ملامح البيئة التي تحاول الحداة الوعائية والمتوازنة أن تخترق جدرانها السميكة، وإن تؤسس لها صوتاً مسموماً وسط صمت الصحراء وسكونها الطويل الذي لم تزعجه المظاهر المادية وفوران الحركة القائمة عند السطح. ولا ندري كيف ينصل حملة الأقلام الخشبية من أنفسهم حماة للتراث الأدبي، ومن؟ من يحرقون اعمارهم في حماية التراث ومحاولات الامتداد به لكي يستوّع روح العصر ويضيء بخصائص الزمان الجديد؟ وأي خطأ ينال الدين أو الأخلاق أو التراث من محاولة اكتساب منهج معرفي تصلح أدواته لتكون مدخلات للكشف عن القيم التعبيرية في النص الأدبي بعد أن استهلكته دراسات الأغراض والمعاني؟ أي مروق في هذا الصنيع، وأية إساءة للغة أو الدين أو الفكر..؟ وهل الجمود والتكرار في النقل والاحتذاء مما يساعد على امتلاك ناصية الإبداع وتنامي أشكاله وتطوير مناهجه وإمكاناته؟!!

إن الأدب كالفن لا يخضع للزمن، وكذلك النقد الذي يكتسب جدته وحيويته من لحظات التغيير والتوتر المعبرين عن استمرارية التناقض وتجدد الحياة. ولا ريب أن تغيير مجرى الفنون والأداب يتضمن بالضرورة تغيير مجرى النقد الأدبي، وقد يأتي هذا التغيير سابقاً أو متلازماً أو تابعاً. والنقد التنظيري - كما هو معلوم - يسبق الأعمال

الإبداعية ويتتمي في بعض جوانبه إلى منطقة الإبداع . وخوف النقاد السلفيين من هذه الاتجاهات ومن الدعوة الجريئة إلى تأسيس حركة نقدية جديدة ، نابع من خوفهم الشديد على مواقعهم المتأكّلة أكثر من خوفهم على النقد والتراث واللغة ، وهذا الخوف يخرج بهم على حدود التنافس ودائرة الحوار إلى حدود تلقيق التهم ورجم الخصوم بحجارة أيسرها السخرية والاتهام بالجهل والتقصير عن الفهم ، واطحنتها التكفير والمناداة بقطع رؤوس أصحاب المدرسة الجديدة في النقد قبل أن تتدفق أفكارهم إلى الحياة الأدبية ومتلك القدرة على تجسيد منطق العصر في النقد كما استطاع الشعر الجديد أن يتسلّك القدرة على تجسيد منطق العصر في التعبير عن نسيج الكتابة الشعرية العربية المعاصرة .

ومشكلة الاتجاهات النقدية الجديدة . بكل ما يحمله أنصارها من اخلاص للغتهم وأدابها ، ومن حرصهم على التواصل مع التراث . إنها ماتزال في قاعات التنظير ، ولم تدخل بعد مساحة التطبيق بما يكفي للسيطرة على حركة الإبداع . ومن هنا تنبع قيمة هذه الدراسة النقدية . موضوع هذا الحديث - بما تحاول - بقدر من التواضع والتميز . ان تقييمه من جسور التوفيق بين التنظير والتطبيق ، فهي قبل ان تدخل بنا إلى مناخ الإبداع الشعري للمرحوم حمزة شحاته ، تسعى إلى أن تطلعنا على المنظور النقطي الذي انطلقت منه إلى قراءة ذلك الإبداع . وان تسلمنا المفاتيح التي استخدمتها في تلك القراءة . وأهم تلك المفاتيح أو بداياتها تقوم على النموذج الاتصالي الذي اقترحه (رومأن ياكبسون) ، أحد ملهمي النقد الحديث ، وهي التي أوجزها في العناصر الستة التالية :

سياق

رسالة

مرسل إليه ..... المرسل

وسيلة

شفرة

وتكشف هذه العناصر في شرحها التفصيلي مع عناصر أخرى لنقاد ينتمون إلى مدارس النقد الألسي عن ولادة علم نقد حديث لا يكون الناقد معه حاكما ولا يكون النقد ذاته حكما، بل يصير الناقد طرفا في الإبداع ويصير النقد ترشيحًا. وتحليلًا لغويًا صارماً، ويصبح للنقد صياغته أو مرجعيته التي ينبعق عنها شأنه شأن النص الأدبي الذي يتداخل ويتشابك مع نصوص أخرى ليؤسس سياقاً أدبياً متميزاً. وتبدو الشفرة أهم هذه العناصر الستة، لأنها - كما يقول الكاتب : «ولا بد هنا من ذكاء (المرسل) الذي هو المبدع كي ينقذ النص من السقوط ، وخير السبل في ذلك هو الاستعانة (بالشفرة). والشفرة هي اللغة الخاصة بالسياق؛ أي أنها الأسلوب الخاص بالجنس الأدبي الذي يتميّز إليه النص الأدبي . وللشفرة خاصية إبداعية فريدة، فهي قابلة للتتجدد والتغيير والتحول ، حتى وإن ظلت داخل سياقها . ويستطيع كل جيل أدبي أن يبدع شفرته المتميزة . بل إن المبدع نفسه ، كفرد قادر على ابتكار شفرته التي تحمل خصائصه وهو جنباً إلى جنب مع خصائص شفرة السياق الخاصة بجنسه الأدبي الذي أبدع فيه . وهذه الأخيرة هي حالة التميز العليا التي لا يتحققها إلا قلائل من المبدعين الذين يغيرون مجرى الأدب ، ويتطورونه إلى مد إبداعي جديد . وتحرك الشفرة بهذا الشكل يسهم إسهاماً فعالاً في بناء السياق ونموه وازدهاره . ولكن تغير الشفرة

لو اطرد وشاع في جيل تتضافر إبداعاته في تكوين شفرة تتميز عن سوابقها حتى لتختلف عنها، فإننا عند ذلك سنكون على مشهد من ولادة سياق جديد ينبعق من محصلة تغير الشفرة الواسع. وذلك ما هو حادث اليوم في تكوين سياق (الشعر الحر) في الأدب العربي الحديث، حيث إنه شعر عربي في شفرة متميزة، كثرت وشاعت، حتى أوشكنا أن تصبح سياقاً شعرياً جديداً يجاري سياق الشعر العربي الموروث بشفراته المتنوعة والمتحدة، ولذلك فإن (الشفرة) مهمة جداً في ابتكار النص أو لاً ثم في حمايته من الذوبان في السياق. والشفرة هي خصوصية النص، وروح تميزه. <sup>(٥)</sup>

وعلى كثرة ما قرأت في نقد الشعر الجديد. وما أكثر ما قرأت وكتب أيضاً. فإن هذا التحليل الدقيق لتطور شفرة الإبداع في مسار الشعر العربي يشكل ملهمحاً جديداً في النقد يضاف إلى الملامح والمنابع النقدية العربية ويرفدتها بمقولات علمية.. وقد يكون في استطاعة السطور الآتية في نفس النص النقدي أن تووضح أبعاد هذا الارتباط وأن تؤكد قابلية النقد العربي الحديث لاستضافة ما لا نهاية له من العناصر والمقولات النقدية، بلا عقد نقص، ودون خوف من تبعية: «والعلاقة بين السياق والشفرة متتشابكة تشابكاً عضوياً مكيناً. فلا وجود لأحدهما دون الآخر. فالقصيدة تستمد وجودها من (الشعر)، والشاعر وهو يكتب قصيده، يضع نفسه في مواجهة كل سالفيه من الشعراء، ومع الشعر المخزون في ثقافته، ولذا قال رولان بارت «إن الطلاقعية ليست سوى شكل مطمور للماضي. واليوم انبعاث من الأمس، فالمتنبي مخبوء في شوقي، وأبو تمام في السياب، وعمر بن أبي ربيعة في نزار قباني».

(٥) الخطبنة والتفكير: ص ٩

والنص يوجدُ هويته بواسطه شفرته (أسلوبه)، ولكن هذه الهوية . كما أن السياق لا يكون إلاً بوجود نصوص تتجمع على مر الزمن لينبثق السياق منها . وهذا يعني اعتماد السياق والشفرة على بعضهما لتحقيق وجودهما .<sup>(٦)</sup>

بدون هذه الإضافات لا يمكن لنا أن نكتب إبداعاً، أو نكتب نقداً معاصرأً، وإذا حدث ذلك وتوقفنا عن القراءة والإضافة فإن كل شيء بالنسبة للأدب العربي - سوف يتوقف . وبالضرورة فإن مشروع الأمل في التحديث الحقيقى لن يتقدم خطوة واحدة، كما أن تحديث الخطاب النقدي بعد أن استهلكته المقولات والمفاهيم المألوفة سيظل في مكانه عاجزاً عن استشراف الأفاق الجديدة للتحديث . وإذا وعينا هذه الحقيقة فإن خوف بعض السلفيين من أن يتم هذه التحديث خارج ما يسمى بنطلقات التراث والأصالة وبعيدة عن مراعاة الخصوصية، يبدو خوفاً تقليدياً لا مبرر له ، وهو خوف معاد للتجاوز الإيجابي وينطوي على قدر كبير من الإساءة والتشويه للتراث والأصالة ، فالقيمة التاريخية للتراث تتمثل في «تراثيته»، وفي كونه يمثل الجانب الجذري من الإبداع ، وربما كان أكبر خطأ يرتكبه السلفيون في حق الأصالة أنهم ينظرون إليها باعتبارها إعادة للأصل وتكراراً له ، لا في كونها التعبير الأصيل عن تجاوز مرحلة التبعية في إطار الخصوصية . وسوف يظل الصراع محتملاً بين أنصار القديم وأنصار الجديد حتى تتمكن (الشفرة) الحديثة في سياق الإبداع وفي سياق النقد على حد سواء من أن تكتسب قيمتها الحقيقية من خلال التعبير عن اللحظة الراهنة والتشريح الدقيق للواقع الإبداعي .

(٦) نفس المرجع: ص ١٠

وإذا كان المبدع قد يقع مختاراً أو غير مختار - في قبضة الإغراب والتعقيد فإن الناقد لا يبحث عن الإغراب ولا يستطيع أن يكون غامضاً، وإذا حدث ذلك فإما هو اختلاف في نوعية الاتصال ، وفي «شفرة» الأسلوب ، وغموض الشفرة في الشعر كما في النقد سوف تصبح جلية واضحة بعد حين من التاريخ يطول أو يقصر بحسب أهمية التغيير ومسافته . . ومن هنا لا تهم المبدع أو الناقد - كليهما - تلك الاتهامات الفضفاضة عن وقوعهما في براثن الإغراب والغموض ، بقدر ما يهمهما رفض التسليم بوجود إطار ثابت ومطلق للإبداع وللنقد لا يقبل التغيير ولا يخضع للتجدد والاختراق .

. ٢٠ .

إذا كنا قد أطلنا النظر في الجزء الأول من هذه القراءة وفي التعليق على (نظرية الاتصال) وعنصرها الستة كما حددتها الناقد العالمي «ياكوبسون» وكما نقلها عنه الدكتور الغذامي ، ومنها السياق والشفرة ، فإن تلك الإطالة النسبية قد أنسنتنا الإشارة إلى حرص هذا الناقد العربي على أن يظل قريباً كل القرب من سياق النقد العربي بمرجعيته التراثية . وهو إذ يقرر ضرورة الاستبصار بمقولات النقد الأوروبي الحديث لا ينسى الاستبصار بمقولات النقد العربي القديم منه والحديث ؛ وهذا مصدر تميزه . وكثيراً ما يحاول الربط بين هذه المقولات جميعاً من أجل الوصول إلى صيغة نقدية تتفاعل مع النص الأدبي وتتفقده إلى مكوناته ودلاليته كما فعل - على سبيل المثال - مع (نظرية الاتصال) التي وجد أن لها جذوراً في أثار الناقد العربي القديم حازم القرطاجمي .

وتحت إطار التشابه أو التوافق يضع الدكتور الغذامي وجهتي

النظر على النحو الآتي : «و قبل أن نفرغ من مهمة التعرف على الوظيفة الأدبية في «نظريّة الاتصال» أود أن أشير إلى أن الناقد الفذ حازم القرطاجني قد لمح إلى بعض عناصر الاتصال اللغوي وعلى علاقتها بالأدب» من قبل ياكبسون بسبعمائة عام (مات حازم ١٢٨٥م) حيث ذكر أن الأقاويل الشعرية «تختلف مذاهبها وأنحاء الاعتماد فيها بحسب الجهة أو الجهات التي يعني الشاعر فيها بإيقاع الحيل التي هي عمدّة في إنهاض النفوس لفعل شيء أو تركه ، أو التي هي أعونان للعمدة . وتلك الجهات هي ما يرجع إلى القول نفسه ، أو ما يرجع إلى القائل ، أو ما يرجع إلى المقول فيه ، أو ما يرجع إلى المقول له». فهذه أربعة عناصر من عناصر ياكبسون مذكورة لدى القرطاجني نحدّدها في الآتي :-

- ١ - ما يرجع إلى القول نفسه . الرسالة .
- ٢ - ما يرجع إلى القائل - المرسل .
- ٣ - ما يرجع إلى المقول فيه . السياق .
- ٤ - ما يرجع إلى المقول له . المرسل إليه .

ثم يشير القرطاجني إلى ترکز الوظيفة الأدبية على (الرسالة) وعلى توحدها مع السياق ، حيث هما عموداً هذه الوظيفة ، ويأتي (المرسل) و(المرسل إليه) كدعامتين وأعونان لتحقيق هذه المفاعة ، فيقول : «الحيلة فيما يرجع إلى القول وإلى المقول فيه وهي محاكاته وتخيله يرجع إليه أو بما هو مثال لما يرجع إليه هما عموداً هذه الصنعة ، وما يرجع إلى القائل والمقول له كالأعونان والدعامتين» ويرکز القرطاجني على أن اللغة هي لب التجربة الأدبية ، وهي حقيقتها ، وعلى مهارة الاختيار وإجاده التأليف (وهي عناصر المدرسة البنوية) فيقول : (إن القول في شيء يصير مقبولاً عند السامع في الإبداع في

محاكاته وتخيله على حالة توجب ميلاً إليه أو عنه بإبداع الصنعة في  
اللفظ، وإجادة هيأته و المناسبة لما وضع بإزائه)<sup>(٧)</sup>

إن التعرف على الآخر يعطينا القدرة على التعرف على أنفسنا  
بصورة أفضل، والخصوصية التي يخشى بعض السلفيين فقدانها إنما  
تكتسب وجودها وتميزها من اتصالها بالروافد الإنسانية، وبدون هذه  
الروافد يدركها الضمور والتجمد. ومن المسلم به أن تعميق أي  
خصوصية أدبية أو فنية يتوقف على مدى افتتاحها على الآخر، وعلى  
قدرتها الذاتية في الاستفادة من هذا الآخر، والتصدي للذوبان أو  
الاضمحلال فيه. وعلى الذين يتحدثون عن خصوصيات عربية في  
مجال الفنون والأداب أن يتبيّنوا هذه الحقيقة وألا يكتفوا بوضع  
رؤوسهم آمنة بين صفحات الموروث، راضين بذلك المصادقة على أي  
شكل من أشكال الحوار مع العصر وتجاربه المتنوعة.

ولابد لنا هنا من الاعتراف بأنه من الصعب أن نشير - مجرد  
الإشارة - إلى كل المقولات والأفكار النقدية التي أضاءت في الجزء  
النظري من كتاب الدكتور الغدامى؛ فما أكثرها، وما أحوج القارئ  
المختص إلى متابعتها أو الاسترشاد بها؛ ولكننا وقد أشرنا إلى طريقة  
الكاتب في عرض نظرية الاتصال عند ياكبسون متبعه بما قد يتماثل  
معها عند حازم القرطاجي نود أن نشير كذلك إلى طريقة الدكتور  
الغدامى في عرض مصطلح «الشاعرية» التي تشكل جوهر كل عمل  
إيداعي أدبى. وهو قبل أن يصل إلى اختيار هذا المصطلح باعتباره  
جامعاً في وصف (اللغة الأدبية) في النثر والشعر، نجده يسير بنا جنباً

إلى جنب مع المدارس النقدية العربية القديمة إلى المدارس الأوروبية الجديدة؛ فقد تنوّعت أسماء المصطلح في الأدب العربي القديم فكانت «البيان»، ومن الحديث الشريف «إن من البيان لسحراً»، وكانت الفصاحة والبلاغة سماها الجرجاني «النظم»، وهو من أرقى المصطلحات النظرية في دقتها الفنية وأبعاده البيانية، وسماها الفلاسفة العرب التخييل «والتخيل»: أن تتمثل للسامع مع لفظ الشاعر المخيل أو معانيه أو أسلوبه ونظامه، وتقوم في خياله صورة أو صور ينفع بخيالها وتصورها أو تصور شيء آخر بها انفعالاً من غير رؤية إلى جهة من الانبساط أو الانقباض». <sup>(٨)</sup>

وكما تنوّعت أسماء المصطلح «شاعرية» في النقد العربي فقد تنوّعت كذلك في الغرب ، فالمدرسة الشكلية- كما يشير الكاتب- تعطي هذا المصطلح مسمى (الأدبية)؛ والرومانسيون يصفونه بالتعبيرية؛ والبنيويون يدعونه (الأسلوبية)؛ ويرى الكاتب أن الأسلوبية تركز على اللغة لذاتها لا لما تحمله من دلالات . ولأن هذه من الممكن إبلاغها بطرق كثيرة غير طرق اللغة الأدبية . وهو لا يكتفي بمحاجرة أساتذة النقد الحديث من الأوروبيين في هذا المجال بل يحاور كذلك زملاءه من أبناء بلاء حسناً في نقل مفاهيم النقد الأوروبي الحديث إلى أدبنا العربي فيقول : «والشاعر ليس شاعرًا لما فكر فيه أو أحاسمه ولكنه شاعر لما يقوله من شعر . ليس خلاق أفكار بل كلمات ، فعبريته تكمن كلها في إبداعه اللغوي . أما الحساسية المفرطة فلا تكفي لتكوين أي شاعر». وهذا هو المبدأ البنيوي كما ينقل الدكتور صلاح فضل . وتحد الأسلوبية مع الأدبية ليتضارفا معاً في تكوين مصطلح واحد يضمّهما ويوحدهما ثم

(٨) نفسه: ص ١٦

يتجاوزهما وهو مصطلح (Poetics). ولقد ترجمه الدكتور المسدي بكلمة (الإنسانية)، وكذلك فعل الدكتور فهد عكam والطيب البكوش في ترجمته لكتاب مفاتيح الألسنية «لونان»، ولكن هذه الترجمة لا تحمل روح المصطلح المذكور. فالإنسانية تحمل جفاف التعبير المدرسي العادي، ربما لدى على الأقل. ولذا فإنني سأعطيك مصطلاحاً عربياً اقترحه لها بناء على ما ألمسه فيها من أبعاد توحي بمقابلها الغربي.<sup>(٩)</sup>

والمصطلح العربي الذي اقترحه أو اختاره الدكتور الغذامي هو «الشاعرية» كما سبقت الإشارة إلى ذلك. وهو لا يكتفي بما أورده من إشارات وأقوال تؤكد تطور المصطلح الذي يفتح له هذه التسمية الدالة على مفهومه بل يعود مرة أخرى إلى القرطاجي الذي تحدث مرّة عن «شعرية الشعر» ومرة عن «القول الشعري»، ويعزز رأيه بما قاله الفارابي من قبل : «القول إذا كان مؤلفاً مما يحاكي الشيء ولم يكن موزوناً بايقاع فليس يعد شعراً، ولكن يقال هو قول شعري». ويضيف الكاتب «وهذا واضح الدلالـة على أن للكـلمـة (شعـري وـشـعـرـية) دلـلاتـ فـنـية تـفـتـقـتـ بوادرـها مـنـذـ عـهـدـ مـبـكـرـ فيـ تـرـاثـناـ،ـ وـلـكـنـهاـ لمـ تـوفـقـ بـمـسـارـ يـطـورـهاـ وـيـتـبـناـهاـ.ـ وـ«ـنـظـرـيـةـ الـبـيـانـ»ـ تـؤـهـلـنـاـ لـمـجـارـاـ نـقـادـ الـغـرـبـ فـيـ تـقـدـيمـ مـصـطلـحـ مـحـمـلـ بـالـدـالـلـيـ المـفـعـمـ.ـ وـهـذـاـ هـوـ مـصـدـرـ مـصـطلـحـ (ـشـعـرـيـ)ـ؛ـ وـهـوـ ذـوـ تـصـدـرـ لـغـوـيـ مـثـلـمـاـ أـنـهـ ذـوـ تـصـدـرـ تـرـاثـيـ.ـ وـلـكـنـتـيـ اـفـتـحـ لـهـذـاـ المـصـدـرـ مـجـالـاـ لـلـتـمـددـ،ـ يـرـفـعـهـ عـنـ اـحـتمـالـاتـ الـمـلـابـسـةـ مـعـ سـوـاهـ.ـ وـبـدـلاـ مـنـ أـنـ نـقـولـ (ـشـعـرـيـ)ـ مـاـ قـدـ يـتـوـجـهـ بـحـرـكـةـ زـئـبـقـيـةـ نـافـرـةـ نـحـوـ (ـشـعـرـ)ـ وـلـاـ يـسـتـطـعـ كـبـحـ جـمـاحـ هـذـهـ حـرـكـةـ بـصـعـوبـةـ مـطـارـدـتـهاـ فـيـ مـسـارـبـ الـذـهـنـ،ـ فـبـدـلاـ مـنـ هـذـهـ الـمـلـابـسـةـ،ـ نـأـخـذـ بـكـلـمـةـ (ـشـاعـرـيـ)ـ لـتـكـونـ مـصـطلـحـاـ جـامـعاـ

يصف (اللغة الأدبية) في التأثر وفي الشعر . ويقوم في نفس العربي مقام (Poetics) في نفس الغربي . ويشمل - فيما يشمل - مصطلحـي (الأدبية) و (الأسلوبية . «<sup>(١٠)</sup>

هكذا ينظر الدكتور الغذامي إلى التراث النقدي العربي ويضعه جنباً إلى جنب مع نقايضه . إن صحة أنه كذلك - النقد الأوروبي الحديث . وهي نظرة تحاول بوعي علمي وأدبي تأسيس مفهوم نقدي عربي متتطور ، ووضع نظرية نقدية لا تقف مشدودة إلى الماضي وحده ولا تقف مبهورة بالجديد وحده ، وقد يقال إنها محاولة توفيقية مسبوقة ؛ ومثل هذا القول إن حدث سيكون صادراً عن أقصى درجات الجهل بتطور الأدب ؛ فالجدل بين الماضي والحاضر ، وبين معطيات أدب أمة والأداب الأخرى ، جدل تاريخي ، والاسترداد حتى الاستعارة لقواعد الإبداع وتوصيفه قانون يتدفق في شرائين الحياة البشرية ويتجاذب في مختلف أشكال الإبداع . وقد استطاع الدكتور الغذامي وعدد قليل من مدرسة النقد الأحدث أن يستعيروا بعض معطيات النقد الأوروبي ، وأن يقوموا بتوظيفها توظيفاً علمياً ذكيّاً ، كما هو الحال في هذه الدراسة التي تسعى إلى توضيح ملامح البديل الحديث للنقد التقليدي وتمهد لإدراك مكونات النص الأدب بقدر ما تمهد لتفسيره .

ويضيى الدكتور الغذامي في تحليلاته الرامية إلى عرض وجهة نظره في تفضيل مصطلح (الشاعرية) على بقية المصطلحات التي حاولت التعبير عن جوهر النص الإدبي وخصائصه الفنية القادرة (على إيجاد طاقتها الإرشادية التي تنفذ إلى ذهن القارئ فتشير فيه أثراًها الجمالي) وهو يحشد . كما سبقت الإشارة إلى ذلك . قدرًا كبيرًا من

الأسانيد التراثية والحديثة في استدلال دقيق ومنظم، وإدراك عميق للتطابق بين تلك الأسانيد والربط بينها كما هو الحال في هذه الفقرات التي ينهي بها الحديث عن الشاعرية وكأنه شاعر ينطلق من تجربة عميقة في فهم الفن والأدب : «والشاعرية بذا هي فنيات التحول الأسلوبى ، وهي (استعارة) النص ، كتطور لاستعارة الجملة ، حيث ينحرف النص عن معناه الحقيقى إلى معناه المجازى . وهذه سمة لأى تعبير بياني . ولذا قال المبرد عن العرب (والتشبيه أكثر كلامهم) ومثله العسكري حيث يقول (الاستعارة أبلغ من الحقيقة - الصناعتين ٢٧١) . وكان صدى هذه الجملة يسري عبر الزمان والمكان ليبلغ مسامع رولان بارت الذي يردد هذا الصدى بقوله : (الأسلوب ليس أبداً أى شيء سوى الاستعارة) . وهذه السمات البلاغية التي تتصدر النص ليست حلية يتزين بها النص كي يفتن القارئ ولكنها لب وجوده وسر سحره . والشاعرية - كما يقول ياكبسون : (ليست إضافة تجميلية للخطاب بزينة بلاغية ولكنها إعادة تقييم كاملة للخطاب ولكل عناصره مهما كانت هذه العناصر) .. ولذا فإن (الشاعرية) انتهاء لقوانين العادة ، ينتج عن تحويل اللغة من كونها انعكاساً للعالم أو تعبيراً عنه أو موقفاً منه ، إلى أن تكون هي نفسها عالماً آخر ، ربما بديلاً عن ذلك العالم ، فهي إذن (سحر البيان) الذي أشار إليه الأثر النبوى الشريف . وما السحر إلا تحويل للواقع وانتهاء له ، يقلبه إلى (لا واقع) . وهو (تخيل على لغة القرطاجي ، أي تحويل العالم إلى خيال) .<sup>(١١)</sup> وبحذلوا أخذ الدكتور الغذامي بمصطلح «الشعرية» الذي كان القرطاجي قد أهدى إليه منذ قرون بدلاً عن مصطلح الشاعرية الذي يلتبس بالمفهوم الرومانسي للحالة الشعرية .

إن النقد - بوصفه علمًا - لم يأخذ هذه السمة - العلمية - إلاً من خلال هذا التجاوز العميق للملأوف والشائع من الأساليب النقدية. وإذا كانت ملامح هذا التجاوز لم تكتمل بعد ومناهجه لم تتحدد أو تبلور بما فيه الكفاية، فذلك لأن الوعي التام بالتحديث لا يزال قاصرًا ومحدودًا، ولا تزال السيطرة للوصفيّة التي تعجز عن اكتشاف العناصر الإبداعية، وتكتفي في البحث عن النص الأدبي عن عنصر واحد من عناصر البنائية وهو عنصر «الاتصال»، والتعبير عن الأفكار الاجتماعية أو السياسية في النص، مع إغفال العناصر الجوهرية الأخرى التي تؤلف عنصر الاتصال ذاته، وتجعل من أية فكرة قيمة أدبية تصل به إلى «الشاعرية» وتحتل مشكلة الجدلية بين ما كان يسمى بالشكل والموضوع أو المضمون في المدرسة النقدية الجديدة مركزاً هاماً انتفت معه الثنائية، وحل مبدأ الملاءمة والمطابقة، وتجاوزت الإشكاليات في النص أو بالأصح التي يطرحها النص هموم «ماذا قال؟ إلى هموم «كيف قال؟».

ويلاحظ أن الإشارة إلى رولان بارت كما الإشارة إلى ياكوبسون في الفقرتين السابقتين ترتبطان بإشارة مماثلة إلى القرطاجي والمرد والعسكري من نقاد العرب القدماء الذين تشابه مقولاتهم النقدية مع مقولات المعاصرين وتبدو المقولات الأخيرة وكأنها أصداء لما عبر عنه هؤلاء في زمنهم القديم . وهو ما حرص الدكتور الغذامي على اتباعه في موقع كثيرة من دراسته هذه في محاولة مقصودة لإثبات أن المقولات النقدية المستحدثة وأساتذته في الغرب ليست منقطعة عن السياق العربي ، وأن الناقد العربي وهو يستعين بهذه المقولات مرتبط بسياقه العربي ، وبجذور نقه الأدبي الموروث ، والذي كان قد أحرز امكانية عالية للوصول إلى مقولات الحداثة المعاصرة لو لم يدخل الوطن العربي

عصور الانحطاط والتخلف، وفي التعامل مع هذه المقولات ضرب من الإحياء وليس تجريدًا لها من سياقها التاريخي والبيئي كما يذهب إلى ذلك أحد أساتذة النقد الأدبي الأجلاء<sup>(١٢)</sup>.

. ٣٠

لم تطاوعني نفسي الانتقال من الجانب النظري في كتاب الدكتور الغذامي إلى الجانب التطبيقي، وما زلت في الصفحات الأولى منه، وما يزال في هذا الجانب الكثير والكثير مما تجدر الإشارة إليه، وأأمل ألا تكون إشاراتي سبباً في إفساد سياق البحث ووحدته. وقد توقفت إشاراتي السابقة عند الجزء الأول من أجزاء الفصل الأول وهو الخاص بنظرية البيان (الشاعرية)، وأقترب الآن من الجزء الثاني وهو عن مفاتيح النص. وسأكتفي - بادئ الأمر - بقدمة التي تشكل مرافعة علمية ذكية عن المفارقة القائمة بين منهجي النقد القديم والحديث: «النص الأدبي وجود عائم، فمبدعه يطلقه في فضاء اللغة سابحاً فيها إلى أن يتناوله القارئ، ويأخذ في تقرير حقيقته. والنصوص (شوارد) على تعبير أبي الطيب المتنبي. وكل نص شاردة ينام عنها مبدعها ويسهر الخلق جراها ويختصم». ولقد رأينا من قبل عناصر الرسالة الستة التي تحوي كل (فعالية) لغوية، ورأينا أن (الشاعرية) هي انحراف في حركة هذه العناصر، وهي وسيلة تكون النص. ولكن ما وسيلة (أو وسائل) تلقيه؟ كيف تستقبل النص الشارد ونختصم حوله؟ لقد مر على الأدب زمن طال أمده كان القراء فيه يستقبلون النصوص وكأنها رسائل من مرسل، ويركزون فيها على (المرسل) فيدرسون سيرته وسيرته عصره،

(١٢) انظر د. عبدالعزيز حمودة: المرايا المحدبة من البنية إلى التفكير ص ١٧

ويحللون نفسيته ، ويبحثون عن عقده ، حتى ليجعلون (النص) وثيقة تاريخية تدل على زمنها ، أو نفسيه تشرح مغاليق نفس مبدعها . ولذلك فإنهم يهتمون بالكاتب أكثر من اهتمامهم بالنص ، ويجعلون (نية الكاتب) أساساً لتفسير النصوص ، حتى إن «هيرش» وهو أحد النقاد المعاصرين البارزين - جعل معرفة (نية المؤلف) شرطاً للتفسير ، وقال عن ذلك : إنه (لا يمكننا أن نتكلّم عن تفسير قاطع على الإطلاق إلا إذا افترضنا وجود نية للمؤلف لتحكم ذلك التفسير) ، وهذا يجعل الكاتب فوق النص وفوق القارئ . ويفرض للكاتب مكانة المعلم المتسلط على حركة اللغة والذهن . وتسبّبت هذه النّظرة في طمس معالم (الشاعرية) بعد إهمالها لصالح (نية المؤلف) ولصالح سيرته ونفسه حتى صارت دراسة الأدب عبارة عن دراسة لكل الفنون الإنسانية ما عدا اللغة . ولعل هذا هو ما حدا بدوبروفسكي (الناقد الشكلي) لأن يقول : (إن تاريخ الأدب يعني مؤلفين بلا أعمال) <sup>(١٣)</sup> ..

اعترف ان الاقتباس طال أكثر مما يجب ، لكن ما الحيلة والكاتب يقودنا بمهارة من منطق ايجابي الى منطق ايجابي آخر ، والهدف هو الإلام بهذه الإيجابيات وتحديد معالم امتلاك الغذامي لأدواته المنهجية الجديدة ، وهو في الفقرات السابقة لا يوجز صراع التطور الذي شهدته الحركة النقدية العالمية والعربية فحسب ، لكنه ايضاً يحدد موقفه من ذلك الصراع الذي ابنتقت عنه الاتجاهات النقدية الحديثة او الاحداث ، وهي «البنيوية» و«السيميولوجية» و«التشريحية» وقد اخذ عنها منهجه النبدي المشمول بخصوصية نقدية تراثية لا يتزدد عن الافتراض عنها بين

حين وآخر. ومن خلال هذا المنهج استطاع ان يقدم النماذج الإبداعية للشاعر حمزة شحاته.

و قبل ان نقترب من مجال تطبيقاته لذلك المنهج لابد من اشاره الى ان اسلوب الكاتب في عرضه للبنيوية والسيميولوجية والتشريحية لا يكاد يختلف عن اسلوب عرضه السابق لنظرية الاتصال و(الشاعرية) فهو لا يتخلل عن نظام المقارنة بين مقولات النقاد الأوروبيين والنقاد العرب كلما كان ذلك مفيدا وضروريا ، على نحو يؤكد استيعابه التام للتراث النقدي العربي ، وحضور ذلك التراث في ذهنه حضورا حيويا متحركا لا جاما ، وفي حدديثه عن «السيميولوجيا» وهو مصطلح تعددت ترجماته واقربها إلى المعنى (أنظمة العلامات). لا يستحضر «سوسيرا» و«بيرس» وحدهما وانما يستحضر معهما أبا حامد الغزالى وابن سينا على النحو الآتي : «... . وإذا كانت (السيميولوجيا) ترتكز على ثلاثة عناصر هي :

«١. العلامة، والعلاقة بين الدال والمدلول فيها سببية فالدخان علامة على النار، والطرق على الباب علامة على وجود شخص بالباب.

٢. المثل : والعلاقة فيه تقوم على التشابه ، فالرسم هو شبه المرسوم ، والتمثال هو شبه المنحوت .

٣. الإشارة ، أو الرمز في لغة (بيرس) و(سوسيرا) يرد ذلك ويفضل مصطلح اشارة ، العلاقة فيها اعتباطية . والذي يهمنا هنا هو (الإشارة) ، وهي تتكون من (دال) هو الصورة الصوتية ، (ومدلول) وهو المتصور الذهني لذلك الدال . وقد يحسن بنا هنا ان نستعين بأبي حامد الغزالى لإثراء فكرتنا عن علاقة الدال

بالمدلول التي تتحرك عنده على أربعة محاور هي :

- ١- الوجود العيني .
- ٢- الوجود الذهني .
- ٣- الوجود اللفظي .
- ٤- الوجود الكتابي . <sup>(١٤)</sup>

وهكذا يستمر الكاتب في مزاوجته بين مقولات نقدية من التراث وأخرى من العصر الحديث في صيغة علمية تؤكد ان الناقد هو ايضا فلاح الغابة ، يعرف أمر أشجارها والطريق إلى أوراقها شأنه في ذلك شأن المبدع تماما .

#### ٤.

كان الشعر إلى وقت قريب يحتل في خريطة الأدب العربي مكانا ممتازا بالرغم من المنافسة الكبيرة التي يلقاها من الأنواع الأدبية الأخرى ، ومن أشكال الفنون التي صارت تشكل ظاهرة العصر الأولى ، كالسينما والموسيقى وفن التصوير . وما يزال - الشعر حتى هذه اللحظة - يحتل هذه المكانة الممتازة في المجتمع العربي الجديد ، ربما لأنه كان الفن العربي الشمولي الأول والأخير ، وربما لأنه في العصور القديمة كان قد أصبح جزءا لا يتجزأ من الهوية القومية والوعاء التاريخي لأهم الأحداث .

لكنه في الآونة الأخيرة - وبالرغم من المكانة الممتازة التي لا يزال يتمتع بها - بدأ يفتقد مع النقد الحديث والأحدث بخاصة - ما كان يلقاه من اهتمام نقدي واسع صار شأنه عند النقاد الأحدث شأن بقية الانواع

الادبية. واريد ان اذهب إلى أبعد من ذلك فأقول انه صار ينظر اليه كأي نص من النصوص الادبية الاخرى ، وصار التعامل معه على مائدة التشريح يتم بالدرجة نفسها من العناية التي تحظى بها قطعة من النثر الروائي او القصصي أو أي مستوى آخر من النشر الادبي . ويستطيع كتاب الدكتور عبدالله الغذامي عن الشاعر والاديب حمزة شحاته ان يكون دليلا ناصعا على هذا التحول نحو مسارات جديدة في فتح آفاق النص الادبي بغض النظر عن الجنس الذي ينتمي إليه أو يتحرك في إطاره .

يحاول الكاتب -منذ البداية ومنذ السطور الأولى - ان يقنعنا بأنه لن يتناول في كتابه ما تعارف الناس على تسميته بالنشر أو بالشعر ، وانما سوف يتناول نصوصا قد تكون من هذا النوع أو ذاك ، لكنها في تقديره مجموعة من النصوص ، ولا بد ان نتذكر بوعي كبير قوله (والنص هو محور الادب الذي هو فعالية لغوية انحرفت عن مواضع العادة والتقليل وتلبست بروح متمردة رفعتها عن سياقها الاصطلاحي الى سياق جديد يخصها ويميزها ) ، فكل فعالية لغوية اخذت هذا المسار ابتدعت عن مواضع العادة والتقليل ، وتردت على اساليب التعبير التقريري ، هي - في نظر الكاتب وفي نظر النقد الجديد - نص إبداعي قد يختلف الناس حول تسميته ، لكن ما يهم النقاد هو الاختلاف حول قيمته ومدى نجاحه أو اخفاقه في التعبير عن التمرد والخروج أو الانحراف عن مواصفات العادة والتقليل .

وإذا كنت قد أشرت فيما سبق من حديث عن الكتاب - موضوع هذه القراءة - إلى انني سوف اكتفي من جانبه النظري بما سلفت

الاشارات القليلة اليه ، فانني اجد نفسي مضطراً مرة أخرى الى ان أعود إلى ذلك الجانب لكي اشير إلى تمثيل الكاتب لمفهوم النصوصية والانطلاق من تصورها للتعامل مع هذه النصوص وتفسيرها وفقاً للرؤية التشريحية ثاقبة تعين القارئ الوعي وتمكنه من امتلاك النص والسيطرة على تنوعه وعمق مادته .

«من هذا المنطلق دخلت على النص الادبي على انه (جسد حي) على حد وصف العرب له . كما نقل عنهم بارت (لذة النص ١٦) . وما دام النص جسداً ، فلا بد ان يكون القلم مبضعاً يلح إلى هذا الجسد لتشريحه من اجل سبر كواهنه وكشف الغازه ، في سبيل تأسيس الحقيقة الادبية لهذا البناء ، أي ان ذلك تفكيك ونقض من اجل البناء وليس لذات الهدم . وهي عملية مزدوجة الحركة ، حيث نبدأ من الكل داخلين إلى جزئياته لتفكيكها واحدة واحدة ، لنعيد تركيبها مرة أخرى كي نصل إلى كل عضو حي لها ، ولكنه يختلف عن (الكل) الأولى من حيث ان للأخير فعالية نتجت عن القراءة الابتكارية للنص المسرح ، بينما الكل الأولى كان حتمية انشائية مفروضة على العمل ولو ظاهرياً . ومن هنا تأتي التشريحية كاتجاه نبدي عظيم القيمة ، من حيث انها تعطي النص حياة جديدة مع كل قراءة تحدث له ، أي ان كل قراءة هي عملية تشرح للنص ، وكل تشرح هو محاولة استكشاف وجود لذلك النص . وبذا يكون النص الواحد آلاماً من النصوص ، يعطي مالاً حصر له من الدلالات المفتوحة أبداً) . (١٥) .

في هذا الاقتراب الوااعي من نظرية النصوصية ، حيث يتم التركيز على النص والانطلاق منه لا من صاحبه ولا من عصر صاحبه ، تصير القراءة النقدية الوااعية مشابهة لمحاولة الكتابة ذاتها ، ويكون النقد الناتج عنها - كما يقول الكاتب نفسه ضربا من الطموح لابتکار لغة اللغة . وعن طريق تلك القراءة يتم التعرف على النص الأدبى أولا ، ثم يأتي التعرف إلى الأديب ولا يجوز ان نغفل الاشارة إلى جملة (الجسد الحي) تلك التي استعارها «رولان بارت» عن العرب ، وما توحى به من دلالة التأكيد على ان للعرب وجودا ما في ثقافة نقاد المدرسة الحديثة في أوروبا وأمريكا . وقد استطاعت المدارس النقدية الحديثة أو الاحدث ان تزود القارئ بثقافة نقدية تمكنه من امتلاك تلك الفعالية القارئة ، ووصلت به إلى درجة العلمانية النقدية ، إذا جاز التعبير وهي تلك التي تمكن الناقد من قراءة النص قراءة تشريحية ، شبيهة بتلك التي يمارسها العالم الباحث في ظواهر الطبيعة المادية ، بعيدا عن مخلفات التأثيرية والانطباعية وما تركتها على المنهج النقدي من اشارات ساذجة واحكام عقيمة .

في الوقفات الكثيرة التي وقفها الدكتور الغذامي مع نصوص حمزة شحاته ، ما يرتفع بها عن منطق الاعجاب ويصل إلى درجة الحب ، بل الوله والانخطاف ، فقد انعكست على ذاته ، وخرجت من كونها نصوصا (قرائية) إلى كونها نصوصا كتابية تحتاج - على حد تعبير له - في مجال الحديث عن النص القرائي النص الكتابي «إلى عاشق موله لا يتورع عن اختطاف محبوبته ، والبقاء معها في المطلق بعيدا عن حدود المنطق الواقع» .

لم يكن الدكتور الغذامي مع نصوص حمزة شحاته قارئاً بل مفسراً أو كاتباً. ولا جدال في أنه أفاد إلى ابعد مدى من كل ما عرض له نظرياً عن التلقي واستقبال النص، ولم يكن حدّيشه ولا استدلالاته في الجانب النظري بمثابة المقدمة التي ينساها صاحبها بعد أن يدخل إلى التطبيق، بل كان التزاماً مسبقاً، وبياناً بما سيقوم به في تعامله مع النصوص، شعراً كان أو قصة أو مقالة أدبية. وما كان ليتحقق هذا القدر من الاتصال بالنصوص أو يستقبلها بهذا المستوى من المعرفة النقدية العالية لو لم يكن قد اهتدى بصاحب الكتابة عند درجة الصفر وزميله الآخر تودروف صاحب نظرية القراءة بأنواعها الثلاثة: الاسقاطية، وقراءة الشرح، وقراءة الشاعرية، والأخيرة هي التي (تسعى إلى كشف ما هو في باطن النص)، وهي غاية الغذامي وهدفه الفني والأخلاقي الذي جعله يقرأ «في نص ما غير ظاهر معناه» عبر سلسلة قرائية يوجزها بالخطوات الآتية:

- أ-. قراءة عامة (لكل الأعمال)، وهي قراءة استكشافية (تذوقية) مصحوبة برصد للملاحظات.
- ب-. قراءة تذوقية (نقدية)، مصحوبة برصد الملاحظات مع محاولة استنباط (النماذج) الأساسية التي تمثل (صوتيمات) العمل أي النواحي الأساسية.
- ج-. قراءة نقدية تعمد إلى فحص (النماذج) بمعارضتها مع العمل على أنها كليات شمولية تحكم في تصريف جزئيات العمل الكامل، الذي هو مجموع ما كتبه حمزة شحاته من شعر أو نثر أو مقالة أو أي مقوله أدبية شحاتية.
- د-. دراسة النماذج على أنها وحدات كلية، وندرسها هنا بناء على

مفهومات النقد التشريري، منطلقين من مبدأ الألسنية الموضحة أعلاه. وهذه النماذج هي (إشارات عائمة) تسعى إلى تأسيس (أثراها) في القارئ الذي هو الصانع لهذا الأثر عن طريق تفسير الإشارة بربط الناس بسياقه من أجل بناء حركة (النصوص المداخلة)، وبالتالي بناء (الشحاتية) التي هي النص المطلق لما خطه قلم حمزة شحاته.

هـ. وبعد ذلك كله تأتي (الكتابة)، وهي إعادة البناء، وفيها يتحقق النقد التشريري، إذ يصبح النص هو التفسير والتفسير هو النص لأن (النص يعتمد اعتماداً مطلقاً على التفسير، والتفسير يعتمد اعتماداً مطلقاً على النص). كما هو المبدأ التشريري حسبما عرضناه فوق. وهكذا كان هذا الكتاب الذي بنيناه من هذا المطلق على نموذجين قرائيين لأدب شحاته<sup>(١٦)</sup>.

والنموذجان القرائيان اللذان يشير إليهما الدكتور الغذامي في نهاية المقتبس هما أولاً (نموذج الجملة الشاعرية). والجملة الشاعرية كما يراها هي أصغر وحدة أدبية في نظام الشفرة اللغوية للجنس الأدبي المدروس، وقد تكون بيتاً أو مقطعاً أو جملة صغيرة في سياق نثري. وكما ساعدته القراءة المتعددة على رصد الجمل الشاعرية فقد ساعدته في تفكيك النصوص على إعادة بناء هذه الجمل في غير أماكنها السابقة. وقد أعطى نفسه ذلك الحق من منطلق كونه صار شريكاً للمبدع، يمكنه تنقية نماذجه الإبداعية مما هو ليس بإبداع، ومن وضع القول الفني في مكانته اللاحقة. وقد قام بتقسيم الجمل في نصوص

شحاته إلى أربعة أنواع .. الجملة الشعرية / وجملة القول الشعري / وجملة التمثيل الخطابي / ثم الجملة الصوتية .. والأخيرة أرداً الجمل لأنها منظومة لذات النظم .

وثاني هذين النموذجين هو نموذج دلالي (نموذج الخطيئة والتكفير) أو بعبارة أوضح نموذج الرجل والمرأة، أو نموذج العلاقة الأزلية بين الكائنين البشريين، وما يتبع عن تلك العلاقة الأزلية من صراع بين الخطيئة والتكفير بين المنفي من الفردوس والعودة إليه. والعلاقة بين شحاته والمرأة هي الثنائية المتعارضة التي صنعت نصوص أدبه وخلقت نموذجه التام . لقد عرفنا من سياق السيرة الذاتية لحمزة شحاته انه تزوج ثلاث مرات ، وانه بذلك يكون قد ارتبط بأكثر من حواء ، وان هذا الارتباط المتعدد بالمرأة قد أوجد في نفسه احساسا بالإثم (والإثم لا بد له من عقاب ، ولهذا فإن شحاته يكتب على نفسه العقاب فيسجنها في شقة معزولة في القاهرة ويحرم عليها كل متع الحياة ، فلا وظيفة ولا زواج ، ويمنع عن نفسه حتى الاختلاط بالبشر ، ويحرم عليها الشهرة . فليأخذ بحرق أدبه ولا يسمح لأحد بأن ينشر له شيئا من شعره ، وينفي عن نفسه صفة الاديب ويغضب على وصفه بهذه الصفة . ويكتب على نفسه (الشقاء) لأنها أثمت بارتكابها للخطيئة كما أثمن آدم عليه السلام فأخطأ ، وكان جزاؤه الهبوط إلى الأرض مبعدا عن الفردوس . وكذلك شحاته ، يطرد نفسه من الفردوس وينفيها إلى الأرض» .<sup>(١٧)</sup>

وهنا لا أريد ان اجمل صديقي الدكتور عبدالله الغذامي أو  
أجمل نفسي فادعى اني فهمت نموذجه الدلالى هذا حق الفهم ، فما  
زال في النفس منه أشياء ، وإذا سمحت لي المعرفة السطحية والمحدودة  
بالشاعرة حمزة شحاته أثناء اقامته في القاهرة فإني أرى ان زهده في  
الحياة ومحاولته الانكفاء على الذات قد كانت لها أسباب أخرى غير  
الشعور بالإثم من علاقته المتعددة بحواء . وقد أورد الدكتور الغذامي  
نفسه من هذه الأسباب النفسية والاجتماعية والعائلية وربما السياسية ما  
يكفي لجعله شاعراً مرهف الاحساس ، وعرضة للوساوس القاسية  
والخوف من الناس . وفي كتاب (رفات) لحمزة شحاته من اللوعة  
والحزن والفجيعة بالواقع والناس ما يكشف عن حقيقة هذا المصير .

وبعد:

اعترف بأنني لم اتناول كتاب الصديق الدكتور عبدالله الغذامي  
بالتحليل الكافي ، وان قرأتني له . وهي قراءة متأنية . قد جاءت للتعریف  
والاضاءة لا للنفاذ الى الجذور ، جذور الرؤيا التي ازدحمت بها  
صفحاته . وبالرغم من ذلك فاستطيع القول بقدر من الزهو المتواضع ان  
هذه القراءة قد استطاعت ان تشير بقدر من المحبة إلى احد المعالم  
الجديدة في سيرورة النقد العربي الحديث والأحدث .

وأزعم بعد وصول هذا الجهد المتواضع إلى منتهاه ان كتاب  
(الخطبنة والتفكير) ليس أهم كتب الأستاذ الناقد عبدالله الغذامي بل هو  
من أهم الكتب التي صدرت في الموضوع نفسه باللغة العربية خلال

العقدين الأخيرين من القرن العشرين ، فضلا عن كونه الاصدار الأول في سلسلة كتبه المثيرة للجدل والنقاش ، والقطعة الأولى الجيدة والمتبعة من نسيج أعماله النقدية الكاملة التي تتضمن الخطوط العريضة لمشروعه النقدي الذي لا يزال يتواصل بقدرة وغزاره ، وتضعه في طليعة العدد القليل من النقاد الجادين الذين يحرصون على جماليات العمل الأدبي وقيمه الفنية والمعنوية .

## النقد الثقافي

### . مطاراتات في النظرية والمنهج والتطبيق .

د. عبدالله إبراهيم / جامعة قطر

#### ١ - مدخل

يدور جدل فكري عميق في الأوساط الثقافية العربية منذ أكثر من عقدين حول المناهج النقدية ، وطرائق التفكير المناسبة التي بها نستطيع تحليل أدبنا وفكرنا ، وكل المنظومة الثقافية التي تشكل تراثنا بجوانبه الدينية والفكرية والأدبية ، وهذا الجدل علامة صحة ؛ لأنه الخطوة الأولى التي ندشن بها أمر البحث عن مناهج تسعننا في ذلك . وأفضى الجدل إلى ظهور نوع من التحرر في نمط العلاقة بالماضي ، وهو مطلب لا يقوم نقد بدونه . وقد أسهم فيه نقاد وفلكرون شغلتهم هذه القضية العقدة ، ومنهم الناقد عبدالله الغذامي الذي دعا إلى تغيير الوظيفة التقليدية للنقد الأدبي ، واقتراح الوظيفة الثقافية بدليلاً عنها ، وبذلك يكون عملياً قد اقترح «النقد الثقافي» بدليلاً عن النقد الأدبي الذي تستأثر

بتحليلاته الخصائص الجمالية للنصوص الأدبية.

ظهر عبدالله الغذامي كناقد في مجال الأدب في مرحلة التمخضات الكبرى التي عرفها النقد العربي الحديث، مرحلة الثمانينات من القرن العشرين. وأصفها بذلك لأنها شهدت بداية انهيار نسق في التفكير النقدي، وببداية ظهور نسق مختلف. واستخدم هنا كلمة بداية بالمعنى الذي قصده هيذرجر لكلمة المد. وقد استعان به الغذامي قبلى - الذي يقصد به استناداً إلى الدلالة الإغريقية: ليس نهاية شيء ما بصورة كاملة على وجه التحديد، إنما بداية شيء جديد ومختلف. فقد كانت تلك الفترة بداية انحسار كثير من الظواهر الفكرية والأدبية، وببداية ظهور أخرى جديدة.

ليس من الخطأ القول بأنَّ الظواهر المختلفة والجديدة قد انبثقت من صلب تناقضات الأشياء القديمة التي بدأت تتأزم وتُظهر عجزاً في تفسير موضوعاتها، وقد ضمرت روح الفاعلية والجدوى فيها، وبدأت قوالبها الجامدة تحول دون الوفاء بوعودها. ولم يتم كل ذلك بمعزل عن الموجَّهات الثقافية السائدة في العالم آنذاك؛ فنحن نعترف بأنَّ كثيراً من مما يشكّل الثقافة العربية الحديثة، يستند إلى «مراجعات مستعارة». على أن ذلك لا يعني غياب الأسباب الذاتية المتصلة بذبول نسق من التفكير والبحث عن آخر. لقد تفاعلت أسباب كثيرة فأفضت إلى ذلك التمَّض الذي كان من نتيجته حركة استبدال واسعة في كثير من المفاهيم الأيدلوجية والثقافية والأدبية. فقد تدخلت في أول الأمر القيم

والمنظورات والمواقف، ثم تصارعت، وحصل التباس كبير في التيارات الفكرية القديمة والجديدة. ومرّ عقد كامل قبل أن تتضح الأمور، ويبدأ انحسار التيارات التقليدية (= في مجال الأدب والفكر تحديداً لأنها ما زالت باقية في مجالات آخر) وتبلور نوع من الاعتراف المتردد والخجول بالجديد في مجال النقد والفكر والثقافة عموماً.

ظهر الغذامي في وسط تلك الفترة المحتدمة إذ كان التفكير الجديد مروقاً يسبُّ من أجله المرء، ويُشَهِّر به، ويلاقي عنـتاً في الوسط الثقافي والتعليمي الذي يعيش فيه، وقد يُكْفَّر. فجاء بكتاب (الخطيئة والتکفیر، ١٩٨٥) حاملاً عنواناً عامضاً واضحاً، يُظْهِر ويُحَجِّب، يستر ويُفضح، يقول ويُمْتَنِع عن الإفصاح، يكشف ويُوَارِب، وذلك في خضم انهماك الثقافية النقدية بغضّ النزاع بين أصحاب المناهج الخارجية التي تحيل الأدب على المؤثرات الخارجية، وأصحاب المناهج الداخلية التي تقول بالنسق المغلق للنصوص، وتغيّب أبعادها المرجعية في التحليل، وكان الحماس الأيدلوجي- المعرفي لتلك المناهج في ذروته.

جاء الغذامي بكتابه المذكور ليتَخَطَّى النزاع القائم بين التيارات، ويقدم عرضاً موسعاً لما بعد مرحلة الأنساق المغلقة، شارحاً بتفصيل تعريفه على غاية من الأهمية آنذاك ما يمور في الساحة النقدية العالمية من مناهج سيموطيقة، متوقفاً بصورة خاصة على منهج التفكيك - الذي ما زال منذ ذلك الوقت يصطدح عليه بـ «التشريحية» - وسرعان ما أصبح الكتاب من كلاسيكيات النقد العربي الجديد، إذ ما زالت تتوالى طبعاته

مع أن النقد قد غادر كثيراً ما عرّف به الكتاب، الأمر الذي يدل على حيوية الأفكار والأسلوب فيه. ولكن ليس هذا هو الأمر الذي تعنني الإشارة إليه هنا، إنما الذي يهمني هو أن الغذامي لم يربط نفسه ربطاً آلياً بالمناهج المغلقة كما فعل ذلك كثير من النقاد العرب في الثمانينيات من القرن الماضي. فقد كانت خطوته الأولى مقترنة بالاقتراب إلى النقد من خلال الأسواق الجديدة المفتوحة. ومحاولة الإفادة من ذلك في دراسة الأدب العربي. تلك كانت بداية صحيحة.

فيما بعد برهن الغذامي على صواب اختياره؛ فقد جاءت كتبه الأخرى تدعم ذلك الاختيار النبدي، ونختار منها: (تشريع النص، ١٩٩٢) و(الموقف من الحداثة، ١٩٨٧) و(ثقافة الأسئلة، ١٩٩٢) و(القصيدة والنصل المضاد، ١٩٩٤) و(رحلة إلى جمهورية النظرية، ١٩٩٤م) و(المشاكلة والاختلاف، ١٩٩٤) و(المرأة واللغة، ١٩٩٦) و(ثقافة الوهم، ١٩٩٨) و(تأنيث القصيدة والقارئ المختلف، ١٩٩٩) وأخيراً الكتاب الذي سيكون مدونتنا للتحليل والاستنطاق، ومفتاحاً للحوار والمطارحة: (النقد الثقافي: قراءة في الأسواق الثقافية العربية، ٢٠٠٠).

تكشف هذه الكتب من عنواناتها، بصورة ما، أن الغذامي لم ينحبس في موضوع، ولم تأسره قضية واحدة، والمتابع له يعرف جيداً أهمية النقلات الفكرية التي قام بها، وبخاصة التفاته إلى قضية الأنوثة في الثقافة العربية، وهو مشروع يندرج ضمن مشاريع النقد الثقافي

العربية التي تقوم بتفكيك المركزيات الأساسية في تاريخنا وثقافتنا وحياتنا: المركزية الغربية، والمركزية الدينية، ومركزية الذكرة. الأولى متصلة بالبعد الثقافي وطبيعة العلاقة بالأخر، والثانية بالبعد العقائدي، والأخيرة بالبعد الاجتماعي. إلى ذلك كان الغذامي يغنى أفكاره وتصوراته، ويعمق تحليلاته وينوّعها. نريد من كل هذا أن ننتهي إلى تثبت الحقيقة الآتية: الغذامي مارس النقد الثقافي منذ البداية، ودعوهه بكتاب قائم برأسه ليست بياناً لما سيأتي، إنما هي تتوسيع لجهد طويل، تبلورت ملامحه عبر ممارسة مباشرة، إلى أن استقامت دعوة فكرية يريد منها التنبيه إلى ضرورة التخلص من الانحباس داخل أسوار مغلقة تحول دون أن تنتقل الممارسة النقدية إلى ممارسة ثقافية لها فائدة عملية في التاريخ والواقع.

يجادل الغذامي حول الوظيفة التي أسرت النقد الأدبي في سياجها المغلق، ويتحجج على هدف تلك الوظيفة التي تتركز في أن النقد اقتصر على نوع من القراءة الحالصة والتبريرية للنصوص الأدبية. ويريد له أن ينخرط في كشف العيوب النسقية المختبئة خلف النصوص أو فيها ومن ذلك يريد القول بأن الوظيفة التقليدية للنقد أضفت إلى نوع من «العمى الثقافي». وسنفهم حالاً بأن الوظيفة التي يقترحها للنقد ستقود إلى «ال بصيرة الثقافية ». العمى وال بصيرة . وهو عنوان كتاب بول دي مان . يتسلّمان في أطروحة الغذامي ، وهو ينتصر منذ البداية لل بصيرة ، البصيرة النقدية النافذة التي لا تتردد في كشف العيوب النسقية في الثقافة والسلوك . وهو قبل هذا يعزّز إلى الشعر صنع الاستبداد

وإشعاعه في حياتنا . ومع أننا لا نوافقه على أن الشعر أهم ما في الثقافة العربية ، لكننا نشاطره الرأي بأن الشعر ، والشروط الذوقية التي قامت بتصفيته وتنقيتها ، والمحضن الثقافي الذي أسهم في قوله أو إنشاده أو روایته أو تدوينه أو تداوله قد أدت إلى «شعرنة الذات وشعرنة القيم» . شعرنة القيم أي تحويلها بالأبعاد الشعرية . فهو يعتبر ديوان العرب مدونة لا تقدر بثمن تضخّ عبر الزمن منشطاتها النسقية في تضاعيف الشخصية العربية ، إلى حد جعلها شخصية «متشعرنة» .

يريد الغذامي أن يقوم النقد الثقافي بوظيفة فكّ الارتباط بين المؤثر والمتأثر ، بين سلبية الأثر الذي تركه الشعر والشخصية العربية ، ومن خلال ذلك يقرر بأن الوظيفة التقليدية للنقد قد كرست تلك العلاقة . كرستها لأنها شُغلت فقط بالأبعاد الجمالية لها . لم تجرؤ أبداً على اختراق الحجب التي تقع ما وراء ذلك . كانت ممارسة مصابة بالعشو . بشكل من الأشكال كانت عمياً ، غير قادرة على التمييز ؛ لأنها تفتقر إلى الوظيفة النقدية الجذرية التي تقوم بتنشيط دائم للمضمرات الدلالية القابعة خلف الغلالة الجمالية للنصوص .

استخدمُ الكلمة تنشيط ، وأميلُ إلى القول إنها كامنة هناك متحفزة كالجني المأسور في قمقم . لم يقترب النقد إلى ختم الرصاص . كان خائفاً على الدوام من الأعمال الفظيعة والمخربة التي سيقوم بها ذلك الجنـي المأسور . يسكنـنا خوف مبالغـ فيه من الفوضـى ، ولـهـذا نـلـوذ دائمـاً بالـتفكير التقـليـدي والـقيم والـعـلاقـات النـسـقـية ، قـصـدت تـجـنبـ المـخـاطـرة

والاكتشاف والميل إلى الأمان الذي هو في نهاية المطاف المحض المناسب للشخصية الامتثلية والولائية .

هذه المهمة لوحدها تعتبر ناقصة، لكي تكتمل لابد من التوسيع بümمة النقد ليشمل نقد المؤسسة المنتجة للثقافة التي تروّض العقل والذوق والسلوك، وتُسبغ على الثقافة صيغاً نمطية، وتصطنع قيمًا ثقافية هزيلة، وتشيع ضرورياً من الإنتاج الثقافي الدعائي الذي يسهم في إذابة فاعلية الأسئلة، وحجر المزعجة منها، وإقامة الحد على الجريئة التي يدفعها الفضول المعرفي إلى كشف المسكوت عنه. تلك هي الدوغمائية بعينها .

ترهن المؤسسة الثقافية التي تقيم علاقات متواطئة مع مؤسسة السلطة ومؤسسة المجتمع النسقي المثقف لسلسلة من القيود والشروط والضوابط لا ينفذ من خلالها أحد يمكن أن تنطبق عليه صفة مثقف، تلك الصفة التي كانت دائماً تحيل على منظومة متنوعة وشاملة من المواقف والمنظورات غير المنصاعة لمركز يصدر تطلعات الآخرين وإرادتهم ورغباتهم . ما نحتاج إليه هو : نقد الوظيفة التقليدية للنقد، والمؤسسة التي تحرص على تثبيت تلك الوظيفة . النقد الثقافي لو مورس كما ينبغي له، يبطل مفعول ذلك النشاط المخدر والمدمّر لتلك المؤسسة ونقدها .

## ٢ - مرجعيات المشروع

يؤكد الغذامي كثيراً على الأهداف التي يتواхّها من النقد

تبloorت معالم الدراسات الثقافية في عام ١٩٦٤ عندما تأسس (مركز برمنكهام للدراسات الثقافية المعاصرة). وهذه الحقبة كانت

حبل بضرورب متنوعة من التمرد على الأنساق الشائعة في الثقافة الغربية؛ فسرعان ما تصدع بعد سنوات الفهم النقي الذي أشاعته المناهج الشكلية والبنيوية للأدب، بل أن البنوية نفسها تشقت بظهور ما يصطلح عليه بـ«البنيوية التكوينية» وذلك قبل أن يتآزم أمر النسق المغلق، ويتفجر عن جملة من ضرورب التحليل النقي والثقافي كالاتجاهات السيميوطيقية والتفكيكية والتأويلية، ورافق ذلك ازدهار أمر الدراسات الخاصة بالتلقّي، وتطورت مدرسة فرانكفورت النقدية (النقدية بالمعنى الفلسفى)، واندلع لهيب ما بعد الحداثة، وخضع هذا المفهوم لجدل خصب أسهمت فيه نخبة من المفكرين، أبرزهم هابرماز الذي شكك بوعود ما بعد الحداثة، وقدّم نقداً جذرياً لها<sup>(٣)</sup> وآلان تورين الذي كرس جهداً مثمناً في نقد الحداثة نفسها، وذهب إلى أن الشك يحوم حول كيفية الإفادة منها<sup>(٤)</sup>. وفي معارضة واضحة شكك الأول بإطروحات دريدا الهدافة إلى نقد الأنظمة الميتافيزيقة المتعالية في الفلسفة الغربية، واعتبرها مثالية، وشمل النقد الذي شاع آنذاك فكرة ليوتار بخصوص حالة المعرفة في عصر ما بعد الحداثة في المجتمعات الأكثر تطوراً<sup>(٥)</sup>.

وحصلت تفاعلات عميقة في الثقافتين الفرنسية والألمانية والأوروبية عموماً طوال السبعينيات والثمانينيات من القرن الماضي، قبل أن تنتقل العدوى إلى الثقافة الأمريكية. (التي استثرت وحدتها تقريباً باهتمام الغذامي فيما يخص هذا الموضوع). وكل ذلك الجدل كان في طابعه العام ثقافياً أو هو يهدف إلى إعادة نظر بوظيفة النقد

التقليدية، وطرح موضوعات لها حساسيات ثقافية كالنقد النسووي وأدب الأقليات، وأداب ما بعد الاستعمار. ومن بين ذلك نقد ثقافة (الميديا Media)، وهي ثقافة وسائل الإعلام التي تقوم بإنتاج ثقافات سريعة ومتعددة ورغبوة ومثيرة تعيد صوغ الأذواق وال حاجات بهدف خلق مماثلة بين المتلقي (ينطبق عليه مصطلح المستهلك بدقة) ونمط الإنتاج الذي تبشر به أيدلوجياً، وقد حصل كل ذلك قبل أن يهتم به «هوغارت» و«ليتش» و«كلنر» في ١٩٩٠ و١٩٩٢ و١٩٩٥ على التوالي (وهم الذين ركز الغذامي الاهتمام عليهم أكثر من غيرهم). إذ طرح «ليتش» المفهوم في كتابه «النقد الثقافي ، النظرية الأدبية ، ما بعد البنوية». والمعروف عن «ليتش» أنه - شأنه شأن كوكبة من النقاد الأنجلوساكسونيين الذين يدمجون بين فروع العلوم الإنسانية في تحليلاتهم - قام في هذا الكتاب وغيره من قبل بعرض جدالي لاتجاهات الفكر الغربي المعاصر في المجالات النقدية والفلسفية والمنهجية .

وكم ذهب الغذامي فإن «ليتش» أكد بأن «النقد الثقافي» تضمن تغييراً في منهج التحليل يقوم على دمج المعطيات النظرية والمنهجية في مجال علم الاجتماع والتاريخ والسياسة وغير ذلك دون أن يهمل منهج التحليل النقدي الأدبي ، ثم خصّه بميزات ثلاثة ، هي :

- ١ - إنه يتمدد على الفهم الرسمي الذي تشيعه المؤسسات للنصوص الجمالية ، فيتسع إلى ما هو خارج مجال اهتمامها.
- ٢ - إنه يوظف مزيجاً من المناهج التي تعنى بتأويل النصوص وكشف خلفياتها التاريخية ، أخذًا بالاعتبار الأبعاد الثقافية للنصوص .

٢- إن عنايته تنصرف، بشكل أساسي، إلى فحص أنظمة الخطابات، والكيفية التي بها يمكن أن تفصح بها النصوص عن نفسها ضمن إطار منهجي مناسب<sup>(٦)</sup>.

وإذا دققنا النظر في مضمون هذه الخصائص لوجدنا أنها مشتقة من صلب الجدل الذي اندلع في الثقافة الأوروبية اعتباراً من النصف الثاني من السبعينيات. ويمكن بسهولة بالغة ملاحظة هذه التحولات مجسدة في أفكار ومناهج شخصيات مثل: بارت وتودروف وفووكو ودريدا وإدوارد سعيد وكرستيفا، فالثاني -لناخذه مثالاً- تنقل بين البنوية، ثم النقد الحواري، وحلل ببراعة خطابات الفتح الإسباني للأمريكيتين، وانتقل إلى دراسة الأخلاقيات والتاريخ، وانتهى بمعالجات ثقافية خاصة بالعلاقات بين «الأنا» و«الآخر» في كتاب شيق<sup>(٧)</sup>، شأنه في ذلك شأن إدوارد سعيد الذي ارتحل بحرية وبراعة بين الأدب الروائي والأدب المقارن والنقد والاستشراق والصور التي ركبتها الغرب للثقافات والشعوب الأخرى، ثم الربط البارع بين نشأة الرواية كظاهرة ثقافية والإمبريالية<sup>(٨)</sup>. باختصار فإن العناية بالأبعاد الثقافية للظواهر الأدبية والاجتماعية والدينية والسياسية والإعلامية كانت سمة أساسية ومشتركة في أهم اتجاهات الثقافة الغربية في النصف الثاني من القرن الماضي. هذه الخلفيّة الثريّة بالأفكار والمناهج لم تكن غائبة عن مشروع الغذامي، لقد غذّته بكثير مما هو مفيد. كانت له ذاكرة.

### ٣ - النقد الثقافي: النظرية والمنهج

من الواضح أن الغذامي يتحرك في مجال مشبع بالممارسات المعرفية التي كشفنا عن بعضها في الفقرة السالفة ، وقد يكون ذلك مثار نقد واحتجاج وتحفظ ، وقد يكون ، على العكس ، مثار إعجاب وتقدير. يمكن توقع الاحتمال الأول إذا نظرنا إلى الفكر كجزر منقطعة ، وبالنظر إلى الخلفية المعروضة يكون الغذامي يتحرك في مجال دُشِّن قبله ، وامتنأ ، أو كاد بالمعارف ، وليس له أن يضيف شيئاً . ويمكن توقع الثاني إذا نظرنا إلى الفكر كسلسلة متتظمة يحكمها اطّراد بنوي واحد ، وهنا تأخذ إضافات الغذامي قيمتها المعرفية مهما كان حجمها في تلك السلسلة ، لترك الإجابة عن كلا الاحتمالين مؤقتاً ، وندخل إلى صلب الإطار النظري للمشروع .

يبدي الغذامي امتعاضاً واضحاً من الفهم الرسمي للأدب ، وتظل احتجاجاته يقظة ضده إلى النهاية ، ويدعو بوضوح إلى استبعاد ذلك الفهم الذي أجرى تنميطاً مهنياً للنشاطات الإبداعية ، هو تنميط يقوم على الاستبعاد لأنّه يقرّ بالماضلة ، وهي تنتزع شرعيتها لحيازتها جملة من الشروط التي توافق الأعراف التي تحكمها المؤسسة الثقافية ، وكل ما لا يتوافر عليها مصيره النبذ والإقصاء والتهميش . المثال الذي يقدمه الغذامي خاص بالتراتب الذي فرضه الفهم الرسمي للأدب لكل من «كليلة ودمنة» و«ألف ليلة وليلة» فقد احتفى بالنص الأول لأنه يوافق الأعراف الرسمية ، وأقصى الثاني لأنّه افتقر إليها . ونقد هذا

الفهم، سيعيد الاعتبار لضرورب كثيرة من الآداب المهمّشة، بما يجعلها متونةً فاعلة وهي تنخرط بشكل طبيعي في عالم الأدب. كل هذا متعلق بتحرير الفهم التقليدي لوظيفة النقد من قيوده الموروثة، وهو أمر يقود إلى تحرير الأداة النقدية. وذلك يدفع بالنقد من وظيفته الأدبية إلى وظيفته الثقافية. ولن يكون ذلك ممكناً إلا إذا تلزّمت مجموعة من الاجراءات، هي:

- ١- إجراء نقلة في المصطلح.
- ٢- إجراء نقلة في المفهوم.
- ٣- إجراء نقلة في الوظيفة.
- ٤- إجراء نقلة في التطبيق.

يقتضي الإجراء الأول نوعاً من الزحزحة بحيث يتأهل مصطلح النقد ليكون قادرًا على استيعاب المهمة الثقافية التي سيقوم بها، ويلزم ذلك إعادة ترتيب لعناصر العملية الأدبية، وتجديده وإضافة إذا زُرَّ الامر، وهنا يفتح الغذامي أن يشمل ذلك: عناصر الرسالة الأدبية، والمجاز، والتورية الثقافية، ونوع الدلالة، والجملة النوعية، والمُؤلف المزدوج.

وفيما يخص عناصر الرسالة يقترح إضافة (الوظيفة النسقية) للوظائف الست التي اكتشفها «جاكوبسن» في النموذج الاتصالي الذي وضعه وحدد عناصره بـ: المرسل، المرسل إليه، الرسالة، السياق، الشفرة، أداة الاتصال. واقتراح الغذامي إضافة عنصر (النسق) إلى النموذج المذكور، يعني زيادة وظائف اللغة الست إلى سبع: الذاتية،

الإخبارية ، المرجعية ، المعجمية ، التنبهية ، الشاعرية ، وأخيراً الوظيفة الجديدة (النسقية) . وذلك ليس بدعة وادعاء فكل اتصال إنساني «يضم دلالات نسقية ، تؤثر في كل مستويات الاستقبال الإنساني ، في الطريقة التي بها نفهم ، والطريقة التي بها نفترس»<sup>(٤)</sup> . وتكون هذه الوظيفة مفيدة لأنها تركز النظر على الأبعاد النسقية للخطابات ، وبذلك توسيع من وظيفة النقد ، وتنقلها إلى آفاق جديدة .

هذا ما له صلة بعناصر الرسالة الأدبية ، أما ما يتصل بالمجاز فإن الغذامي يرى بأن القيمة الثقافية للمجاز هي القيمة الحقيقة ، وليس القيمة البلاغية كما هو شائع في الدرس البلاغي ، ويتجزأ هنا النقد التصور البلاغي التقليدي للمجاز كونه يتبع النصوص على وفق قواليب ثابتة ، وبه يستبدل التصور الاستعمالي الذي يدرج الخطاب في وظائف ومجاهله ، لأنه ينطلق من حال الاهتمام باللقطة المفردة ، وأحياناً الجملة إلى الخطاب الذي هو نسيج متراكب من مواقف ورؤى متكاملة . ودعوته إلى (المجاز الكلي) تسهم في إثراء وظائف المجاز داخل الخطاب ، لأن الإزدواج الدلالي ذو طبيعة كلية ، لا يقتصر على اللقطة المفردة والجملة . فالخطاب ينطوي على بعدين : حاضر في الفعل اللغوي يتجلّى عبر جمالياته ومضمون يتخفّى متحكماً بالعلاقة بين متاج الخطاب ، والأفعال التعبيرية التي تكون عناصر ذلك الخطاب . وكما يلاحظ فإن توسيع مفهوم المجاز يدفع برغبة واضحة تهدف إلى تعميق كفاءة المجاز الجزئية ، لتكون كلية شاملة لكل الأبعاد النسقية للخطاب .

لخط الغذامي بأن مصطلح التورية يعاني أزمة داخلية كبيرة عناصر المنظومة الاصطلاحية في البلاغة، فقد حددت وظيفة التورية بالظواهر المقصودة فعلياً في صناعة الخطاب وتأويله، فيما ينبغي الانتقال بهذه الوظيفة من هذا الخانق الضيق والمحدود الفاعلي إلى مجال المضمرات والمخفيات والمتواريات بدل الركون إلى المقاصد التي تشير إليها الألفاظ، وفي هذا المجال تبدو وظيفة التورية محدودة ومسلولة، لأنها معطلة إلى حد كبير. فالقصدية، كما حددتها البلاغة المدرسية، حولت التورية إلى لعبة جمالية أفقدتها القدرة على كشف طبيعة النسق في الخطاب الأدبي، وفيما إذا تم توسيع وظيفة التورية من وظيفتها البلاغية المباشرة إلى وظيفتها الثقافية يحرر المصطلح من قيوده الضيقة، ويدفع به إلى ممارسة وظيفة شاملة وكلية في استكناه الخطاب، مهما كانت مستوياته ومضمراته.

وكمما هدف الغذامي إلى توسيع دلالة التورية، ألحَّ كثيراً على ضرورة أن يتخطى مفهوم الدلالة معناه الضيق ليتسع إلى نوع جديد هو «الدلالة النسقية». والمعروف أن هنالك نوعين من الدلالية النصية: صريحة وضمنية. ومقترن الدلالة النسقية إلى جوار الدلالتين المذكورتين يوسع من مفهوم الدلالة، ويفتح المجال لمبحث يضاف إلى البحث الجمالي - الأدبي الشائع، وهو المبحث الثقافي الذي يعني بكيفيات تضُمُّن الخطاب أنساقاً تتدخل في توجيه الأفكار والسلوك، وتحدد المحمولات الفكرية للآثار الأدبية. وتنبغي الإشارة أيضاً إلى أن الدلالة النسقية لا يمكن لها أن تكون حاضرة بدون تغير المفهوم التقليدي

للحملة، ذلك المفهوم الذي يذهب إلى أن الجملة على ضربين: نحوية حاملة للدلالة الصريحة، وأدبية حاملة للدلالة الضمنية، وعليه فالدلالة النسقية بحاجة إلى «جملة ثقافية» يكون قوامها التشكيل المتبع للصيغ التعبيرية المختلفة، فالدلالات الثلاث تلزم ثلاثة ضروب من الجمل. الجملة الثقافية سيكون لها دور مهم كما سنرى.

وأخيراً، يرى الغذامي بأن المؤلف مؤلفان: مؤلف فرده خصوصية شخصية، ومؤلف آخر ذو كيان رمزي. انه الثقافة التي تصوغ بأنساقها المهيمنة وعي المؤلف الفرد ولا وعيه على حد سواء، ومهما حاول الاول ان يعبر عما يريد، فإن افكاره وموافقه سوف تتنظم في اطر كبرى تعمل على صوغ منظوراته، ونوع القضايا التي يتطرق اليها، فالمؤلف - الفرد هو نتاج المؤلف - الثقافة، التي يمكن اعتبارها المؤلف الاشمل والاكثر حضوراً، والذي يتدخل باستمرار في تعديل ما يفكر به المؤلف الفرد وينتجه. ان الثقافة مؤلف مضمون ذو طبيعة نسقية تلقي بشباكها المنظورة حول الكاتب، فيقع في اسر مفاهيمها الكبرى التي تسرب اليه كالمخدر البطيء، فترتب محمولات خطابه بما يوافق المضامين الايدلوجية الخاصة بها. اتنا بازاء مؤلف مزدوج التكوين: تكوين شخصي وآخر ثقافي، والثاني لا يدخل وسعه في تشكيل واعادة تشكيل الاول.

اراد الغذامي من هذه المقترنات التي توسع من وظائف الوسائل النقدية وادوارها ان ينقد النسق الثقافي الذي يتعدد كثيراً في ثنايا

مشروعه، بل ان النقد الثقافي كما يريده الغدامي مصمم لنقد الانساق الثقافية، وهو يهدف الى تفكيرها، والتحرر من سيطرتها في تكيف الافعال والسلوك وال العلاقات والمعاني وطرائق التفكير.

وينبغي علينا ان نقر هنا بأن الثقافة بكل انساقها انا هي مجال رمزي مشبع بالمعاني والافكار والعقائد وانماط العلاقات الاجتماعية والتطلعات، وكل المؤثرات الفاعلة التي تصوغ الهوية العامة لمجتمع من المجتمعات، ولهذا لا يمكن تقدير اهمية (النقد الثقافي) بدون ان نكشف عن محمولات النسق الثقافي السائد، وهي محمولات كثيرة ومتعددة ومركبة من عناصر ايجابية وسلبية، تعبّر عن نفسها بشكل احكام ورغبات مدارها الذم والتبخيس والاكراء او الاحتفاء والتمجيد، وغير ذلك.

يشكل مفهوم النسق محوراً مركزياً في مشروع النقد الثقافي، وهذا المفهوم يتحدد - اولاً - عبر وظيفته وليس عبر وجوده المجرد، فالوظيفة النسقية لا تحدث الا في وضع محدد ومقيد، وهذا يكون حينما يتعارض نسقان من انساق الخطاب؛ احدهما ظاهر والآخر مضمر، ويكون المضمر ناقضاً وناسخاً للظاهر، ويكون ذلك في نص واحد، او في ما هو بحكم النص الواحد، ويشترط ان يكون جمالياً، وان يكون جماهيرياً. ثم يلزم - ثانياً - ان تقرأ النصوص قراءة ثقافية ليس باعتبارها تعابيرات ادبية وجمالية فحسب، انا حادثة ثقافية تقتضي تшиرياً يتجه الى كشف الدلالات النسقية فيها، تلك الدلالات التي

تكون موضوعاً للتحليل والكشف والتأويل . الى ذلك - ثالثاً - فإن الدلالة النسقية ليست من صنع مؤلف فرد ، لكنها منكتبة في الخطاب بفعل سيطرة نموذج ثقافي شامل يقوم بضخ محمولاته في ثنايا الخطاب . والنسلق - رابعاً - ذو طبيعة سردية وله حبكة متقدمة ، ولهذا فهو بارع في التخيي ، لكنه بارع ايضاً في جذب الاهتمام ، والسيطرة على الرغبات ويعتها وتنشيطها ، فيحدث انقساماً بين الوعي الظاهر المنضبط ، والرغبات السرية الخفية ، ويقود الى ازدواج مكشوف في السلوك والعلاقات والمواقف ، ثم - خامساً - يتصرف النسلق بأنه تاريجي ازلي وراسخ ، وله الغلبة في تحديد حاجات الناس تحت اغطية جمالية وبلاغية ، وهو في الوقت نفسه يوجه السلوك الاجتماعي العام ، ويتدخل في اسلوب اشباع الحاجات الكامنة . ويشكل النسلق - سادساً - جبروتاً رمزاً يحرك الذهن الثقافي للامة ، ويقوم بتنميته ذاتيتها ، وطرائق تفكيرها ، وميولها ، واحكامها ، ويجب - سابعاً واخيراً - ان يتوافر في النسلق الذي هو موضوع النقد الثقافي تعارض قائم في الخطاب ، مهما كانت الصفة النوعية لذلك الخطاب <sup>(١٠)</sup> .

هذا هو النسلق الذي يتجرد النقد الثقافي لمباشرته . اما وظيفة ذلك النقد فهي الانتقال بالمارسة النقدية من نقد النصوص والعناية بجمالياتها الاسلوبية والبنائية الى نقد الانساق المطمورة فيها ، اي نقد محمولاتها الثقافية ، وكشف مصادراتها المتخفية فيها ، وهذا النقد ينصرف الى متابعة عملية الاستهلاك الثقافي ، اي كيفية تلقي الثقافة ، ومتابعة حيلها وموارباتها .

#### ٤. تطبيقات النقد الثقافي.

يتهمي الغذامي من عرض الاجراءات النظرية - المنهجية للنقد الثقافي ، ويتحول الى مهمة تطبيقه وظيفياً في مجال البحث ، ويبدأ فورا باستنطاق الاخطاء النسقية التي غزت الشخصية العربية بفعل الشعر ، او بفعل فهم قاصر ومحدود له . وتستأثر بتحليلاته الى نهاية الكتاب فكرة جوهريّة مؤداها ان العيوب النسقية في الشعر العربي هي السبب في عيوب الشخصية العربية ، فقد انبنت تلك الشخصية في ضوء الموجهات الشعرية الفاعلة ، وفي مقدمة ذلك شخصية الطاغية / المستبد التي هي احدى تجليات الفحولة ، ذلك المفهوم المستقر في الشعر العربي القديم . وبما ان «الشعر هو اهم المقومات التأسيسية للشخصية العربية»<sup>(١)</sup> فقد ورثت تلك الشخصية القيم الشعرية ، وتمثلتها فأصبحت مكونا اساسياً من مكوناتها في العلاقات والسلوك . استثمر العربي تركة الشعر قيميا ، فتشربها ، فاستبده بها ، وامتثل لها فصاغته صوغأً شعرياً .

كان موقف العرب من الشعر قد عبر عن نفسه في موقفين : تبخيسي ، وتبجيلي . الاول مثلته علاقة الاسلام المتوتة بالشعر ، واطراد ذلك الموقف في المظان الدينية ، وبعض المصادر الادبية . لكن الملاحظ ان هذا الموقف لم يتطور الى نظرية نقدية ، او حتى الى موقف نقي و واضح يؤسس لمفهوم في الممارسة النقدية ، لأن «المؤسسة الثقافية الشعرية كانت اقوى وانفذ ، فالشعر علم العرب الذي ليس لهم علم

سواء<sup>(١٢)</sup>. اما الثاني فقد مثلته النظرة الراسخة والعميقة التي ترى الشعر سجلاً لتاريخ العرب، ومصدراً من مصادرهم الأساسية، فهو ديوانهم، اي المرأة التي تعرض على سطحها صورتهم التاريخية والنفسية والاجتماعية. هذا الموقف هو الذي انتصر في صراع المواقف، وتقهقر الآخر وتوارى، ولم يعد له شأن يذكر.

صار الشعر مغذيًّا لشخصية العربي، ومنهلاً لقيميه وأخلاقياته، فالذات العربية ذات شعرية، وقيم الشعر هي الدعامة الاولى لها، لقد «تشعرت» الذات العربية، و«تشuren» الخطاب الثقافي العربي. صار الشعر مصدراً لنماذج علياً في السلوك والأذواق وال العلاقات. وقعت عملية غزو كبرى احتل فيها الشعر الذاكرة العربية، وامتدت هيمنته الى المخيلة، فصار الخيال العربي يولد صوراً نمطية عن نفسه وعن الآخر، تطابق المهيمنات الشعرية، كالتمرکز حول الذات، والغاء الآخر، والافتخار بالفحولة، والتباھي التفاجي بها، والطرب للوج丹يات، والتنکب عن العقلانيات، واعراض عن القيم الجماعية، وتعلق بالفردية. سمات نسقية زرעה الشعر في الشخصية العربية، وغذاها الوهم يوماً بعد يوم، وعصرأً بعد عصر، فصارت علامة دالة. ولما كانت هذه الشخصية هي التي تعيد انتاج ذاتها بصيغ شعرية تستعيد النسق الاول، فإن ما تتصف به الثقافة العربية، هو «اللافاعلية واللاعقلانية». كل شيء تشعرن كما يقرر صاحب النقد الثقافي.

يعالج الغذامي الكيفية التي تحول فيها وظيفة الشعر الجماعية الى

الوظيفة الفردية، فحلول النزعة الفردية في نهاية العصر الجاهلي محل النزعة الجماعية ادت الى ظهور مفهوم الفحل ، الذي سرعان ما غادر حقله الدلالي الشعري ، فصار مفهوماً ثقافياً - اجتماعياً . القصيدة التي اسست لهذا التحول ، هي : معلقة عمرو بن كلثوم اذا اصبحت مولدا دلاليا لانساق متماثلة من التمرکز حول الأنماط المبالغة في فرديتها ، وقد اطرد ذلك منذ نهاية العصر الجاهلي ، مرورا بالفرزدق وجرير ، ثم ابي تمام والمتنبي ، وصولاً الى نزار قباني وادونيس . لكن المتنبي هو المترجم الاكبر للضمير النسقي ، انه «اب النسقي»<sup>(١٢)</sup> . شاعت مفاهيم الفحولة والفردية والابوة . وتسللت الى الذات العربية .

حصل هذا التحول العظيم في وظيفة الشعر ، الذي قلب معه سلم القيم ، في اواخر العصر الجاهلي ، حينما تخلى الشاعر عن وظيفته العمومية ، وكرس شعره لغايات شخصية تجذد ذاته فخرا ومانحه المال مديحاً ، كل ذلك - حسب الغذامي - وقع في الممالك الواقعة على الاطراف الشمالية لجزيرة العرب ، تلك الممالك المهجنة من قيم عربية واجنبية : المناذرة والغساسنة . مالك صغيرة شكلت مجالاً هامشياً بين العرب وغيرهم ، كانت مزيجاً من القبيلة والدولة ، هي بشكل من الاشكال امتداد لنظام القبيلة العربي العريق ، ونظام الممالك المتاخمة لها : الامبراطورية الفارسية والبيزنطية . استقدم ملوك المناذرة والغساسنة شعراء مداحين ، وعقدوا معهم صفقة تقوم على المدح / المنح . لم يعرف ذلك في الممالك التي ظهرت في جزيرة العرب ، ولم يلمس ذلك في اليمن ارض الممالك العربية . حدث ذلك ، في العراق

وببلاد الشام ، تلك البلاد الواقعة على مشارف الآخر . عدوى المرض اللعين تسربت من الآخر «عنصر دخيل تسرب كمزيج للتأثير العربي بالطقوس الامبراطوري الفارسي والروماني حيث شخصية الملك المطلق بصفاته المتعالية ومنزلته المترفة<sup>(١٤)</sup> ». يعتبر كل من النابغة والاعشى الممثلين للحظة فساد وظيفة الشعر ، حينما التحقا بملك سرقة وظيفة القبيلة وشوهرتها ، وبها خللت قيمها الأجنبية .

شوه الصفاء بما يعكره الى الابد ؛ فقد تكرس نسق ثقافي قوامه تعبئة الذات بالشعر الفردي الذي هو فن الاستعلاء ، وانتظار التقرير ، والتمرکز حول الذات . انهم حاملا الجرثومة الخبيثة .

يرجع الغذامي سلطة الشاعر الى قدرته البارعة في المزج بين الترهيب والترغيب ، اي الهجاء والمديح ، فالاول يضع المدوح تحت حالة خوف ، والثاني تحت طائلة فضل ، وبالاساس كان الشاعر مخيفا ، لانه يتسلل بأداة مثيرة للخوف ، يستعين بالهجاء الذي يرتبط اصلاً بالسحر وصب اللعنة على الخصم . استثمر الشاعر العربي ذلك فأرهاب ورغبة . تجسد ذلك اول مرة بالخطيئة المدشن الاول لهذه الثنائية ، والمؤسس الاول لنسيق يضم في داخله ترهيب الآخر وترغيبه ، وبهذا فالخطيئة «مخترع الجملة النسقية ، التي تمزج المدح بالهجاء»<sup>(١٥)</sup> .

ورث المتنبي ذلك ، وطوره وبلغ فيه اقصى مدياته ، فمدائه التي تشكل لب ديوانه «تضمر الذم من تحت الثناء»<sup>(١٦)</sup> . هذه الاستراتيجية المضمرة تعم السيفيات ، وتظهر بجلاء في الكافوريات .

ولم يكن ابو تمام بمنأى عن ذلك، فقد كان المديح الملتبس بالهجاء هو الاساس الفاعل في ديوانه .

لقد تجمعت محمولات هذا النسق ، فأصبحت مغذياً سلوكيأً وعقولياً للذات العربية ، فصناعة الطاغية ميسورة في هذه البلاد، لأنها تحسيد وتحقق لتلك المحمولات النسقية التي دعا إليها ورسخها الشعر منذ القدم ، وشخصية الطاغية بمقدار ما هي صناعة شعرية ، فهي الوسيلة التي بها نعيد انتاج محمولات شعرنا منذ نهاية العصر الجاهلي إلى الآن . فالطاغية كالشاعر المداح مفرط في اناناته ، مستبد برأيه ، متطابق بهوس مرضي مع نفسه ، استعراضي ونفاجي ، لا يقبل شراكة الآخرين في الرأي والسلطة وحتى المال ، وهو فحل الطاغية صناعة عربية .

لم يعدم التاريخ ، ولا تاريخ الادب العربي ، معارضة نشأت لنقض هذا النسق ، لكنها معارضه كان الفشل في غالب الاحيان مآلها ، وان نجحت فسرعان ما تمثل للنسق الذي ادعت نقضه ، فيعيد النسق تشكيلاًها على وفق معاييره الثابتة ، فتصبح المعارضه مستبدة شأن ما عارضته في الاصل . انه تاريخ ثابت لا تتزحزح ركائزه ، يعبأ بمتغيرات ما تفتأ تجمد في اوصاله . يمكن ملاحظة ذلك في التاريخ السياسي والديني والاجتماعي والادبي .

وفي الشعر الذي هو الموضوع الاثير لنقد الغذامي يتجلى الامر بأفضل اشكاله ، فمنذ نهاية العصر الجاهلي الى الآن يعي الشعر انتاج الانساق الحاملة لصيغ الاطراء والفردية والفحولة ، والاستعلاء ، وزرع

قيم الانانية، والاستبداد، وتهميشه الآخر. ذلك هو النسق المهيمن عند كبراء شعرائنا: «جرير والفرزدق في العصر الاموي، ابو تمام والمتنبي في العصر العباسي، نزار قباني وادونيس في العصر الحديث». ومadam النقد الادبي العربي الحديث مشغولاً بالابعاد الجمالية للنصوص الشعرية، ولا يمتلك جرأة التوغل في النسج الدلالي والوظيفي لها، فليس امامنا الا ان نعلن عن وفاته، ونعلن في الوقت نفسه عن ولادة النقد الثقافي لانجاز هذه المهمة الجسيمة.

هذا هو الافق الذي يتحرك فيه مشروع النقد الثقافي، انه افق مسبع بالأمال العريضة، ومعبر عن حاجة حقيقة لتجديد فاعالية النقد، والغذامي جدير بمواصلة تعميق وظيفة هذا النقد، وتجربته في تحليل ظواهر اخرى لها فعل سحري في تاريخنا وحياتنا اكثراً مما للشعر من فعل.

## ٥. مطارات حات

يقول المعجم العربي: طارحه الحديث: حاوره وبادله الرأي. ولا تحمل مطاراتنا لآراء الغذامي بعداً غير ذلك، ولا ننظر بغير عين التقدير الى هذا الجهد الطيب الذي نشاركه في مجمله، ونعمل في مجال يجاذبه ويجاوره، ونصبو الى الهدف نفسه. وليس لدينا اي شك بالقيمة المعرفية للنقد الثقافي الذي بدأ التقاقة العربية تعرفه منذ الثمانينيات بصورة نقد للتراث وللعقل وللشخصية العربية وللخطاب الثقافي بوجه عام، وللموروث الشعري والسردي. وليس خافياً على

احد بان مجموعة من النقاد العرب، مارسوا النقد بالمعنى المعرفي له الذي يشمل تحليل الظواهر الفكرية والادبية والدينية والاجتماعية وغيرها، ومنهم الغذامي الذي اشرنا الى دوره في مطلع هذا البحث، ويخيل لي بأنه لا يماري احد من يعمل بجد في حقل النقد في النظر الى جهده المثمر بنوع من الاعجاب، فقد ظل مواكباً التطورات الفكرية والادبية، وتحمل في وسط ثقافي له خصوصية معروفة، من الصدود والعداء ما لا طاقة لکثيرين بذلك، ولم يثبت على حال تفضي به الى الجمود، انا شهد مساره النبدي تحولات جذرية لمواكبة اشد القضايا اهمية وحساسية، ومن ذلك اسهامه في مجال كشف الاكرارات التي تعرضت لها المرأة كياناً وثقافة . وقد توج ذلك بالمبادرة الى طرح مفهوم النقد الثقافي بعد ان مارسه فعلياً مدة غير قصيرة ، وفي هذا فهو يسهم في تنشيط الفكر النبدي الذي تحكمه قضايا شبه متماثلة تتصف بالترابط والاستمرار . وعليه ليس من الحكمة ان تمر الافكار التي يستغل عليها الغذامي دون ان تحظى بعناية النقد الثقافي نفسه . ان اسوأ ما تتعرض له الافكار النقدية من خطر، هو ان تتحول الى جملة من المسلمات، كالمسلمات التي يعمل الغذامي على تفكيكها، وتفریغها من شحنهاتها الضارة . وهذا هو الدافع ، ولا شيء سواه وراء مناقشة مشروع الغذامي . ولتنظيم الاطر العامة للمطاراتات ، يحسن بنا الوقوف اولا على الاجراءات النظرية المكونة له ، ثم الوقوف على الجانب التطبيقي بعد ذلك .

## اولاً. الجانب النظري - الاجرائي

. ١

ان تلازم القضايا المطروحة في مشروع النقد الثقافي تلازم متين، ويشكل الجانب النظري منه، كما عرض منظومة منهجية، لا تقوم على تصور مجرد فحسب وإنما تدعم بجملة من المقترنات العملية، وفي مقدمة ذلك نقد الفهم التقليدي للأدب، وتحرير مصطلح النقد الأدبي من التصور الذي تسقطه المؤسسة الثقافية عليه.

على ان الامر الجذري - بالنسبة لنا - في هذا السياق هو دعوة الغذامي الجريئة والضرورية لتجديد عناصر الرسالة الأدبية وتوسيعها، كالمجاز، والتورية الثقافية، ونوع الدلالة، والجملة النوعية، والمُؤلف المزدوج. وهو مطعم لا يمكن لنقد جديد ان يؤدي وظيفته دون ان يضمه في الاعتبار. ان تحديد الجهاز الاصطلاحي للنقد ضرورة ملحقة، فلم يعد من الممكن قبول مفاهيم ومصطلحات تشكلت للتعبير عن ضرب معين من التفكير في مجال مغاير، وطبقاً ل حاجات ثقافية مختلفة. وقد قدم الغذامي مقترنات عملية تعبر عن التحول في وظيفة النقد، ودعا الى استخدامها في النقد الثقافي لكن الملاحظ في الجانب التطبيقي انه لم يستخدم الا عدداً محدوداً منها، لقد وظف الجملة النوعية، وربطها بالنسق لكنه اهمل مكونات الجهاز الاصطلاحي الذي دعا الى تحديده، ففضلت تلك المكونات اسيرة الجانب النظري، ولم تنخرط في معممة التطبيق لتبرهن على وظيفتها الجديدة.

لعل من اكثرا الامور المثيرة للاختلاف في مشروع الغذامي منطلقه النظري الذي يقيم مشروع النقد الثقافي عليه، ذلك المنطلق الذي يقول بأن النسق الخطابي الذي مثله الشعر على وجه التحديد هو الذي طبع الشخصية العربية بطبعه . اننا هنا بازاء قضية متصلة بنظرية الادب اكثرا ما هي متصلة بأي شيء آخر . فهل يصاغ العالم الواقعي ، بما فيه العلاقات الاجتماعية والمزايا النفسية والتطلعات والرغبات في ضوء المنظومة الخطابية السائدة ام ان تلك المنظومة الخطابية هي التي تقوم بعملية تمثيل (Representation) رمزي لذلك العالم؟ . لقد ناقشت نظريات الادب ذلك منذ طرحت نظرية المحاكاة في الفلسفة الاغريقية ، وجرى تنويع على تلك النظرية لدى الرومانسيين ، ونظرية الانعكاس الماركسية ، ونظرية التحليل النفسي وغيرها ، وناقشت المناهج النقدية الجديدة منذ الشكلانيين الروس الى البنويين امر النسق المغلق والنسل المفتوح ، اي هل تتم دراسة الخطاب في ضوء مرجعياته التاريخية او الاجتماعية او النفسية او الاخلاقية ، ام تدرس ادبيته الاسلوبية والتركيبة والدلالية بعزل عن تلك المرجعيات؟ وقد رجحت الاختيار الثاني كما هو معروف . والقول بأن العالم النصي يصوغ العالم الواقعي قول يحتاج الى بحث تفصيلي لتجنب الغذامي الخوض فيه ، مع ان كامل الاطروحة التي تقدم بها تقوم عليه . وفي حدود علمنا ، ان الفكر الديني هو وحده الذي يدعو الى صياغة المجتمعات الارضية بكل ابعادها المعنوية النسقية على غرار المجتمعات النصية التي جاءت في الكتب

المقدسة ، فالمؤثر هو النص والتأثير هو الواقع ، وينبغي ان يكون العالم الانساني مناظرًا للعالم النصي في علاقاته وقيمه واهدافه وتطلعاته . والقول بأن النسق الشعري السائد قد صاغ الذات العربية يحتاج الى برهان لم يقم له وجود في الكتاب . ومع هذا فنشاط الغذامي بوجود درجة من التماثل بين القيم الشعرية والقيم الاجتماعية السائدة ، لكننا لا نوافقه على مصدر التأثير ، ولا الطريقة التي تمت بها .

٣.

لقد لاحظنا في تضاعيف الكتاب ، وبتواتر متزايد كيف يقوم الغذائي بانتقاء جزئيات يضخمها ، ويجعل منها قانوناً متحكماً في النتائج التي يروم الوصول اليها ، من ذلك النصوص المتناثرة لابي تمام والمتنبي وشعراء آخرين ، وبما انه يعمل منذ زمن طويل في مجال نقد يأخذ بالاعتبار السياقات الدلالية الكلية للنصوص الأدبية وهي سياقات تغذي الآبيات موضوع التحليل ، فهل يجوز اقتطاع نصوص من سياقاتها ، واسقاط دلالات خارجية عليها؟ دلالات سياقية شكلها الكتاب منذ مقدمته ، ومؤداها ان نسق الشعر صاغ نسق البشر .

فالقارئ اليقظ يتفاجأً منذ اللحظة الاولى ان الغذامي صادر على المطلوب ، حينما طرح مجموعة متراكبة من الاسئلة التي تحمل اجوبتها معهاً «هل الحداثة العربية حداثة رجعية ..؟ وهل جنى الشعر العربي على الشخصية العربية ..؟ وهل هناك علاقة بين اختراع الفحل الشعري وصناعة الطاغية ..؟ .. الخ» وبعد ان تنتهي الأسئلة التي تدور حول هذا الموضوع ، تظهر الاجابة مرفقة بها بعد اسطر في الصفحة

نفسها «آن الاوان لأن نبحث في العيوب النسقية للشخصية العربية المتشعرنة، والتي يحملها ديوان العرب، وتتجلى في سلوكنا الاجتماعي والثقافي عامه»<sup>(١٧)</sup>.

لقد ادى هذا المنهج في انتقاء المعطيات وتركيبها وتحليلها، فيما نرى، الى نتائج خطيرة، وفي مقدمة ذلك، كما تجلى في الجانب التطبيقي من المشروع، والتفتيش عن الادلة التي تبرهن على فكرة قبلية. فكلما عثر الغذامي على اشارة دالة على الافتخار والفحولة والتعاظم، قال (وهذه جملة ثقافية نسقية) والحق، كما يعرف الغذامي، فان الاسلوب التفتيشي عن المعطيات والبراهين يحول دون الانغمار في التحليل الكلي والشامل للانساق الكبرى التي ينبغي ان تكون هي الموضوع الرئيس للتحليل.. فليس الحكمة في العثور على ادلة متناشرة، كما رأينا في حالة ابى تمام والمتibi وادونيس، ومن قبلهم عند عمرو بن كلثوم ودرید بن الصمة والخطيئة وجرير، انما الحكمة في تلازم الادلة وتوارتها وهيمتها الكاملة التي تعم التاج الشعري العربي كاملاً، بما يجعل ذلك ظاهرة مؤثرة. ومن الواضح ان تحليلات الغذامي لامعة وعميقة ومثيرة للاهتمام، لكن شیوع الروح التفتيشية التي تعزل ادلة مفردة من سياقاتها، واستنباط نتائج ثابتة ونهائية منها، يعيدها الى النقد التقليدي الذي دعا الغذامي الى تخريب رکائزه، وفي مقدمته النقد البلاغي الذي لا يتورع عن جر اللفظة جرا من سياقها، والانكباب عليها وحدها بالوصف دون التحليل. وفي نقد كالذى يدعوا اليه الغذامي لا يقبل ذلك.

## ثانياً. الجانب التطبيقي

١.

يشدد الغذامي على ان «الانساق الثقافية انساق تاريخية ازلية وراسخة دائماً»<sup>(١٨)</sup> والانطلاق من مبدأ ثبات النسق الثقافي، وفي الوقت الاقرار بأنه ثقافي يجر الى نتيجة اقل ما تتصف به انها نظرة غير تاريخية، انا تجريدية، متعالية، وبالمعنى الفلسفى مثالىة. فكيف تكون الانساق الثقافية قارة، وهي نتاج سياقات ثقافية متتحوله؟ وهل القيم، بوصفها علامات ثقافية، ثابتة وراسخة ام انها متتحوله ومتتجدة؟ ويخشى القول بأن تبني هذه الفكرة قد يكون من آثار نظرية الطبائع الثابتة التي تخزل الشعوب والمجتمعات الى جملة من الخصائص القارة، فالقول بأن «النفس العربية قد جرى تدجينها لتكون نفسها انفعالية تستجيب لدعاعي الوجدان اكثر من استجابتها لدعاعي التفكير، وصارت الذات العربية كائنا شعريا تسكن للشعر، ولا تتحرك الا حسب المعنى الشعري الذي تطرب له غير عابئة بالحقيقة»<sup>(١٩)</sup> قول يوافق اطروحة نظرية الطبائع التي اشاعتها المركبة الغربية في فرضيتها الهدافه الى ترتيب الشعوب حسب الاهلية العقلية، وهي نظرية غادرها الغربيون انفسهم<sup>(٢٠)</sup>.

٢.

يؤكد الغذامي «بأن الشعر هو الخطاب الذي احتكر مشروع التحدث في الثقافة العربية»<sup>(٢١)</sup> ومع ان هذا القول بحاجة ماسة

لشخص كي نثبت من حقيقته ، وبخاصة مع وجود فنون وانواع ادبية اخرى مستحدثة ، اقترنت بسياق الحداثة كفكرة تاريخية وليس فلسفية (فالحداثة من وجهة نظرنا فلسفية ، قوامها تغير العلاقات بين البشر ، وتغيير نمط الافكار ، والنظرية الى العالم والذات) ، كما نجد ذلك على سبيل المثال في الرواية والمسرح ، فإن هذا التأكيد يصطدم بنتائجتين ينقضانه ثبتهما البحث : او لا هما اقرار الغدامى في اكثرب من مكان بأن الحداثة الشعرية العربية حداثة رجعية ، وهو بهذا يسلب عن الشعر صفة الحداثة ان وجدت فيه . وثانيتهما خلاصته التحليلية حول ادونيس الذي قال منذ زمن بعيد ان الحداثة العربية وجدت في الشعر وليس غيره ، وتفنيد الغدامى لذلك والوصول الى انه حداثة مست الشكل دون الجوهر .

٢.

ان الفكرة المسترسلة التي تخرق متن الكتاب من اوله الى آخره ، والقائلة ان الشعر صاغ عيوب الشخصية العربية ، وادى الى صناعة الطاغية<sup>(٢٢)</sup> تحتاج الى تحقيق . فهل الشعر ، والمديح منه بوجه خاص ، من صنع الطغاة ، ام انه قام بصناعتھم؟ . واين التحولات الغرضية التي شهدتها اغراض الشعر عبر الحقب؟ ألم يتزحزح ترتيب الاغراض تبعاً لآفاق التلقى و حاجاته؟ فضلاً عن التغيير الداخلي الذي ت تعرض له الوحدات الغرضية الصغرى ، بما يؤدي الى تغيير نسبي احياناً وجذري في احياناً اخرى في دلالة الغرض ، كما ظهر في الغزل والرثاء

والفخر ، ولم يكن المدح في منأى عن ذلك ، ألم توار في عصرنا كثير من الأغراض التقليدية عما كان عليه الأمر من قبل؟ وإذا كان المدح وراء صنع الطاغية ، فكيف يكون شعر نزار قباني وادونيس مكرساً لذلك ، وقد برهن الغذامي على حضور الأبعاد الذاتية الفخرية في شعرهما ، الذاتية وليس الغيرية؟

٤.

يلمس بوضوح ان الغذامي متلهي نفسياً وعقلياً لاستبعاد الجانب الايحائي والرمزي في الادب والفكر والحياة لصالح الجانب التقريري الصريح والعقلاني الصرف ، الحامل لانساق قيمية تربوية ، وهذا التوتر والمفاضلة بين المكونات التي تشكل ابعاد المنظومة الثقافية للمجتمعات ينبغي اعادة النظر فيه من الاساس ، فقد دعا «ديكارت» الى ذلك منذ النصف الاول من القرن السابع عشر ، وكان يحذر من المخيلة لأنها تشوش على العقل ، لذلك يتعين اقصاؤها من عملية المعرفة ، لأن المعرفة من عمل العقل<sup>(٢٢)</sup> وجراه فلاسفة العقلانية في ذلك ، وسرعان ما نشأ احتجاج ضد مصادرة الانسان لصالح حالة واحدة . ويفسر عدد كبير من الباحثين نشأة الفلسفات الذاتية والمناهج التأويلية والسيموطيقية ، بما فيها المرجعيات التي عرض الغذامي لها في كتابه ، بأنها رد فعل على مصادرة ديكارت . الى ذلك يرى باحثون جادون بأن الرواية بوصفها متخيلاً سردياً نشأت كمعارضة صريحة للعقلانية الصارمة . وترجمة «الف ليلة وليلة» ، والاحتفاء بها والولع بالرمزيات

الشرقية في مجال الأدب والتصوف والفنون، بما في ذلك ظهور الاستشراق، من بواعته إعادة التوازن المفقود في الحضارة الغربية لصالح العقل الصارم الذي تحول إلى أداة. وكان ديكارت هو الذي صك اعلان الولادة الحديثة للغرب في الجانب الفكري<sup>(٢٤)</sup>. والمشروع الذي طرحة الجابری لتحديث البنية العقلية العربية في ثمانينيات القرن الماضي يلقي احتجاجاً واضحاً لأنه اختصم مع الابعاد المثيولوجية للعقل العربي ودعا لازاحتها، وتبني البرهان الاسطوري وامتداده عند ابن رشد<sup>(٢٥)</sup> وهو نفسه في افكاره الأخيرة صار يدعو إلى تفاعل المرجعيات وتمازج الكتل الفاعلة في المجتمع والتراث. والامثلة كثيرة على ذلك، نقول هذا ونحن ندعوا إلى اعتبار الابعاد الايحائية الرمزية تمثيلاً مركباً للمرجعيات الثقافية، وبخاصة ان الغدامی اعلن في كتابه انه سينتقل بنقده الى الخطاب الفكري - العقلي العربي المعاصر .

يتصل بهذا الموضوع أمر آخر وهو السؤال عن الت نتيجة المترتبة على ذلك ، هل تشكل الرؤية الفردية للعالم التي يمثلها مجازياً الشعراء نتوءاً ينبغي استئصاله؟ هل نريد أن نزير عن الأدب أدبيته التي هي مزيج من الذات التي تتغنى بعالمها الذي هو صورة مصغرة ومكيفة ، ومحوّرة عن عالمنا ، وذلك لصالح الأنماط الفكرية المترشحة عنه؟ وإذا كان نقد الأنماط ملزماً ، وهو كذلك لكل فكر نceği حقيقي ، فلماذا لا ننقد تلك الأنماط في تجلياتها الواضحة وليس المرمرة ، تجلياتها الصريحة في الخطاب الديني والسياسي والإعلامي والفلسفـي؟ ولماذا لا تُنقد في حضورها المعلن عنه بوضوح لا يقبل للبس في العلاقات الأسرية

والقبلية والطائفية، وفي غط الحكم، ومركزية الذكورة، والتعليم، وغير ذلك؟

٥

يحتاج مشروع الغذامي إلى نقد جريء للأصول بجميع أشكالها، قصدت بنقد الأصول تحرير علاقتنا بها، وليس إلغاءها، فليس من الممكن إلغاء الأصل بمعناه التاريخي. والحق أن قضية الأصول كما نتداولها ونتصل بها على الصعد الثقافية والعرقية والدينية قضية أيديولوجية أكثر مما هي تاريخية، إنها في جوهرها أيديولوجيا مختلقة تصطنع لخدمة صانعها، فالعلاقة مع الماضي لا بد أن تكون شفافة وخالية من التعظيم والتأثيم. قامت معظم الثقافات والحضارات والإتجاهات الفكرية والأدبية والسياسية بتأصيل نفسها تاريخياً ذوداً عن الضعف الذي تحس به، وبحثاً عن جذر تعتصم به يضفي عليها الشرعية، وفي الغالب يتم إنشاء أصل يطابق رغبات المتأصلين أكثر مما يطابق النشأة التاريخية الحقيقة. حدث ذلك على مستوى الحضارات الكبرى كالحضارة الغربية الحديثة التي أنتجت صورة رغبوية للحضارتين اليونانية والرومانية<sup>(٢٦)</sup> وللعرب في العصر الحديث في تركيب صورة مخصوصة للحضارة في صدر الإسلام والعصر العباسي. وفي مستويات الأدب. وهو الذي يعنينا هنا. جرى خلال القرن المنصرم بحث موسع في تأصيل الرواية بالمروريات السردية العربية القديمة<sup>(٢٧)</sup> والشعر الحر في «البند»<sup>(٢٨)</sup>، وحدث، كما يعرف الغذامي،

مع أدونيس في تأصيل حداة شعره رمزاً بأبي تمام<sup>(٢٩)</sup>.

يحوم الغذامي حول قضية الأصول، ويختار أمثلة متناشرة من أبيات وقصائد متفرقة، هي من وجهة نظرنا، وبالمعنى الثقافي للنقد، لا تمده بالمعطيات الكاملة والمستندات الشمية لممارسة النقد الذي يدعو إليه. يكتنز الماضي وثائق كاسحة في تأثيرها، وقد تم التلاعيب بها من المحدثين لغایات أيدلوجية.

## ٦

ووجدت أن الغذامي ينظر إلى النثر العربي القديم نظرة تقليدية مشتقة من التعريف الشائع، فيراه مجسداً بالرسائل والخطب، وما يندرج تحت التصنّع البلاغي الذي غزا الكتابة العربية منذ القرن الرابع، واطرد حضوره في القرون اللاحقة. والنثر الذي أشار إليه نثر معرفي وصفي يؤدي وظائف دينية أو تاريخية أو اجتماعية، وإذا أردنا أن نلتمس النثر التخييلي الذي يقابل الشعر، وليس النثر الوصفي الذي يقابل النظم، وجدناه في المرويات والمدونات السردية كالسير والرحلات والحكايات الخرافية والأسطورية، وفي المقامات. هذه المقامات التي قرأها الغذامي بذائقه لا تختلف عما قرئت به في النصف الثاني من القرن التاسع عشر والنصف الأول من القرن العشرين حيث نظر إليها كأدب تعليمي متكلف. يقول الغذامي «وتأتي القمة النسقية مع المقاومة، وهي أبرز وأخطر ما قدمته الثقافة العربية كعلامة صارخة على فعل النسق، حيث تتجاوز العيوب النسقية وتكتشف في نص

واحد. فالبلاغة اللغوية المتنازلة عن أية قيمة منطقية، وغير المعنية بسؤال العقل والفكر، مع حبكة الكذب المعمد من أجل التسول الذي أصبح مهنة أدبية تكتسب قبولاً ثقافياً وتحولت إلى مادة أساسية في التربية الذوقية والثقافية، وتتضارف الحبكات الثلاث: الكذب - والبلاغة - والشحادة لتكون قيمـاً في الخطاب الثقافي، حتى ليسمى مبتكر هذا الفن بـ «بـيدـيعـ الزـمانـ»، وكـأنـ ذـلـكـ عـنـهـمـ هوـ قـمـةـ الـقـمـمـ الإـبـادـاعـيـةـ<sup>(٣٠)</sup>.

يستعيد الغذامي، وهو الذي عمل على المقامات من قبل<sup>(٣١)</sup> مضمون الرأي التقليدي بشأن هذا النوع السردي الذي بدأ طريقه تلقـيـهـ الشـائـعـةـ تـشـهـدـ تحـولاـ جـذـريـاـ مـنـذـ النـصـفـ الثـانـيـ مـنـ القـرنـ المـاضـيـ. لم يعد من الممكن لنا أن نستعيد في قضية المقامات قراءات اختزالية تمدد في سابق كرسته الأدبـياتـ التـعلـيمـيـةـ التي رسـخـهاـ العـقـادـ وهـيـكـلـ وزـكيـ مـبارـكـ وـالـزيـاتـ وـشـوـقـيـ ضـيـفـ وـحـنـاـ فـاخـورـيـ وـأـنـورـ الجـنـديـ، ولا حتى قراءات مصطفى الشكـعةـ وـعـبـدـالـمـلـكـ مـرـتـاضـ، بعد أن انتقلت تلك القراءة إلى سياقات أخرى على يد كـيلـيـطـوـ وجـيمـسـ مـونـروـ وأـخـرـينـ.

لقد اعتبر الكذب والبلاغة والكدية نـسـقاـ يـتـسـبـبـ فيـ فـسـادـ الذـوقـ السـلـيمـ، وـحـكمـ الـقيـمةـ الـأـخـلاـقـيـ هـذـاـ مـنـ الصـعـبـ قـبـولـهـ فـيـ المـجـالـ النـبـديـ، فـالـمـنـتـظـرـ مـعـاجـلـةـ المـقـامـةـ كـعـلـامـةـ ثـقـافـيـةـ رـمـزـيـةـ دـالـةـ عـلـىـ نـسـقـ ثـقـافـيـ، كـماـ عـمـلـ عـبـدـالـفـاتـاحـ كـيـلـيـطـوـ<sup>(٣٢)</sup>، لـاـ حـكـمـ عـلـىـ المـضـمـونـ. لـيـسـ المـقـامـةـ هـيـ التـيـ تـصـوـغـ النـسـقـ، إـنـاـ تـقـومـ بـتـمـثـيـلـهـ خـطـابـيـاـ. وـمـنـ نـاحـيـةـ

أخرى هل يمكن لنا أن نتخطى أعراف التأليف الشائعة آنذاك؟ فنقد البنية الأسلوبية والغرضية والوظيفية للمقامة لا يأخذ بالنظر المجال الثقافي الذي كانت تتداول فيه، ولا كيفية تلقها.

.٧

بذل الغذامي جهداً كبيراً للبرهنة على مركزية الشاعر في المجتمع العربي. ومع أن هذه القضية لم تفحص بذاتها من منظور الدراسات الاجتماعية والنفسية، وقد أشاعتتها الأديبيات الإنسانية، فإننا نرجح بأن الواقع التاريخي لا يؤيدتها. وإذا كانت لبعض الشعراء أهمية في أواسط النخبة الشعرية، ولا أقول الأدبية بصورة عامة، فمن الصعب القول بوجود سلطة اعتبارية مستقلة للشاعر إلا استثناءات نادرة. إن كبار الشعراء العرب من العصر الجاهلي إلى الآن عاشوا مهمشين في مجتمعاتهم بين مرتاحلين يبحثون عن رعاة لهم، ومداحين متذليلين، وهجائن منبوذين، ومنفيين مغضوب عليهم. ومن يحظى برعاية مؤقتة فهاجمه الخوف من غضب مدوحه والعزوف عنه إلى غيره. ومن المؤكد بأن النخبة الدينية والفكرية لم تعتد بأية قيمة تذكر للشاعر، وبالإجمال إن المجتمعات التقليدية تنظر إلى المشغل بمحالات التعبير المجازي-الرمزي لغويها (= شعر + سرد) كان أم صوتيها (= غناء + عزف) أم جسديا (= رقص + تمثيل) نظرة يشوبها الاحتقار. ويبدو لي بأن الصورة البراقة لدور الشاعر في قصور الخلفاء والملوك والسلطانين والولاة، والتي تخللها، كما هو معروف مواقف ذل كبيرة، لا يمكن أن

تصلح دليلا حاسما على وجود مركبة الشاعر في المجتمع العربي عبر التاريخ . إنه يوظف في مناسبة ما ثم يلفظ كنواة فوراً . تاريخ الأدب العربي منذ العصر الجاهلي إلى الآن يبرهن على ذلك . لم يؤسس الشاعر سلطة أدبية . اعتبارية خاصة به ، ومستقلة عن غيره . كان في الغالب يلوذ بالآخرين ، وينطق باسمائهم . في ثقافتنا يبدو كائنا تكميليا ، ملحقا . يستدعي وقت الحاجة وإنبذ . لا يسمح له بالاستقلال الحقيقي ، يعيش في ظل رابطة متواترة مع النخب الفاعلة في المجتمع (الدينية والسياسية) وفي ظل مديونية أخلاقية تجاه مدوحية ورعااته . بالعموم يشوب وضعه الاجتماعي كثيرا من الالتباس . فلتتأمل في مصائر كبار الشعراء ، مثل : امرئ القيس ، طرفة ، عنترة ، النابغة ، الأعشى ، كعب بن زهير ، جرير ، الفرزدق ، بشار ، أبي نواس ، المتنبي ، أبي العلاء ، حافظ إبراهيم ، الجواهري ، السياب ، البياتي ، أدونيس ، أمل دنقل ، محمد عفيفي مطر . . . الخ . جميعهم جرى تهميشهم اجتماعياً أو ثقافياً ، فألحقوا بغيرهم أو طردوا أو لم يتمكنوا من الاندماج الطبيعي مع مجتمعات تقليدية فاختاروا الابتعاد عن الأوساط الاجتماعية المصادرية من نخب أخرى كما هو معروف .

إن التاريخ الثقافي يشير إلى أن المجتمعات الثقافية نبذت الشعراء ، فقد طالما تم تجاهل شعراء موهوبين ، ولم يعترف بهم إلا بعد أن تغيرت أعراف التلقى الأدبي ، حصل ذلك مع معظم شعراء الجاهلية في عصر صدر الإسلام ، ومع شعراء التجديد في العصر العباسي ، ومع شعراء العصر الحديث ، ومع شعراء قصيدة النثر الآن . فكيف

الأمر في الأوساط الاجتماعية التي لا يشكل الشعر إلا جانباً ضئيلاً من اهتماماتها! وكيف ذلك في الأوساط الدينية التي ترى الشعر طبقاً لما جاء في الحديث «علم لا ينفع وجهل لا يضر» بل هو «علم لا للدنيا، ولا للأخرة»<sup>(٣٣)</sup>!! . نريد من ذلك التدقيق في هذه القضية التي تحتاج إلى استقصاء معمق، إذ من الصعب علينا أن نوافق الغذامي في ما يذهب إليه من الشعراء العرب كانوا «فصيلة بشرية متعالية على شروط الواقع والعقل والحق»<sup>(٣٤)</sup> .

## .٨

ينظر الغذامي إلى ثقافة شبه الجزيرة العربية وبشرها نظرة صفاء مطلق، إنها المنطقة النقاء البكر غير المدنية، لحقها الدنس حينما جرى انقلاب على مفهوم القبيلة ونظامها، وقع ذلك في العراق وبلاد الشام، حيث ظهرت أولى المالك العربية: المناذرة والغساسنة. أحدثت هاتان الملكتان أول انتهاك في نظام القيم القبلية، لأنهما مزجتا بتلك القيم قيم المدينة «فكل منهما يرأسهما حاكم مدني أو شبه مدني ، كبديل عن شيخ العشيرة ، حيث ظهرت المدينة الشمالية مع المناذرة والغساسنة ، وظهر معها تقليد ثقافي تخلق فيه شخص المدوح وشخص المداح»<sup>(٣٥)</sup> . التعليل الذي نتوقعه سيكون متصلاً بالأثر المدمر للأخر . فقد تسرّب ، كما يذهب الغذامي ، الحضور الأجنبي الفارسي والروماني إلينا ، حضور حمل القيم والعادات الأجنبية . خلخلت الهجنة الشمالية صفاء القبيلة ، وجرحت حسها الجماعي ، فحلت الفردية محل

الجماعية، وتأسست منذ ذلك الوقت وظيفة شعرية - سلوكيّة خاطئة للشعر والشعراء والمُتلقيين. اقترف ذلك الإثم النابغة والأعشى.

لو أخذنا هذه الفكرة بكامل أبعادها لأدت بنا إلى التائج الآتية: وجود حالة نقاء، ثم وجود حالة دنس. ينبغي تشديد الرقابة كيلا تقع الواقعة. فالاختلاط خطر، وبوقوعه فقدنا عذرية الصفاء القبلي. الآخر خطر شاخص في الأفق ينبغي الحذر منه. عندما نكتشف دنساً ينبغي أن نبحث عن مصدره، لقد جاء من (هناك) ولم ينبع من ( هنا). فكرة النقاء والدنس تتعارض تماماً مع مشروع الغذائي الذي يقوم على حوار عميق مع ثقافة الآخرين، كما عرضها لنا في الفصل الأول من الكتاب.

9

يُظهر الغذامي حرصاً كبيراً على تأكيد الفكرة القائلة بأن النقد قد جارى الشعراء فيما يذهبون إليه، ولذلك تواظطاً معهم وشغل بجمليات النصوص الشعرية، ولم يفلح في تأسيس نظرية نقدية مغايرة. وهذه الفكرة بعمومها ليست خاطئة، ولكن لا يستقيم أمرها تماماً بوجود أكثر من دليل يعترضها، من ذلك موقف الإسلام من الشعر، وإهمال البعد الجمالي لصالح البعد الوظيفي الداعم للدين. فقد جرى تهميش كبار شعراء العصر الجاهلي كامرئ القيس بسبب الجماليات الوصفية في شعره، وصدرت فتاوى بتحريم شعره من الرسول مباشرة، حين حكم عليه بأنه قائد لواء الشعراء إلى جهنم. ومع أن الذائقية العربية سرعان ما تخطت هذا الحكم الديني الصارم، وبوات الشاعر المكانة الأولى في

الشعر القديم، لكن الإسلام غلب البعد الأخلاقي على الجمالي. وأدرج كثيراً من الشعراء، مثل حسان بن ثابت، و Kubab bin Zuhair، في سياق الوظيفة الدينية للإسلام. على أن موقف النقد المتعنت من بشار، وأبي نواس، والأكثر تعنتاً من أبي تمام، وبقية الشعراء المحدثين في العصر العباسي الأول يكشفـ بما في ذلك قضية السرقات الشعرية عند أبي تمام والمتنبيـ عن حالات واضحة من عدم الانسجام بين الشعر والنقد. والمثال الذي أورده الغذامي حول موقف الجرجاني من شعر أبي تمام<sup>(٣٦)</sup> ينقض التسليم بذلك القول. من الصحيح أن أبو تمام أدرج كشاعر كبير في تاريخ الأدب العربي، ولكن الاحتجاج عليه ظل قائماً، وما زال حاضراً في بعض الأوساط النقدية. لقد شكل هذا الشاعر حالة من القلق في الأوساط النقدية. ونحن نوافق الغذامي بأن النقد شغل بالظاهر اللفظية، ولكن ألم يتوقف النقد على قضية المعاني وتوليدها، والإغراب فيها؟ وألم يدر جدل حول قضية عدم امتثال الشاعر لمعايير عمود الشعر بما في ذلك خرق الأعراف الموروثة لبناء القصيدة العربية؟ أليس قواعد عمود الشعر نسقاً ثقافياً خرج عليهـ جزئياً أو كلياًـ أبو تمام؟

يصف الغذامي أبو تمام بالرجعية مجازياً بذلك غرونباوم، فيما وصفه المناصرون له كأدونيس بالحداثة، وتحفظنا لا ينبع من الأحكام بذاتها، إنما من وضع الرجعية نقضاً للحداثة، وهذا التعارض محفوف بأخطار ينبغي للنقد تجنبها. فالرجعية في النسق الثقافي الذي تداول الأدب فيه تهمة أيديولوجية، وليس امتثالاً للنسق الشعري الذي رسخه الأوائل، وقد تمرد عليه أبو تمام. ووصيته للبحترى<sup>(٣٧)</sup> لا تنہض دليلاً

على نقض ذلك فهي توجيهات عامة موجهة لشاعر في حداثة سنه، وشائعة في الأدبيات القدية. ويبدو أن البحترى قد التزم بها حرفياً، وظل متمسكاً بها حتى بعد أن أصبح شاعراً مشهوراً، وربما كان تأثير «شعر الماضين» فيه بالغاً، فيما لم يطبق أبو تمام من الوصية شيئاً بنفسه، وكما هو معروف فقد اندلعت المعركة النقدية في ذلك العصر حول النسقين المتعارضين، التقليدي الذي يمثله البحترى والجديد الذي يمثله أبو تمام. وتلك المعركة تفسر نوع التباين في التلقى والحكم النقدي بين شعريهما بحسب أعراف السياقات الثقافية المهيمنة آنذاك. أما الحداثة فنزعة فلسفية وعلامة على ديمومة القيمة الشعرية عبر الزمن، وقدرتها على التجدد والمعاصرة. إن وضع المصطلحين في تعارض يطعن الفاعلية الثقافية للنقد. لأن التطابق الفكري والفنى غير مطلوب من الشاعر، وهو تطابق غامض وملتبس، فالمكون الأول مثار لأحكام القيمة، والثانى لأحكام الوصف. والضرر المتأتى من ذلك يلحق بالنقد وليس بالشاعر وشعره. وقد كان النقد العربي الحديث يردد قبل بضعة عقود بأن «اليوت» رجعى بالفکر وتقدمى بالشعر. وتبين أن النقد هو القاصر في هذا التفريق الذي يحکمه قانون الثنائيات الضدية المتحدر إلينا من الفكر القديم، والذي يمارس حضوراً بالغ الخطورة في توجيه أفكارنا.

١٠

يقدم الغذامي أحياناً تفسيرات متناقضة لظواهر متماثلة، من ذلك إنه عد دريد بن الصمة نموذجاً دالاً على أن الشاعر البدوي شاعر

جماعة، يندمج فيها اندماجاً، حتى وأن «رأى أن قومه على خطأ، فإنه يظل معهم لا ينسق عليهم، وهو من غزية إن رشدت وإن ظلت (= هكذا، والشاعر يستعمل الغواية كمرادف للضلال)، هذه قيمة في السلوك الجمعي الوعي» وقد اعتبر أن الشاعر كان «يعي شروط العلاقة الجمعية «وهذا حسب قوله» موقف ديمقراطي يغلب رأي الجماعة على رأي الفرد ورأي الزعامة»<sup>(٢٨)</sup>. لن نخوض في تعليل هذا، فالملاقة على الغي غي، ودريد قدم النصح لقومه، بيد أنهم أعرضوا. ولكن غايتنا أخرى، فالغذامي حينما يعرض لعلقة عمرو بن كلثوم التي تحمل المضمون النسقي نفسه، بلهجة أشمل وأعمق وأبعد في تصوير الالتزام القبلي، بما في ذلك الجهل الذي يطابق ضلال قبيلة دريد بن الصمة، يخرج القصيدة تخريجاً مختلفاً، فهو يعتبرها مؤسسة للنسق الناسخ، حيث «تحولت الذات الشعرية إلى ذات فردية كبديل عن النحن القبلي»<sup>(٢٩)</sup> ومن وجهاً نظرنا فقد تم استخدام نصين متماثلين غرضياً ووظيفياً في قضيتين مختلفتين، وتفصيل ذلك، هو أن الغذامي يتحدث عن الكرم والشجاعة كقيمتين جوهريتين ثابتتين عند البدوي (وإن كان يؤكّد فيما بعد: إن الشخص الكريم مخترع، وهو كائن شعري، ومثل هذه اللحظة حاتم الطائي ص ١٥٠-١٥١)، وما دامتا هكذا في تصوره، فقد قبل تأكيد الشاعر عليهما، حتى ولو اقترن ذلك بالضلال، أما في حالة عمرو بن كلثوم فقد كان الشاعر يتحدث عن الأنا الشعرية النزاعية إلى التمجيد حد تبني الجهل والافتخار به. ولأن الغذامي مع الحالة الأولى ضد الثانية، فقد فضل ضلالاً جماعياً على افتخار فردي، على

الرغم من أن ضمير الجامعة هو المتحكم بعملقة عمرو. لقد فرض هذا التناقض عدم القدرة على كشف البنية الغرضية المتماثلة بين النصين.

١١.

في سياق تحليل الغذامي للعصا كنسق ثقافي عند الجاحظ انتقل إلى العصاء في «ألف ليلة وليلة» مثلاً على ذلك بحكاية «حسن الصانع البصري» وإذا كنا نشاطره الرأي في اعتبار العصا في الحالة الأولى عنصراً فاعلاً في نسق ثقافي له دلالته الاجتماعية، فمن الصعب أن يكون ذلك فيما يخص العصا في «ألف ليلة وليلة». وفي الحكايات الخرافية، ومثالها «ألف ليلة وليلة» و«مائة ليلة وليلة» و«الحكايات الغريبة» وفي السير الشعبية الكبرى، كسيرة: سيف، وعنترة، وببرس، والأميرة ذات الهمة، والهلالية وغيرها، تستخدم آلات مختلفة - منها العصا - ضمن نسق سحري خاص بدعم البطولة كسيف أصف بن برخيا واللت الدمشقي وغير ذلك، لها صلة بالقدرات السحرية الخاصة بالبطل، وظيفتها سحرية لها دلالة ثقافية مختلفة عما تؤديه العصا عند الخطباء<sup>(٤٠)</sup>.

١٢.

يذهب الغذامي إلى أن نهاية العصر الجاهلي شهدت انفصالاً بين النسق الفردي والنسل الاجتماعي، ولكن السبب والظروف التي أحاطت بذلك تبقى غائبة، واللحظة التاريخية غير محددة بالضبط. فهل يقصد نهاية ذلك العصر، لحظة ظهور الإسلام التي حاولت إعادة تكيف

العلاقات القلبية باتجاه جماعي، وذلك من خلال إدراج القبائل في قضية عامة. أم أن إثم النابغة والأعشى يصلح أن يكون انقلاباً في القيم العربية؟

. ١٣

أورد حكايتي مقتل طرفة بن العبد وامرئ القيس<sup>(٤١)</sup> على أنها استثناء في نقض النسق. لم لا يمكن اعتبارهما نسقاً معارضًا؟ فهل من الصحيح تبخيس قيمة الأحداث المماطلة واعتبارها حالات استثنائية ناقضة للنسق، ولكنها غير قادرة على تأسيس نسق مغاير؟ فليس امثال الشعراء والأدباء هو السنة التي لا تنقض في تاريخ العرب، فنموذج طرفة وامرئ القيس وبعض الشعراء في صدر الإسلام وبشار وابن المفعع والمتنبي، ثم الحجاج والسهوردي، وغيرهم كثير، من فتكت بهم القيم الشمولية يمثل نسقاً مغايراً، يستحق أن يكون قواماً لنسق متواتر في الثقافة العربية لو جرى رصده، وكشف التلازم الذي يحكمه.

. ١٤

يأخذ الغذامي على القدماء شعراء وناثرین امثالهم لنسق معين من التأليف، يقوم على جملة من التدبيرات الخاصة بالإعلاء من شأن الذات في الشعر، والتركيز على الأبعاد الاعتبارية في النثر، ويختص مع صيغة التأليف القديمة، وكما يعرف فإن ذلك الاختصاص مع الماضي ليس له قيمة معرفية، إنما هو نوع من الرفض أو التبني (كما حصل مع

أدونيس في الثابت والتحول، والجابری في نقد العقل العربي إذ يتم تبني اتجاه ونبذ آخر) فالماضي حقبة ينبغي أن تكون موضوعاً للنقد والتشريح، وليس الاختصاص والمفاضلة، والغذامي يعرف أيضاً بأن لكل عصر سياقات ثقافية، تنتج جملة من الأعراف الخاصة بإنشاد الشعر ونظمه وأغراضه وبالتالي التأثيري كائناً ما كانت موضوعاته، وفكرة الجمع والترتيب والتنسيق بين أفكار الآخرين لأغراض اعتبارية معروفة في كل الآداب القديمة، وكلمة مؤلف في العربية تدل على الجامع الذي يقوم بتوليف الأشياء وليس ابتداعها، وإسقاط مفاهيمنا الحديثة في التأليف على حقب تاريخية كانت الأفكار والأداب فيها تتشكل على وفق حاجات التلقي التي لها تقاليدها الخاصة، أمر لا يراعي المنظور التاريخي للظواهر الثقافية.

١٥

تشوب تحليلات الغذامي نظرة إصلاحية تتعالى منها أحياناً أحكام أخلاقية واعتبارية، والنقد الثقافي القائم على الاستنطاق والتحليل، وكشف المصادرات، وفضح العيوب النسقية، وتعويم المضمرات، وتفكيك الالتباسات الداخلية المستترة في صلب الظواهر الثقافية أو الاجتماعية يتجاوز تماماً أحكام القيمة والنزوات الوعظية، وبهما يستبدل خلخلة للنظم المراد نقدها، وزححة كاملة لشوابتها، وتغيير مسار تلقيها، ففي كثير من الأحيان تكمن قيمة الممارسة النقدية المنهجية في قدرتها على تغيير زوايا النظر إلى ما نعتقد أنه انساق مطلقة

الثبات . وتغيير علاقتنا الذهنية بالظواهر النسقية المستبدة بنا أول خطوة في التخلص منها .

## ٥. خاتمة

لقد تكشفت لنا (نحن على وجه التحديد) الأهمية المعرفية لمشروع النقد الثقافي الذي طرحته الغذامي ، في أثناء تنظيم أطراف هذه المطاراتات الشاقة . إنه مشروع ثقافي فوق أن يطري ويمدح بالصيغة التقويمية التقليدية . في الواقع هو يشجع ناقديه على الانخراط في ممارسة النقد الثقافي نفسه ، فتسري فيهم أهدافه فورا . إنه باعث على الحوار والجدل (وليس السجال ) ، والأفكار والأراء والتآويلات والنتائج ، وطرق التحليل والاستنتاج التي احتواها وتوصل إليها ، واتبعها ، تثير خلافا يصب في نهاية المطاف في صالح الهدف الذي يريد أن يتحققه مشروع نceği مثل هذا : تصحيح علاقتنا بالماضي من خلال نقده ، وتحديد انساق القيم الخداعية المتخفية في ثقافتنا وحياتنا ، والعمل على تفكيك عراها وأواصرها تمهيداً للتغييرها . إنه مشروع يضع في اعتباره ، وبينس الدرجة ، نقد الواقع ونقد التمثيلات الرمزية المسممة أدبا . ليس مهما لمشروع مثل هذا أن نسلم بما تضمنه وانتهى إليه ، الأهم بالنسبة له أن يكون مفتاحا يسهم في فك الأफال الصدئة التي تحول دون الدخول المرن في عالم الماضي وعالم الحاضر على حد سواء .

## المصادر والمراجع

- (١) عبدالله الغذامي ، النقد الثقافي : قراءة في الأنماط الثقافية العربية (بيروت ، المركز الثقافي العربي ، ٢٠٠٠) ص ١٣ .
- (٢) م. ن. ص ١٧ .
- (٣) هابرمانس ، القول الفلسفية للحداثة ، ترجمة فاطمة الجيوشي (دمشق ، وزارة الثقافة ، ١٩٩٥) انظر الفصول: ١، ٤، ٦، ٧ .
- (٤) الآن تورين ، نقد الحداثة ، ترجمة أنور مغيث (القاهرة ، المجلس الأعلى للثقافة ، ١٩٩٧) انظر ج ١ : الفصول: ١، ٢، ٣، ٤، ٥ .
- (٥) جان فرنسواليوتار ، الوضع ما بعد الحداثي ، ترجمة أحمد حسان (القاهرة ، دار شرقيات ، ١٩٩٤) ص ٢٣ .
- (٦) النقد الثقافي ، ص ٣٢ .
- (٧) تودوروف ، نحن والآخرون ، ترجمة ربي حمود (دمشق ، دار المدى ، ١٩٩٨) .
- (٨) إدوارد سعيد ، الثقافة والإمبريالية ، ترجمة كمال أبو ديب (بيروت ن دار الآداب ، ١٩٩٧) ص ٥٧-٧٠ .
- (٩)- (١٩) النقد الثقافي ، ص: ١٦٦، ١٤٤، ١٢٥، ٩٧، ٩٤، ٨٠، ٦٥، ١٠٥، ٧٩، ٧٦، ١٦٩ .
- (٢٠) عبدالله إبراهيم ، المركبة الغربية (بيروت ، المركز الثقافي العربي ، ١٩٩٧) الباب ٢ الفصل ٤ .
- (٢١) النقد الثقافي ، ص ٨٧ .
- (٢٢) م ، ن: انظر الصفحات الآتية: ٢١٨، ١٥٧، ١٤٠، ١٩٩، ١٠٥ .
- (٢٣) محمد نور الدين أفایة ، التخييل والتواصل (بيروت ، دار المتنبّع

- العربي، ١٩٩٣) ص ٦٥.
- (٢٤) عبدالله إبراهيم، الثقافة العربية المرجعيات المستعارة (بيروت، المركز الثقافي العربي، ١٩٩٩) ص ١٨٩ - ١٩٠.
- (٢٥) محمد عابد الجابري، نقد العقل العربي «تكوين العقل العربي، بنية العقل العربي، العقل السياسي» (بيروت، مركز دراسات الوحدة العربية).
- (٢٦) المركزية الغربية، الباب ٢ الفصل ٣.
- (٢٧) فاروق خورشيد، الرواية العربية: عصر التجمّع (بيروت، دار العودة، ١٩٧٩).
- (٢٨) عبدالله إبراهيم، التلقى والسياقات الثقافية، (بيروت، دار الكتاب المتحدة الجديدة، ٢٠٠٠) ص ٨٩ - ٩٠.
- (٢٩) أدونيس، الثابت والمتحول (بيروت، دار العودة) ج ٢.
- (٣٠) النقد الثقافي، ص ١١٠.
- (٣١) عبدالله الغدامي، المشاكلة والاختلاف (بيروت، المركز الثقافي العربي ١٩٩٤).
- (٣٢) عبدالفتاح كيليطو، المقامات: السرد والأنساق الثقافية، ترجمة عبد الكبير الشرقاوي (الدار البيضاء، توبقال، ١٩٩٣).
- (٣٣) ابن عبد البر النمري، جامع بيان العلم وفضله وما ينبغي في روایته وحمله (القاهرة، المطبعة المنيرية) ٤٠: ٢.
- (٣٤) النقد الثقافي، ص ١٧٨، ١٤٣، ١٣٠.
- (٣٧) انظر الوصية في: الحصري، زهر الآداب ١: ١٠١.
- (٣٨) النقد الثقافي، ص ١٢١، ١٤٧.
- (٤٠) عبدالله إبراهيم، السردية العربية (بيروت، المركز الثقافي

العربي ، ١٩٩٢) ط ١ ص ١٦٨ ، و ط ٢ (بيروت ، المؤسسة العربية  
للدراسات والنشر ، ٢٠٠٠) ص ١٨٨ .  
(٤١) النقد الثقافي ، ص ٢١٣-٢١٤ .

## قراءة في المشروع الغذائي

الدكتور عبدالله بن أحمد الفيفي

كلية الآداب . جامعة الملك سعود . الرياض

مستهل:

الغذامي مشروع كبير ..

هو في ذاته السلوكية . لا في نتاجه النقي و الفكري فحسب .  
مشروع عربي يمشي على الأرض ، يعرف ذلك فيه كل من عرفه عن  
قرب ، إنساناً عربياً مسلماً ، وأستاذًا طليعياً رائداً .

نختلف معه .. نختصم حوله .. لكننا في النهاية نكذب أنفسنا  
قبل ان نكذب القارئ إن لم نحترم صدقه و اخلاصه و نشمن مشروعه ،  
الذي ما فتىء يحملنا على إعادة النظر في مالم نعد نعيده النظر فيه من  
أمور الأدب والثقافة والمجتمع .

نبز بالحداثي تارة .. ونبز بالبنيوي تارة أخرى .. وذهبت

الدعاوی المتأولة ضده كل مذهب.. لا تtower عن ان تطال فيه أحياناً  
أخص ما يعتز به إنسان.. لكن الغذائي مشى في طريقه.. بماله وما  
عليه.. يتبع ويشير.. ليكسب آخر المطاف احترام الجميع.. من اعترف  
ومن كابر..

أولیست تلك سیرة كل رائد مصلح في قومـ؟..  
لنحب هذا النموذج ما أحبناه، فلن يأتي ذلك على حساب  
اختلافنا معه.. ولنختلف مع هذا النموذج ما اختلفنا، فما ينبغي ان  
يأتي ذلك على حساب حبنا إيهـ.

## ١- الخطية والتکفیر (مرحلة التأسيس):

يبدأ مشروع الغذائي الحقيقی مع كتابه التأسيسي الأول «الخطية  
والتكفیر (من البنوية إلى التشریحية Deconstruction قراءة نقدية  
لنموذج إنساني معاصر : مقدمة نظرية ودراسة تطبيقية)»، (ط)،<sup>(١)</sup>  
النادي الأدبي الثقافي - جدة ١٤٠٥ هـ = ١٩٨٥ م). ذلك السفر الذي لا  
غنى عن مقدمته النظرية في مراجعات دارس النظريات النقدية الحديثة،  
كما لا غنى عن تأصيلات تلك المقدمة لقارئ التراث النقدي في ضوء  
النقد الحديث. وتکمن قيمة تلك المقدمة بالدرجة الأولى في ان المؤلف  
قد استطاع ان يعرب خلاصة نظريات ثلاث، هي الأهم في مدارس  
النقد المعاصرة، (البنوية والسيميولوجية والتفکيكية/ التشریحية)،  
بشمولية وعمق، وبisan عربي مبين، جعلت كتابه هذا - دون مبالغة -  
أهم كتاب في بابه في المكتبة العربية اليوم؛ ذلك أنه قد تغلب على  
معضليتين في تراجم العرب عن الغرب، هما غرابة الفكرة وعجمة  
اللغة، ترفله في معالجة المعضلة الأولى معرفة جادة بالمقولات المترجمة.

جعلته يستدعي بها نظائرها في التراث العربي - وترفده في الثانية لغة عربية شاعرية جميلة ، أكسبت أسلوبه اشراقةً ندر توفر كتابة في موضوع كموضعه عليه . وبهذا العمل قرب الغريب واحيا القديم .

على ان ذلك الحرص على التقرير والاحياء في مشروعه الأول لم يكن ينجو أحياناً من التماس الربط بين مقولات التراث والمقولات الحديثة . ويكون ان يلحظ مثل ذلك في ربطه بين نظرية (ياكسون) في الاتصال وبعض كلام (حازم القرطاجني - ٦٨٤ هـ = ١٢٨٥ م) في الأقاويل الشعرية ، حيث قال :

«أود ان أشير إلى ان الناقد الفذ حازماً القرطاجني قد لمح إلى بعض عناصر الاتصال اللغوي وعلاقتها بالأدب، من قبل ياكسبون بسبعمائة عام (مات حازم ١٢٨٥ م) حيث ذكر ان الأقاويل الشعرية تختلف مذاهبها وأنحاء الاعتماد فيها بحسب الجهة أو الجهات التي يعتني الشاعر فيها بايقاع الحيل التي هي عمدة في انهاض النفوس لفعل شيء أو تركه أو التي هي أعونان للعمدة. وتلك الجهات هي ما يرجع إلى القول نفسه. أو ما يرجع إلى القائل. أو ما يرجع إلى المقول فيه. أو ما يرجع إلى المقول له)»<sup>١</sup>.

ذاهباً إلى ان كلام القرطاجني هنا هو نظرية ياكسبون عن : (الرسالة ، والمرسل ، والسياق ، والمرسل إليه). مع ان كلام القرطاجني - عند تتبع سياقه - لا علاقة له بنظرية ياكسبون ، لا تصريحأ ولا تلميحاً ، وإنما هو بقصد أسلوب الشعر بما هو شعر أو ما يسميه «الأقاويل الشعرية» ، لا بقصد اللغة حينما تحول إلى لغة مفارقة هي الشعر . فقد

ساق القرطاجني كلامه في القسم الرابع: «في الطرق الشعرية وما تنقسم إليه وما ينحوه من الأساليب ..»، المنهج الثاني: «في الإبانة عن طرق الشعر من حيث تنقسم إلى فنون الأغراض ، وما تعتبر به أحوال الشعر في جميع ذلك من حيث تكون ملائمة للنفس أو منافرة لها»، المعرف (د): «معرف دال على طرق المعرفة بما ينقسم إليه الشعر بحسب ايقاع الحيل الشعرية»<sup>(٢)</sup>.

وكذا القول في ما تبع ذلك من التوهم ان كلام القرطاجني في ما يسميه «المقول فيه» يساوي مفهوم (السياق)<sup>(٣)</sup>. فمن الواضح ان من التمحل - واهمال السياق - تحويل كلام حازم هناك فوق ما يحتمل، باضفاء مفهوم السياق عليه، حيث لم يكن يعني أكثر من الغرض الشعري (أو موضوع القصيدة بكل بساطة)، وقد أورد حازم بهذا إضاءة توضيحية .. وليس تحت كلامه في ذلك من جديد.

وهذا (القفز على السياق) - بباعت من الإثارة أو بداع من التأصيل - ما فتئ في مشروع الغذامي ملحوظاً، قد يفسد عليه مصداق تواصله العلمي مع القارئ.

ويكفي ان يلحظ ذلك كذلك من كتابه هذا حينما شرع في دراسة نموذجه (نموذج الخطيبة والتكفير)، وأراد ان يفرق بين ما يسميه بـ «جملة التمثيل الخطابي» و«الجمل الشاعرية»، فاستشهد بمعلقة زهير بن أبي سلمى ، وبالجزء الحكمي منها تحديداً، حيث يحدث - من وجهة تحليله - تصدع داخل النص؛ لأن الشاعر «يفكر فيه بيتاً بيتاً على فترات زمنية متقطعة فيحدث الانفصال والانفصام من داخل النص . ولأمر مثل هذا كره الأوائل تنقیح الشعر»، كما يقول في عودته إلى هذه المسألة في

كتابه الآخر «القصيدة والنصل المضاد» (٤٨-٤٩ ط١)، المركز الثقافي العربي - بيروت / الدار البيضاء : ١٩٩٤م). معززاً قوله هناك:

بالاستشهاد بالتناقض الذي رأه ظاهراً

بين قول الشاعر :

ومن لم يند عن حوضه بصلاحه يهدم، ومن لا يظلم الناس يظلم  
وقوله :

ومن بعض أطراف الزجاج فإنه يطبع العوالى ركبت كل لهزم،  
ذلك أنك إذا صرفت الطرف عما قال في عيب التنجيح -  
(وعلمت ان ليس التنجيح مقصوراً على من وصفوا بعيد الشعر ، بل إن  
الشعراء المحدثين هم سادة المنتحين أيضاً؛ إذ لم يعودوا يحفلون بسلطنة  
النص المزعومة ، بدءاً من البردوني إلى محمود درويش ، الذي يستغلون  
على نصوصهم بدرجة تفوق عمل زهير ، ثم تجاوزت عن ان الزعم  
بالتفكك في النص مسألة نسبية أصلاً ، وقد تكون بسبب وهن القارئ  
في تصور النص أو تصور سياقاته ؛ حيث لا يتصور . وإن بدأ تناقض في  
الإنشاء . ان لا يدرك الشاعر تناقض نصه وقد صار قصيدة (معلقة)  
يلقيها على الناس في الأسواق الأدبية ، لا سيما ان الشاعر ناقد في  
الأصل ، وعبيد الشعر هم أكثر الشعراء حذراً من وقوع شيء من هذا  
في شعرهم ، ومن ثم كان على القارئ ان يتهم قراءته قبل ان يتهم  
النص) . إذا صرفت الطرف عن هذا كله جدلاً ، بدأ قفز المؤلف على  
سياق النص النوعي - بوصفه شعراً . وسياقه الزمني - بوصفه جاهلياً .  
مفتعلاً ، إذ يحكم على نعت زهير «الظلم» بمناقضته بما أسلف من دعوة  
إلى تهذيب النفس . إن سلم بأن الشاعر كان يدعو إلى تهذيب

النفس . هذا لأن «الظلم» في منطق الإنسان الجاهلي وسلم قيمه الاجتماعية والأخلاقية كان شيمة حميدة ، فلسفها في ما بعد (أبو الطيب المتنبي) ، حينما قال :

الظلم من شيم النفوس فإن تجد ذاعفة فلعله لا يظلم  
وعليه فإن زهيراً ينطلق عين العدل حسب سياقه الثقافي ، الذي  
عبر من خلاله شاعر إسلامي - لم تتهذب نفسه بعد - عندما قال في هجاء  
بعض القبائل :

قبيلة لا يغدرون بذمة ولا يظلمون الناس حبة خردل  
تلك ملامح من القوة والضعف في منهج المشروع الفذامي ،  
يكفي بهذا القدر منها ، لتبعد آثارها في إنجازاته اللاحقة ، الأقل خطراً  
من «الخطيئة والتکفیر» .

## ٢- مخاض التطبيقات:

اتسمت المرحلة التالية «للخطيئة والتکفیر» . والممتدة زهاء عشر سنوات من ١٩٨٥ إلى ١٩٩٥ - بزيارة الإنتاج عبر الصحف والمجلات والكتب ، غزارة لا تخلو من تكرار أحياناً . حين شرع الفذامي في دراسات نقدية تطبيقية شتى : (تشريح النص - مقاربات تشريحية لنصوص شعرية معاصرة : ١٩٨٧م ، الصوت الجديد القديم - بحث في الجذور العربية لموسيقى الشعر الحديث : ١٩٨٧م ، الكتابة ضد الكتابة : ١٩٩١م ، ثقافة الأسئلة : ١٩٩٢م ، القصيدة والنص المضاد : ١٩٩٤م) .

فلنقف على آخر هذه الأعمال ، مثلاً خاتمة هذه المرحلة وذروتها .

أ.

يتطرق في هذا الكتاب لقراءات تراثية وحديثة، بدءاً بأمرئ القيس وانتهاء بغازى القصبي، ثم سعد الحميدين. ففي الفصل الأول يتصدى لما يسميه «ذاكرة النص / ذكرة الرواية». وفيه تتبدى طبيعة تعامله مع النصوص التراثية. فقد عرض بعض غاذج من التراث الشعري على مفهومه في «الجمل الشعرية»، كما فعل آنفاً في «الخطيئة والتکفير»، ليذهب إلى أن بيتأ كقول (طرفة بن العبد):

وقوفاً بها صحيبي على مطيهم يقولون: لا تهلك أسى وتجلد  
لا يكن ان يصح لطرفة، وإنما هو من خلط الرواية بقول امرئ  
القيس :

وقوفاً بها صحيبي على مطيهم يقولون: لا تهلك أسى وتجمل  
وذلك بعد ان نفى الشفاهية الجاهلية «الفردية»، قائلاً بـ «الشفاهية  
الروائية». على الرغم من ان شاهد الشعر العامي - بما تسوده من صيغ  
نمطية، تتردد على ألسنة قائلها لا على ألسنة رواتها - كاف للدلالة على  
طبيعة الشفاهية في الشعر العربي القديم. ناهيك عن بقاء ضروب أخرى  
من «الشفاهية الكتابية» حتى عند الشعراء الكاتبين. تلك قضية يطول  
القول فيها. غير أنه قد استدل على رأيه في نفي البيت عن معلقة طرفة  
بمجيء البيت مباشرة بعد المطلع، إذ تغير بذلك دلالة «الوقف». قال:  
«ونزيد بلاحقة دلالات البيت في (الوقف / والصحاب / والبكاء /  
والتهالك / والأسى)».

حيث نبحث لها عن أي أثر في قصيدة طرفة، فلا نجد شيئاً من ذلك. فطرفة ليس بكاءً . . . »<sup>(٧)</sup>.

فإذا هو هنا يحكم فهماً خاصاً لشخصية الشاعر وقراءة خاصة  
لنصه في نفي رواية أو ثباتها. وهل أدل على تلك القراءة الخاصة من  
أنه، وهو يعالج هذه النقطة، يشير إلى أن كلمة «المضاف» في شيء طرفة  
الثلاث. حيث قال: «وكربي إذا نادى المضاف محبناً.. (البيت)». يعني  
بها: «الضيافة»<sup>(٨)</sup><sup>(٩)</sup>.. وأي ضيافة هذه التي ينتظر المضيف فيها  
الضيف ليناديه فيهجوم عليه كذئب الغضا؟!، وإنما كان الشاعر يعني بـ  
«المضاف» من أحبط به في الحرب، يستنجد له ليستنقذه بكر فرسه على  
أعدائه.

وقد يفعل المؤلف في انتقاء النص كما يفعل في قراءته . فمع ما يبديه من حرص على ذاكرة النص دون اختلاطها ، فإنه يأخذ برواية مرجوحة لعلقة امرئ القيس <sup>(٩)</sup> ، على الرغم من أنها ترفضها بنية النص ، وعلى الرغم من أنه كان قد رفضها القدماء وأنكروها ، وإنما كان انفرد بها (السكري) ، ولم يوافقه (الأصممي) عليها ، وجرى على ذلك (أبو حنيفة الدینوري) و(ابن قتيبة) ، وأشار إليها (الزوزني) ، وتابعهم (البغدادي) صاحب «خزانة الأدب» في الاعتراض عليها <sup>(١٠)</sup> . فإن كان سيأخذ في دراسته بمثل تلك الرواية المرجوحة لعلقة امرئ القيس ، ألم كما كان أولى به أن يفعل ذلك إذن مع معلقة طرفة ، ليجد ان لم تطلعها رواية أخرى أيضاً ، فيها :

- ١- خولة أطلال ببرقة ظهر اليد  
 ٢- بروضة دعمي، فأكناف حائل،  
 ٣- وقوفاً بها صحبى على مطيهم

تلوح كباقي الوشم في ظاهر اليد  
 ظلت بها أبكي وأبكي إلى الغد  
 يقولون: لا تهلك أسى وتجلد<sup>(١)</sup>

فها هو ذا طرفة بكاء أيضاً كامرأة القيس! .. فهلاً تسقط - بهذه

الرواية - حجية خلط الرواية، ملفقين بيت «وقوفاً بها..» على (طرفة)، محاكين بيت (امرئ القيس)؟!.

ثم مهما يكن من شأن الخلط في الرواية - الذي يثيره الغذامي - فإن الراوي قد ينسى أو يخلط في أجزاء القصيدة الوسطى، أما في بداياتها، وفي البيت الثاني أو الثالث منها، فإن احتمال ذلك - حسبما يقر الباحثون في علم النفس - تراجع نسبته كثيراً إن لم تنتف؛ لما يسمونه بـ«أثر الأولية»<sup>(١٢)</sup>.

جدير باللحظة هنا أن الذاكرة وعملية التذكر لا تمثلان إلا جانباً واحداً من العمليات السلوكية بداعيها المختلفة، التي يمكن أن يضيء علم النفس الاجتماعي بدراساته حولها آفاقاً جدلاً حول التراث ورواياته.

وهكذا... فمثل ما كان المؤلف يقفز على السياق الذي يتسلح به في قراءته أبيات زهير في «الخطيئة والتکفير»؛ فقد كان يفعل هنا، بعد أن يقصر مفهوم السياق على ربط القول الشعري بظاهر النص أو ظاهر شخصية الناص أو ظرف القول، ومن ثم راح يضيق الخناق على حقل الدلالة النصية، تحت شعار ما ينعته بـ«الدلالة العضوية للجمل الشعرية». يفعل ذلك مثلاً حين ينفي الحقل الدلالي الأوسع لبيت ابن زهير (كعب):

ما أرنا نقول إلا رجيناً ومعاداً من قولنا مكروراً

إذ ليس البيت عنده سوى خطاب لزوجة الشاعر، لتكتف عن «مناقرته» وخصوصيته؛ لأن سياق البيت من جملة شعرية في هذا الغرض..

أوليس للنص سياق أكبر من سياقه النصي العضوي؟!

بلـ . . وإنما انفصلت الشوارد والأمثال عن سياقاتها النصية العضوية لتكسب دلالاتها الرامزة من السياق الأوسع ، للغة والشعرية والثقافة .

. ب .

أما في الفصل الثالث من كتابه هذا فيقف الغذامي على نص تراثي - تشي هذه المرة . تحت عنوان «جماليات الكذب» .

ونذكر أن أصل هذا الفصل كان ورقة ألقاها في تلك الليلة الجنادرية الشاتية من عام ١٤١٢هـ ، إذ تخلق المجلس حول حكاية رواها المبرد من «تكاذيب الأعراب» .

وكم عادة الغذامي كان متميزاً بالطرح ، يكفيه دأبه على فتح جزر نقدية مهجورة أو منسية ، بحس النقاد المبدع اللماح وأداة الأكاديمي المتخصص .

لقد وضع يده هناك على ما يعده جنساً أدبياً شعبياً هو (التكاذيب) ، أو قد يرى إدراجه ضمن جنس أشمل هو (النص الغرائي) ، كما يستشف من عنوان ورقته المنشورة بجريدة «الرياض» إذ ذاك . ولعله بحق جنس انتقالي بدائي ، يعيش في الأوساط الشعبية على تباينها . . سمع كثير منها أطرافاً منه ، لا سيما في نشأة صباح الأولى . وأذكر من ذلك مثلاً ما كنا نسمعه أطفالاً من تلك الحكايات التي يبدأها الحاكي بقوله (بلهجة المنطقة الدارجة) :

«أنا ما أكذب . . ولا أكذب لي عادة ، سا قلت قعموستي شل

قعادة، وعلى امצעاده سبعة جمال، على كل جمل سبع عجارات، ثلاثة فاضيات وأربع ما فيهن شيء، وفي كل عجرة سبعة رجال، مع كل رجل أربع زوجات، واحدة تكرهه وثلاث ما يحبانه، ومع كل زوجة سبعة أولاد، و... إلخ». أي: «أنا لا أكذب... ولا الكذب لي عادة، وإنما قلت، فقط: إن دعموصاً «دويبة صغيرة تكون في الماء» (انظر: ابن منظور: (دمعص) حمل قعادة (سريراً)، وعلى القعادة سبعة جمال، على كل جمل سبع عجارات (جمع عجرة، وهي كيس حب كأضخم ما يكون)...؛ ليأتي مكاذبه فيباريه في هذه المكاذبة بادئاً بالطلع نفسه، فيقول: و«أنا كذلك، لا أكذب، ولا الكذب لي عادة، وإنما قلت: ...»، فيورد باقعة يحاول بها أن يفوق صاحبه في خيالية المكاذبة.

وليست التكاذيب لدى العرب وحدهم بل هي لدى العجم كذلك، حتى إن (المبرد)<sup>(١٢)</sup> يقول: «وحدثني التوزي قال سألت أبا عبيدة عن مثل هذه الأخبار من أخبار العرب فقال: إن العجم تكذب فنقول: كل رجل ثلثه من نحاس وثلثه من نار وثلثه من ثلج! فتعارضها العرب بهذا وما أشبهه».

ومثل هذه التكاذيب تفتح ذهن الناشئ على عوالم من التخييل والتصوير. حين يدرك بفطنته الفارق بين هذا النمط من الكذب الفني وذاك الكذب الأخلاقي الذي ينهى عنه، فلا يجد في نفسه تعارضًا بين الكذبين؛ كما لا يجد الإنسان تعارضًا بين عذوبة الكذب في الشعر ومرارته في الخبر. ولا يبعد أن تكون حكاياتنا هذين الأعرابيين من هذا القبيل الذي يحكي للأطفال والناشئة، مع ما له من عمق يجد الدارس

فيه ما يعبر عن الإنسان ومخيال الشعب العام. فإذا اجتننا هذا التسليم بقيام فن التكاذيب في المجتمعات الشعبية ومشروعية اهتمام الناقد به من حيث هو جنس من التعبير - يقوم على نواة الفن عموماً: (عنصري التخييل والتصوير)، أو إن شئت (الكذب). طالعت القارئ بعدئذ خصوصية الآفاق الميثولوجية لكتابي ذينكم الأعرابيين اللتين أوردهما المبرد.. مما يمثل البعد السياقي الرمزي الذي كان القارئ ينتظر من الغذامي مزيد توغل في خبایاه.

لكن القراءة انفضت تلك الليلة الجنادرية وفي النفوس غلة لما تزل. فذهب الظن إلى أن أصل الورقة كان يحوي مالم تسلط عليه الأضواء الكافية. حتى نشر الغذامي تفاصيلها في جريدة «الرياض» في حلقات خمس، كانت آخرها في العدد ٨٩٦٣ الخميس ١٤ رجب ١٣١٤هـ.

تقول الحكاية:

«وحدثني سليمان بن عبد الله، عن أبي العميّل مولى العباس بن محمد، قال: تكاذب أعرابيان فقال أحدهما: خرجت مرة على فرس لي، فإذا أنا بظلمة شديدة، فيممتها حتى وصلت إليها، فإذا قطعة من الليل لم تتبه! فما زلت أحمل عليها بفرسي حتى أنبهتها، فانجابت!!.. قال: فقال الآخر، لقد رميت ظبياً مرة بسهم فعدل الظبي يمنة، فعدل السهم خلفه، فتياسر الظبي، فتياسر السهم خلفه!!.. ثم علا الظبي فعلا السهم خلفه!!.. ثم انحدر فانحدر حتى أخذه!!»<sup>(١٤)</sup>.

ولا يغدو من مهارة الغذامي في القراءة واحتفائه بالسياق ، ان الدارس لمشروعه النبدي قد يأخذ عليه ان دافعي التنظير والإثارة كثيراً ما يشغلانه عن الصبر على الحفر الكافي وراء سياقات النص التراثي . وهو ما يظهر في هذا النموذج من قراءته<sup>(١٥)</sup> .

فمن أبو العمیل الذي رویت عنه هاتان الحکایتان؟

هو أعرابي ، اسمه: عبدالله بن خليد بن سعد ، ووفاته في ٢٤٠ هـ = ٨٥٤ م . كان أبوه مولى لبني العباس ، قيل أصله من الري ، وكان يفخّم الكلام ويغربه ، مكثراً من نقل اللغة ، شاعراً مجيداً ، كان ينقل عنه (الأصمعي) . وهو صاحب ذلك الخبر المشهور مع (أبي تمام) عن قول ما لا يفهم وعدم فهم ما يقال . نشأ في البدية ، وعهد إليه الأمير طاهر بن الحسين بتأديب ولده عبدالله ، ثم كان كاتب عبدالله بن طاهر وشاعره إلى ان توفي . وله كتب في الشعر واللغة ، منها: كتاب التشابه ، والأمثال السائرة ، ومعاني الشعر<sup>(١٦)</sup> .

ويستدل من هذا على صلة الرجل الوثيقة بتراث العرب القديم ، ومن ثم على شعبية ما نقله عن الأعراب وضربه بجذوره في أعماق المخيال العربي مما يعين ماهية القراءة الداخلية لهاتين الحکایتين ، آخذة ذلك الموروث الشعبي العتيق معاوناً على سبر أغوار الرموز الثلاثة فيهما: (الليل ، والفرس ، والظبي) ، كي تبصرنا ، إلى فنية اللوحتين اللتين رسمتهما هاتان الكذبتان ، بأفاق نفسية أرحب من حياة القوم ولغتهم .

أما (الليل) فقد قال عنه الغذامي ما لا مزيد عليه . ولكن عن (الفرس) و(الظبي) مزيداً في الدراسات الميثولوجية ، يكشف عمق

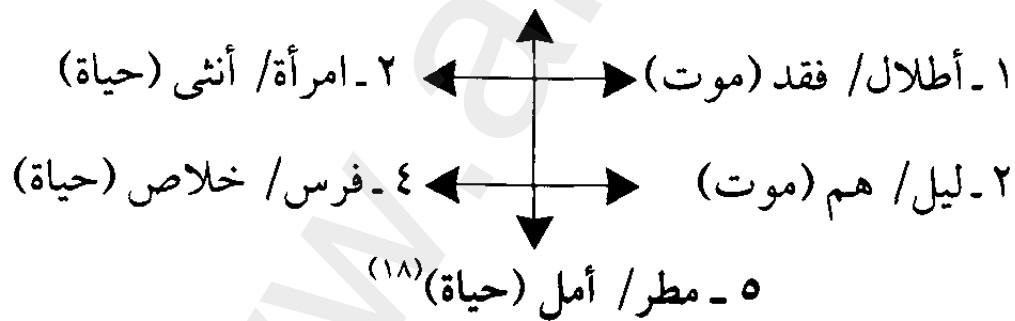
العلاقة بينهما من جهة والليل من جهة أخرى، في ما قاله الأعرابيان. ذلك أن الفرس كان من الحيوانات التي قدسها قدماء الساميين، وكانت تماثيل الخيل قربابن آلهة لدى العرب الجنوبيين، ومنها: (ذت بعدن) أي ذات البعد، يعنون بها (الشمس)، حتى لقد عبر عن الشمس بالفرس<sup>(١٧)</sup>. وبقيت من ذلك رواسب في كلام العرب القديم، ولذا دع الفرس من نظائر الشمس لديهم، مع المرأة والظبي والنخلة وغيرها، التي ترمز للخصب والأمومة، كما يشي بذلك الشعر الجاهلي بعامة.

ونحن إذ نقدر تحفظات تبدى أحياناً على التفسير الاسطوري للتراث الجاهلي، حينما يغالى الدارس في اسقاط رمزيات موهومة عليه، فما ينبغي في المقابل أن يصل التحفظ حول هذا المنهج إلى تبرئة الجاهليين من جاهليتهم وقراءة خطاباتهم قراءة الأدب الذي نشأ في مجتمع الإسلام، أفينكر أنهم كانوا وثنين ترتع الخرافية والتفكير الاسطوري في كل ما يصدر عنهم؟!، فتنكر بذلك ثورة الإسلام الكبرى وإخراجه إياهم من الظلمات إلى النور؟!، أم خلائق أن توضع النصوص في سياقاتها عند القراءة؟، لتضيء أغواراً لم تكن لترى أو سترى لحاماً لا يشم رهاماً للمجتمع العربي القديم ولا حتى فهماً عميقاً لعلاقات النصوص المدرستة.

إن وضع النص في سياقه هو ما يعتمد دارس التكاذيب، إلا أنه كان ما يزال في القوس متزع؛ فالتوغل في هذا الجانب بالذات - وهو الحميم بطبيعة هذا النص - كان كفيلاً بمزيد من كشفه وتأصيله.

ويطول المقام لو سيقت شواهد على اقتران الفرس في الشعر الجاهلي بمعنى الخصب، ولكن ليؤخذ مثلاً على ذلك من معلقة أمرئ

٥ - مطر / غرق (موت)



هذا الصراع الرمزي في معلقة (امرئ القيس) بين (الحياة والموت) - الذي يقوم فيه (الظبي المضيء / الشمس) و(الفرس المغتدي والطير في وكناتها / الظبي / الشمس) بدور البطولة في مواجهة (الليل). هو ذاك الصراع نفسه الذي عبرت عنه حكايتنا الاعرابيين ، مع ما يبدو من فارق النهاية بين النصين تشاوئماً وفألاً.

أما إذا انتقلنا إلى رمزية (الظبي)، فإن شواهد حب العرب إياه كثيرة جداً، غير أنه حب يبلغ حد التقديس في بعض الحالات، معدوداً من نظائر الشمس النمطية، في رمزية الخصب والأمومة، حتى صور (ابن مقبل)<sup>(١٩)</sup> تلك العناية الفائقة التي كان يحظى بها من عذاري الحي؛ حيث ينظم عليه الودع، ويقلد بأغصان الريحان، ويensus بالأكف، ويلبس، وينام، إذا قال في وصف حبيبته:

- ١٠ - كأنها مارن العرنين مفترض من الظباء، عليه الودع منظوم
  - ١١ - مقلد قضب الريحان، ذو جدد، في جوزه من نجار الأدم توسيم
  - ١٢ - مما تبني عذاري الحي، آنسه مسح الأكف وإلباس وتنويم
- ويروي (ابن هشام)<sup>(٢٠)</sup> أن عبد المطلب لما حفر زرم وجد بها غزالين من الذهب، قال: «وهمما الغزا ان اللذان دفت جرهم فيها حين خرجت من مكة».

ومن شواهد ذلك البينة، والدلالة على بقاء مثل تلك التصورات حتى بعد ظهور الإسلام مقترنة بعقائد العرب في المرأة أيضاً، ما ينقله (ابن المجاور)<sup>(٢١)</sup> في قوله:

«عرب التهائم من موزع إلى أعمال أبين من جميع العقارب، وهم عرب هذه البلاد، يسمون بنو الحارث، يدعون المحبة لله وفي الله، وإذا وجد أحدهم غزالاً ميتة أخذوها وغسلوها وكفونها ودفنوها، وبقي للغزال عزاء في جميع القبائل مدة سبعة أيام، مشققين الجيوب، مقطعين الشعور، يذرون التراب على المفارق، فقيل لهم فيما هم فيه، فقالوا: نحن نمشي على الأصل ونقول بترك

الفرع . كما قال (قيس بن الملوح):

فعيناك عيناهما وجيدك جيدها      ولكن عظم الساق منك دقيق  
ولم يأكل أحد من أهل هذه القبيلة خبزاً مقابل امرأة  
ولا يشرب ولو مات جوعاً وظماً.

وكان من أسماء الشمس عند العرب «الغزاله»، قيل : هي غزالة عند طلوع قرنها ، ويقال : «طلعت الغزاله» ولا يقال : «غابت الغزاله»، وقيل : الغزاله عين الشمس ، وسموها بـ«المها»، وأحياناً بـ«الإلهه»<sup>(٢٢)</sup> . وتقديس الجاهليين للشمس والقمر ورموزهما ونسبة الخصب والحياة إليهما أمر لا مراء فيه بعد أن جاء به (القرآن الكريم) ، في مثل قوله عز من قائل : ﴿ وَمِنْ آيَاتِهِ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ وَالقَمَرُ لَا تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلنَّهَارِ وَاسْجُدُوا لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَهُنَّ إِنْ كُنْتُمْ إِيمَانًا تَعْبُدُونَ ﴾<sup>(٢٧)</sup> فَإِنْ اسْتَكْبَرُوا فَالَّذِينَ عَنْ دِرَبِكَ يُسَبِّحُونَ لَهُ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَهُمْ لَا يَسْأَمُونَ <sup>(٢٨)</sup> وَمِنْ آيَاتِهِ أَنَّكَ تَرَى الْأَرْضَ خَائِشَةً فَإِذَا أَنْزَلْنَا عَلَيْهَا الْمَاءَ اهْتَرَّتْ وَرَبَّتْ إِنَّ الَّذِي أَحْيَاهَا لَمْحِيَ الْمُوْتَى إِنَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ <sup>(٢٩)</sup> .

.. وهكذا فليس من المبالغة بعدئذ أن نلمس في حكاياتي الأعرابيين تينكم عمقاً ميثولوجيأً، أبعد من مجرد هاجس الخلاص من الوحشة والقطط، يتصل بدلالات عناصرهما (الفرس، والليل، والظبي) في السياق الميثولوجي / الأدبي ؛ فالفرس والظبي مفردتان من لغة الشمس في الميثولوجيا العربية، بقيا يحملان دلالاتهما الرامزة، وإن غابت عنهما منذ قبيل الإسلام درجة الوضوح الأسطوري العتيق،

بحيث باتا يعبران ، بإيحاء سحري غامض من لا وعي العرب الجماعي ، عن معاني الخير والفال والجمال ، دون إدراك تلك المنابع الماضية لبواعث الإحساس بهذه الإيحاءات . على أنه إذا كان ذلك كذلك في أساليب التعبير العام ، فإن جس هذه الجذور في درس النصوص الأدبية يكتسب أهمية قصوى ، ولا سيما عندما يكون النص شعبياً يمثل موروثاً من الوعي وتاريخاً خاصاً من التصور . ويشفع لهذا النهج من القراءة كذلك أن (أبا العمیل) ، راوي الحكايتين ، أعرابي هو نفسه ، نشأ في الbadia مكثراً من نقل غريب اللغة والأمثال السائرة ، فهو لا بد وثيق الصلة بأوابد الأعراب وتراثهم القديم ، مما يرجح أن ما رواه هو حكاية شعبية تراثية تضرب بجذورها في مخيال العرب الجاهلي .

وعند استحضار هذا كله وقراءة هاتين الحكايتين في ضوئه ، يتجلّى أن كذبة الأعرابي الآخر ليست بتحد فارغ من المدلول لکذبة الأعرابي الأول ، بل هي تكمّلها رمزياً في وحدة عضوية ؛ بما أن صراع (الفرس / الشمس) و(الليل) في الكذبة الأولى قد أفضى إلىأخذ (الظبي / الشمس) وامتلاكه في الكذبة الأخرى ؛ فتعذر ، حسب منطقية المعادلة النصية هذه ، أي تقديم للكذبة الأخرى على الأولى ؛ من حيث هي مترتبة عليها ترتب النتيجة على المقدمة . وبهذا لم نعد إزاء كذبتين في واقع الأمر ، بل إزاء أعرابيين بائسين يتعاونان حلماً مستركاً أو يتعاونان في رسم إشراقه أمل وليد في دنيا الخيال واللغة ، تنجب به قطعة الليل التي لم تنتبه ؛ فيصاد الضوء الشارد أينما كان ؛ لنكون أمام لوحة رمزية عن صراع الوجود بين الظلام والضوء بين الموت والحياة / بين اليأس والأمل / بين الأنوثة والذكورة ، بشمولية ما عساها تتطوّي عليه هذه المتقابلات من معان في تخيل الشعوب .

تلك كانت قراءة من مشروع الغدامي في مرحلته الثانية، تكشف عن أن مشروعه الذي ما فتئ يدفع استعادة الدهشة البكر باللغة في القراءة، لا يكتمل في درس التراث - بخاصة - فيؤتي أكله، إلا بمنهج متلبيث صبور في سبر السياقات النصوصية والثقافية والبيئية، إذا ينبغي أن تكون الأداة النقدية هنا - في ضرورة تغلغلها وراء علاقات النص الغيابية - أحد شبا وأطول باعاً من الأداة في درس نص معاصر. كما تكشف عن أن (مفهوم السياق) في ذاته يحتاج إلى إعادة تحرير، حتى لا يسيء قياداً للنص بدل أن يصبح فاتح آفاق أمام حركته: عبر مستويات النص والsıاقات والتلقى.

### ٢- النقد الثقافي (ومرحلة التحول):

لكن الغدامي ما يلبث - بعد عشر سنوات تقريباً - أن ينقلب على نفسه من خلال مولوده الجديد الذي اختار له أن يسميه بـ «النقد الثقافي».

النقد الثقافي وما أدرك ما النقد الثقافي؟! ..

لم يحفل في هذه المرحلة بالتنظير كثيراً، لتحرير مفهومه المبدئي للثقافة المقصود نقتها وعلاقتها بالأدب، وكيف المنهج العلمي إلى هذا التحول من الناقد الأدبي إلى الناقد الثقافي؛ كما ينجو ببعضه من مزالق أخلاق إشكالية يثيرها تحوله هذا. لكنه عوض ذلك انخرط في أعمال تطبيقية كان أبرزها كتابه «المرأة واللغة» (ط١، المركز الثقافي العربي - الدار البيضاء / بيروت: ١٩٩٦م).

وبذا يدخل بنا مرحلة (الإثارة) . . وقد تكون للإثارة في بعض

الحالات استراتيجيتها في استفزاز القارئ لفظه على رؤية مالم يعد يرى . . إلا أن تطغى على المنهج العلمي . . فتضلل القارئ وتظلم المؤلف . . في الوقت الذي تتشوه فيه الأطروحة . . ومن ثم تتلاشى مصداقيتها وتأثيرها الإيجابي على المدى القريب أو البعيد . .

لعل عامل الإثارة الجماهيرية قد بدا طاغياً على سائر العوامل في «المرأة واللغة» . لا سيما بتزامنه مع مؤتمر بكين، بوصفه ظاهرة نسوية تستمد مرجعيتها أساساً عن الحركة النسوية العالمية Feminism<sup>(٢٤)</sup> . ومع ذلك فإن كتاب «المرأة واللغة» لم يحدث ما كان أحده من ضجة كتاب «الخطيئة والتکفير»؛ وذلك بسبب السياق أيضاً، الذي لعله كان أقل توترةً من ذي قبل أو ربما كان أكثر انشغالاً بقضايا أشد إلحاحاً.

السؤال النوعي أو الفلسفـي الذي كان يستتبعه كتاب كهذا . وقبل المزايدة على مظالم المرأة من الرجل أو الرجل من المرأة . هو: «ما المرأة وما الرجل؟» هل هناك تلك الحدية الحاسمة بين ما هو نسوي وما هو ذكوري؟، أو لم يحدثنا (فرويد) وغيره من علماء النفس عن قدر من الأنوثة في الذكورة، وقدر من الذكورة في الأنوثة، وإن المرأة رجل ناقص، ومن ثم فإن الرجل امرأة ناقصة؟، وكذلك جاء (كارل جوستاف يونج) ليدلـي بنظريته حول ما يسمـيه (Animus) أي عنصر الذكورة في المرأة، و (Anima) أي عنصر الأنوثة في الرجل<sup>(٢٥)</sup> . ولئن كان ذلك في أصل الخلق فكيف بالتفريعات؟! . ثم أليست التجربـة الإنسانية في عمومها مزيجاً ملتبـساً من العنصرين، يفرـز آثاره الملتبـسة في اللغة وسائر السلوك، وإن بـنـسب مـتـفـاوـتـة؟ . وبناء عليه فـمـا دـام صراع الذكورة والأـنـوثـةـ سـنةـ كـوـنـيـةـ باـقـيـةـ ماـ بـقـيـتـ الـحـيـاـةـ، فـقـدـ لاـ يـبـدوـ

للسؤال عن نسوية لغوية صافية معنى ذو جدوى كما لن يبدو معنى ذو جدوى لسؤال عن ذكورية لغوية صافية . وسيظل قدر من التداخل ، في قدر من غلبة أحد الجنسين على الآخر .

هذا من حيث الجوهر في القضية . . أما من حيث الأعراض ، الناجمة عن التداخل فالغلبة ، فلم يكن الجدل السفسطائي - لنفي أقدمية أحد الجنسين أو إثباتها ، واللعب على مسألة أن الأصل هو التذكير أو التأنيث ، والمد باتجاه أن كل نفس ذكوري وراءه مؤامرة تاريخية مبيبة غير طبيعية ضد المرأة - ليفيد قضية المرأة في شيء ، إن لم يكن في ذاته عين الوصاية الذكورية على المرأة ؛ بحسبانها قاصرة تحتاج إلى رجل كي تفهم من هي أو ماذا ينبغي لها أن تكون أو تفعل . .

إن قضية القضايا هاهنا مجتمعية - تربوية ، أولى بها (علم الاجتماع التربوي) ، فالمجتمع هو الذي يصنع اللغة ابتداء ، لا العكس . ولن تنبثق خصوصية المرأة النوعية أساساً إلا عن بنية الوعي الثقافي الأعمق بالاختلاف الإيجابي الباني بين الجنسين . لن تثال المرأة خصوصيتها اللغوية النسوية بالافتعال المتelligent في استخدام مفردات اللغة وضمائرها ، أو بأن تتبادل أدوار الحكي مع شهريار ، كما تفعل (أحلام مستغانمي) في رواية «ذاكرة الجسد» ، حين يجعل الرجل هو الذي يحكى عن المرأة البطلة ، فيعد ذلك منها صاحب «المرأة واللغة» إنمازاً نوعياً من تأنيث اللغة ، يدعوه بـ«تفكيك الفحولة» . في حين لم تكن «ذاكرة الجسد» سوى «بكائية على فحولة» أجرم في حقها . . لم يخصها الاستعمار الفرنسي وإن حاول جاهداً<sup>(٢٦)</sup> ، ولكنه خصاها الاستعمار الوطني . وقراءة كلية للرواية سترى في أسلوبها محض

شذوذ استرجالي جديد، تتقمص فيه الأنثى (الكاتبة) ذاكرة الذكر، كي تجعل من الأنثى عارضة أزياء لشهواته ونزواته وفحولته وعجزه، في لعبة رمزية ترسم فيها الكتابة الرجل (خالداً) معادلاً موضوعياً للذاكرة/ الفحولة/ الوطن/ قسنطينة/ الجزائر/ الجهاد.. المبتور، الذي خانته الحياة إذ خانه رفاق الثورة وخانوا أنفسهم، يموت من «الحياة» فهراً لا استعماراً<sup>(٢٧)</sup>، بينما ترسم المرأة (حياة) بوصفها معادلاً نقضاً، للملك غير المشرف الذي انحدرت إليه تلك الذاكرة، من تبخر «الأحلام» الوطنية الكبرى، بضررها من خيانة التاريخ والغدر والمحسوبيّة والوصولية والرذيلة. (خالد = جزائر الثورة// حياة = جزائر ما بعد الثورة). «أفهمت (يقول لها خالد): لماذا قتلتك تلقائيَاً يوم قتلت قسنطينة في داخلي؟ . . . لم تكونا في النهاية سوى امرأة واحدة»<sup>(٢٨)</sup>. وحقاً «الحب هو ما حدث بينهما».. يوم أن كان خالد ذاكرة وكانت حياة أحلاماً.. لكن «الأدب هو كل ما لم يحدث»، فرجع خالد ضحية الذاكرة المسروقة.. شاهد قبرها.. بـ«مسودات مبعثرة لرؤوس أقلام .. رؤوس أحلام»<sup>(٢٩)</sup>. فلا تناقض بعدئذ ولا غرابة -في ما استغربه الغذامي- ان تنتهي الرواية بالبطلة نهايتها الطبيعية: «فتاة أحلام» متزوج في سن أبيها، من حمائه أنه من لصوص الثورة المتزينين بالزواج ببنات الشهداء.

تلك هي صورة المرأة عن المرأة إذن: «. . . ولهذه الحياة أن تكون غير عادلة- كما تقول الرواية- وأن تكون عاهرة لا تهب نفسها سوى لذوي الثورات السريعة، ولأصحاب السلوك المشبوه الذين يغتصبونها على عجل.. أليست الحياة.. أنثى أيضاً.. يا (حياة)!»<sup>(٣٠)</sup>

أذاك هو الإنماز النسوي؟! ..

ولشيء من هذا جاء من يشكك في كتابة المرأة ذاكرة الجسد (٣١) مثلما شكك الغذائي وغيره (٣٢) في كتابة المرأة جوانب ذكرية من «ألف ليلة وليلة».

إن المرأة مرأة .. والرجل رجل ..

«وليس الذكر كالأنثى» .. و«ليست الأنثى كالذكر»، على الرغم من تداخل الجنسين في أصل الخلق والتجربة، المفضي إلى تداخل لغوي وغلبة حتمية. لكن اختلافهما اختلف لا يقتضي حتمية التفوق، بل يقتضي التكامل الطبيعي، مثلما هو الحال في نموذج الأنصاب، فالذكر هو المسؤول عن تحديد النوع: من ذكر أو أنثى (أي أن الذكر - بهذا المعنى - هو الأصل اللغوي حسب ابن جني، وهو الكاتب) غير أن دوره لا يكتمل إلا بحضوره بويضة الأنثى.

تلك بدهيات .. يؤكدها العلم الحديث ..

بيد أن حساسية الصراع بين الجنسين - لما يقع من حيف أحدهما على الآخر، والغالب أن يكون حيف الأقوى وهو الرجل - يبعث على الغلو في مناقشة بدهيات فطرة الله التي فطر الخلق عليها. وإن ضعف المرأة النوعي أصل فيها، كضعف إناث مخلوقات الله جميعاً، وليس بالضرورة نتيجة مؤامرة الرجل على النساء. ولهذا فإن مسألة انكسار الأنوثة بانتقالها إلى عالم الكتابة - التي ترسخت ذكوريتها، كما يذهب المؤلف تحت عنوان «الكتابة والاكتئاب» ومن ثم حالات الاكتئاب التي تصيب المرأة الكاتبة، ليست بمعزل عن طبيعة المرأة أصلاً واستعدادها البيولوجي والنفسي للاكتئاب، فهي بطبيعتها الانوثية

والأمية التي خلقها الله عليها، تصاب بمثل هذه الحالات في أطوار من حياتها، كاتبة كانت أم أمية، وإنما علم اكتئاب الكاتبة لأنها تعلن عنه. ذلك لأن المرأة - بما تمر به من تقلبات هرمونية وجسدية، تنجم عنها تقلبات نفسية، نتيجة الاهتزازات الجسدية الحادة التي تعيشها، بوصفها أرضاً تهتز وتربو وتنبت، أي حالات الحيض، والحمل، والوحم، والنفاس، والرضاعة، وسن اليأس - عرضة للإصابة بحالات نفسية، تدرج من الاكتئاب إلى الجنون. ولعل هذا كان وراء وصفها في الحديث النبوي الشريف بنقص العقل والدين. ولذا كان من حكمة الله تعالى مثلاً أن لم يرسل امرأة نبية؛ فهي غير صالحة لهذه المهمة؟ لماذا؟ .. لأن النبية ستكون اليوم حائضاً، وغداً حاملاً، وبعد غد تتوجه، وبعده نساء.. فأي نبوة سيسنتميم أمرها على هذه الحالة الجسدية والمزاجية المتقلبة؟! ..

لقد كان المؤلف يندمج في الخطاب التأنيثي إلى مصادرات غطية، بدا منها جراءها متنازعاً بين (خطاب التأنيث بشعاراته) و(التشبث بتكرار أن الدين، من حيث هو دين، قد أنصف المرأة). ليخرج منه شتان بينه وصرامة المنهج العلمي في كتابه «الخطيئة والتکفير». ومن ذلك انطلاقه إلى أن العربية لغة مذكورة. في مصادرة كبرى، لا يملك القارئ إلا أن يعارضها بلسان العرب الدال على أن العربية قد تكون أغنى اللغات أنوثة، لأن الأنوثة كانت محل قداسة عند العرب انعكست على لغتهم: «إن يدعون من دونه إلا إثنان»، كما شهد عليهم القرآن الكريم: النساء: آية ١١٧). .. وهذا موضوع يحتاج إلى تفصيل مستفيض، ليس هذا مقامه، ليصل إلى القول: إنه لن يكون من المعقول أن نتصور أن الأصل في اللغة هو التذكير بمعنى أن ذلك هو الأصل

ال الطبيعي، ولن يكون من المقبول أن نفترض أن الرجل وحده هو صانع اللغة وسيدها منذ البدء» (ص ٦٢).

أكان سيقال مثل هذا لا الانشغال في هذه المرحلة بالإثارة غير المنهجية؟! .. ذلك أن منطق التسليم -غير الانتقائي- بأن حواء إنما خلقت بعد آدم، الذي أسجد الله له ملائكته، وعلمه الأسماء كلها، قبل أن تكون حواء شيئاً مذكوراً، يشتقها من ضلعه الأعوج<sup>(٣٣)</sup> -كان سيسسلم إلى أن اللغة منذ البدء هي لغة آدم، الذي جاء الحوار القرآني مقصوراً عليه، فيما وصفت الأنثى في موطن قرآنٍ آخر بأنها غير مبينة: ﴿أَوَ مَنْ يُنشَأُ فِي الْحَلْيَةِ وَهُوَ فِي الْخِصَامِ غَيْرُ مُبِينٍ﴾ (الزخرف: آية: ١٨). . بيد أن تلك الأسبقية لم تكن لتجعل لأدم بالضرورة أفضلية مطلقة على حواء.. ومن هناك لم يكن من معنى لاتخاذها حجة على تحيز اللغة الذوري، وإنما لو كانت الأسبقية في ذاتها معيار أفضلية لكان إبليس أفضل من آدم، لأنه خلق قبله، وهو ما لم ي يحتاج به إبليس نفسه ضمن حجاج رفضه أن يسجد لأدم.. .

مهما يكن من شيء، فإن اللغة النسوية والأدب النسائي- بمعناهما الدقيق- لن يوجد حتى يوجد توازن مجتمعي ينتج ثقافته المتوازنة.

فهل وجد ذلك التوازن المجتمعي قط.. أم هل سيوجد أبداً؟! ..

...

أما بعد، فإن كتاب «المرأة واللغة» -على كل تلك النقاط المثيرة للجدل حوله- يضيف وعيًا مختلفاً عما ساد الحركتين الذوريتين

والنسوية ، من حيث تبنيه خطاباً أكثر اعتدالاً في رؤيته للدور الاختلافي التكامللي بين الجنسين .

وختاماً:

هو ذلك الغذامي .. المثير .. المقلق .. وذلك هو مشروعه يحرك الراكد ويجري الآسن .. ومن ألف فقد استهدف .. فعليه أن يرضي ضريبة ما اقترفت يداه - من قراءات نقدية لنقده وفكرة - برباطة المغير المصلح ، واصطبار الرائد المحتبس المؤمن .. فالله حسيبنا وحسبيه من قبل ومن بعد .

## الحواشي

- (١) الخطيئة والتکفیر: ١٥.
- (٢) القرطاجني، حازم: منهاج البلغاء وسراج الأدباء: ٣٢٧ - ٣٤٦ (تقديم وتحقيق/ محمد الحبيب ابن الخوجة. ط. (٢)، دار الغرب الإسلامي - بيروت: ١٩٨١ م).
- (٣) ينظر: الخطيئة والتکفیر: ١٦.
- (٤) بنظر: م.ن: ٩٧ - ١٠٢.
- (٥) شرح ديوان المتنبي: ٤/٢٥٣ (تحقيق/ عبدالرحمن البرقوقي، ط. دار الكتاب العربي - بيروت: (د.ت)).
- (٦) وينظر: الفيفي، عبدالله بن أحمد: شعر ابن مقبل (قلق الخضرمة بين الجاهلي والإسلامي - دراسة تحليلية نقدية): ٥٠ - ٠٠ . (ن. نادي جازان الأدبي: ١٤٢٠ هـ = ١٩٩٩ م).
- (٧) القصيدة والنصل المضاد: ٣٨.
- (٨) ينظر: م.ن: ٣٩.
- (٩) بنظر: م.ن: ٦٧ - ٧٠.
- (١٠) ينظر: شرح ديوان امرئ القيس: ٣/١٥٣ (شرح/ حسن السندي، ط. (٧)، المكتبة الثقافية - بيروت: ١٤٠٢ هـ = ١٩٨٢ م).
- (١١) شرح ديوان طرفة بن العبد: ٨٩ - ٨٨ (بعنایة/ سعید الصنّاوى. ط. (١)، دار الكتاب العربي - بيروت: ١٩٩٤ م).
- (١٢) ينظر تطبيقات هذه الحقيقة في دراسة السلوك اليومي مثلاً: البلعاسي العنزي، فلاح محروم: مدخل إلى علم النفس الاجتماعي المعاصر: ٨٠، ٢٤٤ (ط ١، مطبع مداد - الرياض: ١٤١٩ هـ = ١٩٩٩ م).

(١٣) المبرد: الكامل: ٢/٧٣٩. (تحقيق/ محمد احمد الدالي ط١، مؤسسة الرسالة - بيروت: ١٤٠٦ هـ = ١٩٨٦ م).

(١٤) م.ن: ٢/٧٣٣ - ٧٣٤.

(١٥) كنت كتبت ورقة على ورقة الفذامي عن تكاذيب الأعراب - التي ألقاها في ندوة الجناحية ونشرها في صحيفة الرياض - وكانت ورقتي بعنوان «الأعرابيان ولغة الشمس»، نشرت في صحيفة الرياض (ع ٩٠٧٥، الخميس ٨ ذي القعدة ١٤١٣ هـ = ٢٩ ابريل ١٩٩٣ م). ثم طالعت دراسة الفذامي منشورة في الفصل الثالث من كتابه «القصيدة والنض المضاد ط١، ١٩٩٤ م»، فوجدته يلتفت هنالك إلى بعض ما كانت تضمنته مداخلتي تلك.

(١٦) ينظر: ابن النديم: الفهرست: ٧٢ - ٧٣ (ط. دار المعرفة للطباعة والنشر - بيروت: ١٣٩٨ هـ = ١٩٧٨ م)، وابن خلكان: وفيات الأعيان: ٣/٨٩ - ٩١ (تحقيق/ إحسان عباس، ط. دار صادر - بيروت: ١٩٧٢ م)، والزركلي: الأعلام: ٤/٨٥ (ط٦، دار العلم الملائين - بيروت: ١٩٨٤ م).

(١٧) ينظر: جواد علي: المفصل في تاريخ العرب قبل الإسلام: ٦/١٦٩ (ط١، دار العلم للملائين - بيروت: ١٩٧٣ م).

(١٨) سيصدر للباحث قريباً - عن نادي جدة الأدبي الثقافي - كتاب يحوي تفصيلاً في هذا، تحت عنوان «مفاتيح القصيدة الجاهلية: نحو رؤية نقدية جديدة عبر المكتشفات الحديثة في الآثار والميثولوجيا».

(١٩) ديوانه: ٢٤٩ - ٢٥١، ٢٤٩ (تحقيق/ عزة حسن، ط. مديرية إحياء التراث القديم - دمشق: ١٣٨١ هـ = ١٩٦٢ م)، وينظر: الفيفي: شعر ابن مقبل: ١٦٦ - ١٧٢.

- (٢٠) تنظر: السيرة النبوية: ١٤٦ - ١٤٧ (تحقيق مصطفى السقا .. وأخرين، ط٢، مصطفى البابي الحلبي وشركاه بمصر: ١٣٧٥ هـ = ١٩٥٥ م).
- (٢١) صفة بلاد اليمن ومكة وبعض الحجاز المسماة: تاريخ المستبصر: ١٤٩ - ١٥٠ (بعنایة/ أوسکر لوفغرین. ط. مطبعة بریل - لیدن: ١٩٥١ م).
- (٢٢) ينظر: ابن منظور: لسان العرب المحيط: (غزل) (إعداد/ يوسف خياط. ط. دار لسان العرب - بيروت: (د.ت)).
- (٢٣) سورة فصلت.

(٢٤) للاستزادة ينظر في هذا مثلاً:

Feminism and Epistemology: Approaches to Research in Women and Politics, Maria J. Falco Editor. (The Haworth Press, New York - London: 1987). FEMINISM WITHOUT ILLUSIONS: A CRITIQUE OF INDIVIDUALISM, ELIZABETH FOX-GENOVESE. (The University of North Carolina press, Chapel Hill & London).

- (٢٥) ينظر: المرأة واللغة: ١٣ .
- (٢٦) تنظر: حكاية ما حدث لبلال حسين/ آخر الرجال الخصيـان (مستـفـانيـيـ، أحـلامـ: ذـاـكـرـةـ الجـسـدـ: ٣٨١ - ٣٨٢ (مـوـفـمـ لـلـشـرـ - الجـائزـ: ١٩٩٣).
- (٢٧) م. ن: ٣٧٧ .
- (٢٨) م. ن: ٤٦١ .
- (٢٩) م. ن: ١١ ، ٤٨٠ ، ٤٨٢ .
- (٣٠) م. ن: ٣١٨ .
- (٣١) الإشارة إلى ما أثير مؤخرًا حول رواية «ذاكرة الجسد» لأحلام

مستفани من قبل بعض الصحفيين العرب، حين نسبت كتابتها إلى سعدي يوسف أو نزار قباني، وذلك بعد مقال الصحفي التونسي كارم الشريف في جريدة «الخبر الأسبوعي» الجزائرية في ٣١ مايو ٢٠٠٠ م تلك القضية التي شهدت تفاعلاً واسعاً في الوسط الثقافي.

(٣٢) ينظر: المرأة والغلة: ٧٩ - ٠٠ .

(٣٣) ينظر: صحيح البخاري: كتاب النكاح / الباب ٩٠ (ضبط وتعليق/ مصطفى ديب البغدادي، ط١، ن. دار القلم - دمشق / بيروت: ١٤٠١ هـ = ١٩٨١ م).

## عبدالله الغذامي في مسعاه نحو تأسيس قيمة إبداعية للانوثة

### فاطمة المحسن

«الكتابة عمل مضاد من خلال مسعاها إلى تجاوز كل الآخرين ومحاولة تفهمهم بواسطة اختلافها عنهم وتغييرها عما لديهم، كما أنها عمل يتضاد مع الذات الكاتبة من حيث أن الكتابة - كإبداع - هي ادعاء كوني يفوق الذات الفاعلة ويتمدد فوقها متتجاوزاً إليها وكاسراً ظروفها وحدودها».

وأجدني في مناقشة نصوص الغذامي، مستعينة بهذا النص الذي ورد في إصداره «الكتابة ضد الكتابة» قبل عقد من الزمن. والفائدة التي أجيئها هنا كما أتخيل، لا تتحدد بمحاولة فهم آلية تفكير الغذامي حسب، بل لسوق حجة في دور النقد في حياتنا، ذاك لأن الغذامي في كل أحواله، ظاهرة في بلده، يمكن أخذها في الأعم الأشمل عربياً، من حيث هي مسعى للتجاوز ومبعدة على الأسئلة غير المستقرة. فحركة المعرفة لديه مرنة تحمل نقض مسلماتها، وإن تبدو على درجة من التمسك والاندفاع والثقة العالية بموضوعها وقناعاتها.

ويجد القارئ في مادة الغذامي ما يغذي تصوره عن ثنائية الوظيفة النقدية، تلك التي تكمن خلف الموقف الجمالي فيها، رغبة في إرساء الأصول. ذلك لأن الغذامي الذي يقول في كتابه (الخطيئة والتکفیر) إنه نزاع إلى النقد الألسي، هو أقرب إلى تربوي يدرك أهمية دوره في مجتمع تحتاج ذائقته الأدبية إلى قدر من الجرأة والتجاوز، لا لتجلّي جماليات النص الأدبي، بل لتعرف كيف تتفاعل مع الحياة وتتدوّقها.

على هذا اختار الغذامي من خلال محاورته العملية النقدية أو التورط فيها، المناطق الأشد وعورة في عصب المسلمات الاجتماعية والأدبية، متمترساً بثقافة تراثية، ومواكباً حقل الأفكار والتنظيرات الغربية. فالغذامي حظي بزاد علمي وفير، وأكسبته خبرة التدريس قدرة على الاستفاضة في الشرح والتفصيل مع وضوح يقرب مقاصده إلى القارئ. وهذه الإبابة في مادته تتطلب فيما تتطلب، نظاماً معرفياً لا يؤدي بصاحبها نحو التشتت أو يعوق مسعاها عن الوصول إلى هدفه. وهو متوجه في هذا الميدان ويصاحب اجتهاده نزعة حماسية تؤدي به إلى موقع الخلاف لا التوافق. الخلاف لا مع الآخرين حسب، بل مع أفكاره هو التي يعيد إنتاجها في بعض الواقع على نحو يقوضها. ولعل هذا الأمر يبدو في عرفنا العربي نقية تتطلب الاستدراك، في وقت تحتاج فيه الثقافة العربية باستمرار إلى ديناميكية الاختلاف، فهي النافذة التي يتجدد عبرها هواء المعرفة، وينبت في حاضتها المهد النظري للعقل النقدي وتضعف بواسطتها ثقافة البروتوكولات.

ولأن الغذامي مثال إلى استجلاء مراكز التوحيد في الخطاب الأدبي، فهو يتخذ من علم اللغة المبني الذي يصله بالمعنى الأشمل

وبفائده الأعم، مستهدياً بما استطاعت الدراسات اللغوية المعاصرة تجاوزه من مديات الأدب لتناوش بالنقد مظاهر الحياة الأخرى.

وبهذا المعنى يغدو الغذامي متميزاً في التقاط روح العصر وخطابه النقدي ليستدرك مشكلات مجتمعه أو روح عصره هو وسردياته الخاصة به. وهي مهمة عسيرة فالتأويل، والحالة هذه، من الحساسية بمكان ما يجعله يخضع إلى إمكانية تجويز ما لا يجوز بمعنى اسقاط ظاهرات مجتمعات متقدمة على مجتمعات متخلفة مثل مجتمعاتنا.

بيد أن الأمر عند الغذامي يتخد مظهراً للحملات المظفرة التي يشن فيها الحرب على القديم والبالي من الأفكار بأسلحة تتجنب مزالق التغريب أو الغربنة، بل تتجه بحججها في رحلة عكسية نحو تلك الواقع غير المستثمرة في التراث أو العادات والمعتقدات، لتجلو عنها الغبار وتخرج منها وجهيها الإنساني والمستهجن معاً.

ومع هذا ليس من السهولة بمكان ان نقول ان دبلوماسية الغذامي النقدية، قد وقته في الجانب الآخر، الحملات المضادة التي شنها عليه الحداثيون، تلك التي تنبع عليه منهجاً يأخذ من التراث والمحلية بصيغتها القدية، أدوات لمناقشة الحداثة والتحديث الأدبي، أي انه يجمع في سلة ما لا يجتمع من المتناقضات.

الغذامي في تمايزه، يأخذ في اعتباره ليس فقط الوضع العربي، بل وضع بلاده، كون السعودية مركزاً إسلامياً لا تضاهيه كل المراكز الأخرى من حيث الموقع والدور. على هذا الاعتبار تخضع حركة الفكر فيه إلى تجاذب صورة الموضع المثالية عن نفسه، وصورة تشكلها كل اسقاطات تخلف العالم الإسلامي عليه.

كيف يقيض لرجل ثقافة مثل الغذامي التصدي بتلك المنهجية

النادرة في مثابرتها وتكريس وقته وكتاباته إلى موضوع المرأة من دون ان يدرك حجم ورطة مجتمعه ومجتمعاتنا العربية، وورطة الرجل قبل امرأة في مسألة التخلف، تلك التي تنسحب إلى الذوق والحساسية الإنسانية؟ . كيف له ان يدرك القيمة الجمالية للوجود، ان لم يكن على بيته من ان عصب التقدم العلمي ومبعد الإبداع والابتكار لا يتماشى مع مجتمعات تقسي وتشل نصف طاقاتها ، وتحول النصف الآخر بسبب هذا الخلل ، إلى تمركز طفلي على الذات ، مشوه العاطفة وغير قادر على إدراك غنى التجاورة الإنساني ؟

لعل الغذامي الذي كرس جل كتاباته إلى تتبع جذور ظاهرة التخلف في الخطاب الأدبي الذوري ، كان رائداً على أكثر من صعيد، رائداً على مستوى دراسة الظاهرة الاجتماعية من حيث هي تعبير جمالي ، كما كان رائداً على مستوى الأخذ بمرجعيات تتبع الظاهرة منذ منشأها الأول ومحاججتها بالوسائل التي تعكزت عليها في بلورة تصوراتها عن العالم . ومن النادر ان نقف عند جهد لأديب عربي على هذه الدرجة من المثابرة فيربط مصير مقتراحاته الجمالية مع هذه القضية .

لماذا اختار الغذامي المرأة والعلاقة اللغوية بها كقرينة تعبيرية على نوع الثقافة العربية ومنطقها؟ وهل يصح ان نقول ان بحثه في منطق الفحولة والفحول في السياق الأدبي العربي ينطلق من احتمال أخذه بنهج النقد النسووي الذي يرى في الثقافة الغربية ، ثقافة بطرياركية ، أي ثقافة الفحولة في النهاية؟

في التصور الأول يبدو الغذامي على صلة بهذه وتلك من النشاطات المتعددة المستويات والمتواشجة الأهداف . فهو اختيار في

الأصل موضوعاً لم يشبع في ثقافتنا العربية المعاصرة والقديمة، كما ان بحثه في الميدان الأدبي يقربه بالضرورة من مهمة النقد النسوي الذي تكاد تختص به النساء في الغرب ، بيد ان المتورطات فيه من العربيات قلة شبه نادرة ، وهو حقل مهملاً في الترجمات التي تتبعها دور النشر العربية .

غير ان تلك الجوانب مجتمعة تستجيب إلى حاجة إنسانية وحضارية ما عادت تقبل التأجيل . فإنراء الممارسة المنهجية لتفصي الأبعاد الخفية في هذا الموضوع ومن قبل ناقد من الرجال، يفضي بالضرورة إلى حقائق إنسانية تقع خارج نطاق الأدب وتشمل حقولاً أوسع من الأدبية .

دراسة الأداء التعبيري بجماعيته التاريخية وبمدلوله السايكولوجي الذاتي ، يستطيع بالضرورة ، ملء الفجوات بين تاريخ الأدب وعلم اللغة وأسلوب . وهي فجوات بيّنة في ثقافتنا العربية . فالاستقرار النفسي من خلال تلك الدراسات هو سعي إلى إدراك الروح الجماعية في حركة الكتابة ، وهي حركة فردية قدر ما هي نتائج تصور الكتاب عن عصرهم ومراحلهم . فال حاجات الاجتماعية والأهواء التي تنطوي عليها وأهدافها المضمرة والمعلنة ، تحدث تبدلات لغوية في غاية الأهمية ودراسة الدلالات التي تنطوي عليها في اللغة الأدبية تؤدي بالضرورة إلى متابعة حركة الذهن الاجتماعي في مراحل نكوصه وتطوره . فسيادة الشعر والشاعر في ثقافتنا ، واعلاء الشاعر لأناه ، كما يقول الغذامي ، هو انعكاس لشعرنة الوجودان العربي الذي لا يستطيع مواجهة العالم على نحو واقعي و موضوعي ، فيغدو خطابه بالضرورة خطاباً سلطوياً يكرس أناه على حساب الأضعف والمهمش ثقافياً . جادل

الغذامي في المكون اللغوي بعلاقته السايكلوجية والسوسيولوجية، الذي جعل الشعر العربي يتمسك بثقافة الفحل والفحولة خلال تاريخه الطويل ، تلك الثقافة المهيمنة التي جعلته يرتد في رحلة حداثته الثانية من خطاب يأخذ بالانوثة مكوناً لأنسنة الكتابة وتقريبها من الواقع والحياة ، إلى فكرة تأهيل البطل الفحل كي يعود إلى موقعه الجاهلي الأول ككاهن وعراف .

بدأ الغذامي رحلته تلك منذ الثمانينات في دراسات متفرقة ، لحين ما أصدر كتابه (المرأة واللغة) ١٩٩٦م وكانت قد سبقته محاولات في المغرب العربي ولعل من أبرزها دراسة محمد نور الدين أفاية (الهوية والاختلاف) ١٩٨٨م ودراسة رشيدة بنمسعود المهمة (المرأة والكتابة) ١٩٩٤م ، وعند عدد من كتاب وكاتبات المشرق العربي مثل يبني العيد ، خالدة سعيد ، جورج طرابيشي ، عفيف فراج ، وإن على هيئة نقود تطاول النتاج النسووي العربي وبعض تصورات عن الكيفية التي يرى الكاتب العربي فيها المرأة موضوعاً ذاتاً ، وكيف ترى الكاتبة ذاتها من خلال ما تنتجه هي من تصورات عن العالم ، إضافة إلى مباحث النسوية التي كانت فيها نوال السعداوي رائدة ثم تطور خطابها على يد فاطمة المرنيسي .

غير ان الغذامي انطلق من مكونات النتاج المحلي فكرأً شعبياً وثقافة تتعاطاها الكتابة المدونة في بلده . هذا الربط يطاول الحالة الاجتماعية قبل ان يحاور الأدبى فيها ، مستشهدًا بثلاثة نصوص تكتب على الطريقة القديمة وال الحديثة والرومانسية .

مقاصد البحث في هذا الميدان كانت في بدايتها تتجاوز غاية الموضوع لتأكد على وسليته ، ففي مقاله (نماذج المرأة في الفعل الشعري

المعاصر) الذي نشره في دورية محلية في العام ١٩٨٧ م ثم صدر في كتابه (الكتابة ضد الكتابة) ١٩٩١ م، في هذا الكتاب يطلب المؤلف من الشعراء الذين كانوا موضوع بحثه، الرد على مادته، كما يطلب من ناقد محايد المشاركة فيه، لا لإيمان بقوة حججه، بل لإثارة النقاش الذي يحمل بين طياته إمكانية التخطي أو إمكانية مراقبة الذات الكاتبة لنفسها وتصوراتها عن الحب والعلاقة بالمرأة. ولعل حماس الغذامي في اشراك الآخرين في موضوعه، يدرج في باب توقعه إلى ما يمكن ان نسميه احداث الصدمة وزعزعة المسلمات. فهو يبحث عن مغامرة خارج حدود التوقع كمن يلقي حجرًا في البركة الساكنة. غير ان مسعاه بتدرجه يلقي الضوء على إمكانية تشكيلوعي عربي نceği لا يترفع عن الخوض في موضوع لطالما أعرض عنه الكتاب الرجال استصغرًا لأهميته أو اعتباره من المشاغل الثانوية التي قد تتطلبها بحوث متسلرة ولكنه لا يحتل ضمن مسعاهم مكانة مركزية. وعي الغذامي يمضي بعزم لا يكل إلى فتح تلك الصفحة المطوية التي كانت موضع سخرية واتهاماً بالتعصب يحاصر الكاتبات اللواتي خضن في ميدانها، ليس من قبل الرجال بل من قبل البيئة الثقافية بمجموعها. فالمرأة التي تخوض غمار هذا الموضوع تصبح عرضة سهلة إلى النقد الذي يحاربها بكل الموروثات الثقافية، القديمة منها والمعاصرة.

ولعل هشاشة الكثير من الإبداع النسووي الذي يتمركز حول موضوع المرأة ومساواتها، وقلة المباحث التي ناقشت اللامساواة في عالمنا العربي وتجلياته في الحقل الأدبي، ساعدتا على بقاء هذا الموضوع مهمشاً وغير فاعل في المحاور الثقافية العربية الراهنة. فهو حقل جديد وغير على موروثنا الأدبي والفكر الاجتماعي العربي بمجموعه، مع ان أدراك ضرورته وأهميته القصوى قد بدأ منذ النهضويين الأوائل، أي

منذ الطهطاوي إلى قاسم أمين الذي دشن المعارف العربية مطلع القرن العشرين بكتابه الرائد (المرأة الجديدة) ١٩٠٠ ، إضافة إلى اسهامه مي زيادة وباحثة البادية (ملك حفني ناصف) وعائشة التيمورية وغيرهن من الرائدات .

كتاب الغذامي (المرأة واللغة) ١٩٩٦ هو النقلة الثانية في تاريخه النقدي ، والأكثر جذرية وأقداماً على محاورة النص العربي والتاريخ والمكان ، لتنصي موقف الأقصاء الذي تعرضت له المرأة . فعلاقة المرأة باللغة هو استقصاء معرفي في إمكانية امرأة على تخطي موقعها من موضوع لغوی إلى ذات فاعلة ، فـ «طريق المرأة» - كما يقول - إلى موقع لغوی إبداعي لن يكون إلا عبر المحاولة الوعائية نحو تأسيس قيمة إبداعية للانوثة تضارع (الفحولة) وتنافسها من خلال كتابة تحمل سمات (الانوثة) وتقدمها في النص اللغوی لا على أنها (استرجال) ، وإنما بوصفها قيمة إبداعية تجعل (الانوثة) مصطلحاً إبداعياً بإزاء مصطلح (الفحولة) .

إن الغذامي يتقدم نحو موقع راديكالية عندما يطالب بلغة (أنشوية) ، فالتمايز بين لغتين هو اعتراف بالفصل اللغوی ، وهي قضية شائكة تبدو للكاتبات أنفسهن صعوبة تشبيتها حقيقة واقعة في حياتنا الأدبية . وعندما ينكر الغذامي الثقافة الفحولية واللغة التي تعبّر عنها ، فهو ملزم والحالة هذه ، بالدفاع عن أدب بدليل ولغة بديلة ، أدب يكتبه الرجال والنساء معاً ولكنه يخلو من نبرة التسلط والانا العليا التي تلغى الآخرين . غير ان الغذامي يصوغ مهدات لموضوعه تنطلق من غياب النص الانشوي المدون وغياب حضور المرأة ككاتبة ، وعندما تيقن المرأة من قدرتها على ان تكتب بوصفها امرأة . فالخطوة الأولى تبدأ في

تخلص القراءة من سلطة الرجل وذلك بتحويل القارئة إلى فاعلة واعية تعني المقرؤه وتقاوم نوازعه الاستلابية، ولا تستسلم لإرادة ذلك الذي استبد باستعبادها ثم أخذ يستبد في تحريرها حسبما استشهد به الغذامي من أقوال لباحثة الbadia، مؤكداً أن مصطلح القراءة انثوياً لن يتحقق إلا بمقاومة الشوفينية الذكورية .

في الحالة العربية يرى الغذامي أن تدوين الانوثة هو النقلة التي بقيت معلقة تنتظر التنفيذ بعد أن نسب التاريخ للمرأة الحكيم وجعل الكتابة للرجل . وهو عندما يقف عند صورة شهرباز باعتبارها ممثلة لحالة المرأة الحكواتية لا المرأة التي تدون إبداعها، ينظر من جهة أخرى إلى موقعها الذي يصبح بالضرورة، شاهداً على زمن ثقافي وحضاري كامل. فهي تمثل كما يقول، صورة التحدى والصراع من أجلبقاء الذات وبقاء الجنس جسدياً ومعنوياً . وهذا الصراع ينبع على سحر اللغة (سحر البيان) وعلى لعبة المجاز والسرد، وهي لعبة متजذرة في صميم الفعل اللغوي والسطوري . عبر شهرباز وقصتها يدلل المؤلف إلى تفسير ما يسميه النص / الانثى ، بطاقة الخصب فيه أي قدرته على التوالد، ثم محاولته تغيير موقع الفهم لدور المرأة من خائنة حسب الميثولوجيات القديمة التي تتبع دمها وإلغاء وجودها، إلى مبادرة تحتاجها الحياة كأم ولود، وهي معادلة تعيد إليها المكانة والاحترام بإزالة صفة الجارية عنها .

وعندما خرجت المرأة - حسبما يقول الغذامي - من ليل الحكيم إلى نهار اللغة، كما حصل مطلع القرن العشرين وما قبله، تحول الجيل الرائد من الكاتبات العربيات إلى (حكاية حضارية) فيها من الألم أكثر مما فيها من المتعة، وفيها من الخسارة أكثر مما فيها من المكاسب . دخول

المرأة إلى عالم الكتابة كما يقول الغذائي ، مثل دخول قروية إلى المدينة أول مرة ، فهي مهددة بالضياع والخوف وفقدان الأمان ، وهذا ما حصل مع الكثير من الرائدات وبينهن مي زيادة وباحثة البادية (ملك حفني ناصف) فقد دفعن عقلهن ثمناً لهذا المصير الذي نذرن أرواحهن له . ذلك لأن فعل الكتابة يرتبط بالوعي ، والوعي مقلق ، فالمرأة المثقفة أكثر وعيًا بوجودها وهي نهب لمرض الاكتئاب حين تقع في الهوة الممتدة بين الهوية المكتسبة والهوية المفقودة ، بين الجزء المقتول من الذات والجزء الذي يحتاج إلى صراع مرير للحفاظ عليه . هكذا يضي الغذائي في تقصي ظاهرة اكتئاب الكاتبة التي ينتجهما تاريخ من الحصار ، فهي تدخل حقولاً احتله الرجل ولا يريد فيه منافساً .

عندما يناقش الغذائي فكرة الفحولة في الثقافة واللغة الأدبية ، يرفض فكرة المرأة ضد أنوثتها التي يرى في كتابات غادة السمان أمثلة تنكر فيها المرأة نفسها كقيمة عندما تتماهي مع ما يريده الرجل منها . فهي تعود من كل معارك الرفض إلى موقع الاستسلام في مجاذعها القصصي . وهي والحالة هذه تغدو عاجزة عن تجاوز مملكة الفحولة وغير قادرة على تأثير المكان والذاكرة .

ويعود الغذائي إلى أفكار النسوية عندما يرى أن المرأة ان كتبت فهي تكتب وتحكي وتبدع ضد نفسها ، لأنها تتكلم بلغة الرجل وثقافته وتفكر بتفكيره . وهو تفكير احتل اللغة واستعمراً الثقافة حتى صارت اللغة رجلاً وصارت الثقافة ذكراً . أهمية هذا الكتاب تتحد في منظومته المعرفية التي ترتكز على نواة اعاد انتاجها في كتابه اللاحق (النقد الثقافي - قراءة في الانساق الثقافية العربية) وان على نحو أكثر شمولية ، ولا يخص المرأة وحدها . ما بين الكتابين صلة رحمية تقوم على محاججة

مفهوم الفحل والفحولة في النص العربي، وتلك المحاججة تمتد إلى موقع البحث في طبيعة هذا النص الذي يتحرك ضمن انساق المراتبية البطرياكية في تحديد أولوياته. النص الذي يعلق مكانة الشاعر باعتباره مركزاً كونياً تدور حوله كل مجريات المعرفة متجاوزاً الأصوات الأخرى. ومفهوم الفحولة الذي استخدم منذ التصنيفات الشعرية العربية الأولى، ينسحب إلى يومنا هذا على ما تنتجه سلطته من أقصاء للأخر الأضعف ذكراً كان أم انشى.

في كتابه (تأنيث القصيدة والقارئ المختلف) ١٩٩٩ يجد ان الفتح الشعري الحديث تم على يد امرأة وهي نازك الملائكة، وهو بالطبع تطور في مفهوم الغذامي نفسه الذي انكر على نازك الملائكة الأولوية في كتابه (الصوت القديم الجديد) ١٩٩١ . وهاجم كل تصوراتها عن أولوية قصيدة (الكوليرا) التي يرى انها كانت مسبوقة بتجارب منذ مطلع القرن، وتدعي الشاعرة الجهل بها كي تنسب الريادة إلى نفسها، في حين أنها كانت (حرة في صياغة المقطع الأول فحسب، بينما هي ملتزمة في ما تلاه من مقاطع، وهذا ليس بالشعر الحر). ص ٤١ .

رحلة الغذامي في نص نازك الملائكة قد اختلفت بعد أقل من عقدين، غير ان المهم فيها تلك المرونة التي استطاع فيها الغذامي التعامل مع تصوراته النقدية ، فلم يكن على رغبة في التمسك بها بعد ان وجد نفسه وقد عاد من رحلة المعرفة المضنية بحصيلة كانت مخاض توافق التزعين لديه : نزعة الاحساس بالخلل الإنساني في قول الشعر العربي الرجولي ، ونزعة البحث عن البديل أو الجديد في الخطاب الأدبي عموماً. المهم في الأمر ان مقال الغذامي في (الصوت القديم الجديد) الذي هاجم فيه ريادة نازك الملائكة كان قد كتبه في الأصل عام ١٩٨١

ونشره في مجلة جامعية ، كان قد استدركه في كتابه الآخر (الكتابة ضد الكتابة) ١٩٩١ أي سنة صدور الكتاب الذي حواه المقال ، وفيه يحاور الشعر السعودي من موقع علاقة هذا الشعر بالمرأة كموضوع ، ومن خلاله يناوش موضوع أو مفهوم الفحولة في الشعر العربي وان على نحو أولي لا يوازي سبره الدقيق لهذا الموضوع في كتابه (المرأة واللغة) ١٩٩٦ أو في كتابه (تأنيث القصيدة والقارئ المختلف) ١٩٩٩ . في كتابه الأخير يكرس الغذامي دفاعه عن نازك المنظرة لا الشاعرة فقط ، كما يؤكّد ان حركة الشعر الحر في العراق كانت تهدف إلى تأنيث اللغة سواء صدر شعرها عن الرجل أو المرأة ويرى في شعر السباب مثالاً لهذا المسعى . اختارت نازك الملائكة البحور الصافية لكتابه الشعر الجديد وتركت البحور الأخرى كالطويل والمنسج وغيرها ، ويرى في خيارها هذا استعانة بالنصف المؤنث من بحور العروض . انه ينظر إلى حركة الشعر الحر باعتبارها (حادثة ثقافية) لها دلالتها الحضارية فالشاعر الحديث أقرب إلى البشرية والواقعية الإنسانية ، فهو ابتعد عن القول الذي يظهر الفحولة بوصفها ذاتاً مغلقة وزناً للآخر ، فالآخر ليس سوى صدى للذات كما صاغه المتنبي (انا الصائح المحكي والآخر الصدى) . في حين دخل الهامشي واليومي والمموم في قول الشاعر الحديث .

على هذا يقول : ( ان التأنيث مرتبط بالخطاب اللغوي ، لهو نسق ثقافي يصدر عن الرجال كما ان التذكير نسق ثقافي آخر يصدر عن النساء مثلما يصدر عن الرجال ) . والغذامي عندما يناقش الانوثة لا يحصرها بفعل لغوی بل يراها كقيمة إنسانية ينبغي ان يحتويها الخطاب الشعري للرجال والنساء معاً ، مثلما هي قيمة جمالية . ويرى ان الشاعرة العربية لم تسع في السابق إلى تأنيث القصيدة لأنها سعت إلى مساواتها مع الرجل ، أي مع الفحل . فهي تتبرأ من انوثتها لأنها تنظر

إليها مثلما ينظر إليها الرجل الفحل ، على أنها دونية وضعف .

تطورت متابعة الغذامي لموضوعة الفحل والفحولة في كتابه (النقد الثقافي - قراءة في الانساق الثقافية العربية) الصادر في العام ٢٠٠٠.

وهو بحث في السلوكيات الجمالية العربية التي تنتج أعرافها الأدبية وآشاراتها الاجتماعية . فتلك السلوكيات ، ليست مجرد (رؤى) تولدها دوافع نفسية فردية وتجارب تعود على الفنان وحده ، بل هي تشكل في المحصلة سياق المتعارفات والقيم في الحياة الجمعية .

لعل الذي تطور في منهج الغذامي هو تلك المحاولة لتهشيم المقدس في الثقافة العربية ككل . وبتصديه للشعر والشاعر وشعرنة الواقع ، يكون قد اجتاز الخط الأحمر في ثقافة من الصعب أن نقول اليوم أنها ثقافة مركبة ، ثقافة تجد تعبيراتها في تنوع اجناسها الأدبية .  
 الشعر في ثقافتنا يملأ سلطة هي امتداد لسلطة الكاهن أو العراف التي لا تقتصر على الأدب بل تشمل الحياة وتخيل أن صوت الغذامي هو صدى ارتظام اجتماعي يحتاج فيما يحتاج ، إلى زعزعة الاسس الراسخة في البناء الذهني الذي لا يقتصر على الفن وحده . انه نتاج حراك اجتماعي من القوة والاندفاع ، ما يجد في تورياته النقدية للاماط الهيمنة في الثقافة ، القدرة على تحاوزها إلى ما هو أعم وأشمل منها .  
 فرغبته في تعريف اماط الهيمنة الثقافية العربية منذ الشعر الجاهلي حتى اليوم ، والتصدي لها لا تحتاج إلى منطق حداثوي أو ما بعد حداثوي ،  
 كي تمسك بمنهجه الواضح وغايتها المرجوة . وجهده النظري في مقدمة كتابه (النقد الثقافي) على أهميته ، يبدو وكأنه توطئة لعلمانيّة تحمل في اهابها بعض الرهبة من مادتها الأساسية . فهو يدرك ان تاريخ الأفكار

في منطقتنا يحتاج إلى التواري خلف مجازه اللغوي منذ الأفغاني حتى اليوم. فالتصدي لفهم البطرياركية في الشعر وتفويض بنائه المتعالي القدسية، يبدو في المحصلة مناوشة للواقع بمنظوماته الاجتماعية والسياسية، ومهمته والحالة هذه، مهمة تنويرية، ولكنها مهمة مكبلة أيضاً بتعاليها على اليومي والواقعي والقارئ العادي. فهي تلجم إلى ثقافة أخرى تملك تاريخها ومنظومتها المعرفية التي انتجتها أحداثيات وواقع حضارية، لم يقيض لنا ان نمر بها، ورجم صداتها في عالمنا لا يتشابه مع تأثيراتها في عالم المنشأ. وعلى أهمية التثاقف في نشوء كل المنظومات المعرفية العربية، غير ان تأثيرات إعادة انتاج الثقافة والمصطلح الغربي وراء الكثير من فجوات المعرفة العربية. الغذامي في معركته المزدوجة مع الماضي والحاضر الثقافي، يدرك دوره كرجل تنوير يبغي انتشال القارئ المضلل من ضلالته، وهو لا يقص تلك المواجهة على هذا القارئ، بل يضع في اعتباره ثقافة الرطانة ذاتها، ثقافة التعويم التي تأخذ بالمصطلح الغربي باعتباره ايقونة، فيقدم هو ايقوناته في تلك المقدمة التي لا يحتاج من زادها إلا القليل. ولكن الغذامي في واقعية مناقشه لاستخدام المصطلح الذي يبني عليه قوله، يجتهد في تكوين بيئة مناسبة تقربه من لب القول ومقاصده، وبهذا يبعده عن تأويلاته الموغلة في تغريبها، وهو إجراء يوسع دائرة الجدل التي يتحرك في إطارها بما فيها جدله مع المصطلح وكيفية فهمه له.

يحاول الغذامي في كتابه هذا التحرك داخل مساحة التواصل الأدبي وفي المقدمة منها الاعراف والثوابت والتقاليد المشتركة بين الكاتب والمتلقى. وفي تلك المساحة أو الحيز حيث تنشأ الألفة بين النص والقارئ تتقدم اشارات ومعايير اجتماعية وتاريخية هي مراجعات هذا النص.

النسق الذي يتخذه الغذامي ما يشبه الشيفرة في محاور موضوعه، هو نظام علاقات حسب مفهومه الحديث، علاقات تعمل على بلورة منطق التفكير الأدبي في النص كما تحدد الأبعاد والخلفيات التي تعتمد其 الرؤية. وكل حقبة لها نسقها الفكري ونسقها الاجتماعي التي هي نماذج ومفاهيم عن الواقع تتحول الاحتمالات فيها إلى بنية ذات معنى. ونجده هنا في معرض العودة إلى ما يريد الغذامي، في وارد استبعاد تعريفه المجرد إلى وضع محدد في هذا النسق، حينما يؤكّد على التعارض بين نسقين أو نظامين من أنظمة الخطاب الواحد أحدهما ظاهر والأخر مضمر، ويكون المضمر ناقضاً وناسخاً للظاهر، ويشرط في النص الذي يخضع للقراءة هنا أن يحقق اتفاقاً على جماله وقوته تأثيره أي أن يكون جماهيرياً. والغذامي يتوجه في مشروعه هذا، كما يقول - إلى كشف حيل الثقافة في تمرير انساقها تحت أقنعة ووسائل خفية، وأهم حيلة هي الحيلة (الجمالية) التي من تحتها يجري تمرير أخطر الانساق وأشدّها تحكمـاً علينا. ويرى أن هذا الكشف، ينبغي أن يسلم بالقيمة الفنية وغيرها من القيم النصوصية التي تلعب دوراً خطراً من حيث هي أقنعة تختبئ تحتها الانساق.

تأتي وظيفة النقد الثقافي من كونه نظرية في نقد المستهلك الثقافي وليس نقد الثقافة بالمطلق، كما يقول، وهو يرصد هذا التاج في تلبسه ورطة التحالف بين الجمالي فيه والعقلاني حيث ينافق المقبول فيه، المعقول الفكري. ويدعو إلى نظريات في (القبحيات) لأن الجماليات البلاعية تضمّن أضرارها وقبحياتها. على هذا يرى الغذامي أن الشعر باعتباره ديوان العرب، كان المخزن الخظير لهذه الانساق وهو الجرثومة المستترة بالجماليات، والتي ظلت تفرز نماذجها جيلاً بعد جيل في كل التجلّيات الثقافية بدءاً من النثر الذي تشعرن، إلى الخطاب الفكري

والسياسي والتأليفي بما فيه النقدي ، وكذلك في امماط السلوك والقيم ولغة الذات مع نفسها ومع الآخر .

يكرس الغذامي محاور تتبع ما يسميه قبحيات الثقافة العربية بموضوع اختراع الفحل . وهو موضوع يسائل فيه التاريخ عن الكيفية التي اجتمعت فيها عند شاعر مثل المتنبي سمتان : مبدع عظيم وشحاذ عظيم . وعلته تلك التي هي علة الشعر وورطه جعلت خطاب الثقافة العربية خطاباً منافقاً ومزيفاً ، وغير واقعي وغير حقيقي وغير عقلاني ، كما يقول . هل صورة (الانا) الطاغية صيغة متजذرة واصيلة أم أنها اختراع شعري تسرب إلى سائر الخطابات والسلوكيات ؟ هذا السؤال المدخل يفضي بالغذامي إلى قلب المقوله الماركسيه التي تقول ان الثقافة والتاج الأدبي هما انعكاس لواقع مادي واجتماعي ، أي انه يراها التاج الروحي للصفوة وهي مقوله وجيهه ان كانت تؤدي في اعتباراتها إلى انتاج شعر المديح والهجاء التي تؤطر صورة الشاعر عند الغذامي بحدادات هجائية : شخصية الشحاذ البلعوم والمنافق والطاغية الفحل والشرير الذي يخاف عداوته الناس . والغذامي لا يرى افقاً في الثقافة العربية المتشعرنة حتى بعد ان احتل النثر فيها موقعاً متقدماً في زمن التوحيد ، فالشعر عند العرب كما يؤكد ، ثقافة طاردة للغة المخالفة وهي تسكن جلد النثر ليتحول إلى سجع لا قيمة عقلية له . وبهذا يحذف الغذامي تاريخاً مهماً للنثر بدأ في أقل تقدير عند أخوان الصفا ومنهم التوحيد كما تقول الروايات ، ليصل الفلسفة العربية في عهد الدوليات في الأندلس بزهو ذلك المنجز الذي قامت به نهضة أوروبا العقلية على يد أحد صناعه ونقصد ابن رشد . هل نحذف المنجز العلمي والعقلي وهذا ما تؤكد الواقع في تاريخ العرب منذ عهد المأمون على أقل تقدير وصولاً إلى عهد الدوليات في المغرب العربي ؟ .

مع كل الذي حصل بقيت الثقافة الشعرية راسخة في الوجود العربي ومتسلدة، وبقيت عيوب خطابها النسقي هي عيوب تلك المجتمعات التي تجعل من مثقف من عيار التوحيد أو ابن رشد أو ابن خلدون، يقدم خلاصة جهده إلى أمير أو حاكم. وحصل مثل هذا في أوروبا وكل حضارات العالم. لعل الصفة الثقافية بما فيها الشاعر تتفاعل مع مكونات البنى الاجتماعية التي تسهم في تشكيلها مثلما تسهم تلك البنى الاجتماعية في بلورة تصورات تلك النخبة عن العالم والواقع. فشعر المدح نشأ في حاضنة القبيلة التي انتجت قيم الافتخار الكاذب بالذات، والاحتفاء بالرجلة التي تحتاجها في معارك البقاء في حين احتقرت المرأة لكونها فمًا يحتاج إلى طعام واعالة في مجتمعات بدائية تقاتل لتقاوم الفناء. تلك بديهييات نعود إليها كي نقول ان ثقافة الفحولة في واقعنا العربي الراهن وثقافة التكسب، هي نتاج تلك القيم القبلية البطرياركية التي بقيت راسخة كبني فاعلة إلى يومنا هذا.

ونحسب ان الشاعر المداح والهجاء لم يبتعدا عن القيم القبلية كما حاول ان يبرهن الغذامي ، بل كان خطابهما ناتجاً لهذه القيم حتى بعد ان تطورت القبيلة لتغدو مؤسسات سياسية في عهد الامبراطورية الإسلامية لعل استنتاجات الغذامي حول الفحل والفحولة والشعر في عالمنا العربي فيها الكثير من الواقعية والموضوعية ، فهي تنطلق من موقع شجاع تحدى فيه الأفكار السائدة ، وتقتصى في نقدها التطبيقي موقع الخلل في منظومة العرب الفكرية ، والأهم فيها موقفها الاخلاقي الذي تحتاجه الثقافة كي تكتسب قيمته الإنسانية . غير ان المعيار الموضوعي للاخلاقية يبقى معياراً تاريخياً يتبدل تبعاً للنظام الاجتماعي ، وقد تسفر عملية التطور عن عود إلى القديم ، ولكن العلاقات السلبية التي تنتج العطوب القيمية في هذه الفترة وتلك ، تبقى متعددة ولا يمكن ردتها إلى

نسق معين هو النسق القديم ذاته، أو توحيدها وفق خطاب اسبارطي، فأنا المتنبي غير أنا ادونيس المترنمة، وفحولة الشاعر القديم غير فحولة نزار قباني المتغيرة المتغيرة! ربما يشكل هذا الموضوع ورطة جمالية ان لم نضعه على محك التوصل إلى حكم تقريري، يجنب الكاتب منزلاق اليقينات. فالنظرية المثالية الواحدية حجبت عن الغذامي علل الداء في مجتمعاتنا التي سبب تخلفها تدهور موقع المرأة والمثقف والثقافة والإبداع فيها. فان نظرنا إلى المثقف حتى وهو في حالة غياب وعيه، على انه كل معطى بذاته وليس نتيجة أنظمة وقوانين وظروف وبني اجتماعية تكون ثقافته وتوجه منطقية، مثلما يفعل هو في ترسیخ مفاهيمها، نكون والحالة هذه قد حملناه وزرا كي نبعد الوزر دون ان ندري ربا، عن الاقوى منه وهو السلطة السياسية العربية التي لم تكن يوما بحاجة إلى شاعر أو مثقف كي تسود على هذا النحو المشوه في عالمنا العربي. وان أصبح هذا المثقف أو الشاعر اداة من ادواتها، أو تماهي خطابها مع خطابها حتى ولو كان معارض لها، ذاك لأننا نعيش في مجتمعات لا تزال تشكو من العزلة والتخلف والخوف وشيوخ المخرافة في كل مروياتها، وكلها تبعدنا سنوات ضئيلة عن حضارة اليوم التي لم تدع بها حاجة إلى شاعر يقرر مصير ذائقتها، أو طاغية يدفع بها إلى مزيد من العزلة والخوف.

## «عبدالله الغذامي وقراءة النص»

إعداد: قاسم المومني

(١)

١-١

عندما نتحدث عن عبدالله محمد الغذامي فإننا نتحدث عن ناقد له ثقله في ذاكرة الكتابة/ القراءة العربية الحديثة، وهو ثقل جاءه من جملة جهات ، فهو - من جهة . ناقد يثقف نفسه الثقافة التي يتطلبهها النقد او تتطلبه الكتابة فيه ، وهو - من جهة ثانية . ناقد متفتح لا يتزمت تزمنت بعض المنتسبين للثقافة فيربط ما بين الفكرة - أي فكرة - وبين مصدرها ربطاً تعسفيأً لا مجال فيه لنطق العلاقة ، وهو - من جهة ثالثة - قارئ حصيف رفيق بالنص يقرأه بنصوصيته فلا يفرض عليه ما هو بعيد عنه أو خارج عليه ، وهو - من جهة رابعة - يصدر في مشروعه الثقافي برمتته عن منهج نceği يلتزم به ولا يحيد عنه ، وقوام هذا المنهج «النقد الألسي» أو «النصوصية» معتمداً في ذلك على ما يعبر عنه بنقد ما بعد البنوية ، وهو

- وهذه هي الناحية الأخيرة - يجمع ما بين الأصيل والجديد او المعاصر، أو يجمع بتعديل آخر ما بين الأصيل والحدث إن استخدمت المصطلح الذي يميل الغذامي نفسه الى استخدامه - يجمع بينهما بنحو يصبح فيه الماضي أداة لاستكشاف الحاضر ، ويكون الحاضر فيه أداة لاستشراف المستقبل .

## ٢ - ١

وعندما نتحدث عن النص فإننا نتحدث عن موضوع له هو الآخر ثقله في النظرية الأدبية ، فهو أحد المكونات الثلاثة التي تتشكل هذه النظرية ، وهي المبدع والنص والمتلقي ، ولعل في هذا الموقع المتوسط للنص ما سيظل يشير الى علو شأنه ورفعة رتبته ، انه أشبه ما يكون بالمشوق الذي يتنافس في الاستحواذ به العاشقان : مبدعه ومتلقيه أو فلتقل مؤلفه وقارئه ، فمن ذا الذي سيظفر به ، ومن ذا الذي سيتمكنه؟

## ٣ - ١

أما علاقة الغذامي بالنص فهي علاقة قوية مكينة تتجلى ربما للمرة الأولى في باكورة إنتاجه «الخطيئة والتکفیر» ١٩٨٥م ، وتتجسد في ما جاء بعده خاصة «تشريح النص» ١٩٨٧م «الكتابة ضد الكتابة» ١٩٩١م «وثقافة الأسئلة» ١٩٩٢م ، ولكن ما طبيعة العلاقة التي تربط الغذامي بالنص؟ وما هي أنماطها؟ وأي نمط هو الذي يؤثره؟ وهل هي علاقة حادثة طارئة أم أنها علاقة متعددة متطرفة؟ وما أثر هذه العلاقة على النص نفسه؟ عند هذا الحد فإننا نجد أنفسنا في أمس الحاجة الى تأمل ما أنجزه الغذامي ، وذلك هو ما سنقارب به .

(٢)

١ - ٢

إن النص بالغ الأهمية والقيمة، ذلك ما يفتأ الغذامي يؤكده، وهي أهمية ترجع -عنه- إلى الأثر الذي يحدّثه النص أو يوقعه، فالنص لا يكتب إلا من أجل الأثر<sup>(١)</sup> والنص هو الأثر<sup>(٢)</sup> والشعر برمته، أو هو بكل نصوصه، أثر لا معنى<sup>(٣)</sup>، وتحدد قيمة النص من الشعر لا في ما يقوله، ولكن في ما يوحي به، أو في ما يستخدمه من جمالية ترتفع باللغة عن المعتاد والمألوف<sup>(٤)</sup>، ولكن ما حقيقة النص؟ وما حقيقة الأثر الذي يحدّثه؟ .

٢ - ٢

ثمة ما يعرف به الغذامي النص ، وخلاصة ما يقوله عنه أنه بنية ذات نظام<sup>(٥)</sup> ، وأنه بنية لغوية مفتوحة البداية ومعلقة النهاية<sup>(٦)</sup> وأنه بنية شمولية لبني داخليّة : من الحرف إلى الكلمة إلى الجملة إلى السياق إلى النص ، ثم إلى النصوص الأخرى . . . .<sup>(٧)</sup> ، وبالجملة فالنص «تشكل لغوياً ينم عن غير ما يقول ويبيّن أكثر مما يظهر ، حتى صار التعامل معه علماً إنسانياً ينهل من كل معارف الإنسان من أجل أن يفهم الإنسان ذاته من خلال لغته ، وكل ذلك كنز مخبأ في الكلمة (النص)»<sup>(٨)</sup> . وصفوة ما يقوله عن الأثر أنه القيمة الجمالية التي تجري وراءها كل النصوص ويتتصيدها كل قراء الأدب (سحر البيان) الذي أشار إليه القول النبوى الشريف<sup>(٩)</sup> . والأثر بتعبير آخر للغذامي « فعل القراءة ناتجاً عن فعل النص ، أي انه ضرب من المعاشرة النصوصية أو تحول اللغة من خطاب قوله إلى فعل بياني ، وتخيل الواقع الانساني بانقلابه إلى سحر

ابداعي<sup>(١٠)</sup>. المهم أن النص تتكاثر حدوده أو تقل وفق الزوايا التي ينظر منها إليه، والأهم أن علاقة الغذامي بالنص - بهذا الفهم - تتحدد في تلقيه أو قراءته.

(٣)

١-٣

وأنا لا أريد أن أتحدث في أهمية هذا النمط من العلاقة، فذلك أمر قد لا يحتاج لشدة بينونته إلى مثل هذا الحديث، حسبي أن أقول إن قراءة النص باللغة الأثر في أغواء النص، وإن حظ المكتبة العربية النقدية من هذه القراءات قليل إن قورن بها في الدراسات النظرية التي تنصب على النص بوصفه مكوناً من مكونات النظرية الأدبية أو عنصراً من عناصرها.

ولكن علينا أن نلاحظ أن ليست كل قراءة بقراءة، فهناك من القراءات ما يشوّه النص وينفر منه، وثمة منها ما يغيرك باعادة قراءاته، وهناك من القراءات ما ينظر إلى النص على انه احادي الدلالة، وثمة منها ما يراه متعدد الدلالة، وبالجملة فإن هناك من القراءة ما يستهلك النص، وثمة منها ما يستهلكه النص فينتج بذلك نصاً على نص، وتلك المسماة بـ «القراءة الابداعية».

٢-٣

في هذه الاوضاء يمكن ان نفهم تقدير الغذامي لفاعلية القراءة في النص المقرؤء، وهو تقدير نلمحه في غير ما مكان من كتاباته، من ذلك مثلاً قوله ان القراءة «تضمن تحرير مصير النص<sup>(١١)</sup> ومن ذلك - أيضاً - قوله ان القراءة بدونها» يضيع النص<sup>(١٢)</sup> وقوله «ان اهمال النص موت

له، وقراءاته حياة انبعاث<sup>(١٣)</sup> وهذه أقاويل يشاكلها قول الغذامي نفسه» والحق انه لا نص بلا قارئ، فالنص وجود عائم، ولو لا القارئ لم يكن للنص قيمة، ونص يكتب ويخزن في الادراج هو نص بلا وجود، وكذا أي نص يظل مخطوطاً في مكتبة من المكتبات هو نص لا وجود له. ونص يوضع بين الناس لكن الناس لا يهتمون به هو نص لا وجود له. اذا الاهمية تتجلى في ما يوليه القارئ للنص، بشرط أن يستجيب النص لهذه الاهمية التي يحاول القارئ ان يسبغها عليه، وعندئذ تكون العلاقة بين القارئ والنص مهمة بمقدار اهمية العلاقة بين المنشئ والنص<sup>(١٤)</sup>.

وفي هذه الأضواء- أيضاً- يمكن أن ندرك الحاج الغذامي على أهمية اعادة قراءة النص، وهو الحاج يجليه قوله «تنوع القراءة مع تنوع ظروفها يساعد على استكشاف بواطن النص واستكناه خفاياه. وهذا التكرار يعيننا على التأكد من سلامته تلقينا للنص ويفودنا الى سلامته الحكم عليه»<sup>(١٥)</sup> وكذا يمكن أن نفهم الحاج الغذامي على الجانب الثقافي والمعرفي في القراءة، فالنص لا يتم الدخول الصحيح عليه- قراءته- إلا بفروسيّة علمية محكمة الأدوات والاجراء فالنص فرس أصيل لا تعطي قيادها إلا لفارس متمرس في علمه وذوقه<sup>(١٦)</sup> والنص ما دام يشبه الجسد، فلا بد أن يكون القلم مبضعاً يلتج الى هذا الجسد لتشريحه من أجل سبر كوانمه وكشف الغازه في سبيل تأسيس حقيقة بنائه الأدبية<sup>(١٧)</sup>. والقصيدة او النص «غيورة كأشد النساء غيرة وحصانة، فهي لا تسلم قيادها إلا من صدق في جبه لها، وأخلص في ذلك وأتتها من أهم أبواب وهو باب اللغة، أو الواقع او الصورة، مفردة أو مركبة، عندئذ سيجد القصيدة تفتح أمامه باسطة يديها له . فإن لم يجد مبتغاه بعد طرق هذه الأبواب او أحدها بالخلاص ومعرفة، فعندئذ نقول له ان

القصيدة قد اخفقت في أن تبلغ مستوى الجودة<sup>(١٨)</sup>. والنص «لا يعطي قيادة بسهولة تلقائية... إن كل نص هو بالضرورة شرود... ومن هنا فإن النص يتراوح ما بين الكشف والاظهار وبين الشرود. فيظهر منه سطح بسيط ويغور فيه أعمق معقدة. ولهذا فإن الدخول إلى النص يحتاج إلى مخاتلة النص والتحايل عليه»<sup>(١٩)</sup> وهذا كله يفسر ، كما أتصوره العلاقة التي انعقدت ما بين الغذامي والنص ، وهي القراءة وينبئ ، كما احسبه ، بعمق هذه العلاقة وتنوع ما تستلزم.

تمددت علاقة الغذامي بالنص - إذا - من جهة قراءاته ، وظل ينظر إلى القراءة على أنها فعالية خطيرة تمتد لتشمل النص كله ، فهي التي تقرر مصيره ، وهي التي توجده أو لا توجده ، وهي التي تنعشه أو تفقده نضارته ، وكذا فقد ظل ينظر إلى القراءة على أنها هي التي تحدد شفرة النص ، وهي التي ترده إلى سياقه ، أضف إلى ذلك أن القراءة هي التي تقرأ حاضر النص وتقرأ منه النص الغائب ، وهي التي تبحث في النص عن أثره وتأمل علائق مكوناته ، باختصار فإن القراءة الصحيحة هي التي تفكك النص وتنقضه لتعيد بناءه ، وباختصار أشد فإن القراءة التي ينبع إليها هوى ناقدنا وذوقه هي تلك التي تقوم على أساس نظرية مفتوحة الأبعاد وقوية الركائز والجذور .

٣ - ٣

قد تتعدد القراءات لدى الغذامي ، وقد تختلف هذه القراءات لاختلف مرجعياتها ، وقد يورد من بينها قراءة الشرح او التعليق ، وهي القراءة التي تلتزم بظاهر النص ولكنها تأخذ منه ظاهر معناه فقط ، والقراءة الاسقاطية ، وهي التي تمر من خلال النص او عبره نحو المؤلف او المجتمع ، ومنها القراءة النفسية ، والقراءة التاريخية ، والقراءة

الاجتماعية للأدب وغيرها، وقد يسوق الغذامي من القراءات القراءة الشاعرية، وهي التي يقول فيها «هي قراءة النص من خلال شفتره بناء على معطيات سياقه الفني، والنص هنا خلية حية تتحرك من داخلها مندفعة بقوة لا ترد لتكسر كل الحواجز بين النصوص». ولذلك فإن القراءة الشعرية تسعى إلى كشف ما هو في باطن النص، وتقرأ فيه أبعد مما هو في لفظه الحاضر. وهذا يجعلها أقدر على تجلية حقائق التجربة الأدبية، وعلى إثراء معطيات اللغة كاكتساب انساني حضاري قديم<sup>(٢٠)</sup>.

وقد نصادف قراءات أخرى غير هذه القراءات التي يوردها الغذامي، وقد نعد من بين هذه القراءات ما هو ظاهراتي وبنائي وسيميولوجي وتفكيكي، وهناك من أنماطها ما هو استنتاجي وما هو تأويلي، وثالث هو القراءة التشخيصية، وثمة من ضروب القراءة ما هو افقي وما هو عمودي ومنها ما هو هرمنوتيفي، وقد نعد من بين هذه القراءات القراءة الاستنطاقية، وثمة من القراءات ما لم نذكره<sup>(٢١)</sup>، وقد يترتب على تعدد القراءات تعدد القراء، فهناك القارئ الضمني والقارئ المثالى والقارئ النموذجي والقارئ الطفيلي والقارئ المضيف والقارئ المختلف وبالجملة فقد أصبح القارئ «مفهوماً نظرياً أكثر منه واقعاً تجريبياً وفعلياً»<sup>(٢٢)</sup> المهم أن تعدد القراءات يحرك النص ويغنيه، وأن نصاً بلا قراءة يظل مواتاً لا حراك فيه، ولقد قال الغذامي إن النص - رياضياً - يساوي عدد القراء، فلو أن قصيدة واحدة قرأتها ألف قارئ لكنـا أمامـ الف نص ولسـنا امامـ نصـ واحدـ وكلـ يفهمـ منـ النـصـ غـيرـ ماـ فـهمـ غـيرـهـ، حتىـ انـ الـانـسانـ نـفـسـهـ فيـ حـالـةـ مـنـ حـالـاتـ يـفـهـمـ نـصـاـ مـاـ عـلـىـ غـيرـ ماـ يـكـنـ انـ يـفـهـمـ وـهـوـ فيـ حـالـةـ اـخـرىـ<sup>(٢٣)</sup>، وقالـ غـيرـهـ انـ القراءـاتـ عـلـىـ تـعـدـدـهـاـ بـرـغـمـ اـخـتـلاـفـهـاـ فـيـ تـصـورـهـاـ لـلـقـرـاءـةـ (ـشـرـوـطـهـاـ وـأـشـكـالـهـاـ)ـ «ـتـتـفـقـ

اجمالاً في تصورها للنص الأدبي وبالتالي لوظيفة القارئ/ القراءة فالنص في تقديرها يتسم بالتعدد والتحول الدلاليين ، وهو فعلأ كذلك ، وهذا قدره إذ لو كان يتضمن في ذاته معنى جاهزاً ونهائياً لما تغيرت دلالته السابقة بتغيير قراءاته المتعاقبة في الزمن ، رغم ان كلماته وحروفه لا تتغير ، ولما اكتسب دلالة جديدة لدى تحوله الى لغات اخرى»<sup>(٢٤)</sup> .

## ٤ - ٣

قد لا تكون هناك حاجة لأنتحدث في هذه القراءة او تلك ، فأنتحدث . مثلاً في مرجعيتها ومنهجيتها ومرامها ، او في غير ذلك مما يمكن للقراءة اي قراءة أن تشيره او تطرحه ، الذي يعنينا ان قوله ان لكل قراءة من هذه القراءات اسلوبها ، وان لكل منها أسسها النظرية التي تغذيها ، وأن لكل منا أن يختار من هذه القراءات ما يميل اليه او يتواافق معه ، وأن ما يتخيره الغذامي منها . وهذا هو الأهم . القراءة الشاعرية .

وسواء أكانت الشاعرية منحى في النص او في قراءته فإنها هي التي تفضي . نصاً . الى تميز النص من الشعر عن النص من اللاثعر ، وهي التي تفضي . قراءة . الى معرفة اسرار هذا النص واستكشاف عوالمه ، وهذا فعل لا يمكن وصفه بالبنيوية لأنه يفتح بنية النص ، ويطلقها بالدلالة من خلال توظيف الأثر ، كما يسمح . عادة . بتدخل النصوص ، وهو فعل لا يمكن وصفه . أيضاً . بأنه تفكيري لأنه لا يسعى الى البحث عن عيوب الخطاب ولا يسعى لتفويضه وهو فعل لا يمكن أن يقال عنه انه سيميولوجي خالص ، او انه قريب من السيميولوجية ووثيق الصلة بها ، ولكنه ليس اياها ، انه فعل او مسلك مفتوح على ذلك كله ، مفتوح على كل ما يفيده ويعنيه ، وذلك هو المسلك الذي يؤثره الغذامي

ويفضله ويقول في العبارة عنه «ولذا فإنني اسمي منهجي بالنصوصية او بالنقد الألسني ، واسمي الاجراء بالتشريحية (ولا فرق بين الشاعرية والتشريحية) لأن ما نفعله اجرائياً هو ممارسة تشريح فعلياً من اجل الوصول الى سبر تركيبات النص وأبنيته الداخلية ، فمن أخذ بتفسير العملية تفسيراً نصوصياً يقوم على مبدأ تفسير القرآن بالقرآن»<sup>(٢٥)</sup> .

وعلى الرغم مما يقوله الغذامي بصدق التقارب ما بين الشاعرية والتشريحية ، وهو تقارب يصل بهما -عنه- الى حال من الاتحاد ، رغم ذلك فإن هذا التقارب لا يبدو للباحث كما قد بدا للغذامي . صحيح أن التشريحية ممارسة عملية لفعل التشريح ، وانها بهذا الذي تفعله باللغة الأثر اذا انها تعطي النص حياة جديدة ، وصحيح أن النصوصية تدرس نصوصية النص في ضوء تداخلها مع نصوص اخرى لا تعد ، وان الألسنية او النصوصية تنفتح بهذا الذي تفعله على الامكانيات الألسنية لدن مدارس الألسنية المتعددة ، وصحيح أن الشاعرية هي غاية النص بوصفه فاعلية لغوية خاصة مثلما هي غاية التشريحية ، كل ذلك صحيح ، ولكن الصحيح -أيضاً- أن في الشاعرية من المكونات ما يتفلت من قبضة الاجراء التشريحي او ينفلت من سطوه ، ناهيك عن أن تأثير اللغة الشعر ، وهو كذلك مكون من مكونات الشاعرية ، له من القوة والغلبة بنحو لا يمكن فيه محاصرته بالتشريحية برغم كل ما اوتت به من امكانيات الألسنية ، ولعل هذا هو ما حدا ببعض علماء الألسنية الى أن يقترح وضع علم خاص للغة الشعر ، ولقد قال الغذامي نفسه «الشاعرية غاية الابداع اللغوي ، وهي ايضاً غاية الابداع القرائي . ان الشاعر لانسان يغوص بالحيوية ، والانفعال ، وهو انفعال يبلغ بصاحبـه حدا من الحساسية يدفعه الى درجة التصارع الحاد فيما بين عناصرـه الابداعية التي تتفاعل فيما بينها مما يعمق التداخلـات ويعقدهـا فـتأتي

القصيدة محسوبة باضطرابات لا حصر لها مما يلغى الموضوعية ويتجاوزها».<sup>(٢٦)</sup>

ومهما يكن، فإن القراءة التشريحية، أو أن شئت فلتقل، القراءة الشاعرية، تبدو أمام الغذائي كأجمل ما قدمه العصر من انجاز أدبي نصي، فهي تصلح لقراءة كل النصوص، ولا يتمرد عليها أي نص وهي، من ناحية ثانية، ترسم مجالاً تماماً للتركيز على النص، وتفتح، من جهة ثالثة، بابها للدور الابداعي للقارئ فتحفظ للنص، والامر كذلك قيمته الفنية الجمالية المطلقة، وتحول بالقارئ من مستهلك للنص إلى صانع للنص ومنتج له. صحيح ان الغذائي يقارب النص- احياناً مقاربات غير تشريحية كما في مقاربته قصيدة «ارادة الحياة» للشابي وكما في مقاربته قصيدة «الخروج» لصلاح عبدالصبور<sup>(٢٧)</sup>، وصحيح أن الغذائي يجانب بهذا الذي يفعله ما يؤثره، ويخرج بهذا الذي يمارسه عما كان قد أطلقه، المهم أن نتذكر أن المقاربة السيمولوجية وهي التي يقرأ بها الغذائي قصيدة الشابي، قريبة- بزعم الغذائي - من التشريحية ومتصلة بها وأن القراءة التي تركز على النص، وهي التي يقرأ بها الغذائي قصيدة صلاح عبدالصبور، وأن لم تتطبع بطابع الاتجاه النصوصي، إلا أنها لا تتعارض- بزعم الغذائي أيضاً معه، والأهم أن هذه المقاربة أو مثيلتها، إن وقعت فإنها لا تقع إلا في النادر الفذ مما يعني ضمناً أو صراحة أخلاص الغذائي لاختياره ولمنهجه في آن.

٥ - ٣

القراءة التشريحية- إذا- محج الغذائي ومأمه، ولعل أقوى ما يشهده إليها أنها لا تفارق النص، وإنها تسعى إلى مباشرته والتدخل معه، باختصار فإنها تعطي حياة جديدة للنص او فلنقل مع الغذائي ان

كل تшиريح للنص هو محاولة استكشاف وجود جديده ، ولذا يكون النص الواحد آلفاً من النصوص ويعطي ما لا حصر له من الدلالات المفتوحة أبداً ، وباختصار أشد فإن القراءة التشيريحية تسعى إلى تшиريح النص لا إلى نقضه أو هدمه ولكن ببنائه ، وهذا هدف وأي هدف ، وهذا هدف وأنعم به من هدف كما يقول الغذامي <sup>(٢٨)</sup> .

قد تقتضي القراءة التشيريحية من القارئ مجموعة من الخطوات ، كأن يبدأ بقراءة عامة للنص برمته وهي قراءة استكشافية «تذوقية» مصحوبة برصد الملاحظات ، وكأن يعقب هذه القراءة قراءة تذوقية «نقدية» مصحوبة هي الأخرى برصد الملاحظات مع محاولة استنباط ما يعرف بـ «صوتيمات» النص أي نواه الأساسية ، وكأن يلي هذه القراءة قراءة نقدية أخرى تعمد إلى فحص ثناذج النص أو صوتيماته بعرضها على السياق الذي تنتهي إليه وهو مجموع ما كتبه المبدع ، ثم وهذه هي الخطوة الرابعة دراسة ثناذج النص على أنها وحدات كلية في ضوء المعطيات النقد التشيريحى وكأن تأتي الكتابة بعد ذلك كله ، وهي إعادة البناء وفيها تتحقق القراءة التشيريحية مبتغاها ، وذلك كله هو ما قام به الغذامي في قراءته ، وهو - عنده - «أفضل وسيلة للحكم على التذوق الجمالي كي نبتعد عن الانطباعية الساذجة ، ونبعد أنفسنا عن الواقع في حبائله ، وهذا له مبرراته النقدية مثلما أن له مبررات اخلاقية أيضاً إذ إننا مطالبون بأن نكون موضوعين في مواقفنا من النص الذي أسلم نفسه لنا ، وما دمنا قد ابحنا لأنفسنا الولوج إلى عالم الكاتب كمساركين له في صناعة النص وتفسيره ، فليس أقل من أن نسعى إلى امتحان وسائل حكمنا بأن نخضعها هي نفسها للفحص والتمحيص ، وذلك براجعتها في ضوء تعدد القراءة واختبار نتائجها» <sup>(٢٩)</sup> .

وقد تقتضي القراءة التشريحية من القارئ أن يكون على وعي بالمفهومات التي تمكنه من مواجهة النص مثل الصوتيم والعلاقة واعتباطية الاشارة والاختلاف والأثر والنصوص المتداخلة والسياق والشفرة والشعرية<sup>(٣٠)</sup>. فهذه كلها مفهومات نظرية بالغة القيمة في رفد القارئ بما يمكنه من مواجهة النص، وهي بلغة الغذامي وتشبيهه مواجهته كمواجهة الفارس للحصان الأصيل فيما يحيط به صهوته لا لينام على سلامه ولكن لينطلق معنا كالسهم صارماً وحاداً يسبحان في مضمارهم الفسيح وهو مضمار السياق الأدبي، وهو فاعلية يشترك فيها الفارس والحصان (القارئ والنص)<sup>(٣١)</sup>.

ملك الأمر أن القراءة التشريحية قراءة حرة، ولكنها نظامية وجادة، ذلك ما يقوله الغذامي ويورد أن هذه القراءة فيها يتوحد القديم الموروث وكل معطياته مع الجديد المبتكر وكل موحاته من خلال مفهوم (السياق) حيث يكون التحول. من هذه الزاوية يمكن أن نفهم الحاجة الغذامي على ضرورة استرداد القارئ بكل ما من شأنه أن يعينه على مواجهة النص، ونفهم الحاجة على ضرورة انتفاع القارئ بكل ما هو متاح له لتتسنى له قراءة النص. وما يسترده القارئ - هنا - متعدد ومتنوع، بيدء أنه ينطوي كل تحت بابه الجانب الاستدلولوجي أم المعرفي للقارئ، وهو الجانب الذي يشكل ما نسميه ثقافة القارئ، وبهذه الثقافة يتفاوت القراء في مستوياتهم كما القراءات ذاتها، فتجد منهم من يقعد بالنص وتجد منهم من يحلق بالنص في الآفاق، ولقد قيل «إن في قوة كل قارئ أن يحلق مع النص، إنما الفرق بين قارئ وقارئ في قوة الجناحين، وقوة الجناحين من كثرة الطيران وبعد المسافات»<sup>(٣٢)</sup>. وقال الغذامي نفسه أن القارئ الصحيح «ليس مجرد متلق، ولكنه يمثل حصيلة ثقافية واجتماعية ونفسية تتلاقى مع كاتب هو مثلها في مزاج

تكوينه الحضاري الشمولي ، والنص هو المتلقى لهاتين الثقافتين»<sup>(٣٣)</sup> .

٦-٣

على أي ، فإن النص وقراءته هما الهاجس الذي ظل يشغل الغذامي ويؤرقه ، وذلك أمر منطقي ، فالأدب كلّه نص وقارئ . وعلى هذا الأساس يمكن أن نقدر موقعهما من مشروعه الثقافي كله ، فهما منه في منزلة الواسطة من العقد<sup>(٣٤)</sup> . وإذا كان النص في مجلمل ما قد قاله وفي تفاصيله لا شأن له إلا بقراءته ، فقد شاء الغذامي أن يكون للنص ذلك القارئ الذي يمده بكل أسباب الحياة أو بتعبير آخر لقد وجد في نفسه صورة لذلك القارئ الذي يمكن له أن يقرأ النص فينفتح فيه بقراءته له سر وجوده . أن القصيدة أو النص لشجرة تنموا فالبذرة والنواة - والقول للغذامي - هي الكلمة والجملة هي الفسيل والتراب هو التراث والثمرة هي الأثر أي الدلالة الضمنية للنص ، والماء يسقي الأشجار ليبيقيها حية ونامية وهو القارئ بالنسبة للنص ، فيه يبقى النص نابضاً بالحياة فإذا ما انقطع انقطعت الحياة إلى أن يقيض الله له قارئاً يعيد إليه رمهه فينبض بالحياة من جديد<sup>(٣٥)</sup> .

لقد شاء الغذامي أن يكون قارئاً للنص فتحددت علاقته به في ضوء مشيئته ، وتولد جراء معاشرته للنص وعشقه له ما يمكن أن نسميه « التجربة الغذامي القرائية » ، وقوام التجربة ، كما أتصورها ، أنها تنظر إلى النص على أنه المنطلق واليه المأب ، وكذا فإنها تنظر إلى النص على أن فضاءه رحيب وغوره عميق ، وأن الكلمة فيه موحية لا منبئة ، وأن أثره في سحره ، اضعف إلى ذلك أن النص في عيون هذه التجربة بمنزلة الجسد الذي يؤدي كل عضو فيه ما قد تهيأت له تأديته ، وأن قراءة النص في ما تذهب إليه هذه التجربة ينبغي أن تتم بلغة النص لا بلغة مغايرة

للغته، أو كما يقول الغذامي في ما قلته او في انباء منه فأنا حينما اقرأ قصيدة... لست عبدالله الغذامي الرجل العادي، ولكنني عبدالله آخر انسلخ من نفسه مثلما تنسلخ الحياة من جلدتها، وذلك مع القصيدة ومن أجلها وبمفعولها، وهذا ليس خضوعاً من القارئ او سقوطاً في سلطان الشاعر او القصيدة، وانا هو كالجري مع النص السابق بنفس سرعته حتى اذا ما تعانق القارئ مع القصيدة تم لهما الانعتاق الكامل من سلطان الكاتب ، ويتسنى للقارئ حينئذ البدء في تشكيل النص بين يديه بعد أن أمتلك ناصية القصيدة<sup>(٣٦)</sup>.

## ٧ - ٣

إن القراءة، أي قراءة لا مفر لها من أن تستند إلى منهجية ما، وإلا أعوج طريقها وتدخلت نتائجها فقدت ، والأمر كذلك، فاعليتها، ذلك ما يذهب إليه الغذامي ، وذلك هو الذي أمدته به تجربته يوماً بعد يوم ، وذلك ما تؤيده الدراسات الأدبية وال النقدية باستمرار . والحق أن المنهج فيسائر المعارف والعلوم والفنون أمر ضروري ، إذ تتوقف على صحته ودقته ، واستقامته وسلامته ، صحة ما يقول إليه ، وبخلاف ذلك كان لا يكون ثمة منهج - اصلاً - او كأن يزوغ المنهج عن جادته ، عندئذ بالضبط تعم الفوضى ويسود الاضطراب ويختلف غث النتائج بسلامتها .

المنهج - إذاً - أنس القراءة الحصيفة والصحيحة واساسها ، فهو الذي يوجه مسارها ويضبط خطوها ويحدد وقها ، وهو الذي يغريك بقراءة النص او يصدك عن قرائه ، وكذا فإن المنهج هو الذي يمكنك من أن تستشرف آفاق النص وتجلو عوالمه ، وتأسيساً على هذا كله فقد قيل إن القراءة إما ان تكون منهجية وإما أن لا تكون<sup>(٣٧)</sup> ، وقيل إن تقدم

المنهجية ضرورة لازمة لأي قراءة أو دراسة رصينة للنص الشعري بل هي شرطها الحيوى الأول<sup>(٣٨)</sup> ، وقيل ان أي مقاربة أو قراءة لا منهجية للنص لا يمكن أن تشكل مرجعاً موثقاً في معرفته وفهمه، وهي ان صدف وأصابت في بعض اطلاقاتها أحكام سليمة في جوانب تفصيلية في النص ، تأتي غالباً بتحريفات وتشويهات عديدة له<sup>(٣٩)</sup> .

قد يقول الغذامي ان هناك ثلاثة أشياء لابد من التمييز بينها كخطوة أولى لامتحان وسائل الاستقراء النصوصي لعالم اللغة ، وهي الموضوع والذات والمنهج ، وان أول خطوات التميز تأتي بإقامة المنهج ك حاجز معرفي بين الذات والموضوع يحول دون استلاب الذات الموضوع عن طريق «الادراك النفعي» الذي يتحرك ضمن علاقة بين الشيء والذات تأخذ منها الذات الدور الرئيس بناء على فهمها الخاطئ «الواقع» مما يجعلها تحيله إلى شيء معطى ، ويفضي ذلك بنا إلى فهم الموضوع فهما نفعيا يحيله إلى الخارج المقرر قبله ، وهذا فهم يتعارض مع منجزات العلم المعاصر لأن الواقع في هذا العلم هو الواقع المبني لا الواقع المعطى مما يعني ان الموضوع لا يتقرر من خارجه ، وإنما ينبثق من الداخل . والطريق إلى سبر هذا المعطى بالجديد هو المنهج المستقل عن الذات .

وقد يقول الغذامي -أيضاً- ان المنهج هو رديف «الآلية» في العلم المعاصر الذي به لم تعد الآلة تدقق ادراكتنا للواقع فحسب بل اصبحت تجعلنا ندرك هذا الواقع الذي لا يمكن ادراكه دونها وبما أن العلم المعاصر قد أصبح علماً آلياً فإن الدرس الإنساني يجب أن يكون علماً آلياً ، اي منهجياً «ابستمولوجيا» لكي يتمكن من التموضع المعرفي الذي يضمن له استقلال البحث عن نوازع الذات ، ونفعية مدركاتها . وقد يوضح

الغذامي طبيعة العلاقة بين الذات والمنهج والموضوع .

فالموضوع هو الواقع المبني كناتج للعملية، وليس هو الواقع المعطى ، أما الذات فهي تلك المالكة للألة ، والمالكة للقدرة على أعمال هذه الآلة ، وليس مجرد الذات الراغبة ، وامتلاك الذات للألة مع القدرة الاجرائية عليها ترفع الذات عن مواضع الظرف وحدود الغاية الشخصية . أما الآلة فهي المنهج الذي يكون من خصائصه أنه قادر عن الاستقلال عن الظرف وتجاوز ملابسات بيئة المنشأ ، مما يعني أن لا علاقة للمنهج بظروف نشأته ، فهذه واقع معطى وليس واقعاً مبنياً ، ولقد أفادنا العلم المعاصر أن الواقع لم يعد هو المعطى ، مما يبطل قدرة الواقع القديم على السيطرة على المنهج ، طالما ان المنهج مهيأاً للتموضع المعرفي ، كأدلة اجرائية ومنظور معرفي ينساق مع «الذات العالمية» من أجل «إقامة الملاحظة ذاتها» التي تمثل - عند الغذامي - الموضوع ، وينتهي بذلك دور الذات الخاصة على مستوى المنهج وتحل الذات العالمية مع الآلة لتأسيس الواقع الجديد . وقد يؤسس الغذامي بناء على ما تقدم قوله ان المنهج له أهمية بالغة يتقرر بها مصير التأثير المتواخة من البحث وبمقدار ما يتصرف المنهج بالعلمية فإن التأثير تكون علمية أيضاً<sup>(٤٠)</sup>

لقد حرصت على أن أنقل كلام الغذامي على طوله ، وأن أقارب بكلامي كلامه لأمور ، منها ان ما تخيرته من كلامه يمثل منه جوامع ، وان ما اخترت منه يكاد يكون أبلغه في الدلالة على مفهوم المنهج وعلى أهميته ووظيفته ، اضف إلى ذلك ان هذا الذي استحضرته من كلامه يمكن أن يعد المنطلق النظري الذي ظل الغذائي يتحرك من خلاله أو بواسطته في تأسيس مشروعه الثقافي بعامة وفي قراءاته النصوص الشعرية وخاصة ، ناهيك عن ان الإلحاح على المنهج - بهذا الفهم -

والإخلاص له أو التقييد به يعطي الدراسة الأدبية أو القراءة النقدية بعداً معرفياً هو في قوة بعدها الجمالي وقيمتها الفنية .

ولست أدفع أن الاهتمام بالمنهج والإلحاح على ضرورته قديم يضرب في فترة مبكرة من تاريخنا الأدبي والنقدi ، وان الاهتمام به يسري في كثير من الدراسات الأدبية والنقدية أو في الدراسات المعنية بها أو في كثير من غير هذه الدراسات ، وان هذا الاهتمام يتجلّى ربما في أوضح صورة له في اتخاذ بعضها كلمات مثل «المنهج» أو «المناهج» أو «منهج» عنوانات لها . ولا أدفع - أيضاً - ان هذا الاهتمام يتجلّى إما في المحاولات التي تسعى إلى تحديد مفهوم المنهج وضبطه ، وإما إلى الكشف عن الجانب الوظيفي له ، والحديث في أنهاطه وضروربه ، كل ذلك لا أدفعه ، ولكن الذي لا أدفعه - كذلك - ان تناول المنهج بهذا الفهم وبهذا القدر من الوضوح والدقة والتماسك أمر يفرض علينا متابعته بنحو أزيد ، وذلك ما ستفعله .

علمية المنهج في مقاربة النص الشعري أو قراءاته هي ما يسعى إليه الغذامي . ولما كان من صفات العلمية التي أفرزتها معطيات عصرنا الراهن هي «النسبة» في مقابل «الطلاق» و«الдинاميكية» في مقابل «الجمود» والاستنباط» في مقابل «الاسقاط» و«الوصفية» في مقابل «المعيارية» . . فقد كان من المنطقي أن يختبر الغذامي من خلال هذه الصفات علمية المنهج بوصفه أداة اجرائية ومنظوراً معرفياً ، وذلك هو الذي فعله .

قد يتوقف الغذامي عند هذه الصفات الأربعية صفة صفة ، فيفرض ذلك عليه أن يقارب مفهومات خمسة ظلت وراء اختياره لنهاية الألسني ، وهي الصوتيم / والعلاقة / والإشارة الحرة / والأثر /

وتداخل النصوص، وقد يفضي به ذلك إلى نتيجة مؤداها أن هذه المفهومات تحقق الصفات العلمية التي جعلها شرطاً لوصف المنهج العصري الذي يضمن النتائج العلمية ببعدها المعرفي النسبي المفتوح، أو كما يقول الغذامي في معرض حديثه عن المفهومات الخمسة «انها مفهومات تتحقق «نسبية القيمة»، من خلال وظيفة العلاقة، وتحقق «دينامكية» الأشياء من خلال تحولات الأثر، كما انها تؤسس لنا منهجاً استنباطياً، لأنه منظور يتحرك معرفياً كأداة متحركة من سيطرة المنظور السابق مما يجعل نتائجه نتائج وصفية كفعل قرائي منظور، وهذا يتحقق لنا صفات «العلمية» الأربع التي جعلناها أساساً لوصف المنهج العصري الضامن للنتائج العلمية ذات البعد المعرفي النسبي المفتوح. وهذا يجعل منهجنا «الألسيني» ضرورة معرفية يحتمها احساسنا بالحاجة للموضوعية والعلمية في الحكم على الأشياء، وفي تحرير منظورنا من سيطرة الذاتية والظرفية. وما صورة التعامل مع النص إلا مثال على التعامل مع كل مواقف الحياة والحضارة<sup>(٤١)</sup>.

في مقطع من القول فإن المنهجية في قراءة النص حاجة ماسة، وأشد منها أن يكون المنهج علمياً، إذ انه يضمن بهذا علمية النتائج، وهذه النتائج لا تتحقق إلا بالبعد عن الذات والظرف على السواء. صحيح ان المنهجية تتبدى في منهج من مناهج قراءة النص، وصحيح ان علمية المنهج تتباين من منهج إلى آخر وصحيح ان من بين هذه المناهج ما ينصب على النص من خارجه، وان منها ما ينصب على النص من باطنه، وان ثمة منها ما يحاول ان يجمع ما بين النصوص ما يفتح على غير ما منهج، وان تعدد المناهج في قراءة النص الواحد علامه من علامات خصوبته، أما النص الذي لا يقبل من المناهج إلا منهجاً واحداً ولا من القراءة إلا قراءة واحدة فإنه النص الذي لا يجد له

مدخلاً إلى النص الجيد، وصحيح -أيضاً- ان من المناهج ما يقرأ النص بلغته لا بلغة سواه، وان منها ما ينبع من طبيعة النص لا من طبيعة غير نصية كل ذلك صحيح ولكن الصحيح كذلك ان المنهج الذي يتقدم على غيره من المناهج -عند الغذامي- المنهج التسريحي، فهذا المنهج أكثر المناهج علمية، وهو أشدّها قرباً إلى نصوصية النص، ناهيك عن أنه منهج يصلح لقراءة النص، أي نص، وانه منهج يفتح باب الابداع للقارئ على مصاريعه، يقول الغذامي في الحديث عن هذا المنهج «ان كانت شروط العلمية تتضمن كون المنهج وصفياً، فهذا معناه ان الوصفية قيمة أساسية فيه لا يمكن التخلّي عنها، وإلا فقد مشروعيته العلمية. ولهذا فإن المنهج الصحيح -علمياً- لا بد أن يكون متمخضاً عن موضوعه مثل ما هو أداة لاستكشاف ذلك الموضوع وهذا لا يتوفّر -أدبياً- إلا بواسطة التموضع النصوصي، أي ان يكون المنهج ذاته نصوصياً، ومن ثم فهو من جنس الموضوع ومن مادته وبالتالي فهو تفاعل معرفي مع النص يتتطور المنهج به من خلال تركيبة معرفية تقتضي نقد الأداة مع نقض الموضوع. وهذا هو ما يجعل النقد الألسيني دائِب التطور، ومنفتح التحرّك، بدءاً من الأسلوبية فالبنيوية والسيموولوجية ثم التسريحية»<sup>(٤٢)</sup>.

(٤)

٤ - ١

يمكن أن أقول بعد كل ما قدمته ان علاقة الغذامي بالنص قد تحددت في تلقيه أو قراءاته له، وظل يصدر في علاقته به عن نظره له قوامها ان النص فعالية لغوية، وكذلك قراءاته . وان النص هو في حقيقته عدد هائل من النصوص ، وان الكلمة فيه تحيل إلى عدد لا حصر

له من الكلمات الأمر الذي يلزم أن تكون قراءته في حجمه ويفرض عليه أن تكون في وزنه . وهذا أمر ليس بالهين ولا هو بالسهل ، وعليه فقد كان من المنطقي أن تتفاوت قراءاته فترجح كفة بعضها على الأخرى .

وكذا فقد تصور الغذامي أن علاقة النص بقارئه علاقة وجود ، إذ لو لا القارئ لما كتب النص ولو لا القارئ لما كان هناك من نص . وعلى هذا الأساس يمكن أن نفهم مسعى الغذامي للتمييز ما بين النص الجيد والنص الذي لا مدخل له للجيد من النصوص ، وأن نفهم - أيضاً - الحاجة على الجانب «الابستمولوجي» الذي لو لاه لما كان باستطاعة القارئ أن يواجه النص وهو الحاجة التي في حديث الغذامي الذي يقول فيه عن النص وقراءاته معاً أن القارئ له الحق كل الحق في أن يتناول النص لا على أنه نتاج لفرد معين ، ولكن على أنه نتاج من موروث فني متدازمنياً وحضارياً في مجال يتسع ليشمل كل قارئ يتقادم مع النص في أي مكان وفي أي زمان . والنص بعد ليس سوى إشارات تشير في الذهن إشارات أخرى . ويأتي القارئ ليفسر هذه الإشارات ويعقد لها الدلالات الضمنية التي تمنح النص حياته وخلوده<sup>(٤٣)</sup> .

## ٤ -

وما دامت العلاقة ما بين النص وقراءاته علاقة وجود ، ومادامت القراءة هي التي تقرر مصير النص فقد كان من المنطقي أن يحدد الغذامي أي نوع من القراءة يستطيع تحقيق ذلك بقدر من الكفاءة يمكنه من الحكم الصائب ، ولقد فعل فوجد أن قراءة النص متنوعة وعديدة ، وأن النص يثير بتنوع قراءاته وتعدداتها ، ولكن واحدة من هذه القراءات هي التي

تستطيع - أكثر من غيرها - أن تواجه النص باقتدار ، إنها القراءة الشاعرية أو التسريحية ، ولا فرق بينهما طالما أن الشاعرية تقوم بدور (تسريحي) لللغة تبرز من خلاله كوامن هذه اللغة ويولد من رحمها جنين المعنى الإنساني المطلق (٤٤) .

وهناك ما يبرر به الغذامي اختياره ، فهذه القراءة تعامل مع النص على أنه محور النظر ، وتنظر إليه على أن لا شيء خارجه ، وهذه القراءة تهتم بما في باطن النص اهتماماً بظاهرة ، وتستخرج من جوفه بناء السيميولوجية المخفية فيه ، وهذه القراءة تنظر إلى النص على أنه يماثل الجسد وأفضل مسلك لمعرفة الجسد هو تسريحة ، وهذا التسريح ليس نفتيتاً يؤدي إلى قتله ، ولكنه تفكير مرحل يهدف إلى سبر النص واستكشافه ثم إعادة بنائه مرة أخرى ، أو قل بتعبير آخر إن غرض هذه القراءة تسريح النص أو تفكيره لا لنقضه أو هدمه ولكن لإعادة تركيبه من جديد . وبالجملة فإن في هذه القراءة من المزايا والقيم ما لا يتوافر في غيرها من القراءات ، فهذه القراءة ، عدا عمما ذكرت ، هي الأقرب إلى النص ، وهي قراءة لا يتمرس عليها نص ، ناهيك عن أنها تفتح بابها للدور الابداعي للقارئ كما سبق أن قلت .

وثمة قيمة مضافة في هذه القراءة خاصة تتجلى فيما تستند إليه من منهجية علمية تبعدها عن الذات والظرف ، فتضمن لها موضوعية التناول وصحة النتائج . باختصار فإن هذه القراءة من أقرب القراءات إلى النص إن لم تكن أقربها على الاطلاق ، وبایجاز أشد فإن مرد القرب أو مرجعه هو منهجها النصوصي الذي يتمحض عن موضوع النص ويسعى لاستكشاف ذلك الموضوع .

٤ - ٣

وإذا أردت ان أعطف آخر الكلام على أوله قلت : لقد تحددت علاقة الغذامي للنص بوصفه قارئاً له ، وظل يتحرك من اقتناعه بأمررين : الأول ، ان النص تشكل لغوي انحرفت فيه اللغة عمما وضعت له أو عمما تعارف الناس عليه لاستخدامه فيه استخداماً متميزاً تميز الأدب عن الأدب ، والثاني ، ان خير وسيلة لقراءة النص الانطلاق من مصدره اللغوي من حيث هو مقوله لغوية تتشكل عبر نظام الاتصال اللغوي البشري .

من هذه الزاوية يمكن أن نفهم اختيار الغذامي للقراءة التشريحية بمنهجها العلمي المنظم الذي أمدته به مدارس النقد الأللنسي بدءاً بالأسلوبية وانتهاءً بالبشرية . ولكن علينا أن نلاحظ أن هذه القراءة المتقدمة برغم كل ما يتوافر لها من شروط العلمية إلا أنها يمكن أن تتعرض للمؤاخذة والقصور ، فهذه القراءة تتغافل - مثلاً - عن اختلاف النصوص بعضها عن بعض مما يتربّع عليه اختلافها في تقبلها لهذه القراءة أو رفضها تلك ، وهذه القراءة تركز - مثلاً - على الجوانب المادية في النص أو تتركز - بعبارة أخرى - على الجهد الوعي المبذول في النص ، وتتجاهل الجوانب اللاواعية فيه ، وهي جوانب لا يمكن تجاهلها أو التغافل عنها . أضف إلى ذلك فإن المنهج الواحد مهما علت قيمته ومهما طالت قامته فإنه ينظر إلى النص من زاوية واحدة فيتعذر عليه أن يحيط بالنص من كل زاوية وجهة ، ولقد قيل إن المنهج الواحد «مهما بلغت فاعليته يبقى دون التمكن من الاستحواذ على أوجه الابداع المختلفة أو مستوياته المتعددة في النص المعالج» (٤٥) ولعل ما نقوله هنا هو نفسه الذي كان وراء قول الغذامي ان «كل قراءة تشريحية هي نفسها مفتوحة

للتشریح . . . ولا يمكن لأي قراءة أن تكون نهائية . . . ولكنها مادة جديدة للمشرحة»<sup>(٤٦)</sup>.

## ٤ - ٤

وما يطرحه الغذامي في تصوره لقراءة النص عن النحو الذي قدمته هو الذي يضعه في مواجهة النص، أو هو الذي يدخل منه إلى قراءة النص. وإذا ما اقتضى الأمر أن يشفع هذا بمقيدة نظرية. تختلف باختلاف النصوص المقرؤة. تضيء جوانب النص وتساعد على تحقيق غرض القراءة بشكل أزيد، فعل، فتستاغم النظرية. عنده. مع التطبيق، فيكتسب علمه من هذه الجهة قيمة أخرى مضافة، ولقد أدرك الغذامي نفسه قيمة صنيعه وأهميته، فقال عنه «انه صنيع يوحد بين (فعل القول) و(فعل الفعل)، بمعنى تحويل المبدأ النظري إلى مسلك فعال، ليكون العمل تطبيقاً للنظرية مثلما هي تنظير للممارسة، ومن هنا يكون فعلنا تصديقاً لقولنا وهذا - في زعمي - هو ما يحتاجه الإنسان العربي اليوم ليكون صادقاً في تصوراته ومساركه، ولن يكون قولنا دليلاً على فعلنا. ولعل المحاولة الثقافية بادئه بالنقد الأدبي تكون مثالاً لربط النظرية بالتطبيق والقول بالفعل»<sup>(٤٧)</sup>.

لقد سعى الغذامي - بإخلاص - إلى أن يقدم تصوره لقراءة النص في إطار من الترابط والتماسك وعمل باقتدار على أن يجمع في تصوره ما بين النظرية والتطبيق فاجتمع له بذلك صدق القول والفعل، فكان ان كان له ما أسميه «تجربة الغذامي القرائية» وهي تجربة يبدو الغذامي فيها قارئاً رفياً بالنص حانياً عليه، فلا نملك، والأمر كذلك، إلا أن نقدر مسعاه ونعجب بتجربته بصرف النظر عن اتفاقنا، أو اختلافنا، معه.

## هوامش البحث

- (١) عبدالله الغذامي: الخطبة والتكفير: ٥٤.
- (٢) المرجع نفسه: ١٤.
- (٣) المرجع نفسه: ٢٨٩.
- (٤) المرجع نفسه: ١٢٠.
- (٥) عبدالله الغذامي: ثقافة الأسئلة: ١٦٠.
- (٦) عبدالله الغذامي: الخطبة والتكفير: ٩٠.
- (٧) المرجع نفسه: ٩٠.
- (٨) المرجع نفسه: ٦٠ وراجع للاستزادة عن مفهوم النص «الموقف من الحداثة ومسائل أخرى»: ٨٤، ٨٧ و«الصوت القديم الجديد»: ٥ - ٦ (من المقدمة).
- (٩) عبدالله الغذامي: الخطبة والتكفير: ٥٣.
- (١٠) عبدالله الغذامي: تشریح النص: ٧٩.
- (١١) عبدالله الغذامي: الخطبة والتكفير: ٧٥.
- (١٢) المرجع نفسه: ٨١.
- (١٣) عبدالله الغذامي: تأثيث القصيدة والقارئ المختلف: ١٦٥.
- (١٤) عبدالله الغذامي: الموقف من الحداثة ومسائل أخرى: ٧٢.
- (١٥) عبدالله الغذامي: الخطبة والتكفير: ٨٨.
- (١٦) عبدالله الغذامي: ثقافة الأسئلة: ١٢٥.
- (١٧) عبدالله الغذامي: الخطبة والتكفير: ٨٦.
- (١٨) عبدالله الغذامي: تشریح النص: ١١٩.
- (١٩) عبدالله الغذامي: القصيدة والنصل المضاد: ١٢٣ - ١٢٤.
- (٢٠) عبدالله الغذامي: الخطبة والتكفير: ٧٦ وقارن بما في: ١٣٠.
- (٢١) قاسم المومني: في قراءة النص: ٣٢، وراجع مراجعه.
- (٢٢) عبدالله الغذامي: تأثيث القصيدة والقارئ المختلف: ١٤٨، وراجع الصفحتين: ١٤٨، ١٠٣ - ١٥٢.
- (٢٣) عبدالله الغذامي: الموقف من الحداثة ومسائل أخرى: ٧٣ - ٧٢.

www.alkottob.com

- (٤٢) المرجع نفسه: ٨٢.
- (٤٣) عبدالله الغذامي: الخطبة والتكفير: ١٤٨.
- (٤٤) المرجع نفسه: ١١٠.
- (٤٥) سامي سويدان: في النص الشعري العربي - مقارنات منهجية: ٢١.
- (٤٦) عبدالله الغذامي: الخطبة والتكفير: ٥٧.
- (٤٧) عبدالله الغذامي: تshireخ النص: ٦.

## مراجع البحث

- \* سامي سويدان: في النص الشعري العربي - مقارنات منهجية، دار الآداب، بيروت الطبعة الأولى، ١٩٨٩ م.
- \* شكري عياد: دائرة الابداع - مقدمة في أصول النقد، دار الياس العصرية، القاهرة (د.ت).
- \* عبدالله الغذامي: الخطبة والتكفير - من البنية إلى التسريعية، قراءة نقدية لنموذج إنساني معاصر، النادي الأدبي الثقافي بجدة، الطبعة الأولى، ١٤٠٥ هـ / ١٩٨٥ م.
- \* عبدالله الغذامي: تshireخ النص - مقاربات تسريعية لنصوص شعرية معاصرة دار الطليعة للطباعة والنشر، بيروت، الطبعة الأولى ١٩٨٧ م.
- \* عبدالله الغذامي: الصوت القديم الجديد - دراسات في الجذور العربية لموسيقى الشعر الحديث، الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ١٩٨٧ م.
- \* عبدالله الغذامي: الموقف من الحداثة ومسائل أخرى، مطابع دار البلاد، جدة، الطبعة الأولى ١٣٠٧ هـ / ١٩٨٧ م.
- \* عبدالله الغذامي: ثقافة الأسئلة - مقالات في النظرية والتطبيق، النادي الأدبي الثقافي بجدة، الطبعة الأولى، ١٤١٢ هـ / ١٩٩٢ م.
- \* عبدالله الغذامي: القصيدة والنص المضاد، المركز الثقافي العربي، بيروت / الدار البيضاء، الطبعة الأولى، ١٩٩٤ م.
- \* عبدالله الغذامي: تأثيث القصيدة والقارئ المختلف، المركز الثقافي العربي، الدار البيضاء / بيروت، الطبعة الأولى، ١٩٩٩ م.
- \* قاسم المومني: في قراءة النص، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت / عمان الطبعة الأولى، ١٩٩٩ م.

## قراءة النص التراثي في كتاب الخطيئة والتکفیر

محمد صالح الشنطي

### مدخل

النص التراثي ذو أهمية بالغة في الحركة النقدية الحديثة، بل في الحركة الفكرية العربية المعاصرة بعامة، وقد اختلفت مناهج قراءته باختلاف الواقع الفلسفية والايديولوجية للكتاب<sup>(١)</sup>، وقد عرف الدكتور الغذامي باهتمامه المتميز بالنص التراثي في محاولاته التأصيلية المستمرة للمناهج النقدية الحديثة، وكان كتابه «الخطيئة والتکفیر» من البنوية الى التشريحية قراءة نقدية لنموذج معاصر<sup>(٢)</sup> كواحد من أهم الكتب التي أسست للحركة النقدية الحديثة في المملكة العربية السعودية، فكان صدوره عام (١٤٠٥ هـ - ١٩٨٥ م) مثار جدل بين النقاد والمفكرين ولفتره ليست بالقصيرة، تبانت خلالها المواقف، وعلى الرغم من أن الناقد كان يسعى باستمرار لتأصيل المناهج النقدية الجديدة التي اصطنعها في دراساته وأبحاثه في تراثنا القديم فإن ذلك لم يشفع

له ، وقد صدر العديد من الكتب بعده للمؤلف فكان يحيل إليه باستمرار ، إذ اعتبره قاعدة مرجعية ، من هنا كان سعيه لاستقراء منهجه في قراءة النص التراثي الذي اتكأ عليه ، لذا سعيت إلى أحصاء الواقع التي ورد فيها النص وتصنيفها موضوعياً وزمنياً خصوصاً فيما يختص بالنص الشعري الذي استدعاه ، وكذلك تصنيف القضايا التي استنطقتها حولها ، ومنهجه في قراءتها ، وذلك من أجل إعادة تأمل رؤيته لهذا النص ، ولم أشأ أن أتبع النصوص التراثية في مجمل إنتاجه ، وذلك لضخامة هذا الإنتاج ، وتعدد الواقع التي استدعاي فيها هذه النصوص ، وصعوبة التتبع الدقيق لها في الفترة الزمنية المحدودة التي شُرع فيها بإعداد هذا البحث ، ولأن قراءة الناقد للتراث في كتابه هذا إنما تؤسس لمناهجه في التعامل مع التراث بعامة ، لاسيما وأن الكاتب تراثي الثقافة بالإضافة إلى ثقافته الغربية الواسعة ، وقراءتي لقراءاته تسلك منهجاً محايداً يقوم على الاستقراء والاستكشاف وال الحوار مع الكاتب ونصوصه ، وقد حرصت على أن أبقى معه داخل النص مادام ذلك ممكناً ومشروعًا ، وهي ليست قراءة نقضية منحازة ، ولا متحيزة ، بل تسعى إلى استجلاء الحقيقة واستكشافها .

وببداية لابد أن أشير إلى أن أي دراسة علمية لابد أن تتكون على توضيح المفاهيم الواردة في العنوان منعاً للبس وضبطاً للمفاهيم : فالقراءة تعني - ببساطة - التوفّر على النص بوصفه حقلًا مفتوحاً للممارسة النقدية ، من هنا يحمل هذا المفهوم معنى التعددية في المنظومة الواحدية في موضوع القراءة وهو النص الأدبي ، وإذا كانت قراءة الإبداع فسيحة الأفق تعامل مع منطق الإشارة الحرة للدلال فإن قراءة النقد أكثر تحديداً ، لأنها تعامل مع النص الذي عين زاوية منهجية

بعينها للقراءة، ولأن المبدع في خطابه منفتح على عوالم منفسحة وغير محدودة أيضاً، أما خطاب ناقد النقد فهو منغلق على العوالم الكامنة المحدودة في النص النقدي، من هنا كان الخطاب الإبداعي منفتحاً، وفضاء النقد الذي يتعامل معه كذلك، أما ناقد النقد فهو أضيق نسبياً في مساحته القرائية .

وإذا كان ثمة مناهج عديدة لقراءة النص الإبداعي فإن قراءة النقد تختلف باختلاف الخلفية النقدية التي ينطلق منها قارئ النص ، فقد تكون الفلسفة النقدية ثابتة ومطلقة تتعكس بجلاء على التحليل فيصبح النص مجرد شاهد مرتهن إلى تلك الفلسفة ، من هنا يكون انتفاء النص ولزي عنقه لمجرد التدليل على نتيجة موجودة سلفاً، وقراءة النص استنطاق له دون موقف مسبق بتحليل الخطاب ومسائلته عن البداهات التي يبني عليها ويستكث عنها والاشغال عليه بغية العلم به ، فالمهم في قراءة النص كيفية تشكل الخطاب وألياته ، واستراتيجياته في توظيف الدلالة<sup>(٣)</sup> ، والخطاب النقدي ليس خطاباً برهانياً محضة بل هو خطاب أدبي في الدرجة الأولى ، وهو ميدان معرفي ، وحقل فكري يجمع بين النظر والتطبيق ، لذا فإن قراءته تبدو متعددة الأفاق كثيرة المداخل عصية على الحصر القاطع ، وإذا كانت الدائرتان الرئيستان اللتان تدور فيهما القراءة تمثلان في «الانفتاح» و«التحديد» فإننا نجد أنفسنا أمام إشكالية تمثل في التنقل بين الدائرتين وفقاً للذرية التي يصطنعها الكاتب في حركته ضمن هاتين الدائرتين .

إن قراءة الخطاب النقدي التراثي على وجه الخصوص تنطلق من إرث متراكم منذ بداية عصر النهضة ، فقد تعددت مناهجه وتشعبت

مسالكه، وعلى قارئه أن يتلمس طريقه بين هذه الشعاب ووسط هذا الركام.

والنص خطاب تم الاعتراف به وتكرر使用ه، وأصبح ذا مرجعية يعتد بها، والنص استخلاص للطاقة الإبداعية في بعده الأول، فهو ذو أهمية خاصة، لذا فهو يكتسب شرعية وجوده من هذا بعد ومن بعد آخر هو التوثيق، ذلك أن الجهد الإبداعي سواء فيما يتعلق بالنص الأدبي أو البعد الفكري يقتضي نسبته إلى صاحبه وإسناده إليه وتوثيقه، أما بعد الثالث فيتمثل في الكشف والإبانة، فالنص كشف عن رؤية المبدع وإبانه عن تميزه<sup>(٤)</sup>.

غير أن النص في الخطاب النقدي الحديث يتجاوز ما ذكرناه إلى إشارات مهمة تساعدنا في دراستنا هذه، لأن النص في المفهوم الشائع لا بد أن يكون ذا طول مناسب من حيث الكم، في حين أن المحدثين يرون أن النص غير محدد، فقد يتمثل في جملة أو فقرة تؤدي غاية الرسالة التي تحملها، بل يمكن أن يكون إشارة أو حركة طبيعية كما يذهب إلى ذلك السيميائيون<sup>(٥)</sup>.

والنص الذي نقصده في هذه الدراسة، هو ما تم اقتباسه سواء كان شعراً أو نثراً وتحليله من وجهة نظر الناقد، بغض النظر عن مساحة هذا النص، ومن الواضح أننا نقصد بالنص التراثي ما كان منسوباً إلى مرحلة تاريخية بعينها تسبق زمنياً ما عرف بعصر النهضة الذي اختلف على تحديد بداياته، ولكن هذا الاختلاف ظلل في نطاق محدود، ويمكن اعتبار حملة نابليون على مصر نقطة على محيط أو منحني نصف دائري تتقارب محطاته زمنياً بداية له.

والنص التراثي الذي تمت مقاربته في كتاب الخطيئة والتکفیر للدكتور عبدالله الغذامي مقتطع - في الأغلب الأعم - من سياق نصي أطول منه ، وقد لا يتجاوز بيتاً من الشعر أو فقرة من النثر أو بضعة سطور ، وربما يصل إلى مجرد إشارة ، ومع هذا فنحن نتعامل معه وفقاً للمفهوم الذي أشرنا إليه لمعنى النص .

وإذا كان لابد لنا من تحديد مفهوم التراث فإننا لا نستطيع أن نخوض في عباب التعريفات المتکاثرة التي غصّت بها كتب المعاصرين وحسبنا أن نشير إلى ما يمكن أن يكون تعريفاً يحظى بإجماع العديد من الدارسين : فكلمة التراث تعني كل ما ورثه الخلف عن السلف في جميع ميادين النشاط الإنساني<sup>(٦)</sup> . وقد حصرته - فيما سبق بحدود زمنية .

### النص الشعري :

في قراءته للنص التراثي الشعري نجد أن التركيز كان على الشعر الجاهلي في القسم النظري والشعر العباسي في القسم التطبيقي ، ويأتي الشعر الأموي في آخر القائمة ، وأن جل الشعراء الذين استحضر نصوصهم الجاهلية من أصحاب المعلقات عدا اثنين فقط ، وكان زهير ابن أبي سلمى أكثرهم حضوراً ، وهو أوفر أقرانه من الجاهليين حظاً في عدد الأبيات التي استشهد بها ، وكان أكثر أبياته دوراناً في الكتاب قوله :

ما أرانا نقول إلا معاً — — — — — أو معاً من قولنا مكررًا

وقد استشهد به على جماعية الكتابة انطلاقاً إلى جماعية القراءة ومبدأ الإشارة العائمة ، وإذا كانت قراءته لهذا البيت قراءة تأويلية

تستجيب لمقتضيات الفكرة المطروحة ، فمن الواضح أن السياق التراثي لا يفضي إلى ما استنجه الناقد ، بل يشير إلى الأزمة الإبداعية التي تجعل الابتكار من الصعوبة بمكان ، والناقد إذ ينادي بالتفسير من خلال السياق نجده هنا يتعامل مع البيت بمعزل عن سياق ليقرر فكرة مسبقة يلتمس لها جذراً تراثياً .

ونلاحظ أن الدكتور الغذائي قد اهتم بقراءة زهير بن أبي سلمى في مساحة واسعة نسبياً إذا قارناه بغيره ، وأعتقد انه التحدى الأكبر الذي واجه الناقد باعتباره شاعر الحكمة الذي تبدو أبياته في هذا المجال ذات إشارات محددة ، من هنا كانت قراءة الناقد له قراءة نقضية في إطار ما أسماه (جمل التمثيل الخطابي) فأورد جل أبيات الحكمة في معلقته وحلّلها وكشف ما فيها من تناقض وفق رؤيته ، فهذه الأبيات ذات جمل تعتمد على (التمرکز المنطقي) وهو اعتماد يعمي الشاعر عن حركة النص ويوقعه في تناقض مع نفسه بسبب التناقض بين منطقه ولغته<sup>(٧)</sup> كما يقول ، بهذا يلجم إلى القراءة التشريحية التي تقوض الأساس الذي تقوم عليه هذه الأبيات ، ولعل الشاعر قصد بكلمة الظلم معنى آخر غير ما قصده الناقد في قوله «ومن لا يظلم الناس يظلم» وبالتالي نفي صفة التناقض التي أثبتها ، وربما كانت «لا» زائدة وفقاً لما جاء في القرآن الكريم في قوله تعالى «وعلى الذين يطيقونه فدية» لدى بعض المفسرين الذين يرون أن لا النافية محدوفة ، فلماذا لا نفترض أن «لا» زائدة ، وأن الشاعر اضطر إليها اضطراراً حتى يستقيم وزن البيت ، أو أن الظلم هنا إشارة عائمة تستدعي معنى يتتجاوز الدلالة المعجمية بحيث يتتسق مع مفهوم الظلم في سياقه الاجتماعي في تلك المرحلة التاريخية .

ومهما يكن من أمر فإن الناقد اختار هذا المنهج في قراءة النص لكي تستقيم فكرته عن جمل التمثيل الخطابي، ولكي يبرر لنموذجه الذي اختاره (حمزة شحاته) ما وقعه فيه من وجود مثل هذه الجمل التي استبعدتها الناقد أثناء دراسته لشعره.

ويأتي امرؤ القيس تالياً لزهير في الأهمية بين شعراء الجاهلية حيث استشهد به الناقد في خمسة مواقع<sup>(٨)</sup>، جاء ذلك في معرض حديثه عن العلاقات الداخلية التي تتحرك في باطن البنية ومنها علاقة التضمين البسيط، إذ تكون إحدى الجملتين متضمنة للأخرى والثانية حرفة في مطلع معلقته: قفانبك من ذكري حبيب ومتزل، فكلمة (قفانبك) تستطيع الاستقلال بنفسها بينما تبدو : عبارة «من ذكري حبيب ومتزل» معتمدة على سابقتها، وهنا جاءت القراءة تمثيلية توضيحية محايضة بقصد تعريب المصطلح والأمثلة عليه، وهي قراءة موضوعية، وقد اختار الشاعر نصاً لامرئ القيس بوصفه من أشهر شعراء العرب الجاهليين حتى يعطي لمثاله قيمة، وغلب على اختياره لنصوص امرئ القيس هذه السمة، فجاءت قراءاته له ذات صبغة توضيحية بوصفه نموذجاً جمالياً فاستشهد بيته :

**وليل كموج البحر أرخي سدوله      علىّ بأنواع الهموم ليبني**  
**على العلاقة بين الدال والمدلول بوصف الليل إشارة عائمة**  
**تحررت من إسار المعنى المعجمي مما يكسبها قيمتها الجمالية.**

وحينما استشهد بيته امرئ القيس :

**وإن كنت قد ساءتك مني خليقة      فسلّى ثيابي من ثيابك تنسل**  
**في الجزء التطبيقي من الدراسة حيث الإنسلخ من ملابسات**

الخطيئة مقارناً بين موقفه المتجاوز وبين موقف شحاته حيث معنى التكفير. وهذه قراءة تعتمد على المقارنة فتتم عبر التداعي والاستدعاء، وهي قراءة تتكئ على التأويل لانقطاعها عن سياقها.

ويستحضر الشاعر امرأ القيس من خلال الباقلاني الذي وقف منه موقفاً ناقداً مقللاً من قيمته باعتبارها أن هذا الموقف يمثل قراءة من قراءات متعددة، على الرغم من أن الشاعر علم شامخ في التراث العربي، وهنا تأكيد لمبدأ التعددية في القراءة، فالقراءة تجربة في تفسير إشارات النص.

أما عنترة الذي يحتل المكانة الثالثة بعد زهير وامرأ القيس لدى الناقد فإن الشاعر يستدعي بيته «هل غادر الشعراء» مرتين مقروناً ببيت زهير «ما أرانا نقول» للتدليل على أن الشاعرية تنهض على مخالفة المألوف، وهو - هنا - يلجم إلى تأكيد معنى سبق أن أكد، لذا جاء الاستشهاد ثانياً لا يحمل خصوصية «ما» يتميز بها عنترة عن غيره.

ومن الواضح أن استحضاره لبيت عنترة:

بـ دار عبلة بالجواء تكلـمي      وعمي صباحـاً دار عبلة واسلمـي  
يؤكـد ما ذهـبت إلـيه من أن استشهاد الناقد بعنترة يأتي للتـدليل  
عـلى ظـواهر فـنية عـامة، لـذا غالـباً ما يـكون ردـيفـاً لـغيرـه وـضـمنـ أـكـثـرـ منـ  
شـاهـدـ، فـالـبـيـتـ المـشـارـ إـلـيـهـ جـاءـ فـيـ مـعـرـضـ الـحـدـيـثـ عـنـ جـمـلـةـ النـداءـ  
كـنـهـجـ مـطـرـوقـ لـدـىـ شـعـرـاءـ الـعـرـبـيـةـ أـثـنـاءـ تـحـلـيلـهـ لـكـافـيـةـ شـحـاتـةـ.

أما بقية الشعراء الجاهليين فقد ذكر كلاً منهم في موقع واحد فقط من الكتاب كعبيد بن الأبرص الذي أشار إليه في معرض حديثه عن «سر النمط»<sup>(٩)</sup>، والحارث بن حلزة اليشكري الذي استشهد بأحد أبياته

للحاديث عن «اليأس» بوصفه إحدى الراحتين، وهو ما ورثه عن أجداده من الشعراء العرب كالحارث، وكعب بن زهير الذي جاء ذكر «سعاد» في مطلع قصيده التي مدح بها الرسول دليلاً على أن الشعراء في كل واد يهيمون وذلك أثناء تحليله لقصيدة «يا قلب مت ظما»<sup>(١٠)</sup>.

أما دريد بن الصمة الذي استحضر نصه مرة واحدة<sup>(١١)</sup> أيضاً من خلال نص طويل نسبياً فقد جاء به مستشهاداً على مفهوم نceği تمثل في الجمل الأدبية، وما يتعرض له هذا النص من انتهاك يفسده ناجم عن فصل أحد أبياته عن سياقه وهو:

غويت وإن ترشد غزية أرشد  
وَمَا أَنَا إِلَّا مِنْ غَزِيَّةٍ إِنْ غُوتَ

فالبيت مفصولاً عن سياقه يمكن أن يصدر عن أمّة، ولكنه في إطار هذا السياق لا يصدر إلا عن دريد بن الصمة الرجل الحكيم الذاهية الذي رسم به مبدأ جماعية القرار.

وهكذا يتضح أن قراءة الناقد للنص الشعري الجاهلي كانت تسير في اتجاهين: الأول - تشريفي نقضي ، والثاني - تمثيلي يتفرع منه توجُّه تأويلي في قليل من الأحيان لتطويع الشاهد للفكرة التي يطرحها الناقد .

وقد استمر هذان الاتجاهان في قراءته للنص الشعري التراثي في العصر العباسي ، ففي مناقشته لقضية الوحدة الموضوعية أشار إلى قصائد ابن الرومي حيث قال «وإن افتراض الوحدة الموضوعية في الشعر لأمر ساذج حقاً. وهل لك أن تتصور قصيدة من ثلاثة بيت كقصائد ابن الرومي وتكون جميعها تدور في موضوع واحد لا تتجاوزه . كذلك فإنه حين تحدث عن ظاهرة تداخل القوافي لدى حمزة

شحاته أشار إلى قصيدة ابن زيدون مستشهدًا بقوله :  
 ما للدمام تديرها عيناك فيميل في سكر الصبا عطفاك  
 وأثبت جدولًا يوضح هذا التداخل في القوافي بين شحاته وابن  
 زيدون والشريف الرضي وشوفي وأحصى عدد تداخلات قوافي  
 شحاته مع ابن زيدون فوجدها سبعاً .

أما نص أبي تمام الذي استشهد به الناقد في موقعين<sup>(١٢)</sup> : أحدهما  
 شعري والأخر ثري فجاءت قراءته لهما على سبيل التمثيل لظاهرة  
 اختلاف قيمة الجملة اللغوية باختلاف سياقها مشيراً إلى عبارة «السيل  
 حرب للمكان العالي» التي وردت في قوله :  
 لا تنكري عطل الكريم عن الغني فالسيل حرب للمكان العالي  
 فالسياق الشعري - هنا - أخرج هذه العبارة من معناها العادي  
 المألف إلى إحداث الأثر وتحريك المخيلة<sup>(١٣)</sup> .

وقد استبدل الناقد الإشارة إلى (معارضة شوفي للبحترى)  
 بالأمثلة الغربية التي أتى بها روبرت شولز حيث يتسرّب نص إلى داخل  
 نص آخر كما تسرّبت قصيدة البحترى التي أنسدّها عند وقوفه على  
 إيوان كسرى إلى سينية شوفي في قصر الحمراء .

كذلك فإنه أشار إلى تقليد معروف في مطالع الأبيات لدى  
 الشعراء العرب القدمى مستشهدًا بقول بشار :  
 يا قوم أذني لبعض الحي عاشقة والأذن تعشق قبل العين أحياناً  
 في معرض تحليله لبعض قصائد شحاته<sup>(١٤)</sup> .

وفي قراءته لنص المتنبي الذي يحتل المرتبة الأولى في استدعائه

للنصول العباسية في الجزء النظري نجده يشير الى (واحر قلباه) في معرض حديثه عن البنية بوصفها تفسيرا للسر الإبداع(١٧)، ويذكر بيت المتنبي :

أعيذها نظرات منك صادقة      أن تحسب الشحم فيمن شحمه ورم  
في إشارته إلى أن العمل الأدبي تتحكم فيه عوامل الغياب، وأن بيت المتنبي الذي أطلقه معلقاً في الهواء معتمداً على فهمنا للأبعاد الإشارات فيه، فهو لا يريد منا أن نفهم المعنى الموجود في هذا القول، ولكنك يريد أن نفهم الغائب عنه<sup>(١٥)</sup>.

وفي هذا السياق يشير إلى بيت المتنبي «أنام ملء جفوني عن شواردها.. الخ» تحت عنوان تفسير الشعر بالشعر حيث التفسير والقراءة الإبداعية للنص، فالسهر والاختصار إشارتان الى تعدد القراءات، من هنا يعمد الناقد الى التأويل في قراءته لنص المتنبي بما يتفق مع هذا المفهوم<sup>(١٦)</sup>، ويستشهد بالبيت نفسه في موقع آخر إشارة الى موت المؤلف وبقاء اشعاعه الأدبي<sup>(١٧)</sup> ويستشهد بنص ثري معروف للمتنبي مثلاً في كلمته المشهورة (ذاك من وقع الحافر على الحافر في الصحراء) يؤكد مبدأ جماعية النص في مقابل مقوله بارت «إنني أكتب لأنني نسيت»<sup>(١٨)</sup>.

ويستشهد بقول المتنبي :

أبوكم آدم سُنِّ المعااصي      وعلّمکم مفارقة الجنان  
على وراثة الخطبنة في حديثه عن النموذج لدى حمزة شحاته: «يصفه بأن وارث الخطبنة عن أبيه المتنبي، فوراثة الخطبنة ليست حكراً على شحاته، فمن قبل شحاته كان المتنبي وكان المعري يصطلي نار

الإحساس بالخطيئة» ولكن المعري حسم الموقف تماماً بإدانته له وقرر البراءة لنفسه كما يقول الناقد وذلك في قوله:

هذا جناه أبي على وما جننت على أحد<sup>(١٩)</sup>  
وفيها يشير إلى تداخل نص المتibi مع نص شحاته في قوله:  
أبا المسك هل في الكأس شيء أنا له فإنني أغنى منذ حين وتطرب  
ويقول شحاته:

يا بنت حواء هل بالدن باقية تغنى فيشربها من ليس ينساك  
كما يتداخل مع نص الشريف الرضي على نحو واسع النطاق مما  
جعله يورد قصيده تحت عنوان «ما أمرك وما أحلاك» التي مطلعها:  
يا ظبية البان ترعى في خمائله ليهنك اليوم أن القلب مرعاك  
وهي تقع في ثمانية عشر بيتاً حيث تداخل مع قصيدة «غادة  
بولاق» التي تقع في تسعه وتسعين بيتاً ومطلعها:

ألهمت والحب وحي يوم لقياك رسالة الحسن فاضت من محياك  
ولقد عالج هذا النص في إطار حديثه عن النصوص المتداخلة  
لدى شحاته، وخصصها بدراسة تحت عنوان «مداخلة شحاته مع الشريف  
الرضي»، فأشار إلى تداخل القوافي، وكذلك الوزن «البسيط» ونغمة  
القول الحجازي الرقيق، وهو يتخذ من القوافي مدخلاً لكشف هذا  
التداخل النصوصي، فالقصيدة مقفاة بكلمات تنتهي ببروي الكاف  
المجرورة على وزن « فعلن »، ويقرر أن ثمة مداخلة تامة مع قصيدة  
الشريف الرضي ثم يعمد إلى شرح مدخلات القصيدتين، وما يتناصل  
معهما من سواهما من القصائد مستعيناً بلوحة الناقد الأميركي  
التشريري بلوم (لوحة المتلقى) Scene of Instruction ويصف المداخلة  
بأنها ستكون محك احتكام نصي خطير جداً، فالشاعر يقف في

مواجهة سافرة مع قصيدة مغروسة في قلب الموروث الشعري للقارئ، مما يجعله يمثل خطورة كبيرة على المبدع بقدر ما هو مد حضاري واسع له، وهنا يكشف الناقد عن موقف تجاه النص التراثي في تداخله مع النص الحديث تنطلق منه قراءته لهذا النص ، فالنص الحديث معرض للهزيمة من قبل النص التراثي ، من هنا يمكن تفسير سقوط الكثير من الشعر العمودي المعاصر .

وقد وقف الدكتور الغذامي عند نص الشريف الرضي ، ونص شحاته ثلاثة وثلاث وقفات مفصلة منطلقاً من مفهومات نقدية حديثة تمثل في اشارته الى ان هذا المصطلح «النصوص المتداخلة» اصطلاح أخذ به السيميو لوجيون مثل : بارت وجينيه وكريستيفا وريفاتير ، وهو اصطلاح يحمل معانٍ وثيقة الخصوصية تختلف بين ناقد وآخر ، والمبدأ العام فيه هو أن النصوص تشير الى نصوص أخرى مثلما أن الإشارات تشير الى إشارات أخرى ، ويرى الناقد ان ما عرف بالمعارضات يندرج في إطار المدخلات ويبدل بأمثلة شولز أمثلة عربية من المعارضات كمعارضة شوقي للبحيري ومعارضات (يا ليل الصب) مشيراً الى ان تداخل النصوص يحدث غالباً بشكل أقل وضوحاً وأكثر تعقيداً في تداخلاتها .

أما الوقفات الثلاث التي أشرنا إليها فتتمثل في جملة النداء حيث يستكشف التداخل التام في التركيب النظمي لهذه الجملة في القصيدتين ، ويعمد الى تبع اشارة «ظبية» التي وردت في قصيدة الشريف الرضي في مستهل البيت الأول في مجالين : المجال العاطفي الحجازي والمجال النموذجي ، ويزهب بعيداً في اعتبار ظبية فيها من

سمات حواء ما قبل التفاحة، فهي صورة للمرأة أنوثة ومفهوماً، وكذلك إشارة البان.

والوقفة الثانية تتمثل في تداخل القوافي، ويعتبر إشارات القوافي أقوى الإشارات لاحكام البناء الصوتي وسلطان الروي في اختيار الكلمة وتضافر صوت المروي مع الوزن، وهنا يتوقف الناقد وقفه احصائية عند عدد من القصائد للشريف وابن زيدون وشوفي.

أما الوقفة الثالثة فتتمثل في علاقة التشريع بين القصيدين، وهذا المحور يبرز منهج الكاتب في قراءة النص التراثي من جديد إذ يرى أن علاقة التشريع (أخذ وعطاء) وأن قصيدة الشريف الرضي يعاد استكشافها مجدداً من خلال قراءتنا لقصيدة حمزة شحاته، فالعلاقة بين القصيدين علاقة تطورية متشابكة وبناءً فهما يتداخلان في ذهن القارئ تدخلاً يوحد بينهما، وهذا يعود إلى ذكاء القارئ وسعة ثقافته وذلك من أجل الوصول إلى النص التام.

ومن الواضح أن الناقد لا يتعاطف تعاطفاً تاماً مع قصيدة الشريف بل يعمد إلى إبراز جوانب سلبية فيها تفضي إلى ارساء معالم معيارية نقدية طالما هاجمتها النقد الحديث، فهو يشير إلى النغمة الخطابية الثابتة الایقاع من حيث تركيبها اللغوي حيث الاعتماد على الجمل المسطحة في مقابل ما تتميز به قصيدة شحاته فإنها تأخذ بأسباب التمدد والانفتاح الفني، فهي تطلق أداء الجمل ببعث الحركة فيها.

ومن الملاحظ أن وعد الناقد بالكشف عما منحه نص شحاته للنص التراثي لم يتحقق، بل ان المقارنة كانت لصالح النص الشحاتي على حساب نص الشريف الرضي، وبالتالي ظل هذا النص أسير رؤية

تفضيلية منحازة للنص الحديث على حساب النص القديم، ولعل طول قصيدة «غادة بولاق» قد أتاح لمحنة شحاته أن يتجاوز نص الشريف بالإضافة والتعديل، مما لا يجد معه الناقد مندوحة من هذه القراءة التفضيلية شبه المعيارية.

ومهما يكن من أمر فإنه من الملاحظ أن التركيز على قراءة النص التراثي الابداعي جاءت في ضوء قراءة النص الحديث، وجاء جلها في الجزء التطبيقي وأقلها في الجزء النظري وذلك من حيث مساحة المعالجة.

وقراءة النص الشعري الرئيس متمثلاً في نص الشريف الرضي جاءت قراءة تحليلية تشريحية قامت على نقض بعض المسلمات النقدية الخاصة الموروثة من النقد القديم، فالايقاع الذي استهوى هذا النص تم نقضه، وكذلك ما وصفه بالجمل المسطحة.

أما النص الشعري الأموي فهو شبه مغيب عدا بعض الإشارات التي تؤمئ إلى مسألة التداخل النصوصي الذي عرف في المصطلح النقدي القديم بـ(السرقة)، فقد استشهد الناقد بقول الأخطل: «نحن- عشر الشعراء- أسرق من الصاغة»<sup>(٢٠)</sup>.

وكذلك الاستشهاد بيدين للراعي النميري أراد أن يثبت من خلال تعليق عبد الملك بن مروان عليهما أن فصحاء العرب أقاموا علمًا لجماليات النص، وكانوا يحرصون على جمال القوة وشدة أسره (أي أثره) وما خالف ذلك أخرجوه عن الأدب وهذا البستان هما: أخليفة الرحمن إنما عشر حنفاء نسجد بكرة وأصيلاً عرب نرى لله في أموالنا حق الزكاة منزلاً تنزيلاً

حيث عقب عبد الملك بن مروان بقوله (ليس هذا شرعاً، هذا شرح إسلام وقراءة آية) <sup>(٢١)</sup>.

وليس من شك أن الحديث عن علم لجماليات النص أمر مبالغ فيه ، وهو يأتي في معرض منهج القراءة الذي يعمل على تنمية الدلالة وتطويرها بل وتأويلها بما يتسع بتأثيرتها إلى أكثر مما تتحمل ، فلاشك أن إشارة عبد الملك بن مروان تشير إلى أن هؤلاء الفصحاء الذين وصفهم بهذا الوصف يدركون أن جمال النص يتجاوز المضامين المباشرة إلى النسيج اللغوي وتشكيله تشكيلاً جماليًّا ، ولكن دون أن يصل ذلك إلى ارساء علم لجماليات النص ، كما أشار إلى عمر بن أبي ربيعة في إطار حديثه عن المعنى الضمني حيث أن كلمة (امرأة) عنده تحمل معنى ضمنياً مختلفاً عما هو الحال بالنسبة للعقد مثلاً <sup>(٢٢)</sup>.

ولعل احتفاء الدكتور الغذامي بالنص العباسي ناجم عن تأثر نموذجه شحاته به وتدخله معه ، فضلاً عن أنه يحتل مساحة واسعة في المشهد الشعري العربي القديم بعامة ، وتشكل نماذجه الشعرية موروثاً جماليًّا يعتد به ، فضلاً عما لقيه من اهتمام النقاد القدامى ونقاد عصر النهضة وما تركه من أثر في الشعر العربي المعاصر ، وقد بدأ تعامله مع هذا النص في قراءته له وثيق الصلة بالجانب التطبيقي .

## النص اللغوي

استشهد الغذامي برأي ابن جنّي اللغوي النحواني على «انكسار النمط» بوصفه وظيفة فنية عالية ، حيث طرب كثيراً عندما لاحظ أن غilan الربعي قد أقوى في أحد أشطر أرجوزة له فوصف هذا الأقواء بأنه يدل على قوة الشاعر وشرف صناعته ، وقد وصف البيت الذي

خرج فيه عبيد بن الأبرص عن النسق بأنه أفحى ما في القصيدة، ويشير الناقد إلى أن ابن جنی فطن إلى أن كسر النمط دليل على طبع الشاعر وأصالته، وذلك لكي يدلل على أن الانكسار في قصيدة (جدة) لشحاته دليل على شاعريته، فراح يتبع مواطن هذا الانكسار في بقية القصائد.

ويستشهد بقول لغوی آخر هو ابن فارس على مثل هذه الظاهرة، فيما نسميه (مداخلات الابداع) حيث وقع الحافر على الحافر، فهو يقول : «الشعراء أمراء الكلام يقدمون ويؤخرون ويؤمنون ويشربون ويختلسون يعيرون ويستعيرون»<sup>(٢٣)</sup> ، ومن الواضح أن في النص ما يؤيد ظواهر عدة منها كسر النمط المعتاد في الكلام، والتدخل مع النصوص الأخرى في أوله «ويختلسون ويستعيرون» ، وهو ما أراده الناقد، بينما الجانب الأوضح هو انكسار النمط من حيث الإشارة إلى التقديم والتأخير وما إلى ذلك .

ويستشهد بألفية ابن مالك بوصفها تحتوي على أنظمة بنوية رغم أنها منظومة نحوية ، شأنها في ذلك شأن ميمية المتنبي في سيف الدولة مذكرةً أن الأبنية لا تسبق الابداع ولكنها نتيجة له .

ويستشهد بالأخفش اللغوي النحوی على مفهوم القافية بوصفها الكلمة الأخيرة في البيت<sup>(٢٤)</sup> ، وذكر الخليل بن أحمد مثیراً إلى أن شعره من أسوأ الأشعار لأن عقله يطلب خياله ، كما يفعل علماء اللغة من الشعراء ونقل عن «المفضل الضبي» قوله : «إن علمه بالشعر منعه من قوله»<sup>(٢٥)</sup> .

ويستشهد بالمبرد على «استعارة النص» حيث يقول ، والتشبيه أكثر كلامهم ويستشهد بهذه العبارة في موضع آخر دلالة على الطاقة

التخييلية التي هي مناط الشاعرية .

ومن الواضح ان قراءته للنص النحوي أو النص اللغوي بعامة قراءة تتكئ على المعطى المعرفي الذي يتجسد في المستوى الأول من مستويات الرسالة اللغوية ، لأن طبيعة هذا النص لا تتحمل أكثر من ذلك ، غير أن الناقد يطور هذا المعطى ليعطيه طابعاً نقدياً يقترب من حدود النظرية في حين لا يتجاوز الرأي المخصوص الذي يتعلق بنص بعينه وليس نظرية عامة .

من ذلك - أيضاً - حديث المبرد عن التشبيه وأنه أكثر كلام الشعراء «والتشبيه أكثر كلامهم» حيث استشهد به في مقام الحديث عن استعارية النص ، وربما كانت تنمية المستوى الأول للدلالة تفضي إلى قريب من هذا ، ولكنها لا تبوح بالمعنى الحديث لاستعارية النص .. أما تفسيره لهذه العبارة على أنها دلالة على الطاقة التخييلية التي هي مناط الشاعرية فإنها تنتهي إلى هذا المنهج في تنمية الدلالة والاقتراب بها من هذا المعنى ، ولكن يظل استشهاد الناقد في الدائرة الدلالية ذاتها .

وليس من شك أن بيئه اللغويين ظلت مصدراً مهماً من مصادر التأسيس للنظرية النقدية ، وربما كانت بعض ملاحظاتهم عن الانحراف عن رتابة القول وهو ما أسماه الناقد (كسر النمط) والانحراف عن المألف في تراكيب الجملة كالتقديم والتأخير والاثبات والمحذف وما إلى ذلك بالإضافة إلى الاقتباس والتضمين في إطار ما عرف ببحث السرقة ، ولكن ما أفضت به قراءة الناقد لهذا النص لم تتجاوز المألف مما يخدم مباحثه النظرية في الكتاب ، كذلك فإن هذا النص اللغوي ظل عاماً لا يعتد به في إطار التأصيل لمعطيات النظرية النقدية الحديثة ، وظل

استشهاده بالنص اللغوي والنحوی محدوداً وفي مجال معین، وربما كان أضيق النصوص مجالاً إذا قيس بالنص الابداعي أو النص النقدي أو الفلسفی .

### النص النقدي:

يعتبر حازم القرطاجني أكثر النقاد القدماء حضوراً من خلال نصوصه في كتاب «الخطيئة والتکفیر»، وهو يبدو الناقد الفذ، لذا تأتي قراءته له تأصيلاً لسبق النقد العربي إلى بعض المفاهيم الحديثة، من ذلك اشارة الدكتور الغدامی إلى تلميح القرطاجني ببعض عناصر الاتصال اللغوي قبل ياكبسون بـ ٧٠٠ عام، واستحضاره لنص مقتبس من كتابه «منهاج البلاغاء وسراج الأدباء» يتحدث فيه عن الجهات التي يعتني الشاعر فيها بايقاع الحيل التي هي عمدة في أنها في النقوس فيفسر عبارة «ما يرجع إلى القول نفسه» بـ (الرسالة) وما «يرجع إلى القائل (بالمرسل)» وما يرجع إلى المقول له: بـ (المرسل إليه)، «وما يرجع إلى المقول فيه» بـ (السياق)<sup>(٢٦)</sup>، والمفاهيم التي أشار إليها الناقد في مجملها تفضي في المستوى الدلالي الأول إلى ما ذكر غير أن «المقول فيه» هو موضوع الرسالة وليس سياقها، هذا الموضوع الذي ينبغي أن يتजاوب مع ما يعانيه المتلقى في لحظة تلقيه القصيدة، من هنا كان حديث الناقد عن السياق قفزاً فوق المفهوم المعطى من خلال النص في سياقه العام .

أما التركيز على اللغة بوصفها لب التجربة الأدبية وحقيقةها<sup>(٢٧)</sup> فلا يبدو أن الدكتور الغدامی فسرها على الوجه الذي أراده الناقد، فهي لديه بمثابة الوسيلة وليس الهدف، لذا يشترط ابداع الصنعة في اللفظ واجادة هيئته و المناسبته لما وضع بازائه، الأمر الذي يؤدي إلى أن يصير

القول في الشيء المقول فيه مقبولًا عند السامع لكونه هذا القول محاكاة وتخيلًا.

كما استشهد بنص للقرطاجي لتأكيد الفرق بين شعرية الشعر والقول الشعري مشيرًا إلى اتفاقه مع الفارابي في هذه الناحية، وهنا أشار إلى أن هذه النصوص لابد أن تمنع حقها في تأسيس مفهوم نقدي متتطور في نظرية البيان تؤدي بنا لمحاراة نقاد الغرب في تقديم مصطلح محملاً بالمد الدلالي المفعم<sup>(٢٨)</sup>، ويؤكد مفهوم الإشارة الحرة من خلال الحديث عن التخييل ويفسره بتحويل العالم إلى خيال<sup>(٢٩)</sup>، والتخييل عند حازم القرطاجي أبعد مدى من هذا التفسير، فالعملية التخييلية تتم في رعاية العقل، بمعنى أن الشاعر يأخذ من القوة المتخيلة مادته الجزئية ثم يعرضها على عقله أو يتركها لما أسماه حازم بالقوة المائزة والقوة الصانعة.

ويستدعي نصاً للقرطاجي يتعلق بالتمثيل الخطابي لغرض تكشف الدلالة الشعرية في البيت كجزء من احساس المنشئ بهذه الحاجة حيث ترفع درجة التخييل:

«فالآقاوين بهذه الصفة خطابية بما يكون منها من إقناع، شعرية تكونها مكتسبة بالمحاكاة والخيالات»<sup>(٣٠)</sup>.

ويشير إلى سبق حازم في الحديث عن الدلالتين: الصريحة والضمنية حيث قسم الدلالة إلى (دلالة ايضاح ودلالة ايهام ودلالة ايضاح وايهم معاً)<sup>(٣١)</sup> .. ويستدرك قائلاً: ولسنا نزعم أن القرطاجي عنى تماماً ما نعنيه في الدلالتين الصريحة والضمنية، ولكننا نطبع وبحق إلى تفسير مصطلحات أستاذنا بمفهوم يأخذ بما اكتسبته المعرفة

الإنسانية من تطور كان القرطاجي أحد رواده الأول.

وهنا يتضح موقفه المتمثل في تنمية الدلالة (دلالة النص) وتطويره ليتناسب مع معطيات النقد الحديث ومقولاته، ومن هذا المنطلق يتعامل مع مقولات عبدالقاهر الجرجاني إذ يستدعيه عبر نظريته عن النظم حيث تتضافر بلاغيات الجملة مع نحوها لتأسيس جماليتها بعيداً عن قيد المدلولات، ويرى أن فكرة النحوية التي طرحتها قريبة من هذا المفهوم، فهو قد دعا إلى إحلال النحوية محل السيمولوجية وذلك كأساس لعلم الكتابة التي تفضي إلى الأثر<sup>(٣٢)</sup>.

ويرى الدكتور الغذامي -في موضع آخر- أن عبدالقاهر يأخذ ببدأ الأثر حين يطلق على مبحث السرقة (الاحتداء)، والأثر نتيجة لتحرر الإشارة (الكلمة) وقدرتها على ابتكار مدلولات متنوعة قد يتلاقى بعضها فيثير في النفس ذكرى لسؤالها، فالاحتداء يسلك نبضه مساراً يحدو فيه مسار إشارات سابقة<sup>(٣٣)</sup>. . ومن الواضح أن مفهوم الاحتداء يقترب من مفهوم التداخل النصوصي الذي يفضي إلى الأثر وهو القيمة الجمالية التي تجري وراءها كل النصوص، وهو التشكيل الناتج عن (الكتابه) حتى تبرز القيمة الشاعرية للنص وتصبح الكتابة سابقة حتى للغة على حد تعبير الدكتور الغذامي، فالأثر وحده نظرية في فكرة النحوية، فهو يتحرك من أعمق أعمق النص متسلباً من داخل مغاوره ليشغل طاقاته، والنقد يربط بين الأثر والتكرارية وتدخل النصوص، ولكنه لا يتوقف طويلاً عند علاقة النظم لدى عبدالقاهر بهذه الظاهرة (الأثر) إذ يبدو النظم مجرد تداعٍ تُذَكَّر به فكرة النحوية.

وفي استدعائه لنص الجاحظ «المعاني مطروحة على الطريق»

يعتبره إشارة جوهرية جمالية للنص في اتكائه على فنية اللغة وارتفاعها عن مستواها المألف لتعطيها قيمة جمالية، أما المضمون فلا قيمة له، وفي هذا وقوف عند المستوى الأول للمدلول.

ويستدل بقول الجاحظ في كتاب الحيوان: «إن الشعر غير قابل للترجمة لأن الشعر شيء في اللغة وما تشير إليه، وليس في الكلمات وما تدل عليه» إلى أن النص الأدبي في حقيقته كينونة من الإشارات ليس لها إلا أن تشير، وهنا يبدو التمييز بين المدلول أو المعنى الذي يمكن أن يؤدي بالترجمة والإشارة التي ترتبط بالبناء الصرفي والصوتي للكلمة، وقراءة الناقد لهذا النص قراءة موضوعية، وقد جاء في متعرض حديثه عن جماعية اللغة حيث الدوافع النفسية والثقافية والاجتماعية لهذه اللغة.

ويأتي استدعاوه لنص أبي هلال العسكري ردِّيًّاً لغيره من النقاد واللغويين ففي المرة الأولى التي أشار فيها إلى قوله «الاستعارة أبلغ من الحقيقة» كان يستعيد فيها قول المبرد «والتشبيه أكثر كلامهم» في الحديث عن استعارة النص كتطور لاستعارة الجملة.

أما في المرة الثانية فقد كرر العبارة السابقة مع عبارة المبرد نفسها في موقع آخر يتحدث عن اطلاق الكلمة كإشارة محمولة بالانحراف الأسلوبى.

أما الباقلاني فلم يستشهد به إلا مرة واحدة للتدليل على أن قراءته لعلقتي امرئ القيس وزهير أنها كانت دليلاً على مشروعية تعدد القراءات.

ومهما يكن من أمر فإن النص التراخي النقدي يحتل مكانة مهمة

لدى الدكتور الغذامي في كتابه «الخطبنة والتکفیر» لا في المساحة، بل فيما يتعلق بالقضايا المثار، فهو قد ناقش من خلال هذا العدد المحدود من النصوص القصيرة قضايا في غاية الأهمية: عناصر الاتصال اللغوي، واللغة بوصفها لب التجربة الشعرية والشعرية والتخيل وجمل التمثيل الخطابي والإشارة الحرة، والدلالة الضمنية والتصريحية والأثر والتدخل النصوصي واستعارة النص وما إلى ذلك من المسائل النقدية الجوهرية في الكتاب، وهي قراءة استثنائية تقوم على تنمية الدلالة واستنطاق النص بما يتوافق مع القضايا المطروحة، وقد غالب على الحوار مع هذه النصوص التزعة التنظيرية، وهو ما يتسمق مع المعطى النصي.

## النص الفلسفی

أما النص الفلسفی فهو يلتقي بالنص النcretive، وقد عمد الناقد إلى استدعاء هذا النص لثلاثة من الفلاسفة هم: الفارابي وابن سينا وابن رشد، ووقف عند مصطلح التخييل وهو يتصل اتصالاً جوهرياً بفلسفة الجمال، وهو مصطلح شرحه القرطاجي فيما سبق مركزاً على الأثر الذي يحدّثه النص الأدبي، وكان أوفر الثلاثة حظاً من الاهتمام ابن سينا حيث أشار إليه سبع مرات في كتابه، متتحدثاً عن سبقه للبنيويين المحدثين في مسألة «الاختيار» التي وصفها بأنها علاقات غياب حيث أسمتها ابن سينا «المشاكلة»<sup>(٣٤)</sup> وقسمها إلى تسعه أقسام، وبعد أن أبدى حماساً شديداً في قراءته للنص المشار إليه حول (المشاكلة) أومأ إلى أنه إنما كان يتحدث عن المشاكلة في حالة الحضور، وهذا يشبه علاقة التأليف بينما الغرض في هذه الفقرة يتوجه نحو علاقات الغياب

(الاختيار) وموحياتها ، وهو شيء لم يصل إليه ابن سينا ) ، وهنا يراجع الناقد موقفه فيلغى ما سبق أن إشار إليه من ريادة ابن سينا لهذا المجال قبل البنيوين ، ويعلل ذكره لأمثلة ابن سينا باستجابتها لدعاعي الموضوع استئناساً منه بالتراث وتلمس كوامن جذوره فما عليه إلا تفسيره على المفهومات الحديثة .

ويستدعي ابن سينا في نصه المتعلق بدلالة اللفظ ، حيث إن اللفظ بنفسه لا يدل البة ، فدلالته إنما تكون بارادة اللافظ<sup>(٣٥)</sup> .. ويقرأ هذا النص بوصفه دالاً على مفهوم اعتباطية الإشارة ، وهو ما يمكنها (أي الإشارة) من التحول الدلالي ، ولكن هذه القراءة لا تفضي بما أراده الشيخ الرئيس الذي تحدث عن تعين الدلالة وتحديدها بارادة اللافظ لها ، إذ يقول : فكما اللافظ يطلقه دالاً على معنى كالعين على الدينار فيكون ذلك دلالته ، كذلك إذا أخلاقه في إطلاقه عن الدلالة بقي بغير دال في حين يتحدث الدكتور الغذامي عن الدال بوصفه موحيًا بدللات لا حصر لها ، وهو ما لا يفهم من نص ابن سينا .. وهنا تتضح النزعة التأويلية إذ يبدو الاجتزاء واضحًا عندما يربط في حديثه بين اعتباطية الإشارة والسمات التي تختص بها البنية من شمولية وتحكم ذاتي وتحول .

وهو في قراءته لنصوص ابن سينا يستشهد ببعض أمثاله التي يضربها في مجال آخر كاستشهاده على عجز القارئ عن القراءة الصحيحة بسبب افتقاره إلى مهارة القراءة لفقر معجمه اللغوي بما ضربه ابن سينا حول (من لا يتهيأ له أن يتخذ من الخشب كرسيًا فإن ذلك ليس لأمر في نفس الخشب ، بل لأمر في نفس الصائغ)<sup>(٣٦)</sup> .

ويستدعي الفارابي في حديثه عن القول الشعري وتمييزه عن الشعر<sup>(٣٧)</sup>، مستدلاً بذلك على أن الكلمة (شعري وشعرية) دلالات فنية تفتقت بوادرها منذ عهد مبكر في تراثنا، ولكنها لم تُوفق بمسار يطورها ويتبعها، ويرى أنه حان الوقت لهذه الكلمة بأن تمنع حقها في تأسيس مفهوم نقدي متتطور في (نظرية البيان) تؤهلنا لمجاراة نقاد الغرب في تقديم مصطلح محملاً بالمدل الدلالي المفعم، ويتخذ من ذلك مقدمة لطرح مصطلح (الشاعرية) ويستحضر النص الخاص بالقول الشعري لدى الفارابي عند حديثه عن أعمال الفارابي تحت عنوان (انطلاق المدى)<sup>(٣٨)</sup>.

أما ابن رشد فلم تحظ نصوصه بشيء من اهتمام الناقد بل أشار إليه إشارة عابرة عند حديثه عن الفلسفه النقاد كالفارابي وابن سينا.

وقد أطلق الغذامي على هؤلاء الفلسفه اسم «الفلسفه النقاد» على الرغم من أن جهودهم النقدية ظلت محدودة جداً لا تتجاوز الآراء العابرة وهذا ما تشهد به قائمه المؤلفات لكل منهم، فابن سينا الذي بلغت مؤلفاته ما يقرب من سبعة عشر كتاباً لم يتناول فيها ما يتصل بالأدب إلا في القسم الخاص بالشعر من كتابه (الشفاء).

والفارابي لم يحظ الشعر لديه إلا برسالة صغيرة في قوانين الشعر وذلك من بين مؤلفاته التسعة والعشرين، أما ابن رشد فهو فقير في إنتاجه الخاص بالأدب<sup>(٣٩)</sup>.

ومع هذا فإن آرائهم حول قضايا نظرية تقع على التخوم الفاصلة بين الفلسفه ونظرية النقد كالتخيل والمحاكاة على جانب كبير من الأهمية لاطلاعهم العميق على الفلسفه اليونانية.

من هنا جاءت استشهاداته بأقوالهم بحثاً عما يكن أن يستند رأيه في تأصيل مسألة نقدية حديثة، أو اقتناص لومضة شاردة من هنا أو من هناك، ويفيدوا أنه استطاع أن يحصل على نصوص قليلة لها قيمة كبرى في تدعيم موقفه، وخصوصاً فيما يتعلق بالجانب الخاص بـ(الللغة والمعنى) وـ(التخيل والشاعرية) وهي موضوعات عرض لها النقاد وال فلاسفة كما أسلفنا.

وقد عنى الناقد بأبي حامد الغزالى عناية واضحة إذ ورد ذكره في أكثر من ثمانى صفحات<sup>(٤٠)</sup>، وفي موضوعين مهمين، أولهما حين تحدث عن العناصر التي ترتكز عليها السيمولوجيا وهي العلامة والمثل والإشارة، حيث توقف عند الإشارة التي تتكون من «دال» هو الصورة الصوتية (مدلول) وهو المتصور الذهنی لذلك الدال، والعلاقة بين الدال والمدلول لدى الغزالى تتحرك على أربعة محاور، وهو يعرف الكلمة بأنها «صوت دال بتواطؤ»، واعتبر الناقد أن الغزالى قد حلّ لمعضلة الدال والمدلول قبل السيميولوجيين الفرنسيين، فقد كرر، هذا الحل ومجدده شولز باعتبار الإشارة تتكون من صورة صوتية وتصور ذهنی أي دال ومدلول، وكذلك فإن بارت لم يفعل أكثر من اقترابه من تعريف الغزالى فهو حين يرى الإشارة صوتاً وأنها اعتباطية تقوم على التدريب الجماعي، وهو ما قرره الغزالى حين أشار إلى هذه الاعتباطية بالتواطؤ، كذلك فإن الغزالى عَلَى مصطلح الاستعارة بقوله: (وخصوصاً باسم المستعار لأن العارية لا تدوم) فهي تحول دائم لإشارة، وكسر موقف الغزالى من الإشارة في تعريفه لللغة في موضع آخر ص ٢٩٢.

أما الموضع الثاني فيأتي عند حديثه عن قصيدة (جدة) لحمزة شحاته في محاولة استكشاف رحلتها (أي الإشارة) من العدم إلى الوجود متكتئاً على رباعية أبي حامد الغزالي التي أشار إليها: الوجود للأعيان والتصور للأذهان واللّفظ والكتابات، فيعتبر الوجود العيني جملتين في البيت الأول حيث الصوت هو رمز للمتصور الذهني ثم جملة الإشارة الحرة في اللّفظ الذي شبهه بحالة الولادة ثم الوجود الكتابي.

وأبو حامد الغزالي ليس لغوياً ولا ناقداً ولكنه - على الرغم من مهاجمته للفلاسفة - أقرب إلى روح الفلسفة، والنّاقد في قراءته لنص الغزالي أراد أن يستدل على مسلمة لدى اللغويين المعاصرين تتمثل في اعتباطية الدلالة.

ومن الواضح أنه عمل على تنمية الدلالة وتوليد المعنى واستخراجه من الإضمار إلى الظهور وبلورته، فهو حين يستدل على الإشارة الحرة بحديث الغزالي عن الاستعارة بوصفها تعطي معنى كالعارية التي لا تدوم، إنما يقتضى ومضة تلوح من بعيد في أفق الدلالة ثم يعمل على تعميمها، فليس معنى (العارية) موحياً بالتغيير المستمر، وفقاً للتغيير القاريء، وإنما بمعنى الاقتراض الذي يبقى لدى المستعير حتى تنقضي الحاجة إليه.

### النص الفقهي:

أما النصوص الفقهية التي أشار إليها الناقد فتتجلى في معرض حديثه عن حمزة شحاته الذي كان يحرص على قراءة المحلى لابن حزم والمغني لابن قدامة ويرجع إليهما في الفتاوى، وذلك كما حدث عندما

استفتى الشيخ محمد بن مانع في مسألة فقهية ، فعاد ورجع إلى الكتابين المذكورين .

ويستدعي نص ابن القيم (الحياة منام ، والعيش فيها حلم ، والموت هو اليقظة)<sup>(٤١)</sup> وذلك أثناء حديثه عن النموذج ، حيث يتحدث عن صور الحياة الست ، حيث تورط حمزة شحاته مع الحياة كما يقول فوقع في الخطيئة ، والخطيئة والتکفير تمثل قطبین تتحرك العناصر الستة التي تمثل النموذج في مجالهما على حد تعبيره ، ويشير إلى ابن القيم في خلال حديث شحاته عن الحياة بوصفها سجنًا للأدمي ، فالموت هو الذي يعطي التفسير للحياة ، وهو اليقظة التي تحدث عنها ابن القيم ، ويكرر هذه الإشارة عندما يتحدث عن لحظة وفاة شحاته (رحمه الله)<sup>(٤٢)</sup> وتأتي معظم النصوص الدينية في هذا الاتجاه فهي في محور النموذج وما يتصل به وبآرائه في الحياة والموت فقد استخرج ثلاثة محاور لقطبی النموذج الرئيسين (محور التحول - الثبات) و(محور الشعر - الصمت) و(محور الحب - الجسد)<sup>(٤٣)</sup> .

ولعل هذه النصوص الدينية ذات الطابع الفقهي كانت الجدار الذي سند به الناقد مكونات النموذج باعتباره بناءً فكريًا فلسفياً ، فنواة الفكرة التي نهض عليها النموذج قصة «حواء وأدم» عليهما السلام ، فحواء - كما يقول المؤلف - هي اللحظة الحساسة في تاريخ البشر منذ تواجهها معها آدم على مشهد التفاحة وهي تقدمها له ليأكل منها ، فضعف أمامها ناسياً تحذير الله سبحانه وتعالي: فأكل الحرام ، فالخطيئة طريق الهبوط إلى الأرض (المنفي) والتکفير طريق العودة إلى الفردوس .

من هنا كانت النصوص الدينية محور الاهتمام في هذا الجزء من

الدراسة، ولم تكن الإشارة إلى نصوص ابن حزم وابن قدامة وغيرهما هي مناط الاهتمام فحسب، بل كان الاستشهاد بالأيات القرآنية الكريمة والأحاديث الشريفة أيضاً، ولكن النص القرآني والنص النبوي لا يقعان في صلب هذه الدراسة. وحسبى أن أشير إلى أن الدائرة التي ظل يتحرك فيها النص الفقهي هي دائرة النموذج في بعده الفكري الفلسفى، وليس الفكر النقدى.

وإذا كان جهد الناقد الرئيس في كتابه «الخطيئة والتكفير» قد انصب على تأصيل بعض المفاهيم الحديثة في التراث وتكريس منهج المقاربة للنصوص الإبداعية على أساس واضحة استئنasaً بالتراث أي طرد اللوحشة الناجمة عن التعامل المباشر مع مصطلحات مستقاة من النقد الغربي كما يقول في كتابه «ثقافة الأسئلة»<sup>(٤٤)</sup> لكي يتكلم النقد بالعربية، مشيراً إلى قول أعرابي للأخفش : أراكم تتكلمون بكلامنا في كلامنا بما ليس من كلامنا . وإذا كان هذا الاستئناس ومحاولة طرد اللوحشة كان هدفاً في ذاته في كتاب «الخطيئة والتكفير» فإنه يتحول إلى محاولة صياغة مشروع نصوصي يتحرك بمصطلحات عربية وبمفهومات عربية، من أجل قراءة نصوص في اللغة ذاتها ، ولهذا فهو يشرع في خطوات لها طابع التكامل من أجل هذه الصياغة قارئاً التراث ونصوصه قراءة موجهة نحو هذا الهدف ، فإذا كانت قراءته في المرحلة الأولى جاءت وفقاً لمتطلبات الموقف وما تمليه التداعيات التي تستحضرها عناصر المشروع الغربي ، فإن القراءة في المرحلة التالية قراءة تأسيسية ، ليست وليدة التداعي بل هي المبدأ والمنطلق ، لهذا بحد الناقد يستدعي قول الحاتمي عن النص الجسد بأبعاده الاصطلاحية مكملاً إياه بحديث عبد القاهر الجرجاني عن (الائتلاف)<sup>(٤٥)</sup> وما يفضي إليه من وظيفة ،

ويحشد من النصوص ما يؤكد مفهوم الحاتمي عن جسدية النص وحيويته فيأتي بأبيات لأبي العباس عبدالله بن محمد الأنباري (الناشئ الأكبر)<sup>(٤٦)</sup>، ثم يخطو خطوة أخرى في اتجاه التأسيس النظري عبر الاستشهاد بمقولة للخليل بن أحمد عن تشبيه البيت بالخيمة حيث تنبثق فكرة البناء مستدعاً نصاً آخر للقرطاجني يحيل إلى تصور عربي شمولي يقول الناقد عنه انه يسبق الفكر النقدي في تصوره البناءي للنص إذ يحقق (الائتلاف) بين (المختلفات)، ويستدعي أيضاً لشعل العلامة اللغوي الذي يقيم التمايز بين النص والفرس، ويعقب على ذلك بقوله: «وهذه كلها ثقافة نصوصية حية ظلت تتضاعف لدى الإنسان العربي مبدعاً ولغوياً ومنظراً»<sup>(٤٧)</sup>.

وهكذا يقف على صورة (النص) عند العرب بوصفه جسداً حياً مركباً وعلى أنه ذو قيمة وظيفية، وينطلق من ذلك إلى تقرير وجود نواة النص (القلب)، وهو الصوتيم) البنية الصغرى: المضجة التي تقرر صلاح الجسد أو فساده على حد تعبيره، حيث تقوم بين الصوتيم وبين الأجزاء الأخرى للنص علاقات تتكون من التركيب الإنسائي والدلالي ، ويشير إلى مفهوم الجرجاني حول علامات اللغة الذي يؤكّد مفهوم (الإشارية) التي تفضي إلى الآخر. وإن بنيان النص الذي يقوم على هذه العلاقات والذي سبق به كولردرج وديريدا وتمايزه عنها وأخذه بمبدأ تداخل النصوص الذي نستطيع أن نعانيه في جسد النص وتحولاته بوصفه ذا صفات وراثية ، ويشير إلى أمثلة ذلك في المعارضات الشعرية والنقائض والاقتباسات والتضمينات وما يسميه الأوائل بالسرقات الأدبية أو (الاحتداء) عند الجرجاني بما يجعل التعامل مع النص على أنه بنية متفوحة .

وهكذا يشير الناقد إلى منهج نصوصي متكمال يستقيه من التراث، ويسمى (الاجراء) بالتشريحية حيث يسير تركيبات النص وأبنيته، والنظر التأويلي الذي لا يكتفي بصریح الدلالة بل يعني بخفايا الأمور، وبواطنها وذلك من خلال التمسك ببراهين النص ومقوماته التكوينية لكي لا تتوه في تأويلات تخمينية ينفرط بها حبل العلاقة فيما بينها وبين عالم اللغة والنص .

من هنا نجد الناقد وقد آب إلى المفهوم الوظيفي للبنية ووضع حدوداً لحرية الإشارة العائمة التي تحدث عنها في الخطيئة والتکفیر، وكذلك فإن القراءة الاستقطابية التأصيلية في هذا الكتاب تحولت إلى قراءة تأسيسية تكاملية تسعى إلى بناء النظرية في تكاملها وتواصلها في كتاب «ثقافة الأسئلة»، ثم في كتاب «المشاكلة والاختلاف»، قراءة في النظرية النقدية العربية وبحث في الشبيه المختلف»<sup>(٤٨)</sup>. حيث قاعدة (الاختلاف) مبدأ نصوصي يجد بذرته لدى الجرجاني ، فالنص مختلف هو ذلك الذي يؤسس لدلائل إشكالية ، والنص شبكة دلالية متلاحمة من حيث البنية ، ومتفتحة من حيث إمكانات الدلالة ، وهذا النص مختلف تشير إليه مقولات الجرجاني ، وفي المقابل هناك مفهوم المشاكلة الذي يهدف إلى جعل الإبداع نظاماً انضباطياً يتناقل النص بوصفه لغة مع الأشياء بوصفها واقعاً مقرراً سلفاً . فقد جعل الناقد من النص التراثي أساساً بينما جعل من النصوص الغربية نصوصاً ثانوية كديريدا يستدعيها عند الحاجة ليدلل أو يقارن أو يثبت فالنص - هنا - هو المنطلق وهو الأصل وهو هنا مؤسس وليس مجرد مؤصل .

## الهوامش

(١) راجع فيما يتعلق بهذه المسألة:

- د. جابر عصفور، مقدمات منهجية، قراءة جديدة لتراثنا الناطق، النادي الأدبي الثقافي بجدة، المجلد الأول ١٤١٩/٢٠ هـ.

- علي حرب، نقد النص، المركز الثقافي العربي، بيروت، ١٩٩٣ م.

- علي حرب، نقد الحقيقة.. المركز الثقافي العربي، بيروت ١٩٩٣ م.

- محمد عابد الجابري، التراث والحداثة، دراسات ومناقشات (مركز دراسات الوحدة العربية)، ط١، بيروت، يوليو ١٩٨٢ م.

(٢) صدرت الطبعة الأولى من هذا الكتاب عن النادي الأدبي الثقافي بجدة عام ١٤٠٥ هـ الموافق ١٩٨٥ م.

(٣) علي حرب، نقد النص، ص ٤٥.

(٤) النص في أصل الوضع اللغوي يعني السير الشديد حتى يستخرج أقصى ما عند الناقة وهذا يعني بلوغ الغاية في الإبداع لو ترجمنا الحسي إلى معنوي، فالنص استخلاص للطاقة الإبداعية في عنفوانها، وأما بعد التوثيق فهو المرتكز الثاني والإبانة، البعد الثالث، وفي عرف النص في المعجم الوسيط بأنه صيغة الكلام الأصلية التي وردت عن المؤلف، وهو ما يشير إلى البعد التوثيفي.

انظر - ابن منظور، لسان العرب، دار الكتب (د.ت) مادة نص.

- الأزهري، تهذيب اللغة، تحقيق عبدالسلام هارون، المؤسسة المصرية العامة، القاهرة، ١٩٦٤.

وانظر أيضاً - د. عبد الملك مرتابض (نظيرية، نص، أدب) بين التراث والحداثة قراءة جديدة لتراثنا الناطق، النادي الأدبي الثقافي بجدة ١٤١٠ هـ ص ٢٦٧، ٢٦٨.

(٥) ميز الدكتور جابر عصفور بين النص والعمل الأدبي مشيراً إلى جملة من الخصائص أهمها انتفاح النص، وذلك في كتابه آفاق العصر عن الهيئة المصرية العامة للكتاب، القاهرة، ١٩٩٧ م ص ١٨٥، ١٨٦.

- (٦) أشجان الهندي، توظيف النص التراثي في الشعر السعودي المعاصر، النادي الأدبي بالرياض، الرياض، ١٩٩٦ ص ٢٢.
- (٧) عبدالله الغذامي، الخطبنة والتکفیر ص ٩٧.
- (٨) المصدر السابق ص ٢٩، ١٢٧، ص ٢٠٩، ٢٨٠، ص ٣٣٧.
- (٩) المصدر السابق ص ٣١٥.
- (١٠) المصدر السابق ص ٢٣٥.
- (١١) المصدر السابق ص ٢٦٢.
- (١٢) المصدر السابق ص ٢٩٢.
- (١٣) المصدر السابق ص ١١٦.
- (١٤) المصدر السابق ص ١١ وص ١٠٤.
- (١٥) المصدر السابق ص ١١ وص ١٢.
- (١٦) المصدر السابق ص ٣٤٠.
- (١٧) المصدر السابق ص ٧٧.
- (١٨) المصدر السابق ص ٨١.
- (١٩) المصدر السابق ص ٨٣.
- (٢٠) المصدر السابق ص ١١١.
- (٢١) المصدر السابق ص ١٤٣.
- (٢٢) المصدر السابق ص ١٤٩.
- (٢٣) المصدر السابق ص ٢١٨، ص ٣٤٨.
- (٢٤) المصدر السابق ص ٢٨٧.
- (٢٥) المصدر السابق ص ١٢٢.
- (٢٦) المصدر السابق ص ٣١٩.
- (٢٧) المصدر السابق ص ٣٠٢.
- (٢٨) المصدر السابق ص ٢٦١.
- (٢٩) المصدر السابق ص ١٥، ص ١٦.
- (٣٠) المصدر السابق ص ١٦.

- (٣١) المصدر السابق ص ١٩.
- (٣٢) المصدر السابق ص ٢٥، ص ٢٦.
- (٣٣) المصدر السابق ص ٩٨.
- (٣٤) المصدر السابق ص ١٣١.
- (٣٥) المصدر السابق ص ٥٣.
- (٣٦) المصدر السابق ص ٣١٧.
- (٣٧) المصدر السابق ص ٣٦، ص ٣٧.
- (٣٨) المصدر السابق ص ٤٨.
- (٣٩) المصدر السابق ص ٧٩.
- (٤٠) المصدر السابق ص ١٩.
- (٤١) المصدر السابق ص ٣١٠.
- (٤٢) راجع: عبد الرحمن بدوي، الفلسفة والفلسفه في الحضارة العربية، موسوعة الحضارة العربية الإسلامية، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، ١٩٨٧، المجلد الأول، ص ١١٦، ص ١٩٩.
- (٤٣) د. عبدالله الغذامي، الخطيئة والتکفیر (مصدر سابق) من ص ٤ إلى ص ٤٨، ومن ص ٢٩٦ إلى ص ٢٩٨ ثم ص ٣١٤.
- (٤٤) الخطيئة والتکفیر ص ١٥٢، ص ١٦٨.
- (٤٥) المصدر السابق ص ٢٢٥.
- (٤٦) المصدر السابق ص ١٩٧.
- (٤٧) صدر هذا الكتاب تحت عنوان (ثقافة الأسئلة، مقالات في النقد والنظرية) عن النادي الأدبي الثقافي بجدة ويعمل رقم ٧٢، بتاريخ ١٤١٢/٧/١٠ - الموافق ١٩٩٢/١/١٤ م.
- (٤٨) ثقافة الأسئلة ص ٩٦ وما بعدها.
- (٤٩) المصدر السابق ص ٩٧.
- (٥٠) المصدر السابق ص ٩٩.
- (٥١) صدر هذا الكتاب عن المركز الثقافي العربي، بيروت، ١٩٩٤ م.

## النقد الثقافي نظرية جديدة أم مشروع متجدد

معجب الزهراني

: ٥ - ١

السؤال في عنوان هذه القراءة ليس سؤال استفسار أو إنكار . انه سؤال حواري في مرجعيته وغايته . سؤال الحوار الذي يحترم إنجاز الآخر بقدر ما يحترم حق الذات في الاحتفاء بذلك الإنجاز ونقده والاختلاف عنه ومعه وصولا إلى إثراء القضية موضوع البحث . انه السؤال الذي لا يضع ذاتاً فردية مقابل أخرى ولا القراءة الذاتية مقابل الكتابة الغيرية بقدر ما يحاول تطوير الوعي بضرورة تكثير وتنوع المقتربات والمقاربات كي لا يصل أحد إلى الحقيقة الواحدة .

من هنا حرست كل الحرث على بدء قراءتي بالتأكيد على الجهد الخلاق الذي بذله ولا يزال يواصله الغدامي طوال مسيرة نقدية ثرية لا شك في انها رفعت منسوب الوعي النقدي الوطني وأثرت الخطاب النقدي العربي المعاصر في مجلمه . كما حرست الحرث كله على

الحوار مع جهوده واجتهاداته باعتبارها أثراً للذكر القلق الخلاق الذي يشوي وراء كل إنجاز متميز في الكتابة كما في مجال الحياة، وهو ما صاغه المتنبي في البيت الشعري الذي يشبه النص العام:

وإذا كانت النفوس كباراً تعبت في مرادها الأجسام  
وبإمكانني محاؤرة هذا البيت - النص وتحويره لينطبق أكثر على ما  
أريد قوله في هذا المقام المعرفي :

وإذا كانت العقول كباراً تعبت في مرادها الأقلام

: ٥ - ٢

تعود الغدامي وعودنا على كتابة غير مألوفة ومثيرة للجدل بكل أشكاله ومراميه. فمنذ «الخطيئة والتكفير» إلى كتابه الأخير «النقد الثقافي»: قراءة في الأساق الثقافية العربية (المركز الثقافي العربي، ٢٠٠٠) وهو يركب الذلول والصعب ويخوض في اللجة والضحايا سعياً وراء تحقيق هذه الذات الباحثة عن كل ما يعمق الأسئلة وينشر دواعي القلق الخلاق فيها وفي من حولها.

في البدايات كانت الكتابة مسكونة بها جس تملك النظرية النقدية الحديثة، أو «الحداثية»، لاستئثارها في قراءة النص الأدبي قراءة تلزم ذاتها بما ان رهانها يكمن في تميزها واحتلافها عما سواها. فالتحدي الذي كان مطروحاً عليه وعلى جيل الثمانينات من النقاد الجدد في الفضاء العربي جاء متناسباً مع دهشة الاكتشاف والحرص على توطين وتعريف نظرية نقدية تغذت على اللسانيات وتحولت حول أدبية النص الأدبي أو «شاعريته» في معظم توجهاتها وإنجازاتها.

أما في السنوات الأخيرة فإن مغامرة الكتابة ذاتها بدأت تغري

الناقد، الغذامي وغيره، بالمشاركة في تجاوز أوهام «النظرية الجاهزة» حيث اكتشف الجميع، هنا وهناك، أنها لم تكن موجودة إلا بشكل ناقص ونسيبي ومتغير. فهذه النظرية التي تحورت خلال عقود حول المقولات البنوية، وبالأخص في نموذجها الفرنسي، انفجرت من داخلها لتؤول إلى ما كانت عليه منذ البدء، أي مجموعة مغامرات تتلون بكل الألوان وتتغير في كل مرحلة، حتى عند الناقد الواحد نفسه. لقد أصبحت حقيقتها كحقيقة هذه الذات الباحثة التي تعني وتعاني كونها لا تسurg في ذات الماء ولا تنفس ذات الهواء مرتين. فالتفكير لا يقيم في موضع الترهل و«البدونه» كما يسميه جيل ديلوز، والمفكّر لا يقيم في موضع إلا ريثما يبحث أو يعين فيه أثراً يتركه أو يستصحبه وهو ينتقل إلى غيره باحثاً عن خلفه وخلافه. إنها سمة الرحلة أو روح العصر حيث تكنت تقنيات إنتاج وبث وتفعيل المعلومات والأفكار والنظريات والصور من دفع العالم والناقد والمفكّر والقارئ في سيرورة لها ث متصل ومحروم حتى من وهم الوصول ! .

في هذه الوضعيّة التي يسمّيها البعض «ما بعد الحداثة» وأخرون يعتبرونها مرحلة انتقال «ما بينية» لم يبق للذات الباحثة الخلاقة سوى اجترار أفقها الخاص الذي يمكن أن يضمن لكتابتها الخاصة المزيد من اشكال التدفق الحر. لا شك ان رهان الكتابة المعرفية هنا يتحدّد بمدى قدرتها على انتاج الجديد من المفاهيم وبلورة المزيد من التصورات وتفعيل ما تنتوي عليه من افكار واطروحات. اما حين يزيد منسوب القلق الخلاق فإن الكتابة لابد ان تترجم عن توق الكاتب- الباحث إلى ابتداع نظرية خاصة وانتخاب حقل بحثه الاختباري التطبيقي الخاص .

لا نريد لهذه القراءة النقدية أن تعرّض الكتاب أعلاه في تفصيلاته الجزئية، خصوصاً وأن بعض الزملاء كفانا إنجاز هذه المهمة. ولقد بدأنا بالسياق النظري المعرفي العام لأننا نريد الحوار مع الكاتب وكتابته في المستويات التنظيرية التي تمهد للأطروحة وتبصرها وذلك لأن الكتابة ذاتها تلتسم ملامح تميزها في هذا المستوى قبل غيره كما سنلاحظ. هكذا ينبغي طرح التساؤلات التي يمكن للحوار أن ينطلق منها ويعمقها دون أن ننسى أن مشروع الكتابة الغذامية هذه لا يزال يعد بالكثير من الإنجازات والمفاجآت.

إذن: ما هي الجذور المباشرة للنقد الثقافي؟ لماذا هذا النمط من النقد الذي يريد أن يتجاوز النقد الأدبي ليصبح «مشروع» جديداً للكتابات الغذامية القادمة؟ كيف نستطيع نحن المشغلين في ذات المجال والمسكونين بنفس الهوا جس التفاعل مع هذه المغامرة بما ينميه وينمي مجالها المشترك؟

وهنا لعله من الواضح أننا نستبعد تماماً سؤال مشروعية المغامرة التنظيرية المتعلقة بالتسمية، وذلك انسجاماً مع إيماننا بأن للناقد مطلق الحق في تصور مغامرته المعرفية كييفما شاء لأن ما يعنينا نحن هو الإنجاز المتحقق الآن والمحصول النهائي المتظر في المستقبل كما تعلنه الكتابة ذاتها.

\* \* \*

يكمن الجذر المعرفي للنقد الثقافي في النظريات النقدية الحديثة التي مثلت جزءاً من . . ورافداً في الفكر الحديث، وهو فكر النقد والنقدية بامتياز كما لا يخفى على أحد من المتابعين له والمشغلين في مجاليه. فالخطاب النقدي الذي يستمد مقولاته النظرية والإجرائية من

مختلف الحقول المعرفية . حتى من العلوم الرياضية والطبيعية البحثة . كثيراً ما كان يخرج عن النص الأدبي المحدد المفرد ليلتقي مع الفكر الفلسفي الحديث في الاستغلال على الخطابات والأنساق العامة التي تغذيها وتندعم بها .

فمنذ ميخائيل باختين إلى تودوروف وإدوارد سعيد ، مروراً برولان بارت وجاك دريدا ومشيل فوكوه وبول دي مان وأمبرتو إيكو ، كانت عملية المراوحة بين النصوص والخطابات والأنساق الحديثة أو العتيقة من مأثور القراءة النقدية التي كان من الطبيعي أن تتخذ عند كل ناقد وفي كل مرحلة من مراحل تطور الناقد الواحد سماتها الخاصة كما ألمحنا إليه من قبل . فحوارات باختين تجاوزت الرواية إلى الفكر الفلسفي والاحتفاليات الشعبية وكان هدفها العميق أو البعيد هو خلخلة مونولوجات الخطابات الدوغمائية السائدة ، الإيديولوجي منها والسيولوجي . وفي نفس الفترة تقريباً كانت أطروحات سارتر تلح على حضور الذات الفردية الكاتبة وكتابتها في المجال العام وفق مقوله «الالتزام» الذي يترتب عن الحرب والمسؤولية وإنما أصبح قسراً وإلزاماً يعيق كل إبداع في الأدب كما في الفكر . وتوجه رولان بارت في عديد من مقالاته النقدية إلى توظيف السيميائية لنقد ثقافة المعيش اليومي الذي تهيمن عليه معايير وقيم الطبقة البرجوازية المخطوفة بنزعه الاستحواذ على المتع المبتذلة . ومنذ بداية الثمانينيات انعطف تودوروف إلى تحليل وفضح اللغات النافية للأخر المختلف ، سواء تمثلت في خطابات «الفاتحين» الأوائل للقارمة الأمريكية أو في المتن الفكري الذي أنجزه كبار الفلاسفة والأدباء الفرنسيين عن الشعوب والثقافات الأخرى ، بدءاً من مونتين ومونتسيكو ووصولاً إلى كلود ليفي - ستروس . أما إدوارد سعيد فركز في كتاباته الأساسية منذ نهاية

السبعينيات على نقد الخطاب الاستشرافي ثم الخطابات الإمبريالية التي طالما غذت وبررت نزعات الاختزال والتمييز العدائي. التحقيق لحظة التعامل مع الآخر الذي تمثل في الشرق العربي - الإسلامي أولاً ثم امتد مع الحقبة الكولونيالية ليشمل بقية العالم. وضمن السياق ذاته خصص أمبرتو إيكو بعض كتاباته المتأخرة لنقد التوجهات العنصرية في أوروبا التي حولها «مكر التاريخ» إلى فضاء ماثل لجماعات عرقية وثقافية فسيفسائية أربكت كل أوهام الصفاء اللغوي والإثنى والحضاري العريقة الجذور «هنا» و«هناك».

هذا ولا حاجة بنا إلى التذكير بإنجازات فوكوه ودريدا وجيل ديلوز وشومسكي وبيير بورديو في هذا المضمار العام.. وجامعها المشترك كلها هو نقد أو نقض المركزيات التقليدية في سياق حضاري كامل.

وإذا كانت هذه المغامرات الفردية قد دشنـت ما سيعرف لاحقا بالتوجهات ما بعد البنوية أو «ما بعد الحداثية»، فإنـها لم تكن تلـعـ كثـيرا على بناء نظريات جديدة مكان النظريات السابقة أو السائدة بما أنها كانت كتابة ضد كل نظرية قارـة يمكن أن تتحول إلى معـيقـ للكتـابةـ الـحرـةـ المتـدفـقةـ. فالـذـاتـ الكـاتـبةـ تـرـيدـ التـحـلـيقـ العـالـيـ فوقـ أـكـثـرـ منـ مجـالـ والتـطـوـافـ الخـاطـفـ حولـ أـكـثـرـ منـ قضـيـةـ اـشـكـالـيـةـ بـعـكـسـ ماـ تـمـلـيـهـ أوـ تـقـتضـيـهـ البـنـىـ النـظـرـيـةـ الـمحـكـمةـ إـذـ سـرـيـعاـ ماـ تـحـولـ إـلـىـ الـانـطـوـاءـ وـالـعـزـلـةـ باـسـمـ المـوـضـوعـيـةـ أوـ الـعـلـمـيـةـ.

ورغم أن الأهداف لم تكن واحدة أو معلنة بطريقة مباشرة دائما فإن هذه التوجهات أو المغامرات كانت تحاول استحضار قضية الإنسان بعيدا عن النزعات الإنسانية التقليدية. فهذا الإنسان قد يكون فرداً

مهماً أو فئة اجتماعية مضطهدة أو شعوباً مهيمنا عليها لكنه يظل ذلك الكائن الذي ينطوي على معاناة كثيرة المظاهر والأبعاد ويمثل هوية متربعة بالاختلافات والطموحات ولذا كان استحضاره هو إعلان موارب لحضور الذات المفكرة الناقدة في عالمها ومجتمعها بما أن التقنية أصبحت تهدد العالم كله بالتحول إلى «صحراء اللامعنى»، وبما أن التعددية اللغوية والثقافية أصبحت تفرض على الجميع احترام الاختلافات والاعتراف بجذورها كي لا يضي الجميع إلى المزيد من أشكال التوحش .

واستنساب سنعمود إليها لاحقاً: أما في ختام هذه الفقرة من قراءتنا فمن الضروري الإشارة إلى أن للنقد الثقافي جذراً آخر يكمن في كتابات الغدامي السابقة وتحديداً في «الموقف من الحداثة» و«ثقافة الأسئلة» و«القصيدة والنصل المضاد» و«رحلة إلى جمهورية النظرية» و«المرأة واللغة». إذن لماذا صمت الناقد عن هذا الجذر القريب منه قرب كتابته إليه؟!.

## ٣ - ٥

في آخر مقابلة معه قبيل وفاته أشار بول ريكور، أحد أهم الفلاسفة التأويليين المعاصرين دونما شك، إلى أن كل كتاب انجزه كان يتبقى منه «فضلة» تشبه الشغرة أو السؤال المفتوح على قضية ما، وهذا تحديداً ما كان يشكل نواة للكتاب اللاحق. كما اعترف هذا المفكر أن مجمل أعماله لا يمكن أن تمثل مشروعًا محكمًا في المستوى النظري العام وإنما هي اختبارات لقضايا فلسفية وادبية ولغوية واجتماعية متعلقة وان اقتضت الكتابة الموضوعية فصلها عن بعضها أو التنقل بينها بحرية من زمن لآخر.

هل يمكن أن نفيد من كلام كهذا في قراءتنا لكتابات الغدامي التي أخذته من النصوص الأدبية المفردة إلى النص الثقافي العام أو إلى ما يسميه بـ «الأنساق»؟.

أزعم ذلك. بل سأزعم أن مثل هذه القراءة ضرورية لأن ذاكرة الكتابة الذاتية أوسع وأعمق من «ذاكرة المصطلح» الذي يريد أن يسمى التحول والقراءة في احدى ذراها القلقة والخلاقة. فـ «الموقف من الحداثة» انطوى على كثير من الأفكار الجريئة التي تشرح وتوضح أو ترافع وتدافع أو تجتهد وتضيف؛ لكنها منظومة بأطروحة مفادها إن

الحداثة في مجال الكتابة الادبية وال النقدية هي جزء لا يتجزأ من حداثة التصور والرؤى وال العلاقة بالذات والعالم وإن في إطار رؤية اسلامية لم يشكك فيها الناقد قط . و «ثقافة الاسئلة» يعزز وينمي تلك الأطروحة بما ان السؤال باب كل معرفة وكل فكر يطمح إلى إضافة الجديد والمفيد الى المنجز الثقافي السابق والراهن . وفي «القصيدة والنص المضاد» يمكن ان نجد أول اطلالة على وضعيات المرأة في الخيال الشعري والثقافي العام ، وهو الموضوع الذي ستتم خص عنه الأطروحة المركزية في احد أهم الكتابات العربية في هذا المجال وأعني «المرأة واللغة» . وكتاب «تأنيث القصيدة» هو في زعمي تمديد لذات الاطروحة وان تم التركيز فيه على النموذج الشعري كما تبلور في قصيدة التفعيلة عند نازك الملائكة وبدر شاكر السياب . اما في كتابه «رحلة إلى جمهورية النظرية» فإن الغذامي يقارب وجوه الآخر المختلف وثقافاته المتنوعة من منظور باحث يريد كسر جمود اللغة النمطية السائدة عن هذا الآخر ، أو عنده ، لأن الأمر يتعلق بموضوع عام وملتبس تتغير أبعاده وملامحه في كل مرة تحاول الذات تأمله والإحاطة بحقيقة ، أي بحقيقة النسبية والذاتية بالضرورة ! .

ومن يقرأ «النقد الثقافي» من هذا المنظور تحديدا سيلاحظ بسهولة ان الغذامي يسعى إلى احداث نقلة نوعية لا تفصل الكتابة هنا عن كتاباته السابقة بقدر ما تأتي ذروة لها ومنظلقا إلى مغامرات لاحقة في ذات السياق العام . لقد أعلن الناقد في عديد من محاضراته وحواراته وكتاباته المقالية ومقدمات بعض كتبه أعلاه انه اصبح منشغلًا بالإنسان واللغة أو بلغة الإنسان باعتبارها لغة يمكن ان تتحيز ضد انسانيته فتولد ثقافة مختلفة فاسدة لا بد من نقادها والعمل على تجاوزها . هكذا إذن جاءت مغامرة «النقد الثقافي» لسمى مشروعًا يراد له الاستقلال في

المستويين النظري والمنهجي بما ان مجال العمل المعرفي - الفكري يطمح إلى ان يطال انساق الثقافة العميقه لا نصوصها المتجلية فحسب . من هنا يبرر صمت الناقد عن جذور المشروع الراهن في إنجازاته السالفة ، إما لأن الأمر من قبيل تحصيل الحاصل واما لأنه يريد ان نتعامل معه في كتابته الجديدة باعتباره «باحثا مفكرا» لا ناقدا فحسب . ثم ان لهذا الصمت وظيفة أخرى . أهم وأعمق ربما ، يمكن ان نقرها فيما وراء الهاجس الذاتي أو الفردي . واعني في مستوى علاقه هذا الباحث . المثقف بقضايا مجتمعه وأمته في المستوى الإيديولوجي تحديدا . فإذا كان مثقف الخاصة قد يما و المثقف النخبوi أو الاكاديمي حديثا قد شاركوا بصيغ مختلفة في عزل الثقافة عن المجتمع فإن الباحث - المثقف «ما بعد الحداثي» أصبح يعي خطورة ذلك ويحاول تجنبه قدر الممكن . إننا هنا أمام هاجس تفعيل المعرفة والثقافة ضمن إطار ما يسميه هابرماز مجال الفعل والتوازن الاجتماعي العام أو «الجماهيري» وهو هاجس إنساني النزعة بقدر ما هو ايديولوجي المنطلق والمرتكز . فالكتاب ينطوي على قدر غير يسير من النقد الذاتي لتلك الذات الناقدة التي شاركت سابقا في عزلة الثقافة العارفة النخبوية بما انها أغفلت الوظيفي لصالح الجمالي والتاريخي لصالح البنوي المترقب من كل زمن . لهذا تحديدا يلح الباحث على ان نقده الثقافي هو بديل عن الناقد الأدبي «مثلا ان الناقد المثقف المنشغل بالمعاني والقيم الأخلاقية والفكرية والإيديولوجية هو البديل الأمثل عن الناقد الأدبي المنشغل بشاعرية النص أي ببناء الجمالية وتقنياته البلاغية . وكل هذا يجد تبريره ومرتكزه النظري والمعرفي في التحول عن «الحداثة» التي خيبت الكثير من التوقعات وأفسدت الكثير من الأذواق والعقول إلى «ما بعد الحداثة» التي تفسح مجالا واسعا للتنوعية والاختلاف والمشاركة الفعالة . . وذلك ببساطة لأنها أصبحت

تنطوي على الكثير من التواضع والواقعية والتاريخانية والإنسانية. حتماً سيجد بعض المتلقين في هذه الانعطافة أو «النقلة» نحو «النقد الثقافي» بهذا المعنى ما يشبه التكفير عن خطايا مؤلف «الخطيئة والتكفير» وتلك الكتب اللاحقة التي توالدت من متنه وهوامشه، لكن أليس خطاب المعرفة هو خطاب الخطأ بامتياز؟ ! .

بل لا نستبعد أن تصادف بعض نقداته الصارمة للحداثة والأهم رموزها الشعرية والتنظيرية (ادونيس) هو معلناً أو مكتوماً لدى خصوم الحداثة والتحديث السائدين ، سواء كانوا من دعاة أنسنة الأدب والنقد والفكر أو من دعاة الأسلامة لكل سلوك لغوي ومحرفي وأخلاقي .

وفي كل الأحوال فإن هذا التلقي المتوقع ، والمبرر تماماً، ينبغي ألا يشغلنا عن كون النقلة أو الانعطافة الجديدة لا تنطوي على قطيعة مع الذاكرة العميقه لكتابه غذامية قد تغير موضوعها وتوسيع مجالها وتعديل أدواتها وأهدافها لكنها تظل في مجملها تمثل مشروع واحداً فيه من التدفق الحيوي بقدر ما فيه من القدرة على التنوع والتجدد كأي كتابة خلاقة .

هنا تحديدأً لعل العودة إلى كلام بول ريكور تساعدنا على بلورة ثلاث ملاحظات عن تلك الكتابة - المشروع نأمل أن تمهد لحوار أكثر عمقاً مع أطروحة الكتاب الراهن ومرتكزاتها النظرية والمنهجية .

الملاحظة الأولى تتعلق تحديداً بهذه النزعة التأويلية القوية في الكتاب الراهن كما في الكتب السابقة حتى ليصبح ان تعتبرها سمة ظاهرة أو متجلية بوضوح في كتابة الغذامي الناقد الأدبي والناقد الثقافي . فالغذامي كان ولا يزال «ناقداً تأوilyاً» بامتياز ، وبالمعنى

الفلسي للتأويلية إذ تستند إلى التسليم بدور الذات في قراءة نص العالم «وفق مقصديات معلنة أو مضمرة محاباة لكل قراءة لكنها لا تكون منتجة للمعنى إلا حينما تخضع التأويل للانضباط النظري والصرامة المعرفية». من هنا نجد أن الشواهد النصوصية توجه باستمرار خلال القراءة لتدعم الرأي وتبرير الموقف من ذات الموقع وزاوية النظر الخاصة، وهذا ما تستجيب له النصوص الادبية أكثر من النصوص المعرفية كما سنتبينه تالياً.

الملاحظة الثانية ان تلك النزعة التأويلية ومحفزاتها العميق هي التي تدفع بالذات وكتابتها إلى غياب ذلك الخذر المعرفي الذي يدفع بالباحث التحليلي الاستقرائي إلى ترك بعض القضايا مفتوحة على الشك والتساؤل، أي على المزيد من دواعي البحث والنظر. بناء عليه يمكن تفهم وتفسير النبرة الوثوقية العالية التي تتكرر في هذه الكتابة باستمرار. فهي نبرة لا تدل على الغرور أو انغلاق الذات على ذاتها العادية أو العارفة بقدر ما تدل على ذلك القلق العميق اذ يتحول إلى طاقة تنفي مشاعر الاحباط وتقاوم دواعي الألم واليأس في شروط اجتماعية وتاريخية وثقافية لا تبعث على الاطمئنان ولا تبرر الكثير من أشكال التفاؤل.

الملاحظة الثالثة تتعلق بما يمكن ان نعتبره بمثابة النسق العميق في هذه الكتابة الغذائيـة المنجذبة ، حد الانخطاف ، إلى النظرية والتنظير . هنا ايضا قد نتعجل في الحكم فنقول اننا أمام مفارقة لم تعد مبررة الآن وهنا . ذلك لأن النظريات المحكمة أو الشمولية لم تعد لها جاذبية تذكر لا عند المفكرين الفلاسفـة ولا عند نقاد الـادب أو الثقافة ، كما أشرنا إليه في فقرة سابقة وكما يلح عليه الغذائيـي نفسه في الفصل الأول من كتابه

حيث يعرض ابرز التوجهات الفكرية والنقدية «ما بعد الحداثة». اما إذا ما تريينا وتعقمنا في التفهم و«التأويل» فإننا سنجد في هذا الولع النظري أثراً لوعي الذات الكاتبة بضرورة مراقبة القراءة التأويلية عبر الجهد الذهني المنظم والصارم لتكون مقنعة أو مبررة قدر الممكن والمستطاع.

ونضع كلمة التأويل أعلى بين المزدوجات كيما نحتاط ونؤكّد على ان هذه الملاحظات قد تكون هي ذاتها لا أكثر من تأويلات تعبر عن استجابة خاصة لهذه الكتابة التي صاحبناها وتعاطفنا معها منذ البدايات. وفي كل الأحوال فإن قيمة الملاحظة تتجدد ب مدى قدرتها على تعين المزيد من مساحات أو فجوات الحوار مع كتابة لا بد ان تنطوي، وهي المتداقة الخلاقة دائماً، على ثغرات أو مظاهر عمادية تسمح لذوات وقراءات أخرى بالسكنى فيها، ولو عبوراً.. وهذا ما نحاوله منذ البدء.

#### ٤ - ٥:

تجد مغامرة «النقد الثقافي» أهم تبريراتها المعرفية والفكرية والإيديولوجية في الاطروحة المركزية التي تلخص عليها الكتابة منذ المقدمة إلى الفقرة الختامية بعنوان «رجعية الحداثة».

هذه الاطروحة تذهب إلى أن الأنماط الثقافية المتمركزة حول ذات فردية فحولية استبدادية نافية للأخر وقامعة للاختلافات هي الداء القديم المتجرد والمتجدد في ثقافتنا السائدة.

إذا كان النسق هنا يمكن أن يعبر عن حضوره ويباشر تأثيراته في الكثير من النصوص الأدبية والنقدية والفكرية فإنه وجد في النص الشعري، وتحديداً في شعرية المديح والهجاء والفخر، نموذجه وذرورته التعبيرية جمالياً ودلالياً.

هكذا إذن تسربت تلك الانساق «من الشعر وبالشعر لتونس» لسلوك غير انساني وغير ديمقراطي ، وكانت فكرة «الفحل» وفكرة «النسق الشعري» وراء ترسيخها ، ومن ثم كانت الثقافة - بما أن أهم ما فيها هو الشعر - وراء شعرنة الذات وشعرنة القيم «كما يقول الباحث في المقدمة (ص ٧) . وهكذا تكنت الرؤى والتصورات التسلطية من التناسل مع اللغة والممارسة بسبب هذا النسق الخطابي الجميل والخطير أو المختل في نفس الوقت وكان ثقافة كاملة ظلت تعيش وتعاني سيرة «استفحال» منذ عمر بن كلثوم والنابغة إلى أبي تمام والمتيني وصولا إلى نزار قباني وأدونيس .

وما معايير الفحولة الشعرية التي بترت تصنيف الشعراء في طبقات ، وترتيبهم في مراتب تفاضلية داخل الطبقة الواحدة ، سوى المظهر الأدبي - النقي لذلك النسق الأعم والأعمق الذي يجدد القوة على حساب الحق والغلبة على حساب المشروعية ومنطق المصلحة الفردية أو النخبوية على حساب منطق المصلحة الاجتماعية والاعتبارات الإنسانية .

فيالرغم من ان الرؤى والتصورات والتشريعات الإسلامية قد بثت منظومة نسقية كاملة تأسس على مبادئ الحق والعدل والصدق والمساواة في ترتيب الواجبات بحسب القدرات وتعيين المسؤوليات بحسب الواقع إلا ان ذلك النسق العميق الجذور في الثقافة القبلية سريعا ما عاد ليشتغل في الفترات اللاحقة . وترتبط هذه العودة أو هذا «النكوص» بتلك اللحظة المسئومة التي راجع فيها مشروع «دولة الأمة» لصالح مشروع «دولة العشيرة والقبيلة» وغزو ذجها الأول الدولة الأموية . فنظرالكون مشروع التدوين بمعناه الثقافي - التاريخي العام قد

تأسس وتم تدشينه في سياق هذه الوضعية الشاذة بمعنى ما فإنه قد خضع لشروطها ودعم اخلاقياتها ومعاييرها السائدة وكان النسق ما ولد هذه الوضعية إلا ليعود فيتغذى عليها ويقوى بها.

اما مبررات تركيز الباحث على النموذج الشعري فتتمثل في الدور الاستثنائي الذي لعبه ويلعبه هذا الخطاب الجمالي في ثقافتنا وتاريخنا منذ ان كان «ديوان العرب» وسمة لغتهم وخزانة علومهم إلى أن أصبح رمز الحداثة والتحديث لدى النخب الراهنة.

ومع ان الباحث يصوغ الاطروحة أعلاه في شكل تساؤلات تتطلب الاستقراء والتحليل والاستنتاج كما يفترض إلا ان الكتابة تكشف تعلق الأمر بفرضية تأويلية مسبقة تكمن نواتها الصلبة في كتاباته السابقة، وبخاصة تلك المتعلقة بتصورات المرأة في اللغة والثقافة والمجتمع كما ألمحنا إليه من قبل.

من هنا تحديدا نلمس ما يشبه المنطق المقلوب، أو المعكوس في العلاقة بين الاطروحة أعلاه ومستندها النظري إذ ان الفرضية هي التي تولد النظرية وتطبّلها للتخفيف من مظهرها التأويلي فلا تعود نتاج قراءة أو «استجابة» خاصة بالناقد في مرحلة ما من مراحل حياته وكتابته! . بصيغة أكثر وضوحا نقول ان القناعة العميقه لدى الباحث بوجود ذلك النسق الشعري وبكونه السبب الأهم للأزمة ثقافية كاملة هي التي دفعته إلى تبني «النقد الثقافي» باعتباره نظرية مثلثي تعين الاشكالية بقدر ما تعين على نقدها بهدف تجاوز آثارها السلبية على الإنسان فرداً ومجتمعاً، مبدعاً ومتلقياً، ذاتاً وآخرأ. أكثر من ذلك نزعم ان المغامرة التأويلية لبعض النصوص الشعرية المحددة تمددت واتسعت لتشمل «الثقافة» في مجملها وهذا ما يعمق منطق القلب أو العكس أعلاه.

فالذات تصادر على المطلوب تحقيقه وإثباته منطقياً، أو معرفياً أو علمياً، فيتحول الرأي الخاص والفكرة الواحدة إلى اطروحة شاملة تقدم لتكتسح النصوص اكتساحاً. وإذا كانت النصوص الأدبية بطبعها حمالة أوجه وتنصاع لمختلف التأويلات فإن النصوص المعرفية تبدي مقاومة شديدة نظراً للصلابة ذاكرة المصطلحات والمفاهيم المكونة لها بشكل عام. هذا ما نلمس أثره بقوة في كل مرة يحاول فيها الباحث تحديد مفاهيمه النظرية والإجرائية وعلى رأسها بالطبع مفهوماً «النسق» و«النقد الثقافي».

فالنسق يحدد مرة باختلافه عن مفاهيم «البنية» و«النظام» ومرة من خلال آثاره ووظائفه إذ يحضر في عبارة يصوغها الفرد لكنها لا تعبر عن الفردي والجزئي بقدر ما تعبر عن الجماعي والكلي وبالتالي تصبح «جملة ثقافية» دالة على ذلك النسق وممثلة له.

لكننا ما ان نتابع تلك التحديدات (ص ٧٦ وما بعدها) حتى ندرك ان المفهوم الذي كان واضحاً في اذهاننا لرواج استعماله لدى الباحثين في عدد من المجالات يصبح ملتبساً وغامضاً. ومع ان المفهوم بشكل عام يظل تصوراً ذهنياً ينبغي تفهمه عبر أثره لا في جوهره أو في وجوده العياني الملموس إلا ان التباسه هنا يعود في جزء اساسي منه الى عدم كفاية التحديد. هذا ما يتضح أكثر فأكثر عندما يتعلق الأمر بالمفهوم الثاني الذي لا يتمتع بنفس الرواج التداولي بما انه مفهوم جديد أو حديث نسبياً. فالنقد الثقافي يبدو على كثير من الشفافية و«المقرؤية» عند ليتش الذي يحدد خصائصه النظرية عبر جملة مستويات أهمها ما يتعلق بموضوعه الممتد من النص المفرد إلى «أنظمة الخطاب» كما يوضحه الغذامي نقاً عنه (ص ٣٢).

لكن المفهوم ذاته لا يعود مفهوماً عندما يحول الباحث نقله من رتبة المصطلح إلى مرتبة النظرية الخاصة والمنهج الخاص لأن المقول يتکاثر ويتوزع ويتدخل ويُثقل باستمرار كما نجده في الفقرة ١ - ٢ ص ٦٢ وما بعدها. فالنقلة النظرية العامة والأساسية ت يريد أن تطال الفعل النقيدي كله ولذا تتوزع إلى عمليات اجرائية تتضمن كما يقول الباحث «نقلة في المصطلح» و«نقلة في المفهوم (النسق)» و«نقلة في الوظيفة» و«نقلة في التطبيق». ثم تأتي النقلة الأولى فتتفرع إلى ستة مواضع يكاد يستقل كل منها عما قبله وعما بعده يحول الحديث عن كل موضوع أو «قضية» إلى جهد تنظيري خلاق في ذاته لكنه لا يساعد على تحديد المصطلح المركزي. هنا تحديداً ندرك أن عملية التحديد هي في عميقها محولة تحرير المصطلح من ذاكرته الدلالية الغيرية بهدف استنسابه، أي تملكه كمصطلح ذاتي ، ومن ثم تحويله إلى إطار نظري يسمى المغامرة النقدية الجديدة والخاصة . وإذا كان من المؤكد أن الباحث أثرى المفهوم بالكثير من المعاني والأبعاد النظرية والوظيفية الجديدة إلا أنه يظل أكثر مفهومية في علاقته بذاكرته الأولى وكأنه مفهوم يقبل النقل والتعديل والاستئثار بقدر ما يقاوم عملية الاستنساب .

هذا ما يعكس سلبياً على الجزء النظري من الكتاب، أي على الفصلين الأول والثاني اللذين لا يبدوان وظيفيين حتى لكتأهما ملحقان بالكتاب بعد انحصار القراءة التأويلية التي تنطوي عليها تلك الاطروحة المركزية . بل إن الفصل الثاني قد يبدو نابياً في موضعه بعكس فيما لو جاءت فقراته كملاحظات موسعة في الهامش أو كثبت اصطلاحي يأتي في نهاية الكتاب ليعطي تلك الاجتهادات الخلاقة في كل فقرة فرصة مثلى للبروز .

من «الخطيئة والتکفیر» حيث يتم عرض ابرز التيارات والمخاطر النقدية بطريقة مختزلة وشفافة لا شك انها مفيدة لتفهم المرجعية المعرفية لكتابه ت يريد ان تتموضع في شرطها الاستمولوجي العام دون ان تفقد خصوصيتها وتتميزها من منظور سياقها الثقافي الخاص .

اما حينما نصل الى الفصل الثالث حيث تبدأ القراءة التطبيقية فإن الكتابة تستعيد تدفقها الحر ووجهها الخلاق، بل ان الاجتهادات النظرية التي تخترق الكتابة في كل فقراتها تجعل المفاهيم تبدو أكثر شفافية وتماسكا وهي تعمل وتفعل منها حينما كانت توضح وتحدد نظريا ! .

: ٥

أشرنا في فقرة سابقة الى المغامرات الخلاقة لبعض النقاد الذين أفضت بهم تراكمات إنجازاتهم وإنجازات غيرهم في هذا المجال إلى تجاوز نقد النص الادبي إلى نقد الخطابات والمنظومات والأنساق الثقافية الأكثر شمولية وتأثيرا في الذهنيات والسلوكيات . ولعله من اللافت للنظر ان ناقدين من أبرز ممثلي هذا التوجه بالأمس واليوم وهما إدوارد سعيد وتزفتان تودوروف لم يجدا حاجة ملحة إلى إعلان القطعية لا مع إنجازاتهما السابقة ولا مع النقد الادبي السابق أو الراهن ! .

بل ان تودوروف الذي لمع اسمه كناقد بنوي يحاول التأسيس لعلم السرديةات بعيدا عن مقولات المؤلف والمجتمع والسياق التاريخي أو الإيديولوجي أعلن تحوله بشكل هادئ من خلال كتاب بعنوان «نقد النقد» يحاور فيه أبرز الإنجازات النظرية والمنهجية ليؤسس عليها توجيهه الجديد ويرره .

هكذا حضر باختين وسارتر وإيان وات باعتبار ما تنطوي عليه

أطروحتهم «القديمة» من وجاهة معرفية وأخلاقية بما ان قضايا الإنسان فرداً أو فئة أو جماعة كانت حاضرة في صلب اهتماماتهم ولذا يستعيدها الناقد لحضورها في المركز من وعيه وكتابته في توجيهه الجديد. ونخص بالذكر تودوروف لأن إدوارد سعيد لم يتورط فقط في عزل وفصل النص الإبداعي أو النكدي عن مؤلفه ومجتمعه وعالمه، أي عن سياقات انتاجه وشروط تداوله، وذلك لأن الناقد عنده صورة من صور ذلك المثقف الفعال أو العضوي أو الملزם الذي نادى به فيكو وغرامشي ولوكاش وسارتر وفرانز فانون وغيرهم.

وإذا كان أيّاً منهم لم يصنف ذاته وإنجازاته لا ضمن الحداثة ولا في «ما بعدها» فذلك ربما لأن حضورهما الفعال في سياق الخطابات النقدية والفكرية الحديثة كان قد تم بطريقة منتظمة وهادئة لا مجال فيها للكتشوفات المدهشة أو للمفاجآت الصادمة كما هي حال النقاد من خارج ذلك السياق.

حتى ما ينقله الغذامي عن ليتش بصدق «النقد الثقافي» لا نلمس فيه نبرة إعلان القطيعة الحادة مع نقد قديم أو سائد وكأن المغامرة النقدية الجديدة لا أكثر من استمرارية خلاقة لما سبقها يبررها منطق التراكم والتحول أولاً وبعد كل شيء.

بناء على هذا كله لنا أن نتساءل عن مدى جدية وجدوى اعتبار الغذامي «النقد الثقافي» عنده نظرية جديدة أو بدليلاً عن النقد الأدبي؟ ! .

ولإبعاد هذا التساؤل عن شبهة السجالية - وهي نزعة تغري بها كتاباته وحواراته بصدق القضية حتماً - لابد أن نعترف أولاً بأن إنجازاته المتلاحقة عبر مسيرة نقدية متعددة باستمرار تتبع لنا مقاربة التساؤل

أعلاه من منظورين مختلفين ومتكملين نأمل أن يعززا التلقي الحواري الفعال لهذه الكتابة الخلاقية .

ففي شق من كتابة الغدامي تحمس الناقد - كغيره - لقولات تذهب في مجملها إلى تأكيد استقلال النص عن شروط انجازه وتداؤله ولزومه لوظائفه الجمالية أو الشاعرية بما ان للوظائف الأخلاقية والفكرية والإيديولوجية نصوصها الخاصة التي ينبغي البحث عنها خارج النص بل خارج السلسلة الأدبية والفنية . وفي شق آخر من ذات الكتابة نجد نزعة قوية لتوجيه الخطاب النقدي وموضوعه الادبي (أي النص الشعري أو السردي) إلى التفاعل مع الإنسان والفاعلية في علاقات الراهن . هذا التوجه الذي ابتدأ مع «تشريح النص» سيعزز في كتابات لاحقة ليصل ذروته في «المرأة واللغة» و«تأنيث القصيدة» فضلا عن «ثقافة الوهم» الذي صدر في الفترة الفاصلة / الوائلة بينهما . إذن لا غرابة أن نقول إن «النواة الصلبة» للاطروحة المركزية في الكتاب الراهن ، وهي تحديدًا قضية الفحولة بمعناها السلبي ، بل البدائي الوحشي ، موجودة سلفا في هذه الكتب كما في كتابات مختلفة اللغات والتوجهات وتفيض حتماً بما يسمى اليوم «النقد النسووي» الذي يعد من أقوى التوجهات النقدية ما بعد البنوية (ولا نقول هنا ما بعد الحداثية) .

وحيينما نغتنطي مركبة التأويل الغدامية ذاتها فإن شقي الكتابة هذين يمكن أن يقرأ باعتبارهما أثراً واحداً لذلك القلق الخلاق الذي يولد هذه الكتابة المتدافة المتنوعة بقدر ما يعبر عن ذاته فيها بأكثر من صيغة . فالذات الناقدة قلقة على كتابتها التي يراد لها التميز والاختلاف والريادة بمعنى ما . والذات الباحثة قلقة من مجال بحثها الذي يراد له ان يتجدد

ويتوسع باستمرار حتى لا يضيق وينعزل عن واقع ومصير مجتمعها وأمتها وهي تعاني صدمات الحداثة المحايثة بالضرورة لمشاريع التنمية والتحديث ويراد لها تجاوزها بالعمل الإنمازي الخلاق لا مجرد الأقوال الشعارية والشعرية المخدرة للوعي والمزيفة للواقع.

في ضوء هذا القلق المترافق وـ«المتاج» يمكن تفهم إلحاح الباحث المفكر على كون النقد الأدبي لم يعد يكفي لقراءة إشكاليات حادة بدأت تحضر في مجال الوعي العام، وبخاصة بعد حرب الخليج الثانية التي شكلت مواقف بعض النخب والجماهير العربية صدمة كبيرة للجميع هنا. فحينما يتحدث أو يكتب فرد مبدع أو زعيم بنفس تلك اللغة الجاهلية المستبدة والعدائبة لما هو إنساني في الإنسان فما ذلك إلا مؤشر على خلل عميق في الثقافة. وحينما تنساق «الجماهير» وراء بلاغة الاستبداد والتطرف في كل مرة تطرح فيها حقوق الإنسان العادي وقضايا المرأة وحرفيات التفكير والتعبير والاختلاف بما ذلك إلا دليل على ذات الخلل إذ يتقنع بأكثر من قناع. ومع أن هذه الإشكاليات أصبحت موضوعاً جماهيريّاً عاماً في مختلف وسائل الإعلام والمعلومات المستقلة نسبياً عن المؤسسات الرسمية إلا أنه من الضروري محاولة التأسيس نظرياً ومنهاجياً لمقاربتها حتى لا يتحول الكلام عنها إلى تنفيس عابر.

من هنا تتحدد أهمية «النقد الثقافي» كمعامرة يراد لها أن تطال الخطاب الثقافي في مجلمه وأن تنتشر وتوثر في أوسع مجال تواصلي ممكن. فالنقد في العقدين الأخيرين لم يعد نصاً على نص ولا مجرد فذلكات ذهنية باهرة وفارغة بل هو فكر وأداة لانتاج المزيد من هذا الفكر النقد الذي جعل لبعض النقاد المعاصرین حضوراً فعالاً في

مختلف القضايا الإنسانية العامة كما رأينا .

هذه الرؤية النقدية التي تسأله وتبحث وتحلّل وتؤول لتشير أقصى قدر ممكن من القلق الخلاق لدى المتلقى هي في اعتقادنا ما يتعين على الوسط الثقافي الحوار معها بما يكفل تعميقها وتوسيعها في أذهاننا وكتاباتنا ولا مشاحة بعدها في التسميات .

وحتى حينما تربك التحديدات النظرية أو تعلو نبرة الثقة في الذات ومشروعها النبدي الخاص أو تستطع نزعة التأويل بصدق نص أو شخص ما فإن القراءة الحوارية ينبغي أن تمضي إلى ما هو أهم وأجدى . فمراجعة الحكم هنا ينبغي أن تتناسب مع مرجعية الكتابة ذاتها وبالتالي لن تكون المشاعر الشخصية الضيقة أو المواقف الإيديولوجية الحدية المنغلقة بل هي متمثلة في هذا الوعي النبدي الذي لا يستثنى الذات من المراجعة الصارمة ، حد القساوة أحياناً .

ولقد كان لبعض الفلاسفة المسلمين ، وبخاصة ابن رشد ، مواقف نقدية أكثر صرامة من الشعر العربي السائد إذ لوحظ انه لا يساعد على تهذيب النفس الإنسانية وتوجيهه أفعالها نحو القيم العليا أو القضايا العامة لمجتمع يراد له أن ينتقل من تجمّعاته العصبية الضيقة إلى ذلك المجتمع المدني العقلاني المنفتح الذي طالما حلموا به وسعوا إليه . ورغم إن هذه المواقف التي بحثت في دراسات نقدية معمقة لا تستحضر ضمن أطروحة الغذامي إلا أنها يمكن أن تشكل ، ومن منظور قراءتنا الراهنة على الأقل ، خلفية نظرية غاية في الأهمية لكتابه كهذه ، وهذا ما قلته للباحث بعد قراءة مخطوطه الكتاب الراهن .

وأخيراً العله من تمام مقتضيات الحوار السابق والراهن ختم هذه القراءة بلاحظتين أرجحتها قصداً إلى هذا المقام .

الملاحظة الأولى تتعلق بحقيقة أن تعدد وتنوع الأنساق في أي ثقافة بشرية لا تبيح لأي خطاب معرفي جدي احتزال الثقافة في نسق واحد ازلي وأبدي . فهيمنة بعض الأنساق في بعض الفترات أو المراحل التاريخية هي ظاهرة تاريخية ينبغي أن تحلل وتعلل في ضوء التاريخ الذي تكمن تاریخته تحديداً في تعدد وتغير أنساقه وخطاباته ومؤسساته وسلطاته .

الملاحظة الثانية منبعثة عن الأولى وهي أن لبعض الأنساق في بعض الثقافات حضوراً وتأثيراً أقوى وأكثر استمرارية ، لكن هذا لا من هذا المنظور لعل قراءة مختلفة للاشكالية التي يطرحها الغذامي في هذه المرحلة من مشروعه النقيدي المتجدد والخلقان تكشف لنا عن وجاهة المغامرة باتجاه أطروحة - وربما أطروحتات - مختلفة ، بل ومناقضة لأطروحته تناقضها ينمی الأطروحتين معاً .

فرربما كان الشعر هو الحلقة الأضعف في الثقافة العربية - الإسلامية بعيد تشكل الإمبراطوريات والدوليات ولذا سهل استتباعه واستثماره لصالح الأنساق والسلطات الأكثر تحكمًا وتأثيرًا في علاقات المجتمع والتاريخ . فواقع الحال في الماضي والراهن يؤكد لنا جميعاً أن نسق العلاقات الأبوية - البطريركية في المستوى الاجتماعي ونسق السلطة الفردية الاستبدادية في المستوى السياسي ونسق الرؤية الأسطورية ، الخرافية أو اللاعقلانية ، في مستوى الثقافات الشعبية السائدة هي الجذر العميق لذلك الخلل العميق في علاقات الذات بالأخر والمجتمع والعالم .

وهنا قد يعود إلينا ذات الصوت الغذامي ليؤكد لنا أن الشعر أو الخطاب الشعري كان ولا زال هو المعبر الأمثل ، أي الأجمل والأخطر ،

عن تلك الأنماط الثقافية التاريخي الخاص .

ومع ما يكمن في هذا القول من أثر للاشتغال الطويل على الشعر من قبل ناقد قدم ذاته باعتباره شاعرا وشاعريا ذات يوم إلا أننا لا بد أن نصغي إليه ونحترم أطروحته وهي تحول إلى النقد الثقافي مثلما يتحول النقد الراهن في جزء أساسي منه إلى الفكر النبدي بالمعنى الفلسفى العميق والشامل لهذا المفهوم .

وفي كل الأحوال فإن مهمة كل نقد تتحدد بحدى قدرة الذات العارفة الباحثة على المشاركة في تنمية وتعزيز الوعي بإشكاليات حقل أدبي - ثقافي لا شك أنه يتسع ، بل ويتطيب العديد من المقاربات التي يحاول كل منها استكشاف مكوناته وتحديد منظوماته وتحليل إشكالياته من منظور مختلف ويتكمّل مع المنظورات الأخرى للباحثين الآخرين .

## الغذامي وأقنعة الموت

### معجب العدواني

يشكل الموت بوصفه أقنعة خطأً عاماً ينتظم مشروع الغذامي النقي، ذلك أن خط الموت لم يرد حاملاً للتجريد في نتاجه فحسب، ولكنه تضمن دلالات أكثر عمقاً، وقد تلبس مظاهر مختلفة منها ما كان موازياً لنماذج من الفكر العالمي منتطلقاً من مصطلح (القطيعة الابستمولوجية) بوصفه أهم المصطلحات التي انتشرت في تاريخ العلوم، ومنها ما تلبس رداءً خاصاً به، وقد حاولت هنا أن أتبين بعض ملامحها في نتاجه النقي أولًا؛ ومن ثم القيام بمحاولة تأويلية لتلك الأقنعة التي تكشف تحولاتها من مجاز الموت إلى موت المجاز.

قد يلوح تساؤل ما عن مدى ابتعاد تنظير الغذامي ومارسته النقدية في إطار مشروع النقد الحديث عن مفردات تتصل بالنزعة الإنسانية كالثورة والحرية التي كانت قد ازدهرت معها وبها المذاهب النقدية السابقة، وهي المذاهب التي ضمنت للإنسان نوعاً من التميز على الأشياء المحيطة به، لكن الصيغة التي كرس عبرها الغذامي - عبر

مجمل نتاجه. لفهم الموت وما انبثق عنه من حقول دلالية نابعة من فلسفة بنوية أو ما بعد بنوية، وربما خلق موقفاً عدائياً للفلسفات الفردية، كما أفرته مناهج البنوية توشك أن تخلق تلك العدمية النسبية التي تضمن لنا البقاء في مستوى الموقف الايجابي من العالم، وهي تبحث عن تشكيل لوحة قيم جديدة ضمن هذا المستوى، وفي هذا السياق يقول دوستويفسكي : كلنا عدميون<sup>(١)</sup>.

توشك أن نحدد ملامح أقنعة الموت في كتابة الغذامي إلى ملامح عامة استراتيجية النقدي، لها صفتها الشمولية وتتأثر بالمعطى الثقافي الكوني والناتج عن فلسفة تنهج النقد، ومن تلك المفاهيم (موت المؤلف)، ولامع خاصة بالنقد الحديث في خطابه، إلا أن البدء سيكون هنا عبر تلك الملامح العامة اولاً ومن ثم تناول الملامح الخاصة بكتابته.

## موت المؤلف

تبدي كثير من الأسئلة التي يشيرها هذا المفهوم بوصفه امتداداً لمصطلح نceği شاع في النقد الغربي ، ومن هذه الأسئلة : هل استوعب النقد العربي الحديث ووعينا النقدي مفهوم (موت المؤلف) بوصفه مدخلاً واسعاً للتعامل العلمي مع النص؟ وكيف تعامل الغذامي مع هذا المفهوم النقدي؟

حرص الغذامي في مطالع اتجاهه النقدي على تبني الكشف عن هذا المفهوم وتقريبه في ثقافتنا المحلية، ولذا فقد كان موت المؤلف هاجسه الاولى منذ صدور كتاب (الخطيئة والتکفير) إذ عرض له نظرياً وأجراء ممارسة، وأضاف اليه في كتابي (ثقافة الأسئلة) و(المؤلف من

الحداثة).

ثم اختار الغذامي نصوصاً شعرية غير مرأة وفي أكثر من موقع لايضاح هذا المفهوم النقدي المنقول (موت المؤلف). كل ذلك حتى يتمكن من تبيين المفهوم عبر طرق ثلاثة :

١ - استنباتات الملامح التراثية لهذا المفهوم ، ومثله فعل عبدالفتاح كليطوفي كتابه الذي بعنوان (الكتابة والتناسخ) ، ولعل انطلاقته كانت مع البيت الذي يقول فيه المتنبي :

أئام ملء جفوني عن شواردها      ويسهر الخلق جراها ويختصم

فقد منع الغذامي هذا البيت اشارات نقدية مهمة ، إذ كانت الاشارة اليه في كتابين سابقين حين يرى في الاشارة النقدية الاولى ان الشاعر يعلن عن (نوم المؤلف) باعتباره صورة من صور موت المؤلف أي تعطيل حيوية دوره ، والنص يصبح آنذاك أثراً معلقاً واشارة حرة» وهذا هو النص ومعه القارئ يسهر ويخاصم جارياً وراء الشاردة التي لا يلحق بها ، والشوارد هنا هي الكلمات ، كما ينص البيت السابق لهذا البيت (وأسمعت كلماتي من به صمم) وفي اعتماد النص على نفسه لا على صاحبه أو نية المؤلف ، كان المتنبي يقول (ابن جني أعلم بشعرى مني) وهذا تعليق لدور المؤلف ، واسناد لهذا الدور إلى القارئ ليفسر النص ويفك شفره<sup>(٢)</sup> ويذكر أن البيت السابق نفسه قد أورده الغذامي أيضاً في كتابه الذي بعنوان (الخطيئة والتکفير)<sup>(٣)</sup> في معرض كتابه النظرية والتمهيدية عن موت المؤلف .

عبر قراءة الغذامي لهذا البيت ألا يمكننا قراءة البيت قراءة أخرى في ظل شیوع نظرية التلقی ، فناؤله - تأویلاً يناسب هذه النظرية ، إن

ذلك البيت يضع به المتنبي أساساً تشعرياً لقراءة النص الأدبي منذ مئات السنين، وهي المقوله التي يسعد بها الباحثون عن معين تراثي للنظرية النقدية الحديثة التي تتأثر بها، يبدو البيت السابق شاملاً لمعرفة نقدية متکاملة في ضوء المراحل التي أسس لها النقد الحديث (الناص، النص، المتلقى) هذه المراحل التي وصل بها النقد الحديث إلى مرحلة التلقي واستجابة القارئ التي تسود مظاهرها النظرية النقدية حالياً.

بتأمل البيت السابق ومحاولة قراءته نجد المؤلف الحقيقي الغائب والذي تمثل لنا في صورتين اثنين :

احداهما واجبة الإضمار (أنا)، أما الآخرى فتتجلى حاضرة عبر المتكلم المضاف في (جفوني)، يحضر النص في البيت السابق في إطارين ظاهرين هما الهاء في (شواردها) والهاء في (جراتها)، إلى البيت في صورته (الفيزيقية).

أما المتلقى فيظهر جلياً وبشكل أوسع من سابقه إذ يتجلى مرتين إحداهما جلياً في صورة ظاهرة (الخلق) وهو الوضوح الذي تسعى إليه دوائر النقد الحديثة لكي تبرز فاعليته عبر منجزها النقدي، أما الآخرى فهي صورة ضمير للغائب يستتر استحياء بعد الفعل (يختص).

٢- التخفيف من غلواء هذا المفهوم إلى أقصى حد، فتراه يكتب في احدى مقالاته «ان مفهوم موت المؤلف هنا لا يعني الازالة والاففاء، ولكنه يعني تمرحل القراءة موضوعياً من حالة الاستقبال إلى التذوق ثم إلى التفاعل وانتاج النص . وهذا يتحقق موضوعياً بغياب المؤلف ، فإذا ما تم انتاج النص بواسطة القارئ - أو لنقل اعادة انتاجه من باب تلطيف العبارة - فإنه من الممكن حينئذ أن يعود المؤلف إلى النص ضيفاً عليه كما

يقول بارت»<sup>(٤)</sup>.

وفي طريق التواصل مع المفهوم النقدي لدى الغذامي نجده يستتبع ذلك برأيه «ان صورة العلاقة بين المؤلف والنص قد وضحت الآن بناءً على انها علاقة وجود كعلاقة الأم بالجدين، وهي علاقة يعقبها علاقة استقلال، ولا يربط المؤلف بالنص بعد ذلك إلا علاقة جمالية من حيث ضرورة وجود المؤلف للربط بين خطى السياقين اللذين يحكمان تفسير النص وهما السياق الأكبر الذي هو الجنس الأدبي للنص المقروء، والسياق الأصغر الذي هو جماع نتاج الأديب وهمما ضروريان لتأسيس العلاقة بين الاشارة الحرة ودلالاتها المطلقة»<sup>(٥)</sup>.

ومن تلك المحاولات التخفييفية رؤيته التي يؤكدها بان هذا المفهوم «لا يهدف إلى التكريس إلى مفهوم موت المؤلف أو حياته ولكنه يبحث في امكانات العرض النظري والممارسة النقدية التي تعرض لها هذا المفهوم النقدي الذي راج في النقد الحديث، وهو سعي إلى الكشف عن انحاء المفهوم الذي منحته الثقافة العربية الحديثة روحها وطابعها الخاص»<sup>(٦)</sup>.

فعل الغذامي (موت المؤلف) مع ما يحمله هذا المفهوم من انتكاس في احيائه في ثقافة لا تسمح انساقها بتفعيل هذا المفهوم إذ تعد الموت أشد خطرًا على الذات في حين كانت الفلسفات الغربية قد بنت الأرضية الملائمة لتناول هذا المفهوم مع نيشه وفوکوه وبارت الذي اعتبر موت المؤلف، هو حقيقة Intertextuality الذي يسمح للنص للمجيء إلى الوجود.

من جانب آخر؛ يرى الغذامي أن مبحث موت المؤلف

يأتي عنده في اطار سؤال كلي حول مصير المصطلحات النقدية في الثقافة العربية من حيث تحولاتها وتطوراتها وتغييراتها ما بين وضعها الاصلي وما بين حالها لدى الكتاب العرب.

يؤمن الفذامي بدور الثقافة في تغيير المفاهيم وتحويلها تلك المفاهيم إلى الصيغ الملائمة، ذلك بأنه ليس هناك مصطلح كامل «وكل مصطلح هو بالضرورة مشروع مفتوح يتغير مع كل تحول يمر عليه من فرد إلى فرد، ومن زمن إلى زمن ومن لغة إلى لغة»<sup>(٧)</sup>.

وبمعنى آخر: يمكننا أن نعد النقد العربي الحديث مستثمرة لهذا المفهوم بصورة معايرة عند ممارسته وطرحه على المستوى التطبيقي، وهو أمر لا يمكن اعتباره في أحد الجانبين السلب أو الإيجاب. ذلك انه يراوح بينهما على قدر الممارسة محددة وحالية من الشروط الأخرى التي تفرضها ظروف التناول النقدي.

جاء ذلك في اطار ينبع حرية التأويل على أساس من احترام الثقافات والمناهج والأفكار والآيديولوجيات. فأنهى هذا المفهوم مرحلة التناول الاجتماعي للأدب ودراسة الشعرية عبر مفاهيم بلاغية كانت سائدة في النقد العربي القديم.

أسهم هذا التجسيد والتضخيم لدور الذات وفاعليتها في التكريس لحجم الذوات ودورها في الثقافة ومن ثم تقليل قيمة الأفكار والرؤى«، ولا يعني ذلك انكار نظريات نقدية لها قيمتها في الثقافة كنظريتي الضم والنظم اللتين تجسدان التعامل النقدي مع النص بعيداً عن صاحبه.

### ٣- التنظير فالممارسة فالتنظير:

بهذه المراحل الثلاث (التنظير فالممارسة فالتنظير) مر هذا المفهوم، عبر التعرف على المنجز النقي في هذا الاطار، إذ لم يكتف الغذامي بالاتكاء على شعر المتبنّى ونوم المؤلف للتعرّيف بهذا المفهوم، ولكنه امتد ليمارس جوانب نظرية وآخرى تطبيقية.

وكانـت أشد تأويلاًـاته لمقاربةـ هذاـ المفهـومـ ماـ أشارـ اليـهـ عنـ حـمـزةـ شـحـاتـةـ «ـ حـمـزةـ شـحـاتـةـ فيـ هـذـاـ النـمـوذـجـ .ـ وـ فـيـ الـكـتـابـ عـامـةـ .ـ لـيـسـ هوـ الرـجـلـ الـذـيـ عـرـفـهـ النـاسـ فـيـ مـكـةـ الـمـكـرـمـةـ وـ جـدـةـ وـ الـقـاهـرـةـ ،ـ أـيـ لـيـسـ ذـلـكـ إـلـاـ إـنـ إـنـسـانـ الـذـيـ يـشـبـهـ أـيـ إـنـسـانـ فـيـ هـذـهـ الدـنـيـاـ يـحـمـلـ اـسـمـاـ وـ يـعـمـلـ فـيـ وـظـيـفـةـ وـيـتـزـوـجـ وـيـنـجـبـ وـيـسـعـيـ فـيـ الـأـسـوـاقـ .ـ إـنـ هـذـاـ الشـخـصـ رـجـلـ لـاـ يـهـمـنـاـ أـبـدـاـ وـهـوـ مـجـرـدـ فـرـدـ مـنـ الـبـشـرـ عـاـشـ فـيـ زـمـنـ مـعـيـنـ وـفـيـ بـقـعـةـ مـحدـدـةـ وـيـتـسـهـيـ كـنـهـاـيـةـ أـيـ مـخـلـوقـ وـيـصـيـرـ أـمـرـهـ إـلـىـ بـارـئـهـ .ـ وـلـكـنـ الـذـيـ نـقـصـدـهـ حـمـزةـ شـحـاتـةـ الـآخـرـ هـوـ النـمـوذـجـ الشـاعـرـ وـالـفـنـانـ ،ـ وـهـنـاـ نـعـزـلـ حـمـزةـ الشـخـصـ وـنـعـزـلـ تـارـيـخـهـ مـعـهـ ،ـ وـنـسـقـطـهـ مـنـ تـفـكـيرـنـاـ ،ـ وـلـنـ يـعـنـيـنـاـ مـنـ تـارـيـخـهـ الـخـاصـ وـيـوـمـيـاتـ حـيـاتـهـ إـلـاـ تـلـكـ الـأـحـدـاـثـ الـتـيـ تـدـخـلـ فـيـ مـجـالـ نـمـوذـجـنـاـ»<sup>(٨)</sup>.

ذلكـ كانـ المـهـادـ النـظـريـ الـذـيـ تـبـنـاهـ لـيـتـجـاـوزـهـ إـلـىـ المـمارـسـةـ الـفـعـلـيةـ ثـمـ يـتـقـلـ الغـذـامـيـ لـيـحـددـ الـقـيـمةـ الـفـعـلـيةـ هـنـاـ «ـ الـقـيـمةـ الـعـالـيـةـ هـنـاـ لـلـنـصـ وـالـقـارـئـ فـهـمـاـ اللـذـانـ يـثـلـانـ الـوـجـودـ الـخـضـورـيـ وـبـهـماـ تـمـ فـعـالـيـةـ الـقـرـاءـةـ ،ـ أـمـاـ الـمـؤـلـفـ فـهـوـ غـيـابـ وـيـتـمـ اـسـتـحـضـارـهـ فـيـ عـمـلـيـةـ التـفـسـيرـ وـمـعـهـ يـتـمـ اـسـتـحـضـارـ السـيـاقـاتـ الـفـنـيـةـ ،ـ وـمـنـ هـنـاـ تـكـتـمـلـ عـنـاـصـرـ الـأـدـبـيـةـ الـثـلـاثـةـ (ـالـنـصـ وـالـقـارـئـ وـالـمـبـدـعـ)ـ وـوـجـودـهـاـ بـعـنـاـصـرـهـاـ هـذـهـ أـسـاسـيـ لـصـحةـ

القراءة والتفسير الاشاري ، ولكن تظل عناصر الغياب عالة على عناصر الحضور»<sup>(٩)</sup> .

## فروسيّة النص

بتفعيل المفهوم النقدي (موت المؤلف) بقي النص اشارة حرة تحتاج إلى من يتولى تقييدها؛ فكان فضل استهلال مفهوم جديد وهو (فروسيّة النص) ، وهو مفهوم معمى لا يظهر على سطح التناولات النقدية ولكنه ينكشف عبر تلك التناولات، وينعكس من تجربة المعالجة النقدية إذ ليس كل من خاض التجربة النقدية ناقداً، وليس كل من يخوض تجربة القتال فارساً، فالفارس في ميداني الحرب والنص لابد ان يكون منفرداً، وهنا تغلب صفة التفرد والاحالة على الفرد والواحد وتنتفي فاعلية النص مع المتلقى ؛ إن الفارس من يستمر علاقات النص فهو قائم بذاته ، وغني عن غيره ، معتمد على امكاناته .

أطلق الغذائي على بارت فارس النص وأطلق الحازمي على الغذائي فارس النص وهو لقب يتحول من بارت إلى الغذائي خلال عقد من الزمن أو يزيد ، هذا التحول يوشك أن يضعنا أمام محاولة بدائية لاستعادة ما اجترحه كلاهما .

حدد الغذائي علامات الفروسيّة في بارت :

\* القدرة على التحول الدائم والتطور المستمر ما حقق له صفة أهم ناقد أوروبي .

\* جعله ذاته اشارة حرة ، دالاً عائماً لا يحد بدلول . ولذا جاءت كتابته ابداعاً نصياً ، مثلما هي أعمال نقدية وتنظيرية .

\* تجاوزه الاكاديمية الجامعية بعد أخذة كل مكتسباتها ونظرياتها، ومن ثم يدخل إلى عالم الابداع محملا بفكر نظري ثاقب ، فيجمع بين هاتين المهارتين ليكسر الحواجز بين الكلمة الشاعرة والكلمة العلمية، ويكون أبرز مثال حضاري على ثقافة الغرب وفلسفته .

\* عدم اقتصاره على اللغة وتجاوزه إلى الأنظمة الاشارية الأخرى كأنظمة الملابس والأكل مما يحمل دلالات اجتماعية وإنسانية <sup>(١٠)</sup> .

ثم تأتي مرحلة اخرى يتجسد بها هذا المفهوم راحلا عن الغذامي وعائداً اليه حين كتب منصور الحازمي عن الغذامي نفسه يعده ظاهرة جديدة لا في حياتنا الأدبية فحسب ، بل في حياتنا الفكرية والاجتماعية «إذا كانت مسيرتنا الأدبية يمكن ان تقسم إلى مراحل تتسب كل مرحلة إلى علم من أعلامها المؤثرين ، فإننا نستطيع على سبيل المثال : أن نسمي المرحلة الاولى من العشرينات الميلادية حتى الخمسينيات مرحلة العواد ، حيث تسود الرومانسية الوطنية ، ونسمى المرحلة الثانية - الخمسينيات والستينيات - حيث تسود الواقعية القومية مرحلة عبدالجبار والبورادي والجهيمان ، اما المرحلة الأخيرة - او اخر السبعينيات والثمانينيات - حيث تسود الحداثة ، فنسميها مرحلة الغذامي» <sup>(١١)</sup> .

يثبت الحازمي أمراً مهماً في موقع الغذامي في التاريخ الأدبي المحلي ، ويربط ذلك بالتميز حين يقول «إن أحداً لم يشغل الناس في تاريخنا الأدبي المحلي ، كما فعل الغذامي في كتابه الخطيئة والتکفیر» <sup>(١٢)</sup> .

إذا لا وجود لفارس لا يحيط أعداءه ، ولعل أبرز صفاته أن يدق

أعناقهم بقوة، فالفرس مأخوذ من الدق إذ تدق الخيل الأرض بحوافرها، ومنه الفرس للحيوانات الذي يؤخذ من دق العنق وكسرها، أما الفريس فهو القتيل، وفي التاج كتب الأصمعي : يقال فارس (بين الفروسية والفراسة والفروسية) .. فبارت الذي أمات المؤلف بوصفه عدوًّا مجازياً لقراءة النص الأدبي ، ومثله الغذائي في ثقافتنا الذي أوجد تلك المساحة المناسبة لخلق ذات أخرى وهي ذات تتحقق للنص الابداعي وجوده الحقيقي ولذا كان ارتباطها بالنص ارتباطاً تكوينياً وانتاجياً. أنها ذات مؤولة ومنتجة لنص ابداعي آخر ، لقد جمع الحازمي الغذائي ببارت «قال الغذائي عن رولان بارت إن الإبداع فيه يزاحم الناقد، وهذا يطبق على الغذائي نفسه ، فهو واسع الحيلة رحب الخيال. انه فارس النص في بلادنا على الأقل»<sup>(١٣)</sup> .

يظل هذا المفهوم لاحقاً ومستكملاً لمفهوم (موت المؤلف)، ذلك أن مفهوم فارس النص إحياء لتلك الذات على الطرف الآخر التي افتقدت شرعية وجودها منذ القدم .

ولذا كان من الطبيعي وبعد موت المؤلف أن تفتح مدينة النص أمام هذا الفارس الذي سيختار اللفظة الملائمة للفروسية وفاعليتها، بعد أن يعمل أدواته النقدية فيه ، فكان الفعل فعلًا تشريحياً للنص تجلى العنوان الفرعي لكتابه الذي بعنوان (الخطيئة والتکفیر) .. من البنوية إلى التشريحية) وتطور هذا المفهوم مع استمرار الغذائي في تعامله النبدي مع النص ، بعد أن كان عنواناً فرعياً ليبرز في عنوان أصلني في كتاب نبدي آخر هو (تشريح النص). إذاً كانت التشريحية اللفظة الملائمة لاستراتيجية الغذائي النصية ، وهي لفظة لها من الدلالات ما

يكفي للإيحاء بالموت . ويضيف إلى ذلك الانطباع بجسديّة النص وهو المفهوم المتداول في فضاء النقد العربي ، وقد كان هذا المفهوم داعماً ومشرعاً لمصطلح الغذامي (تشريح النص) .

يتحوّل مفهوم (تشريح النص) لدى الغذامي من ترجمة حرفية مباشرة لمصطلح deconstruction في كتابه (الخطيئة والتکفیر) إلى ممارسة نصوصية وفعالية نقدية لا تلتزم بإطار المصطلح نفسه ، وإنما تستظل بالنقد الألسني كما يشير في إحدى مقالاته التي عنوانها أيضاً بـ (تشريح النص) حين يرى هذا العنوان يفضي به إلى أن التشريح مأخوذ من (جسديّة النص) «الذا فإني أسمى منهجي بالنصوصية أو بالنقد الألسني وأسمى الإجراء بالتشريحية»<sup>(١٤)</sup> .

### موت النقد الأدبي (موت المعرفة وإحياء النكرة)

هل تحتاج الدعوات الجديدة والنظريات النقدية الحديثة إلى تكسير الأصنام أم إلى الإيهام بتكسيرها؟ هذا سؤال مشروع ينطلق من جدلية الحياة ، وفي هذا الإطار قام نتائج الغذامي متبناً منهجه الفكري القائم على عدم الاستقرار وتحطيم الأصنام في الأرضي التي يطأها ، والمجاهل التي يبدأ باكتشافها .

وهذه الريادة لا تتحقق بغير اختراق تلك المجاهل وبناء قصور فيها ومن ثم إلغاء ما أصبح في حكم المعرفة الرتيبة وتفعيل النكرة واكتشافها وحين تعرف النكرة وتتحول إلى صنم تبدأ مرحلة التكسير مرة أخرى . ظل اختراق المجهول غاية أساس للعلمية التي توسلها ، فيتحقق بالعلم التعريف للنكرة ، والتعرف على مجاهلها ومن ثم مغادرتها .

كان من أهم الدعوات التي وجهها الغذامي النقد الثقافي بوصفه نكرة تحتاج إلى تعريف، وحين يقوم النقد الثقافي فإن ذلك يعني آلياً موت المعرفة (النقد الأدبي). يرى الغذامي مشروع النقد الثقافي مساعدأً لنا على التعرف على عيوبنا الثقافية والنسقية ويعرفنا على (الجبروت الرمزي) الذي يدير حياتنا ويوجه مكنوناتها<sup>(١٥)</sup>.

ثم آثر استكمال مشروعه النقي أولاً ليتمكن من تفعيل أدواته النقدية في النص الأدبي، ومن ثم بدأ ممارسة هذه النظرية النقدية في مجالات أرحب وعلى صيغ أكثر شمولأً، يرمي إلى أن يحقق عبرها كشف الزائف والمخداع، مع أن الدعوة إلى موت النقد الأدبي دعوة تحتوي بعض ملامح (الشعرنة) التي كرس الغذامي جهده في تحديد إطاراتها ومدى تأثير الثقافة بها. وبعد هذا المفهوم (الشعرنة) أبرز المفاهيم في كتابه الأخير (النقد الثقافي). . قراءة في الأساق الثقافية العربية)<sup>(١٦)</sup> لم يعلن الغذامي موت النظرية فالحاجة إلى النظرية تظل مستمرة وضرورة تفرضها أوضاع المقاربة في الأدب أو الثقافة، وهو بتحقيقه لمفهوم (الشعرنة) يزيد من دائرة التناول له على المستويين الأفقي والرأسي، فبالأفقي يوسع دائرة التناول من الأدبي إلى الثقافي، وبالرأسي يبحث في الأساق الخفية للثقافة بحثاً (أركيوجياً)، بانياً نظريته الخاصة المستلهمة هيأكلها الرئيسية من أطروحات (ليتش وكلنر وغيرهما) «إننا من غير نوع ما من النظرية مهما كانت متسرعة أو ضمنية لن نعرف العمل الأدبي أصلاً أو كيف يجب أن نقرأه. إن العداء للنظرية يعني عادة معارضة نظريات الآخرين ونسيان المرء لنظريته الخاصة»<sup>(١٧)</sup>.

## تأنيث القصيدة - تكسير العمود - تحولات الموت

يتحول الغذامي مفهوم الموت إلى مفهوم انبعاثي في كتابه الذي بعنوان (تأنيث القصيدة والقارئ المختلف) ومن الدلائل على ذلك التحول :

### أ) موت عمود الشعر

كان لتكرار بعض العبارات التي أقام عليها الغذامي بحثه حول قيام قصيدة الشعر الحر دورها في الإيحاء لدى المتلقى بأهمية الكسر والإنهاء للقصيدة الأم مقابل ولديتها قصيدة التفعيلة، وقد ظهرت بعض تلك العبارات أقرب إلى التحريريض وهي تحمل صيغة الكسر المحملة بدلالة الموت والإلغاء وذلك مثل وصفه لولادة القصيدة بقوله «حطمت أهم رموز الفحولة، وأبرز علامات الذكرة، وهو عمود الشعر» ص ١٢ «إضفاء فعل التكسير الحسي لعمود الشعر» ص ١٤ ، «حادثة كسر عمود الفحولة» ص ١٤ .

ويتحول خطاب الغذامي إلى خطاب يفرط في التكريس للمبالغة في وصفه بعبارات تميل إلى تغليب الشعري والتكريس له «عمدت إلى تهشيم العمود الشعري» ص ١٧ ، «تصدى لتكسير العمود والنسق الذهني المذكر الذي يقدم عليه الشعراء» ص ١٨ ، «تكسير العمود الكامل» ص ١٨ ، «تكسير قيود العمود» ص ٢٣ .

وقد يتتحول فعل التكسير إلى فكرة ومن ثم إلى فعل مباشر «فكرة التكسير والتغيير وتحطيم الأساس الذكوري (العمودي) للإبداع» ص ٢٤ ، «كون الفاعلة امرأة تقدم على تكسير عمود الفحولة» ص ٣٤ ،

«تقرر مواجهة العمود ومن ثم تكسيره» ص ٣٥ ، «مواجهة عمود الفحولة» ص ٣٨ ، «كسر النسق» ص ١٤ ، «كسر النموذج» ص ٤٤ . «وتولت تهشيمه وتكسير عموديته وإحلال نموذج منافس جديد» ص ٤٥ .

«وتأنث النص هنا شكلاً ومضموناً بواسطة توظيف النص ، نقص الأوزان وتفتها مع تفتت جبروت الرجل في النص وإظهاره منكسرأً ومهشماً» ص ٤٦ .

ب) البناء على التقابل في مطلع كتابه (تأنيث القصيدة والقارئ المختلف):

«وَقَعَتْ كُولِيرَا فِي مِصْر وَهُنَاكَ فِي بَغْدَاد وَقَعَتْ كُولِيرَا أُخْرَى، إِحْدَاهُمَا مَرْضٌ قَاتِلٌ وَمَوْتٌ، وَالْأُخْرَى اِنْتَفَاضَةً وَمَشْرُوعٌ إِلَيْهَا»<sup>(١٨)</sup> هذا التقابل التام يدلل على أن هذا النتاج الغذائي يهدف إلى إيجاد موت انباعي ، وقد دعم هذا التحول استثمار وتفعيل بعض المفردات عبر الدراسة نفسها المخصصة لقصيدة التفعيلة بوصفها عالمة على الأنوثية الشعرية الجديدة ، وترتبط هذه اللغة التي تستعين بمفردات الحمل والولادة والانبعاث بلغة أخرى تفعل التكسير والهدم والتفتت لتمثيل دليلاً آخر أشرنا إليه ، وكما يبالغ في وصف حالة (الموت) يبالغ أيضاً في وصف حالة الولادة.. «هَا هِي نازك حاضنة الوليدة تبادر إلى منح طفليها» ص ١٩ ، «ولدت ولادة قيصرية إكراهية ص ٢١ . «حصلت الوليدة على اسم مؤنث» ص ٢٢ ، «تولد نسق جديد» ص ٤١ ، «مامانا زك الأم والحاضنة» ص ٤٣ ، «الرحم الإبداعي» تكرر ٥ مرات في ص ٤٧ .

## موت المرأة في اللغة

في كتاب (المرأة واللغة) تعددت ملامح الأقمعة التي ألبسها الغذامي للموت عبر آليات استثمرها في نصوص إبداعية نسوية ومن هذه الملامح المتعددة إشاراته المختلفة إلى :

- أ) الضمير النسووي الغائب داخل خطاب نوال السعداوي (ص ١٩).
- ب) غياب فهم المرأة في الرصيد الثقافي لدى الرجل (ص ٥٢).
- ج) ألف ليلة وليلة بوصفها نصاً أنثوياً استحق أن يكون ميت المؤلف (ص ٦٠)، أو هو ميت المترجم، طفل معروف الأم، ومجهول الأب (ص ٦١). إلى جانب كون الترجمة الإنجليزية الأولى منه جاءت على استحياء ولم يرد عليها اسم لصاحب الترجمة (ص ٥٥).

وقد رغب الباحث في درسه لأنه يعد ألف ليلة وليلة نصاً أنثوياً استحق أن يكون نصاً (ميت المؤلف) (ميت المترجم)<sup>(١٩)</sup> ولذا فقد بدت الدراسة بوصفها درساً تطبيقياً آخر لمفهوم موت المؤلف.

## بنية التقابل في العناوين

مارس الغذامي في عناوينه اللعب على العناوين المبنية على تقابل واضح، ويشكل التقابل في هذه النصوص الموازية نفياً مباشراً أو غير مباشر للركن الأول منه، وإقامة للركن الثاني منه، ولعل مثل هذا الأمر، وإن لم يكن مقصوراً على العنونة، بل كان متداً في التناول البنائي، أسهم في الكشف عن رؤية إلى العالم، ومن تلك العناوين الرئيسية لكتبه التالية :

الصوت القديم الجديد، الخطيئة والتفكير، القصيدة والنص المضاد، الكتابة ضد الكتابة، المشاكلة والاختلاف.

ويبدو أن إقامة هذه البنية في العناوين قد سمح بإيجاد كثير من البنى التي تمارس آلية الإلغاء خلال أطروحته، ويلحظ ارتباط هذه العناوين بمفاهيم موت المؤلف، إذ تبدو الجزئية الأولى متصلة بالمؤلف، بينما تبدو الجزئية الثانية من العنوان متصلة بتلك الذات الثانية التي خلقها النقد الحديث (المتلقى). وعبر ذلك ظهرت شظايا الإلغاء متمثلة في عدد من القضايا التي تبناها في مقدمات كتبه ومن ذلك، على سبيل المثال، انتساب السحارة إلى صور موت المؤلف شكل من أشكال الموت.

### الأضلاع الثلاثة

بعد التعرف على بعض الملامح والأقنعة التي أوردها الغذامي عبر نتاجه النقدي، لنا أن نخضع هذه الظاهرة إلى التأويل، ولا سيما ما شكل خصوصية للطرح النقدي لديه، ومثلما انطلق في تأويله مع المتنبي فإني سأفضل البدء من المتنبي أيضاً، إذ يقول:

وما الدهر إلا من رواة قصائدي      إذا قلت شعرًا أصبح الدهر منشداً

كان للمتنبي أن يضع بهذا البيت الشعري قاعدة للذات العربية المبدعة، فالمتنبي شاغل الدنيا والناس والمفرد بكثرة المناصرين والخصوم وضع أنموذجاً فريداً للذاتية المبدع، وما أنموذج الغذامي إلا وليد ذاك، قال المتنبي شعرًا فشغل الناس، وقال الغذامي شعرًا فلم يشغلهم، ولكنه كتب ثراً فشغلهم، وبين الشاعر الأب والناقد الابن انطلق نتاج الغذامي عاقداً أولى خطوات احتذائه للنموذج، ومن ثم مفارقته إياه،

ولا ريب أن يجتمع ذلك في الغذامي الشاعر المقتول بيد الناقد المتوج فارساً للنص . لكن هذا التعالق بين هذين النوعين من الكتابة لا يكفي للملئ شتات الكتابة لدى الغذامي ، ولكنه يشكل ضلعاً واحداً من أضلاع ثلاثة .

لنا أن ننطلق من تصور نتاج الكتابة عند الغذامي شكلاً قد تبني في مثلث أضلاعه متساوية ويحيط بكل ضلع إطاره الأعم لتبدو قاعدته شعر المتنبي نفسه في إطار الشعر العربي ، وأحد ضلعيه نظرية الجرجاني النقدية في إطارها القديم ، أما الضلع الآخر فهو أطروحة الفرنسي (رولان بارت) حول النص في إطار النظرية النقدية الحديثة .

ولعل مثل هذا المثلث المتساوي الأضلاع قد يغرى بإنشاء ثلاثة خطوط متعمدة من الداخل ، إذ تتقاطع تلك الخطوط مع بعضها : الأول أقنعة الموت ، والثاني إنتاج الاختلاف ، والثالث تشكيل النظرية . ما يهمنا هنا هو الخط الأول للمثلث الذي اخترنا له تسمية (اقنعة الموت) وذلك لما لتلك الأقنعة من أثر واضح وجلي في تشكيل الخطين الثاني والثالث حين تسهم تلك الأقنعة في إرادة الاختلاف وإنتاجه .

لقد وجدت مفردة الموت في كتابة الغذامي انزيادات مختلفة جعلتها ترفل في ثوب فضفاض وعبر هذا الانزياح توالي المناصرون والخصوم ، وبه نتج القطر التعامدي الثاني وهو قطر إنتاج الاختلاف ، وبه أيضاً نتج القطر التعامدي الثالث الذي أسميناه تشكيل النظرية . ويعود السؤال بنا ، مرة أخرى ، لم تم بناء هذا النموذج الثلاثي الذي انطلقت قاعدته مع المتنبي وبني ضلعاً على الجرجاني وبارت؟ .

تنفرد السير الذاتية بأمر أساسي إذ هي لا تنتهي بموت الشخصية

(٢٠)، في السيرة الذاتية يكون الدور المميز الذي يضطلع به الموت هو الذي يخلق الوجود للذات نفسها، كتب الغذامي سيرة مختلفة لا تشكل سيرة ذاتية كما تشير إليها كتابة السير الذاتية بصورتها المعهودة، ولكنه كتب سيرة نقدية، فالنقد لديه سيرة كما أشار إلى ذلك<sup>(٢١)</sup>.

لقد آثر الغذامي أن يكتب سيرته نقداً يملأ الدنيا ويشغلها، هي سيرة نقدية، مثلما كتب المتبنّي سيرته شرعاً فملأ بها الدنيا.

إن السرد الذي يصنّعه الغذامي في هذه السيرة النقدية سرد يتبنّى في العلاقة بين الموت والحياة، ولذا كانت مداخله عبر الموت، كان صنعه للموت إنتاجاً للحياة، إنه موت انبعاثي كما في صورة موت طائر الفينيق أو موت طائر السمندل ودخوله إلى النار ثم ما يلبث أن يبدأ عمراً جديداً حين خروجه منها.

كان الموت وأقنعته وسيلة اتصال بين تلك الأضلاع الثلاثة السابقة، ما أخضع الموت نفسه ومعه أقنعته إلى مفهوم قابل للتأنّيل، فربما كان الموت السبيل الذي يمكن من خلق الوجود المادي المناسب لتحقيق العلمية المطلوبة في التناول.

إن الموت يلغي المنعطف القديم والتالد في المعادلة، ويدعو إلى إحياء الطرف الآخر والجديد ما جعل الغذامي يقف بوصفه الشخصية السردية التالية التي تنتج الموت، إنه الموت الذاتي النابع من إلغاء أولي للغذامي الشاعر وإحياء للغذامي الناقد، وهو الموت على مستوى أكثر شمولًا الموت الموجه إلى المتلقّي العربي وكأنّ الغذامي يحمل كتاب الموت إلى قارئه، لا ليعرفه بصيغة الموت الحقيقي المعروف، ولكن ليهزه ويحرك الساكن فيه ضمن نظرة نقدية فاحصة، لتتبدى لنا الصورة

التالية :

### الغذامي ————— كتاب الموت ————— المتلقي

ويكفي أن يتلاءى لنا هذا الكتاب (كتاب الموت) أنموذجًا للنظرية النقدية الفاحصة التي يتحقق عبرها خلخلة المفاهيم وبعثرتها، ومن ثم إعادة تشكيلها. ولم يتم ذلك إلا لاختيار ما تلاءم للعصر بعيداً عن مقولات الاجترار بدون تحيص أو تدقيق، ويواظي هذا الشكل السابق المقترح شكلاً آخر يتعلق أوله بأول سابقه، وثانية بثانية، انطلاقاً من عدد هذا الكتاب مؤلفاً من ثلاثة فصول هي :

### تشكيل النظرية ————— أقنعة الموت ————— إنتاج الاختلاف

وكم نلحظ فإن هذا الشكل المقترح يؤدي بنا في النهاية إلى الكشف عن مسارات العمل النقدي التي قامت على بنائي و هدم واحد . . . وكما وصفنا سابقاً فإن كل وتر سابق ينبع من ضلع من أصلاح المثلث (المقترح) على النحو التالي :

### الجرجاني ————— بارت ————— المتنبي

لقد أليس الغذامي الموت عدداً من الأقنعة التي يراها بعض النقاد قد اقتصرت على مفهومين هما : موت المؤلف، وموت النقد الأدبي، إلا أن هذين المفهومين يظلان فاتحة لمفاهيم جديدة للموت سردها الغذامي عبر نصه النقدي، وتكررت ثيمات فاعلة في هذا النص إلى درجة أصبح من الممكن أن نعدها تشكيلًا لشعرية هذا النص النقدي .

وجد الموت المجازي ، على الأقل ، فاعليته ، إذ أوشكت نظرية الجرجاني أن تلغى النظرية النقدية قبله ليقيم نظريته القائمة على النظم

مستبعداً الضم لدى عبدالجبار والتأليف لدى الرمانى . ومن ثم استطاع الجرجانى أن يتبع واجهة جديدة للنقد القديم .

وأثار الفذامي مفهوم الاختلاف وهو المصطلح الذى يتردد عند الجرجانى ليستدل به على تحولات الدلالة الأدبية من واقعها المعطى ، بوصف هذا الواقع عالماً اصطلاحياً متعارفاً عليه ، إلى واقع جديد يتولد عن النص ، وهذا التوالد هو اختلاف يفضى إلى ائتلاف ويتيح عن تزاوج المخلفات داخل النص<sup>(٢٢)</sup> .

من جانب آخر ، كاد شعر المتبنى أن يلغى أشعار سابقيه لدى كثير من القدماء والمحدثين ، وكادت أطروحة بارت النقدية أن تكسر أطروحتات سابقيه ، فهل سعى الفذامي ، حقاً ، إلى كتابة سيرته النقدية التي تلغى كل السير قبله؟ . هل سعى الفذامي إلى تسجيل قصيده التي كتبها نقداً فشغل الناس بها ، وهي الكفيلة بإلغاء نصوص سابقيه وعلى رأسهم المتبنى والجرجانى وغيرهما؟ .

## الهوامش:

- ١- أحمد حيدر: إعادة إنتاج الهوية، دار الحصاد، دمشق، ١٩٩٧م، ص ١٠١.
- ٢- عبدالله الغذامي: الموقف من الحداثة ومسائل أخرى، دار البلاد، جدة، ١٩٨٧م، ص ٨٨.
- ٣- عبدالله الغذامي: الخطيئة والتکفیر من البنية إلى التشريحية، دار سعاد الصباح، الكويت، ١٩٩٣م، ط ٣، ص ١١١.
- ٤- عبدالله الغذامي: ثقافة الأسئلة، دار سعاد الصباح، ١٩٩٣م، ط ٢، ص ٢٠٥.
- ٥- الموقف من الحداثة ومسائل أخرى، ص ٩٢، ٩٣.
- ٦- ثقافة الأسئلة، ص ٢٠٠.
- ٧- السابق، ص ٢٠٠.
- ٨- الخطيئة والتکفیر، ص ١٤٩.
- ٩- الموقف من الحداثة، ص ٩٣.
- ١٠- الخطيئة والتکفیر، ص ٦٤.
- ١١- منصور الحازمي: سالف الآوان، مؤسسة اليمامة الصحفية، الرياض، ١٩٩٩م، ص ٢٢٢.
- ١٢- سالف الآوان، ص ٢٢٢.
- ١٣- السابق، ص ٢٢٤.
- ١٤- ثقافة الأسئلة، ص ١٠١.
- ١٥- انظر بحث عبدالله الغذامي حول طرفة بن العبد (كيف تقتل شاعراً).
- ١٦- تكرر هذا المفهوم في كتاب الغذامي: النقد الثقافي، المركز الثقافي، ٢٠٠٠م.

- ١٧- تيري أبيجلتون: نظرية الأدب، ترجمة ثائر ديب، وزارة الثقافة، دمشق، ١٩٩٥م، ص ١٢.
- ١٨- عبدالله الغذامي: تأنيث القصيدة والقارئ المختلف، المركز الثقافي، بيروت، ١٩٩٩م، ص ١١.
- ١٩- عبدالله الغذامي: المرأة واللغة، المركز الثقافي، بيروت، ١٩٩٦م، ص ٦٠.
- ٢٠- جورج ماي: السيرة الذاتية: ترجمة عبدالله صولة و محمد القاضي، بيت الحكمة، قرطاج، ١٩٩٢م، ص ١٧٣.
- ٢١- الخطيبة والتكفير، ص ٦.
- ٢٢- عبدالله الغذامي: المشاكلة والاختلاف، المركز الثقافي، بيروت، ١٩٩٤م، ص ٧.

## التراث والنقد الثقافي:

### قراءة بدون مركز

#### (ملاحظات حول «النقد الثقافي» لعبدالله الغذاامي)

يحيى بن الوليد \*

ليس من شك في أن قراءة التراث (العربي) ظلت محكومة بخلفيات ايديولوجية مختلفة (سلفية، ليبرالية، قومية، ماركسية...) ومناهج متعددة (جدلية، أبستيمولوجية، تفكيكية...). ويمكن أن نرد هذا التنوع والاختلاف إلى طبيعة التراث ذاته التي تتأكد من خلال مكانته ضمن قائمة القضايا التي تهيمن في الخطاب الفكري العربي المعاصر. فالتراث، في الثقافة العربية، ظل، ولا يزال، ملتسباً بالهوية والأصالة والخصوصية.. أي بكل ما له صلة بما يعرف بمطلب «بناء الذات العربية» الذي تفجر في أثناء اللقاء مع الغرب، وكثيرة هي الدراسات التي درست التراث، وكان لها تأثير ملحوظ بعد ان أثارت أسئلة عميقة. وذلك بدءاً من كتابات زكي مبارك وعلي عبدالرازق وطه حسين في العشرينيات، ووصولاً إلى كتابات أدونيس ومحمد أركون وحسن حنفي ومحمد عابد الجابري ونصر حامد أبو زيد منذ السبعينيات والثمانينيات حتى الآن.

\* ناقد وكاتب من المغرب

وفي هذا المنظور نود الوقوف عند دراسة «النقد الثقافي - قراءة في الأنساق الثقافية العربية» للناقد السعودي عبدالله الغذامي . وهي دراسة لا يمكن موضعتها ضمن النسق الذي يتحكم في القراءات السابقة ، ولذلك أسباب كثيرة في طليعتها التحولات التي حصلت في الثقافة العربية المعاصرة ، وكما ان هذه الدراسة تكتسي أهمية «تاريخية» طالما أنها تعبّر عن المناهج القرائية الجديدة في تعاملها مع النص التراثي ، والجديد ، فيها ، أنها حاولت الإفاده من «النقد الثقافي» في دراسة التراث (العربي) . ويظهر أنّها أول محاولة من نوعها على هذا المستوى . أجل قد نجد محاولات من هذا النوع ، غير أنها لا تعبّر عن «النقد الثقافي» في أسسه التصورية والمنهجية ، هذا بالإضافة إلى أن النقد الثقافي لا يزال في بداياته الأولى في الخطاب النقدي العربي كما سنشرح بعد قليل . ويبقى علينا ، إذن ، بعد هذا التقديم ، أن نسأل السؤال التالي : إلى أي حد يتناص (بشكل موجب طبعاً) هذا النوع من النقد مع التراث (تراثنا)؟ وهل بلغ به صاحب الدراسة مستوى «الإنتاج المعرفي» الذي يراعي «الأسئلة المخصوصة» للتراث؟ أم ان هذه الدراسة لا تعدو ان تكون مجرد تأويل / تأويلاً لا تراعي السياق التاريخي للنص التراثي؟ بل هل يمكن الحديث عن مفهوم «النص» (التراثي) في هذه الدراسة؟ من الجلي إذن لا نريد . من خلال هذه الأسئلة . ان نخوض في «مثال» ناقدنا للخلفيات المنهجية والأسس التصورية لهذا النقد بسبب من كفاءته على هذا المستوى التي تبرهن عليها أبحاثه المتعددة منذ كتابه الأول «الخطيئة والتکفیر . من البنوية إلى التشریحية» (١٩٨٥م).

ولا بأس من التأكيد على تزايد الاهتمام بالنقد الثقافي في الخطاب النقدي العربي المعاصر خلال السنوات الأخيرة . وكعادتنا مع

المناهج النقدية والنظريات المعرفية فإن تلقينا لها لا يخلو من بعض الانبهار بسبب من «القوة الإغرائية» التي تبدو ملزمة لها. غير أن الأمر مخالف بعض الشيء بالنسبة للنقد الثقافي مقارنة مع المناهج القرائية التي كنا نأخذها عن الغرب. فالنقد الثقافي ليس غريباً بشكل صرف بحكم الأسماء التي تساهم في بلورة أفقه خصوصاً من ناحية ما يعرف بـ«نظرية الخطاب ما بعد الكولونيالي». لقد ساهمت في صياغة هذه النظرية نسبة مهمة (٪.٨٠) من أبناء «العالم الثالث» الذين قدموا إلى الغرب من بلدان مختلفة مثل فلسطين وباكستان والهند.. ومن بين هؤلاء إدوار سعيد وهو مي بابا وإعجاز أحمد.. إلخ، وأهم ما تطرحه هذه النظرية أن الثقافة ليست وسيلة معرفية بل فضاء تتفاعل فيه شتى العناصر، فهي خطاب يفعل ويتفاعل، ولذلك فإن دراسة الخطاب الثقافي تتبع إمكانية التعرف عن كيفية تخيل الآخر في اللاوعي الشخصي والجمعي وكيفية قولبته لقصائمه وفهميه. وعلى صعيد النقد الأدبي فهي (أي نظرية الخطاب ما بعد الكولونيالي) تركز على الرواية، وترى أنها جنس أدبي واكب المشروع الاستعماري. والسرد، الذي تقوم عليه هذه الرواية، له مرجعية تاريخية جغرافية؛ ثم إن السياسة والاقتصاد متلازمان ويشكلان جزءاً من اللاوعي في أثناء هذا السرد (ماري تيريز عبدالمسيح: ما بعد الكولونيالية - قراءة أولى / مجلة «القاهرة»، العدد ١٨٠ ، نوفمبر ١٩٩٧م، صص ١٠-١٤). ودراسة إدوار سعيد «الثقافة والأمبريالية» (١٩٩٣م) تعكس بعمق هذا التصور، وأهميتها تنبع من أنها تكشف عن خطورة الامبرالية من داخل حقل الثقافة ذاته بدلاً من الاقتصاد على نحو ما تفعل أغلب الدراسات التي تعالج موضوع الامبرالية. فالامر لا يتعلق بتبادل السلع فحسب، وإنما بـ«التمثيل» أيضاً. ويلخص إدوار سعيد، كعادته، وبدققة فائقة،

الثقافة، في هذه النظرية، قائلاً: «إن الثقافة، بهذا المعنى، مصدر من مصادر الهوية، وهي مصدر صدامي أيضاً. كما نراها الآن في حالات «الرجوع إلى الثقافة والتراث». وترافق حالات الرجوع هذه مرميزات صارمة من السلوك الفكري والأخلاقي تناهض الإباحية التي ترتبط بفلسفات تحريرية «ليبرالية» نسبياً من مثل التعددية الثقافية والنهضة. ولقد أنتجت هذه الرجوعات في العالم الذي كان خاضعاً للاستعمار سابقاً أنواعاً شتى من الأصوليات الدينية والقومية». (إدوار سعيد: الثقافة والأمبرالية، ترجمة: كمال أبو ديب، دار الآداب، بيروت - ١٩٩٧م - ص ٥٩).

إلا أن ما لا ينبغي ان نتعامى عنه هنا هو ان النقد الثقافي لا يكشف عن أي نوع من «القطيعة» مع الكثير من التصورات والمناهج، فهو يقيم حواراً معها. وفي قلب هذا الحوار يقع مفهوم «الخطاب» الذي يحيل إلى «حفيارات المعرفة» عند ميشال فوكو، ومفهوم «الهيمنة» عند انطونيو غرامشي . . إضافة إلى استفادته من التاريخ والتحليل النفسي والسيميائيات وما بعد الحداثة . . إلخ. من الجلي إذن ان هذا النقد لا يكشف عن أي نوع من «القطيعة» في صلب النظرية النقدية.

وعلى صعيد الخطاب النبدي العربي المعاصر فإن هذا النقد لا يزال في بداياته الأولى ، وكما يتم ترسيخ صورته انطلاقاً من «نظرية الخطاب ما بعد الكولونيالي». وفي هذا الصدد يمكن التذكير بمقال الناقد السوري المقيم بباريس صبحي حديدي حول هذه النظرية، وهو منشور بمجلة «الكرمل» (أظن العدد ٤٧ / ١٩٩٤م). وكذلك الملف المكرس لهذه النظرية في مجلة «القاهرة» (١٩٩٧م). وعلى مستوى الكتب المستقلة فإنه يمكن الإشارة إلى كتاب الباحث المغربي محمد أنقار «بناء

الصورة في الرواية الاستعمارية» (١٩٩٤م) الذي يدرس فيه صورة الإنسان المغربي في الرواية الأسبانية الكولونيالية. وفي السياق نفسه يمكن ان نشير إلى دفاع الناقد المصري الكبير عن هذه النظرية في كتابه «آفاق العصر» (١٩٩٧م). وفي جميع هذه الدراسات فإننا لا نألف ما هو خارج عن الأفق الذي رسمته نظرية الخطاب ما بعد الكولونيالي، ودون ان نغفل هنا مدى تأثير الناقد الفلسطيني إدوار سعيد في هذا الأفق، غير ان النقد الذي يوجه لهذا الناقد أو المفكر هو نظرته الموحدة للغرب حيث يتم تغليب صورة هذا الأخير الامبرialisية عن باقي صوره الأخرى، هذا بالإضافة إلى تركيز هذه النظرية على الرواية.

ولذلك فإن الدراسة التي نشرها الناقد عبدالله الغذامي تحت عنوان «النقد الثقافي - قراءة الأنماط الثقافية العربية» تجعلنا خارج هذا المنحى العام الذي يهيمن على النقد الثقافي في الخطاب العربي المعاصر.

وهو ما يتأكد - أول ما يتأكد - من خلال التركيز على الشعر بدلاً من الرواية، فهو يركز على شعراء محددين، أثير حولهم جدل كبير، وهم أبو تمام والمتنبي وأدونيس ونزار قباني، مثلما يشير إلى شعراء آخرين مثل: جرير والأخطل وعمر بن كلثوم.. وكما أنه يستحضر بعض أقوال وتصورات رجالات التراث، ومن ثم فقد بدأ لنا منظور التراث مهيمناً في هذه القراءة. وقبل معالجة هذه القراءة لا بأس من الوقوف عند فهم ناقدنا للنقد الثقافي.

ومن هذه الناحية فإنه خصص قسماً نظرياً مهماً (فصلين من ٩٠ صفحة من مجموع ٢٩٥ عدد صفحات الكتاب) لهذا النقد، وذلك من خلال ما أسماه «ذاكرة المصطلح» و«النظرية والمنهج». ويبدو جلياً، في

هذا القسم، أنه يجعل من النقد الثقافي بدليلاً عن النقد الأدبي. فالكتاب لا يفارق «خطاب النهايات». إنه يعلن في المقدمة. «موت النقد الأدبي، وإحلال النقد الثقافي مكانه» (ص ٨). ويمكن رد هذا الموت إلى طبيعة التصور الذي ساد في الخطاب النقدي، وذلك من خلال هيمنة «الأدبية» مما أدى إلى اقصاء النظر إلى ما وراء هذه الأدبية وما تحتها (ص ١٣). هذا بالإضافة إلى أن مفهوم «الأدبية» لا يفارق دائرة المعنى الأكاديمية/ الرسمي لمصطلحي أدبي وأدبية (ص ٥٧). فالنقد الثقافي ينقل النظر من النص إلى الخطاب أو « فعل الخطاب» و«قوته التأثيرية» (ص ١٦٦) و«تحولاته النسقية» (ص ١٣). وفي هذا المنظور يتم البحث في «الأنظمة السردية» و«المضمر النسقي الثقافي» و«أنساق التمثيل» و«أنماط الهيمنة». . إلخ، وكل ذلك في الأفق الذي يقر بأهمية الثقافة على مستوى تشكيل وتنظيم التاريخ (ص ١٧). كما لا ينبغي ان نتغافل عن أهمية النقد الثقافي على مستوى الاهتمام بالمهمل والمهمش والمنسي . . ونقد أنماط الهيمنة وأالياتها، ونقد الانساق الأصول وتلك الهوامشية (ص ٨٩).

وفي الحق لا نريد ان نعرض لأفكار الدراسة وخلاصاتها، ولا  
نريد الوقوف عند ما يسميه إدوار سعيد. الذي أشرنا إليه من قبل.  
«التمثيل والتأسيس» المصاحبين له «انتقال النظريات» (الكرمل، العدد  
٩، ١٩٨٢م، ص ١٢). خصوصاً وان صاحب الدراسة كشف عن  
تمكنه من المناهج الغربية منذ أول دراسة له «الخطيئة والتکفير». من  
البنوية إلى التشريحية» (١٩٨٥م). فما يهمنا هنا هو «الأطروحة  
المركزية» للكتاب، وذلك من خلال محاولة الإجابة عن الأسئلة  
السابقة.

قلنا إن صاحب الدراسة يركز على الشعر. ويؤكد. في نص المقدمة. أن هذا الأخير لا ينجو مما يسميه «النسقية» والتشعرن»، ويضيف إنه ليس الخطاب «البلاغي» بمفرده يعاني منهـما بل حتى الخطاب العقلاني يعاني بدوره منهـما (ص ٧) (وفي هذا الصدد يعدنا بكتابه القـادم). ويهمنـا، هنا، أن نقف عند دراسته للشعر حيث يركـز على «الـأنا الفـحولـية» و« ثـقـافـةـ المـدـيـعـ» و«صـنـاعـةـ الطـاغـيـةـ».. إـلـخـ. وهذه الأشكـالـ تـدـخـلـ فـيـ إطارـ «الـنـسـقـيـةـ»ـ الـتـيـ لاـ يـوـافـقـ عـلـيـهاـ،ـ وـلـذـلـكـ يـحاـوـلـ دـحـضـهـاـ عـلـىـ اـمـتدـادـ الـدـرـاسـةـ.ـ إـلــأـنـهـ،ـ وـهـوـ يـحاـوـلـ اـنـ يـفـعـلـ ذـلـكـ،ـ يـسـقـطـ فـيـ نـظـرـةـ مـوـحـدـةـ.ـ يـقـولـ فـيـ هـذـاـ الصـدـدـ:ـ «ـهـذـاـ النـسـقـ الـذـيـ نـجـدـهـ فـيـ الـخـطـابـ الـشـعـريـ الـقـدـيمـ مـنـهـ وـالـحـدـيثـ،ـ التـقـليـديـ وـالتـجـدـيـديـ،ـ نـجـدـهـ عـنـدـ الـفـرـزـدقـ وـجـرـيرـ،ـ وـأـبـيـ تـامـ وـالـمـتـنـبـيـ،ـ مـثـلـمـاـ نـجـدـهـ عـنـدـ نـزارـ قـبـانـيـ وـأـدـونـيسـ،ـ بـلـ إـنـاـ نـجـدـهـ فـيـ الـخـطـابـ الـعـقـلـانـيـ كـمـاـ هـوـ فـيـ الـخـطـابـ الـشـعـريـ وـالـخـطـابـ السـيـاسـيـ وـالـإـلـاعـامـيـ.ـ لـقـدـ اـنـتـقـلـ النـسـقـ وـتـرـحـلـ مـنـ الـشـعـرـ إـلـيـ الـخـطـابـةـ وـمـنـهـ إـلـيـ الـكـتـابـةـ لـيـسـافـرـ بـعـدـ ذـلـكـ فـيـ الـذـهـنـيـةـ الـثـقـافـيـةـ لـلـأـمـةـ وـيـتـحـكـمـ فـيـ كـلـ خـطـابـاتـنـاـ وـسـلـوكـيـاتـنـاـ»ـ (ص ١٢٣).ـ منـ الـجـلـيـ إذـ أـنـهـ يـسـقـطـ فـيـ نـظـرـةـ مـوـحـدـةـ لـاـ تـمـيـزـ بـيـنـ الـشـعـرـاءـ فـسـحـبـ،ـ وـإـنـماـ بـيـنـ الـعـصـورـ وـالـخـطـابـاتـ أـيـضاـ.ـ غـيـرـ أـنـ هـذـهـ النـظـرـةـ تـنـطـوـيـ عـلـىـ هـيـرـارـكـلـيـةـ نـفـضـيـ إـلـيـ وـضـعـ الـأـدـبـ فـيـ دـوـنـ مـرـتـبـ الـخـطـابـاتـ الـأـخـرـىـ،ـ وـذـلـكـ حـينـ يـقـولـ:ـ «ـوـتـأـتـيـ بـعـدـ ذـلـكـ صـورـةـ الـخـطـابـ الـأـدـبـيـ عـلـىـ دـرـجـةـ مـرـعـبـةـ مـنـ الـتـجـانـسـ (ـيـقـصـدـ الـنـسـقـيـ)ـ وـالـتـطـابـقـ الـتـامـ حـتـىـ لـاـ تـرـىـ فـرـقاـ بـيـنـ الـشـعـرـ وـالـشـرـ..ـ»ـ (ص ١١٠).

وبـاـ أـنـهـ لـاـ يـمـيـزـ بـيـنـ الـشـعـرـ وـالـشـرـ يـنـتـقـدـ الـمـاقـامـةـ وـيـعـتـبـرـهـ «ـقـمـةـ الـنـسـقـيـةـ»ـ وـ«ـأـبـرـزـ مـاـ قـدـمـتـهـ الـثـقـافـةـ الـعـرـبـيـةـ كـعـلـامـةـ صـارـخـةـ عـلـىـ فعلـ الـنـسـقـ،ـ حـيـثـ تـتـجـاـوـرـ الـعـيـوبـ الـنـسـقـيـةـ وـتـنـكـثـفـ فـيـ نـصـ وـاـحـدـ»ـ (ص

. (١٠٠)

ويرى صاحب الدراسة ان أخطر تحول ثقافي حدث في أواخر العصر الجاهلي ، وتغير معه النسق الثقافي العربي منذ ذلك الوقت إلى اليوم ، هو شعر المدح (ص ١٤٣) . ونحن إذا اعتبرضنا عليه قائلين كيف يمكن لشاعر معاصر كأدونيس - مثلاً - ان يكون مداحاً فإنه يجيئنا قائلاً : « وإن كان أدونيس ليس مداحاً ولا هجاءً إلا أنه واقع في أتون التفھيل وله دور في بعث وتعزيز الخطاب الفحولي بكل عيوبه النسقية القديمة . . » (ص ١١١) .

وحتى نبقى في إطار الحديث عن التراث ومدى أهمية النقد الثقافي على هذا المستوى فإننا سنكتفي بنموذج (شعري) واحد تحدث عنه صاحب الدراسة في أكثر من موقع في الكتاب ، وهو الشاعر العربي أبو تمام . وفي ضوء الموقف السابق من المدح طبععي ان يسجل عليه «رجعيته» (ص ١١٥) و«أننا مازلنا نتغنى بتتجديدية أبي تمام ، وربما قال بعضنا بحداثته . وهذا برهان آخر على تحكم النسق فينا وتوجيهه لأحكامنا الذوقية ومن ثم العقلية» (ص ١١٦) و«أي حداثي هذا . . !؟» (ص ١٧٧) ، وكما أنه لا يوافق على ان يكون «اسم أبي تمام قارأً في الضمير الثقافي على أنه رمز حداثي فجر طاقات اللغة وواجه الأعراف وحطم عمود الأوائل» (ص ١٧٨) . . ويرد هذا الموقف / المواقف إلى «العمى الثقافي» الذي يتخلل النسق المتحكم في النظر النبدي القديم والجديد .

أجل يمكن الاتفاق مع صاحب الدراسة على ان الخطاب المدائحي يعتمد على الكذب والبالغة ، باتفاق ثقافي بين كافة الأطراف ، والمؤسسة الثقافية ترعى ذلك وتباركه (ص ١٩٠) . غير ان «ثقافة

النسق» التي تلوى بقراءة صاحب الدراسة انزاحت عن «تحليل» و«تشخيص» هذا «الاتفاق الثقافي» وطبيعة هذه «الأطراف» المشاركة فيه. الدراسة تفتقد إلى تحليل «الإبستيمي» الذي يفسر الأسباب «التاريخية» التي كانت وراء «ثقافة النسق»، لأنها يظهر - من خلال الدراسة - أن الشاعر مال من تلقاء ذاته إلى المدح والاهتمام بمصلحته أكثر. من دون شك هناك سياق تاريخي يقف وراء هذا التحول الخاصل في دور الشعر. فالشاعر العربي لم يكن خارج التاريخ أو المجتمع، هناك ما يعرف بـ «أزمة الوضع الاجتماعي للشاعر» التي فرضت عليه المدح أو مسايرة «ثقافة النسق» بلغة صاحب الدراسة.

إن هذا الأخير لم يكن يلتفت - أو لم يكن يهمه ذلك - بسبب من «النظرية المسبقة» لتلك القيود التي فرضت على نظم الأغراض المتصلة بالسلطة التي يتوجه الشاعر إليها بشعره مادحًا إياها أو راثياً من يمثلها. وكما أنه لا يلتفت إلى تلك العلاقة التي أصبحت بين الشاعر والسلطة الحاكمة في عصر أبي تمام. وفي هذا الصدد تستوقفنا قراءة لافتة صاغها جابر عصفور، في دراسته «مفهوم الشعر - دراسة في التراث النقدي» (١٩٧٨م)، حيث حصر هذا التغيير في مظاهر ثلاثة هي :

- أولاً: أن ممثلي السلطة لم يعودوا يقبلون من الشاعر إلا ما يوافق قناعاتهم لا قناعته .

- ثانياً: لم يعد الشاعر - لعوامل عديدة - قادرًا على أن يكون صادقًا في نظمه الذي يتوجه به إليهم .

ثالثاً: أن المتلقين لهذا النظم والمتدوين له لم يعودوا يطالعون الشاعرحدث إلا بكل ما هو طريف في المدح بغض النظر عن قناعاتهم أو قناعة الشاعر في المدح (صص ٢٢-٢٣). مما أوقع

الشاعر في شراك لم يجد أمامه بدأ من «التمويه الحرفى» لكي يحقق لتلقيه مطلبهم (ص ٢٣).

ونجد شعراً كباراً يثبتون هذا الوضع . ولم يكن أبي تمام خارج السرب ، يقول هنا:

لما كرمت نطقتك فيك بمنطق حق فلم آثم ولم أتحبب  
ومتنى مدحت سواك كنت متى يضق عني له صدق المقالة أكذب  
ولابد من التأكيد هنا على ان أغلب قصائد ديوان أبي تمام تدخل  
في عرض المدح . ثم إن الرثاء ، الذي يأتي في المقام الثاني ، يتمم فيه أبو  
تمام باقي صفحات مدوحيه وأقاريهم . وليس غريباً ان البحترى لما سئل  
عن رأيه في شعر أبي تمام أجاب بأنه لولاه لما استطاع ان يكسب عيشه ،  
ما يدل على ان الشعر أصبح حرفته (عبدالقادر القط : مفهوم الشعر عند  
العرب ، ترجمة عبدالحميد القط ، دار المعارف ، ١٩٨٢ م ، ص ١٠٢).

وهذا ما لم يحصل في الشعر القديم ، إذ لم يكن الشاعر يقول  
الشعر تكتسباً أو ارضاً لأمير بل يقوله - بتعبير جابر عصفور - من قلبه  
وكلما دعت الضرورة إلى ذلك ، ولعل هذا ما يفسر لنا الضيم الذي راح  
الشاعر لا يخفيه من جراء هذا التحول الذي مس الشعر العربي . وفي  
هذا الصدد يقول شاعر من العصر العباسي الأول :

الكلب والشاعر في حالة يا ليت أني لم أكن شاعرا  
ألا تراه بساطاً كفه يستمطر الوارد والصادرا

إن النقاش حول أبي تمام يطول بنا . ومن المؤكد ان يتفاوت هذا  
النقاش خصوصاً حين يتعلق بشاعر في حجم أبي تمام . واللافت ، في  
القراءة التي بين أيدينا ، تقوّعها في اسار نظرة موحدة تحاول - دون ان  
تعلن ذلك - نفي صفة الشاعرية عن أبي تمام . وفي الحق لا يمكن حصر

تجربة هذا الشاعر في «ثقافة النسق» بمفردها ، وحتى إن كان داخلها فإنه - في موازاة ذلك - كان يتهددها . وليس من شك في أن هذا الشاعر صدم الحساسية النقدية - الثقافية السائدة وقتذاك ، وهذا ما يتطلب دراسة مستقلة .

وعلى مستوى آخر يعد صاحب الدراسة أن شعر المدح أو ثقافة المدح عنصراً مؤثراً في «التكوين النسقي الثقافي للذات العربية» (ص ١٤٥) ، وفي ضوء هذا التصور يركز على قصيدة عمرو بن كلثوم ليخلص إلى أن الأمر لا يعدو أن يكون مجرد قصيدة طويلة ابتدأها هذا الشاعر وظللنا نكتبهما من ذلك الوقت حتى الآن (ص ١٩٩) . وبالأدقة فإنه لا يركز على القصيدة بأكملها ، وإنما على عبارات بعض أبياتها مثل «من لم يظلم الناس يظلم» و«من لم يكن ذئباً تأكله الذئاب» . . وهذا النسق - في تصوره - هو الذي يفسر «صناعة الفحل» و«صناعة الطاغية» . وما يلفت النظر هنا هو تركيزه على صدام حسين (كذا) الذي يمثل - في نظره دائماً - صفات الأنا الشعرية حيث «الأننا المتضخمة الفحولية» (ص ١٩٢) وحيث تطابق شخصه مع «المجاز الشعري الفحولي» (ص ١٩٣) ، وبعد ذلك يربط بين صدام حسين وعبدالكريم قاسم «الطاغية» كما ينتهئ أسوة بصدام حسين ، وفي ضوء «من لم يكن ذئباً تأكله الذئاب» يحاول تفسير العلاقة بين صدام حسين وعبدالكريم قاسم ، ويقول وبالتالي «وما كان صدام حسين مع عبدالكريم قاسم إلا مثلاً آخر مما يفعله الخصم بالخصم والمعارض مع المهيمن إلى أن تتساوى الأطراف في نسقيتها وتمثلها للفحل الشعري (ص ٢١٩)» . وفي السياق نفسه يسأل في صورة الواثق من جوابه : «وإذا كان قاسم طاغية فهل صدام عادل وإنسانی؟!» (ص ١٩٥) . ويبقى علينا أن نسأل بدورنا : ما الذي يعنينا من القول بأن عبدالله الغذامي نفسه «طاغية»؟

وإلاً ما الذي جعله يركز على صدام حسين دون سواه؟ وحتى نعدل من صيغة هذا السؤال أو بكلام آخر: إذا كان صدام حسين طاغية فهل باقي الحكماء عادلون وإنسانيون؟

يمكن ان نقول في خلاصة ما تقدم ان «النقد الثقافي» ، في دراسة عبدالله الغذائي ، لا يخلو من «تأويل» في أحيان كثيرة ، والتأويل هنا من حيث هو أفكار مسبقة تستبق نتائجه فعل القراءة ذاته . ومن هنا يمكن ان نفهم طابع التجزيء الذي يتخلل اختيار الأمثلة ، وذلك للتأكد على «صحة» النتائج و«البرهنة» عليها . وكما ان الناقد لم يتمكن من التخلص من تأثير التفكيكية (أو التشريحية كما يترجمها) التي هيمنت في بعض دراساته السابقة . إن إلغاء النسق يسير في اتجاه تأكيد «التشظي» الذي تدافع عنه التفكيكية . وما يسميه «الجملة الثقافية» التي يلخصها عند ابن المقفع في «تصوير الحق في صورة الباطل» (ص ١١١) وعند جرير في «أنا الدهر» (ص ١١٩) .. أشبه ما يكون (أي الجملة) بـ «المركز» الذي تسعى التفكيكية إلى نقضه وكشف تناقضاته وزرع الشك فيه . التفكيكية التي تسعى إلى ان تكون فلسفة بدون مركز . ولذلك فإن القراءة التي تنتظم الدراسة هي قراءة بدون مركز . بدون ان نتغافل كذلك عن تشكيك هذه القراءة في الأدب ذاته ودوره ، ومن الواضح ان يتقد كل الشعراء وان لا يميل إلى أي واحد منهم .

**ملحوظة:** الكتاب صادر عن المركز الثقافي العربي ، وسنكتفي بالإحالة إلى صفحاته داخل المتن . وهو ما سنسلكه مع باقي الدراسات الأخرى المعتمد عليها في هذا المقال تلافياً لكثرة الإحالات .

المحلق الأول

# حوارات مع الغذامي

www.alkottob.com

www.alkottob.com

## حوارات ومقابلات:

- (يجري ذكر المطبوعة، ثم التاريخ ثم اسم المحاور، أما اللقاءات الإذاعية والتلفزيونية فيذكر اسم المحطة ثم المحاور ثم التاريخ)
- ١- إذاعة الرياض ، لقاء مع ناصر الفركز ، رمضان ١٤٠٥ .
  - ٢- إذاعة الرياض ، لقاء مع صالح السويدان ١٤٠٥ .
  - ٣- إذاعة الرياض ، لقاء مع الملك عبد الرحيم ١٤٠٥ .
  - ٤- إذاعة الرياض ، لقاء مع محمد العوض ١٤٠٦ .
  - ٥- إذاعة الرياض ، لقاء مع محمد عباس ، رمضان ١٤١٩ .
  - ٦- إذاعة صنعاء ، لقاء مع ..... ١٩٨٧؟ .
  - ٧- إذاعة صوت العرب/ القاهرة ، لقاء مع محمود عبدالعزيز صيف ١٩٨٥ .
  - ٨- إذاعة صوت العرب/ القاهرة ، لقاء ، مع ..... شتاء ١٩٩٧ .
  - ٩- إذاعة طنجة/ المغرب ، لقاء ، مع ..... ربيع ١٩٩٨ .
  - ١٠- إذاعة عمان/ سلطنة عمان ، لقاء ١٩٩٣ .
  - ١٢- إذاعة لندن ، لقاء مع فاروق شوشة ، خريف ١٩٩٨ .

- ١٣ - الإذاعة المغربية/ الرباط، برنامج (حبر وقلم) مع المذيعة أسمهان عمور، مارس ٢٠٠٠.
- ١٤ - أصداف، مجلة، مارس ١٩٩٨ ، مع عبدالله العاصم.
- ١٥ - أضواء اليمن، مجلة حلقتان، مع ..؟ يناير ١٩٩٦ فبراير ١٩٩٦.
- ١٦ - الإعلام والاتصال، مجلة، ربيع الأول ١٤٢١ (٢٠٠٠/٦/٢).
- مع عبدالله سلمان.
- ١٧ - الاقتصادية ، ٢٠٠١/٤/٢٤ ، مع عبداللهزيد.
- ١٨ - اقرأ، مجلة، حوار الحداثة، مع رئيس التحرير وأخرين ١٤٠٨/٨/٢٦.
- ١٩ - اقرأ /٢٠/٥/١٩٨٢ ، مع حمد الزيد.
- ٢٠ - اقرأ /٨/١٠/١٩٩٨ ، مع جمال عبدالخالق.
- ٢١ - اقرأ، مجلة نهر الأسئلة، مع عبد الرحمن إدريس، ١٤٢١/٢/٢٨ ، و ٢٠٠٠/٦/١٣ و ٢٠٠٠/٦/١٤٢١/٣/٥.
- ٢٢ - الأنباء / الكويت ٩ و ١٠ /٤/١٩٩٣ . مع صالح البغدادي.
- ٢٣ - أنوال / المغرب ٥ /٤/١٩٩٣ ، مع عبدالخالق البيض.
- ٢٤ - الباحث العربي / القاهرة ١٥ /٢/١٩٩٦ ، ياسر القاضي.
- ٢٥ - الباحث العربي / القاهرة ١٥ /٢/١٩٩٩ ، مع عزمي عبدالوهاب.
- ٢٦ - البلاد ٨ /٨/١٩٨٦ مع مقبول محمد مقبول.
- ٢٧ - البلاد ١٠ /١٠/١٩٨٧ ، مع منصور العمري.
- ٢٨ - البلاد ١٧ /٥/١٩٩٧ ، مع خالد مصطفى.
- ٢٩ - البيان / دبي ٢٠٠٠/٥/٢١ . مع حسب الله يحيى.

- ٣٠- تلفزيون أبوظبي، لقاء (سوق عكاظ) ١٩٨٢.
- ٣١- تلفزيون أبوظبي: حوار في برنامج (مبدعون)، مع نوار الودغيري، حلقتان ٣/٢ و ٢٠٠٠/٢/١٠.
- ٣٢- تلفزيون الإمارات/ أبوظبي، حوار مباشر، برنامج (خارج السرب)، مع الدكتور علي قاسم ٣١/١/٢٠٠١.
- ٣٣- تلفزيون الإمارات/ دبي، لقاء/ مسائل مهمة، مع أحمد الغامدي، حلقتان ٥/٢ و ١٤١٨ هـ.
- ٣٤- تلفزيون البحرين ، لقاء مع قحطان القحطاني ، يوليو ١٩٩٨ .
- ٣٥- تلفزيون البحرين ، لقاء مع محمد البنكي ، وشارك في الحوار الدكتور منذر عياشي ، ٢٠٠٠/٦/٢٧ .
- ٣٦- تلفزيون الجزيرة (قناة الجزيرة- قطر) المشهد الثقافي ٤/١٢/٢٠٠٠ .
- ٣٧- التلفزيون السعودي/ الرياض- ١ ، لقاء (رحلة الكلمة) حلقتان، مع حمد القاضي ١٤١٧ .
- ٣٨- التلفزيون السوري ، لقاء مع رياض نعسان ١٩٩٦ .
- ٣٩- تلفزيون الشارقة: لقاء مباشر في برنامج (وقفة) حول النقد الثقافي ، ٢٣/٩/٢٠٠١ . مع محمود الورواري.
- ٤٠- تلفزيون الشارقة، ملامح (حلقتان) ٢٠٠١ مع محمود الورواري .
- ٤١- تلفزيون القاهرة/ ١ ، لقاء مع جمال الشاعر ١٩٨٥ م.
- ٤٢- تلفزيون الكويت ، لقاء مع نسرين طرابلسي ، حلقتان، شتاء ١٩٩٧ .
- ٤٣- تلفزيون النيل/ نايل سات ، لقاء ١٩٩٨ ، مع ..؟

- ٤٤- الثقافة الأجنبية/ العراق، لقاء مع حسب الله يحيى، ربيع .٢٠٠٠.
- ٤٥- الثوار/ صنعاء (ملحق الثورة الأسبوعي) حلقتان ١٩٩٩/٤/٢٦ و ١٩٩٩/٥/٣، مع أحمد زين.
- ٤٦- الجزيرة ١٩٨١/٥/٨، مع خالد العمودي.
- ٤٧- الجزيرة ١٩٨٥/٦/٢٨، مع عبد الرحمن إدريس.
- ٤٨- الجزيرة ١٩٨٧/١١/١٩، مع عبد الرحمن إدريس.
- ٤٩- الجزيرة، أربع حلقات ١٩٩٥/١٠/١١ و ١٩٩٥/١٠/١٨ و ١٩٩٥/١٠/٢٥ و ١٩٩٥/١١/١، مع عبدالحميد الغين.
- ٥٠- الجزيرة ١٩٩٩/٣/١٤، مع أحمد زين
- ٥١- الجزيرة، حلقتان ١٩٩٨/٢/١٥ و ١٩٩٨/٢/٢٢، مع رية الخميس.
- ٥٢- الجزيرة، ١٩٩٨/٣/٦، مع محمد طعيمة.
- ٥٣- الجزيرة، ١٩٩٨/٢/١٩، مع رجاء العتيبي.
- ٥٤- الجزيرة ١٩٩٩/١٢/٩، مع عبدالحفيظ الشمرى.
- ٥٥- الجزيرة ١٤٢١/١١/٧ (٢٠٠١/٢/١)، مع عبدالحفيظ الشمرى.
- ٥٦- الجنادرية (نشرة المهرجان) شوال ١٤١٨ مع عيد اليحيا.
- ٥٧- الجيل، سبتمبر ١٩٩٧، مع عبدالله الصالح.
- ٥٨- الجيل، ١٩٩٩/١٢/٢٤ مع مندوب المجلة.
- ٥٩- الحدث، مجلة، الكويت، يونيو ٢٠٠٠، مع ماضي الخميس.
- ٦٠- الحوادث/ لبنان، ١٩٨٧/١١/١٣، مع جهاد فاضل.
- ٦١- الحوادث/ لبنان، ٢٠٠٠ مع جهاد فاضل.

- ٦٦- الحياة/ لندن ١٩٩٢ ، مع ريم حرب .
- ٦٧- الحياة/لندن، حلقتان ١٩٩٣/٥/٦١ و ١٩٩٣/٥/١٥ ، مع نوري الجراح .
- ٦٨- الحياة الثقافية/ تونس ، ديسمبر ١٩٩٧ ، مع محمد الكحلاوي .
- ٦٩- الخليج/ الشارقة ، حلقتان ١٩٨٨/٢/٣ و ١٩٨٨/٢/٢ ، مع محمد حسن الحبي .
- ٧٠- الخليج/ الشارقة ١٩٩٨/٣/١٦ ، مع وليد علاء الدين .
- ٧١- الخليج/ الشارقة ١٩٩٨/٧/١٥ ، مع عزمي عبدالوهاب .
- ٧٢- الخليج/ الشارقة فبراير أو مارس ٢٠٠٠ مع يوسف أبو لوز .
- ٧٣- الدستور/ الأردن ، ٢٠٠٠/٥/٢٦ ، مع حسب الله يحيى .
- ٧٤- راديو وتلفزيون العرب/ روما ، لقاء متلفز مع وليد سيف ١٩٩٧م .
- ٧٥- راديو وتلفزيون العرب/ روما ، لقاء مع جبريل أبو دية ، التاريخ ..؟ .
- ٧٦- الرائد (مجلة) الشارقة ، يونيو ٢٠٠١ .
- ٧٧- الرأي العام/ الكويت ١٩٩٧/١/٩ ، مع عصام أبوزيد .
- ٧٨- رسالة الجامعة/ جامعة الملك سعود ، قسم الإعلام ٢٠٠٠/١/٢٩ ، مع هيئة التحرير .
- ٧٩- الرياض ، حلقتان ١٩٨٣/٣/٧ و ١٩٨٣/٣/٧ ، مع خالد المحاميد .
- ٨٠- الرياض ١٩٨٨/١١/١٧ مع العتيبي .
- ٨١- الرياض ١٩٩٣/٥/٢٠ ، مع حسن إغلاقن .
- ٨٢- الرياض ، حلقتان ، ١٩٩٦/١٠/٣ و ١٩٩٦/١٠/١٠ ، مع

عبدالله السمعطي.

- ٧٩- الرياض، ١٤٢٢/٢/٩ (٢٠٠١/٣)، مع سعد الحميدبن.
- ٨٠- الرياضية ١٩٩١/٥/٢٥، مع جمعة نصار.
- ٨١- الرياضية ١٩٩٥/٤/٢، مع محمود تراوري.
- ٨٢- الرياضية ١٩٩٦/٢/١٢، مع محمود تراوري.
- ٨٣- السفير/ لبنان ١٩٩٢/١٢، مع أحمد بزون.
- ٨٤- السياسة/ الكويت ١٩٨٦/١/١٣.
- ٨٥- الشرق/ مجلة، ١٩٨٦/١/١٨.
- ٨٦- الشرق الأوسط ١٩٨٦/١/٣١، مع دلال أبو طالب.
- ٨٧- الشرق الأوسط ١٩٨٧/٧/١٤، مع ريم حرب.
- ٨٨- الشرق الأوسط ١٩٩٢/٤/٢٩، مع علي العميم.
- ٨٩- العربي/ الكويت، مايو ١٩٩٥، مع صالح عاقل.
- ٩٠- عالم الفكر، مجلة/ الكويت، الفكر العربي المعاصر، حوارات، يناير ١٩٩٨.
- ٩١- عكاظ ١٣٩٩/١١/٢٣ (١٩٧٩)، مع عيسى الرواوى.
- ٩٢- عكاظ ١٩٨٢/٦/١٣ مع المحرر.
- ٩٣- عكاظ ١٩٩١/١١/١٨، مع المحرر.
- ٩٤- عكاظ ١٩٩٢/٦/٤، مع عبدالله الرفيدى.
- ٩٥- عكاظ ١٩٩٥/١١/٣٠، مع عبدالحميد الغبيـن.
- ٩٦- عكاظ ١٩٩٨/٤/٣، مع هناء البنهاوى.
- ٩٧- عكاظ، حلقتان ١٩٨٦/١/٢١ و ١٩٨٦/١/١٤، مع محمد الطيب.
- ٩٨- عكاظ، ١٤٢١/٧/٣ (٢٠٠٠/٩/٣٠)، مع بدر السنبل.

- ٩٩- عكاظ الأسبوعية ٢٦/٣/١٩٩٠، محاورة مع فهد العرابي الحارثي.
- ١٠٠- عكاظ الأسبوعية ١٦/١١/١٩٩٢، مع حسين الحجاجي.
- ١٠١- عكاظ الأسبوعية ١٠/٥/١٩٩٣، مع خالد مصطفى.
- ١٠٢- عكاظ الأسبوعية ١٩/١٢/١٩٩٤، مع عبده خال.
- ١٠٣- عكاظ الأسبوعية ٦/١/١٩٩٧، مع علي مكي.
- ١٠٤- عكاظ الأسبوعية ٢٦/٥/١٩٩٧، مع علي مكي.
- ١٠٥- عكاظ الأسبوعية ٧/٦/١٩٩٩، مع أنور عبدالله.
- ١٠٦- عكاظ / النادي ٢٤/٤/١٤١٥، مع علي مكي.
- ١٠٧- القبس / الكويت (قضايا القبس) ٢٨/٤/١٩٨٨، مع جهاد فاضل.
- ١٠٨- القبس / الكويت ١٤/٦/١٩٩٨، مع سيد رزق.
- ١٠٩- قناة اقرأ (راديو وتلفزيون العرب، روما)، مواجهات، مع محمد بركات، القاهرة، ١٩٩٨.
- ١١٠- قناة اقرأ، برنامج حصار الأسئلة، الحلقة الرابعة، مع محمود تراوري، شعبان ١٤٩١.
- ١١١- قناة الجزيرة / قطر، لقاء، مع سلام سرحان ٣/١/٢٠٠٠.
- ١١٢- المجلة / لندن، ١٥/٧/١٩٨٧، مع مصطفى الزين.
- ١١٣- المجلة العربية، فبراير ١٩٩٠، مع نايف رشdan عتيق المطيري.
- ١١٤- المجلة العربية، مارس ١٩٩٠ مع نايف رشدان عتيق.
- ١١٥- المجلة العربية للعلوم الإنسانية / جامعة الكويت، حوار (الحدثائية في الفكر العربي) شتاء ١٩٩٨ . بالاشتراك مع غانم هنا ومراسل العجمي وناصيف نصار.

- ١١٦- المدينة ١٤٠٧/٩/٢٢ ، مع خالد مطRFI .
- ١١٧- المدينة ١٩٩٤/١١/١٨ ، مع خالد المطRFI .
- ١١٨- المدينة/ الأربعاء، حوار حول التصوير الفوتوغرافي، ١٤٩٨/٦/٨ ، أدار الندوة محمد صادق دياب، وشارك فيها عدد من فناني التصوير .
- ١١٩- المدينة/ الأربعاء، حوار الحداثة، ١٤٠٨/٨/٢٦ ، ندوة تولى تنظيمها المشرف على (الأربعاء) محمد صادق دياب، ورئيس تحرير (اقرأ) أسامة السباعي ، ورئيس تحرير (الندوة) يوسف دمنهوري ، وشارك فيها ، عابد خزندار ومحمد عبدالله مليباري وعبد الفتاح أبو مدین وعبد الله الغذامي ، وكان الاتفاق أن ينشر الحوار مع المطبوعات الثلاث في يوم واحد ، وقد نشر في (ال الأربعاء) و(اقرأ) في ١٤٠٨/٢٦ ، غير أن (الندوة) أخلت بالاتفاق ، ولم تنشر الحوار .
- ١٢٠- المدينة/ الأربعاء ١٩٨٨/٤/٢٧ ، مع عمر المضواحي .
- ١٢١- المدينة/ الأربعاء ١٤٠٩/٩/١٥ .
- ١٢٢- المدينة/ الأربعاء ، التاريخ . . .؟ مع خالد المطRFI .
- ١٢٣- المدينة/ الأربعاء ١٩٨٩/١١/٨ ، مع خالد مطRFI .
- ١٢٤- المدينة/ الأربعاء ١٩٩٢/١٢/٣٠ ، مع خالد المطRFI .
- ١٢٥- المدينة/ الأربعاء ١٩٩٦/٤/٣ ، مع عبدالله محمد البشيري .
- ١٢٦- المرصد/ العراق ، جريدة المهرجان ١٩٨٩/١١/٣٠ ، مع ماجد السامرائي .
- ١٢٧- مركز تلفزيون الشرق الأوسط/ لندن ، السهرة المفتوحة ، حلقتان ، مع كوثير البشراوي ١٩٩٧/٥/١٨ و ١٩٩٧/٥/٢٥ .

- ١٢٨- المسائية ١٢/٦ ١٩٩٧ ، مع عبدالله العاصم.
- ١٢٩- المسائية ١/١ ١٩٩٩ ، مع محمد سعد القحطاني.
- ١٣٠- المسائية ٦/٦ ١٤٢١ (٢٠٠٠/٩/٤) مع محمد السعد القحطاني.
- ١٣١- المستقلة/ لندن ١/٢٢ ١٩٩٦ . م.
- ١٣٢- المسلمون، حلقتان، ١٤/٤ ١٩٩٥ و ٢١/٤ ١٩٩٥ ، مع عبدالله المفلح.
- ١٣٣- المعرفة، أنا والفشل، رجب ١٤٢١ أكتوبر ٢٠٠٠ م.
- ١٣٤- الندوة، حلقتان ١٧/٨ ١٤١٩ و ٢٤/٨ ١٤١٩ ، مع محمد عبدالله الأسمري .
- ١٣٥- الوحدة/ الإمارات ١٢/٥ ١٩٩١ ، مع سيتا غزال.
- ١٣٦- الوسط / لندن، ١/١٨ ١٩٩٣ ، مع سعد الدوسري .
- ١٣٧- الوطن، أبها ٢٣/٨ ١٤٢١ - ١٩/١١ ٢٠٠٠ .
- ١٣٨- الوطن العربي / باريس، أربع حلقات، ٧/٣ ١٩٩٧ و ٣/٢١ ١٩٩٧ و ٣/٢٨ ١٩٩٧ ، مع محمد برkat .
- ١٣٩- اليمامة ٤/٦ ١٩٨٦ ، مع ريم حرب .
- ١٤٠- اليمامة ٦/٩ ١٩٨٩ ، مع علي العميم (٥٠١٥٠).
- ١٤١- اليمامة ١/٨ ١٩٩٢ ، مع عائض الحربي .
- ١٤٢- اليمامة، حلقتان ٢١/٦ ١٩٩٧ و ٢٨/٦ ١٩٩٧ ، مع محمد عبدالله الهويميل .
- ١٤٣- اليمامة، ٢/٢ ١٤٢١ (٦/٥ ٢٠٠٠) مع عبدالسلام لصليع .

- ١٤٤ - اليوم ١٩٩٣/١، مع عاطف مصطفى.
- ١٤٥ - اليوم ٢٠٠٠/٤، مع باسمة الغريافي.
- ١٩٤٦ - اليوم ١٤٢٢/١ (٢٠٠١/٣/٣٠). مع حبيب محمود.

الملحق الثاني

دراسات عن أعمال  
الغذامي

www.alkottob.com

www.alkottob.com

## بحوث ودراسات عنه وعن أعماله:

- ١- إبراهيم إغلاقن: حول مشروع الغذامي النقي، جريدة اليوم . ١٩٩٢/٤/١٢.
- ٢- أحمد بوقري: البحث عن عقلانية المنهج الحضاري، جريدة اليوم . ١٤٠٦/٣/١٩.
- ٣- أحمد الشويخات: الخطيئة والتکفیر، المرة الأولى، جريدة اليوم . ١٤٠٥/٨/١.
- ٤- أحمد عبدالحليم عطية: الفكر العربي على مشارف القرن الحادي والعشرين، التفكير والاختلاف، جاك ديريدا والفكر العربي المعاصر، مجلة (كتاب) قضايا فكرية، الكتاب الخامس والسادس عشر، يونيو ١٩٩٥ ، القاهرة.
- ٥- أحمد كمال زكي : الخطيئة والتکفیر للغذامي، مجلة الفيصل ، أكتوبر ١٩٨٥ .
- ٦- إدريس جبri: الإمكانيات والعواائق في المشاكلة والاختلاف، مشروع بحثي ضمن حلقة الاتصال وتحليل الخطاب، جامعة

- فاس، تحت إشراف د. محمد العمري. العام الجامعي ١٩٩٨ .
- ٧- أسامة الملا: الغذامية، قراءة في خطاب الشعرنة، ملتقى قراءة النص، نادي جدة الأدبي الثقافي ١٤٢١/٧/٢٢-٢٠ (٢٠٠٠/١٠/١٩-١٧) .
- ٨- أفت الروبي: المرأة واللغة لعبدالله الغذامي، مجلة نور، القاهرة، عدد ١٢ صيف ١٩٩٧ .
- ٩- أمين سليمان سيدو: عبدالله الغذامي، حياته وأثاره وما كتب عنه، مجلة مكتبة الملك فهد، الرياض المجلد السادس، العدد الثاني، رجت ١٤٢١ (أكتوبر ٢٠٠٠) .
- ١٠- بو جمعة بوعيرو: شعر التفعيلة بين التأنيث والتذكير (مداخلة على مقوله الغذامي) مجلة (الموقف الأدبي)، اتحاد الكتاب العرب، دمشق، العدد ٣٥٣، ٢٠٠٠/١٠/٤ .
- ١١- جان فونتين: كتاب الخطيئة والتکفير للغذامي، حوليات الدراسات الإسلامية - مجلة النقد، القاهرة ١٩٨٨ .
- Bulletin Critique des Annales Islamogiques. 5 Le Caire 1988.
- ١٢- حاتم الصكر: ضمن كتابه «ترويض النص» الهيئة المصرية العامة للكتاب، دراسات ادبية، القاهرة ١٩٩٧ .
- ١٣- حامد أبو أحمد: ضمن كتابه «نقد الحداثة» . . . (حينما يصبح النقد الحداثي عربياً) ص ص ١١٢-١٠١، كتاب الرياض، مؤسسة اليمامة الصحفية، الرياض ١٩٩٤ .
- ١٤- حامد أبو أحمد: نظرية التلقى وتغيير النموذج، جريدة الرياض، الخميس ٢٣/٣/١٩٩٣ ص ٢٠ .

- ١٥- حامد أبو أحمد: النزوع الثقافي في الممارسة النقدية، قراءة في مشروع الغدامى، مؤتمر النقد على مشارف القرن، جامعة عين شمس، القاهرة ٢٠٠٠/١١/٢٠.
- ١٦- حسن البنا عز الدين: الغدامى والمرأة واللغة، جريدة الرياض، خمس حلقات، الخميس ١٩٩٦/١٠/١٥ والخميس ١٩٩٦/١٠/١٧ والخميس ١٩٩٦/١٠/٣١ والخميس ١٩٩٦/١١/١٤ والخميس ١٩٩٦/١١/٢٨.
- ١٧- حسن البنا عز الدين: ترويض الثقافة، جريدة الجزيرة، خمس حلقات، الخميس ١٩٩٨/١١/١٧ والخميس ١٩٩٨/١٢/٢٤ والخميس ١٩٩٩/٢/٤ والخميس ١٩٩٨/١٢/٣١ والخميس ١٩٩٩/٢/١١.
- ١٨- حسن البنا عز الدين: ملامح النقد الثقافي في الخطاب النقدي العربي المعاصر، الغدامى نموذجاً. ملتقى قراءة النص، نادي جدة الثقافي الأدبي ١٤٢١/٧/٢٢-٢٠ ١٩٩٠/١٠/١٧.
- ١٩- حسن المصطفى: الغدامى والحداثة في الخطاب الأدוניسي، ضمن الحلقة النقاشية، بعنوان (الغدامى والممارسة النقدية والثقافية) المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، دولة البحرين ٢٠٠١/٥/٦٥.
- ٢٠- حسين بافقى: ثقافة الأسئلة، رؤية معايرة للنقد الصحفى، جريدة الرياض، الخميس ١٩٩٢/٦/١ و الخميس ١٩٩٢/١٢/١٠.
- ٢١- .....: النقد المحلي (في السعودية) الحضور والغياب، جريدة الرياض، أربع حلقات، الخميس ١٩٩٣/٢/٢٥ و الخميس ١٩٩٣/٣/٤ و الخميس ١٩٩٣/٤/١٥.

. ١٩٩٣/٤/٢٢

٢٢.....: الكتابة ضد الكتابة، جريدة الرياض، الخميس

. ١٩٩٣/١١/١١ والخميس ١٩٩٣/١١/١

٢٣- حسين السماهيجي : قراءة الأنوثة في الأيقونة الأدونيسية ، مقارنة مع الغذامي ، ضمن الحلقة النقاشية (الغذامي والممارسة النقدية والثقافية) ، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب ، دولة البحرين . ٢٠٠١/٥/٦-٥

٢٤- حمد المرزوقي : نعم لا تخطئ ولا تبطئ ، جريدة الرياض ، الأربعاء ١٩٩١/٤/٢٤ .

٢٥.....: الفصيح والعامي في استقراء تحليات الغذامي ، جريدة الجزيرة ، الخميس ١٩٩٦/١١/١٤ .

٢٦- حمزة المزيني : المرأة واللغة أم المرأة والثقافة ..؟ جريدة الرياض ، ثلات حلقات ، الخميس ١٩٩٧/١١/١٣ والخميس ١٩٩٧/١١/٢٧ والخميس ١٩٩٧/١١/٢٠ .

٢٧- خالد سليمان : قراءات نقدية نصية معاصرة ، قراءة القراءات ، (عبدالله الغذامي ، محمد مفتاح ، يمنى العيد) ، أبحاث اليرموك ، ١٩٩٣ .

٢٨- رؤوبين سنير : الصوت القديم الجديد ، مجلة الكرمل ، القدس ، ع ٩٨٨ .

٢٩- رمضان بسطاويسي محمد: النقد الثقافي والأنساق الثقافية ، مجلة العربي - الكويت ، سبتمبر ٢٠٠١ .

٣٠- زهرة المذبوج : استجابة الشعر للنسق .. قراءة في مشروع الغذامي حول النقد الثقافي . ضمن الحلقة النقاشية بعنوان (الغذامي

- والممارسة النقدية والثقافية)، المجلس الوطني للثقافة والفنون والأداب، دولة البحرين ٢٠٠١/٦-٥.
- ٣١- سعاد المانع: عن نماذج المرأة في الشعر، مجلة قوافل، نادي الرياض الأدبي.
- ٣٢- سعيد علوش: نظرية العماء الأدبي وبلاغة التشويش النبدي، مجلة علامات (المغرب) ع ١٩٩٧٨ وانظر مجلة الآداب- بيروت، نيسان ١٩٩٩.
- ٣٣- سعيد علوش: تشریح التفکیک، أم إیلاف الاختلاف، ضمن كتابه: نظرية العماء وعولمة الأدب، الناشر: المؤلف، طبع فيدبرانت، المغرب، ٢٠٠٠.
- ٣٤- سعيد علوش: حين يتودد الناقد الفحل إلى فحلة سليطة اللسان، علامات - جدة، ديسمبر ٢٠٠٠.
- ٣٥- سعيد الورقي: رحلة النص الأدبي من البنية إلى التسريحية، جريدة الرياض، ١١/٤/١٩٨٥ و ٤/٤/١٩٨٥.
- ٣٦- سليمان الشمری: الدراسات والردود النقدية في الصحافة السعودية، مركز البحث - كلية الآداب - جامعة الملك سعود، الرياض، ١٩٩٨.
- ٣٧- السيد إبراهيم: الغذامي وقضايا النقد الأدبي: آليات تفسير النصوص، جريدة الحياة، الاثنين ٧/٧/١٩٩٧ و الاثنين ١٤/٧/١٩٩٧.
- ٣٨- .....: قضايا النقد الأدبي المعاصر في كتابات عبدالله الغذامي، مجلة علامات، جدة م ٢٨ يونيو ١٩٩٨.
- ٣٩- شمس المؤيد: قراءة في كتاب المرأة واللغة، ندوة سارة الخثلان.

- الدمام، انظر جريدة الوطن، ٢٠٠١/٥/١.
- ٤٠- صالح الصالح: جدل الفكر في السعودية، الغذائي ونموذج الإنسان المعاصر، جريدة الرياض، ١٩٨٧/٩/١٠.
- ٤١- صدوق نور الدين: قراءة في القصيدة والنص المضاد للغذامي، جريدة أنوال، المغرب، ١٩٩٣/١١/٢٥.
- ٤٢- ضياء عبدالله الكعبي: فتنة الأنثوي: المرأة بوصفها نسقاً، بين المرنيسي والغذامي، ضمن الحلقة النقاشية، (الغذامي والممارسة النقدية والثقافية)، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، دولة البحرين ٢٠٠١/٥/٦-٥.
- ٤٣- عالي القرشي: سؤال أسئلة الغذامي، جريدة الرياض، أربع حلقات، الخميس ١٩٩٢/٢/١٣ و الخميس ١٩٩٢/٢/٢٠ و الخميس ١٩٩٢/٣/٥ و الخميس ١٩٩٢/٣/١٢.
- ٤٤- عالي القرشي: قراءة في مشروع الغذائي . ملتقى قراءة النص، نادي جدة الأدبي ١٤٢١/٧/٢٢-٢٠ ١٩١٧/١٠/٢٠٠٠.
- ٤٥- عبدالحميد إبراهيم: نقاد الحداثة وموت القارئ، نادي القصيم الأدبي ، بريدة ١٤١٥.
- ٤٦- عبدالرؤوف الغزال: النموذج وتعدد مستويات الوعي ، جريدة اليوم ١٤٠٥/٨.
- ٤٧- عبدالرحمن بو علي: الخطيئة والتکفير للغذامي ، المجلة العربية للعلوم الإنسانية ، جامعة الكويت ، م ٨ صيف ١٩٨٨.
- ٤٨- عبد السلام المسدي: ضمن كتابه «قضية البنوية» دار أمية ، تونس ١٩٩١.
- ٤٩- .....: الغذائي والكتابة ، مجلة علامات ، ج ٧ مارس

. ١٩٩٣

٥٠. .... : النقد الثقافي بين الغذامي وعصفور، جريدة الرياض، ثلاث حلقات، الخميس ١١/٢/١٩٩٩ والخميس ٢٥/٢/١٩٩٩ والخميس ١٨/٣/١٩٩٩.
٥١. عبدالعزيز السبيل: الشعرنة بين السياسة والشعر. ملتقى قراءة النص، نادي جدة الأدبي الثقافي ٢٠-١٧/١٠/٢٠٠٠.
٥٢. عبدالعزيز المقالح: الحداة وإشكالية النقد العربي، قراءة في الخطية والتکفیر للغذامي، جريدة ٢٦ سبتمبر، صنعاء، ثلاث حلقات، ١٩٨٧/٣/١٩ و٢٦/٣/١٩٨٧ و٤/٤/١٩٨٧.
٥٣. عبدالله إبراهيم: النقد الثقافي، مطارات في النظرية والمنهج والتطبيق، ضمن الحلقة النقاشية (الغذامي والممارسة النقدية والثقافية)، المجلس الوطني للثقافة والفنون والأداب، دولة البحرين ٦٥/٥/٢٠٠١.
٥٤. عبدالله أبو هيف: الإبداع العربي والمتغيرات، النقد الأدبي نموججاً، مجلة علامات، ج ١٧ سبتمبر ١٩٩٥.
٥٥. عبدالله السمطي: تجليات المشروع المعرفي عند الغذامي، مجلة الصن الجديد، ع ٦/٧.
٥٦. عبدالله الفوزان: الخطية والتکفیر، جريدة الشرق الأوسط، ثلاث حلقات، ١٢/٨٩/١٩٨٥ و٤/١/١٩٨٦ و١١/١/١٩٨٦.
٥٧. عبدالله المعطاني: النقد بين المسافة والرؤى، دار النوازع، جدة ١٤١٤.

٥٨. عبدالله الفيفي : الأعرابيان ولغة الشمس ، جريدة الرياض ، الخميس ٢٩ / ٤ / ١٩٩٣ .
٥٩. عبد الملك مرتاض : قراءة للنقد المكتوب عن الشابي (المسيدي - الغذائي - صمود) دورة الشابي ، مؤسسة البابطين ، فاس ١٩٩٦  
انظر كتاب الدورة الصادر عن المؤسسة ذاتها .
٦٠. عبير سلامة : سحارة الغذائي الأخيرة ، نصوص مفتوحة و سياق إلقاء ، عكاظ ١٤٢١ / ١ / ١٥ (٢٠٠٠ / ٤ / ٢٠) .
٦١. عدنان حسين قاسم : الاتجاه الأسلوبي البنوي في نقد الشعر العربي ، مؤسسة علوم القرآن ، الشارقة ، ١٩٩٢ .
٦٢. عدنان النحوي : الحداثة في منظور إيماني ، دار النحوي ، الرياض ١٩٨٩ .
٦٣. علي الديري : المجاز والإنسان : المجاز الكلي في نظرية النقد الثقافي إنوجذا ، ضمن الحلقة النقاشية (الغذامي والممارسة النقدية والثقافية) ، المجلس الوطني للثقافة والفنون والأدب ، دولة البحرين ٦٥ / ٥ / ٢٠٠١ .
٦٤. علي الشرع : التفكيرية والنقاد الحداثيون العرب ، مجلة دراسات ، الجامعة الأردنية ، ١٦ ، مارس ١٩٨٩ .
٦٥. علي شلش : ثقافة الأسئلة الغائية ، مجلة الشرق الأوسط ، ١١ / ٨ / ١٩٩٢ .
٦٦. عوض القرني : الحداثة في ميزان الإسلام ، هجر ، القاهرة ١٩٨٨ .
٦٧. غازي القصبي : صوت من الخليج ، المؤسسة العربية للدراسات والنشر ، بيروت ١٩٩٧ .

- ٦٨- فاضل ثامر: المقاربات النقدية العربية الجديدة - من البنية إلى الدلالة، مجلة كتابات معاصرة، ع٨ نوفمبر ١٩٩٠ وانظر كتابه: اللغة الثانية، المركز الثقافي العربي، بيروت - الدار البيضاء، ١٩٩٤.
- ٦٩- .....: القصيدة والنقد، مجلة أقلام، بغداد ينابير ١٩٨٨.
- ٧٠- فاطمة المحسن: المرأة واللغة من منظار باحث سعودي، مجلة الوسط ١٩٩٧/٤/٢١.
- ٧١- فاطمة المحسن: الغذامي في مسعى البحث عن قيمة إبداعية للأئنة. جريدة الرياض ١٤٢٢/٢/٩ (٢٠٠١/٥/٣).
- ٧٢- فيروز زين العابدين: الكتابة ضد الكتابة ونقض التراتب الهرمي، جريدة الرياض، الخميس ١٩٩٢/٨/٢٧.
- ٧٣- محمد أحمد البنكي: قراءة في نموذج للتسويق الثقافي: الغذامي بوصفه مسوقاً، ضمن الحلقة النقاشية (الغذامي والممارسة النقدية والثقافية)، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، دولة البحرين ٢٠٠١/٥/٦٥.
- ٧٤- محمد خير البقاعي: عندما يصبح النص جسداً، جريدة الجزيرة، الخميس ١٩٩٦/١١/٢٨ وانظر الأسبوع الأدبي، اتحاد الكتاب العرب، دمشق، ١٩٩٦/١٢/٢٨.
- ٧٥- .....: استثمار بارت في النقد العربي الحديث، مجلة عالم الفكر، الكويت.
- ٧٦- محمد صالح الشنطي: مقاربة الغذامي التسريحية، المنهج والتطبيق، جريدة عكاظ، ١٩٨٥/١٢/١٠.

- ٧٧ ..... خصوصية الحداثة في السعودية ، ملف نادي الطائف الأدبي ، فبراير ١٩٨٦ .
- ٧٨ ..... الغذامي من النقد الألسني إلى النقد الثقافي ، (حلقتان) الجزيرة ٢٣ / ٢٤ و ٢٠٠٠ / ٢ / ٢٤ .
- ٧٩ محمد صالح الشنطي : المؤثرات التراثية في الخطيئة والتكفير ، ملتقى قراءة النص ، نادي جدة الأدبي الثقافي ، ١٤٢١ / ٧ / ٢٢-٢٠ (٢٠٠٠ / ١٠ / ١٩-١٧) .
- ٨٠ محمد صالح الشنطي : النقد الأدبي المعاصر في السعودية ، دار الأندلس ، حائل ٢٠٠١ .
- ٨١ محمد عبدالرزاق عبدالغفار : الغذامي بين دريدا والجرجاني ، إشكالية تأويل العلامة والاختلاف ، بحث ألقى في الندوة العلمية في نادي جدة الأدبي الثقافي ٢٠٠٠ / ١ / ٢ .  
انظر عنها عكاظ ٢٠٠٠ / ١ / ٥ ، ونشرت في (البلاد) على ثلاثة حلقات ١٤٢٠ / ١٠ / ١٥ ، ١٤٢٠ / ١٠ / ٨ .
- ٨٢ محمد العلي : قراءة في مشروع الغذامي ، جريدة اليوم ١٤٠٥ / ٩ / ٧ .
- ٨٣ محمد ناصر العجمي : النقد العربي الحديث ومدارس النقد الغربية ، كلية الآداب ، دار محمد علي الحامبي ، تونس ١٩٩٨ .
- ٨٤ محمود أمين العالم : الجذور المعرفية والفلسفية للنقد الأدبي العربي الحديث والمعاصر ، ضمن كتاب (الفلسفة العربية المعاصرة) ، بحوث المؤتمر الفلسفي العربي الثاني ، في الجامعة الأردنية ، مركز دراسات الوحدة العربية ، بيروت ١٩٨٨ .
- ٨٥ محمود الحسيني : زهرة النرجس ، دراسة تشريحية في النموذج ،

. ١٩٩٨ . القاهرة

٦١- محبي الدين محسب: على هامش محاضرة الغذامي، اليوم  
١٤٠٥ / ٤ / ١٥ .

٦٧- .....: نحو حوار مثمر مع الغذامي، جريدة اليوم  
١٤٠٥ / ٤ / ٢٥ .

٦٨- .....: الخطيئة والتکفیر وغيبة النقد المضاد، جريدة  
اليوم ١٤٠٥ / ٨ / ١ .

٦٩- .....: الغذامي والمسیب وآليات القراءة، جريدة اليوم،  
١٩٩٤ / ٢ / ٢٢ .

٧٠- مختار أبو غالی: القصيدة والنصل المضاد والغذامي، مجلة البيان،  
رابطة الأدباء في الكويت، ع ٣٠٣ نوفمبر ١٩٩٥ .

٧١- .....: قراءة نقدية- الموقف من الحداثة، مجلة العربي،  
الكويت، نوفمبر ١٩٩٦ .

٧٢- معجب الزهراني: النقد الجمالي في النقد الألسي (عن النقد عن  
الغذامي) مجلة فصول، شتاء ١٩٩٧ .

٧٣- .....: النقد المضاد، جريدة الرياض، الخميس  
١٩٩٣ / ٢١ / ٣٠ . ١٩٩٤ / ١ / ٦ .

٧٤- .....: قراءة في جمهورية النظرية للغذامي، جريدة  
الشرق الأوسط ، ١٩٩٥ / ٧ / ١ .

٧٥- .....: النقد الثقافي، مفهوم أم مجال، جريدة الجزيرة،  
الخميس ١٩٩٦ / ١٢ / ١٩ .

٧٦- .....: المرأة واللغة، الحقائق التي نسينا أنها أوهام،  
جريدة الجزيرة، خمس حلقات، الخميس ١٩٩٦ / ١٢ / ٢٩ و ١٩٩٦ / ١٢ / ٣٠ .

- . ١٩٩٧/١٢ و ١٩٩٧/١ و ١٩٩٧/٢ و ١٩٩٧/٣ .
- ٩٧- معجب الزهراني : النقد الثقافي ، نظرية جديدة أم مشروع متجدد ، (أربع حلقات) الرياض ١٤٢١/٧/١ (٢٠٠٠/٩/٢٨) . و ضمن ملتقى قراءة النص ، نادي جدة الأدبي الثقافي ، ١٤٢١/٧/٢٢-٢٠ (٢٠٠٠/١٠/١٩-١٧) .
- ٩٨- معجب الزهراني : النقد الثقافي . . نظرية جديدة أم إنماز في سياق مشروع متجدد ، ضمن الحلقة النقاشية ، بعنوان (الغذامي والممارسة النقدية الثقافية) ، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب ، دولة البحرين ٦.٥ /مايو/ ٢٠٠١ .
- ٩٩- معجب الزهراني : الغذامي وأقنعة الموت ، الرياض (ثلاث حلقات) ١٤٢١/٨/٢٧ (١٤٢١/١١/٢٣) (٢٠٠٠/١١/١١) . ١٤٢١/٩/١٨ (٢٠٠٠/١٢/١٤) (١٤٢١/٩/١٨) (٢٠٠٠/١٢/٧) .
- ١٠٠- منذر عيashi : الغذامي والنقد الجديد ، جريدة الرياض ، الخميس ١٢/١٢/١٩٩١ .
- ١٠١- منذر عيashi : بين العلم والمنهج . . قراءة في كتاب الغذامي : النقد الثقافي ، ضمن الحلقة النقاشية ، بعنوان (الغذامي والممارسة النقدية الثقافية) المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب ، دولة البحرين ٦.٥ /مايو/ ٢٠٠١ .
- ١٠٢- منصور الحازمي : الغذامي فارس النص ، ضمن كتابه «سالف الأوان» كتاب الرياض ، مؤسسة اليمامة الصحفية ، الرياض ١٩٩٩ .
- ١٠٣- موريس أبو ناصر : إعادة صياغة الإشكاليات النقدية الجديدة ،

- قراءة في كتاب القصيدة والنص المضاد للغذامي، جريدة الحياة، ١٧/١٢/١٩٩٣.
- ٤- نادر كاظم: تعارضات النقد الثقافي . . أو رحلة النسق المتناسخ. ضمن الحلقة النقاشية، بعنوان (الغذامي والممارسة النقدية والثقافية) المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، دولة البحرين ٦٥/٥/٢٠٠١.
- ٥- نجيب العوفي: الغذامي، تعقيب ومناقشة، الكويت، وقائع ندوة آفاق الحداثة في الخليج، ديسمبر ١٩٩٧.
- ٦- نحوى حجilan: الكتابة النقدية ضد من . . .؟ جريدة الرياض، الخميس ١٤/١٠/١٩٩٣.
- ٧- نذير العظمة: في تحولات الغذامي، جريدة الجزيرة، ثلاث حلقات، الخميس ١٩/١٢/١٩٩٦ و ١٩/١٢/١٩٩٦ و ١٩/١٢/١٩٩٦ و ٦/١/١٩٩٧.
- ٨- .....: الغذامي والمنهج بين الكتاب والمحاضرة، جريدة الرياض، الخميس، ١٩/١٢/١٩٩٦.
- ٩- .....: قراءة قراءات الغذامي، ضمن كتاب «الكتابة ضد الكتابة»، دار الآداب، بيروت، ١٩٩١.
- ١٠- هاشم صالح: الخطيئة والتکفير من البنوية إلى التشریحية، مجلة الأزمنة، باريس، يوليو ١٩٨٧.
- ١١- .....: حوار غير مباشر مع الغذامي، جريدة الرياض، الخميس ١٩/١٢/١٩٩٦ و ٢٦/١٢/١٩٩٦.
- ١٢- هدى التعيمي: الغذامي يدعو المرأة إلى تأنيث لغتها، جريدة الحياة، ١٥/٩/١٩٩٩.

- ١١٣- وفيق غريزي: المرأة واللغة للغذامي ، الأنوار - بيروت ، ثلاث حلقات ، ١٩٩٧/٦ و ١٩٩٧/٧ و ١٩٩٧/٩ .
- ١١٤- وليد منير : نموذج الخطيئة والتکفير والبحث عن شاعرية النص الأدبي ، مجلة فصول ، القاهرة ، يناير ١٩٨٦ .
- ١١٥- يحيى محمود الجنيد (ساعاتي) : شحاته من عزيز ضياء إلى الغذامي ، جريدة الرياض ، ١٩٨٥/٩/١٦ و ١٩٨٥/٩/٣٠ .
- ١١٦- يوسف بكار : نقادنا ونقدنا العربي الحديث ، مجلة علامات ، ٢٩ سبتمبر ١٩٩٨ .
- ١١٧- يوسف حامد جابر : بنوية عبدالله الغذامي ، مجلة عالم الفكر ، الكويت ، أبريل ١٩٩٩ .
- ١١٨- يوسف نور عوض : الغذامي وهذا الكتاب ، جريدة المدينة ، ١٤/٣/١٩٩٧ .
- ١١٩- يوسف نور عوض : الغذامي والنقد الثقافي ، جريدة المدينة ، ٢٨/١١/١٩٩٧ .

الملحق الثالث

# مداخلات ومقالات حول الغذامي

www.alkottob.com

www.alkottob.com

## مداخلات ومقالات:

- (يتضمن ذلك عروض الكتب والمداخلات العلمية والمقالات التكريرية)
- ١٢٠- إبراهيم منصور التركي : محاولة لحل شفرة السحارة، جريدة الرياض ١٩٩٥/١/١٢.
  - ١٢١- فضح سلطوية الخطاب الذكوري على طريقة الغذامي ، جريدة المدينة ، ١٤١٨/٢/٢٠ .
  - ١٢٢- إبراهيم التركي : حي الحقيقة (قصيدة)، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/١٧ م.
  - ١٢٣- إبراهيم محمد السبيل : عميد المبدعين (قصيدة)، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/٢٤ م.
  - ١٢٤- إبراهيم الوافي : إلى أن ، الرياض ١٩٩٨/٥/٣١ م.
  - ١٢٥- إبراهيم الوافي : الغذامي والطموح المثير ، الرياض ١٤٢١/٨/٩ هـ (٢٠٠٠/١١/٥ م).
  - ١٢٦- إبراهيم الوافي : المجتمع المدني ، الرياض ١٤٢١/٩/٢١ هـ (٢٠٠٠/١٢/١٧ م).
  - ١٢٧- إبراهيم الوافي : التأثر والأثر ، مفهوم الشعرنة لدى الغذامي ، الرياض ١٤٢١/١٢/٢ هـ (٢٠٠١/٢/٢٥ م).
  - ١٢٨- إبراهيم الوافي : الفكر الإبداعي ، الرياض ١٤٢٢/٢/٢٦ هـ (٢٠٠١/٥/٢٠ م).
  - ١٢٩- أبو عاطف : حول الغذامي والمنعطف النبدي ، الندوة ١٤٠٥/٤/١٥ هـ .

- ١٤٥- أميمة الخميس: الغذامي، الجزيرة ٢٠٠٠/٢.
- ١٤٦- أمين الغنام: مداخلة حول المرأة واللغة، اليمامة ١٤١٨/٣.
- ١٤٧- أمينة غصن: هل الحداثة العربية حداثة رجعية، عرض لكتاب النقد الثقافي، جريدة الحياة، لندن ١/٩/٢٠٠٠ م.
- ١٤٨- بشير العيسوي: المرأة واللغة: ملاحظات، مجلة الفيصل، يونيو ١٩٩٧ م.
- ١٤٩- بكر باقادر: الخطيئة والتکفیر، المدينة ٢٢/٧/١٤٠٥ هـ.
- ١٥٠- البلاد: الشعراء يرفضون اتهامات الغذامي، البلاد ٣/٧/١٤٢١ هـ (٢٠٠٠/٩/٣٠ م).
- ١٥١- تركي الناصر السديري: الغذامي، الرياضية، ١٢/٩/١٩٩٩ م.
- ١٥٢- تسيجياني جابر: حوار بلا معنى، عكاظ ٢٨/٩/١٩٩٢ م.
- ١٥٣- جابر قميحة: حوار الغذامي حول الحداثة، المسلمين ٥/٥/١٩٩٥ م.
- ١٥٤- جاسر الجاسر: بين ذاكرة الرواية وذاكرة النص، مجلة المجلة، ٢٥/٦/١٩٩٤ م.
- ١٥٥- .....: الفعل المسرحي للكتابة، اليمامة ٢/٨/١٤١٢ هـ.
- ١٥٦- .....: اثنة اللغة، الحياة، ٢٨/١٠/١٩٩٦ م.
- ١٥٧- .....: الهویل يختلس من الغذامي، الرياض ٧/٧/١٩٩٤ م.
- ١٥٨- جاسر الحربش: ايقاع الصوتيم الجديد، اليمامة ٣/٨/١٤٠٦ هـ.
- ١٥٩- جاسم الصحيح: الغذامي هبوب لا يقيده تيار، البلاد ١٧/١/١٤٢١ هـ.
- ١٦٠- جاسم الصحيح: عسكرية النقد عند الغذامي، البلاد ١٠/٧/١٤٢١ هـ (٢٠٠٠/١٠/٧ م).
- ١٦١- جريدة الجزيرة: شهادات لكل من تركي الحمد ومحمد العثيم ومحمد العباس وأسامي الملا وثيريا العريض ومسعد العطوي وناصر الرشيد وسيف الرحبي وخالد الخضرى ونذير العظمة، رصدتها عبدالحفيظ الشمرى، الجزيرة ١٧/٢/٢٠٠٠ م.
- ١٦٢- جريدي المنصورى: الغذامي ولعنة الحداثة، الرياض ٢/١٧/٢٠٠٠ م.
- ١٣٠- أحمد إبراهيم البوقي: حجر في بحيرة ساقنة، عن كتاب النقد الثقافي، البلاد ١٠/٧/١٤٢١ هـ (٢٠٠٠/١٠/٧ م).
- ١٣١- أحمد أبو دهمان: منتخب باريس نجد، الرياض ٩/١/١٩٩٨ م.

- ١٣٢- أحمد الزهراني : الغذامي والوجه الثقافي ، مجلة الإعلام والاتصال . ٢٠٠٠/٢/٧
- ١٣٣- أحمد سماحة : الخطيبة والتکفير مرة أخرى ، اليوم ١٤٠٦/١/٢٩ هـ .
- ١٣٤- أحمد سماحة : الغذامي لم يكن حديثاً .. !؟ اليوم ١٤٢١/٧/١٢ هـ . (٢٠٠٠/١٠/٩)
- ١٣٥- أحمد الشيباني : تعاون لا حوار حول البنوية ، المدينة- الأربعاء ١٤٠٨/٢/١٤ هـ .
- ١٣٦- ... . . . . . : الحوار ، المدينة- الأربعاء ١٤٠٨/٣/١٣ هـ .
- ١٣٧- . . . . . : الغذامي بين شتراوس وبارت ، المدينة- الأربعاء ١٤٠٨/٤/٤ هـ .
- وانظر عن حوار البنوية في ملحق المدينة- الأربعاء : سليمان الشمري : الدراسات والردود النقدية الأدبية في الصحافة السعودية ، مركز البحث ، كلية الآداب ، جامعة الملك سعود ، الرياض ١٩٩٨ م.
- ١٣٨- أحمد صالح الصالح : حبيب البيان (قصيدة) ٢٠٠٠/١/٢٧ م.
- ١٣٩- أحمد عايل فقيهي : ظاهرة الغذامي ، عكاظ ، ١٩٩٧/١١/١٥ م.
- ١٤٠- أحمد عبدالله النعيمي : الغذامي الناقد واللغوي الكبير ، البلاد ١٩٩٨/٥/٢٧ م.
- ١٤١- أحمد فضل شبолов : بين الغذامي ونازك الملائكة ، الجزيرة ١٩٨٧/٦/٨ م.
- ١٤٢- أحمد محمد الشامي : معركة البنوية بين الشيباني والغذامي ، المدينة- الأربعاء ١٤٠٨/٦/٣ هـ .
- ١٤٣- أحمد مشول : القصيدة والنص المضاد للغذامي ، الشرق الأوسط ١٩٩٥/٢/١٥ م. وانظر : السياسة ، الكويت ، ١٩٩٤/٥/٢٨ م.
- ١٤٤- أسامة الملا : الغذامي مثقف الاختلاف ، الجزيرة ٢٠٠٠/٣/٩ م.
- ١٦٣- جريدي المنصور : تفجير المكتوب ، عن المرأة واللغة ، جريدة المدينة المنورة- الأربعاء ١٤٢١/٩/١٧ هـ .
- ١٦٤- جريدي المنصوري : صناعة الطاغية ، جريدة المدينة- الأربعاء ١٤٢١/١٢/١٩ هـ .
- ١٦٥- جعفر العقيلي : عرض لكتاب رحلة إلى جمهورية النظرية ، الفينيق-الأردن

- ١٦٦- جمعان بن عابض الزهراني: الغذامي ونظرية القبحيات، المدينة- الأربعاء ١٤١٩/١١/٢٢ م.
- ١٦٧- جهير المساعد: الغذامي فقط ، الرياض ٤/٦/١٩٩٦ م.
- ١٦٨- حجاب الحازمي: ضد الموقف من الحداثة، المدينة- الأربعاء ١٤٠٧/١١/١٩ هـ.
- ١٦٩- حزام العتيبي: الغذامي الظاهر، عكاظ ١٤٢٢/٦/٢١ هـ (٢٠٠١/٩/٩).
- ١٧٠- حسام أبو اصبع: تداعيات الغذامي المذهلة أو استراتيجية لعبة الشطرنج، جريدة الأيام- البحرين ، ٧/٥/٢٠٠٠ م.
- ١٧١- حسب الله يحيى: الكتابة ضد الكتابة ، جريدة البيان دبي ١٩٩٦/١٠/٢٨.
- ١٧٢- حسن البنا عز الدين ، الغذامي بين تأنيث القصيدة وجائزة السلطان ، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/٢٨ م.
- ١٧٣- حسن حجاب الحازمي: تعقيباً على حوار الغذامي ، المدينة- الأربعاء ١٤١٠/٤/١٧ هـ.
- ١٧٤- الحسن المختار: عبدالله الغذامي ، تفكيك طقوس المتن الفحولي وفضح مرجعية الحداثة ، جريدة البيان- دبي ٢٠٠١/١/١٤ م.
- ١٧٥- حسن المصطفى: الغذامي وحقيقة التكريم ، اليوم ١٤٢١/١/٢٩ هـ (٢٠٠٠/٥/٤).
- ١٧٦- حسن المصطفى: النقد الثقافي ومؤازق التلقى السلبي ، الرياض ١٤٢١/٧/١٥ (٢٠٠٠/١٠/١٢) هـ.
- ١٧٧- حسن المصطفى: مشروع الغذامي لا يزال موضع سجال ، الحياة ٢٠٠١/٥/١٧ م.
- ١٧٨- حسن النعيمي: موقع السرد في رحلة الغذامي الفكرية ، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/١٧ م.
- ١٧٩- حسن الهويمل: أهل الحداثة لهم مرجعية تراثية خاصة ، المسلمين ١٩٩٥/٦/٩ م.

١٨٠. .... : الغذامي والخيال الشعبي في الشعر، الرياض ١٩٩٢/٩/١٠ م و ١٩٩٢/٩/٢٤ م.
١٨١. حسين بافقية: في الجامعة، الرياض ١٩٩٣/٨/٢٢ م.
١٨٢. .... : فارس النص، الرياض ١٩٩٥/٩/٢٨ م.
١٨٣. .... : الغذامي خارج النخبة، الرياض ١٩٩٩/١٢/٩ م.
١٨٤. حسين السماهيجي: الغذامي بوصفه أيقونة حداثية، جريدة الأيام - البحرين، ٢٠٠٠/٥/٧ م.
١٨٥. حسين المناصرة: الغذامي وبنية المقوله، المرأة ولللغة نوذجاً، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/١٧ م.
١٨٦. .... : الغذامي: الشعري والحداثي زائفان، مداخلة على محاضرة الغذامي عن النقد الثقافي. الجزيرة ٢٠٠٠/٩/٢١ هـ ١٤٢١/٦/٢٣ هـ.
١٨٧. حمد الحمدان: الحوارات الدموية، اليوم ١٤٠٧/٦/١٠ هـ.
١٨٨. .... : حول مشروع الغذامي النقدي، مجلة علامات، ١٩٩٢ م.
١٨٩. حمدان صدقة: كاتب وجائزة، نادي جدة الأدبي الثقافي، ١٩٨٦ م.
١٩٠. حنان عاد: تأثير القصيدة والقارئ المختلف للغذامي، جريدة النهار، بيروت ٢٠٠٠/٣/٣ م.
١٩١. خالد الحماد: الخطاب الشعري مصدر تقدمنا لا مصدر تأخرنا، الشرق الأوسط ٢٠٠٠/١٢/١٦ م.
١٩٢. خالد الدخيل: حين تبأت بفوزه، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/١٧ م.
١٩٣. خالد الرويعي: انحناءات الذاكرة (النص / الحسد) تناص المعرفة، جريدة الأيام البحرين، ٢٠٠٠/٥/٧ م.
١٩٤. خالد السرجاني: الشعر العربي وصناعة الاستبداد (عن كتاب النقد الثقافي)، الأهرام - القاهرة ٢٠٠١/٣/٢٠ م.
١٩٥. خالد عبدالكريم الحمد: قبس في فضاء النقد، الجزيرة ١٤١٦/٥/٢٨ هـ.
١٩٦. خالد المحاميد: على هامش محاضرة الموقف من الحداثة للغذامي، الجزيرة ١٩٨٢/١٢/١١ م.
١٩٧. خيرية إبراهيم السقاف: شمس وظل، عكاظ ٢٠٩٠/٢/٢٢ م.
١٩٨. خيرية إبراهيم السقاف: هذا الغذامي احترمه، الجزيرة ١٤٢١/٦/٢٩ هـ.

٢١٤. .... : يا أيها الراحل المرتاد، (قصيدة)، اقرأ ١٤٠٣/١١ هـ.
٢١٣. سعيد السريحي: الغذامي وأزمة المكتبة العربية، الرياض ١٤٠٥/٧/٢٨ هـ.
٢١٢. سعود بن سلمان بن سعود: ندوة عن مشروع الغذامي في الحداثة والبنيوية، انظر عنها عكاظ ٦/٢٢/١٩٨٨ م.
٢١١. سعد الدوسري: تكرييم الغذامي خطوة أولى نحو إلغاء الجغرافيا، اليمامة ١٤٠٦/٢ هـ.
٢١٠. سعد الحميدبن: المنجز: الفعل - رد الفعل، الغذامي غوذجاً، الرياض ١٤٢٢/٦/٢٥ هـ.
٢٠٩. سعد الحميدبن: الغذامي .. المنعطف، الرياض ١٩٩٩/٩/١٢ م.
٢٠٨. سعد الباردي: ألسنية بدون لسان، الرياض ١٩٨٥/١٢/١٦ م.
٢٠٧. سعد البقمي: شعر العامية في مصادفات الغذامي، المدينة - الأربعة ١٤١٩/٢/٢٣ هـ.
٢٠٦. سعد الباردي: الغذامي والمنعطف الجديد، الرياض ١٩٨٥/١١/١١ م.
٢٠٥. سعاد المانع: النص الغرائي، الرياض ١٩٩٣/١/١٤ م.
٢٠٤. سالم سحاب: غداً ترکم الجامعة، عكاظ، ١٢/١/١٩٨٦ م.
٢٠٣. زينب حمود: تشريح النص للغذامي، النهار - بيروت ١٩٨٧/٥/١٠ م.
٢٠٢. ذكرييا كردي: رحلة إلى جمهورية النظرية، مجلة البحرين الثقافية، أبريل ٢٠٠١ م.
٢٠١. الرياض: شهادات عنه، شارك فيها: عبدالفتاح أبو مدين وعبدالله بن إدريس وإبراهيم العواجي وسعد الحميدبن ونذير العظمة وعثمان الصيني وناصر الرشيد وعبدالله أبو هيف وعبدالسلام المسدي وحمد القاضي وحسين بافقيه وحسن الهوويل وسعد الباردي وسعد الباذعي وأمية الخميس. رصدتها نايف رشدان عتيق، الرياض ٢٣/٢/٢٠٠٠ م.
٢٠٠. رشيد الإدريسي: حول المرأة واللغة (مراجعة) مجلة الفيصل فبراير ٢٠٠٠ م.
١٩٩. رجاء العتيبي: صراع الأجيال الذي لا ينتهي ، الجزيرة ٢٦/٦/١٩٩٨ م.
١٩٨. الرياض: شهادات عنه، شارك فيها: عبد الفتاح أبو مدين وعبد الله بن إدريس وإبراهيم العواجي وسعد الحميدبن ونذير العظمة وعثمان الصيني وناصر الرشيد وعبد الله أبو هيف وعبد السلام المسدي وحمد القاضي وحسين بافقيه وحسن الهوويل وسعد الباردي وسعد الباذعي وأمية الخميس. رصدتها نايف رشدان عتيق، الرياض ٢٣/٢/٢٠٠٠ م.

- ٢١٥- سعيد معتوق: الغذامي من دراسة الایقاع إلى النقد الثقافي، عكاظ ٢٠٠٠/٩/٣٠ هـ ١٤٢١/٧/٣.
- ٢١٦- سعيد بن ناصر الغامدي: الغذامي وموت النقد الأدبي، المدينة- الأربعاء ١٤١٩ هـ و ١٤١٩/١١/١ هـ.
- ٢١٧- سلطان القحطاني: عاشق النقد الحديث، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/٢٤ م.
- ٢١٨- سليمان بن عبدالعزيز الشريف: النقد والإبداع أنت إمامه (قصيدة)، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/٢٣ م.
- ٢١٩- سليمان الفندي: الغذامي والهويل، الرياض ١٩٩٥/٢/٢٥ م.
- ٢٢٠- سمير أبو حمدان: الناقد الغذامي على طريق نصوص، النهار- بيروت ١٩٨٧/١١/١٨ م.
- ٢٢١- سهيلة زين العابدين: الغذامي والحداثة، الندوة ١٤٠٧/٥/١١ هـ.
- ٢٢٢- .....: حول ما جاء في حوار الحداثة اقرأ ١٤٠٩/١/٢٠ هـ.
- ٢٢٣- .....: الغذامي وأدونيس، اقرأ ١٤٠٩/٢/٤ هـ.
- ٢٢٤- .....: قراءة في كتاب المرأة واللغة، عدد من الحلقات، المدينة/ الأربعاء ١٤١٨/٧/٢٦ هـ و ١٤١٨/٨/٣ هـ و ١٤١٨/٨/١٠ هـ و ١٤١٨/٨/٩ هـ.
- ٢٢٥- .....: الغذامي كيبرهم الذي ...، مجلة الوطن العربي/ باريس ١٩٩٩/١٠/١ م.
- ٢٢٦- سوسن الأبطح: الغذامي في المرأة واللغة، الشرق الأوسط ١٩٩٦/١١/١٨.
- ٢٢٧- السيد الجزائري: الغذامي ودعوته للنقد الثقافي، المسائية ١٩٩٦/١٢/١٥.
- ٢٢٨- شاكر الشيخ: ندوة مجلة الشرق عن الخطيبة والتکفير، حوار وتكريم، مجلة الشرق ١٩٨٥/١٠/٢٦ و ١٩٨٥/١٠/١٩ م.. شارك في الندوة: محمد العلي ، والسعيد الورقي ، وأحمد الشويخات ، وعالی القرشی ، وعبدالرؤوف الغزال ، وأدارها سعيد السريحي .
- ٢٢٩- شربل داغر: حول تأثيث القصيدة، الحياة ٢٠٠٠/٢/٢٨ م.
- ٢٣٠- شريفة الشملان: ارتدادات سحارة الغذامي، الرياض ٢٠٠٠/٤/٦.

- (أربع حلقات)، الحلقة الرابعة ٢٢/١٤٢١ (٢٠٠٠/٤/٢٧).
- ٢٣١ - الشنفري: الغذامي الرائد، الرياضية ٢٣/٥/١٩٩٠.
- ٢٣٢ - شوقي بزيع: استرداد الأنوثة، حول المرأة واللغة للغذامي، القبس، الكويت ١٩٩٦/٩/١١.
- ٢٣٣ - شوقي بزيع: شهريل اللفظ وشهرزاد المعنى، الملحق، بيروت ١٩٩٧/٣/١.
- ٢٣٤ - صالح الشهوان: الرأي والشجاعة، الرياض ١٤/٣/١٩٨٢.
- ٢٣٥ - صالح الشهوان: حوار الغذامي، الجزيرة ١٩/٢/١٩٩٨.
- ٢٣٦ - صالح الصالح: الغذامي والشعر الحر: الجزيرة ١٠/١/١٩٨٢.
- ٢٣٧ - صالح الصالح: كبار مثقفينا ولبس التخريج، الجزيرة ١٩/٥/١٩٨٢.
- ٢٣٨ - صالح غرم الله الغامدي: عن مساء الغذامي في أبها، الرياض ١٤١٠/٣/١٣.
- ٢٣٩ - طارق عبدالعزيز أبو عبيد: نقد أدبي واجتماعي في سحارة الغذامي، الرياض ٢٢/٣/٢٠٠٠.
- ٢٤٠ - طارق محمد جبر: نظرية الغذامي النقدية، الرياض ١١/١٠/١٩٨٥.
- ٢٤١ - عائشة جلال الدين: الثقافة المهيمنة والمجموعة والمشروع الحضاري، مداخلة على برنامج خارج السرب مع الغذامي، المدينة/ الأربعاء ١٤٢٢/٢/١ (٢٠٠١/٤/٢٥).
- ٢٤٢ - عابد خزندار: النقد الثقافي، الرياض ٢٠/١١/١٩٩٧.
- ٢٤٣ - عابد خزندار: الوساطة بين الغذامي ونصر الله، الرياض ٨/١/١٩٨٧.
- ٢٤٤ - عابد خزندار: الغذامي وموت المؤلف، عكاظ ٩/٦/١٩٩٩.
- ٢٤٥ - عابد خزندار: الوساطة بين الغذامي وعكاظ، عكاظ ٢٣/١٠/١٩٩٦.
- ٢٤٦ - عادل باناعمة: حول موت النقد الأدبي، المدينة الأربعاء ١٤١٩/٩/١٢.
- ٢٤٧ - عادل علي: الغذامي وحصرات الشعر الجاهلي، الشرق الأوسط ١٣/١٢/١٩٩٣.
- ٢٤٨ - عالي القرشي: قراءة في محاضرة الغذامي «المنعطف النقدي» اليمامة ٢/٥/١٤٠٥.
- ٢٤٩ - عالي القرشي: الغذامي واختلاف الثقافة، الرياض ١٦/١٢/١٩٩٩.

- ٢٥٠ - عالي القرشي : أنت المضيء (قصيدة) ، الجزيرة ٢/١٧ م. ٢٠٠٠.
- ٢٥١ - عبدالإله عبدالقادر : كتاب (الفائزون بجائزة سلطان بن علي العويس الثقافية) الدورة السادسة ١٩٩٩-١٩٩٨ م.
- ٢٥٢ - عبدالحفيظ الشمرى : من اختلاف الوعي إلى أنسى القصيدة ، الجزيرة ٢/٢٢ م. ٢٠٠٠.
- ٢٥٣ - عبدالحفيظ الشمرى : فاصلة المعنى .. تحايا الجائزة ، الجزيرة ٢/١٧ م. ٢٠٠٠.
- ٢٥٤ - عبدالحفيظ الشمرى : الغذامي يوسع خصوصية النقد لتشمل ذاكرة الأدب والأنساق الثقافية ، الجزيرة ١١/٩ هـ ١٤٢١/٧ م. ٢٠٠٠.
- ٢٥٥ - عبدالحليم أحمد منياوى : دفاع عن الغذامي ، المدينة/ الأربعاء ١٤٠٧/١١ هـ.
- ٢٥٦ - عبدالحميد البرنس : كتاب الغذامي ، المرأة واللغة ، الحياة ١٩/٣ م. ١٩٩٧.
- ٢٥٧ - عبد الرحمن اسماعيل السماويل : تحية شعرية ، الرياض ٢٠٠٠/١/٢٠ م.
- ٢٥٨ - عبد الرحمن اسماعيل السماويل : الغذامي وعصابة الأربعاء ، قراءة في كتاب النقد الثقافي . الرياض ٢٣/٦ هـ ١٤٢١/٩ م. ٢٠٠٠.
- ٢٥٩ - عبد الرحمن اسماعيل السماويل : الغذامي لا يعرفه أحد ، الجزيرة ٢/١٧ م. ٢٠٠٠.
- ٢٦٠ - عبد الرحمن السدحان : خاص ولكن للنشر ، تكريم الغذامي ، البلاد ١٤٩٩/١٢/١٤ م.
- ٢٦١ - عبد الرحمن السماري : آراء حول الغذامي ، اليمامة ٢٣/٨ هـ ١٤١٢.
- ٢٦٢ - عبد الرحمن السماري : آراء حول الغذامي ، اليمامة ٢٣/٨ هـ ١٤١٢.
- ٢٦٣ - عبد الرحمن بن معين : وهم الأنوثة في كتابات الغذامي ، المدينة الأربعاء ٦/٦ هـ ١٤٢١ (٢٠٠٠/٩/٦) وانظر اليمامة ١٠/٦ هـ ١٤٢١ (٢٠٠٠/٩/٨).
- ٢٦٤ - عبد الرحمن معين : قراءة في فكر الغذامي النقدي ، المدينة الأربعاء ١٣/١١ هـ ١٤٢١.

- ٢٦٥ - عبد الرحمن معيض العامدي: تعقيب على المرأة واللغة، المدينة الأربعاء ١٤١٩/٢/٢٣ هـ.
- ٢٦٦ - عبد الرحمن المساي: النقد الثقافي والسؤال المنتظر، الرياض ١٤٢١/١١/٢١ هـ (٢٠٠١/٢/١٥).
- ٢٦٧ - ..... : نظرات في المرأة واللغة، اليمامة ١٤١٨/٤/١٣ هـ.
- ٢٦٨ - عبدالعزيز السبيل: الخطيئة والتکفیر، مجلة المعهد العالمي للدراسات الإسلامية والعربية، م ٣ ح ١، بلومنجتون/ إنديانا، أمريكا.
- ٢٦٩ - ..... : الغذامي السارد، ثلاث حلقات، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/١٧ و ٢٤٠٠/٢/٩ و ٢٤٠٠/٢/٢٠ هـ.
- ٢٧٠ - عبدالعزيز الصقubi: الغذامي هذا الاحتفاء الدائم، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/١٧ هـ.
- ٢٧١ - عبدالفتاح أبو مدين: معالم، البلاد ١٤٠٥/٥/٢٩ هـ.
- ٢٧٢ - ..... : معالم، البلاد ١٤٠٥/٧/٥ هـ.
- ٢٧٣ - ..... : الغذامي الأديب الصديق، الجزيرة ١٤١٤.
- ٢٧٤ - ..... : معالم، البلاد ١٩٨٣/٨/٢٣ هـ.
- ٢٧٥ - ..... : أدب نفس ودرس، اقرأ ١٤٠٨/٣/٧ هـ.
- ٢٧٦ - ..... : خاص ولكن للنشر، البلاد ١٤٢٠/٩/١٧ هـ.
- ٢٧٧ - ..... : الغذامي الذي عرفته، ضمن كتابة (هؤلاء عرفت)، النادي الأدبي الثقافي، جدة ١٤٢١ هـ (٢٠٠٠).
- ٢٧٨ - عبدالله باخشون: مقال في الرياض، العنوان والتاريخ ..؟؟.
- ٢٧٩ - ..... : مقال في البلاد، العنوان والتاريخ ..؟؟.
- ٢٨٠ - عبدالله جبر: اللث والعجن، البلاد ١٤٢١/٧/١٠ هـ (٢٠٠٠/٧/١٠).
- ٢٨١ - عبدالله حكيم: حواراتقادمة، عن حوار الغذامي في جريدة (المسلمون)، الاقتصادية ١٩٩٥/٤/١٥ هـ.
- ٢٨٢ - عبدالله سلمان: آخر الأربعاء، الغذامي، المدينة/ الأربعاء ١٤١٠/٥/٢٩ هـ.
- ٢٨٣ - عبدالله سعد اللحيدان: الغذامي يختلف، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/١٧ هـ.
- ٢٨٤ - عبدالله السمطي: هوامش على متون الغذامي، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/١٧ هـ.

- ٢٨٥ - عبدالله شباط: الخطيبة والتكفير، قافلة الريت، فبراير ١٩٨٧ م.
- ٢٨٦ - عبدالله عبد الرحمن الزيد: أوراق لابداع ولا مفر من الشكوى (عن الغذامي)، اليمامة ١٤٨٧/٦/١٧ م.
- ٢٨٧ - عبدالله بن عبدالعزيز الصالح: رائد النقد الحديث في السعودية، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/١٧ م.
- ٢٨٨ - عبدالله بن محمد البشيري: الغذامي، المنجز الحضاري، المدينة/ الأربعاء ١٤٢٢/٣/٧ هـ (٢٠٠١/٥/٣٠) م.
- ٢٨٩ - عبدالله المعطاني: الملياري وشطط القول، عكاظ ١١/١٢/١٩٨٥ م.
- ٢٩٠ - ..... : تحية للغذامي، قصيدة، الرياض ١٩٩٥ .
- ٢٩١ - عبدالله ناصر العتيبي: هل نحن فعلاً أدلة تخريب ..؟ فوائلن يونيور ١٩٩٨ م.
- ٢٩٢ - عبد المحسن يوسف: الغذامي الذي يدير الأعناق، عكاظ ١٩٩٧/٦/٢٣ م.
- ٢٩٣ - ..... : وجوه في القلب، عكاظ ١٠/٩/١٩٩٥ م.
- ٢٩٤ - ..... : في الرد على ناقد الغذامي، عكاظ ١١/٢٤/١٩٩٧ م.
- ٢٩٥ - ..... : الغذامي منتج يوغر صدور الكسالي، عكاظ ١٩٩٩/١٢/٦ م.
- ٢٩٦ - عبد المقصود خوجة: الإثنين، (١٤٠٦/٦/١٠) تكريمه شارك فيه عدد من الأدباء منهم عبد المقصود خوجة وطاهر زمخشري وعبد الله المعطاني ومحمد حسين زيدان ورضا عبيد ومحمد عبده يمانى وعبد الفتاح أبو مدين، انظر كتاب (الإثنينية) ج ٤ ١٩٨٥ .
- ٢٩٧ - عبد الملك مرناض: النقد الثقافي أم الثقافة النقدية، الرياض ١٤٢١/٩/٤ هـ (٢٠٠٠/١١/٣٠).
- ٢٩٨ - عبدالواحد الحميد: الغذامي .. سفير للثقافة، الرياض ١٩٩٩/١٢/١٢ م.
- ٢٩٩ - عبد الوهاب الحكمي: الجائزة وبؤرة الثقافة، عكاظ ٢/٢٦/٢٠٠٠ م.
- ٣٠٠ - عبد الوهاب الزميلي: هذه الخطيبة فمتى التكفير، مجلة البيان مايو ١٩٩٥ م.

- ٣٠١- عبدة خال: عن الكتاب والجائزة قالت الساحة الثقافية، عكاظ ١٤/١/١٩٨٦ م.
- ٣٠٢- .....: مهلاً يا دكتور، عكاظ ٣١/١/١٩٩٤ م.
- ٣٠٣- عبدة زايد: قراءة حول الغذامي بمنهج الغذامي، المسلمين ٢٦/٥/١٩٩٥ م.
- ٣٠٤- عثمان الصيني: ظواهر في مشروع الغذامي، الجزيرة ١٧/٢/٢٠٠٠ م.
- ٣٠٥- عزت عمر: رحلة الغذامي إلى جمهورية النظرية، الحياة ١٤/٤/٢٠٠٠ م.
- ٣٠٦- عزيز ضياء: المجهول في محاضرة الغذامي، الرياض ٢٩/١٢/١٩٨٩ م.
- ٣٠٧- .....: ذكريات من أبها، عن محاضرة الغذامي ١٤/٩/١٩٨٩ م.
- ٣٠٨- عصفور البحر: حوارات البنوية، الجزيرة ٢٢/٢/١٤٠٨ هـ.
- ٣٠٩- عفاف عبدالمعطي: الغذامي قاصاً، مجلة الثقافية/ الملحق الثقافي، لندن، فبراير ٢٠٠١ م.
- ٣١٠- عكاظ/ القسم الثقافي: شهادات المثقفين عن الغذامي، شارك فيها: عبدالفتاح أبو مدين وعبدالمحسن القحطاني ومعجب الزهراني وحمد القاضي وعبدالعزيز السبيل وعثمان الصيني ومعجب العدوانى، عكاظ ٣/١٢/١٩٩٩ م.
- ٣١١: عكاظ/ القسم الثقافي، شهادات المثقفين عن الغذامي، شارك فيها: سهيل ادريس وشوقى بزيع وعبدالله الشهيل وغازي يموم ٥/١٢/١٩٩٩ م.
- ٣١٢: عكاظ/ بدر السنبل: الرافضون لفصل الأدبي عن الثقافي، بمشاركة عدد من الكتاب، عكاظ ١/٧/١٤٢١ هـ (٢٠٠٠/٩ م).
- ٣١٣- علي أحمد الديري: الجبروت الرمزي في خطاب الغذامي، جريدة الأيام، ٧/٥/٢٠٠٠ م.
- ٣١٤- علي الديري: النقد الثقافي للغذامي، عرض، مجلة البحرين الثقافية، يناير ٢٠٠١ م.
- ٣١٥: علي حرب: النقد الثقافي، عكاظ، ١٩٩٩.
- ٣١٦: علي حرب: الغذامي ومشروع النقد الثقافي، عكاظ ٤/٩/١٤٢١ هـ (٢٠٠٠/١١ م).
- ٣١٧- علي حسون: آخر الأربعاء، ندوة الغذامي عن كتابه الخطبة والتکفیر،

- ٣١٨- علي الدmineي: الخطيبة والتکفیر أحد خمسة كتب في القرن العشرين، المدينة/ الأربعاء ٢٠/٧/١٤٠٥هـ.
- ٣١٩- علي الدmineي: هل يستحق الغذامي تلك الجائزة، الجزيرة الشرق الأوسط ١٦/٣/١٩٩٣م.
- ٣٢٠- علي الدmineي: الغذامي وغواية الشعار، جريدة الوطن ٩/٨/١٤٢١هـ (٢٠٠٠/١١/٥).
- ٣٢١- علي الدmineي: سحارة الغذامي وسيرته، الوطن/ أبها ١٤٢١/١٠/١٢هـ (٢٠٠١/١/٧) .. الحلقة الثانية ١٤٢١/١٠/١٩هـ (٢٠٠١/١/١٤) .
- الحلقة الثالثة ١٤٢١/١٠/٢٦هـ (٢٠٠١/١/٢١) .. الحلقة الرابعة ١٤٢١/١١/٣هـ (٢٠٠١/١/٢٨) .
- ٣٢٢- علي الستراوي: ثقافة الوهم بين جذور التاريخ وواقع الإنسان، جريدة الأيام/ البحرين، ٢٠٠٠/٥/٧م.
- ٣٢٣- علي الستراوي: الغذامي وقراءة الأنماط الثقافية، الأيام/ البحرين ٢٠٠١/٥/٣م.
- ٣٢٤- علي الشرقاوي: تطبيقات الغذامي للنظرية، الأيام/ البحرين، ١٩٩٢/١١/٢٨م.
- ٣٢٥- علي الشدوی: ثلات مقالات في نقد المرأة واللغة، عكاظ ٣/٧/١٩٩٧م.
- و ١٩٩٧/٣/١٤م.
- ٣٢٦- علي العمير: نعم للحداثة، لا للحداثة، رسالة للغذامي، عكاظ ١٩٨٥/٧/١٥م.
- ٣٢٧- .....: نعم للحداثة، لا للحداثة، نعم للغذامي، عكاظ ١٩٨٥/٨/٥م.
- ٣٢٨- .....: شعر وسرديات، مع الغذامي، عكاظ ١٤١٧/٧/١٢هـ.
- ٣٢٩- .....: كتاب الخطيبة والتکفیر صدمة ثقافية، البلاد ١٨/١/١٩٨٦م.
- ٣٣٠- .....: رسالة إلى الغذامي، المدينة/ الأربعاء ١٤٠٣/٥/١٧هـ.
- ٣٣١- .....: هزال ثقافي، عكاظ ٢٧/١٠/١٩٩٦م.
- ٣٣٢- علي العمير: الغذامي ظاهرة ثقافية، عكاظ ٢٥/٦/١٤٢٢هـ.

- ٣٣٣- علي العمير: طه حسين والغذامي، عكاظ ١٤٢٢/٧/١ (٢٠٠١/٩/١٣).
- ٣٣٤- علي منصور القميش: الغذامي والإحالات التراثية للنظريات الحديثة في الأدب والنقد، جريدة الأيام / البحرين، ٢٠٠٠/٥/٧.
- ٣٣٥- عمر الطيب السياسي: الموقف من الحداثة والغذامي، البلاد ١٩٨٧/٤/١١.
- ٣٣٦- عمر الطيب: مقال ضد الغذامي، اقرأ ١٩٩٠/٥/١٧.
- ٣٣٧- عمر الطيب: مقال آخر مضاد، اقرأ ١٩٩٠/٥/٢٤.
- ٣٣٨- عمر كوش: قراءة الغذامي لأمريكا، سوريا ١٩٩٩.
- ٣٣٩- غازي عوض الله: مقالتان في اقرأ، العنوان .. ١٤١٩ .. ١٤١٩.
- ٣٤٠- غازي القصبي: الغذامي يكتب عن أمريكا، المجلة العربية ١٤٠٣.
- ٣٤١- غازي القصبي: مقالة عن المرأة واللغة، المجلة العربية، ١٤٠٦.
- ٣٤٢- غازي القصبي: الغذامي يهجو الفحول، المجلة العربية شعبان ١٤٢١ (نوفمبر ٢٠٠٠).
- ٣٤٣- غالية خوجة: قراءة في رحلة الى جمهورية النظرية، الجزيرة ١٩٩٩/٢/٤.
- وانتظر: الشروق، سوريا ٤/٤/١٩٩٩.
- ٣٤٤- كريم عبد: النقد الثقافي للغذامي، الاتحاد / أبوظبي، ٢٠٠١/٥/٢٤.
- ٣٤٥- فهد السلمان: النقد وغربة الأديب، الرياض ١٤٢٢/٢/٢٤ (٢٠٠١/٥/١٨).
- ٣٤٦- فابيلا بدوي: حداثة الفحولة، تؤكد رجعية الحداثة العربية، الوطن / أنها ٢٠٠١/٥/١٣ (١٤٢٢/٢/١٩).
- ٣٤٧- فايز أبا: الغذامي في مشهد الساحة، اقرأ ١٤٠٧/٥/٧.
- ٣٤٨- فضل الأمين: الغذامي وتشريح النص، الشراع / بيروت ١٩٨٧/١٠/٢٦.
- ٣٤٩- فهد الحارثي: الحارثي يسأل، عكاظ ١٩٩٠/٢/١٩.
- ٣٥٠- فهد حسين حسن: نقد الواقع في سحارة الكذب، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/٢٨.
- ٣٥١- فهد حسين حسن: الكتابة الغذامية التحريرية، جريدة الأيام / البحرين،

. ٢٠٠٠/٥/٧

- ٣٥٢- فهد العتيق: هل المرأة نص سردي جميل..؟..، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/١٧.
- ٣٥٣- فيصل الجهني: قراءة في قراءة الأساق الثقافية للغذامي، البلاد ٢٠٠٠/١١/١٨.
- ٣٥٤- كامل صالح: لماذا نعلق أزمنتنا على وهم الفكرة، قراءة في محاضرة الغذامي عن النقد الثقافي، عكاظ ١٤٢١/٦/١٦ (٢٠٠٠/٩/١٤).
- ٣٥٥- كمال حمدي: الخطيئة والتکفیر، الرياض ١٩٨٦/١/١٣.
- ٣٥٦- كمال حمدي: بدون الألسنية نحن بلا فلسفة، الرياض ١٩٨٦/٤/٢٤.
- ٣٥٧- لطفي: الغذامي يغوص في لغة المرأة، الوطن/ الكويت ٧٥٠٨٤ ١٤١٧/٨/٢٨.
- ٣٥٨- ليلى داود: الغذامي يتهم أدونيس بالرجعية، الشرق الأوسط ٢٠٠٠/١١/٢٠.
- ٣٥٩- مانع الجهني: الغذامي أكثر ابداعا، اليمامة ١٩٨٦/٢/١٢.
- ٣٦٠- المحرر الثقافي في مجلة الجيل: الغذامي.. هطول الإبداع المتجدد، مجلة الجيل، مارس ٢٠٠٠.
- ٣٦١- محمد احمد عواد: نحو تفهم المصطلح النقدي عند الغذامي، عكاظ ١٩٨٧/٣/٢.
- ٣٦٢- محمد البنكي: وليمة الغذامي، الأيام/ البحرين ١٩٩٣/٤/١٩.
- ٣٦٣- محمد البنكي: قراءة في نموذج للتسويق الثقافي، الغذامي مديره العام، (أربع حلقات) ملحق روئي، جريدة الأيام/ البحرين، يناير ٢٠٠١.
- ٣٦٤- محمد الثبيتي: اقرأوا، الغذامي، اليمامة ١٤٠٥/١١/٢٢.
- ٣٦٥- محمد الحربي: الغذامي يكسب قصب الرهان، اليمامة ١٤٠٦/١/٤.
- ٣٦٦- محمد الحربي: وجوه أولى: عبدالله الغذامي، اليمامة ١٤٠٧/٥/٧.
- ٣٦٧- محمد الحرز: مشروع الغذامي.. هل يخلق وعيًا مضادًا أم لا..؟..، الجزيرة ٢٠٠٠/٢/١٧.
- ٣٦٨- محمد حسن بريغش: وقفات مع حوار الغذامي، المسلمين ١٩٩٥/٥/١٩.
- ٣٦٩- محمد بن خالد الفاضل: الغذامي يتخلّى عن البنوية، المدينة/ الأربعاء

. (٢٠٠٠/١٠/٤) ١٤٢١/٧/٧

٣٧٠. محمد خير البقاعي: بعض ملامح النقد الثقافي، الجزيرة  
١٩٩٧/١٠/٢٣.

٣٧١. محمد الدبيسي: الكتابة ضد الكتابة، النص الجديد ٥ ابريل ١٩٩٦.

٣٧٢. محمد الدبيسي: الكتابة ضد الغذامي، الجزيرة ١٩٩٢/٥/١٧.

٣٧٣. محمد الدبيسي: النفاذ إلى الأعمق، الرياض ١٩٩١/٥/٢١.

٣٧٤. محمد ربيع الغامدي: الغذامي وشعرنة الذات، البلاد ١٤٢١/٧/١٠/٧ (٢٠٠٠/١٠/٧).

٣٧٥. محمد ربيع الغامدي: الشعرنة والسياسة وأشياء آخر، الوطن / أنها  
١٤٢١/١٠/١٩ (٢٠٠١/١/٨). الحلقة الثانية ١٤٢١/١٠/١١  
(٢٠٠١/١/١٤).

٣٧٦. محمد بن رجب: الغذامي في الساحة التونسية، المدينة/ الأربعاء  
١٤٠٧/١٢/٢٥.

٣٧٧. محمد رضا نصر الله: الدكتوران خارج بريق المنصب، الرياض  
١٩٩٧/٤/٢٩.

٣٧٨. محمد رضا نصر الله: هؤلاء وتقليم أظافر التاريخ، الرياض  
١٩٨٧/١٠/١٤.

٣٧٩. محمد زايد الألمعي: ما بعد الغذامي وما قبله، البلاد ١٣/١١/١٩٨٨.

٣٨٠. محمد سبيلا: ما بعد الحداثة كنقد لاذع للحداثة، الحياة ١٩٩٩/٥/٢٧.

٣٨١. محمد شحاته: المرأة واللغة أفضل الكتب مبيعا، مجلة الوسط  
١٩٩٧/٢/١٧.

٢٨٢. محمد الطيب: عن الكتاب والجائزة قالت الساحة، شارك فيها: حمد  
الجاسر وحسين زيدان ومحمد العلي وفواز الدهاس وعلي الدميني وحسن  
النعمي وخالد المحاميد وعبد العزيز الصقubi وعالي القرشي وأحمد عائل  
فقيهي ومحمد علي قدس، عكاظ ١٤/١/١٩٨٦.

٣٨٣. محمد العباس: الغذامي والقصيدة والنصل المضاد، عكاظ  
١٩٩٤/١٠/٩.

٣٨٤. محمد العباس: الغذامي مجربا لمقوله النقد الثقافي، الرياض

- . ٣٨٥- محمد عبدالإله العصار: سؤال الذات وشكل الحوار، حول حوارات الغذامي، الرياض ٧٠٦٩٤.
- . ٣٨٦- محمد عبدالإله العصار: تشريح النص، الرياض ١٩٨٨/١/٦.
- . ٣٨٧- محمد عبدالله ملياري: عدد من المقالات ضد الغذامي ومشروعه نشرت تباعاً في جريدة الندوة، ومنها: ١٤٠٥/٧/١٠ و ١٤٠٥/٥/١٠ و ١٤٠٦/٣/١٩ و ١٤٠٦/٢/٢٧ و ١٤٠٦/٢/٢٠ و ١٤٠٥/١١/٢٦.
- . ٣٨٨- محمد عبدالله الهويمل: الغذامي وأزمة الشرق، الرياض ١٩٨٨/٥/٦.
- . ٣٨٩- محمد عبده يمانى: الغذامي واجهة مشرفة لنقدنا الأدبي، الرياض ١٩٩٨/١٢/٢ و انظر المدينة ١٩٩٨/١٢/١، و عكاظ ١٩٩٨/١٢/٢.
- . ٣٩٠- محمد عبدالواسع: عرض لكتاب النقد الثقافي، مجلة قرطاس / الكويت، ابريل - يونيو ٢٠٠١.
- . ٣٩١- محمد العثيم: دعاء الغفران للاعب ولعبة، عن الغذامي والنقد الثقافي، الجزيرة ١٩٩٧/١٢/٧.
- . ٣٩٢- محمد العثيم: قد لا يقدر الجميع على أعمال النقد الثقافي بأدوات نقد الأدب، عن دعوة الغذامي للنقد الثقافي، الجزيرة ١٩٩٩/٤/٤.
- . ٣٩٣- محمد العثيم: ذلك الغذامي . . والراقصون في عادة الثقافة ونسقها المثير، الجزيرة ١٩٩٩/١٢/٢٣.
- . ٣٩٤- محمد العثيم: مدخل نقد النسق الاجتماعي، مدخلة على مشروع النقد الثقافي للغذامي، الجزيرة ١٤٢١/٦/٢٣ (٢٠٠٠/٩/٢١).
- . ٣٩٥- محمد العثيم: اسئلة حائرة حول النسق الثقافي والشعر، الجزيرة ١٤٢١/٧/٢٩ (٢٠٠٠/١٠/٢٦).
- . ٣٩٦- محمد العلي: التأليف الإبداعي، عن المرأة واللغة، اليوم ١٩٩٦/١٢/١٤.
- . ٣٩٧- محمد علي قدس: الخطابة والتکفیر، تجربة متميزة، مجلة اقرأ ١٤٠٦/١/٢٦.
- . ٣٩٨- محمد علي قدس: الحداثة والتراث، رؤية الغذامي، اقرأ ١٩٨٨/٤/١٤.

- ٣٩٩ - محمد علي قدس: الناجحون والفاشلون، اقرأ ١٨/٨/١٤٠٧ .
- ٤٠٠ - محمد علي قدس: الغذامي .. رمز من رموز الثقافة العربية، الجزيرة . ٢٠٠٠/٢/١٧
- ٤٠١ - محمد مختار الفتال: البلوت الثقافي ، البلاد ١٠/١١/١٩٩٧ .
- ٤٠٢ - محمود أمين العالم: تعقيب على ندوة ما بعد الحداثة، العربي / الكويت . ١٩٩٧
- ٤٠٣ - محمود عارف: كلنا بالشعور يحمل حبا، المدينة/ الأربعاء ٨/٣/١٤٠٦
- ٤٠٤ - مختار سيد الغوث: النقد الذي مات، مجلة المعرفة ، ذو القعدة ١٤١٩ .
- ٤٠٥ - مرزوق بن صنيتان بن تنباك: العم مذكر والغذامي وشيخ القبيلة، الرياض . ١٤٩٦/١٠/٢٤
- ٤٠٦ - مشعل السديري: الكلام المبتور ، عكاظ ٧/١/١٩٩٥ .
- ٤٠٧ - مشعل السديري: الغذامي والنقد الثقافي ، عكاظ ٤/١١/١١
- ٤٠٨ : مصطفى عبدالواحد: حوار حول فكر الغذامي ، المدينة/ الأربعاء ١٤٢١/٧/١٤ .
- ٤٠٩ : مصطفى عبدالواحد: الفحولة المفترى عليها ، المدينة ١٤٢١/١١/١٤ .
- ٤١٠ - معجب سعيد العدواني: حتى شكسبير كان سارقا ، عكاظ ٢٩/١٠/١٩٩٦ .
- ٤١١ - معجب سعيد العدواني: التكريم والكتابة ، الرياض ٩/١٢/١٩٩٩ .
- ٤١٢ - معجب الزهراني: الغذامي والقفزة النوعية في خطابنا النقدي، الإصلاحي ، الرياض ، ٩/٢/١٤٢٢ (٢٠٠١/٥/٣) .
- ٤١٣ - معمر عطوي: شهادات من لبنان، شارك فيها: سهيل إدريس ، وشوفي بزيع وعبد الله الشهيل ، وغازى يوت ، عكاظ ٥/١٢/١٩٩٩ .
- ٤١٤ - مقبل العيسى: مع الغذامي في بحثه عن المنهج ، الرياض ٣/١/١٩٨٦ .
- ٤١٥ - منذر عياشي: الرجل السؤال، مجلة (الإخبارية) نشرة تصدرها جامعة البحرين ، العدد ٨٧ ، مايو ٢٠٠٠ .
- ٤١٦ - ناظر كاظم: عن الغذامي .. وسحر القراءة، جريدة الأيام / البحرين ، ٧/٥/٢٠٠٠ .
- ٤١٧ - نادر كاظم: الغذامي ولعبة التقاطعات والاختلاف ، مجلة (الإخبارية) ،

- ٤١٨ - نادر كاظم: الغذامي وتقابلات النقد الثقافي، ملحق روئي / الأيام / البحرين ، يناير ٢٠٠١ . نشرة شهرية تصدرها جامعة البحرين ، العدد ٨٧ ، مايو ٢٠٠٠ .
- ٤١٩ - نادر كاظم : اتصال وانفصال ناقدین سعودی و مغربی ، (الغذامي و مفتاح) ، جريدة الحياة ، ملحق آفاق ، ٢٠٠١/١/٢٤ .
- ٤٢٠ - نادر كاظم: أدونيس وقاسم أمين في المراجعة النقدية (الغذامي وليلي أحمد). ثلاثة حلقات ، الرياض ١٤٢١/١١/٢١ (٢٠٠١/٢/١٥) .
- ٤٢١ - نادر كاظم: أدونيس ونازك الملائكة والموقف من تجربتهما في سردية الغذامي . الأيام / البحرين ، ملحق روئي ، ٢٠٠١/٢/١٨ .
- ٤٢٢ - نادر كاظم: الغذامي والنقد الثقافي ومشاعر الخطيئة والتكفير ، الرياض ١٤٢٢/٢/٩ (٢٠٠١/٥/٣) .
- ٤٢٣ - النادي الأدبي الثقافي بجدة: حفل تكريم ، شارك فيه: محمد حسين زيدان وعزيز ضياء ورضا عبيد وعمر الطيب السياسي ، انظر البلاد ١٩٨٦/٢/١ .
- ٤٢٤ - النادي الأدبي الثقافي بجدة: حفل تكريم وتوديع ، شارك فيه: أبو تراب الظاهري (قصيدة) ومحمد حسين زيدان وعبدالفتاح ابو مدين وعمر الطيب السياسي وسعيد السريحي (قصيدة) ومحمد عارف (قصيدة) والشريف منصور (قصيدة) ، انظر جريدة المدينة ١٤٠٣/١١/٦ .
- ٤٢٥ - النادي الأدبي الثقافي بجدة: حفل استقبال وتكريم ، شارك فيه عدد من الأدباء والرواد ، انظر عكاظ ١٩٨٤/١١/١ .
- ٤٢٦ - ناصر الخزيمي: تأنيث القصيدة بين الخطيئة والتكفير ، الرياض ٢٠٠٠/٢/١٧ .
- ٤٢٧ - ناصر الفراعنة: التكيل بما جاء في قول الغذامي من الأباطيل ، المسائية ١٤٢١/١/١٩ (٢٠٠٠/٤/٢٤) .
- ٤٢٨ - نايف رشدان عتيق: مجهر الآراء ، ملحق تكريمي في جريدة الرياض ، شارك فيه: عبدالله بن إدريس و محمد بن حسين و عبد الله المعicل واحمد فضل شبلي و ناصر الرشيد و محمد علي قدس و نذير العظمة وحسن الهويميل ، وفي القسم الثاني شارك: منصور الحازمي و معجب الزهراني و سعيد السريحي و جاسر الجاسر و عالي القرشي و سعد البازعي وأبو

- ٤٢٨ - عبد الرحمن بن عقيل ، انظر الرياض ١٢/٥ و ١١/٢٨ و ١٩٩١ .
- ٤٢٩ - نايف رشدان عتيق: الغذامي عقبال العالمية ، الرياض ٢٣/٣ و ١٩٩٧ .
- ٤٣٠ - نايف رشدان عتيق: زملاء الغذامي يحتفون ويقدرون ، الرياض ، ٩/١٢/١٩٩٩ ، شارك فيه: ناصر الرشيد وعبدالله بن ادريس وحسن السبع وميجان الرويلي ومحمود الربداوي ومرزوق بن تبارك وحنا مينا ومدوح عدوان وعبدالله ابو هيف وابتسم الصمامي وعبداللطيف الأرمناؤوط وقمر الكيلاني .
- ٤٣١ - نايف رشدان عتيق: الغذامي المعنى الجديد للجائزة ، الرياض . ٢٣/٢ و ٢٠٠٠ .
- ٤٣٢ - نجم الدين سمان: الغذامي يقارب وجه أمريكا الثقافي ، تشرين الأسبوعية ، سوريا ٤/٥ و ١٩٩٩ .
- ٤٣٣ - نسيم الصمامي: الموقف وال الحوار ، حول محاضرة الغذامي عن الموقف من الحداثة ، الجزيرة ٥/١٢ و ١٩٨٢ .
- ٤٣٤ - نورة خالد السعد: الغذامي ومنهجية التكفير ، الرياض ٢٨/١٢ و ١٩٩٨ .
- ٤٣٥ - هادي اسماعيل: عبدالله الغذامي ونسق يطرد نسقا ، الحياة . ١٠/١ و ٢٠٠١ .
- ٤٣٦ - هدى الدغشق: الغذامي وثقافة النقد ، الجزيرة ١٧/١٢ و ١٩٩٦ .
- ٤٣٧ - الوسط: المرأة واللغة من كتب النهضة ، مجلة الوسط ٢٩/١٢ و ١٩٩٧ .
- ٤٣٨ - وليد قصاب: في مناقشة هادئة مع الغذامي والحداثة ، المسلمين ٢٨/٤ و ١٩٩٥ .
- ٤٣٩ - يحيى عبدالله المعلمي: عن البنية نبئونا وعن الحداثة حدثونا ، المدينة / الأربعاء ١١/١ و ١٤٠٨ .
- ٤٤٠ - يحيى عبدالله المعلمي: الشعر بين الشابي والغذامي ، المدينة / الأربعاء ١٠/٢ و ١٤٠٩ .
- ٤٤١ - يوسف الذكير: قراءة في النقد الثقافي للغذامي ، اليمامة ٨/١٢ و ١٤٢١ . (٣/٣ و ٢٠٠١) .

## فهرس الموضوعات

الصفحة	الكاتب	الموضوع
١٤ - ٥	عبدالرحمن السماويل	تقديم الكتاب: من هو الغذامي
٣٠ - ١٥	إدريس الملبح	الرؤيا والمنهج عند الغذامي
٦٢ - ٤١	إدريس جبري	الإمكانات والعواائق في المشاكلة والاختلاف
٧٢ - ٦٣	أسامي الملا	الغذامي .. خطاب في الشعرنة
٨٦ - ٧٣	حاتم الصقر	عبدالله الغذامي: الشبيه المختلف
١٠٠ - ٨٧	حامد أبوأحمد	النقد الثقافي: قراءة في الأنماط الثقافية العربية
١٢٦ - ١٠١	حسن البنا عزالدين	ملامح النقد الثقافي في الخطاب النقدي العربي المعاصر: الغذامي نموذجاً
١٦٨ - ١٢٧	خالد سليمان	من الخطيئة والتكفير إلى النقد الثقافي: دراسة انتقادية
١٩٦ - ١٦٩	سعيد يقطين	النقد الثقافي والنسق الثقافي: قراءة نقدية في تأثير القصيدة والقارئ المختلف
٢٢٤ - ١٩٧	عالي سرحان القرشي	قراءة في مشروع الغذامي النقدي
٢٥٨ - ٢٢٥	عبدالرحمن السماويل	حكاية سحارة: سيرة فكرية بخيال مستهيل
٢٦٨ - ٢٥٩	عبدالعزيز السبيل	الشعرنة بين السياسة والشعر

الصفحة	الكاتب	الموضوع
٣٠٢ - ٢٦٩	عبدالعزيز المقالع	الدكتور عبدالله الغذامي والتأسيس لنهج عربي في النقد الأدبي: قراءة في كتاب الخطيبة والتکفیر
٣٥٢ - ٣٠٣	عبدالله إبراهيم	النقد الثقافي: مطاراتات في النظرية والمنهج والتطبيق
٣٨٢ - ٣٥٣	عبدالله الفيفي	قراءة في مشروع الغذامي
٤٠٠ - ٣٨٣	فاطمة المحسن	عبدالله الغذامي في مسعاه نحو تأسيس قيمة ابداعية للألوة
٤٢٦ - ٤٠١	قاسم المؤمني	عبدالله الغذامي وقراءة النص
٤٦٠ - ٤٢٧	محمد صالح الشنطي	قراءة النص التراثي في كتاب الخطيبة والتکفیر
٤٨٤ - ٤٦١	معجب الزهراني	النقد الثقافي: نظرية جديدة أم مشروع جديد
٥٠٦ - ٤٨٥	معجب العدواني	الغذامي وأقنعة الموت
٥١٨ - ٧٩٥	يحيى أبو الوليد	قراءة بدون مرزن: ملاحظات حول النقد الثقافي لعبدالله الغذامي
٥٣٠ - ٥١٩		الملحق الأول: حوارات مع الغذامي
٥٤٦ - ٥٣١		الملحق الثاني دراسات عن أعمال الغذامي
٥٧٦ - ٥٤٧		الملحق الثالث: مدخلات ومقالات حول الغذامي
٥٧٨ - ٥٧٧		الفهرس
٥٨٦ - ٥٧٩		صدر من كتاب الرياض

www.alkottob.com

## نبذة عن الكاتب

من هو الغذامي؟

لعل أصدق وصف يمكن أن يوصف به الدكتور عبدالله الغذامي هو ذلك الوصف الذي وصف به ولان بارت في الخطيبة والتكفير حين قال عنه «إنه وهب مقدرة خارقة على التحول الدائم والتطور المستمر فجعل ذاته اشارة حرة فخلالها دالا عائما لا يحد بمدلول»، إنني لا أجاذب الحق إذا قلت إن هذه الجملة المركزة انغرست في ذهن الغذامي منذ قراءته الاولى لروان بارت في التحولات الدائمة، فعقد العزم على أن يكسر أي حد يمكن أن يحد من انتلاقته كإشارة حرة، أو يؤطره في اطار معرفي واحد بحيث يصبح كالرمز التجاري الثابت الدال على شركة معينة. هذا التأثير المعرفي، أو إن شئت قل الثقافي، يرفضه الغذامي جملة وتفصيلا؛ ولهذا فإننا نجده مغرماً إلى حد الهياج بالمفاجآت التي تجعل القارئ مشدوهاً أمام قدرته على التخفي، أو إخفاء ما لديه، لأنماً نفسه على عجزه عن التوقع بما يمكن أن يقدمه. هذه الصفة (الرئبية) عرفها كل من كتب عنه وعن مشروعه الثقافي، فالغذامي لا يمكن أن يمكث في مكان واحد زمناً طويلاً، وحين تطمئن إلى وجوده في مكان ما، فإنك تفاجأ به في مكان آخر.

هذا هو الغذامي الذي تقلقه توقعات قارئه فيعمل جاهداً للانتصار عليها بمفاجآت تثير دهشته واعجابه. وما بين يدي القارئ في هذا الكتاب قراءات متعددة لمشروعه النبدي، ومشواره الذي بدأ بالخطيبة والتكفير، فشغل الناس منذ منتصف الثمانينيات وحتى هذه اللحظة.

من مقدمة المحرر